Año XI — Núm. 3,899

LA NACION

ES PROPIEDAD — M. C. R.

EDICION EN 4 SECCIONES

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 18 DE SETIEMBRE DE 1927

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

El Cabildo Abierto del Dieciocho

por Aurelio Díaz Meza

(Páginas del Libro "Patria Vieja y Patria Nueva", por Aurelio Díaz Meza, obra que está en prensa y aparecerá en breve)

Si durmieron o no, la noche del 17 de Setiembre de 1810 los dirigentes del movimiento revolucionario, es un detalle que no me he preocupado en averiguar; pero lo más probable es que los miembros del Cabildo y demás insurgentes que estuvieron reunidos "hasta tarde" en la casa de don ... Domingo Toro—para hacer "el ensayo" de la ceremonia del día siguiente,— "se desvelaran" imaginando la multitud de dificultades que veían surgir por todos lados hasta llegar al término de la jornada del 18.

Apenas asomaron las primeras luces del alba, de este suspirado día, el Comandante de la Plaza don Juan de Dios Vial echóse de la cama, persignándose devotamente, y dió una voz a su hijo Juan de Dios Vial y Arcaya que dormía en el aposento vecino. Era su primer ayudante "de campo", su ayudante de confianza, al que iba a tener más a la mano para encomendarle los "recados" in[illegible].

El muchacho era de inteligencia vivaz, contaba dieciocho años, ... y había manifestado unos deseos locos de tomar parte importante en los acontecimientos del día.

En cortos instantes ambos Viales estuvieron listos y el joven recibió la orden de trasladarse al cuartel de la Artillería, (actual Ministerio de Guerra) para ver que los "trompetas" no atrasaran el toque de diana, a cuyos sones la tropa alojada en los distintos cuarteles debía ponerse en armas, o presentarse en ellos la que estuviera alojada en sus casas.

Cuando el joven ayudante llegó a la Plazuela de la Moneda estaban formados ya los "trompetas" y tambores a la orden del teniente Barainca, quien tenía en sus manos su "reló" esperando la hora exacta para dar la señal.

A las cinco en punto los clarines atronaron el espacio y anunciaron a la ciudad soñolienta que iba a empezar los preparativos para el grande y suspirado acontecimiento.

Desde las seis de la mañana comenzaron las milicias a moverse por las calles de Santiago y una hora más tarde habían ocupado los puestos que les habían sido asignados desde el día anterior, por orden de la Plaza. El Regimiento de la Princesa, al mando del Coronel y Regidor don Pedro Prado de la Jara Quemada se situó en la Cañada, lado Sur, extendido desde San Francisco hasta San Lázaro con la orden de impedir la entrada al interior de la población, a toda clase de per-

Muchas veces habré dicho que el puente "de Uarte" (actual calle Cochrane) el de San Diego (actual Arturo Prat), el del ..., (actual Santa Rosa) y el de la Ollería, (calle de Maestranza) eran las principales entradas a la capital, por el Sur.

El Regimiento del Príncipe, a órdenes del Coronel don José Antonio Aguirre, Marqués de Montepío, fué destinado a patrullar la población con tres de sus compañías, al mando de otros tantos capitanes reconocidamente patriotas, pues el Marqués continuaba siendo "algo" realista y era preciso "separarlo" de su tropa, todo lo posible... Otras dos compañías de este regimiento se dejaron extendidas en la calle de la Compañía, hacia el Poniente de la Plazuela del Consulado, y por la calle de la Bandera.

El Regimiento del Rey fué colocado en la Plaza Mayor, abriendo calle al lado Sur, por donde iban a atravesar el Presidente Toro y comitiva, desde la Casa Colorada hasta el Consulado; al centro de la Plaza se colocó la tropa de Artillería, con un cañón para las salvas; el resto de cañones habíase "guardado" en el cuartel de San Pablo, desde el día anterior, y allí se puso una compañía de Dragones de la Princesa para custodiarlo, por si los realistas, aprovechándose de la "bolina", hubiesen querido apropiárselo.

Una compañía veterana de los Dragones, de la Frontera, al mando del Comandante don Juan Miguel Benavente formó en la vereda Sur de la calle de la Compañía, entre la Plaza Mayor y la Plazuela, y al lado Norte una compañía de Dragones de la Reina. Por último, en la Puerta del Consulado—más una fila de infantería miliciana, más una compañía entera de Dragones, a cargo del Conde de Quinta Alegre,—se colocaron "guardias dobles escogidas" para que controlaran, por última vez, a los invitados, examinando sus esquelas de invitación, por si se hubiera "pasado" alguno sin ella por la "aduana" de las tres o cuatro boca-calles que tenían que cruzar antes de llegar a la puerta...

"Era un aparato aterrador el que se dispuso para intimidar al honrado y "fiel pueblo de Santiago de Chile", afirma un escritor realista.

Pasadas eran las diez de la mañana cuando se oyeron los clarines de la Plaza anunciando que el Presidente y comitiva salían de la Casa Colorada; inmediatamente oyóse el estampido del primero de los cinco cañonazos con que se saludaba a la autoridad cesante. Desde que don Mateo apareció en el dintel de su palacio oyó los más atronadores vítores a su persona, en los cuales se le aclamaba eminente, por los cuatro costados; don Mateo, sonriente, benévolo, marchaba afirmado en su bastón, por un lado y en el Alcalde Cerda, por el otro; de cuando en cuando levantaba el brazo, con bastón y todo, y se dignaba menear la cabeza para agradecer la caricia del vítor popular. Don Mateo iba radiante, como en sus mejores días.

En la comitiva formaron todos los altos funcionarios del Reyno, excepto el personal de la Real Audiencia: sus señorías estaban "sentidos y agraviados" y se encerraron, algunos en sus casas, y otros en las salas del Tribunal, desde cuyas ventanas contemplaron, por entre las cortinillas, los acontecimientos de la Plaza. Las comunidades religiosas no fueron invitadas, oficialmente al Cabildo Abierto; era bastante peligroso hacerlo por ser muy numerosas, los frailes muy buenos predicadores y podían sus reverencias "cerrarse" a perorar; por otra parte, el hábito eclesiástico imponía respeto y no era cosa de impedir, por la fuerza, el que sus reverendas personas cerraran el pico.

Sin embargo, recibieron invitación más de treinta y cinco frailes reconocidamente "juntistas" y de éstos asistieron más de veinte; los demás no se atrevieron a salir de sus conventos por temor a las censuras o represalias de sus superiores.

Si entusiastas habían sido los vivas y aplausos que se tributaron al Conde Mateo durante el trayecto, los que oyó su señoría cuando desembocó en la Plazuela del Consulado fueron clamorosos; varias "chinas" enviadas para ese objeto por algunas damas de "casa grande", arrojaron flores y arrayanes al Presidente. Con tantas emociones, don Mateo hubo de detenerse un momento antes de entrar, y sólo pudo decir:

—¡Está muy bonito!... ¡está muy bonito!...

La sala de la reunión se había "repletado" con los 337 vecinos que asistieron al acto, de los 437 a quienes se enviara invitación. Esta sala de la ex-Biblioteca Nacional se conservó, con muy pocas modificaciones, mientras funcionó allí este establecimiento; se la designaba con el número 7, y mi respetable amigo don Ramón Laval la llamaba reverentemente: "la histórica siete".

A la llegada del Presidente, la apretada concurrencia le abrió paso entre aclamaciones, hasta que llegó al sitial doselado donde iba a tomar asiento. Este dosel era el que usaba el Tribunal del Consulado, o de Comercio, cuyo "prior" era el caracterizado realista don Celedonio Villouta, a quien el lector ha conocido en crónicas anteriores. Don Celedonio fué uno de los catorce maturrangos que recibieron invitación —al fin y al cabo era el dueño de casa,— y estuvo presente en el Cabildo Abierto.

Sentado ya el Presidente, los secretarios Argomedo, y Gaspar Marín, el ceremonioso Procurador Infante, don Ignacio Cuadra y muchos más, se empeñaron en hacer silencio,—porque todo era bullicio,— a fin de dar principio al acto. Por fin, el Alcalde Eyzaguirre se trepó sobre un banco y dijo, con voz fuerte:

—¡Señores!... ¡Caballeros!... ¡Escuchad!, ¡escuchad!... El muy ilustre señor Presidente va a iniciar el acto... ¡escuchad!.

Don Mateo llevaba la lección aprendida; pero aunque era bien corta, con las emociones del trayecto se olvidó de los detalles y se limitó a decir, con voz que se empeñó en ser clara y comprensible:

—¡Aquí está el Bastón!... ¡Disponed de él y del mando!

Echó la insignia sobre la mesa, requirió ambos brazos del sillón, y se dejó caer sobre sus mullidos cojines, diciendo:

—Señor Argomedo, explicad a estos señores lo que os tengo prevenido.

A las últimas palabras del Conde de Toro habíase hecho ya un silencio profundo en la Sala.

Argomedo se puso de pie y sin salir de su sitio en el extremo de la mesa, explicó brevemente el significado de la reunión, terminando por elogiar el desprendimiento y "patriotismo" del Presidente que venía a depositar en el Pueblo todo el poder de que se hallaba investido, a fin de que éste resolviera libremente lo que debía hacer en presencia de los graves acontecimientos de la Península.

Cuando terminó el vibrante orador resonó un aplauso cerrado en la asamblea y de pronto oyóse una voz, desde el extremo de la sala, que gritó:

—¡Queremos Junta!... ¡Junta queremos!...

"A lo que siguió un enorme bullicio" que duró varios minutos.

Volvió el Alcalde Eyzaguirre a encaramarse sobre su banca y después de "muchas voces y trabajos" logró nuevamente que se produjera silencio, anunciando, por último, que el Procurador de la ciudad iba a expresar la opinión del Cabildo.

Don José Miguel Infante avanzó hasta el medio de la sala, al lado de la mesa presidencial; su figura corpulenta y atrayente y más que todo, el gran prestigio de que gozaba "por su ciencia y letras" impusieron la atención de todos. La alocución del Procurador fué larga, y, como buen abogado, se extendió en explicar el punto jurídico, y el derecho que asistía al pueblo para "darse" una Junta de Gobierno al igual de las que habían nombrado las diversas provincias españolas en estas mismas circunstancias. Para terminar,—ya había hablado cerca de una hora,— lisonjeó al pueblo y ensalzó sus amplias facultades y autoridad para disponer y constituír un gobierno propio" y por fin "expresó su deseo de que los circunstantes manifestaran su sentir"...

Ante tal invitación, el Administrador de la Real Aduana don Manuel Manso levantóse de su asiento y dijo en voz alta:

—¡Pido la voz!...

Manso era uno los realistas más orgullosos y por lo mismo, de los más intransigentes con las nuevas ideas; su invitación al Cabildo Abierto había dado lugar a una agitada discusión entre los que tenían a su cargo la selección y "escrutinio" de los invitados y aunque todos habían estado de acuerdo en que debía ser eliminado de la lista, don Diego Larraín obtuvo su inclusión mediante el siguiente razonamiento:

—Dejémoslo, señores; este será el que menos hable en el Cabildo Abierto, porque es tartamudo...

Al oírse la petición de don Manuel Manso la concurrencia quedó en silencio un momento; pero cuando el Procurador Infante dijo: "Que hable el señor don Manuel"; el grupo de muchachos que encabezaba Manuel Rodríguez, desde el extremo de la Sala, prorrumpió en gritos: ¡No, no!, ¡que no hable!, ¡que no se le deje!...

—¡Silencio!, intervino el Alcalde Cerda, ¡Déjesele hablar! ¡Que diga su parecer!

En medio de la batahola levantóse Manso, y paseando su mirada olímpica por toda la Sala, empezó:

—¡Ca...aballeros...!

Y terminó por sentarse, porque una carcajada fenomenal ahogó cada una de sus palabras siguientes, que no se oyeron.

Los catorce realistas hicieron todo lo imaginable por amparar el derecho de su correligionario, pero fué inútil; la muchachada insolente lanzaba sobre el infeliz caballero tartamudo una cuchufleta tras la otra y el resto de la concurrencia no podía sujetar la carcajada, por más que lo quisiera. Dominados y deprimidos por esa mayoría abrumadora, don Manuel y sus amigos se dispusieron entonces a abandonar la Sala, pero antes de salir, y mientras se abrían paso, trabajosamente, hasta la puerta, don Santos Izquierdo, luciendo su hábito de Caballero de la Orden de Montesa, gritó:

—¡Protesto, por el Rey, del insulto que se le hace... ¡Protesto... protesto...!

—¡Anda y saca "pa" afuera a tu ca..aballo Manso...! gritó Manuel Dorrego.

No valieron de nada las voces de los alcaldes y demás gente "de respeto" que ordenaban "compostura y consideración"; los maturrangos, tuvieron que salir de la reunión "llenos de insultos y desprecios".

La gente de la Plazuela del Consulado se había dado cuenta ya de lo que ocurría en la Sala; de manera que cuando Manso, Izquierdo, Arangua, Villouta, Lazcano y los otros aparecieron en la puerta, fueron recibidos con una rechifla estupenda que los obligó a volver espaldas y guarecerse en la escribanía o despacho del prior Villouta, donde permanecieron hasta que todo hubo terminado.

La reunión, entretanto, había vuelto a la normalidad y el Procurador Infante a continuar su disertación jurídica; pero ya la muchachada había perdido el respeto y la paciencia y no estaba dispuesta a permanecer inactiva...

—¡Queremos Junta!, gritó uno.

—¡Que se nombre la Junta luego!...

—¡Que se calle el Procurador!, lanzó otro más insolente.

—¡Sí, sí!, vociferó el grupo de energúmenos. ¡Que se nombre la Junta, que ya es tarde!

Y como el desorden no amainara, el Procurador Infante, después de consultar con la mirada a los alcaldes y "por haber visto que el señor Presidente estaba incómodo" se resolvió a dar por terminado su discurso indicando, por señas, a los que estaban al extremo del salón, que guardaran silencio un instante.

—He aquí la lista de las ilustres personas que compondrán la Junta, dijo, cuando hubo un poco de calma.

Ante este anuncio se hizo un silencio completo.

—Será nuestro Presidente perpétuo el eminente señor Conde de la Conquista don Mateo de Toro y Zambrano, Caballero de la Orden de Santiago...

Apuntar las aclamaciones y vítores con que fué recibido este anuncio, es supérfluo; durante unos minutos la gritería fué indescriptible y el Conde Toro, después de inclinarse trabajosamente varias veces para corresponder el aplauso popular, cayó de nuevo en su sillón para no moverse hasta el final, como aplastado por la ovación inmensa.

—El cargo de Vice-Presidente le corresponde a nuestro sapientísimo prelado doctor don Antonio Martínez de Aldunate... Primer Vocal, el Consejero de Indias y antiguo Regente de la Real Audiencia don Fernando Márquez de la Plata... Segundo Vocal, el doctor don Juan Martínez de Rosas, que está ausente, pero que se le mandará a llamar, porque esa es la voluntad del pueblo... Y tercer Vocal, el ilustre General señor don Ignacio de la Carrera...

Aminorada la gritería ensordecedora con que fueron recibidos cada uno de los nombres que pronunciaba el Procurador Infante, el licenciado Manuel Rodríguez gritó:

—¡Son pocos los miembros de la Junta..., que se nombren cuatro más!...

Otra clamorada coronó las palabras del futuro guerrillero que ya se destacaba como tribuno. Dorrego, Vera, Luis Carrera, Irarrázabal, los jóvenes Rosales, Francisco Formas, Vigil, Ureta, Campino y cincuenta más subieron sobre las bancas a pedir, a gritos, la designación de cuatro vocales más para la Junta.

Los dirigentes, entretanto, agruparon a un extremo de la Sala a deliberar sobre el punto.

—Si queremos terminar la reunión alguna vez, dijo el regidor Larraín, nombremos siquiera a dos vocales más; esos muchachos son incorregibles y no cederán en su desorden, si no los satisfacemos siquiera en parte.

Y como esa era la verdad, los opositores a que la Junta fuera más numerosa se vieron obligados a ceder, y así lo anunciaron al grupo de revoltosos, los que, para celebrar el triunfo, armaron otra batahola doble...

Inmediatamente se procedió a elegir a los dos nuevos vocales, en votación escrita; participaron en ella cerca de doscientos cuarenta vecinos, pues el resto habíase retirado a sus casas, por ser ya cerca de la una de la tarde, no habían "comido", o estaban aburridos del bochinche. Del escrutinio resultaron elegidos con las más altas mayorías, don Juan Enrique Rosales, con 89 votos, y con 96 el Coronel realista don Francisco Javier de la Reyna, que había sido hasta el día anterior comandante de la Artillería. Los votos restantes se dispersaron entre Manuel Rodríguez, Juan José Carrera, Bernardo Vera y muchos más, del partido de los "muchachos".

La elección y escrutinio prolongaron todavía la reunión hasta pasadas las dos de la tarde; casi todos estaban ya cansados y rendidos. Don Mateo Toro se quedó plácidamente dormido en su sillón presidencial, después de haber hecho allí mismo una rápida colación...

—Aunque no hubiera hecho, por la Patria, nada más que presidir el Cabildo Abierto hasta su terminación,—dice un escritor,— el provecto Conde Toro habríase ganado, con el sacrificio de su persona, el título de benemérito.

Disuelta la reunión del Cabildo, el Presidente y la Junta fueron llevados a la Casa Colorada, escoltados por el vecindario y en medio de las más bulliciosas manifestaciones del pueblo agrupado a lo largo del trayecto; los más entusiasmados eran los negros y mulatos, entre los cuales había cundido la estupenda noticia de que en adelante, y merced a la Patria Nueva, "ellos iban a parecerse a sus amitos"...

—¡Con la jeta que tenís, no te váis a parecer nunca a ellos, Mateíto!..., afirmaba a su "veco" la mulata Antonia Morrillo cocinera de don Fernando Errázuriz.

La tarde y la noche fué de jolgorio en las calles, plazas y salones: hubo fuegos de artificio y mojigada, repiques de campanas, serenatas y salvas. A las "oraciones" las familias de los más destacados patriotas empezaron a reunirse en la Casa Colorada para dar la enhorabuena a su señoría y a la Condesa doña Nicolasa Valdés, la cual, acompañada de sus hijas Mariana y Merceditas, ofrecieron "un gran sarao y refrescos" a sus visitantes, iluminando toda la casa con "arañas" de cera y el frontis con los cuatro "velones" cuyos candeleros, empotrados en la muralla, todavía pueden verse.

A media noche todavía quedaban grupos de "rotos" y de mulatos recalcitrantes que recorrían las calles "echando" vivas a la Patria, a la Junta y a cada uno de sus miembros.

Uno de estos grupos, encabezado por don Bernardo Vélez, acompañó, hasta pasado el puente de Calicanto, al "chasque" Benjamín Moreira que partía hacia Buenos Aires llevando un mensaje, en que se comunicaba a ese Cabildo la fausta noticia de haberse estable-

(Pasa a la 3.a página)

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ALFREDO ARENAS AGUIRRE, JULIO GARCES VERA
Abogados
Agustinas 1116.

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Morandé 440.

LUIS COUSIÑO MAC-IVER
Compañía 1264.

LADISLAO ERRAZURIZ, LUIS QUINTEROS T.
Amunátegui 301. Teléfono 638.

FERNANDO GUZMAN VERGARA
Agustinas 1148. Oficina 10. Teléfono 2687.

OSVALDO HEVIA
Morandé 244. Casilla 1831.

OSVALDO KOCH
Compañía 1207. Teléfono 2807.

ARTURO LAIZ VERBAL
Abogado
Morandé 460. Casilla 2419.

FIDEL MUÑOZ RODRIGUEZ
Abogado
Edificio Banco Anglo. Piso 5.o Oficina 18. Teléfono 5394.

NICOLAS MARAMBIO MONTT
San Antonio 570. Asuntos civiles, mineros. Cas. 2699. Teléf. 1550.

BERNARDO MUÑOZ LATORRE
Civiles(criminales, apelaciones, casaciones. Huérfanos 761. Teléf. 8053.

AMBROSIO MONTT
Compañía N.o 1207.

VICENTE MOLINOS GARTE
Bandera 820. Teléfono 1153. 11 a 12 y 4 a 5.

LUIS MORALES SUAZNABAR
Huérfanos 1946. Casilla 1873. Teléf. 958.

AGUSTIN ORTUZAR E.
Juicios civiles, cofercíales, Leyes Sociales, Galería Alessandri 25, (3.er piso). Casilla 71. Teléfono 3761.

ROBERTO DE PETRIS
Galería Alessandri 25. Teléfono 756. Casilla 4044.

ANTONIO PLANET C.
Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Teatinos 254. Of. 19. Casilla 13244. Teléfono 4907.

ANIBAL ROGEL ARRIZAGA
Bandera 552, casilla 2996. Teléfono 8177.

SALAS ROMO HNOS. LUIS Y VICTOR SALAS ROMO
Compañía 1325. Teléfono 1527. Casilla 2231.

GUSTAVO ROJAS
Defensa Tribunal Empleados Particulares. Morandé 450.

HUBERTO SALGADO
Criminalista. Causas civiles, nulidades matrimonios. Juicios empleados particulares. San Pablo 1275.

JAVIER MARIA SILVA, FRANKLIN CORONA DEVOR
Abogados
Bandera 260. Teléf. 1424.

LISANDRO SANTELICES
Bandera 260. Teléfono 841.

EMILIO TAGLE RODRIGUEZ
Asuntos comerciales y mineros. Bolsa Comercio, oficina 114, Teléfono 2018.

HUMBERTO YAÑEZ VELASCO
Compañía 1380

WASHINGTON BANNEN
Trasladó estudio a Bandera 575, tercer piso, oficina 37 (hay ascensor).

MEDICOS

DOCTOR LEONCIO ANDRADE
Medicina general. San Diego 81. Teléfono 4528.

Dr. ARTURO ALBERTZ
Enfermedades señoras, San Antonio 275. 3-4. Teléfono 4026.

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista, 14 años, Europa. Merced 485. 2-4. Teléfono 602.

Dr. ARNELLO
Cirugía. Anestesia. Venéreas. García Reyes 17. 1-3.

Dr. FELIX DE AMESTI
Cirugía señoras, París 812. Teléfono 2742. De 1 1|2-4. (Excepto Sábados).

LUIS AGUILAR
Médico cirujano. Castro 107, Teléfono 318. De 1.30 a 3.30.

Dr. ALCAINO
Estudios Europa, Oídos, nariz, garganta. Especialista jefe Salvador. Niños. 2 a 5. Dieciocho 314. Teléfono 257.

Dr. ITALO ALESSANDRINI
Cirugía, señoras, Merced 322. Ausente Europa.

Dr. ARISTIA
Estudios Europa. Enfermedades niños. 2-4 1|2. Agustinas 1378. Domicilio: Agustinas 1319. Teléfono 1773

Dr. ALLENDE NAVARRO
De la Universidad Lausana (Suiza) y Chile. Enfermedades nerviosas y mentales. Almirante Barroso 276. Teléfono 581.

Dr. AMARAL
Estudios Europa. Partos. Señoras. 1-3. Huérfanos 1977.

Dr. BAMBACK
Adultos, niños, 3 1|2 - 5. Amunátegui 852.

Dr. BARAÑAO
Ayudante Ginecología Salvador. Cirugía. Señoras. 3-5. Rosas 1627.

Dr. BUNSTER
Ayudante clínica ginecológica Cirugía, señoras. Ultramicroscopía. Sta. Rosa 86. 3 1|2.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestinos, Rayos X. 3-6, A. Prat 80. Teléf. 19. Matadero.

Dr. BIFFO BUSTOS
Estudios Europa. Corazón, estómago. 2-5. Manuel Rodríguez 26.

Dr. BISQUERTT
Vías urinarias. Sífilis. 3—6. Calle Central 15 A. (Monjitas, llegar Plaza). Teléfono 953.

Dr. BRONFMAN
Estudios Europa. Ex ayudante clínica Hospital San Vicente. Cirugía. Señoras. Venéreas. 2-5. Cienfuegos 68. Teléfono 3457.

Dr. BRIONES
Cirugía. Señoras. Residente Hosp. San Vicente. Catedral 1165. Lunes, Miércoles, Viernes 2-4.

Dr. BEAUMONT
Hospital Salvador. Cirugía Ginecología. 3-5. Miraflores 590.

Dr. BULNES
Medicina interna, pulmón, Rayos X, 2-4. Compañía 1378. Teléf. 2240.

Dr. BRAGA CASTILLO
Regresó Europa. Rayos X. Medicina general, niños; 9-10, 1.30-4.30. Merced 136.

Dr. BARRENECHEA
Oculista y especialista oídos, nariz, garganta. Huérfanos 801.

Dr. MARIANO BAHAMONDE RUIZ
Cirugía, ginecología, 1-3 1|2. Vicuña Mackenna 38.

Dr. CASTRO GUEVARA
Cirugía general. Barroso 24. Teléf. 4381.

Dr. SANTIAGO BARRENECHEA
Oculista. Ahumada 11. De 2 - 6.

Doctor BALTRA
Regresó de Europa. Medicina general. Vías urinarias. 3-6. Agustinas 619. Teléfono 4366.

Dr. JULIO BARRENECHEA
Pulmón. Corazón. Digestivo. Trasladóse Puente 558. Teléfono 1637. Domicilio Serra 450. Teléf. 1132.

LABORATORIO CLINICO
Dr. Héctor Corona T.
Delicias 938, frente a Ahumada. Exámenes químicos, bacteriológicos, orina, expectoración, etc. Sangre, jugo gástrico, etc. Autovacunas. Teléfono 695.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Estudios Europa. Medicina interna. Nataniel 142. 2.30-4.30. Jefe Clínica. Teléfono 8840.

Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS
ex-médico Hospital Niños. Compañía 1839. Teléfono 254. 13.30-15.30 horas.

Dr. CRUZ COKE
Regresó Europa. Compañía 1555. Teléf. 4205. 17-18.30 horas.

Dr. HECTOR CORONA
Bronquios, pulmón, asma. Delicias 938. 14-15 horas.

Dr. LEON CHONCHOL
Medicina general. Rayos X, sífilis, piel, venéreas. Serrano 39. 14-18 horas.

DOCTOR COMMENTZ
Enfermedades niños. Delicias 958. 14-16 horas.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio Clínico. Delicias 868 (frente a Estado).

Dr. CASTAÑON
Pulmón. Pneumotórax, medicina interna. 1 a 4. Claras 457. Teléfono 2642.

Dr. CASASBELLAS
Regresó de Europa. Corazón, pulmón, estómago e intestinos, 13 a 16 horas. Santo Domingo 1716. Teléfono 2382.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Profesor extraordinario. Ginecología, estudios Europa. Cirugía señoras, partos, 14 a 16 horas. Agustinas 1606. Teléfono 3623.

Dra. JUANA DIAZ MUÑOZ
Señoras, niños, 15-16.30 horas. Claras 246. Teléfono 4903.

Dr. IGNACIO DIAZ MUÑOZ
15-16 horas, Bandera 574. Teléfono 3424. Medicina general. Vías urinarias.

Dr. DRECKMANN WEST
Enfermedades nerviosas. Medicina general. Electroterapia. 3 1|2-6. Catedral 1165. Teléf. 1442

Dr. RICARDO DONOSO
Corazón, pulmón. Miraflores 170.

Dr. DIMITSTEIN
Agustinas 1308, esquina Teatinos. Rayos X. Corazón, Pulmón, Estómago e Hígado 1 a 4. Teléfono 3040. Domicilio: Rosales 1650, entre Castro y Dieciocho.

DOCTOR ESPINA
Rayos X. Estudios Europa. Teléfono 2102. 13.30-16 horas. San Martín 272.

Dr. ESPILDORA LUQUE
Oculista. Estudios Europa. 13-18 horas. Delicias 416.

Dr. EGGERS
Especialidad niños. Castro 31. Teléfono 5312.

Dr. FUENZALIDA CORREA
Cirugía. Partos. 14-16 horas. Castro 39.

PROFESOR FONTECILLA
Regresó Europa. Delicias 1626. — Rayos X, pulmón, nervios.

Dra. LAURA FLORES FERNANDEZ
Enfermedades señoras, 14-16 horas. Carmen 282.

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Niños. Merced 560. Teléfono 1721.

Dr. CARLOS GARCES B.
LABORATORIO CLINICO
Delicias 978. Teléfono 3747. Exámenes químicos, bacteriológicos, reacción Wassermann. Abierto a toda hora.

Dr. ALFREDO GRÜNBERG
Oídos, nariz, garganta. 17-19 horas. Claras 549.

Dr. FELIX GROHNERT
Regresó Europa. Enfermedades piel, sífilis, venéreas. Ejército 391. Consultas 14 a 18 horas.



Dr. GREENE
Cirugía, Ginecología. París 309. Estudios Europa. 14-16 horas. Teléfono 2860.

Dr. ANIBAL GREZ
Garganta, nariz, oídos. 14-16 horas. Miguel de la Barra 412, esquina Merced. Teléfono 4519.

Dr. GLEISNER
Cochrane 114. Ausente en Estados Unidos.

Dr. GONZALEZ H.
Estómago, intestinos, hígados, obesidad, reumatismo, diabetes, pulmones y riñones. 13 a 15 horas. Ejército 644.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa. Enfermedades de la piel, sífilis y venéreas. 14 a 16 horas. Moneda 1475.

Dr. GUSTAVO GIRON
Cirugía, Ginecología. Brasil 32. — Teléfono 3126. 14-15 horas.

Dra. ELEANIRA GONZALEZ DONOSO
Arturo Prat 1441. Teléfono 57. Matadero.

Dr. HERRERA ROGER
Enfermedades niños. Estudios Europa. 13-14 horas. Delicias 2175. Teléfono 2679.

Dr. ROBERTO JARAMILLO
Ejército 707. Teléfono 142, Parque.

Dr. TEODORO KAUSEL
Enfermedades niños. Compañía 3120. Teléfono 210. Estación.

Dr. KRUMBACH
Titulado en Chile y Alemania. Enfermedades señoras, medicina general, sífilis. 15-17 horas. Alameda 870. Teléfono 50. Los Leones.

INSTITUTO RADIOLOGICO
Dr. ADOLFO KAPLAN
Radioscopía, radiografía, radioterapia, radium. Huérfanos 1466.

Dr. TEODORO LEIBLE
Enfermedades nerviosas. Electricidad médica. Medicina interna. Olivos 794.

Dr. LABRA LETELIER
Nariz, garganta, oídos. 14-17 horas. Compañía 1241.

Dr. H. LEA PLAZA
Estudios Europa. Compañía 3115. Consultas 15-18 horas, conforme hora fija. Teléfono 3880.

Dr. ARMANDO LEON
Cirugía. Compañía 1909. 13-16 horas. Teléfono 3846.

Dr. ARTURO H. LOIS
Medicina general. Vías Urinarias, Sífilis. 14-16 horas. Huérfanos 1433.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Cochrane 840. 13.30-15.30 horas.

Dr. LEUNBERG
Medicina interna. Electromedicina. 13-15 horas. Prat 424.

Dr. OSCAR MELENDEZ
Ayudante clínica prof. Prado Tagle. Medicina interna. Sífilis. Santo Domingo 1036. 15-16 horas. Teléfono 2831.

Dr. MORAGA FUENZALIDA
Estudios Europa. Niños, 15.30 a 16 horas. Cochrane 118. Teléfono 2804.

Dr. ITALO MARTINI Z.
Oculista. Estudios Europa. Ahumada 17. De 15 a 17 horas.

Dr. JUAN MARIN
Cirugía, Enfermedades venéreas. 3-5, San Martín 470.

Dr. MUÑOZ VALENZUELA
Residente Hospital Niños. Matucana 303. 14-17 horas.

Dr. MALBRAN
Providencia 1936. Teléfono 308.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Piel, Sífilis, Venéreas, Rayos ultra-violetas. 2-4. Claras 346. Teléfono 4908.

Dr. JUAN MONTENEGRO
Enfermedades Niños. Manuel Rodríguez 472.

Dr. MANUEL MORENO
Medicina general. Pulmón, Estómago, Pneumotórax artificial. San Francisco 155. 14.30 a 16.30 horas.

Dr. MORALES BELTRAMI
Enfermedades niños. San Ignacio 109. 16 a 17 horas. Teléfono 1836.

Dr. NUÑEZ ZAMORA
Señoras, partos. 14-16 horas. Matucana 289. Teléf. 291. Estación.

Dr. ORREGO PUELMA
Amunátegui 263. 15.30-17.30 horas. Teléfono 1217.

Dr. ALEJANDRO OLIVARES
Medicina interna. Corazón. Estudios Europa. 14-16 horas. Bandera 714.

Dr. PANATT
Regresó Europa. Reabrirá consulta 15 Setiembre. Especialidad: Corazón, Pulmón, Estómago. Delicias 1416, 1 1|2 a 4. Teléfono 1211, Rayos X, Ultra-Violeta.

Dr. PIERRET
Oídos, nariz, garganta. 13.15.30 horas. Molina 34.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1790. Teléfono 2152. 13-15 horas.

Dr. MARCIAL PARADA S.
Oídos, nariz, garganta. Agustinas 936. 15.30 a 18 horas. Teléf. 186, Ñuñoa.

Dr. JULIO PAREDES
Enfermedades señoras. Medicina, cirugía. Brasil 47. 14-16 horas.

Dr. DANIEL PRIETO
Oculista
Estudios Europa. Compañía 1361.— Teléfono 4859. 15.30 a 17.30 horas.

Dr. PANTOJA
Corazón, Pulmón. Estómago, sífilis. Rayos X. — Metabolismo basal, 2-4. Delicias 973. Teléfono 3747.

Dr. QUIJANO
Pulmón, Corazón, Estómago. Merced 560. 13.30-15 horas, Teléfono 33, San Miguel.

PENSIONADO QUIRURGICO
Dr. Aquiles Riveros
Maternidad particular. — Avenida Matta 586. — Teléfono 97, Matadero. Gran establecimiento atendido por cirujanos especialistas. Jardines, salas de operaciones. Rayos X. electricidad, laboratorio.

Dr. ROJAS TRONCOSO
Afecciones nerviosas y mentales. Olivos 831, de 13-15 horas.

Dra. FRESIA ROSAS DE BEHM
Señoras y niños. De 14 a 17 horas. Ahumada 47.

Dr. ROJAS CARVAJAL
Afecciones pulmonares, nerviosas. Rayos X. 16.30-18 horas. Compañía 1378.

PROFESOR SIERRA
Martes, Jueves, Sábado, 14-16 horas. Erasmo Escala 1835. Teléfono 4348.

Dr. SCHUSTER
Vías urinarias, Sífilis, 15-17 horas. 21 Mayo 578.

Dr. SANTANDER
Estudios Europa. Estómago, intestinos. Rayos X. Bandera 780.

CARLOS SEAMAN
Médico-cirujano, 14.16.30 horas. Delicias 236. Teléfono 3312.

Dr. WALDEMAR SOMMER
Vías urinarias, sífilis, 15 a 18 horas. Teléfono 4774. Claras 205.

Dr. SIEVERS
Jefe gabinete kinesiterapia, Instituto Educación Física. Morandé 742. 15-16 horas. Domicilio, Molina 632.

Dr. MARCO A. SEPULVEDA E.
Laboratorio Clínico. Miraflores 450. Teléfono 233.

Dr. OTTO SCHWARZENBERG
Enfermedades niños. Santo Domingo 1280. 14 a 16 horas. Teléfono 1033.

Dr. E. SYLVESTER
Vías urinarias, Sífilis, Reacción Wassermann, Consultas 17-20 horas. Rosas 1965.

P. SCHILLING
Ginecología y partos. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 13-15.30 horas.

ADALBERT STEEGER
Enfermedades de niños. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 14-17 horas.

Dr. STOLTING
Oculista. Médico recibido Alemania-Chile. Compañía 1581. De 15 a 17 horas.

Dr. TORRES TORRES
Jefe Clínica Prof. Korner. Señoras, cirugía, 14-17 horas. Delicias 261.

Dr. ISAURO TORRES
Medicina interna, niños, 14-16 horas. Dieciocho 87.

Dr. VILLAGRA
Estudios Europa. Pulmón. Rayos X. Neumotórax. Dieciocho 437-A. 14-16 horas.

Dr. VERGARA KELLER
Estudios Europa. Partos, Ginecología. Huérfanos 726.

Dr. JAIME VIDAL
Regresó Europa. Especialmente corazón, pulmón, diabetes. Claras 557. Teléfs 3060. 14-16 horas.

Dr. VIVES BRAVO
Delicias 335
Enfermedades niños. Teléfono 2895.

Dr. G. E. VIDAL S.
Delicias 2552. Teléfono 246. Estación. 14-16 horas.

Dr. VICUÑA HERBOSO
Ayudante clínica prof. Prado Tagle, Hospital San Vicente. Medicina interna. Especialmente corazón. Rayos X. Martes, Jueves, Sábados. 14.30 a 16.30 horas. Almirante Barroso 370. Teléfono 1053.

Dr. YUNGE
14 a 16 horas. Santo Domingo 1836. Teléfono 5280.

Dr. YAÑEZ G.
Estudios Europa. Piel, Sífilis, venéreas. Merced 559. De 15 a 17 horas. Casilla 618.

Dr. WEINSTEIN
Piel, sífilis, venéreas. Ausente Europa.

Dr. WIREN
Oídos, nariz, garganta. Compañía 1606. 14 a 17 horas.

Dr. WAUGH
606. Estudios Europa, internas, 914. Venéreas sífilis, Wassermann. Compañía 1853, 14-16.30 horas. Teléfono 4839.

Dr. JORGE ZAVALA E.
Lira 105. Teléfono 1741. 14-16 horas.

DENTISTAS

Dr. MANUEL AYLWIN
Estudios Europa y EE. UU. 9-11 y 14-19 horas. Catedral 1275.

Dr. ALCOCER
Consultas: 9-12, 14-19 horas. Delicias 858.

Dr. GUILLERMO AHUMADA
Claras 330. Plazuela Merced. Teléfono 4101. Casilla 3206.

Dr. BALTIANSKY
Extracciones indoloras. Trasladóse Alameda 579.

DENTADURAS DE PORCELANA
base de oro o acero inoxidable. Procedimiento moderno, sólido, estético, liviano. Dr. Oscar Bezanilla. Rosas 1210. Teléfono 455.

Dr. ADOLFO CHECHILNISKY
Echaurren 87.

RAMON CLAVERIA C.
Consultas 10-12 y 16-19 horas. Bandera 441.

Dr. CERDA LOPEZ
Ahumada 11, Teléfono 4221. Puentes, coronas, somnoformo.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indoloras. Agustinas 1116.

Dr. GALLARDO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. 9-12 y 14-18 horas. Echaurren 26.

Dr. A. LENG
Jefe Clínica Piorrea. Escuela Dental. 14-18 horas. Huérfanos 1616.

WENCESLAO MUÑOZ LOBOS
Tratamiento rápido. Extracciones sin dolor. San Diego 448.

CLINICA DENTAL
Doctor Moreno Oles, fundada con doctor Valenzuela Basterrica, 1917. Especialistas atienden. Teléfono 859. Huérfanos 1616.

Dr. RAVELLO
Dentista
Huérfanos 1062.

EDISON ROSSEL
Monjitas 728. Teléfono 5297.

CARLOS H. ROJAS
Dentista. Delicias 239.

JOSE MARIA SAAVEDRA
Correcciones de la cara. Alameda 1313.

Dr. WALDO VILA
Cirugía, Piorrea, ayudante Clínica Escuela Dental. Cienfuegos 162.

Dr. ENRIQUE SANSOT
Ahumada 11. Teléfono 4221. 9-12, 14-19 horas.

Dr. DANIEL SIGNORELLI
Cirujano dentista. Independencia 261.

MANUEL VEAS
Dentista. Delicias 2877.

LUIS A. VARELA V.
Dentista
Delicias 327-B.

Dr. VALENCIA COURBIS
Operaciones indoloras. Coronas, Puentes y dentaduras. Teatinos 50.

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, transformaciones, reparaciones. Bandera 652.

ALBERTO SCHADE
Arquitecto
Atiende todo trabajo edificación y transformación edificios. Bolsa de Comercio 210. Casilla 416. Habiendo se ausentado a Europa mi socio señor R. A. Oyarzún Ph., la firma Schade, Oyarzún Phillipi y Ca. quedará disuelta.

MATRONAS

M. ARANGUIZ
Clínica partos, precios módicos. Consultas gratuitas. A. Barroso 1...

MERCEDES DARRIGRANDE
Regresó extranjero, trayendo últimos adelantos. Partos, curaciones. Atenderá distinguida clientela, pensionado particular. Huérfanos 1744.

VIRGINIA CASTILLA
Prat 390.

MATRONA ERAZO
Partos, curaciones, pensionistas. Mujica 80.

Mme. A. FRAGNAUD
Matrona francesa. San Francisco 364.

TERESA GARCIA
Partos, curaciones. Llamados provincia. Dávila 627.

AMELIA MATUS
Recibe pensionistas. Llamados, partos, curaciones. Echaurren 71.

JULIA MORENO
Matrona
Atiende, Arturo Prat 737.

PASTORIZA E. DE MORALES
Recibe pensionistas, curaciones, inyecciones. Recoleta 287.

MATRONA
Pensionistas, llamados provincias. Consultas toda hora. San Diego 6...

SARA OSORIO DE GONZALEZ
Partos, curaciones, 14-16 horas. Rosas 2254.

CARMELA ROMAN
Servicio especial maternidad. Santa Isabel 315.

ELENA DE PIZARRO
Ex-Jefe Maternidad. Pensionistas. San Pablo 2346.

PENSIONADO Sra. VICENTINI
San Diego 57
Especialidad primerizas, consulta precios, higiene, comodidad.

PENSIONADO PARTICULAR
Partos, curaciones, pensionistas. San Diego 956.

PENSIONADO OBSTETRICO Señora Reyes. Establecimiento moderno, atendido cirujano especialista. Partos. Esmeralda 636.

CARMELA TORO C.
Partos, asistencia toda hora. Recibe enfermas. Matucana 640.

FLOR MARIA VILLASECA
Pensionistas de Provincias, precios módicos. Carmen 25.

SOFIA VILLASECA
Turno permanente. Dormitorios disponibles enfermas provincias. Nataniel 826.

ANA VARGAS BARRERA
Partos pensionistas. Unión Americana 627. Teléf. 385. Estación.

VARIOS

CLINICA, ALAMEDA 2...
Tratamiento sífilis, gonorrea y sus complicaciones, ambos sexos, curaciones rápidas, métodos modernos. 10-12; noche 18-20 horas. Hospitalización, $ 10, $ 20 y $ 30 diarios.

AVISO
DIRECCION DEL PUERTO DE SAN ANTONIO

Pídense propuestas públicas para la construcción de tres grupos de cuatro casas para obreros en el Puerto de San Antonio. Bases, especificaciones y planos, pueden consultarse en la Inspección General de Puertos, edificio del Ministerio de Obras Públicas y en la Dirección del Puerto de San Antonio. Las propuestas se abrirán simultáneamente en la Oficina del Inspector General de Puertos y en la del Director del Puerto de San Antonio, el 30 del actual, a las 3 P. M.

EL INSPECTOR GENERAL.
8—18

AVISO
Se solicitan propuestas públicas

para la construcción de un chalet en la calle Román Díaz N.o 408.

Las propuestas se presentarán y abrirán en la Oficina del Jefe del Departamento de Propiedades de la Caja de Retiros y Previsión de los Ferrocarriles, el día 20 del presente a las 15 horas.

Bases y antecedentes en las oficinas del citado Departamento.

Santiago, 5 de Setiembre de 1927.

EL DIRECTOR. 10—8.

Mi Compañera Inseparable

Palma Christi, Saw Palmetto, Uva Ursi, Stillingia M. R.

Si quiere verse libre de los peligros de Riñones enfermos tome

Anticalculina Ebrey

Medicina antiséptica que elimina del sistema las impurezas que causan tantos trastornos y enfermedades. Indispensable a toda mujer para conservar la salud y belleza, así como al jinete su caballo para hacer sus proezas.

EBREY CHEMICAL WORKS, New York, N. Y.



El estreñimiento es una de las más temibles amenazas contra la salud; produce en los intestinos venenos que insidiosamente acortan en cinco o diez años la vida de personas que, fuera de esto, son sanas y robustas. Los doctores nos lo dicen con franqueza. En su opinión, el estreñimiento es una de las causas más peligrosas de las enfermedades.

El uso del Nujol evitará que el estreñimiento le robe años de su vida. El uso continuo de laxantes solo sirve para hacer crónico el estreñimiento. A diferencia de los laxantes, el Nujol suaviza los desperdicios y permite su evacuación completa y regular, sin lastimar ni cansar los músculos intestinales.

El Nujol puede tomarse, indefinidamente, sin efectos nocivos. Para asegurar la limpieza interna, debe tomarse regularmente, siguiendo las instrucciones que van en la botella. El Nujol obra suavemente y sin causar dolor o molestia.

Compre hoy mismo una botella de Nujol en la botica, y protéjase contra el estreñimiento, el ladrón que robaría su salud—sun su misma vida.

De venta en todas las farmacias

Distribuido por WEST INDIA OIL COMPANY

Nujol MARCA REGISTRADA
para el estreñimiento
A base de aceite mineral



CELEBRE DIGNAMENTE LAS FIESTAS PATRIAS

Acuda Ud. a **"LA CASTELLANA"**

SANTA ROSA 101 — MERCADO CENTRAL 35-36
LAYSECA 8

DONDE ENCONTRARA LOS EXQUISITOS FIAMBRES, JAMON Y TODO CUANTO Ud. NECESITE Y EN ABUNDANCIA DE ESTA MERCADERIA.

Cualquier cantidad
por Joyas, Pianos, Victrolas y objetos de arte, facilita
305 — DELICIAS — 309
LA SANTA LUCIA
N—O

VIDRIOS
parabrisas de automóviles. Precios bajos. MARCOS PIMSTEIN
Compañía 2015, frente a Brasil

Véndese Alfa-Romeo
COUPE ULTIMO MODELO, GRANDES FACILIDADES DE PAGO
Casilla.—P. C. 1271

FABRICA DE MUEBLES "DOMINGO SANCHEZ E HIJO"
SAN DIEGO 957
Salitas coloniales al bajísimo precio de $ 530. Tornería.
"PROTEJA AL FABRICANTE CHILENO"
19—8.

FIERRO
DONDE
S. SACK

UnA JOYA
UN DOCUMENTO, UN LLAVERO o cualquier otro objeto perdido lo encontrará usted, avisando en la SECCION 18 de nuestros AVISOS ECONOMICOS.

UN 18 HACE TREINTA AÑOS

por A. ACEVEDO HERNANDEZ.

Aqui'stá lo entretenío, niños. A juar a las tres cartitas. Esta que tiene el gallito es la ganaora. Mirar bien, niños, y no perderse. Aqui'stá la ganaora; pa ganar hay que levantarla no más. Aquí es onde se gana la plata con alivio. ¿ ? vieron? Esta que tiene un gallito con la colita pará, es

Este es el juguecito
del turrumbé,
el que tiene más vista
es el que menos ve.
El orito bajo el agua
nunca pierde sus quilates
como querís que yo pierda
mi corazón por amarte.

Orito payá, orito pacá, nadie sabe onde'stá, por dos pesos.

El garitero se vuelve a su auditorio que forma un corro mientras él revuelve con habilidad de prestidigitador las tres cartitas. Una manta tendida sobre la yerba sirve de carpeta.

Los probables jugadores vacilan; pero cuando se aventuran a jugar, siempre pierden.

—Levántela, señor, ésta es. Usté la vió. Por

Grita hasta que encuentra quien apueste igual suma a las pintas azules.

El primer jugador tira la bola que corre hasta anidarse en un departamento marcado por la pinta azul.

—Echo azules, azules va ganando. Aquí azules por un peso. Pagado, señor. Y sigue gritando sin parar.

—Echále a las pintas, niños, echále como no echále, la misma cuenta le sale.

Más allá vocean los jugadores de dados, los de monte, los de palitroque, y los rayueleros. Rodeando la esplanada de juegos están los negocios al aire libre, designados con el nombre de juegos arrastrados, donde se vende fiambre de gallina y de patitas, se hace toda clase de fritangas y se vende el ponche cabezón.

Muchachos gritan:

—Empanás fritas, que cuando las muerden gritan. Son a cinco no más.

Y más afuera limitando con la calle, en las avenidas principales de la plaza, cerrando el cuadro, se alzan las ramadas rodeadas e varas de topear, adornadas con banderas nacionales y banderitas de papel caladas, pendientes del techo. Allí todo vale más caro y se venden licores finos.

Todas las cantoras afamadas de la provincia habían acudido a competir. Igualmente las bailadoras o turcas, como se las llama. También estaban presentes los huasos más chapeados y los rotos más guapos. De entre éstos se destacaban los guapos del Sur y del Norte que ese día dirimían superioridades.

Cuando llegó el Alcalde con su comitiva de honor, después de haber visitado los palos ensebados y los rompe-cabezas colocados en a Plaza Aníbal Pinto, empezó definitivamente la fiesta.

El mar de gente que cubría la plaza, convergió entonces hacia la ramada municipal y la carne se apretujaba, rompiéndose en algunos casos el percal rameado de los trajes de las mujeres, casi todas peinadas en dos bandas con cintazos y trenzas. Los hombres se envolvían en sus trajes regionales, consistentes en pantalón bombacho, zapato de aguzado tacón, blusa clara, sombrero de paja, y sobre los hombros la manta nacional de vivos colores. Los requiebros espesos y quemantes se esparcían por la plaza, desencadenando promesas y pasiones violentas. Fulgían los rostros morenos de las chinas, rostros rojizos y chatos y los de los hombres se adornaban con sonrisas fugaces que les quitaban su perenne aspecto agresivo. Hablaba y braveaba el alcohol en todos los tonos imaginables, sólo

"Yo crié un palomito
con trigo, maíz y ...
cuando se vió con alas
se voló, se voló, se voló."

"Estoy cuidando un clavel
para mi divirtimiento,
de la mano se me fué
no tuve merecimiento.
"El clavel que tú me diste
el día le la Ascensión
no es clavel, si no es espina
que me clava el corazón."

Algunos picarescos:

"Soñando estaba un borracho
que tenía una bodega,
y entre durmiendo decía:
—De onde ha salío esta breva...
El mañueco y la mañueca
se fueron al monte seco
a mañueca está preñá
y el mañueco'stá "culeco"
"Cuando salí de mi casa
dos cosas no más sentía
la callana en que tostaba
y la piedra en que molía... está

cantaro arrancaban a la guitarra el más acompasado y vivo sentir y la voz retozona se elevaba y exparcía por toda la plaza, y los refranes de los "avivadores" enloquecidos por el entusiasmo se iban clavando en las vidas:

"Chicha con borra
no hay niña que no tenga
las piernas gordas."

He aquí un estribillo, y de todas las palmas y de todos los labios el entusiasmo desbordante como un río de vida:

"Huifa, rendija, sortija, clavija, me caso con tu hija, con puntá, con harina mey, con harina mey, te la llevarís, te la llevarís... pal cerro! Corre que juega la laucha en la cueva, etc.

Nadie dejó de merecer premio bailando el baile nacional.

Le tocó después su turno a la topeadura. Los caballos más estupendos, los huasos más ruidosos y enteros, chapeados con arreos de plata y con chamantos de labor isleños, es decir, fabricados en la Isla de Maipo, finos como seda y del más delicado matiz. La topeadura que pone a prueba los caballos que se empujan enfi-



fin uno se aventura, el garitero le dice riendo:

—Se le turbó, patrón, esta otra es. Este es el jueguecito del turrumbé, el que tiene más vista es el que menos ve. Fijarse muy bien miren que la vista engaña...

Al lado del jugador de "tres cartitas" está el que maneja la "Rueda de las pintas", que llama a los tahures con voces características.

¡Aquí'stán las pintas, niños!

—Voy colorás, dice un jugador, apostando una moneda.

El garitero continúa:

—Echále a las pintas, niños. Colorás va quien tira. Azules va quien mira, niños y se va.

Las ramadas son frecuentadas por los que tienen dinero. Escritos en sus frontis, en tableros de lienzo, hay numerosos motes alusivos a la mercadería que ofrecen. En todas partes se canta, se baila y se dicharachea. Como es el día de la "libertad de la Patria" se pelea sin que la policía, vestida de parada, intervenga nada más que en los casos en que salga a relucir el cuchillo.

En la mejor ramada llamada Municipal estaban aquel día congregadas todas las personas importantes de Temuco. Allí se celebraban los torneos populares de canciones, de cuecas, de topeadura y de pelea.

los tahures guardan su relativa compostura, predominando la voz de llamada de los gariteros y el sonido de las monedas.

El primer torneo fué el de las canciones; tomaron parte en él más de veinte cantoras, que en su mayoría emitían sus agudas voces por las narices. Fueron muy aplaudidas las que tenían "voz de clarín", que son las que emiten unos sonidos elevadísimos que se clavan como saetas en los nervios.

Casi todos los motivos de las canciones se reducían a pleitos pasionales entre flores y palomos ingratos; la víctima era siempre la mujer:

También algunas canciones y corridos de bandidos, y a continuación la cueca, tan pasional, tan airosa, tan caballeresca que da ocasión a tanta bizarría. Y hubo quienes la bailaron "escobillada", es decir, casi deslizándose sobre el anfiteatro y llevando un vaso lleno de vino sobre la cabeza, otros zapateando con la precisión de los palillos de un tambor animados por mano experta.

Brillaban las pupilas negras y los labios encendidos de las chinas; sus trajes de colores ahuecados por el mvoimiento, semejaban corolas de flores fantásticas, mientras las garras de la lados ante una larga vara horizontal colocada sobre firmes soportes. Es viril y es salvaje este deporte; tiene que practicarlo una raza fuerte que no se preocupe del dolor físico, ni de nada, que tenga el más alto sentido del dominio y de la fuerza.

La prueba final fué la de las peleas que fueron emocionantes y que definieron al guapo de todas partes.

Mucho alcohol cayó sobre la ciudad el alcohol desencadenó quimeras rojas que envolvió un crepúsculo de oro y fuego y que suavizó la noche plena de estrellas...

A. A. H.

RECUERDOS DEL PASADO

La casa de don Juan Enrique Rosales, quien aún gemía en el destierro de Juan Fernández sin más consuelo ni más ángel tutelar que su abnegada hija Rosario, había cambiado, junto con la entrada de San Martín a Santiago, su crespón de luto por el vestido de baile, y el tétrico silencio que la violenta separación del amo la legara, po rel más bullicioso y alegre afán de engalanarlo todo.

Las hijas y los yernos de Rosales quisieron dar a los vencedores en Chacabuco una leve prueba de su reconocimiento; y persuadiéndose de que el desterrado padre, lejos de considerar su casa profanada por la alegría mientras él gemía en el destierro, bendeciría el obsequio que sus hijos hacían a tantos héroes a quienes comenzábamos a deber patria y libertad, se esmeraron en preparar para ello el más suntuoso sarao que en aquel entonces permitían las circunstancias.

Acabábase de proclamar a O'Higgins Supremo Director del Estado el memorable día 16 de Febrero, y parecía tanto más justificada la alegría de los deudos de Rosales, cuanto que ya se sabía que el más apremiante afán de este bizarro jefe era el de repatriar a los próceres chilenos confinados en Juan Fernández.

Para que se vea cuán sencillas eran las costumbres de aquel entonces, voy a referir muy a la ligera lo que fué aquel mentado baile, que si hoy viéramos su imagen y semejanza, hasta lo calificaríamos de ridículo, si no se opusiera a ello el sagrado propósito a que debió su origen.

Ocupaba la casa de mi abuelo el mismo sitio que ocupa ahora el palacio del héroe de Yungay, y contaba, como todos los buenos edificios de Santiago, con sus dos patios que daban luz por ambos lados al cañón principal.

Ambos patios se reunieron a los edificios por medio de toldos de campaña hechos con velas de embarcaciones que para esto sólo se trajeron de Valparaíso. Velas de buques también hicieron las veces de alfombrados sobre el áspero empedrado de aquellos improvisados salones. Colgáronse muchas militares arañas para el alumbrado, hechas con círculos concéntricos de bayonetas puntas abajo, en cuyos cubos se colocaron velones de sebo con moños de papel en la base para evitar chorreras. Arcos de arrayanes, espejos de todas formas y dimensiones, adornaron con profusión las paredes, y en los huecos de algunas puertas y ventanas se pusieron alusivos trasparentes debidos a la brocha-pincel del maestro Dueñas, profesor de fama, quien, siendo el más aprovechado de sus discípulos, para pintar un árbol comenzaba por trazar en el lienzo, con una regla, una recta perpendicular, color de barro; cogía después la brocha bien empapada en pintura verde, y embarrada con ella sobre el extremo de la recta que él llamaba tronco, un trecho como del tamaño de una sandía, y si al palo aquel con chiporro verde, no le ponía al pie "este es un árbol", era porque el maestro no sabía escribir. Tras de dos grandes biombos, pintados también, se colocaron músicas en uno y otro patio, y se reservó una banda volante para que acudiese, como cuerpo de reserva, a los puntos donde más se necesitase. Pero lo que más llamó la atención de la capital, fué la estrepitosa idea de colocar en la calle, junto a la puerta principal de la entrada al sarao, una batería de piezas de montaña, que contestando a los brindis y a las alocuciones patrióticas del interior, no debía dejar vidrio parado en todas las ventanas de aquel barrio Los salones interiores vestían el lujo de aquel tiempo, y profusión de enlazadas banderas daban al conjunto el armonioso aspecto que tan singular ornamentación requería.

Ocupaba el cañón principal de aquel vasto y antiguo edificio una improvisada y larguísima mesa sobre cuyos manteles, de orillas añascadas, lucía su valor, junto con platos y fuentes de plata maciza que para esto sólo se desenterraron, la antigua y preciada loza de la China. Ninguno de los más selectos manjares de aquel tiempo dejó de tener su representante sobre aquel opíparo retablo, al cual servían de acompañamiento y de adorno, pavos con cabezas doradas y banderas en los picos; cochinitos rellenos con sus guapas naranjas en el hocico y su colita coquetonamente ensortijada, jamones de Chiloé, almendrados de las monjas coronillas, manjar blanco, huevos chimbos y mil otras golosinas, amén de muchas cuñitas de queso de Chanco, aceitunas sajadas con ají, cabezas de cebolla en escabeche, y otros combustibles cuyo incendio debería apagarse a fuer de chacolí de Santiago, de asoleado de Concepción y de no pocos vinos peninsulares.

Fué convenido que las señoras concurriesen coronadas de flores, y que ningún convidado dejase de llevar puesto un gorro frigio lacre con franjas de cinta bicolores, azul y blanco.

Excusado me parece decir cual fué el estruendo que produjo en Santiago este alegre y para entonces suntuosísimo sarao. Dió principio con la Canción Nacional argentina entonada por todos los concurrentes a un mismo tiempo, y seguida después con una salva de veintiún cañonazos, que no dejó casa sin estremecerse en todo el barrio. Siguió el minué, la contradanza, el rino sin, bailes favoritos entonces, y en ellos lucían su juventud y gallardía el patrio bello sexo y aquella falange chileno-argentina de brillantes oficiales, quienes supieron conseguir, con sus heroicos hechos, el título para siempre honroso de Padres de la Patria.

Jóvenes entonces y trocado el adusto ceño del guerrero por la amable sonrisa de la galantería, circulaban alegres por los salones aquellos héroes que supo improvisar el patriotismo, y que en ese momento no reconocían más jerarquías que las del verdadero mérito, ni más patria que el suelo americano.. Allí, el glorioso hijo de Yapeyú estrechaba con la misma efusión de fraternal contento la adamada mano del esforzado teniente Lavalle, como la encallecida del temerario O'Higgins, y nadie averiguaba a qué nación pertenecían los orientales Martínez y Arellano, los argentinos Soler, Quintana, Beruti, Plaza, Frutos, Alvarado, Conde, Necochea, Zapiola, Melián, los chilenos Zenteno, Calderón, Freire; los europeos Paroisin, Arcos y Cramer, y tantos otros cuya nacionalidad se escapa a mis recuerdos, como Correa, Nozar, Molina, Guerrero, Medina, Soria, Pacheco, y todos aquellos a quienes los asuntos del servicio permitieron adornar con su presencia la festiva reunión en que se encontraban. Concurrieron también a ella lo más lucido de la juventud patriótica de Santiago, los contados viejos que la crueldad de Marcó dejó sin desterrar, el alegre y decidor Vera, y aquel célebre pirotécnico de la guerra, el padre Beltrán, que encargado de colocar alas en los cañones para trasponer los Andes, no debía tardar en asumir el carácter de Vulcano, forjando en la maestranza rayos para el Júpiter de nuestra independencia.

La mesa vino en seguida a dar la última mano al contento general. La confianza, hija primogénita del vino, hizo más expansivos a los convidados, y los recuerdos de las peripecias de la reciente batalla de Chacabuco contadas copa en mano por la misma heroica juventud que acababa de figurar en ella, unidos al estrépito de las salvas de artillería, produjeron en todo aquel recinto y en sus contornos el más alegre estruendo que al compsá del cañón, de las músicas y de los ¡hurras¡ había oído Santiago desde su nacimiento hasta ese día.

Todos brindaban; cada brindis descollaba por su enérgico laconismo y por las pocas pero muy decidoras palabras de que constaba. ¡Cuán frías no parecerían en el día, que acostumbramos medir la bondad de los brindis por el tiempo que tardamos en expresarlos, aquellas lacónicas pero enérgicas expansiones de alma electrizadas por el patriotismo! Antes se brindaba con el corazón, ahora brindamos con la cabeza.

San Martín, después de un lacónico pero enérgico y patriótico brindis, puesto de pie, rodeado de su estado mayor y en actitud de arrojar contra el suelo la copa en que acababa de beber, dirigiéndose al dueño de casa, dijo: "Solar, ¿es permitido?" y habiendo éste contestado que esa copa y cuanto había en la mesa estaba allí puesto para romperse, ya no se propuso un solo brindis sin que se dejase de arrojar al suelo la copa para que nadie pudiese profanarla después con otro que expresase contrario pensamiento. ¡El suelo, pues, quedó como un campo de batalla lleno de despedazadas copas, vasos y botellas!

Dos veces se cantó la canción nacional argentina y la última vez lo hizo el mismo San Martín. Todos se pusieron de pie, hízose introducir en el comedor dos negros con sus trompas, y al son viril y majestuoso de estos instrumentos, hízose oír electrizando a todos la voz de bajo, áspera, pero afinada y entera, del héroe que desde el paso de los Andes, no había dejado de ser un solo instante objeto de general veneración. No pudo entonces la canción chilena terciar en el sarao con sus eléctricos sonidos, porque aún no había nacido este símbolo de unión y de gloria, que sólo fué adoptado por el Senado el 20 de Setiembre de 1819 y cantado por primera vez con música chilena, ocho días después.

Otro tanto ocurrió con las armas heráldicas de Chile, que muy en embrión figuraron al lado de las argentinas en los biombos y lienzos que adornaban los patios, pues sólo tres días después de adoptarse por el Senado la canción nacional, vino el mismo cuerpo a fijar la forma que en los primeros tiempos tuvieron. Reducíase ésta a un óvalo en cuyo centro de azul oscuro, resaltaba una columna dórica blanca con su letrero Libertad encima. Sobre éste veíase una estrella de cinco puntas que representaba a Santiago, y dos más, a uno y otro lado para representar a Coquimbo y a Concepción, nombre que tenían las tres grandes secciones políticas en que entonces se dividía el país. Servían de orla a estas insignias ramas de laurel atadas con cintas tricolores, y a todo el escudo, completos trofeos de armas, de banderas y de cadenas rotas.

EL CABILDO ABIERTO DEL DIECIOCHO

(De la 1.a página)

cido en Santiago una Junta Gubernativa Nacional en la misma forma que la nombrada en la capital de las provincias del Río de la Plata, el 25 de Mayo.

El mensaje iba firmado por el "cuyano" don Gregorio Gómez, que se encontraba en Santiago desde el mes de Julio en desempeño de una misión "que le confiaran los insurgentes argentinos Belgrano y Castelli" para agitar en Santiago la formación de una Junta análoga a la de Buenos Aires, con el especial encargo de "que ambas marcharan unidas en el común propósito de gobernarse con independencia".

Esta misión diplomática fué el primer paso que se dió para llegar a la unión y alianza de ambos pueblos.

En las primeras horas de la mañana siguiente, 19 de Setiembre, se esparció como un relámpago, por todos los ámbitos de la ciudad, una noticia que llenó de pavor a sus habitantes e hizo saltar de sus lechos a los dirigentes de la Revolución.

Decíase que el Marqués de Cañada Hermosa, don Tomás Real de Azúa venía por la cuesta de la Dormida con mil quinientos milicianos de Valparaíso y de Quillota a ocupar la capital y a destruir la recién nombrada Junta...

La alarma fué indescriptible; se tocó generala y se hicieron salir tropas de avanzada para detener a los reaccionarios; "pero luego se supo que el señor Marqués había llegado tarde de la noche, el 18, y había dormido", y estaba muy quieto en su casa".

La extensa fila de baúles y alfombrajes y "cargas" del anciano Mayorazgo de Cañada Hermosa, que se trasladaba de su hacienda al palacio de su residencia en Santiago, había sido el origen de esta falsa alarma.

A. D. M.



Es el instrumento perfecto, que basado en el nuevo principio científico de la "armonización de obstáculos", reproduce las voces humanas e instrumentales con el volumen y potencia originales. Así, la melodía y tono de la música, el acento y sonoridad diferentes de cada instrumento y el alma y arte de los intérpretes se conservan en la plenitud de su belleza y atracción. Ha conseguido, pues, la NUEVA VICTROLA ORTOFONICA reproducir MUSICA CON ALMA, y con ella la realidad misma del arte.

¡Símbolo de perfección; suprema creación del talento y de la investigación del hombre; excelsa expresión de la divina magia del sublime arte de la música!

LA NUEVA VICTROLA ORTOFONICA ES LA MAS VALIOSA CONTRIBUCION EN EL DESARROLLO Y BIENESTAR DE LA HUMANIDAD. Por medio de la música, crea en los niños el sentimiento elevado y grande, fomenta en la juventud los ideales nobles y puros, encendiendo en ella la llama del optimismo—poderosa fuerza que levanta mundos de la nada—y proporciona a la vejez la apacible tranquilidad y el grato solaz a que tienen derecho los que ya han cumplido en la vida su misión.

¡DE AHI QUE EL UNIVERSO CONCENTRE SUS OJOS EN ELLA Y LA ADMIRE! DE AHI QUE SU NOMBRE SEA ACLAMADO POR MILLONES DE HOGARES, A LOS CUALES LES LLEVA LOS MEJORES ENCANTOS: LA ALEGRIA, EL BUEN HUMOR, LA FELICIDAD, ¡LA MISMA VIDA!

AGENCIAS
"VICTOR"
establecidas en el país:

ANGOL
ACHAO
ANCUD
COPIAPO
COQUIMBO
CHAÑARAL
CURICO
CAUQUENES
CONCEPCION
CHILLAN
CORONEL
CASTRO
ILLAPEL
LA SERENA
LA UNION
LAUTARO
LEBU
LINARES
LOS ANDES
LOS ANGELES
MELIPILLA
OSORNO
OVALLE
PARRAL

Unicos distribuidores para Chile

CURPHEY Y JOFRE Ltda.

SANTIAGO: AHUMADA 200 — VALPARAISO: BLANCO 637

COMERCIANTES "VICTOR" EN SANTIAGO

FONOGRAFIA DEL PASAJE, Pasaje Matte N.o 25; GRIMM & KERN, Ahumada 99; SALA ORTOFONICA VICTOR, San Diego 373; SALON VICTOR, Delicias 2548; CASA DOGGENWEILER, A. Prat 166; CASA VALLI, Independencia 282; CARDEMIL Y MORAGA Ltda., Delicias 1107.

AGENCIAS Y SUB-AGENCIAS EN TODOS LOS PRINCIPALES PUNTOS DE LA REPUBLICA.

SE CONCEDEN FACILIDADES DE PAGO

AGENCIAS
"VICTOR"
establecidas en el país:

PUERTO MONTT
PUERTO VARAS
PUENTE ALTO
POTRERILLOS
QUILLOTA
RANCAGUA
RENGO
SAN ANTONIO
SAN BERNARDO
SAN FELIPE
SAN FERNANDO
SANTIAGO
SAN JAVIER
SEWELL (Rancagua)
TRAIGUEN
TALCA
TALCAHUANO
TEMUCO
TOME
VALDIVIA
VALLENAR
VALPARAISO
VIÑA DEL MAR
VICTORIA

El motín comunista de Viena

por LUIS SINGER

El incendio del Palacio de Justicia de Viena. — Los graves desórdenes del 15 de Julio. — Democracia y sovietismo. — ¿Debe el mundo ayudar a Austria? — El peligro de la "Viena la Roja".

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

VIENA, Julio de 1927. … noche del Jueves 14 de Julio último, la población de Viena … impuso de que el jurado res… — compuesto en su mitad … obreros — había dejado en li… a los presuntos autores de … muerte de un obrero y de las … de otros dos ocurridos en … manifestación socialista de … aldea de Schattendorf, en … Burgenland, provincia ex-hún… anexada a Austria en virtud … decisión plebiscitaria. Pa… protestar por semejante fallo, … socialistas encabezados por … obreros de las usinas munici… de Viena hicieron el Vier… 15 de Julio una manifestación … la Universidad, el Parla… y el Palacio de Justicia. … por la policía de los … primeros edificios, lograron … al interior del Palacio de … y pegarle fuego. Llena… en seguida, de barricadas las … adyacentes, impidieron la … de los bomberos, asaltaron … las imprentas del … cristiano-socialista "Reichs…" y del pangermanista "Wie… Neueste Nachrichten", asalta… dos comisarías de policía y ar… un desorden monstruo du… todo el día. Total: 102 muer… y un mil heridos. La recons… del Palacio de Justicia … 1.000,000 de dólares y … años de trabajos. El Banco … de Austria subió la tasa … interés del 6 al 7 por ciento … han desahuciado varios em… internacionales en trami… entre otros, el que la Co… Socialista de Viena trami… en Nueva York, por 30 millo… de dólares.

… propio jefe socialista y bur… de Viena, doctor Seitz, … irrupción en medio de los … arengándoles para … permitieran la entrada de los … al interior del Palacio, … fué pifiado por la turba y … a retirarse. Reforzada la … con fuerzas armadas, se … fuego sobre la muchedumbre … manifestantes, lográndose ha… entrar los bomberos en ac… y dispersar la demostración …

… partido socialista proclama … inmediatamente la huelga general … todos los servicios en Austria, … el país queda durante 3 días … del mundo exterior. Ni … ferrocarriles, ni teléfonos, ni telé… ni autos en las calles ni … comercio abierto. El jefe del Go… Monseñor Seipel, con serenidad cristiana y energía tranquila pero consciente, entra en negociaciones con los jefes socialistas, rechaza sus exigencias, obtiene el término inmediato de la huelga general para que el Consejo Nacional pueda ser citado y deliberar con su independencia resguardada, y obtiene contra la social democracia austriaca un señalado triunfo tanto más aplaudido cuanto más completo.

Hasta aquí los hechos. ¿Cuáles fueron sus causas? Aparentemente, un descontento por un fallo político en un proceso político, sin embargo, que la composición del jurado (la mitad de él eran obreros socialistas), quitaba a los manifestantes toda razón. La verdadera causa del motín comunista del Viernes 15 de Julio, no es otra que la tremenda lucha social de que Viena es campo, en alas de la propaganda comunista de Moscú; el avance de los elementos extremistas en el partido social-demócrático de Austria, el impulso y el oro de Moscú. En poder de un miembro de la delegación sovietista acreditada en Viena, así como en los bolsillos de un diputado comunista alemán, ambos detenidos, se encontraron sendos planes de revolución social en Viena. Los jefes socialistas fueron impotentes para dominar a sus adeptos y se vieron rápidamente supeditados por los comunistas. Ante las primeras medidas de reacción de los elementos de las provincias, especialmente del Tirol austriaco, así como la traída a Viena de algunos regimientos adictos del Ejército austriaco, el socialismo vienés hubo de ceder, poner inmediato término a la huelga general y aceptar una postergación de la batalla: ella se trabará el Lunes 25 y días siguientes en el Consejo Nacional.

Cristiano-socialistas, pangermanistas y agrarios, han tomado ya sus acuerdos: defender la democracia austriaca y combatir el establecimiento del régimen bolchevique. Los socialistas han jurado la guerra a la burguesía y la intensificación de su campaña de desagregación social. Pero en su seno lucha cada día con mejor éxito el elemento avanzado que obedece las inspiraciones de la III Internacional Roja de Moscú y tiende a desplazar el espíritu constructivo y hasta ahora tranquilo y realizador de la social-democracia austriaca. "Viena la Roja" como ya se la denomina, vive tranquilamente, arrullada por la música de sus operetas, la elegancia y hermosura de sus mujeres y el carácter bonachón de sus habitantes, los últimos días de su fama. El motín comunista reciente es el sexto de importancia ocurrido desde que Austria es República socialista y, evidentemente, el más sangriento desde 1848. El socialismo, fuerte en la comuna de Viena, en donde dispone en absoluto del poder, cuenta con una imponente minoría en el Consejo Nacional, pero está en evidente minoría en las provincias confederadas. Se abre para Viena y para toda Austria un interrogante doloroso: ¿guerra civil, democracia o sovietismo? Muchos piensan que Austria no puede salvarse ella sola de este triángulo social desalentador y terrible. Parecen llevar la razón y recogerla cada día de los progresos del comunismo. Rusia quiere hacer de Viene el foco de descomposición social en toda Europa.

El peligro para el mundo es inminente y preciso. La economía mundial puede verse de inmediato desquiciada y es obra de previsión elemental venir otra vez en ayuda de Austria, no ya para reconstruírla económica y financieramente, propósitos ya logrados por la Sociedad de las Naciones, sino para salvarla, salvando al mundo.

Nadie piensa seriamente en una intervención extranjera de carácter militar, pero comienza a imponerse la intervención de principio de la Sociedad de las Naciones. Es el único organismo capaz de realizarla eficientemente. Los países que tienen asiento en el Consejo Directivo del gran organismo internacional debieran tomar la iniciativa de esta cruzada de redención y salvación universales. No habrá algún país sudamericano, campeón de los ideales de fraternidad y paz que, deseando evitar la guerra y asegurar la paz, gane para el mundo todo, el mantenimiento de la actual organización social de la sociedad humana, el desarrollo de las actuales instituciones de cooperación y ayuda mutua, la vida misma de todos los países y de todos los Gobiernos?

L. S.

Ferrocarril interoceánico de Chile a la Argentina

por JORGE A. MILES

Importancia de un ramal de 600 kilómetros. — Otro transandino. — El ferrocarril Buenos Aires al Pacífico y el monopolio de transportes. — Los ferrocarriles internacionales deben ser administrados por sus respectivos Gobiernos. — Quince mil kilómetros de trocha y un metro amalgamados.

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

Sigue constituyendo tema de palpitante actualidad, en Chile y Argentina, el loable empeño de vincular más íntimamente las relaciones comerciales y amistades de los países separados por Los Andes, finalidad que no puede alcanzarse sino a expensas de comunicaciones fáciles o sea mediante ferrocarriles transandinos que consulten de verdad, y con un criterio racional, las necesidades reales del intercambio en todos sus aspectos.

Ya en mi artículo publicado en el diario "La Razón" de Buenos Aires", en el número correspondiente al 17 de Julio último, puntualicé oportunas observaciones respecto a este asunto. Pienso haber demostrado con argumentos ilevantables que se impone la expropiación, por los respectivos gobiernos, de las secciones chilena y argentina que forman el actual transandino, cuya administración unificada está muy lejos de ofrecer los resultados prácticos que aconsejaron esa medida, tornándose, más bien, una carga pesada para aquéllos. También indicaba en esa publicación dotar de un tercer riel a la red del Estado de Chile, entre Los Andes, Valparaíso y Santiago, a efecto de que lleguen directamente los trenes del transandino hasta dichas ciudades, evitándose los trasbordos que tantos inconvenientes ocasionan, así como gastos innecesarios, y que fatalmente conducen al encarecimiento de los transportes al extremo de implantarse tarifas que resultan prohibitivas.

Observo ahora que la Comisión designada por el Gobierno de Chile para estudiar las condiciones del transandino por Juncal, según el comentario que editorialmente hace este importante diario, en los últimos días, coincide en parte con mi tesis en lo relativo a la expropiación de los transandinos.

Desde hace más de diez años estoy consagrado al estudio del sistema ferroviario relacionado con el intercambio comercial chileno-argentino. Intervine en la fusión de las empresas del transandino desde 1918, sugerida por mí al gerente señor White; conozco sobre el terreno toda la provincia de Mendoza, precisamente donde deben encontrarse todas las soluciones apropiadas del interesante problema, y propuse las bases de la organización de casas de representación de la industria y del comercio en Buenos Aires y Santiago, entidades que debían propender al intercambio, pensamiento que fracasó pese a mis sanos, buenos y patrióticos propósitos.

En presencia de estos antecedentes no podía permanecer indiferente a la cuestión que se ventila, de capitalísima importancia, y que despierta especial interés en los gobernantes y prensa de los dos países hermanos, llamados en esta hora histórica a una mejor comprensión de sentimientos y de recíprocas conveniencias.

Bien está la expropiación del transandino, como está bien la idea de tender un tercer riel en las vías de la sección chilena, desde Los Andes a Valparaíso, y detalle este que no debiera dejarse de lado en la solución de fondo. Pero es inadmisible la fusión del transandino con el ferrocarril Buenos Aires al Pacífico, posibilidad que se deja entrever en el dictamen de la compañía aludida. Compréndase, de una vez por todas, que este ferrocarril sustenta una política sui-generis, muy de acuerdo con sus intereses. De buen grado se prestaría a ese feliz expediente que, de hecho, le alejaría, o mejor dicho, haría imposible toda competencia en los transportes a Mendoza y Chile, que actualmente monopoliza sin control alguno. Y compréndase, además, que está en sus conveniencias dificultar el tráfico que viene del lado de Chile, como contrario a las remuneradoras tarifas a que resultan sometidas las procedencias del litoral argentino, favorecidas por el enorme kilometraje que deben recorrer.

No es, pues, a base del ferrocarril al Pacífico que ha de modificarse la situación del transandino, en sentido favorable a los intereses de los dos países. Si prosperase semejante proyecto, el ferrocarril al Pacífico seguiría su política conocida,—ahogando el transandino, condenado a sobrellevar una vida anémica bajo la influencia de las inyecciones administrativas por los gobiernos que deben sostener el déficit de su explotación.

Por los motivos expuestos proyecté el plan de independizar de los tentáculos del Pacífico — llave temible de las comunicaciones chileno-argentinas—, a las empresas del transandino, dando a éstas proyecciones considerables, cual sería llevar los trenes procedentes del lado argentino hasta Valparaíso y Santiago, conforme a la indicación concretada más arriba. Formaba parte del plan, asimismo, prolongar la trocha de la sección argentina hasta Villegas, Provincia de Buenos Aires, y empalmar allí con las vías de la Compañía General de ésta, única forma de quebrantar el monopolio que el Pacífico tiene establecido al tráfico internacional y al de Mendoza. Adviértase que el ramal a construirse para lograr tan grande objetivo puede estimarse, cuando más, en 600 kilómetros, con la circunstancia digna de tenerse presente que el mismo atravesaría por zonas fértiles que habrían de constituir nuevos elementos de prosperidad para esta línea.

Como Villegas dista de la metrópoli argentina sólo 500 kilómetros, quiere decir que la extensión total de ruta apenas difiere escasamente del kilometraje del Pacífico, cuyo tráfico sería fiscalizado por aquella.

La nueva línea de trocha de un metro, constituída por la conexión del transandino argentino con las vías de la Compañía General en la Provincia de Buenos Aires, trae como consecuencia la construcción de un segundo transandino de alta importancia y significación y, posiblemente, de más eficacia que el actual. Desde un punto de esta línea troncal, que podría ser en las proximidades del río Salado podría llevarse un ramal que pasando por San Rafael, siga el Diamante, cruce la cordillera y prolongándose hasta Teniente o El Volcán, tome contacto en cualquiera de estos puntos con el sistema longitudinal Sur de Chile. Estas dos nuevas secciones serían desde luego, tributarias de los principales puertos chilenos.

Tomándose a Villegas como base o eje de operaciones de Tráfico, podría esta nueva línea así constituída, mediante un pequeño ramal y desde ese punto, unirse al ferrocarril Provincial, con lo que quedaría en comunicación con Azul y Bahía.

Otra importante proyección podría arrancar de Villegas. Me refiero a la unión de ese punto, eje del sistema, y también por medio de otro ramal, con Vedia, en contacto entonces con la línea de la misma compañía que conduce a Rosario. Por el Norte, y del mismo Villegas, podría tenderse un ramal hasta Pozo del Molle, Estación del Ferrocarril Santa Fe, cuyo gran puerto del mismo nombre, une. En Pozo del Molle existe un ramal de este ferrocarril y que va hasta Carrilobo, de manera que constituído el tramo de unión, llegaríase a la capital de Córdoba, empalmando allí con Ferrocarriles de igual trocha vale decir, del Estado y Central de Córdoba.

Una última palabra. No es viable ni conveniente la construcción del ramal entre Mendoza y Algarrobal, tramo de un costo enorme y sin ninguna finalidad práctica, conclusión admitida por el ex-gerente del transandino y altas autoridades en asuntos del riel. La producción de Mendoza no puede orientarse sobre San Juan ni Santa Fe, pues, por el contrario, debe dirigirse a los grandes mercados de consumo: Ciudad de Buenos Aires y otras de la provincia de ese nombre, siempre, de consiguiente hacia el Sur, con un recorrido infinitamente menor y sin la intervención de tres o más empresas.

La nueva línea esbozada, aprovechando el ferrocarril de la Compañía General de la Provincia de Buenos Aires y el segundo transandino, o con el transandino por Juncal, administrado por los respectivos gobiernos, influiría poderosamente como fiel en las tarifas no sólo del Pacífico, sino de todos los de trocha ancha reduciéndola a términos razonables.

J. A. M.

El Príncipe y el inválido

por AUGUSTO D'HALMAR

(Especial para "La Nación")

—

…Todo el extenso primer capí… no hace sino detallar los su… … de un personaje cuyo … de muelas siempre crecien… … adquiriendo caracteres ho… … en el transcurso del minu… … relato, hasta resolverse en … La caries del hueso ha pro… … la gangrena y la muerte. … volver a ocuparse para nada … héroe, negación de lo heroi… … entra de lleno en la acción … libro: La Guerra. Su autor … Garchine, la hace a pe… … sus ideas tolstoyanas, por la … reflexión de que la superio… … de su cultura y de su com… … de la barbarie de la gue… tampoco le eximen de los su… … que exige y obligale por … a compartirlos con la … de cañón, que es todo el dó… … sufrido rebaño del pueblo.

También el Czar, aquel Nicolás … convocó el primero en La … un Congreso por la Paz, pa… comprenderlo así, pues un … al revistar en un pueble… … tropas rusas que marchan … la Manchuria, contra el Ja… Garchine, que desfila entre los … soldados con vista a la dere… lo ve llorar silenciosamente … su caballo gris.

Concluyen aquella guerra y aque… novela, a la vez inhumana y so… … Y Tsevoldo Garchine … escribió como verdadero ru… … decir verdadero hombre, con … sangre y sus lágrimas, queda … modo incapacitado para la … vida humana, que después … escapar milagrosamente a las … enemigas acaba suicidándo…

… entonces, cuando murió Gar… … sus lectores el al… … de ese primer capítulo de su … que nos había parecido incon… … Aquel su tan poco heroico … del dolor de muelas, perso… … el terrible sufrimiento … en contraste con esos co… sufrimientos llamados "por …", que no vienen a ser en … suma y compendio suyo, … compuesto de mil dolo…

… embargo, aquella guerra ru… … apenas si es digna de … en cuenta junto a la hora … representada por la Mundial. … dolor había si… … individualmente, pero … hasta el infinito. Y si … en ello, acaso hasta … mayores esos sufrimientos … por cuanto los medios … eran por lo mismo … crueles, más refinados. … recuerdo, todavía en plena … a raíz de ella, haberme … una mañana en los jardi… … Luxemburgo, con el más … cortejo. Ochenta o cien … con su uniforme azul-hori… … galones de oro, pero … por las enfermeras del … hospital militar de Val-de-… … les había sacado a res… … aire de París, por la pri… y creo que por la última, … no volví a verles. Y … en fondo marchaban "sa… … sin ver, los jóvenes ciegos, … expresión en el rostro, de … que ¡lo juro! hizo … nublara el sol.

… escuelas de reeducación … mutilados de la guerra, … he presenciado escenas … Los más preparados … de practicar en las ofi… … dactilografía o el dibujo … con sus miembros mecáni… … mano o un brazo cuyo go… … exigía larga paciencia, y en … de carpintería, de ju… … de sastrería, hasta de re… … reuníanse todos los de… … a intentar bastarse a sí … Lisiados, trágica cuando … horriblemente desfigurados, ha… … tenido que renunciar a todas … alegrías de la juventud, del … y del hogar. Sólo el deber no les abandonaba la necesidad de ganarse la vida y ¡qué vida! Y entre ellos aun sacaban fuerzas de flaquezas para gastarse bromas, pero sonriéndose cómplicemente unos a otros, llenos de fraternal conmiseración. El corazón de cualquiera de esos hombres probados por el infortunio, a la vez envejecidos por su desvalimiento y vueltos a la infancia, era como ese pomo roto que dió su tesoro al señor llenando la impura morada del leproso con el perfume del nardo magnífico. Porque—como dice el poeta—¿dónde si no en el corazón partido podría penetrar la divina gracia?

Ahora en Inglaterra, ese Heredero que algunos se complacen en creer superficial precisamente porque se separa del protocolo y que otros tildan de afeminado, acaba de tener un rasgo que no le hubiera sido dado a muchos machos, y que prueba el viril temple de su carácter. La prensa inglesa lo reproduce sin comentario con una reserva en que la emoción se trasluce.

El Príncipe de Gales solicitado para que visitara un pequeño hospital particular — como casi todos los establecimientos ingleses de beneficencia — en donde se cuidaba a 36 ex combatientes incurables, se dió cuenta, durante la visita, que sólo le habían sido presentados 29, a cual más espantosamente deformado por los gases o la metralla, y quiso ver los 7 restantes.

Hubo que mostrarle otras seis calamidades mayores todavía y que, casi por humanidad, se le pretendiera escamotear; pero el futuro soberano de Inglaterra insistió en ver también el sétimo...

Y ese sí, ya era el propio dolor que se aduerme en la llaga. Y hasta donde él no podía llegar siquiera ninguna piedad, ningun consuelo, puesto que ciego y sordo vivía emparedado en el horror de sí mismo, como en un dantesco infierno. El sobrecogido visitante supo entonces encontrar un gesto supremo, el cual lo redimirá a los ojos del que todo lo ve, de cualquier culpa se postró ante la más descarnada encarnación del dolor humano, que se haya alzado de tierra y lo besó.

Lo besó, no protocolariamente en nombre del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda, ni del Imperio y sus Dominios, sino en la boca, como un hermano. La Katia de Tolstoy besando por tres veces en la mejilla al pordiosero del templo, el día de Resurrección y cada vez repitiéndole ¡Cristo ha resucitado! San Julián el Hospitalario, en la leyenda de Flaubert, abrigando con su cuerpo el del leproso que era N. S. J., no han tenido más respeto al sufrimiento y la miseria, mayor Caridad, en una palabra, que en la vida real este auténtico Príncipe, es decir Primero en Todo. Y como si los hubiera tocado con un ascua, sus labios, que supieron encontrarse con los horribles labios del ex hombre, han quedado para siempre ¡para siempre! purificados.

Cuando gobierne ese primogénito, si como es de esperar le llega la vez, verá destacarse con doble realce, sobre el fondo de sus gustos estéticos y del arte y la magnificencia que le rodean, el recuerdo de ese su semejante y súbdito suyo, por los suyos privados no sólo de toda belleza, sino de poder verla, oírla, aspirarla, saborearla y tocarla, condenado por la carencia de sentidos bajo cinco sellos de justicia.

Entonces, quien fué príncipe y será rey, ha de pensar sin querer en la enorme responsabilidad que pone Dios en sus manos ungidas: todo el bien que puede hacer a cuantos de él dependen y sobre todo, sobre todo, el mal que debe evitarles.

Y el dolor inconmensurable, insondable, ciego, sordo, y mudo, de aquel sobreviviente de sí mismo, a quien besó en prenda de fraternidad humana y acaso impetrando el perdón de la dinastía, habrá por lo menos servido para que la piedad florezca en el seno de la omnipotencia y de la grandeza.

A. d'H.

EL ARTE AL DIA

Por SIZKA

Los tesoros de Maximiliano, en el salón de las Tullerías.—El "Ultimo caballero", Maximiliano, yerno de Carlos el Temerario y abuelo de Carlos V, se nos aparece a la vez como un fastuoso sucesor de los duques de Borgoña y como un bosquejo del Emperador, sobre cuyos Estados el Sol no se ponía.. Tuvo todas las ambiciones de la Edad Media y del Renacimiento. Honró a los sabios, a los artistas, a los poetas. Brillante época de transición, en los albores del siglo XVI, su reino marca, en la historia del arte, la decadencia del arte gótico y la primera chispa del italianismo septentrional. En la exposición de los "Tesoros de Maximiliano", que acaba de inaugurarse en París, la Alemania, Flandes y la Lombardía, están representadas. En esta exposición de arte austriaco triunfan el pintor de Nürenberg, Durero, y Van Orley, de Bruselas. Maximiliano fué un príncipe cosmopolita. El arte de su tiempo lo fué también. Durero, cuyo italianismo no es discutible, domina la época maximiliana. Ha dejado del Emperador el más justo y el más vivo de los retratos.



—

Los dibujos de Chasseriau, en la Galería Dru.—Ahora que el romanticismo está de actualidad, con motivo de su centenario, se ha reunido en la Galería Dru una serie de dibujos del delicado artista. Si no se hubiese celebrado este centenario parece improbable que se hubiesen conocido esos dibujos íntimos del alumno titubeante e inquieto de Delacroix y de Ingres, del inspirador de Gustave Moreau y de Puvis de Chavannes. Pero ¿no es un romántico, y más romántico que sus grandes predecesores? Ya lo dijo Baudelaire: "El romanticismo no está precisamente ni en la elección de los temas, ni en la verdad exacta, sino en la manera de sentir. Quien dice romanticismo, dice arte moderno, es decir, intimidad, espiritualidad, color, aspiración hacia el infinito, … por todos los medios del arte". El alma de Chasseriau parece haber sido la de un criollo, el pintor de "Susana en el baño", de las voluptuosas mujeres del Tepidarium, aunque dejó la isla de Santo Domingo siendo un niño, guardó toda su vida, en su pensamiento y en sus ojos, nostálgicos mirajes, reflejos de cálidas visiones exóticas que balancearon sus formas lentas y perezosas, en torno a su cuna.

DOS PINTORES ULTRA - MODERNISTAS

Soutine.—Es difícil ser perfectamente justo con este pintor. Si se le juzga fríamente y sólo desde el punto de vista pictórico, su arte exige serias reservas. En cambio, dejándose arrastrar al mundo intensamente dinámico, por él imaginado, hay que admitir sus más extravagantes invenciones. Eso explica claramente las resistencias que encuentra, y el frenético ardor de sus admiradores. En el estudio psico-patológico que podría hacerse de esta pintura deforme y brutal, habría que tomar en cuenta el drama intelectual del artista. Tales creaciones sólo pueden ser la obra de un visionario, de espíritu atormentado, exaltado por sobrehumanas imaginaciones. Waldemar George escribía: "Un cuadro de Soutine, antes de ser un conjunto homogéneo y un organismo normalmente constituído, es la expresión subjetiva de un individuo, cuya principal preocupación es exteriorizar su estado de alma latente".

Rouault.—De Picasso a Rouault hay todo un mundo, un terreno vago, transición en que la forma cambia de alma y de aspecto. La abstracción plástica que en Picasso se basta a sí misma, sólo existe a Rouault en relación con el color y la expresión. El poeta trágico domina en él. Su pintura es una mezcla de realidad y fantasía, de risa y de dolor, de serio y caricaturesco. Las mujeres sienten miedo de esa pintura. Para Rouault todas las mujeres están estigmatizadas por no sé qué lánguida lujuria, una lujuria de pecado original, que se transmite como una enfermedad. Criaturas sin alma, infinitamente repulsivas. Es la primera vez que un artista se atreve a pintar a la mujer verdaderamente fea. ¿Y sus hombres? Son monstruos, con la nariz enrojecida por el alcohol, con los párpados hinchados por el vicio, con las bocas adiposas y glotonas. El clown, entre todos, es el más real. Es el que representa la comedia con cierta franqueza, el que acepta llevar consigo, sin mentiras, la máscara inevitable de la existencia.

—

LA NOCHE DE LOS CHALES

En el salón de los Artistas Decoradores, en París, tuvo lugar, hace poco una fiesta originalísima. En la inmensa sala, las espaldas de las mujeres se drapeaban de telas y sederías atrevidamente modernas, de chales de piel, de una flexibilidad y suntuosidad principescas. Un concurso de los más bellos chales clausuró, en las altas horas de la noche, esa soirée, que hizo honor a sus organizadores.

—

LAS GRANDES VENTAS

La venta de Zoubaloff.—A fines de Julio tuvo lugar en la galería Petit la venta de la colección de cuadros modernos, formada por A. Jacques Zoubaloff. Este generoso mecenas que ha dotado a varios museos de obras importantes, acaba de donar al Louvre una estatua en mármol blanco de Maillol, titulada "Juventud", que los expertos avalúan en 250,000 francos. La famosa tela de Cezanne, "Les Baigneuses" llegó hasta la enorme suma de 475,000 francos, y una tela de Claude Monet, "Fleurs dans un vase", 280,000. Entre los Renoir, "Une jeune femme", llegó a 130,000; "Le Modele", 92,000, y "Le Portrait de Mme. Henriot", 240,000. Una tela de Braque, se vendió en 13,000 francos; "Roses blanches", de Derain 13,500, y dos telas de Matisse, "La Plage" y "Nu a la draperie verté", fueron adjudicadas en 43 mil y 54,000 francos.

e de 1927

...caderia de la mejor calidad, ...sted pueda comprarla a un ... conveniente.

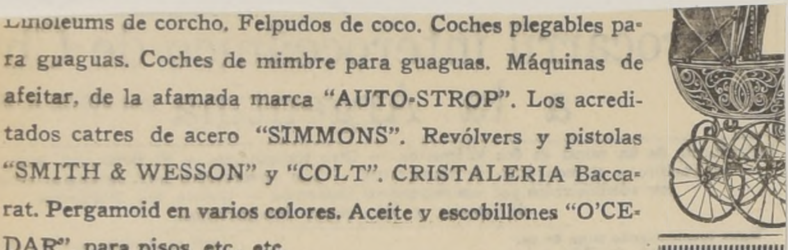
...ncerse de lo que afirmamos, donde ...ulos, lo siguiente:

...partamento de Maquinarias

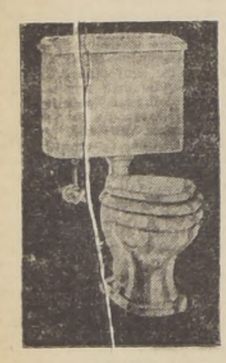
... "EILENBURGER". Plantas frigoríficas ...CK", Bombas centrífugas "GOULDS". Moto...es y lanchas. Bombas "PYRAMID", para ser... ...anques. Bombas a mano para pozos y servicios ...otores "LISTER", para dinamos y luz eléctri... "LISTER", para esquilar ovejas. Maquinaria ...ración de maderas. Maquinaria para Maestran... cualquier industria. Motores Diesel y semi...



Linoleums de corcho. Felpudos de coco. Coches plegables para guaguas. Coches de mimbre para guaguas. Máquinas de afeitar, de la afamada marca "AUTO-STROP". Los acreditados catres de acero "SIMMONS". Revólvers y pistolas "SMITH & WESSON" y "COLT". CRISTALERIA Baccarat. Pergamoid en varios colores. Aceite y escobillones "O'CEDAR", para pisos, etc., etc.



Departamento Sanitario



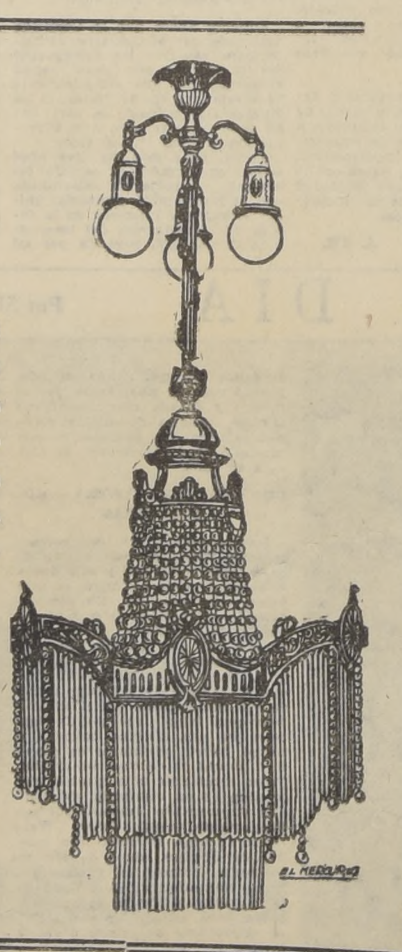
Baños enlozados, de varios tamaños. Lavatorios murales, esquineros y de pestal. Bidets de loza inglesa. Excusados silenciosos. Orinales planos y esquineros. Calentadores a gas, carbón y leña, de las mejores marcas conocidas. Romanas y romanitas para salas de baño.

Los afamados sillones "RELIANCE", para Peluquerías, y un extenso surtido en artefactos sanitarios

Departamento de Electricidad

Llamamos especialmente su atención al bonito surtido que tenemos en LAMPARAS ELECTRICAS, por su variedad de modernos estilos. También tenemos lámparas para interiores de oficinas, almacenes, etc., y lamparitas para velador y escritorio. Radiadores eléctricos de los más económicos. Artefactos eléctricos y toda clase de artículos del ramo.

Tenemos, además, el utensilio elétrico que usted necesita.



Los afamados molinos a viento de la marca **"Challenge"**

Sección Lechería

Ofrecemos maquinarias y toda clase de útiles para esta industria.

Enfriaderas de leche tubulares "SIMPLEX". Descremadoras "DIABOLO". Batidoras y sobadoras a fuerza motriz y a mano. Moldes para quesos Cheddar. Molinos para la cuajada. Cuajo líquido y en tabletas "HANSEN", legítimo. Colorantes para quesos y mantequilla. Aparatos de prueba y de ensayo.

Departamento de Mercaderías Generales

Plomo en planchas y en lingotes. Cobre y bronce en planchas. Antimonio y estaño en lingotes. Alambres de acero y bronce, para resortes. Pasta y amarras para correas. Poleas de madera. Descansos automáticos. Llaves de bronce para agua. Ejes de acero. Piedras y máquinas esmeriles. Sierras circulares y dientes de repuesto para las mismas, fraguas portátiles con ventiladores. Máquinas recogedoras de llantas. Máquinas dobladoras de llantas. Correas de todas clases. Empaquetaduras. Cañerías y accesorios. Lámparas soplete para soldar, a bencina y parafina.



Y, EN FIN, TODA CLASE DE MATERIALES Y HERRAMIENTAS PARA TODAS LAS INDUSTRIAS

Ahumada 65-77
Casilla 212
SANTIAGO

MORRISON & Co.

Blanco y Cochrane
Casilla 95V
VALPARAISO

El movimiento en pro de la paz mundial se halla a gran distancia de su objetivo

Por H. G. WELLS.

PARA LA PAZ UNIVERSAL SE NECESITA EL ESTABLECIMIENTO DE UN REGIMEN ECONOMICO-MILITAR MUNDIAL. — EL FACTOR DENSIDAD DE LA POBLACION ES UNO DE LOS MAS INFLUYENTES EN ESTE PROBLEMA

Admitamos que hay mucha gente en el mundo que ama y desea la paz, una paz universal y permanente. Esto tenemos que darlo por supuesto, porque no hay medio de probarlo, y más aún hay motivos para ponerlo en duda. Pero es ya un hábito inveterado el afirmar que queremos paz. Si este deseo es cierto, la verdad es que se hacen esfuerzos extraordinariamente pequeños para realizar tal aspiración.

Las gentes que desean paz mundial permanente llevan su pacifismo demasiado lejos; quiero decir que en ninguna parte del globo encuentro señal alguna de intento verdaderamente eficaz para establecer la paz del mundo sobre bases firmes y seguras; en ninguna parte se advierten esfuerzos claros, decididos, en una escala correspondiente a la empresa, para contener, reprimir los procesos que inevitablemente traerán guerras en un porvenir no muy remoto.

No dudo que muchos lectores se rebelarán contra estas afirmaciones mías. Indicarán la existencia de la Liga de Naciones, de otras Uniones y Sociedades pacifistas; señalarán las innumerables declaraciones de personajes eminentes y otra porción de cosas semejantes. Admito que, efectivamente, prevalece por todas partes un sentimentalismo bien marcado acerca del asunto. Llego hasta creer que si la paz del mundo pudiera asegurarse para siempre por una simple votación, en que bastase levantar la mano, tendría en su favor una tremenda mayoría. Estoy convencido también de que las guerras en el porvenir no se emprenderán con el entusiasmo que se puso en la última gran guerra. Pero si un hombre tiene dentro de su casa un loco incendiario, no le sirve para nada ir gritando: "¡No habrá más fuego!", como no tenga al mismo tiempo bien guardadas las cerillas, encerrados los combustibles y perfectamente vigilado al loco. Desde 1914, a pesar del enorme cúmulo de buenas intenciones, apenas se ha hecho nada de valor práctico para prevenir futuras guerras.

A mucha gente le molesta que se hable y se trate de la paz, y es interesante tomar nota de ello. Entre los cientos de miles de personas que pudieran leer este artículo puede contarse a los que algunos miles, especialmente de elementos jóvenes, probablemente morirán o quedarán mutilados en acción de guerra. Cualquiera de los lectores tiene bastantes probabilidades de que vuele su cabeza, de que sus miembros sean destrozados o sus vísceras horriblemente dispersas, o de sufrir alguna otra dolorosa sorpresa análoga (esto siempre suele sorprender a las víctimas) por alguno de los proyectiles que volarán por los aires en gran abundancia cuando sobrevenga la primera contienda. Es una emocionante manifestación de la extraña bravura de la especie humana el que esta probabilidad no parezca estimularnos a hacer algún esfuerzo apreciable para evitar un fin tan desastroso a nuestras vidas. Hasta que la catástrofe llega, más bien parece que gozamos en su posibilidad o perspectiva, y después que ocurre, la opinión de la víctima pierde todo su valor en la materia.

Mucho mayor que el de los muertos será el número de lectores que se verán mutilados o arruinados por la primera guerra que estalle; pero, al parecer, nadie piensa que va a sacar mal número en el sorteo hasta que le saca, y entonces, como la raposa que ha perdido el rabo, la reacción corriente suele ser un deseo más o menos consciente de ver que les vaya ocurriendo el mismo percance a los que aún estén libres de mal.

Para la mayor parte de las mujeres, jóvenes o no, la guerra es algo semejante a una magnífica película sentimental, que las conmueve intensamente, hace brotar sus lágrimas y despierta su compasión. Al par que convierte grandes multitudes de hombres en una confusa mezcla de jirones de carne y de uniformes, la guerra realza la importancia económica de las mujeres y su valer como enfermeras, esposas y madres de valientes e inspiradoras de heroicos sacrificios. La desaprobación de la guerra por parte del elemento femenino es una superficial y visible sutileza, enteramente compatible con una resuelta disposición a afrontar la guerra con bravura, y a frustrar todos los esfuerzos eficaces para evitarla. La tan extendida objeción a la guerra, de que tanto oímos hablar, no arraiga profundamente en el corazón de la gente, y positivamente no excita tanto como el odio religioso. Costumbres contrarias a las habituales pueden excitar, y es una completa ilusión el considerar la vaga e inconsistente oposición o censura como un factor influyente en prevenir la guerra.

LA PAZ MUNDIAL SUPONE UN SUPER-ESTADO

Una verdadera prueba para apreciar hasta dónde llega la sinceridad pacifista, está en la actitud que se adopta siempre respecto a la independencia nacional. Para todo el que medite cinco minutos y considere los hechos tal como son, tiene que aparecer evidente que el establecimiento de la paz mundial, de modo que las guerras sean imposibles y el desarme positivo y seguro, requiere la existencia de alguna especie de autoridad federativa en lo que se refiera a asuntos de carácter mundial. En algún punto tiene que residir la facultad para decidir acerca de todas las disputas entre razas, pueblos y naciones; disputas que sin tal decisión superior provocarían la guerra. Pero es claro que esa autoridad ha de tener poder suficiente para imponer sus decisiones. Todo lo que sobreviva de las fuerzas armadas de aire, mar y tierra, distintas de las de policía para necesidades locales bien determinadas, ha de quedar bajo las órdenes y acción de esa autoridad central. Podrá hallarse ésta constituída por un Comité de representantes de diferentes nacionalidades o de otro modo distinto; pero tiene que ser una autoridad central y superior. "Pax Mundi", al igual de la "Pax Romana" o de la "Pax Britannica", tiene que ser el único poder soberano dentro de su campo de acción. El que no se halle dispuesto a ver su propio país y su propia bandera subordinados a esa autoridad colectiva, tenga por seguro que cuantas protestas haga de propósitos pacíficos, o tienen que ser hechas sin saber lo que se dice o de mala fe. La patria de cada uno no puede ser al mismo tiempo independiente y subordinada a otro Poder. El individuo tiene que optar entre ser cosmopolita o estar dispuesto a afrontar la guerra.

Es interesante hacer notar cómo muchas personas excelentes vacilan ante esta clara alternativa. Declaran que son partidarias de la paz en principio y en todo tiempo y circunstancia; que pertenecen a tal o cual Asociación en favor del arbitraje universal o para la propaganda de la acción de la Liga de Naciones; que abogan por el desarme general, y, al mismo tiempo, eluden o esquivan las claras y lógicas consecuencias de estas afirmaciones, consecuencias que, en una palabra, suponen "deslealtad" al Gobierno que rige su propia patria. La idea de lealtad implica obediencia absoluta, devoción completa. "Con nuestra patria siempre, tenga razón o no la tenga". Abandonamos cuanto tenemos entre manos para saludar nuestra bandera y nos ponemos en pie a la primera nota de nuestro himno nacional. Y con esto indicamos que sobre todas las cosas, y aún con el sacrificio de nuestras vidas, estamos dispuestos a servir y sustentar la libre e independiente existencia, la prosperidad colectiva, el destino natural, la expansión necesaria, el honor y la gloria de nuestra patria y su régimen, su imperio y sus súbditos, contra el derecho, la razón, la justicia, las traviesas habilidades de los extranjeros (y prácticamente es lo que suponemos que todos los extranjeros hacen), y contra los astros en sus órbitas, y contra el bienestar de la Humanidad. Ponemos, en efecto, nuestra nacionalidad sobre todo, en nuestro corazón, en nuestra alma, en nuestra vida. Consideramos nuestra patria como algo primario y eterno. Nunca la concebimos subyugada ni imaginamos que su independencia pueda tener fin. Ha de perdurar siglos y siglos tal como es, y el resto del mundo puede irse al demonio. Si patriotismo no es todo esto, ¿qué es el patriotismo?

Ahora bien: sostengo que en esta cuestión no se puede estar al mismo tiempo con la liebre y con los galgos. No se puede ser abogado de una paz mundial segura y a la vez un patriota completo. Hay mucha gente de valer que trata de realizar esta imposibilidad. Si restamos estas personas del total de los que están "trabajando por la paz universal", dudo que quede número de consideración. La actitud de patriota parece ser mucho más natural y satisfactoria que la de cosmopolita.

Además, el patriotismo es rico en asociaciones de muchas clases; es romántico y es poético.

Su principal inconveniente está en que le lleve a uno por caminos que, más pronto o más tarde, conduzcan a la guerra.

LA PAZ UNIVERSAL SUPONE UN REGIMEN ECONOMICO TAMBIEN UNIVERSAL

Las lógicas consecuencias del deseo de paz mundial no terminan con el sacrificio de la completa libertad nacional, en lo que se refiere al desarme y a la acción diplomática. Estas consecuencias afectan meramente al material y formas de la guerra. Pero la causa fundamental de la mayor parte de las últimas guerras parece haber sido el funcionamiento de cada nacionalidad o Estado soberano como un sistema económico en competencia hostil con todo el resto, y la lucha consiguiente para conquistar la prioridad en los mercados y exclusiva o privilegiada posición para abastecer de primeras materias. Acuerdos y arreglos sobre desarme y arbitraje pueden aplazar los conflictos y hacer que las guerras sean más lentas y penosas; pero servirán muy poco o nada para impedir la guerra como último resorte, mientras vivamos bajo el supuesto de que entre los diferentes Estados soberanos ha de hacer una lucha por la existencia, una competencia inevitable por materias de primera necesidad.

Mientras no estemos todos dispuestos a aceptar la idea de que la vida económica del mundo entero puede y debe considerarse y regirse como un solo sistema, para beneficio general de la Humanidad, las aspiraciones por una paz universal seguirán siendo irrealizables. Sistemas económicos independientes tienen forzosamente que competir, que chocar, que conducir a un conflicto, a pesar de todas las protestas de buenas intenciones. No hay duda de que la reorganización de los asuntos y de las ideas del mundo de modo que se ajusten a la forma de una unidad económica es una empresa gigantesca. Pero no servirá para nada preparar palmas y cánticos por la pacificación definitiva de la humanidad, a menos que nos propongamos que esa gigantesca obra sea irremisiblemente hecha.

Cuando un Cuerpo o institución central determine la distribución de las primeras materias y de los artículos principales por todo el mundo; cuando todas estas operaciones se hallen lubricadas o suavizadas mediante transacciones hechas con una moneda común, entonces y sólo entonces se podrá hablar de paz mundial permanente como cosa razonable.

LA PAZ MUNDIAL EXIGE TAMBIEN REGULAR LOS MOVIMIENTOS DE POBLACION

Pero no solamente la industria y el comercio tienen que pasar a ser operaciones sometidas a un régimen internacional; los movimientos demográficos demandan asimismo unificación semejante. Debe tenerse presente que la idea de paz universal es contraria al progreso general de la Naturaleza. El modo de actuar la Naturaleza sobre todas las especies de seres vivientes parace haber sido siempre el dar lugar a la multiplicación de dichas especies hasta los límites impuestos por los medios de subsistencia, presentándose entonces la lucha para sobrevivir. Esta lucha no siempre produce resultados felices o dignos, a nuestro modo de ver. La hiena, el sapo y miles de especies de parásitos que nos parecen inmundos y dañinos han llegado a su presente estado de supervivencia precisamente a consecuencia de esa lucha.

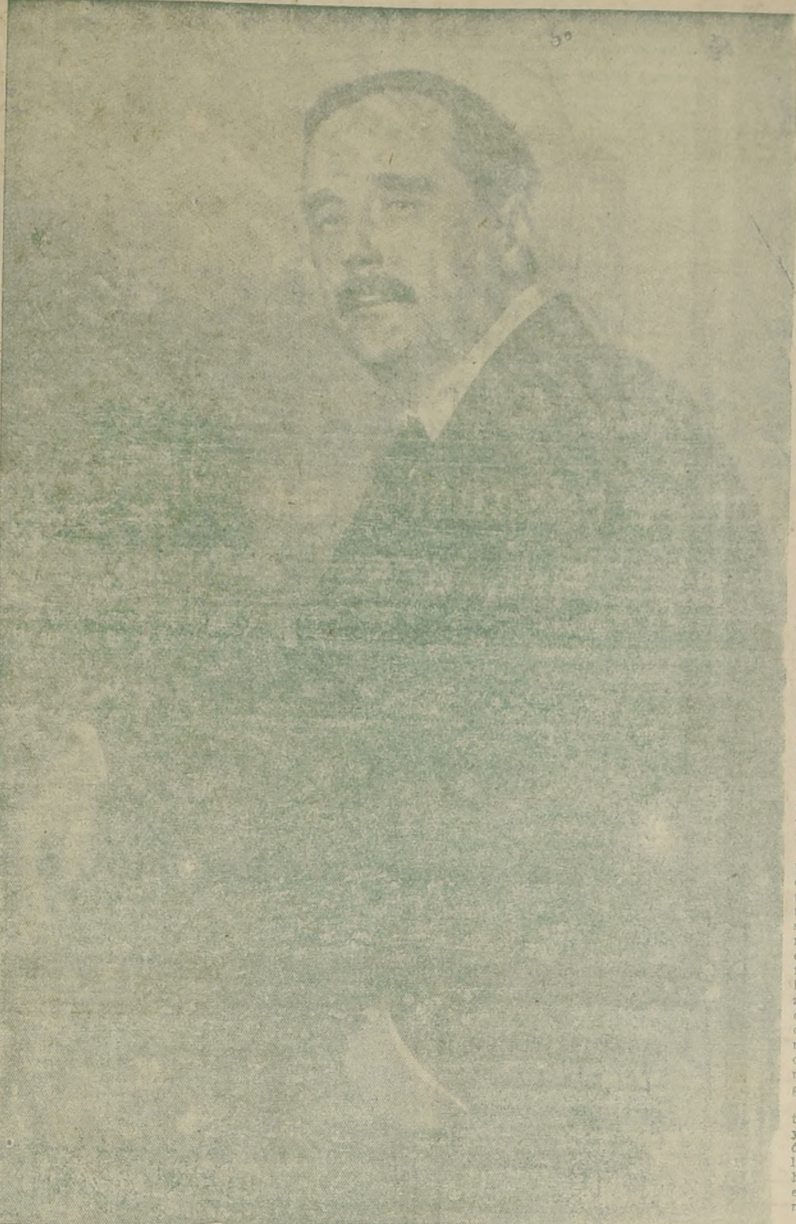
La guerra, lo mismo interior o civil que contra extranjeros, es una manifestación del modo de obrar de la Naturaleza. Nos dicen los filántropos promotores de lo que se llama "propaganda en favor de la regulación de la natalidad", que la humanidad no debe en lo sucesivo, verse obligada a sufrir las consecuencias del incremento excesivo de población. Si están en lo cierto al hablar así, la paz mundial es posible; pero si se equivocan, tal paz no existirá. Si se equivocan estarán justificandos los italianos y japoneses, por ejemplo, en multiplicarse como conejos, clamando por apoderarse de territorios pertenecientes a pueblos de multiplicación más restringida, y siendo así causa de guerra. Si se equivocan, tendrán excusa los italianos en sus amenazas a los franceses, y los japoneses en sus pretensiones para poner el pie en Australia y en California. Pero si el incremento de población de estos pueblos es un incremento evitable y debido a perniciosa ignorancia sostenida por Gobiernos represivos, entonces esos pueblos necesitados y ansiosos de expansión cesan de aparecer como heroicos agresores y en vez de esto, resultan meramente perturbaciones filoprogenitivas, muy dañinas para la humanidad en general. Según parece, la proporción del número de nacimientos disminuye conforme aumenta la cultura; cuanto más bajo es el nivel de la vida de un pueblo, mayor es la natalidad. Es evidente, pues, que de no existir una protección común de cultura y de información en todo el Globo, esta acción biológica contra las posibilidades de paz continuará indefinidamente. La civilización seguirá restringida, dificultada por las necesidades de protección militar impuestas por regiones tan prolíficas como Italia, Japón, Bengala, etcétera. Contra ellas tendrán que armarse otras naciones para conservar el espacio que requieren. Y aquí se ve también una patente incompatibilidad entre toda esperanza de paz mundial y la libre soberanía de los Estados independientes.

LA PAZ DEL MUNDO REQUIERE ESFUERZOS GIGANTESCOS Y APOSTOLES Y MARTIRES

Supongo que los amables sostenedores de la estimada Liga de las Naciones, que tiene su sede en Ginebra, calificarán este artículo de pesimista. No lo es en modo alguno, sino que, sencillamente, tiene por objeto indicar algo acerca de la calidad y magnitud de la empresa que hay que acometer si verdaderamente se ha de asentar en el mundo una paz permanente.

La raza anglo sajona, en particular, se halla bajo la ilusión de que las reuniones por la tarde (con té), pequeñas pero constantes suscripciones a Sociedades de nobles intentos, la propaganda de informes hermosamente impresos y una cortés y deferente actitud hacia todo lo que es respetable e influyente en la vida, pueden considerarse no meramente como actos que tienden a favorecer el progreso social, sino que constituyen todo lo que se requiere en el orden de actividades progresivas. Sin embargo, alcanzar el objetivo de que se trata exige algo mucho más duro, más difícil y más fundamental. No veo cómo se puede evitar el deducir que trabajar por la paz mundial, una vez que esto implica subordinar la soberana independencia de nuestra patria a algo superior, viene a ser una cosa muy cercana o que se confunde con la definición legal de traición. Por consiguiente, las condiciones necesarias para la paz universl nos ponen en agudo conflicto, no socialmente con el patriota común y corriente, sino también con mucho de lo que es considerado por grandes masas de opinión como bien definida moralidad. Y, como otro obstáculo más, esas ideas pacifistas tienen forzosamente que chocar con enormes intereses atrincherados tras los muros de las tarifas aduaneras y de las ventajas de los cambios. Así, pues, un movimiento real y efectivo en favor de la paz mundial tiene que tener, indefectiblemente, el carácter de un movimiento revolucionario en política, en finanzas, en industrialismo y hasta en la práctica diaria de la vida. No ha de ser una cosa que lleve en sí el alterar ciertos aspectos puramente formales de la vida; es alterar la vida entera.

Se consiente ahora que muchas gentes prediquen y aboguen por la paz mundial no porque sus teorías se consideren aceptables, sino porque se las juzga vagas, incoherentes, muy lejanas de influir en la realidad. Conforme esas ideas vayan apareciendo más claras y concretas, y el movimiento pacifista se haga más practicable a los ojos de lo establecido, no es probable que la actual tolerancia continúe. Cuando cualquier movimiento reformista en tal sentido pase de la esfera de simple exposición de ideas hacia la realización de éstas, la primera fase que se presentará será la de resistencia y persecución. La primer señal de que el movimiento pacifista se aproxima a su objetivo será que contra él se emplea el hierro y el fuego; desaparecerán los "amateurs" del pacifismo, habrá víctimas, y la tensión y el esfuerzo irán creciendo hasta su máximo. Mi impresión es que en la actualidad el movimiento en pro de la paz mundial se halla aún a distancia considerable de su objetivo. En realidad, cabe la duda de si las varias Asociaciones en favor de la Liga de las Naciones y todas las Sociedades que con el lema de "No más guerras" actúan bajo el sol de aprobación general, pueden verdaderamente considerarse ni aún como elementos precursores para formalizar el ataque. Las grandes revoluciones en los problemas humanos necesitan mucho tiempo para incubarse, y el precio que ha de pagarse por la paz universal supone un esfuerzo cuya duración tendría que medirse por generaciones. Creo que tal esfuerzo llegará a hacerse; pero juzgo que es una ilusión decir que ha comenzado siquiera.



ULTIMO RETRATO DE H. S. WILLS

LAS GUERRAS REPORTAN GRANDES BENEFICIOS A LA HUMANIDAD

por FRANCISCO GRAND MONTAIGNE

LOS DIEZ MILLONES DE CADAVERES QUE QUEDARON EN LOS CAMPOS DE BATALLA DE 1914 A 1918 HAN SALVADO DE LA MUERTE A CUATRO-CIENTOS VEINTICINCO MILLONES DE SERES. — LA GUERRA HISPANO-YANQUI, SALVO DE LA MUERTE A MILES DE SOLDADOS EN LA GUERRA EUROPEA

Pues, señor.... Ahora resulta que las guerras no disminuyen la población. Por el contrario, contribuyen extraordinariamente a su crecimiento.

Esta comprobación científica se debe al doctor Carlos Mayo, célebre cirujano, que dirige, en unión de su hermano, maestro igualmente del bisturí, la gran clínica de Rochester, en el Estado de Minnesota.

Los hombres sentimentales y antibelicosos estábamos como anonadados por el recuerdo de la colosal carnicería de la pasada guerra mundial. Cual agobiantes pesadillas, no se apartaban de nuestra memoria las fúnebres cifras: 9.479,000 muertos y el doble de heridos, cojos, mancos, tuertos, descalabrados, en fin, para toda la vida. Partículas del organismo universal, sentíamos como en carne propia la tremenda cercenadura. Siendo los muertos, en su inmensa mayoría, jóvenes aptos para una procreación fecunda, a la pérdida que su desaparición implica, había que agregar la consiguiente detención de la natalidad, que se haría sentir durante largo tiempo. El pesimismo, que tiene alas no menos raudas que la esperanza, nos conducía a una desoladora visión del mundo futuro.

Los filósofos y sociólogos partidarios de la guerra nos confortaban diciéndonos que estas colosales y gallardísimas hecatombes eran útiles y convenientes, pues ellas ponían a prueba la fortaleza de las organizaciones humanas, la estructura de los Estados y el vigor de los pueblos. Según esta sabia doctrina, el mundo venía a ser como una alfarería donde era necesario probar a martillazos para adquirir el convencimiento de la verdadera consistencia de los cacharros. No había que apenarse por los que perecieran en la prueba; lo esencial era la supervivencia de aquellos que la soportasen con éxito. Las grandes guerras, en suma, producían el efecto de la más racional de las selecciones. Ya Nietzsche, en quien la brutalidad suele con frecuencia dar el timo del genio, nos habla de una moral facultativa, consistente en eliminar por medio del asesinato científico a los seres ineptos, únicamente para llegar a la superhombría. Ajustada a él la teoría, puede afirmarse que con unos cuantos años de más, no como hombre o superhombre, sino como humana piltrafa. Otros filósofos, entre ellos Kant, que es el de oros de la clase, arguyen de distinto modo sobre los conflictos internacionales. En su "Paz perpetua" sienta y prueba el padre de la filosofía moderna que la guerra "es la vuelta de la Humanidad al estado de naturaleza"; a la más cruda barbarie, dicho sea sin arrequives filosóficos. Plutarco, por su parte, nos ilustra en esta forma: No hay guerra que no tenga por principio un vicio, ya sea el antojo, ya la avaricia, ya la ambición o ya el deseo de dominar.

Entre estos dispares pareceres, nuestro entendimiento, que nunca halló en sí mismo razones suficientes para ser apotegmático, vacilaba temblequeante. ¿Son las guerras un flagelo, una calamidad, o por el contrario, contribuyen a la conservación del género humano? Los argumentos filosóficos de carácter abstracto en pro y en contra no podían disipar las dudas de nuestra inteligencia, que sólo vuela alicorta a ras de las soluciones evidentes, científicas, interpretando por ciencia los hechos comprobados.

Pues bien: el doctor Mayo ha llevado a nuestro espíritu la más absoluta certidumbre: Las guerras son de una eficacia sorprendente en la conservación de la vida y el aumento de la población. Para demostrarlo, el célebre cirujano de Rochester se apoya en dos ciencias: en la Medicina y en las Matemáticas.

* * *

Anticipemos, para consuelo inmediato del lector, la conclusión sintética de las investigaciones y razonamientos biológicos del doctor Mayo. Estriba ella en afirmar que, debido a los grandes conocimientos adquiridos por los médicos en los campos de batalla, se ha salvado después un número infinitamente mayor de vidas que las aniquiladas durante la guerra.

Lo más interesante de la conflagración no fué la pelea entre los aliados y los imperios centrales, sino la lucha entre los dos grupos de químicos, entre el grupo que manejaba la química explosiva y aquel que utilizaba la preventiva; uno buscaba nuevas combinaciones para matar, mientras el otro se esforzaba en hallarlas para curar y evitar las enfermedades y el azote de las epidemias. Según el doctor Mayo, en esta lucha triunfó el segundo grupo, el de la química preventiva, que adelantó sobre el vasto campo de experimentación de la guerra "en un veinticinco por ciento", progreso extraordinario que ha permitido al mundo reponerse rápidamente de los estragos producidos por cuatro años de combates. Así, pues, la química de la salud ha vencido a la química de la muerte; la explosiva ha sido derrotada por la preventiva. "Todo esto—dice el doctor Mayo—se debe a las cosas nuevas que aprendimos en todos los frentes y a la propagación que han logrado después los nuevos conocimientos". Ello quiere decir en buena lógica, que el progreso de la química preventiva se debe a la hecatombe producida por la química explosiva.

El adelanto de la Medicina, fijado por el doctor Mayo en un veinticinco por ciento, como consecuencia de la guerra, debióse a la movilización de casi todos los galenos del Universo, que se dirigieron, lanceta en ristre y en las mochilas los potes químicos, a los campos de batalla. Antes de la conflagración, los centros de los conocimientos médicos más avanzados, las mejores clínicas y más modernos laboratorios de investigación, se hallaban en las grandes capitales. Allí estaban también los sabios y los más acreditados especialistas. Todos estos elementos fueron trasladados a los lugares de la guerra, donde la muchedumbre de médicos rurales pudo adquirir en los cuatro años de lucha nuevos conocimientos. "Estos hombres—añade el doctor Mayo—se encontraron de pronto enfrente del terreno práctico, y no tuvieron otro remedio que ir aprendiendo todo lo que la Medicina iba dando de sí desde que abandonaron las aulas."

De esta afirmación del eminente cirujano yanqui despréndese que la mayoría de los médicos rurales, una vez salidos de la Facultad, suspenden definitivamente el estudio, no vuelven a abrir un libro. En España se dedican a jugar al tresillo; en Francia, a la malilla, y en Alemania, probablemente, al ajedrez, que tanto adiestra a la estrategia. Quizá los físicos rurales piensan en todas partes como Galeno cuando dice: "Es preciso vivir con los males; el problema estriba en vivir, no en curarse". Con su habitual fuerza definidora, Aristóteles es más preciso: "La salud — dice—es la proporción entre las cosas frías y calientes". Esto averiguado, los facultativos campestres, que suelen ser algo filósofos, más que a la eficacia de los textos confían la duración orgánica de sus clientes a la acompasada rotación de las estaciones y al equilibrio climatológico.

Pero, además de morirse la gente de frío o de calor, fenece también de balazos y devorada por los microbios, las epidemias y las pestes, por todas las calamidades que las guerras propagan. Contra estos elementos destructores emprendió su campaña el gran ejército facultativo. Los soldados rasos de la Medicina, los médicos rurales, pudieron, al ponerse en contacto directo con los sabios que llegaban de los grandes centros de población, aprender los procedimientos para combatir la rauda difusión de los agentes pestíferos. Todo el saber medicinal se puso en actividad, y hasta el mediquillo más indocto, procedente del más remoto villorrio, supo azuzar al fagocito, tigre amodorrado en las células, contra el microbio intruso y voraz.

Luego, al retornar a sus aldeas, los médicos rurales pusieron en práctica cuanto habían aprendido en materia de medicina preventiva. Y así pudo ella adelantar, en el corto espacio de un quinquenio belicoso, en un veinticinco por ciento. Precisemos: el adelanto estaba ya realizado; pero no había salido del dominio de los sabios y de sus laboratorios, establecidos en las grandes ciudades. La guerra hizo universal el adelanto, apoderándose todos los médicos, de un solo golpe, del veinticinco por ciento de la sabiduría que sólo se hallaba en poder de unos pocos. De manera que, si bien la metralla tumbó diez millones de infelices, produjo a la vez una eclosión de salud universal. La población del mundo se compone de mil setecientos millones. Un adelanto de veinticinco por ciento en la medicina preventiva significa haber sustraído a la muerte cuatrocientos veinticinco millones de almas, o de cuerpos. La guerra mató diez millones; pero, debido a sus enseñanzas en el campo experimental de la química preventiva, frente a la química explosiva, nos dejó un favorable saldo de vidas verdaderamente extraordinario. Nunca fueron más fecundos diez millones de cadáveres.

Tan satisfactorio adelanto no sólo se produjo en los países beligerantes, sino también en los neutrales, que obtuvieron, a costa de los belicosos, doble ganancia: la científica y la económica. En este último sentido, los neutrales, al propio tiempo que ejercían de pacificadores, se quedaban con el dinero de los que luchaban, procediendo, como dice Quevedo, "a imitación del que, en achaques de meter paz en una pendencia, se va con las capas de los que riñen".

No es el doctor Mayo uno de esos sabios que fundan sus juicios en vagas abstracciones o jineteos en el espacio. Atiénese, por el contrario, a las más estrictas leyes de la experimentación. Al efecto, aduce un ejemplo estadístico que disipa toda duda. En la guerra hispano-yanqui hubo un muerto de fiebre tifoidea por cada setenta y seis soldados. En la pasada conflagración mundial sólo hubo un muerto de tifus por cada doscientos mil combatientes. "Toda esta diferencia se debió a los medios preventivos, a las inyecciones para combatir la epidemia." Gracias, pues, a la guerra hispano-yanqui, creadora del suero adversario—o, por lo menos, de la necesidad de crearlo—, pudo cortarse el paso en la guerra mundial a la avalancha microbiana portadora del flagelo tífico. Y así, la química explosiva, que llevó a la eternidad diez millones de patriotas y descalabró a otros tantos, resulta casi inofensiva ante la química preventiva, que tan poderoso ataque a fondo llevó al tifus, derrotándole con inyecciones silenciosas en medio del estruendo de la dinamita, la melinita y otros productos químicos estallantes y ruidosos.

La guerra hispano-yanqui obró así dos milagros: preparar la presidencia de Roosevelt, en calidad de héroe nacional, y despojar al microbio tífico de su prestigio mortífero.

* * *

Pero, no hay que hacerse excesivas ilusiones sobre este veinticinco por ciento de adelanto que, debido a la guerra europea, logró de pronto la medicina preventiva. El propio doctor Mayo, con su prudencia científica y su cautela de investigador, nos previene sobre el paralelismo existente entre la medicina preventiva y las nuevas enfermedades que la civilización va creando, "de las cuales—nos dice—no se puede tener siquiera la menor sospecha". Esta noticia abate un poco las alas de nuestro optimismo, ya que el veinticinco por ciento de sabiduría médica alcanzado por medio de la guerra se ve contrarrestado por los nuevos males que surgen de la civilización. Este presentimiento del gran cirujano, terrible tratándose de un hombre de ciencia tan conspicuo, nos hace desear que se detenga la civilización en su proceso progresivo. Cabe, sin embargo, la esperanza de que las guerras futuras contribuirán a establecer nuevos progresos en la medicina preventiva, logrando alcanzar, al fin, por medio de conflagraciones, la salud universal.

De todo lo dicho despréndese, en resumen, que el avance de la química salutífera depende de los estragos de la química mortífera, que son, desde luego, insignificantes al lado de los beneficios que implica el veinticinco por ciento de sabiduría médica ganado en cada guerra...

INDEPENDENCIA DE CHILE

por F. LEIVA TORRES

(18 de Setiembre de 1810—1927)

"La emancipación ha sido el anhelo de la civilización de los pueblos, porque abre una era de autonomía, de bienestar, de prosperidad y de gloria". — (BOLIVAR).

El concepto de los derechos del hombre, basados en la libertad y en la igualdad, definidas por los filósofos franceses e ingleses del Siglo XVIII, se esparcieron en Chile, generalizándose estas ideas en los hombres ilustrados e independientes.

La invasión de España por los Ejércitos de Napoleón en 1808, el apresamiento de Carlos IV y Fernando VII y la subida al trono español de José Bonaparte, produjeron disturbios a consecuencia de los cuales la Real Audiencia pidió al Presidente interino de Chile, García Carrasco, personaje que era odiado por la aristocracia chilena, su dimisión, el 16 de Julio de 1810.

Lo reemplazó en virtud de la ley el Conde de la Conquista, Mateo de Toro Zambrano, chileno respetable y rico, y aunque anciano, terminó adoptando por la formación de una Junta de Gobierno compuesta por siete personas criollas, elegidas por los vecinos de Santiago, el 18 de Setiembre de 1810.

Este primer Gobierno chileno se apresuró a preparar la defensa del país, en prevención de algún movimiento interno que pudieran promover los partidos del régimen caído. Se abrieron los puertos de Chile a los mercados del mundo, estableciéndose la libertad de comercio, se disolvió la Audiencia, cuyos miembros habían promovido un movimiento reaccionario y se constituyó, el 4 de Julio de 1811, el primer Congreso Nacional. Desde entonces quedó abolida la esclavitud y el sistema administrativo se organizó sobre nuevas bases.

Un nuevo motín militar, el 15 de Noviembre de 1811, entregó el poder en manos del intrépido e inquieto joven José Miguel Carrera, de principios exaltados, y bajo cuyo gobierno se dictó, el 27 de Octubre de 1812, un Reglamento Constitucional que organizaba al país en una forma casi republicana, aunque reconocía la autoridad de Fernando VII. En esa misma época salía a luz "La aurora de Chile", primer órgano de publicidad que el país conocía, redactado por el propagandista de las nuevas ideas, el eminente y esclarecido fray Camilo Henríquez. Los ilustrados patriotas Manuel de Salas y Juan Egaña, ejercitaban una campaña en bien de la cultura general y completaban sus aspiraciones fundando el Instituto Nacional, y a iniciativas de Carrera, se completaba la obra con la creación de la Biblioteca Nacional.

A pesar de la agitación revolucionaria de las colonias hispanas en América, el Gobierno español conservaba su poder en el virreinato del Perú y no contento con la pérdida de las colonias, el virrey Fernando Abascal envió un ejército al mando de Antonio Pareja, con el objeto de someter a los rebeldes, con el plan combinado de invadir simultáneamente a Chile y Argentina.

Las fuerzas realistas desembarcaron en Talcahuano apoderándose de Concepción y de todo el sur de Chile, en Marzo de 1813. La guerra se extendió con diversas alternativas hasta que la toma de Talca por los realistas, promovió en Santiago un movimiento de descontento, que trajo por consecuencia la caída del Gobierno de José Miguel Carrera. Fué nombrado Director Supremo Francisco de la Lastra y general del Ejército Bernardo O'Higgins, y la suerte de las armas volvió a proteger a los patriotas, los que derrotados en Cancha Rayada, vencieron en Quechereguas.

Fatigados ambos ejércitos por las largas y sangrientas luchas, firmaron, en Mayo de 1814, el Tratado de Lircay, por el cual Chile reconocía la soberanía del Rey de España y el ejército realista al Gobierno patriota, en carácter provisorio.

Dichos tratados sirvieron de pretexto a los elementos más exaltados de Santiago para derrocar al Gobierno de la Lastra y substituirlo por el de José Miguel Carrera, pero O'Higgins, jefe del Ejército, desconoció la nueva autoridad y marchó sobre la capital. La circunstancia de que el virrey del Perú desautorizara los tratados de Lircay, influyó para que ambos jefes patriotas se reconciliaran y poniéndose a la cabeza de sus tropas, marcharan unidos contra los realistas.

Se llevó a cabo una serie de combates que terminaron ion el desastre de Rancagua, el 2 de Octubre de 1814.

En este sangriento asalto, que se prolongó por espacio de más de 30 horas, las tropas realistas al mando del General Osorio, hubieron de triunfar y una columna compuesta de 500 hombres, con el general en jefe O'Higgins a la cabeza, se abrió paso a través del incendio y por entre una lluvia de balas.

La derrota de Rancagua restituyó a los realistas el dominio del país, y Chile quedó nuevamente a merced de las autoridades españolas. Fueron restauradas todas las instituciones, como el monopolio del comercio, y la persecución política fué implacable.

Los generales O'Higgins, Carrera y otros vencidos, emprendieron la emigración a Mendoza, huyendo del saqueo.

Las odiosas persecuciones y el régimen tirano e inquisitorial del Presidente Marcó del Pont, secundado por el capitán San Bruno, fueron desprestigiando las instituciones coloniales. Mientras en Chile el popular y astuto Manuel Rodríguez mantenía en constante acecho a los realistas con sus guerrillas de montoneras, los emigrados en Mendoza organizaron paulatinamente un ejército al mando del ilustre general José de San Martín, Gobernador de Cuyo.

El General Carrera, último jefe civil y militar de la Patria Vieja, se disgustó con San Martín y emprendió viaje a Estados Unidos a buscar recursos para los revolucionarios, pero a su regreso fué acusado en la República Argentina de empresas revolucionarias, por lo cual fué fusilado, como también sus hermanos Juan José y Luis, en Mendoza.

Proclamada la independencia de la República Argentina ese mismo año, se acordó en la célebre conferencia de Córdoba, entre el Director Supremo de Buenos Aires, Juan Martín Pueyrredon y el general argentino José de San Martín, la invasión del ejército chileno-argentino, que ya se encontraba organizado.

Con el genio militar de San Martín que todo lo había previsto, salió de Mendoza la expedición restauradora, en Enero de 1817, y trasmontó los Andes. Después de derrotar al ejército realista en la Cuesta de Chacabuco, el 12 de Febrero de 1817, hizo su entrada triunfal en Santiago y el general O'Higgins fué proclamado Director Supremo, y el Presidente fué hecho prisionero.

Los realistas se retiraron a la provincia de Concepción, y se encerraron en la plaza de Talcahuano, y no tardaron en recibir refuerzos del Perú. A principios de 1818 un nuevo ejército, al mando del general Osorio, desembarcó en Talcahuano, el cual fué definitivamente vencido el 5 de Abril de 1818 en la batalla de Maipo, con lo cual se coronó el triunfo de Chacabuco y se selló y quedó definitivamente sancionada la independencia de Chile.

Templemos nuestras almas en los ejemplos heroicos de nuestros antepasados, a fin de que el espíritu de patriotismo cívico se mantenga latente en el corazón de cada chileno, si queremos conservar la integridad de este suelo y que se nos respete como pueblo progresista y amante de nuestra Patria.

Hoy, fecha del aniversario de la gloriosa emancipación política de la República, es justo que nos asociemos con regocijo para evocar un recuerdo de gratitud a los héroes que, con su bravura y su sangre, nos legaron una Patria libre, y nosotros los chilenos debemos estar preparados, si la circunstancia lo exige, para cumplir con lo que dijo el poeta:

"Si pretende el cañón extranjero
"nuestros pueblos osado invadir,
"desnudemos al punto el acero
"y sepamos vencer o morir".

F. LEIVA TORRES,
Mayor en retiro.

LA INTELIGENCIA DEL POLITICO

por JOSE ORTEGA Y GASSET

No se imputará al autor de este ensayo tendencia a intelectualizar la figura del político. Más bien he procurado exagerar lo que hace de éste una especie de hombre opuesta a la del intelectual. Pero ya se ve; si en sus cimientos orgánicos y en su mecanismo psicológico es el político la fórmula inversa del hombre destinado a la intelección, no será gran político si no posee una política de alta mar, de poderosa envergadura y larga travesía—si no ha tenido la revelación de l oque con el Estado hay que hacer en una nación.—Ahora bien; esta clarividencia es obra de intelecto, y parece, por tanto, ilusorio creer que el político puede serlo sin ser a la vez, en no escasa medida, intelectual.

Esta nota de intelectualidad que como un fuego de San Telmo corona la enérgica figira del hombre de acción, es, a mi juicio, el síntoma que distingue al político egregio del vulgar gobernante. Porque esos otros ingredientes, sin duda brutales, que constituyen su soporte vital, su peana psicofisiológica, aparecen en no pocos individuos. Casi todos los hombres de acción las poseen. Pero éste es, a mi juicio, el error: creer que un político es, sin más ni más, un hombre de acción, y no advertir que es el tipo de hombre menos frecuente, más difícil de lograr precisamente por tener que unir en sí los caracteres más antagónicos—fuerza vital e intelección, impetuosidad y agudeza. — De la mente clarísima se derrama entonces sobre las potencias inferiores que sirven a la acción un extraño flúido que las unge y fertiliza, prestándoles una gracia elevada, una elasticidad y un ritmo tan certero, que alejan de ellas la tosquedad, la barbarie en que consisten.

En esto, como en todo lo que al político se refiere, es el mayor ejemplo César. Su perfil prodigioso puede valer como paradigma del género y dosis de intelectualidad que aquí se exige al gran político. Compáresele con Mario, con Pompeyo, con Marco Antonio, fila espléndido de fogosos animales humanos. A todos les falta la llamita de San Telmo que produce en las cimas la combustión del espíritu. Ninguna visión y previsión les visita. Son enormes autómatas bajo el Destino. En César, el Destino no cae desde fuera, sino que se va en él, que él lo lleva y lo es. Porque en ello radica el señorío supremo que ha sido otorgado al espíritu. Como todo en el universo avanza, él también, sometido al Destino. (Lo que no es Destino es sólo frivolidad). Pero el espíritu ve ese Destino, lo hiere y traspasa con su dardo de comprensión. Comprender es captar Destino comprendido. Destino capturado, dofesticado. César lo lleva junto al flanco, como un can dócil.

Es César un caso ejemplar de agudeza intelectual. En su tiempo nadie veía en torno más que problemas de cariz insoluble. César vió la solución—clara, radiante, fecunda. — Y esta solución brotaba sencillamente de una rigurosa comprensión analítica de lo que era la sociedad romana en aquel instante, de lo que podía ser, de lo que no podía ya ser. Como casi todas las grandes soluciones, tuvo ésta un aspecto paradógico. Los males de Roma—todo el mundo y principalmente los conservadores insistían en ello—eran oriundos de la fabulosa expansión a que el poderío romano había llegado. Por eso los conservadores demandaban la cesación de todo nuevo crecimiento. La solución de César—que los siglos han comprobado en una experiencia milenaria—fué estrictamente contraria: la ilimitada ampliación, el imperio universal, la inclusión en el orbe romano del intacto Occidente—que era entonces, frente a las viejas naciones orientales, la tierra nueva,—la América de los antiguos.

Pero esta solución, que se deja comprimir como un medicamento en fórmula tan simple, supone un vasto análisis de la situación histórica a que Roma había llegado, un exquisito sopesamiento de las fuerzas que integraban la sociedad, una audaz resolución visual que le permitió ver la forma del Estado romano, aún vigente, instalada, consagrada como un mísero pasado que se sobrevivía. Para mí es este poder de reconocer lo muerto en lo que parece vivir el rasgo sobresaliente de una genialidad política.

En el caso de César, repito, se muestra a la intemperie y paradigmáticamente esa intuición de lo que con el Estado hay que hacer en una nación.

En Mirabeau, que tan al aire ostenta las fuerzas titánicas del político, aparece menos evidente ese elemento de inspiración. No porque le faltase. Ya hemos notado la certidumbre y seguridad con que, desde luego, penetra el Destino de Francia. Pero en 1780, lo que había que hacer con el Estado en la nación era relativamente poco. La nación había llegado a un momento de salud plenaria, de riqueza moral y material. Cinco, seis siglos de labranza habían puesto en actividad histórica la casi totalidad del pueblo francés. La civilización, rezumando de estrato en estrato, había fecundado casi hasta las últimas capas sociales. Lo que había que hacer con el Estado era muy sencillo: quitarlo, reducirlo a su mínima expresión, interponerlo lo menos posible entre los individuos, hacer que fuese como la imagen virtual que la sociedad misma al mirarse en el gran espejo de la autoridad. Esto fué la Democracia—gobierno de la sociedad por la sociedad.

César tenía que hacer más. Era preciso reorganizar con el Estado la sociedad misma. Su muerte prematura dejó la trayectoria de su pronóstico tan sólo iniciada; pero, con unas u otras infidelidades, eso vino a ser la política del Imperio, que poco a poco plasmó una nueva sociedad (1).

Lo que hay que hacer no es tanto ni por sí un Estado "ad hoc"—como en tiempo de Mirabeau—cuanto una sociedad nueva. Para ello es, claro está, preciso un nuevo Estado; pero la misión que ha de servir y que ha de orientar la mente cuando aspira a inventarlo no se hall aen él mismo, sino en sus efectos para trasformar la sociedad actual, prácticamente paralítica, en una nueva sociedad dinámica.

Con factores adyacentes muy distintos, que obligarían a reconocer grandes diferencias, la situación es la misma en las naciones europeas. En ninguna de ellas—y al revés que en Francia hacia 1780—la sociedad se encuentra sobrada de potencias para afrontar la existencia actual. Son pueblos muy viejos, y la vejez se caracteriza por la acumulación de órganos muertos, de materias córneas; crecen uñas, cabellos, callosidades, en detrimento del nervio y del músculo. Porciones enteras del organismo han caído en anquilosis. Así va Europa, nave cargada de obra muerta que un largo pretérito ha depositado en sus flancos y quilla. ¡Difícil navegación! Es preciso aligerar la nave: volver a lo claro y esencial—ser puro músculo y nervio y tendón.—La reforma tiene que ser primariamente de la sociedad, a fin de obtener un cuerpo público sobremanera elástico, capaz de brincar sobre continentes—América, Asia, Africa.

¿Será posible empresa tal? Por lo menos, es evidente que en el visible horizonte de Europa falta el tipo de hombre político capaz de inspiraciones suficientemente agudas que pongan en la pista de lo que hay que hacer. Conforme adelanta la historia de un pueblo o grupo de pueblos va siendo más insólita la figura del verdadero político. La razón no es arcana. En las edades primeras, las sociedades, sin pasado tras sí, son de estructura más sencilla y su análisis más fácil. El hombre de acción no ha menester de gran vigor intelectual para descubrir lo que hay que descubrir. Pero en el progreso de los tiempos la sociedad se complica y los políticos necesitan ser cada vez más intelectuales, quiérase o no. Ahora bien; la dificultad de unir lo uno con lo otro, la inverosimilitud de que en un hombre coincidan ambas dotes opuestas, va creciendo también progresivamente. Tanto, que en cierta hora, la última, la más grave, cuando más falta hacían, no se encuentran. El que haya perseguido con alguna curiosidad los últimos siglos de Roma habrá notado este trágico hecho: el gran político no parece. En vez de reconocer la forzosidad de unir la fuerza con la inteligencia, se hacen ensayos de exclusivismo, acentuando al extremo la dote de fuerza, y se buscan puros hombres de acción. Así se explica que en aquella sazón de Roma moribunda, cuando más oportuno hubiera sido un César, sólo encontramos a Estilicon, soldado.

Vanos son todos los intentos que ahora en Europa, como entonces en Roma, se hacen para sacar avante naciones atascadas, eliminando de su dirección la inteligencia. En una tribu primigenia, aun en un pueblo saludable y simplemente bárbaro, fuera acaso eficaz el propósito; pero en sociedades muy viejas no es la pretendida simplificación de las cuestiones y los métodos la receta mejor.

Conviene dar nombre a esa forma de intelectualidad que es ingrediente esencial del político. Llamémosla intuición histórica. En rigor, con que poseyese ésta le bastaría. Pero es muy poco verosímil que pueda darse en una mente sin haber sido previamente aguzada por otras formas de inteligencia ajenas por completo a la política. César, mientras pasa en su litera los Alpes, compone un tratado de Analogía, como Mirabeau escribe en la prisión una Gramática y Napoleón, en su tienda de campaña sobre la nieve rusa, el minucioso reglamento de la Comedia Francesa. Yo siento mucho que la veracidad me obligue a decir que no creeré jamás en las dotes de un político de quien no haya oído cosa parecida. ¿Por qué? Muy sencillo. Esas creaciones sumplementarias y superfluas son síntomas inequívoco de que esos hombres sentían fruición intelectual. Cuando una mente se goza en su propio ejercicio y al andar obligado añade el lujoso brinco— como el músculo del adolescente que complica la marcha con el salto por pura delicia de gozar su propia elasticidad,—es que posee su pleno desarrollo, que es capaz de todas las penetraciones contemplativas.

No se pretenda excluir del político la teoría—la visión puramente intelectual.—A la acción tiene en él que preceder una prodigiosa contemplación: Sólo así será una fuerza dirigida y no un estúpido torrente que bate, dañino, los fondos del valle. Lindamente lo dijo hace cinco siglos el maestro Leonardo: **La teoria é il capitano e la pratica sono i soldati.**

J. O. y G.

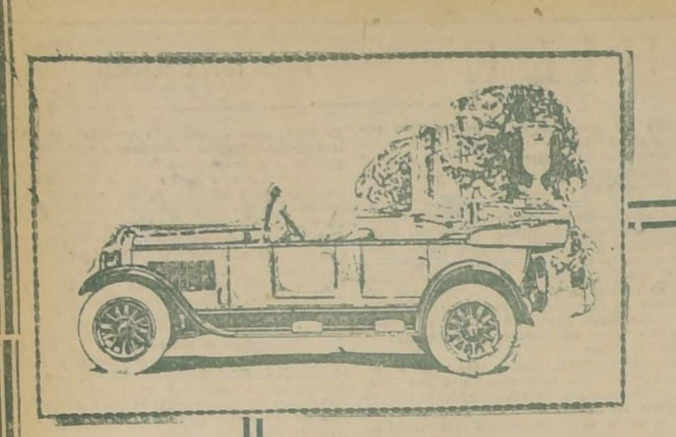
---

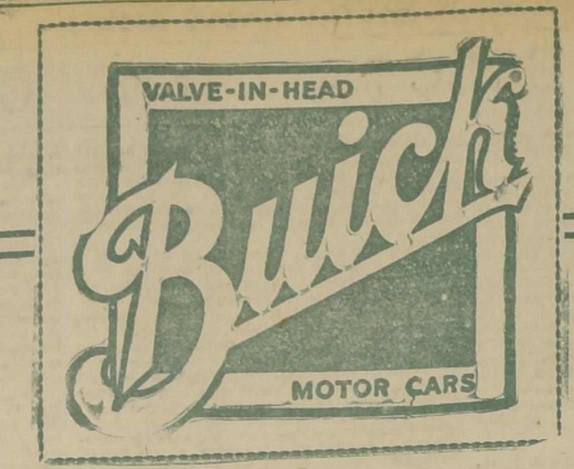
(1) Los sucesores de César fueron, sin embargo, incapaces de innovar hasta el fondo, y por eso el Imperio nació ya herido de muerte. El problema de Europa hoy, si quiere sobrevivir, está en evitar una solución como la del Imperio romano.

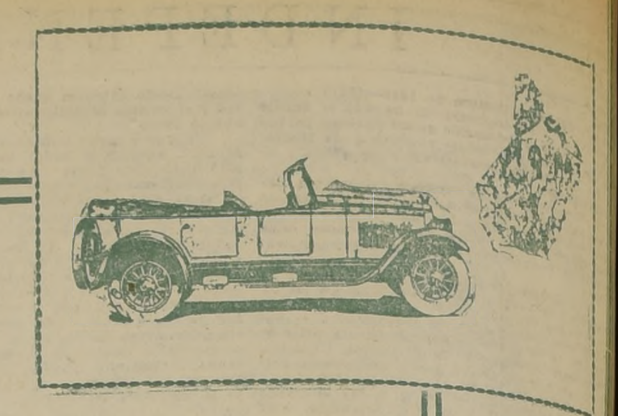
¡OH, MARGARITA!



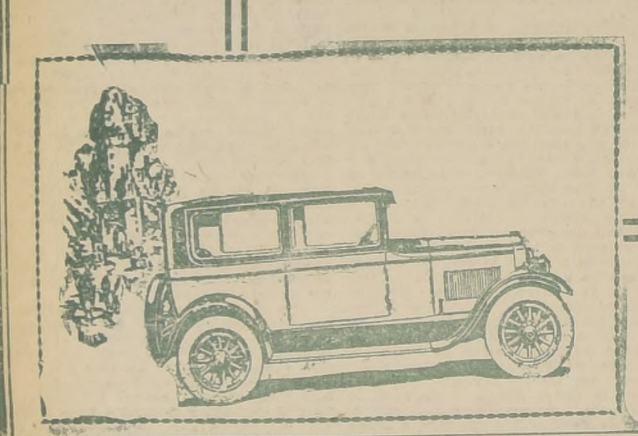
Margarita, como todos los humanos, también tiene su poquito de vanidad: ha decidido hacerse célebre y popular. No está malo. ¿eh? ¿Y cómo? ¡Ah, los vestidos, pues! La falda larga no resulta. Es algo muy anticuado y antiestético. Entonces no queda otra que la corta. Hay que llevarla corta, muy corta, cortísima. Las medias de transparente seda. Una pulserita, collarcito o como ustedes quieran llamarlo, en el tobillo. Bonito, ¿no? Y, ahora, como se verá, Margarita es la Reina de la moda. No estaría nada lejos el que hasta los masculinos usaran alguna prendecita estilo ¡Oh, Margarita!



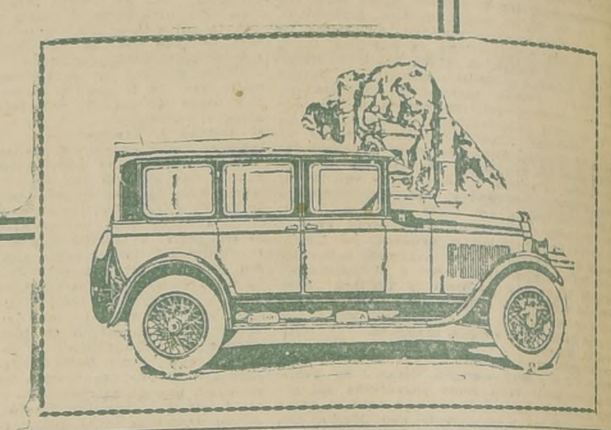




Todas las reformas y adelantos que se encuentran en el nuevo BUICK, hubieran sido imposibles sin las grandes facilidades de que dispone la FABRICA BUICK para hacer ensayos e investigaciones científicas. BUICK no solamente mantiene el cuerpo más numeroso y competente de ingenieros de automóviles, sino que cuenta tabién con la colaboración de los cuerpos técnicoc del Laboratorio General de Investigación de la General Motors y del campo de pruebas de dicha corporación.



MORRISON & Co.
IMPORTADORES
VALPARAISO — SANTIAGO



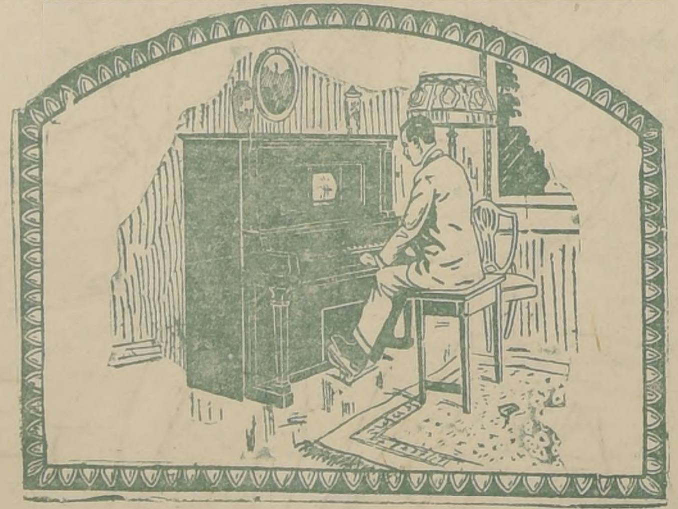
PIANOS y Auto-Pianos



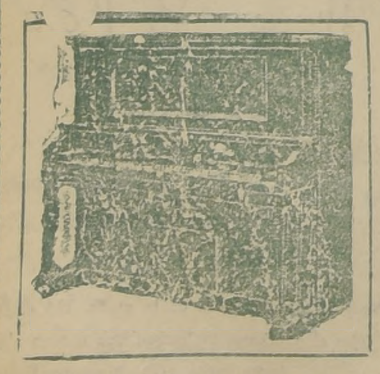


De las Mejores Marcas del Mundo:

Schiedmayer & Soehne
Neufeld
Niendorf
Schwechten y
Carl Hardtmann



GRAMOFONOS
Y DISCOS
Ultimas Novedades



Con Grandes Facilidades de pago encontrará Ud. en la Casa



CESAR RAU
Ahumada 31



EL AMOR ENTRE DOS FENOMENOS DE CIRCO

Clarence H. Alexander, llamado el "Profesor Henry", era el hombre de goma del circo. Infinitas eran las pruebas que su elasticidad le permitía hacer. Baste con decir que podía estirar el cuello hasta siete pulgadas, y los brazos a más de doce.

Por muchos años vivió tranquilo entre los demás fenómenos que exhibía la troupe. Por muchos años, hasta que apareció en escena "La mujer tatuada". Era ésta Mae Vandermark, que en el cartel aparecía con el nombre de Miss Artorio.

Mae era una estenógrafa de Scranton. Dicen que desempeñaba su oficio a entera satisfacción de sus patrones. Pero la vida que llevaba no la atraía. Soñaba con los viajes, por las andanzas en los países más diversos del mundo. Eran su gran pasión los libros, pero sólo aquellos libros que describían las más extrañas comarcas, más apartados rincones del globo.

Después de algún tiempo, se radicó en Nueva York, siempre en su oficio de estenógrafa. Un día, se fué a Coney Island, el famoso parque de diversiones de la gran ciudad, a gozar de las delicias de la natación. Vió allí a una muchacha que llevaba tatuada en el hombro una mariposa. Mae sintió inmediatamente despertar en su interior del instinto de la emulación. Se fué donde un tatuador y se hizo colocar, no ya una mariposa, sino dos, una en cada hombro.

Bien pronto Mae se hizo amiga con una cierta Miss Victoria, quien la persuadió de que se hiciera profesional. La convenció de que podía ganar mucho más como "mujer tatuada" que como estenógrafa. Además, y esto fué para Mae un argumento decisivo, eso le daría la oportunidad tanto tiempo esperada de viajar por todas partes, formando parte de un circo.

Se fué entonces donde el profesor Wagner, el más afamado de todos los tatuadores. Gracias a su amistad con Miss Victoria, obtuvo que Wagner le hiciera, por sólo ciento cincuenta dólares, un tatuaje completo en todo el cuerpo. La operación tardó diez largos meses, durante cuatro horas cada día.

El "hombre de goma" y la "mujer tatuada". — Un cariño no correspondido que lleva al sucidio a uno de los protagonistas.

Como Mae Vandermark se convirtió de estenógrafa en "mujer tatuada", por su pasión por los viajes.



Poco a poco iban amontonándose en el cuerpo de Mae las más extrañas figuras, líneas y dibujos fantásticos que se entrelazaban y la rodeaban por completo. Algunos días, el dolor era tan intenso, a pesar de las agujas eléctricas que usaba Wagner en su trabajo, que la paciente sólo podía soportar la mitad del tiempo establecido.

Terminado por fin el trabajo, logró inmediata colocación en uno de los circos más famosos que recorrían los Estados Unidos, y que iba a dirigirse bien pronto a la costa del Pacífico, donde, por largo tiempo, no había habido un espectáculo de esa importancia en su clase. Allí fué donde la conoció el "hombre de goma". Fué uno de esos casos de amor a primera vista, el "coup de foudre" de los franceses. Clarence quedó perdidamente enamorado de la mujer tatuada desde el instante en que la vió.

Uno de los objetos más preciados para Clarence era una fotografía en que se habían retratado juntos todos los fenómenos del circo. Allí estaban el hombre de goma, la mujer tatuada, el enano, la pareja de gordos, el hombre esqueleto, la mujer albina, todas esas "great attractions" que dan fama y dinero a los circos.

Pero Mae no correspondía ese intenso amor. A más de la diferencia de edades, ya que Clarence había cumplido los 45 años, mientras que ella sólo tenía veinte, se interponía otro obstáculo, que era la desigualdad de deseos. Ella quería viajar, recorrer el mundo, ver países desconocidos; él quería descansar, retirarse a una ciudad tranquila, disfrutar de las comodidades que podía proporcionarle el dinero ahorrado durante largos años de trabajo.

Este amor no correspondido era la comidilla de toda la troupe. A pesar de la inmensa amargura que ello significaba para Clarence, se prestaba, por supuesto, a los más irónicos comentarios, por el manifiesto desdén de la amada.

Bien pronto Clarence comenzó a desmejorar visiblemente. No sólo era una desmejora en su apariencia y en su salud, sino también en su trabajo. Si antes, como ya lo hemos dicho, podía estirar su cuello hasta siete pulgadas, y sus brazos a más de doce, luego perdió dos pulgadas en el cuello, y por lo menos cuatro en los brazos.

Se veía que esto no podía continuar, que seguramente se iba a llegar a un desenlace violento. Y así ocurrió. Un día, comenzada ya la función, y apenas presentados tres o cuatro números, fueron a avisar a Clarence de que ya llegaba su turno. Lo encontraron con un aspecto de ebrio, pronunciando palabras incoherentes. Llevado a la enfermería, y sin saber qué es lo que pudiera tener, se le hicieron las atenciones médicas más usuales. Pero lo único que se obtuvo fué su confesión de que había tomado un veneno, por no poder soportar la vida como se le presentaba.

Mientras tanto, la mujer tatuada, en conocimiento de lo que ocurría, apenas tenía fuerzas para presentarse al público. Pero, una vez terminado su trabajo, y sin alcanzar siquiera a salir de la pista, caía desmayada de resultas de la emoción sufrida. Hay que comprender las sensaciones que experimentaría, al ver que un hombre se quitaba la vida por ella.

Y así fué cómo dejó de existir uno de los más notables fenómenos humanos de circo que fuera dable conocer en los últimos tiempos.

LOS TROVADORES DE LA INDEPENDENCIA

por VICTOR DOMINGO SILVA.

No todos fueron, como se sabe, hombres de armas los que hoy con tanta justicia llamamos Padres de la Patria. Hasta tienen su monumento—modesto, ciertamente—los escritores de la Independencia. José Miguel Carrera manejaba la pluma con tanta destreza y vigor como la espada, y Manuel Rodríguez, el héroe más querido del pueblo fué, si no un grande orador, un tribuno formidable. Falta el monumento a Los Trovadores de la Independencia, a los que impulsaron con su inspiración el movimiento antimonárquico o contribuyeron a exaltarlo en el ánimo del pueblo.

Nos referimos a Camilo Henríquez, el fraile-poeta, fogoso hasta el fanatismo dentro de su magra contextura y su evangélica humildad de Hermano de la Buena Muerte; a Bernardo de Vera y Pintado, el abogado-poeta, chispeante, fácil orador de banquete, gran letrado, improvisador feliz; y por último, a su colaborador en la Primera Canción, a Manuel Robles, el músico-poeta, el bohemio valiente y generoso, el más "trovador" entre los tres, cómico y torero de afición, deportista, cantor, bailarín y capaz—como lo dejó probado—de exponer muchas veces la vida por salvar la de su prójimo. A fray Camilo Henríquez, valdiviano de prosapia ilustre, más avanzado en su liberalismo que muchos que no cargan el traje talar, se le ha comparado con el Abate Siéyes, el rival de Bonaparte; el doctor Vera y Pintado, argentino de origen y chileno de adopción, como Blanco Encalada, se nos antoja, por su mundanismo, por el atildamiento de sus modales, por su empaque de teólogo y togado, por sus debilidades de "galantuomo", por su ingenio mordaz y retozón, y a pesar de su probado republicanismo, una figura hecha más bien para destacarse y lucir en una Corte principesca, como don Francisco de Quevedo y Villegas; en cuanto al maestro Manuel Robles, músico e hijo de músico, santiaguino nacido y criado en los arrabales de la flamante capital, para hacer después la vida alegre y desenfadada de los ministroles, poeta sin pretensiones y aventurero hasta la médula, sería nuestro Cyrano de Bergerac.

Y ¡cosa extraordinaria! Si la pasión hizo que los caudillos de primera fila llegaran a malquererse y detestarse; si fueron enemigos acérrimos O'Higgins y los Carrera, protegido aquél por San Martín y secundados éstos por Manuel Rodríguez, aquellos tres grandes y entusiastas espíritus, de bien escasa ambición de medro personal, sin sed alguna de predominio, fueron amigos siempre, desde que el santo amor a una causa común los hizo colaboradores, hasta el día en que la piadosa muerte llegó a cerrar sus ojos desencantados. El primero murió en 1825; el segundo hace justamente un siglo, el 27 de Agosto de 1827; el tercero el mismo día y mes de 1837, cuando, asesinado Portales y fusilados los responsables del crimen, las calles de Santiago y Valparaíso se estremecían con los preparativos de la Expedición Restauradora.

* *

De estas tres existencias admirables, sin duda la que ha preocupado más a los biógrafos es la de Camilo Henríquez. Su figuración no fué larga, pero sí brillante, y hubo en ella circunstancias que han contribuído a hacerla interesante aún para las generaciones, algo olvidadizas, del ciclo republicano. Su investidura sacerdotal, el ardor de su temperamento, su propio dogmatismo, innato en él, que lo llevaba—como más tarde le ocurrió a Sarmiento—a estimar que todo sitio era bueno y todo momento oportuno para poner cátedra de moral y de política, y más que todo el antecedente de ser, como fundador de "La Aurora de Chile", el precursor del periodismo nacional, le han granjeado una admiración que no siempre queda justificada por el examen frío y sereno de su personalidad.

Porque si, trasladándonos con el pensamiento a la época embrionaria de nuestra guerra de emancipación, reelemos los folletos, los artículos y los discursos del vehemente fraile, nos pasma, más que su versación en determinadas materias—en economía política, por ejemplo—la audacia de sus opiniones y su valor para hacerlas públicas y propugnarlas, en singular contraste con su genio apocado y su organismo siempre endeble. Por mucho menos de lo que él decía, se podía ir, por aquellos tiempos, a los presidios de Ceuta o a las Casamatas del Callao. Pero ni su prosa es la de un escritor llamado a quedar como clásico, ni hay en sus ideas la novedad y profundidad que permitirían considerarlo como un pensador original. En cuanto a sus versos, bastará recordar que ni siquiera le gustaban a su entusiasta biógrafo señor Amunátegui, que solía gastar en este punto excesiva tolerancia.

Prueba de que el dón poético, regalo de los dioses, nada tiene que ver, no ya con los estudios humanistas o retóricos, pero ni siquiera con la riqueza de un temperamento mesiánico y batallador, Fray Camilo fué un poeta, sin lugar a ningún género de dudas; pero, haciendo versos, lo fué menos que nunca. En sus artículos, en sus sermones, en sus arengas, en sus polémicas, en sus proclamas, en todas las manifestaciones de su incesante y fervorosa actividad mental, conspirando, catequizando, exaltando o imprecando, rayó siempre a mayor altura que en sus poesías, expresión pálida y deficiente de una grande alma nacida, como la de San Pablo, para el apostolado. Otro tanto podría decirse de don Pedro León Gallo, el romántico caudillo radical del año 59.

Quizás aquel apóstol de la idea republicana y de los principios liberales fué, como poeta, más feliz en la vena satírica y festiva que inspirándose en asuntos trascendentales. Habrá que creer a los que afirman que el hígado ejerce una decisiva influencia en el genio del escritor, porque fray Camilo vivió siempre y murió atormentado por su bilis. Fué un aprensivo irremediable, casi un misántropo. Amaba a la Humanidad, soñaba en la felicidad de todos; pero le fastidiaba el trato con la gente; refugiábase en la soledad de su cuarto, sobrio y desmantelado como una celda de convento, y desde allí se desahogaba en epigramas y letrillas sarcásticas contra sus enemigos reales o imaginarios. Cuando se expatrió a la Argentina, después del desastre de Rancagua, se creyó mal recibido en Buenos Aires; se le atravesó el humor y se desquitó con la siguiente décima, que es excelente muestra de la forma cómo se entendía la sátira por aquellos tiempos:

> Cuando un perro es forastero
> le ladran los cachorrillos,
> le dan saltos y brinquillos
> y le huelen el trasero.
> El, con semblante severo,
> sin aparecer mohino,
> nada teme del destino
> consiguiente a la pelea,
> alza la pata, los mea...,
> y prosigue su camino.

* *

La celebridad de don Bernardo de Vera empieza con la fecha en que, joven aún, fué comprendido en la inconsulta orden de destierro dictada por el Brigadier García Carrasco contra los respetables patricios criollos don Juan Antonio Ovalle y don Juan Antonio de Rojas. Estábamos a menos de cuatro meses del grito de Independencia que hoy se conmemora y que habría de significar la caída del torpe mandatario, ya desacreditado por una serie de desaciertos que no es del caso mencionar. Hay quienes niegan a los ilustres tocayos Rojas y Ovalle una acción política de tanta monta como para provocar medida tan extrema. Respecto al doctor Vera, parece que lo que le había concitado la animadversión palaciega era su soltura de lengua—amiga de cantar verdades—y, sobre todo, su musa epigramática. Como quiera que fuese, lo que ocurrió fué que él, dándose por enfermo—argucia abogadil, probablemente—se salió con la suya de quedarse en Chile, con lo que le tocó participar activamente en los resonantes sucesos de Setiembre. De otro modo, quizás, la letra de nuestra primera Canción habría tenido que ser de fray Camilo.

Después—como no hay sermón sin San Agustín—no hubo sarao ni banquete sin loa o letrilla de los dos poetas, especialmente de don Bernardo Vera y Pintado, que era un versificador mucho más fácil y espontáneo. El 2 de Mayo de 1813 celebróse pomposamente en Santiago el triunfo de Yerbas Buenas: como era costumbre, sirvióse un espléndido banquete; juntáronse para amenizar la fiesta todos los músicos de la ciudad y a la hora de los brindis se realizó un verdadero contrapunto entre el fraile y el doctor, quienes, para terminar con el consabido "broche de oro", cantaron a dúo un himno que empezaba así:

> "Salve, Patria adorada,
> amable encantadora,
> el corazón te adora
> como a su gran deidad..."

Como si fuera poco, Vera y Pintado pronunció una oda—grandilocuente, por cierto—a la que contestó Henríquez con otra de su cosecha que no le iba en zaga. La del doctor empezaba así:

> "De pedestal un grupo de tiranos
> al coloso servía:
> cae del trono del soberbio y en un día
> caduca el rango de fantasmas vanos.
>
> Los monstruos se han hundido,
> La libertad dispuesta a su estallido
> su trono asienta sobre la cabeza
> del opresor cobarde,
> y el sacro fuego que en los pechos arde
> derrama el entusiasmo y la grandeza.
>
> El déspota impotente
> a la diosa se humilla reverente.
> ... ...

Y la de Henríquez

> "Habéis visto la fuerza de la Patria
> y el generoso ardor de nuestros héroes
> recordar a la América y al Mundo
> los nobles sentimientos, las hazañas
> y la gloria inmortal del claro Arauco
> después de tres centurias de silencio.
> Aman la libertad, y los anima
> el alma fuerte de los climas fríos.
> En sus pechos, aún arde el fuego antiguo,
> el amor al Estado y a sus leyes
> y el odio inextinguible a los tiranos."
> ... ...

Cabe preguntar: ¿Con qué música se cantó ese himno a la patria, del cual reproducimos la primera estrofa? Entre esos músicos reunidos para amenizar la fiesta, ¿no figuraría ya Manuel Robles, el futuro autor de la Primera Canción, que era un eximio violinista y ya bastante conocido como compositor de música ligera?

Hombre galante, que ya en las aulas aprendió muy de memoria aquello del poeta clásico:

> "Flérida, para mí dulce y sabrosa
> más que la fruta del cercado ajeno",

niño mimado de los estrados sociales de su tiempo, en Santiago y Valparaíso, como en Buenos Aires, no hay duda que la parte más valiosa de la producción poética de Vera y Pintado, es aquella que dedica a sus devaneos amorosos. Verdad es que la política ha sido siempre una madrastra para la poesía. Más que en sus odas, en sus letrillas y en sus epigramas, descuella su inspiración en el género galante. Son admirables sobre todo sus décimas glosadas, a las que fué muy aficionado y que ahora sólo cultivan nuestros poetas populares. La mayoría de estas composiciones ha venido a conocerlas la posteridad conservadas por la memoria de las admiradoras del poeta. He aquí un ejemplar, en el que nadie podría desconocer la fluidez de la versificación y el conceptismo a que fueron tan inclinados los poetas de otro tiempo:

> Amor mal correspondido,
> aunque eres tan bien empleado,
> ¿qué has de hacer tan desairado,
> sino buscar el olvido?
> Bastante porfiado ha sido
> mi empeño, y el de esa ingrata
> que, si alguna vez me trata
> con aparentes halagos,
> es por irme dando a tragos
> el veneno con que mata.
> ¡Olvidar! ¿Y el corazón
> entrará en tan arduo intento
> cuando sólo el pensamiento
> irrita más mi pasión?
> El enemigo en la acción
> es donde se muestra fiero;
> y en este fuego en que muero,
> es como se hace probar,
> cuando pretendo olvidar
> la ingrata que tanto quiero.
> Invoco ansioso la muerte;
> y mi mayor mal consiste
> en que hasta ella se resiste
> de poner fin a mi suerte.
> ¡Ingrata! Si he de perderte,
> y no he de perder la vida,
> sabes que el ser homicida
> será piedad para mí,
> y que tu veneno así
> por lo activo no intimida.
> Pero eres un monstruo cuando
> tu pecho se saborea
> con esa bárbara idea
> de irme a pasos acabando.
> ¿Cuál es mi crimen, amando
> para tan duro tormento?
> ¡Inhumana! El instrumento
> de tu desdén inclemente
> por lo activo no se siente,
> cuando aflige por lo lento.

Desgraciadamente, si triunfa, como lo hemos visto, en el octosílabo y aún en el endecasílabo heroico, el cadencioso decasílabo le fué a menudo ingrato, como lo prueban las estancias de la Canción Nacional, cuyo coro—respetado por Lillo—nos rompe los tímpanos con esta detestable frase:

"O el asilo contra la opresión".

Un siglo largo hemos estado los chilenos cantando contrá—como si fuésemos franceses—gracias a la deficiencia auditiva de un poeta que, al parecer, y como buen abogado, le daba más importancia a las "cláusulas" en los contratos que en la composición poética.

* *

Parece averiguado que la letra de la Primera Canción no se estrenó con la música de Robles, precisamente, sino con la de la Canción Argentina, el año 1819. Robles, no por presunción sino por patriotismo, afrontó la responsabilidad de componer lo que se llamó una "marcha" especial, en vista del fracaso rotundo de un maestro Ravanete, peruano, que había procurado adaptarle una música tomada de aires populares en boga. El estreno de la Canción, tal como iba a ser al fin conocida y divulgada hasta la adopción de la actual, se verificó en la noche del 20 de Agosto de 1820, a la misma hora en que se hacían a la vela los últimos buques de la Expedición Libertadora del Perú. Fué una fiesta memorable, para la cual se dió cita lo mejor de la sociedad santiaguina en el célebre Teatro de la Compañía, de propiedad de don Domingo Arteaga.

De los tres nombres que venimos evocando, sin duda el de Manuel Robles es el que corresponde a un artista más completo.. El Cojo Robles, como le llamaron—apodo de que él se enorgullecía como Cervantes del suyo—cumplió como bueno escribiendo la música de la canción guerrera que necesitaba su patria en el momento de tomar su puesto entre las naciones del mundo. Pero no se crea que él le haya dado a este hecho una importancia trascendental ni que, al ver su música coreada por las más lindas bocas de su tiempo, celebrada entre lágrimas por los recios veteranos de la Patria Vieja, popularizada por los colegiales y tarareada por el pueblo, haya cambiado sus aires de buen muchacho, maestro de bailes y director de orquestas.

No hemos de entrar a analizar la capacidad artística de Robles, ni el motivo melódico de su canción. Puesto que se acordó reemplazarla, encargando su sucesora a un músico europeo, tiene que haber sido—pensamos—porque no era buena. Aunque, la verdad sea dicha, tuvo durante largo tiempo ardientes defensores entre sus contemporáneos y costó gran esfuerzo destronarla y dejar establecida, ya para siempre, la de Carnicer. Se cantó, públicamente, por última vez, el año 1827.

Nos falta, por otra parte, autoridad para juzgar materias de esta índole, por lo cual nos limitamos a repetir el juicio que hemos escuchado a muchos entendidos: "¿La canción de Robles? Es muy inspirada, muy bonita". Don José Zapiola, otro músico tan chileno como él, el autor de la "Canción de Yungay", le dedica calurosos elogios en sus "Recuerdos de treinta años".

Pero quizá no esté en esta partitura, ni en otras que debió componer (aunque jamás se diera el trabajo de pasarlas al pentágrama) el aspecto más interesante, más noble, más pintoresco—más personal, en suma—de la vida de este personaje, que comparado con los otros dos que estamos estudiando, resulta, si no el más patriota, puesto que todos lo fueron igualmente, sin duda alguna el más genuinamente chileno y popular. En efecto, Henríquez y Vera fueron literatos, poetas cultos de estro modelado por la retórica, mientras que Robles, ministril a la antigua usanza, tocador de música en fiestas públicas, no tuvo más maestro que el modesto organista que le dió la vida, ni más guía que su propia inspiración, ni más norma o programa que el azar de cada día, a la manera del pájaro que canta porque el sol luce en un cielo puro y están los campos verdes y los árboles floridos.

Sacerdote y periodista el uno, abogado y orador el otro, los dos poetas letrados hicieron política, figuraron, llegaron a cierta altura en la gerarquía burocrática, y aunque tuvieron un crepúsculo triste y un final oscuro y silencioso, la posteridad se ha encargado de hacerles justicia. En cambio, del maestro Robles es bien poco lo que se sabe, y no se sabría nada si no fuese por los datos que con cariño casi filial consigna en sus "Recuerdos" el maestro Zapiola y por las investigaciones que posteriormente han realizado los señores Cannobbio y Echeverría Reyes. A Zapiola y a su prodigiosa retentiva se debe el que haya llegado hasta nosotros la partitura de la cación de Robles, traída por él desde el Perú, a donde la llevaron los soldados de San Martín y los marinos de Lord Cochrane.

Pero, en fin, dejando de mano al músico, que concedemos pueda no valer más que Henríquez y Vera como poetas, ocupémonos en la faz humana de la personalidad de Manuel Robles. Evoquemos a aquel tipo de nocherniego valiente, de vuelta de su esquinazo, desarmando a cintarazos a los esbirros de San Bruno que le salían al través de las lóbregas noches santiaguinas de principios del Siglo XIX; pensemos en el campeón de billar, de pelota y volantín, ídolo de la chiquillería de los barrios; recordemos al torero aficionado que salva airosamente del fracaso a unas famosas corridas, saltando del tendido al redondel sin más capa que el poncho cedido al paso por un hombre del pueblo; fijémonos en los lineamientos morales de aquel viajero que en plena cordillera, viendo a un sacerdote en peligro de ser desbarrancado por la mula que montaba, corre a prestarle auxilio y recibe de la bestia ensoberbecida una coz horrible que le deja inválido y con apodo para toda la vida. Veámoslo, jefe de caravana por la pampa argentina, arrebatar el arma al gaucho matrero que pretendió imponérsele por la amenaza; imaginémoslo cantando él mismo las tonadas criollas de las que le pertenecen letra y melodía, organizando la primera escuela de bailes que ha existido en Chile, dirigiendo la orquesta del famoso Café de "La Nación"—Catedral esquina Puente—de los teatros de don Domingo Arteaga y de la primera filarmónica santiaguina (aquella en que lucían sus dotes las señoritas Isidora Zegers y Teresa Garfias); figurémoslo, en fin, triste como Cyrano, claudicante como Verlaine, ya sin las gallardías ni los arrestos juveniles, de visita en casa de sus viejos y leales amigos Henríquez y Vera (puestos también al margen porque ya no se les necesitaba) o como simple espectador en actos públicos, obligado a presenciar sin dolor ni amargura aparentes, pero con la muerte en el alma, que ya no se cantaba su canción sino la otra, la importada, la mercenaria, la intrusa...

Setiembre 1927.

V. D. S.

RELACIONES DE FAMILIA

Cuento por EDGAR NEVILLE.

Hasta aquel día, Francisco Sánchez había sido el torero más prestigiado de la Península. Siguiendo el ritmo de las orejas ganadas en el ruedo, se habían ido abriendo en todas las capitales círculos que llevaban su nombre. Allí, bajo una cabeza disecada de toro, se sentaban los admiradores, y se pasaban las tardes sin hablar otra cosa. La fama, pues, de Sánchez, [illegible] por un tiempo en toda España, a más [illegible].

El secreto de Sánchez es que había nacido en un cortijo y se había amamantado con leche de vacas bravas. Eso era lo que le hacía ser tan [illegible] las reses, igualándolas en valor.

Por aquella tarde, en la plaza de Madrid, el público en estrella. Toreaba toros del cortijo de su nacimiento, a mano con Orejas, el otro gran matador de la época. Y el Orejas triunfaba en todo momento, todo le salía bien. Mientras que a él, algo extraño le ocurría, que le hacía estar torpón.

La gente lo empezó a gritar desde que en el primer quite había verongueado a la fiera sin castigarla. Y las chuflas siguieron al notar la suavidad que empleaba el diestro al lancear al cornúpeto.

Por de pronto, cuando la gente había pedido que le pusiesen banderillas de fuego, él intervino cerca de la presidencia para que no se las pusiesen. Después, en el brindis, en vez de hacer depender la suerte del brindado de la muerte del toro, no había aludido a la tal, y se había limitado a dar las buenas tardes a la presidencia. Empezó con un gran pase, que de repente había hecho rugir de delite a los espectadores, y luego había ligado una faena colosal, en la que los pitones del astado daban positivamente en los alamares de la chaqueta.

¡Qué entusiasmo! ¡Aquella madre que había arrojado a su niño para que el diestro empapase de sangre de toro! ¡Aquel caballero que decía a gritos que al final de la corrida le enviaría al diestro todos los muebles de su comedor! El ruedo estaba tan lleno de sombreros, que parecía que habían brotado allí... Aquello parecía una plaza de toros.

Sánchez toreaba así, no sabía por qué. A cada pase decía: "Este es el último, en seguida a matar". Pero ante esa idea se encabritaba su espíritu y un escalofrío le recorría el corazón. Matar, no; matar a este bravo animal... Y, sin embargo, no había más remedio; llevaba ya tres cuartos de hora muleteando, y la gente se impacientaba y pedía sus sombreros...

En uno de los pases, tropezó el diestro y cayó entre las astas del toro; éste quedó inmóvil, sin hacer nada por cornearle; los demás toreros, no se atrevían a iniciar el quite, de miedo que el toro, enfurecido, diese una cornada al derribado. La gente decía: "¡Esto es un milagro!" Y el propio doctor Lafora estaba perplejo.

El torero, desde el suelo miraba al toro, esperando que éste se marchase para levantarse, y sus ojos se encontraban. La mirada del toro era una dulce mirada, que además tenía la misma intensidad que la del diestro. Sánchez se dió cuenta de ello. "Esta mirada—dijo—sólo la tenemos los que nos hemos amamantado con leche de la vaca "Coronela", y siguió mirando a su enemigo, que lo miraba lleno de dulzura. El torero vió el número de hierro y lo comprendió. Aquel toro era hijo de la "Coronela", aquel toro era su hermano de leche. La fiera se adelantó hacia él lamiéndole las manos. El diestro se levantó acariciándole el testuz.

—¡Que lo mate!—decía el público—aquí no queremos escenas de familia!

El torero siguió la faena; ahora notaba cuidadosamente el cuerno, para que no le fuese a pinchar, al tiempo que le pasaba amorosamente la lengua por el pecho.

Le dieron un aviso, dos avisos, tres avisos; salieron los mansos, y se llevaron al toro y al torero, que le pasaba una mano por el cuello, entre una bronca espantosa; pero que le importaban a él los denuestos, si se trataba de un hondo afecto familiar!...

E. N.

La ciencia trata de enseñar a hablar a los monos

Las dificultades que se presentan para llegar a un conocimiento absoluto de la capacidad de pensamiento de los simios. — El mono, que tiene desarrollado en alto grado el instinto de imitación de los movimientos, carece por completo de él en cuanto a los sonidos. — Se podría conversar con los monos por medio de signos, como los sordo-mudos — Interesantes experimentos de los hombres de ciencia.

Los grandes simios, como, por ejemplo los feroces gorilas del Africa o los dóciles y tranquilos chimpancées a quienes se enseña a menudo a hacer pruebas asombrosas, son animales de gran inteligencia. Piensan, coordinan ideas, recuerdan las cosas y resuelven problemas mentales, en forma muy semejante a como lo hacen los seres humanos.

Es cierto que no han aprendido a hablar. No adquieren siquiera esta cualidad cuando están en contacto con el hombre. Sin embargo, esto no se debe, en forma alguna, a falta de inteligencia.

Al contrario, es probable que la causa de esto sea alguna deficiencia en su sistema vocal, tal vez en la garganta y los órganos de la palabra, pero más probablemente la culpa de esto resida en alguna deficiencia en los centros de la palabra, en el cerebro. Si se pudiera enseñar a los monos a hablar por medio de signos con las manos, como lo hacen los sordomudos, es posible que fueran capaces de charlar tan activa y casi tan inteligentemente como lo haría un niño.

Estas, por lo menos, son algunas de las notables conclusiones a que se ha llegado en los más recientes estudios acerca del cerebro de los simios, especialmente por el profesor Roberto M. Yerkes, del Departamento de Psicología de la Universidad de Yale.

Difícil sería imaginarse un adelanto científico más interesante o más valioso que éste. Un medio de comunicación que permitiera a los hombres saber en realidad qué es lo que pasa en el cerebro de los monos, en vez de estarlo adivinando por lo que hacen o por el aspecto que presentan, abriría un enorme campo a las investigaciones acerca de la mente de los animales.

En un reciente artículo, el doctor Yerkes dice: "Las últimas investigaciones me inclinan a la conclusión de que los grandes monos tienen mucho de qué hablar, pero carecen del uso de los sonidos para representar sus sentimientos e ideas. Pero, tal vez, puedan ser enseñados a usar de sus dedos para ese efecto, con lo cual adquirirían un lenguaje "de signos".

Claro es que los monos poseen una especie de idioma, compuesto de sonidos guturales, con los cuales expresan a sus semejantes los sentimientos de alegría, temor, cólera, etc., pero esas "palabras" no pueden en ningún caso bastar para sostener una conversación. Son algo más semejante a los sonidos que emite un perro, cuando ladra de alegría o gruñe de cólera.

Es sabido que los monos poseen en alto grado el instinto de la imitación. Pero este instinto, al contrario de lo que ocurre en los seres humanos de corta edad, que se inclinan naturalmente a imitar los sonidos que oyen, en los simios se limita a la imitación de los movimientos que ven. Es bien conocido el hecho de que, aún los monos más chicos, que son mucho menos inteligentes que el gorila o el chimpancé, manifiestan intensa curiosidad y tratan de imitar todo lo que ven hacer. De este modo es como se les enseña a hacer pruebas verdaderamente notables.

Y en este sentido de la imitación, tan desarrollado en la parte visual, no existe en absoluto en la parte auditiva. Se hicieron, repetidamente, experimentos como el consistente en combinar sonidos notablemente fáciles con alimentos muy apetecidos por los monos. Un plátano, por ejemplo, era mostrado al mono al mismo tiempo que el operador emitía un sonido compuesto por una sola sílaba. Esto se repitió en un buen número de ocasiones, en la esperanza de que el mono tratara de imitar el sonido y reproducirlo en el momento oportuno. Pero el experimento no dió resultados. Lo único que hicieron los simios observados, fué imitar el movimiento de la boca del operador al emitir el sonido. Esto, naturalmente, ha servido para confirmar la creencia de que los monos carecen de la facultad de emitir sonidos.

Es un verdadero enigma para los hombres de ciencia la causa de esta deficiencia. Podría hacer diversas interpretaciones, pero no son muchas las que resisten un examen atento. Por ejemplo, podría pensarse que el oído de los monos era deficiente, en tal forma que las palabras habladas, que se quisiera hacer servir como señales, no fueran oídas. Pero esto se contradice, no sólo con los numerosos experimentos que prueban que el mono tiene un oído alerta, sino por el hecho, notado por tantos observadores, de que estos animales aprenden a entender el significado de las palabras y de las frases, tal vez mejor de lo que lo hacen los perros y otros animales domésticos.

Otra posible interpretación es la imposibilidad de los simios para imitar las palabras, podría buscarse en una insuficiente inteligencia. Si fueran completamente estúpidos, no tendrían impulso alguno para hablar y no llegarían jamás a ello. Pero todos los observadores convienen en que esto es completamente imposible.

Algunas notables pruebas de la capacidad de pensamiento, en un grupo de chimpancés, pudieron obtenerse en una larga serie de experimentos hechos por el distinguido psicólogo alemán, doctor Wolfgang Kohler. Para resolver el problema de llegar hasta alimentos colocados fuera de su alcance normal, los monos del doctor Kohler, después de pasar un rato pensando, idearon el subirse sobre montones de cajones acarreados por ellos mismos, o usar de cuerdas por medio de las cuales podrían subirse hasta el objeto deseado. Del mismo modo que el profesor Yerkes, el doctor Khoiler llegó a la conclusión de que son inconfundibles en los simios las señales de lo que llamamos pensamiento y razón en el hombre.

¿Cuál es, entonces, la razón para que los monos no hablen, y para que carezcan de la facultad de los sonidos, cuando tienen tan desarrollada la de los movimientos?

El doctor Yerkes sugiere que esto es debido a una deficiencia en el aparato vocal, defecto que no reside en las cuerdas vocales, que son aptas para emitir sonidos, sino en la conformación del cerebro en el cual hay, como dice el citado profesor, "mucho qué decir", pero produciéndose una especie de amontonamiento, una confusión de ideas, que el sistema nervioso no es apto para traducir en palabras.

Por esto se considera mucho más fácil enseñar a los monos a expresarse por medio de las manos. Según todo lo que se sabe, los dedos se desarrollaron mucho antes que el cerebro pensante, y han adquirido, por lo tanto, mucha mayor eficiencia para el uso.

Será, sin duda, una cosa curiosa, cuando esto pueda hacerse, ver a un hombre de ciencia conversando con un mono.

PAGINAS PARA LOS NIÑOS

CAMBIO DE VIDA

La sopa es para mí! — refunfuñó uno de los perros, apenas se alejó el peón que había dejado en el suelo un gran plato para los dos perros guardianes.

Sin duda, el perro había despertado con luna, después de soñar cosas feas, pues era la primera vez que se suscitaba entre ellos una discusión por la pitanza. El otro repuso:

—Usted está mal de la cabeza. La sopa es para mí.

—Sé lo que digo — insistió el primero. —El patrón me ha mandado la sopa porque yo soy su preferido. Me quiere mucho.

—¡Bah! El patrón no le quiere a usted más que a mí. Piense un momento.

—Estoy pensando.

—Pues bien; por poco que piense, se dará cuenta de que no quiere a ninguno de los dos. Lo único que le importa es que le cuidemos la quinta, y a cambio de ese servicio inestimable nos da casa y comida.

—Tiene usted razón. Nos da una casa bastante mala.

—Y una comida peor.

—Y poca. Precisamente, si me peleaba con usted es porque la comida no alcanzaba para los dos.

—Somos unos tontos en seguir aquí trabajando por tan poca cosa.

—Efectivamente se puede mejorar. Tengo un plan.

—¿Cuál?

—¡Escaparnos! Esta noche, cuando todos duerman, nos iremos tranquilamente y nos buscaremos la vida en libertad.

—Tiene razón. Cuente conmigo.

Durante varios días vagaron por el camino; pero no estaban acostumbrados a vivir en libertad ni poseían habilidad para procurarse alimento por sí solos. Tanto que en esos días sólo consiguieron atrapar un conejito y una rata. Era muy poca cosa. El hambre comenzaba a picarles. Resolvieron entonces trasladarse al pueblo y buscar restos alimenticios en las latas de basura. Pero eran dos perros acostumbrados a comer en plato, y en las latas no encontraron más que... basura.

El que había propuesto la fuga, dijo entonces con la cabeza gacha: —¿Sabe, compañero, que tengo otro plan?

—¿Cuál es?

—Volvernos a casa.

Y se volvieron.

Fué preciso que perdieran el bien que poseían para darse cuenta de lo que valía.

Una obra de caridad



—¿Te has portado bien, hoy?

—Sí; le dí veinte centavos a un pobre.

—Muy bien. ¿Qué fué lo que te hizo obrar así?

—Me dijeron en la confitería que eran falsos.

UN LABERINTO ORIGINAL



El señor Colorín, autor de este dibujo, tiene la pala bra. —Queridos niños: Este laberinto que me he sacado de mi cabeza no se parece a ninguno, es ori ginalísimo. Se entra por la puerta A y se sale por la puerta B. Bueno, ésto no es lo original, pues en todos los laberintos hay que entrar y salir. Lo original es que, al tomar cualquier calle y llegar a un punto, no se puede seguir en línea recta, sino que necesariamente hay que torcer por otra calle que haya en ese punto. ¿Lo habéis entendido? ¡Sí! Pues, hacedlo.

EL LOBO Y LA OVEJITA

(Fábula)

El lobo salió una mañana de paseo. Era un lobo recién salido del Instituto, y, por lo tanto, sin ninguna experiencia de la vida.

La mañana era excelente, y el lobo se sentía feliz con la vida. Hasta entonces le habían alimentado sus papás. De ahora en adelante tendría que valerse de su esfuerzo. Esto le preocupaba un poco.

Vió venir una ovejita blanca, algodonosa, como una mano que se está lavando con jabón.

—¿Qué debo hacer? — se preguntó el lobo—. Nunca me he encontrado con una ovejita. Además no tengo ganas de comer encima del desayuno; pero, según los consejos de mi padre, siempre que vea a una ovejita debo acercarme a ella, engañarla y comérmela.

El padre del lobo le había dicho eso y otros muchos consejos sabios de gran utilidad para los lobos. Entre ellos, el de huir de los cepos y de las niñas con caperuza roja, pues son dos cosas con las que se suele acabar mal.

Se acercó a la ovejita y la saludó finamente:

—Buenos días, ovejita.

—Buenos días, señor lobo — le contestó la ovejita.

El lobo se quedó un poco perplejo.

—¿Cómo sabes que soy el lobo?

Como comprenderéis, si la oveja sabía que él era el lobo, desconfiaría.

—¿Y cómo sabe usted que yo soy la ovejita?

Aquella contestación acabó de desconcertarle, y desde entonces no dió pie con bola.

—Lo mejor será que me la coma de una vez — pensó—. No se me ocurre nada para engañarla.

Efectivamente; sin más conversación, hizo ¡ham!, y dió una dentellada a la pobre ovejita. En seguida notó el lobo cómo se le había llenado la boca de pelos. Era un pedazo de la piel de la ovejita que le había arrancado con los dientes.

—Es desagradable, pero hay que tragársela. Todos los lobos se comen a las ovejas, sin protestas. Nunca pensé que fuera una cosa tan molesta.

Se tragó los pelos; pero cuando éstos llegaron a la garganta, le arañaron y le hicieron toser. Estuvo tosiendo media hora. La ovejita le miraba con sus ojos tiernos. Se ponía muy malo, cada vez más malo. Se mareaba y tosía como un condenado. La ovejita le dabo con la pezuña en la espalda.

—¡Cálmese, señor Lobo! Cuando acabó de toser estaba medio muerto, débil, sudoroso. Entonces la ovejita se lo comió sin la menor dificultad, y no dejó más que la cola para plumero de su redil.

Moraleja: Cuando los lobos son tontos, se los comen las ovejitas.

PRODUCCIONES JUVENILES

... En esta página publicaremos las producciones de nuestros jóvenes lectores, ya sea en prosa o verso, de índole literaria o educativa; pero siempre que sean originales, de corta extensión y que no contengan nada inadecuado para los niños.

Dirigirlas a:
PAGINA PARA LOS NIÑOS.— "LA NACION"

¡TRISTE ANOCHECER!

Moría la tarde y el crepúsculo pintor teñía el horizonte de sangre y oro. La campana de la vieja y desolada iglesia convidaba a la paz y a la oración, las ramas de los árboles mudas, se besaban al contacto de la brisa produciendo un eco suave y melodioso...

Anochecía. El espacio gris tornábase negro, un farol se encendió a lo lejos frente a una esquina y un coche atravesó por la última calle...

Despertó del éxtasis en que me encontraba, sentí frío, miedo; mi cuerpo temblaba. Crucé la calle, llegué a la esquina, la doblé y seguí para luego perderme en la oscuridad de la noche...

...Y en mi marcha silenciosa, sentí el hielo de la noche, el canto de los grillos y el llanto de mi alma...

Gustavo Pávez F.

NAUFRAGO

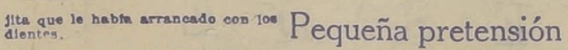
El borracho de pasos inseguros,
acércase sediento a la taberna
para saciar allí su sed eterna
que le hace ver los días siempre oscuros.

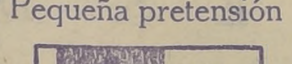
Pero en ese galpón de grises muros,
olvida su amargura sempiterna
y sueña con alguna mujer tierna
que le hizo concebir amores puros...

Y ese beodo de cuerpo vacilante
abierta lleva en su alma alguna herida
y espera ciego en su existencia errante.

buscar algún consuelo en la bebida...
y si ayer fué un hombre altivo y arrogante
hoy es un pobre náufrago en la vida.

León Hiram.





Pequeña pretensión





—Aléjate más; caundo corta un árbol, nadie sabe para qué lado cae.

De todo un poco

Hay insectos que están completamente desarrollados media hora después de nacer.

* * *

Los médanos llamados a veces "guadales" son depósitos de arena muy fina, generalmente arcillosa.

* * *

Las estrellas de mar son las enemigas encarnizadas de las ostras.

* * *

La teroía de la rotación de la tierra se debe a Copérnico, en el siglo XVI.

* * *

La ciudad del Cairo fué fundada por Goher, jefe de las tropas del califa fatimita Múizz, en la conquista de Egipto.

* * *

El monolito más grande del mundo se encuentra en Karnak, Egipto, y tiene treinta y cinco metros de altura.

Cosas de chicos

—¡Enséñame entonces el primero!

—¡Pero mamita! ¿No ves que el primero lo hago segundo?

—¿Qué es una ilusión óptica, papá?

—Un fenómeno por el cual los ojos perciben la figura bajo una forma que no tiene.

—¿Y el espejismo?

—El fenómeno por el cual los ojos ven una cosa que no existe, por ejemplo....

— ¡Comprendo! ¡Comprendo! Fenómeno de óptica es mi dibujo, que me parece hermoso, y espejismo es el 5 que veo, donde el maestro pone siempre 0.

¿Qué diferencia hay entre 1|2 naranja y 8 1|2 de naranja.

—Ninguna, señor. Son partes iguales. Pero yo prefiero que me den la mitad de la naranja para comer.

—¿No dijiste que era lo mismo?

—Sí, señor; pero a fuerza de tanto cortarla se pierde mucho jugo.

Curiosidades

Las arañas pueden vivir hasta diez meses sin alimento.

* * *

Los perfumes cuando son fuertes perjudican al olfato, al oído, a la garganta y a los pulmones.

* * *

Los hijos de los negros nacen blancos; pero antes de un mes se ponen amarillos, luegos morenos y antes de los tres años son ya negros por completo.

* * *

La madera más dura que se conoce es la del coco.

* * *

El galápago y la tortuga no tienen dientes.

* * *

La mayor flor del mundo es la "Rafaela Arnoldi", que se cría en Sumatra. Tiene noventa centímetros de diámetro, o sea, casi el tamaño de una rueda de carruaje. Los cinco pétalos de esta inmensa flor son ovalados y de un color blanco crema. Los estambres que tiene en el centro son numerosos y de color violeta. La flor pesa unos ocho kilos, y los capullos son como coles gigantescas.

Cómo se defiende el Oricteropo

El animal que tiene esta costumbre es el oricteropo o "aardvark" (cerdo de tierra), como se le llama en el Africa del Sur, que es su patria. Aunque por su exterior se parece mucho a un cerdo, este animal es más bien pariente próximo de los tamanduás u osos hormigueros, y, a semejanza de éstos, se alimenta de hormigas y de termes.

Cuando el oricteropo se ve atacado por cualquier enemigo, hombre o fiera, empieza a escarbar rápidamente el suelo, echándose encima una nube de tierra. Si el adversario tiene serenidad suficiente para soportar tan extraño modo de defensa, cuando se repone y va a echar mano al animal, se encuentra con que éste ha desaparecido. Su proceder tiene, en efecto, dos objetos: asustar al enemigo con la polvareda, y abrirse un agujero por donde se introduce inmediatamente, con rapidez casi increíble.

El carancho y el cordero

Mientras tranquilo pastaba por la pradera el rebaño, hacía sus balanceos por los aires un carancho. Los instintos de su raza son enteramente malos, pues como bestia de garra sólo piensa en hacer daño.

Un corderillo yacía tendido de largo a largo, porque una fiebre maligna casi lo había extenuado.

Con un aire zalamero se le aproximó el carancho fingiendo condolerse le dijo con tono blando:

—Vengo a verte, amigo mío para conocer tu estado; y si tu los ojos abres te socorreré en el acto.

De gratitud conmovido los ojos abrió el incauto, y, despiadada, la bestia se los sacó a picotazos.

Cuando se enferma de amor quien en fortuna tiene algo amigos de esta ralea suelen andarlo rondando.

E. MUGAS

Quince Minutos de Buen Humor

GACETA DE LOS TRIBUNALES

CAUSA CONTRA SIMEON LOPEZ

Ayer tarde se verificó en la Audiencia la vista de la causa seguida contra Simeón López por el crimen cometido con gran éxito el 14 de Enero de 1936.

En dicha fecha, el procesado, que es bastante bruto, mató de un botellazo en un ojo a Gumersindo Pérez, de profesión radioescucha, soltero, con nueve hijos.

El fiscal relata los hechos de la forma que más le conviene. Dice que en la citada fecha Simeón se encontró con Gumersindo en los derribos de la Gran Vía, y que sin advertirle lealmente sus propósitos, le atizó el puñetazo que le privó de la vida.

Hay varias agravantes: una de ellas, el haber dado el golpe por la espalda, lo cual, dicho sea de paso, es un poco difícil.

El fiscal termina pidiendo un vaso de agua para sí y treinta años de prisión para Simeón López, además una indemnización de 10.50 y un aparatito de galena a la familia del muerto.

A continuación informa el defensor, el cual, tras de arrojar al fiscal varias pelotillas de papel, dice que su defendido es idiota y, por consiguientes, irresponsable.

Interrumpe el fiscal para replicar que, de haber algún idoota, lo sería el muerto por haberse dejado atizar el golpe.

El defensor advierte que los hechos no sucedieron como los relata el fiscal. Lo que pasó el día de autos fué más sencillo. La víctima se hallaba muy molesta porque se le había introducido una chinita en el ojo izquierdo. Entonces, Simeón, con la mejor buena fe del mundo, le sopló fuertemente en la pupila, sin presumir las consecuencias, que fueron fatales, pues atacado en el acto Gumersindo de un catarro a la vista, la diñó inmediatamente.

(El procesado felicita a su heroico defensor al oirle mentir con tanto descaro).

Añade que sólo puede admitirse una condena por imprudencia temeraria, condena que podría consistir en un par de semanas de trabajos forzados, lo cual, por otra parte, sería suficiente castigo, pues su patrocinado no trabajó jamás.

Como el fiscal y el defensor no se ponen de acuerdo respecto a lo del ojo, se suspende la vista.



—Ahora, en este tiempo, doctor, hay días que siento un frío en esta pierna de madera como si realmente fuese la mía.

—¡No se preocupe! Se da usted unas fricciones con papel de lija y procure no pisar con ella los charcos.

DIVULGACION CIENTIFICA

¿QUIERE Ud. APRENDER FRANCES EN QUINCE DIAS?

Vamos a dar un cursillo abreviado que permitirá a nuestros lectores (a los que no lo sepan) aprender francés en quince días. Basta para ello que todas las mañanas, a las siete y media, lean tres veces seguidas, durante ese tiempo, estas notas que insertamos a continuación. No pretendemo con ella que se logre dominar el idioma; pero sí saber lo suficiente para el caso de que pretendar ir a Francia, aprovechando la baja del franco:

Sí, se dice oui, y no se dice non

ESPAÑOL-FRANCES

El oui de las niñas	El sí de las niña
Sigüenza	Sigüenza
Cayetanon	Cayetano

FRANCES-ESPAÑOL

Pas encore	Pasa un cura
¿Voulez-vous diner?	¿La quiere usted diñar?
¿Quel année avez-vous?	¿Cuántos asnos tiene usted?
J'ai quince années et demi	Yo tengo quince burros y medio

EJERCIOS PRACTICOS DE CONVERSACION

Porteur, prenes mes malles	Portero, quíteme las mallas
¡Que vous vous croyez cela!	¡Que se cree usted eso!
¿La rue de Charles Maurras?	¿La Rúa de Valdeorras?
Il faut prende l'autocar	Deje en prenda el auto de Carlos
¿Qu'avez vous fait?	¿Quiere usted café?
¿Vous moquez-vous?	¿Le gusta el moka?

CONVERSACION FRANCESA

¿Peut-on voir la tour Eiffel?	J'ai la chemise de ma tante
¿Avez-vous mon chapeau?	Oui, je suis née a Saint Nazaire
¿Quel'heure est-il?	J'aime mieux le cafe noir
¿Monsieur, la Madeleine, s. v. p.?	Je me couche a huit heures
¿Voules-vous souper avec-moi, mademoiselle?	Ahora mismo; no faltaba más.

Minutas

ENTONCES... ¡YO ME MANDO MUDAR!

En 1920, entre el personal artístico del teatro San Carlos, de Nápoles, se hallaban tres maestros, cada uno de los cuales llevaba el nombre de un músico ilustre.

En esa época, Mascagni tenía que ensayar una ópera, y, como de costumbre, le fué presentado el personal artístico.

Primera presentación:

—El maestro Martucci.

Reverencia de Mascagni. Segunda presentación:

—El maestro Mercadante.

Otra reverencia más profunda al autor de "Cavallería Rusticana". Tercera presentación:

—El maestro Bellini.

Estupor de Mascagni, quien, después de haber hecho una profundísima reverencia, exclamó:

—¡Pero... entonces yo me mando mudar!

LO UNICO QUE LE QUEDABA

Un día que Federico Lemaitre, gran actor, se hallaba en el escritorio de Chily, el director de su compañía, vió entrar a un joven literato quien ocho días antes había dejado un manuscrito en la dirección.

—Amigo mío—dijo Chily,— su obra tiene muchas cosas buenas, pero adolece de ciertas inverosimilitudes. Voy ha proporcionarle un colaborador experimentado que le ayudará a arreglar eso. Naturalmente, para corresponderle por su tarea tendrá usted que darle las tres cuartas partes de sus derechos de autor.

Además, Chily, exigió la cantidad de treinta mil francos para poner en escena la obra que, según decía, necesitaba nuevas decoraciones y lujoso vestuario.

El director no ignoraba que el debutante tenía fortuna y quería aprovechar la ocasión.

Después de haber impuesto las terribles condiciones, Chily acompañó amablemente al autor hasta la puerta.

En aquel momento Lemaitre, no había dicho hasta entonces una palabra, gritó:

—¡Chily!... Se olvida usted de algo.

—¿De qué?—preguntó admirado el director.

Y Lemaitre, señalando al autor, dijo:

—Al señor le queda todavía el reloj.

EL PAPA PIO IX Y LISTZ

Eu Sumo Pontífice Pío IX, que en su juventud tocaba el violoncelo, era un admirador de la música de Rossini. Un día que fué a visitar a Liszt, quien vivía en Roma, huésped del Cardenal Hohenlohe, el célebre pianista ejecutó una improvisación sobre la famosa oración de la ópera "Mosé", de Rossini.

Cuando terminó, el Papa le dijo:

—Mi querido Palestrina (así lo llamaba), la justicia tendría que servirse de vuestros dedos para inducir al arrepentimiento a los criminales endurecidos.

LA RAZÓN

Barneveld, uno de los fundadores de la República de las Provincias Unidas, en Holanda, murió en el cadalso.

Sus dos hijos resolvieron vengarle y tramaron una conspiración que fué descubierta. Uno de ellos, Guillermo, logró escapar, pero su hermano Renato fué hecho prisionero y condenado a muerte.

Su madre fué a pedir su perdón al príncipe de Orange.

—Me parece extraño—dijo éste—que hagáis por vuestro hijo lo que no hicisteis por vuestro marido.

—No pedí el perdón de mi esposo—contestó la digna compañera de Barneveld—porque era inocente ;os pido el perdón de mi hijo porque es culpable.

DOCUMENTOS INEDITOS

CORRESPONDENCIA CAMBIADA ENTRE EL DISTINGUIDO ESCRITOR ALPHONSE ALLAIS, Y EL GRAN ESTADISTA CHARLES DURAUCHOUX

Entre tanta conrrespondencia particular recogida cuando desaparecen hombres ilustres, hay algunas notas que son verdaderas joyas, y que no deben permanecer ignoradas por más tiempo.

He aquí un testimonio interesante:

17 Octubre de 18...

"Distinguido amigo: Hallándome actualmente cursando estudios especiales, necesito, sólo unas horas, cierta obra, que no solamente falta en mi colección, sino que me ha sido imposible encontrar, por haberse agotado.

Casualmente he sabido que este libro raro figura en su biblioteca, lo que me decide a solicitarlo de su bondad, siquiera un par de días.

Se trata de "Cartas a Emilia, sobre Mitología" (sexta parte), de Demoustier.

Suponiendo que no tendrá usted inconveniente en hacerme este servicio, me reitero, etc....

Alphonse Allais."

19 Octubre de 18...

"Mi distinguido amigo y vecino: Con mucho gusto le enviaría el libro que ha tenido usted a bien pedirme en su carta del 17 del actual, si no fuera por el especial cariño que siento por mi biblioteca.

Crea usted que, sin que ello indique la menor duda respecto a usted, me sería muy penoso separarme de la obra que desea ni unos momentos.

Puesto que tiene usted necesidad de consultarla, yo, con mucho gusto, la pongo a su disposición por todo el tiempo que le haga falta; pero con una condición: que no la use usted más que en mi despacho, para lo cual puede usted venir por esta su casa cuando guste.

Es de usted, etc...

C.Durauchoux."

20 de Octubre de 18...

"Mi querido amigo: Agradeciéndole mucho su respuesta y buen deseo, siento que fuerza mayor no me permita abandonar mi domicilio. Así, pues, le ruego dé por no recibida mi anterior y le presento mis excusas.

Si alguna vez necesita usted mis servicios, me será muy grato, como amigo y vecino, serle útil.

Siempre suyo, affmo., etc....

Alphonse Allais".

20 Noviembre de 18...

"Mi querido amigo: Ultimamente, con motivo de un cambio de cartas entre nosotros, tuvo usted la bondad, en atención a nuestras relaciones de vecindad, de ofrecerme sus servicios.

Hoy las vicisitudes de la vida cotidiana me obligan a abandonar mi biblioteca para atender al jardín, lo que, seguramente, ha de parecer a un espíritu cultivado como el de usted, una ocupación algo prosaica.

Una cosa me falta para ello, sin que de momento pueda procurármela: una azada.

Sé que este instrumento figura en su jardín, por lo cual me atrevo a pedírsela sólo para unos días.

Esperando, etc...

C. Durauchoux.

21 de Noviembre de 18...

"Mi querido amigo: Tendría mucho gusto en remitir a usted la azada que ha tenido a bien solicitarme en su atenta del 19 del corriente, si no fuera por el acendrado cariño que siento por mis útiles de jardinería.

Créame que, sin que ello signifique la menor animosidad hacia usted, me sería muy sensible apartarme de la azada, aunque sólo fuera por poco tiempo.

Si usted tiene necesidad absoluta de ella, yo, con mucho gusto, la pongo a su disposición por todo el tiempo que la necesite, si bien con una condición: que no la utilice usted más que en mi jardín, donde puede venir siempre que guste.

De usted, etc....

Alphonse Allais."

22 de Noviembre de 18...

"Mi querido amigo: Dándole a usted las gracias por el libro que ha tenido la amabilidad de enviarme, let remito la azada que desea.

Suyo affmo., etc....

Alphonse Allais."

Cascabeleos

El maestro explica las monedas que circulan en España. Después de la explicación, pasa a la lección práctica. Saca una perra gorda del bolsillo, y, sosteniéndola entre dos dedos, pregunta:

—¿Qué es esto?

La clase contesta, unánime:

—¡Cara!.

En la droguería:

—Deme usted unos polvos para matar ratones.

—¿Qué cantidad?

—No lo sé. No los he contado.

—Señora, su esposo necesita descanso. Yo le aconsejo que se pase tres meses en Alicante.

—Muy bien, doctor—dice la señora. — A mí también me gusta mucho Alicante.

—Perfectamente, Puede usted pasar allí tres meses, a la vuelta de su marido. Así tendrá seis meses de descanso.

Juez. — ¿Dónde le he visto yo a usted antes de ahora?

Acusado. — He tenido el honor de dar a su hija lección de canto.

—Juez. — Cincuenta años de trabajos forzados.

Se representa un drama histórico en un teatro de barrio.

Conspirador 1.o, con voz cavernosa. — ¿Estamos solos?

Cospirador 2.o, después de mirar a la sala. — Casi.

Edificante escena en la zapatería:

Primer cliente, tocando el zapato que se prueba.— Me parece que me aprieta un poco ..

El dependiente, amable.— No tenga usted cuidado por eso. La piel da de sí en cuanto ande usted un poco con él.

Sale el primer cliente y poco después, entra el segundo.

Segundo cliente, dando algunos pasos con los zapatos que le han traído. — Estos me están un poco grandes.

El dependiente, amable. — Tal vez, pero tenga usted en cuenta que esta piel encoge algo, sobre todo si se moja.

Poco después entra un tercer cliente.

Tercer cliente. — Este zapato me está perfectísimamente.

El dependiente, amable. — Pues yo puedo asegurarle que esta piel no cambia lo más mínimo.

La recién casada. — ¿Piensas que soy una buena cocinera?

El marido. — Creo que lo eres perfecta.

Ella. — ¿Cuál de mis platos te gusta más ?

El. — La langosta en conserva.

Entre buenas amigas :

—¿No sabes que tu amiga doncella está ahora con nosotros?

—¿Qué me dices?

—No te preocupes. Sólo la creo la mitad de lo que me dice.

El emigrante fué a comprar su pasaje a la oficina de navegación.

—¿Y no lleva usted baúl?—preguntó el empleado.

—¿Para qué necesito yo un baul?—exclamó el emigrante.

—Pues para meter en él su ropa—repuso el empleado.

—¿Cómo?...—gritó escandalizado el emigrante—, ¿y me voy a ir en cueros?...

Visita su sala del hospital una de nuestras eminencias médicas, acompañado de sus alumnos. Uno de los enfermos — el doctor es una celebridad en enfermedades de las vías repiratorias — presenta un caso de enfermedad a la garganta contra la que se estrellan todos los remedios.

—¿Cuál es su profesión? — pregunta el médico.

—Músico instrumentista, señor.

El doctor se vuelve hacia sus alumnos y explica:

—Fíjense ustedes — dice con voz pausada y sentenciosa. — Los instrumentos de música provocan, a la larga, en el profesional, ya el asma, ya la laringitis o alguna otra enfermedad de las vías respiratorias. ¿Qué instrumento tocaba usted?

—La mandolina, doctor.

ASTRONOMOS, por K-Hito



—Me tinca que mañana va a llover. Me es tán doliendo los callos de un modo loco.

EL RELOJ

Cuento por BERNARD GERVAISE

Cuando el desconocido entró en la gran sala del Monte de Piedad todos los habituales de la casa, que formaban cola ante las diferentes ventanillas, pusieron en seguida en marcha el mecanismo de sus facultades deductivas.

¿En qué categoría de clientes convendría clasificar a este tipo difícil? ¿Era éste el joven cuidadoso que todos los años, por esta época, viene a empeñar su gabán de entretiempo con el fin de recogerlo más tarde limpio y planchado? ¿Era el hombre pulcro que deja su colchón para que al siguiente mes se lo entreguen libre de habitantes molestos? No.

Tampoco era éste el señor "bien" que os dice confidencialmente: "¡Oh! Si yo traigo aquí estos preciosos bibelots no es porque me obligue a ello la necesidad, ¿sabe usted? Al contrario, es para tranquilidad de mi familia, que tanto teme a un robo nocturno".

Tampoco parecía el talentudo autor que cifra toda su ambición en obtener cinco pesetas a cambio de veinticinco ejemplares de su última obra "Cómo se hace una fortuna".

Ni mucho menos podía tomársele por el aficionado que quiere pignorar un alfiler de brillantes que encontró sobre la corbata de un vecino del Metro.

Nada, en realidad, permitía atribuir al desconocido ésta o la otra personalidad. Indeciso, apocado quizá, vagaba a través del salón, preocupado, como quien busca algo y no se atreve a preguntar.

Tan abstraído estaba nuestro hombre, que un empleado, más complaciente o más curioso que los demás, acabó por tenerle lástima.

—¿Usted, sin duda, viene a hacer una pignoración, señor?—preguntó el empleado.

—¿Una pignoración?— respondió el desconocido.—No, señor. En verdad, yo no vengo a empeñar nada.

—¿A desempeñar, entonces?

—Tampoco, señor, tampoco.

—En ese caso—replicó el empleado, impaciente ya—: ¿Qué desea?

—¿Qué quiero yo? Se lo voy a explicar. Ustedes tienen aquí un reloj, un estupendo reloj que les confié hace algunos meses...

—Es posible.

—Bueno, pues verá usted. Desearía que tuviese usted la bondad de adelantármelo una hora. Sí; quiero que adopte el horario oficial.

B. G.



—Si el señor quisiera suspender el baile... Acaba de morir el vecino del segundo.

—Si estuviera enferom, lo comprendo; pero no estando más que muerto! ..

CRONICA POLICIAL

UN LADRON CASTIGADO

Nuestro querido compañero Venancio G. Moraleda fué robado al salir de nuestra redacción — aunque no sabe si bien fué antes de salir —, y publicó en algunos diarios el siguiente suelto:

"Don Venancio G. Moraleda ha sufrido la pérdida de una cartera que contenía 2,000 pesetas que acababa de cobrar en "Gutiérrez" y algunos documentos, tales como un retrato de mujer dedicado, tarjetas, papeletas de empeño algo pasadas, una cédula de cuando tenía aún los cincuenta que dice que tiene, y otras cosas de importancia. Y ruega al simpático ladronazo que se lo haya "encontrado" que, como los documentos son de gran interés, puede quedarse con ellos, enviándole el dinero a su casa, calle Callejón de la Lata, 21.

El ladrón le ha contestado con la siguiente carta:

"Mi querido amigo: Recibí su atento suelto de los diarios, y me apresuro a contestarle.

"Sin duda su articulito tiene dos erratas: La primera es pedir el dinero y dejar los documentos. Cuando un caballero se dirige a los "encontradores" de carteras, es para dejar el dinero y pedir los documentos.

"Yo lo hubiera hecho así, señor Venancio, con mucho gusto. Pero es usted un embustero. Usted no ha visto 2,000 pesetas juntas en su vida. No tiene usted derecho a burlarse así del pobre rata que tiene que trabajar para vivir. Su cartera tenía cinco pesos, y gracias. No puede usted presumir de más.

"Comprenderá que, ante esa mofa que ha querido usted hacer de mí, ni documentos, ni dinero. ¡Se acabó!

Suyo affmo. amigo. — S. Ladrón de Terrazas.

"Salude, con mucho cariño, a toda mi distinguida clientela".



HUMORISTAS EXTRANJEROS

LA HERENCIA DEL BANQUERO

El banquero moichelé acaba de fallecer.

El banquero Moichelé acaba de tima voluntad:

"Dejo toda mi fortuna a mis tres hijos, Isaac, Abraham y Moisés, con una condición: cada uno de ellos depositará en mi sepultura mil francos en oro o papel. Tengo el capricho de llevar esa cantidad conmigo".

El día del entierro, a punto de cerrar la fosa, Isaac se acerca, y suspirando profundamente, deja un billete de mil francos. Abraham se aproxima y, con un suspiro profundísimo, deja un saco que contiene mil francos en oro. Por último, Moisés se acerca a la tumba, se apodera de los mil francos, en billetes, de Isaac y del saco con los mil francos en oro, de Abraham y, con un profundo suspiro, deposita sobre la caja un cheque de tres mil francos a la orden de su difunto padre.

LA DESESPERACION DE MADAME KUPFERBERG

Los señores Kupferberg pasean solos por el Mont-Blanc. De pronto, el señor Kupferberg rueda por un precipicio. La señora Kupferberg se asoma y no logra ver a su esposo.

La señora Kupferberg llora y lanza tristes gemidos. Pero, de pronto, la señora Kupfergerg sonríe al través de sus lágrimas y exclama:

—Por fortuna, sé dónde guarda las llaves.

LA PARTIDA DE DAVID Y CAEN

David y Caen están en el café.

David y Caen juegan a la baraja.

David pierde cinco francos y busca afanosamente en sus bolsillos. Al fin, murmura con acento quejumbroso:

—¡Caen, me he venido sin dinero!.

Caen se levanta, rojo de indignación.

—¿Con que no tienes dinero? ¿Te atreves a venir al café sin dinero? ¡Hay que tener cinismo! ¡No sé, entonces, cómo vamos a pagar las consumiciones!

LA NEUTRALIDAD DE NACHMITTAG

Nachmittag está invitado a comer en el campo, en casa de los señores de Cerfhesse.

Nachmittag ha recurrido a todos los trucos para pasar una temporada en la casa de sus amigos.

El matrimonio Cerfhesse no sabe qué hacer para librarse de Nachmittag. Al fin, acuerdan que durante el almuerzo armará el matrimonio una discusión por cualquier motivo y pedirán su opinión a Nachmittag para echarle de casa, sea el que fuese el partido que tome.

Ya en la mesa, dice el señor Cerfherse:

—¡Esta ternera está saladísima!

La señora Cerfhesse, volcando el salero en su plato, grita a su vez:

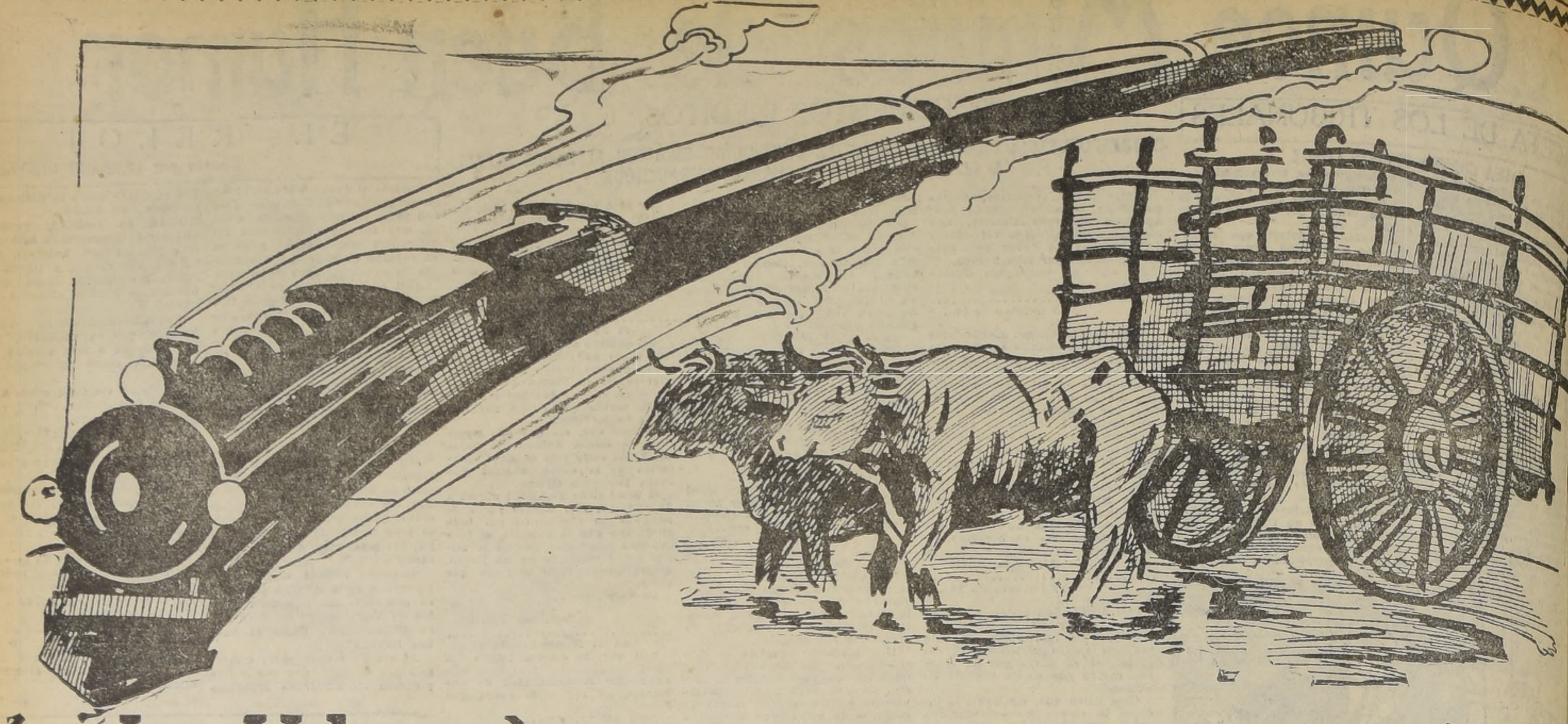
—¡Esta ternera está horriblemente insípida!

—¡Te equivocas! — exclama el marido.

Principia una tremenda discusión, y el matrimonio solicita el arbitraje del convidado.

—Amigo Nachmittag, ¿cuál de los dos lleva la razón?

—Amigos míos—responde Nachmittag—para un mes que me queda de estar entre vosotros, no me obliguéis a indisponerme con uno de los dos.



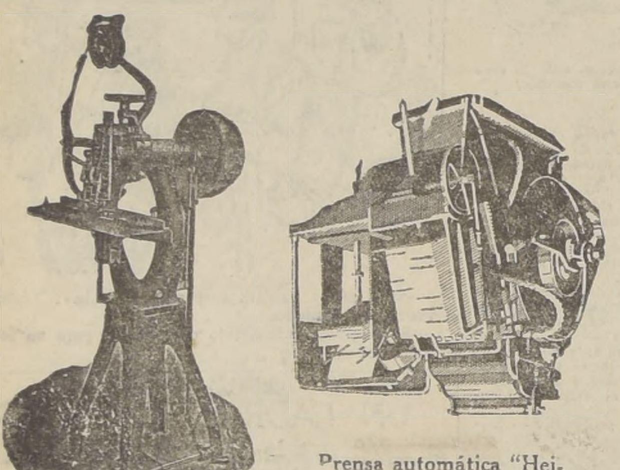
¿Usa Ud. todavía una carreta para viajar

pudiendo hacerlo en un expreso con toda comodidad y rapidez?

POR IGUAL RAZON DEBE USTED PREFERIR PARA SUS TRABAJOS LAS MAQUINAS MAS PERFECTAS, RAPIDAS Y SEGURAS.

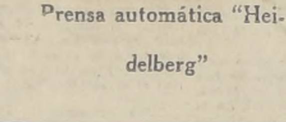
NOSOTROS SOMOS IMPORTADORES DE LAS MAQUINARIAS de las marcas más acreditadas para todos los ramos de las Artes Gráficas, así como para la manipulación de papel y de cartón en general, por ejemplo: Máquinas de componer "Intertype", máquinas de imprimir de todas clases, máquinas litográficas y Offset con sus elementos auxiliares; plegadoras, guillotinas, máquinas para encuadernación, para hacer etiquetas colgadizas y etiquetas de relieve, para la fabricación de cajas de cartón, máquinas para engomar y barnizar, cortadoras de bobinas. Máquinas para forrar cartones en hojas y en bobinas, para la fabricación de sobres y bolsas de papel. Instalaciones completas para estereotipia, electrotipia, fotograbado y fotolitografía. Tramas, etc.

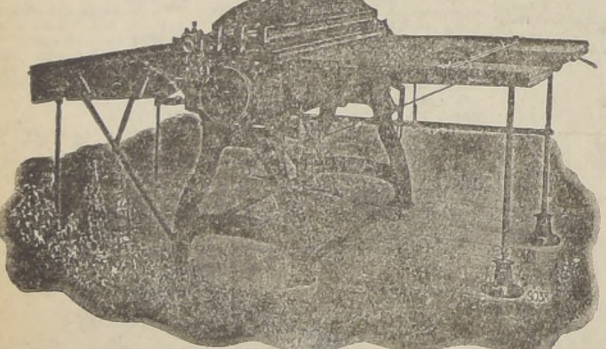
TIPOS, TINTAS, PAPEL, pasta para rodillos y toda clase de utensilios, como asimismo descansos a bolas "DWF" en calidad y precio sin competencia.



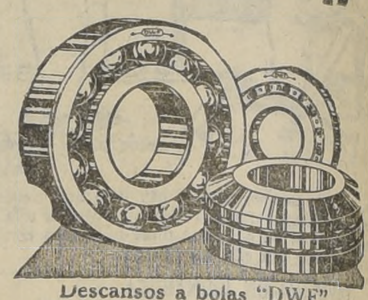
Cosechadora "RAPID" a alambre

Prensa automática "Heidelberg"





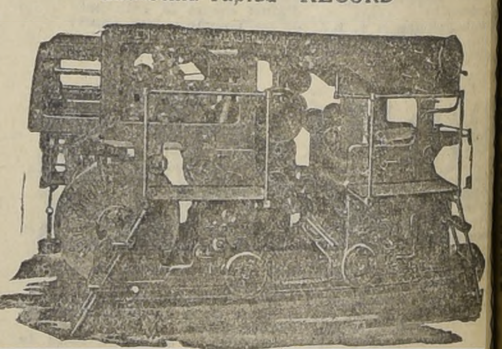
Cizalla circular "KRAUSE" combinada con máquina para hender, trazar y ranurar.



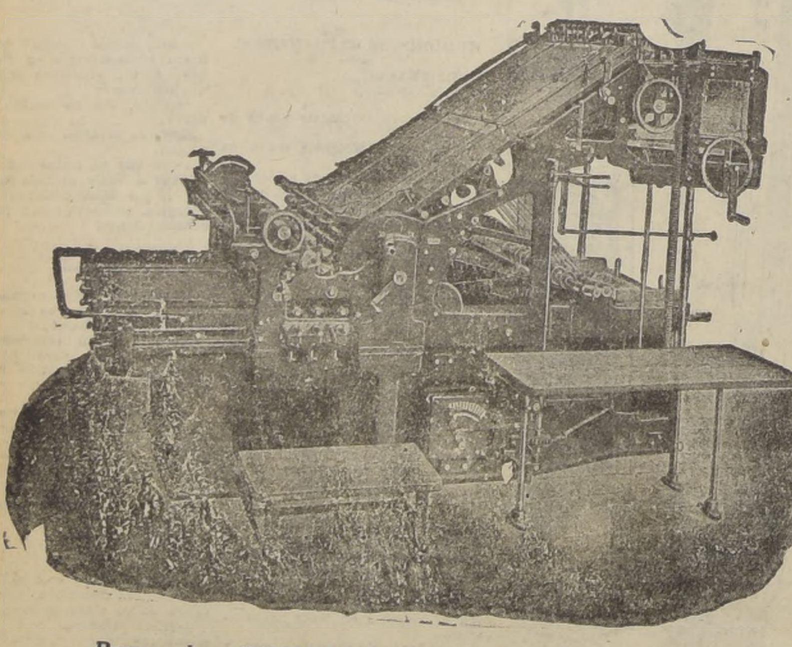
Descansos a bolas "DWF"



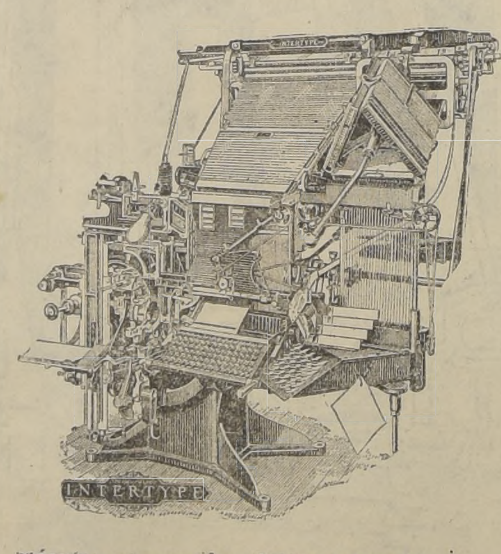
Guillotina rápida "RECORD"



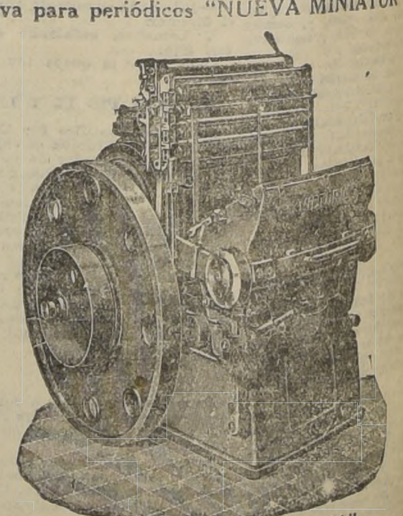
Rotativa para periódicos "NUEVA MINIATUR"



Prensa plana "VICTORIA" con ponedor automático.



Máquina componedora "INTERTYPE" que se ha impuesto por su "sencillez y fácil manejo"



Prensa a platina "VICTORIA"

LÜER Y PAYE

SANTIAGO - VALPARAISO
CONCEPCION - LA PAZ

UNA ENTREVISTA CON PLUTARCO ELIAS CALLES

por LUIS ARAQUISTAIN.

Julio de 1927.

I.—EL HOMBRE

A las seis de la mañana viene a buscarme el ingeniero Juan de Dios Bojórquez, cuerpo gigante, mirada niña, corazón pródigo. Bojórquez ha sido Ministro de México en Guatemala y Cuba, donde dejó, como dejaría en cualquier parte donde fuese, un reguero de curiosidad y simpatía hacia su país.

Bojórquez ha escrito varios libros: una breve y enjundiosa biografía del Presidente Calles; ..., una se ri' de escenas de la revolución mexicana, y Yorem Tamegua, una novela donde se ..., con gran fuerza y colorido, lo que fué México en 1895 y 1915, tan próximos en el tiempo y tan lejanos en distancia histórica, y lo que ... en 1935. Actualmente Bojórquez dirige el Departamento de Estadística, secundado por un grupo de escritores jóvenes, competentes y fervorosos, algunos de los cuales hace cuatro o cinco años sólo eran esforzados poetas de vanguardia, indiferentes a la cosa pública, y hoy están entregados religiosamente a graves y abstrusos estudios económicos. Pero el fenómeno no es raro, sino general—lo mejor de la juventud científica y literaria de México trabaja con fe ardora al servicio del Estado y la nación—, y merece capítulo aparte.

Bojórquez ha querido que yo conozca a Plutarco Elías Calles en un ambiente de llaneza, ajando a la visita de toda rigidez oficial. El Presidente Calles, que viene de la campiña ...ña—de Sonora—y que siente profundamente la vida del campo, madruga antes que los pájaros, y casi a diario va a una finca suya, llamada Santa Bárbara, a unos treinta kilómetros de la ciudad, en el camino de Puebla. Allá vamos también. Cuando llegamos, ya hace tiempo que el señor Calles está en la hacienda. Un piquete de soldados nos detiene, a la entrada, el automóvil; pero el nombre de Bojórquez—íntimo amigo del Presidente—equivale a una consigna, y en seguida se nos deja pasar. ... en el centro de la extensa finca hay una casa recién edificada, de modesta apariencia. Delante de ella esperamos el regreso del Presidente, que está enseñando a su Ministro de Guerra, el general Amaro, sus incipientes cultivos y unos caballos árabes que acaba de adquirir. Cuando vuelven, Bojórquez hace las obligadas presentaciones.

Plutarco Elías Calles es corpulento, de mirada franca, ya enérgica y firme de hombre de mando, ya dulce y burlona, pero sin malicia. La palabra, grave, pausada y a veces llena de tonos cálidos. Su aspecto es sano y fuerte. Viste con gran sencillez: traje negro con la solapa de la chaqueta un poco levantada por la cerviz; camisa sin cuello, la cabeza braquicéfala, sin sombrero, descubierta, y las botas embarradas por la tierra húmeda de la heredad.

Todavía faltan algunos pormenores que mostrar al general Amaro, que acaba de volver de apaciguar el Estado de Jalisco, donde hubo un levantamiento de labriegos fanáticos, capitaneados o inducidos por algunos sacerdotes. El general Amaro es un hombre cenceño, muy moreno y joven, que goza de fama de militar intrépido, buen organizador y persona estudiosa. Integran el acompañamiento el subsecretario de Guerra, general Piña, y el oficial mayor de Guerra, general Abundio Gómez. Todos seguimos al Presidente Calles en la revista a los rosales que ha de embellecer el jardín frontero de la casa y al palomar, muy pintadito de blanco, que le han regalado unos admiradores.

—El palomar de verdad—dice el señor Calles con leve sonrisa irónica—irá en otra parte, y seguramente no será tan bonito...

Tiene reputación el Presidente Calles de hombre un tanto seco y frío, por confundir, tal vez, la gravedad con que debe ejercer su ministerio público todo estadista auténtico con la displicencia de un temperamento apático. Pero los que eso se imaginan, es casi seguro que no le conocen en la intimidad. Y tampoco es preciso tratarle largo tiempo para recibir la jugosa humanidad que irradian sus actos y palabras. Hombre sin doblez, sin afectación y sin actitudes heroicas, se da en seguida tal como es: recto, llano, espontáneo y cordial. Hay una medida preciosa para conocer a un hombre: la sonrisa. Desconfiad de los hombres que no saben sonreír. Calles es de los que sonríen, y de los que sonríen pronto. Y de los que templan cualquier entusiasmo propio, para no caer en el error o en el ridículo, con la crítica que corrige o con la ironía que desarma. Su sonrisa sobre el palomar fué ya una buena introducción al conocimiento de su carácter. Otra frase inmediata me confirmó mi primera impresión. Sabido es que pocos hombres se libran de sufrir alguna chifladura. Quien no es coleccionista de sellos o puños de bastón, dedica sus ocios a aprender de memoria todas las marcas de automóviles, a leer el porvenir en las rayas de la mano, o algún otro absurdo semejante. Entre las hermosas palomas del Presidente, que, bien cebadas ya, esperan su destino culinario, había dos o tres mensajeras, y acaso para que yo no le supusiese incurso en la manía de esta especialidad volátil, el señor Calles, volviéndose a mí con riente humorismo, aclaró:

—A éstas las voy a cruzar con pericos (loro pequeño).

—¿Para qué?—repliqué ingenuamente.

—Para que la descendencia lleve los mensajes verbalmente—completó el señor Calles, trocando ahora su sonrisa en franca risa.

Con esto subimos a la terraza lateral de la casa, y allí sentados entre Bojórquez y yo—los señores generales se habían quedado a discreta distancia—, el señor Calles habló largamente.

Y no sé por qué, quizá por la sencillez del hombre y de la escena, a la plateada luz de aquella hora tan temprana, y en medio del inmenso círculo de montañas azules que cierran el maravilloso valle de México, único por su belleza y por la euforia vital, que suscitan sus dos mil doscientos metros de altura sobre el nivel del mar, pienso en Cincinato. Como al gran patricio romano, también al Presidente Calles se le puede comprender muchas mañanas labrando sus tierras con un arado moderno.

II.—LA REVOLUCION AGRARIA

Plutarco Elías Calles había primero de esta hacienda suya. Era un latifundio que, al morir su dueño y conforme a las nuevas leyes agrarias, hubo que traccionar. El Presidente Calles compró, hace cosa de un año, uno de los lotes, que cultiva solícitamente como ejercicio higiénico y como ejemplo de eficacia para sus vecinos. La tierra es salitrosa como muchas otras de este valle de México; pero la cal y otros métodos químicos agrícolas la van depurando. El señor Calles está orgulloso de su experimento. El lote mejor era el que rodea a la antigua casa de la hacienda, allí, a mano izquierda—el Presidente señala con la suya en la dirección indicada.

—Pero no lo quise comprar—añade—porque la casa era vieja y no me gusta nada viejo.

—¿Le preocupa a usted la vejez?—le pregunto.

—¡Mucho!—responde. Y luego agrega, dirigiéndose a Bojórquez, como si continuara alguna habitual conversación con él, o como si el antiguo amigo fuera capaz de comprender mejor esta confidencia—: La vejez debe de ser tan triste, ¿verdad? Lo debilita todo: la inteligencia, la voluntad, los ideales...

El acento de Calles tiene un trémolo elegíaco, y al oirle esa confesión de angustia ante la idea de caducidad, he creído entender la impaciencia y el dinamismo casi dionisíaco—sin dejar de ser reflexivo—que alientan en toda su obra de gobernante. Luego los cuatro años del período presidencial pasan como un soplo. El primero se pierde en tomar posesión del mando, en tantear la tierra que se pisa, y el último, en un estado de zozobra por las elecciones venideras.

—¿No cree usted que es corto el período presidencial de cuatro años?

—¡Sí, muy corto, muy corto!—contesta con dolor, y el patético sentimiento con que lo dice me convence de que su dolor no es por el Poder que pronto ha de abandonar, sino por la obra que apenas está siendo empezada y que no se sabe quién ha de continuarla.

El Presidente Calles habla después de las buenas relaciones con sus vecinos, que unas veces le ayudan a labrar sus tierras y otras reciben de él su ayuda. Ahora mismo sus tractores andan trabajando en un lote colindante. Esto me lleva a preguntarle lo que piensa sobre la forma más ventajosa de producción agrícola.

—¿Simpatiza usted con la idea de colectivismo agrario?

—Opino — replica — que la propiedad de la tierra debe ser individual, y cooperativos el trabajo y la compra y venta de instrumentos y productos. Esta es la finalidad de nuestra revolución agraria que ha deshecho los latifundios. A eso responden nuestras Cooperativas Agrícolas y nuestros Bancos ejidales, que están dando excelentes resultados.

—¿Pero estaba preparado, psicológica y técnicamente, el campesino mexicano para realizar esa revolución?—interrogo yo, sabiendo que esta pregunta es la cuestión batallona de todas las revoluciones, y el último baluarte mental de todos los conservadores: la impreparación, la falta de hombres aptos para la nueva tarea.

El Presidente Calles me contesta sin vacilar, con una franqueza que recuerda la de Lenin cuando examinaba las realidades de la revolución rusa:

—No, no está preparado. ¡Cómo había de estarlo si nadie se cuidó, durante siglos, de sacarle de su vida de paria! Pero una revolución profunda como la nuestra no se limita a reformar el régimen de la propiedad, sino a formar hombres capaces de salvar el nuevo sistema. Este es nuestro más hondo problema: transformar los hombres. Lo estamos transformando con nuestras escuelas rurales—todavía espero dejar fundadas un millar más, antes de que termine mi período de Presidente—; con nuestras misiones rurales, que enseñan a los maestros cómo y lo que deben enseñar, especialmente a los niños del campo, preparándolos para su futura vida de labradores; con nuestras escuelas agrícolas, donde la juventud rural, en un ambiente rural, aprende las formas más altas de la técnica agraria, esta juventud especializada recibirá más tarde territorios, de extensión adecuada a su capacidad. Con este objeto estoy emprendiendo grandes obras de irrigación que habilitarán dilatadas superficies de tierra, hoy baldía y árida, para el nuevo campesino que estamos formando y para el inmigrante europeo...

—¿Desea usted que venga inmigración europea?

—Hoy por hoy es prematura la inmigración de campesinos europeos antes necesitamos elevar el "standard" de vida del nuestro y crearle necesidades y capacitarle para satisfacerlas; inducirle a que vista mejor, a que coma mejor, a que habite mejores viviendas. Y, en lo que sea posible, que cuanto necesite lo fabrique por sus propias manos, que se baste a sí mismo. Sólo entonces podrán venir campesinos europeos— para organizarse en colonias—, seguros de que su trabajo no ha de verse depreciado por la competencia de una población indígena empobrecida.

¿—Y en qué inmigración europea piensa usted?

—En la del Sur de Europa; pero también nos convendrían alemanes, austriacos...

Una frase, dicha de paso, me da pie para llevar el diálogo por otros derroteros.

—Hace un momento dijo usted, señor Presidente, que uno de los afanes de su Gobierno es que el campesino se baste a sí mismo...

—No sólo el campesino, todos los mexicanos, la nación entera debe bastarse a sí misma. No hay verdadera independencia cuando un pueblo depende de las economías extranjeras. Actualmente, por ejemplo, estamos pasando por la vergüenza de que, en un país tan rico en maíz como México, uno de nuestros Estados, Yucatán, tenga que importarlo de los Estados Unidos por valor de cinco millones de pesos anuales. Pero yo quiero corregir esta anomalía, haciendo que la línea de vapores nacionales entre Tampico y Progreso, transporte nuestro propio maíz. La intensificación y el mejoramiento de las comunicaciones terrestres y marítimas ha sido y es otra de mis grandes preocupaciones en el Gobierno. Vea usted la carretera que hace poco inauguramos entre México y Puebla...

Yo la elogio como se merece—la acabo de recorrer y es realmente espléndida—, no sólo medio de civilización. Antes de que existiera este camino moderno, la cadena de montañas que se levanta entre México y Puebla, con sus dos grandes volcanes, el Popocatepelt y el Ixtachiualt, coronados de nieves perpetuas, era el refugio de algunos brotes de bandolerismo. La carretera ha acabado con ellos, como acabarán—junto con la difusión de la escuela y el mejoramiento económico del ampesino—en el resto del país.

III. — LA REORGANIZACION DE LA INDUSTRIA

Me interesa vivamente la aspiración a un nacionalismo económico que ha esbozado el señor Calles, en el aserto de que México debe bastarse a sí mismo.

—¿Pero está la industria mexicana preparada para eso? — pregunto. — ¿Proyecta usted alguna reforma de la organización industrial, equivalente a la ya realizada en la tierra?

El Presidente vacila un momento esta vez, como si temiera descubrir un secreto; pero al cabo se decide:

—Tengo, en efecto, un plan que he deferido hasta ahora, porque han sido muchos y bastante complejos los problemas que se me han presentado; pero no quisiera dejar la Presidencia sin hacerlo ley. En general, nuestra industria está, técnicamente, demasiado atrasada. La más importante de todas, la de hilados y tejidos, por ejemplo, ha amortizado muchas veces el capital de origen y ha enriquecido a varias generaciones de propietarios: pero salvo excepciones, la maquinaria es ya tan anticuada, que no puede competir con la producción extranjera. ¿Y cómo se defiende? Pidiéndonos a los hombres de Gobierno que elevemos las tarifas de aduanas o que se rebajen los jornales.

Como en Cataluña — comento yo.

—Pero una industria — prosigue Calles — no debe existir a expensas de encarecer sus productos a la nación y de abaratar el trabajo de sus obreros. Una industria debe ser eficiente o no tiene razón de ser.

—¿Y qué se propone usted?

—Crear Jnuta o Consejo mixto de patrones, obreros y técnicos del Gobierno, que examine una por una todas las unidades de la industria nacional. Cuanto tropiece con una fábrica de maquinaria envejecida, o por cualquier concepto defectuosa, la Junta le dirá a su dueño: 'Hay que renovar el material. Aquí tiene usted los modelos más perfectos de maquinas para esta industria. Los hemos estudiado concienzudamente. Cómprelos usted" Conozco de antemano la respuesta de la mayoría de los fabricantes: "No tengo dinero". Entonces el Consejo industrial, o como definitivamente se le llame, acudirá a uno de nuestros establecimientos nacionales de crédito y le dirá: "Estudia la capacidad mercantil de tales y cuales fábricas e infórmanos de si podemos prestarle dinero por tu conducto para renovar su maquinaria'.' Según sea el informe de la entidad bancaria, ayudaremos o no a los fabricantes. Este nuevo régimen industrial será una selección de los más inteligentes, de los más laboriosos, de los mejor organizados...

—Esa Junta tendrá, pues, el control de la industria.

—La palabra control — continúa el Presidente — aterra a los hombres de negocios; pero este proyecto que le estoy exponiendo no debiera asustar a los industriales verdaderamente aptos. ¡Si es en interés de ellos! Y en resumidas cuentas, en interés de todos. No habría huelgas, ni cierres de fábricas, porque la Junta mixta sabría en cada momento lo que una industria puede conceder o no. Al propio tiempo, entre patrones y obreros se formaría poco a poco, en vez del antagonismo presente, una conciencia de comunidad, en que lo tuyo y lo mío se confundiesen, trasformándose cada fábrica y cada industria en una especie de organizaciones cooperativas.

—¿No cree usted, por lo tanto, en la posibilidad de una socialización integral de la industria?

—Algún día, lejano aún, tal vez... De momento opino que deben conservarse la propiedad y la iniciativa privadas, baja la supervisión de esa Junta triangular de que le estoy hablando. De paso que mejoramos nuestra industria, hay que ir cambiando la psicología de unos y otros: la de los propietarios, para que modifiquen el concepto clásico, absoluto, de la propiedad, y la de los obreros, para que trabajen con disciplina y responsabilidad, conscientes de que están desempeñando una función social, en beneficio, no sólo de sí mismos, sino de la nación entera, y, además, de su independencia. No me canso de aconsejar a los "leaders" de los Sindicatos que orienten a los obreros en este sentido.

—¿Y esta nueva restauración de la industria repercutiría en la organización del Estado, especialmente en la forma de representación parlamentaria? ¿Cree usted que el Parlamento futuro tendrá una base sindical?

—Es probable — contesta el Presidente— pero esto son las propias fuerzas económicas en juego las que han de determinarlo.

—¿Y no le parece a usted que el Podér ejecutivo no debiera estar en manos de un solo hombre, como ha hecho el Uruguay, por ejemplo, para evitar los conflictos que a veces emanan de una ambición puramente personal?

—Quizás fuera conveniente. Además, un hombre no puede saberlo todo. Aquí me tiene usted a mí, que he de entender de Hacienda, de Salubridad, de Enseñanza, de todos los ramos, en fin, de la gobernación pública. ¡Imposible! Por otra parte, sin embargo, no hay duda de que la concentración del Poder, en determinadas circunstancias históricas, es beneficioso, porque unifica la acción del Gobierno y permite una rapidez que de otro modo sería imposible. Lo peor es que no arrimen el hombro todos los que debieran. ¡Si los intelectuabro todos los que debieran. ¡Si los intelectuales hubieran colaborado más a nuestra obra!...

El Presidente Calles alude, probablemente, a los intelectualse contemporáneos suyos, la mayoría desafectos a la revolución. Yo le hago una referencia a la juventud que trabaja con entusiasmo en diversos departamentos públicos.

—Sí lo sé —replica el Presidente —. Pero necesitamos más hombres, y que se sumen a nuestra tarea sin reservar ni defecciones. Tengo fe, sobre todo, en la actual juventud universitaria.

—¿Y en el indio confía usted? ¿Le cree capaz de elevarse a las formas de trabajo y de vida de la civilización occidental?

—¡Absolutamente! — asevera el señor Calles, fijándome sus enérgicos ojos pardos de hombre convencido —. Tiene usted que visitar nuestra Casa-Escuela del Estudiante Indígena. La enseñanza y la elevación del "standard" económico harán un hombre nuevo del indio.

—¿Y no le darán también estabilidad política, despertando sus instintos de conservación y paz y sustrayéndole a las sugestiones del caudillaje?

—¡Naturalmente! — asiente el señor Calles, que conoce a fondo la psicología de su pueblo. Luego añade: — La ilustración y bienestar económicos serán el remedio de nuestros males, de nuestras convulsiones políticomilitares...

IV.—LA CUESTION RELIGIOSA

Era inevitable hablar de la cuestión religiosa. Yo había oído decir que una especie de fanatismo laico había impulsado al Presidente Calles a afrontar un conflicto innecesario y peligroso, cegándole el juicio sobre la oportunidad del momento. Para explorar su ánimo insinué:

—Me ha extrañado, después de todo lo que había leído, encontrarme en México con que siguen abiertas las iglesias.

—Nonosotros—comienza el señor Calles—no perseguimos el sentimiento religioso, que en nuestro pueblo no puede negarse es todavía bastante fuerte. Sólo queremos que el clero respete la ley, inscribiéndose en nuestros Registros públicos, para que sepamos quiénes y cuántos son. Dentro de nuestro país no podemos aceptar la soberanía de la Iglesia de Roma. Eso es todo.

—¿Y no temió usted una resistencia más extensa y dura?

—La verdad, no. Nuestro pueblo, como le digo, es religioso, pero no clerical. El dominio político y económico que el clero ejerció durante siglos sobre el pueblo mexicano neutralizó en gran parte la influencia de su ministerio espiritual. Y a la hora de la crisis se ha mantenido en una neutralidad expectante.

—¿Y las reformas agrarias?...

—Es lo que más ha contribuído a debilitar el predominio histórico del clero. Entre las mazorcas que nosotros les ofrecíamos y la gloria ultraterrena que le brindaba el clero, el pueblo se ha ido quedando con nosotros.

—Y, sin embargo, esos levantamientos en el Estado de Jalisco...

—Precisamente—replica el señor Calles—esa excepción local confirma la regla nacional. Esa es una de las regiones de nuestro país donde las reformas agrarias y docentes han penetrado menos hasta ahora. La ignorancia de los campesinos es tal allí, que se les pudo hacer creer que la Providencia los envolvería en una nube protectora si se levantaban en armas contra las autoridades constituidas. Pero al ver que no eran invulnerables a la acción pacificadora del ejército federal, no tardó en caérseles esa nuba mítica de los ojos. La desbandada fué rápida Ahora, después de los soldados, estamos mandando maestros de escuela. Y, sin embargo, ahí mismo, en ese propio Estado, los campesinos menos ignorantes y más compenetrados con nuestras organizaciones agrarias han combatido voluntariamente junto a nuestras tropas.

—De modo que la batalla está perdida...

—Sí, para el clero. Cometió un grave error abandonando el culto. Hay huelgas peligrosas para los huelguistas, no sólo porque el público se acostumbra a prescindir del servicio suspendido. De ésas ha sido la huelga del clero mexicano...

Después de esta conversación, el Presidente Calles ha puesto en libertad a todos los detenidos por infracción de las leyes sobre el culto, prueba de que ya considera ganada definitivamente la contienda. Y prueba además de su habilidad táctica, porque nada enardece tanto el espíritu de sedición como las persecuciones innecesarias. Mi impresión final en este asunto es que el señor Calles no ha procedido con ceguera de fanático, sino con la serenidad y el tacto de un gobernante que conoce la fuerza real del adversario y que acepta una batalla ganada de antemano. Una batalla que a la larga era inevitable dentro del proceso profundo de la revolución mexicana. Y acaso el momento ha sido también el más oportuno.

Yo aludo al hondo interés que este problema ha despertado en España, y a las simpatías de toda la opinión liberal.

—A juzgar por los recortes de periódicos que hemos recibido (un montón así), es el país donde contamos con más amigos—comenta el Presidente con visible satisfacción, tal vez pensando en la admirable labor de acercamiento realizada por el gran poeta y Ministro de México en Madrid, Enrique González Martínez.

Todavía me revoletea un enjambre de interrogaciones en los labios; pero no quiero hacer preguntas que, por su delicadeza, obliguen al Presidente a una cortés evasiva o a una respuesta que en mí no fuera discreto publicar, porque no me propongo hacer de esta charla íntima una información sensacional, sino trazar una imagen, lo más exacta posible, del hombre y su obra de gobernante. Por esto no le pregunto nada sobre la próxima elección presidencial de México, sobre los Estados Unidos. De América me habla contestando a una pregunta mía sobre hispano-americanismo:

—Nuestros pueblos están poco preparados aún para un hispano-americanismo eficaz. Empezamos por no tener comunicaciones propias. Yo he querido establecer una línea de vapores subvencionada entre México y la Argentina, sin resultado hasta ahora. Pero insistimos e insistiremos. Los Estados de la América hispana apenas se atreven a emprender nada que lesione los intereses del Norte. Vea usted lo ocurrido recientemente con Nicaragua. Fué una vergüenza para el hispanoamericanismo. Pero de otra parte se explica. En su mayoría son Estados de tipo despótico, sin base popular. Mientras en ellos los obreros no se organicen, como se han organizado en México, y no se confederen continentalmente, el hispanoamericanismo será una vana ilusión...

Suspendo el interrogatorio, porque la conversación dura ya más de una hora y temo haber abusado de la paciencia y afabilidad del Presidente. El señor Calles se retira entonces a sus habitaciones a prepararse para el regreso a la ciudad. Minutos después reaparece y nos sentamos todos a su mesa, donde un muchacho de campo nos sirve un suculento desayuno. El Presidente chancea con el general Amaro a propósito de caballos y becerros. También se habla de toros, a que el señor Calles siente gran afición. Se citan encomiásticamente Belmonte, Chicuelo, los precoces niños Bienvenida y otras "estrellas" del arte cornúpedo. Terminado el condumio, el Presidente mira el reloj y exclama con sorpresa:

—¡Las diez y media ya! ¡Hay que trabajar!

Momentos después se despide y su automóvil se "lanza" a toda marcha rumbo a México. Yo me quedo con la impresión de que se aleja uno de los gobernantes de más visión que ha tenido México y toda América. Pienso en Rusia. Sólo que allí la revolución ha querido ser demasiado racional, demasiado sujeta a los esquemas mentales. Mientras que en México es todo tanteo y experiencia, sin la rigidez y la pedantería de la formación libresca; pero los resultados acaso no sean menos profundos. Plutarco Elías Calles es tal vez la síntesis más representativa de lo que necesita México; antiguo maestro de escuela, nadie como él conoce el valor de la enseñanza; hombre de la campiña sonorense, nadie como él sabe lo que era el régimen tradicional de los latifundios; espíritu civil, no obstante sus campañas militares y el grado de general que ostenta, nadie como él anhela que México entre definitivamente en la normalidad constitucional para defender su soberanía frente a los que acechan en el Norte y para completar la obra de justicia social emprendida en el interior. Hombre de formación más empírica que especulativa, no carece por eso de concepciones de largo alcance, como el proyecto de reorganización industrial, que acaso sea pronto imitado por las grandes potencias económicas como remedio a la anarquía de la producción que está comprometiendo su porvenir. Desdeñoso de la brillantez escénica y de la pirotecnia fraseológica, es el tipo del constructor de pueblos, silencioso, pero reflexivo e incansable. Y dentro de su llaneza de hombre del pueblo hay un hondo sentimiento de su responsabilidad histórica y una llama de fe mística en los destinos de su raza y su patria. Un hombre, en suma, de quien se puede decir lo que de pocos: lo que de él dice Bojórquez en su biografía "Calles".

"He aquí un hombre..."

L. A.

ESENCIAS DE LECTURAS

...la cruz, a vosotros, escultores ..., no os es extraña; es más, es indispensable, pues al modelar el barro lo armáis siempre sobre una cruz, sobre dos maderos en la figura quedarán uno en ... y otro de hombro a hombro. ... cruz de madera es la que ... revestida de arcilla húmeda; ... como Dios, según la Biblia, ... al hombre de un pedazo de ... (observemos que este pasaje de la Biblia fué escrito con conocimiento de la escultura), así ... figura de barro sirve de modelo para los vaciados en yeso o reproducciones en mármol y bronce, que irán al mercado, mientras la primera permanecerá en el taller. Quien, por lo tanto, adora la imagen de un dios pagano, adora a la vez la cruz oculta en el modelo. Y, por consiguiente, ¡convertíos a nuestra fe!

Tertuliano.

No puede haber precursores: sólo hay retardatarios.

Jean Cocteau.

¿Qué es perfeccionarse sino inventar nuevas maneras de sufrir?

G. Leopardi.—Pensieri.

La idea de Dios, tan ilimitadamente grande, tan insondablemente rica, descompónese, por efecto de la viva fantasía meridional en tantas imágenes como colores prisma por efecto de un rayo de sol. La mayoría de estas imágenes (los santos) no toleran una atmósfera perfectamente clara. Necesitan las penumbras, el realce del color y del oro; responden a la aspiración hacia lo palpable, la interpretación material de las ideas.

Th. Birt.—La cultura romana.

...Con estos datos como base, se podría fundar una teoría en contra de aquella que estudia la influencia del medio natural sobre los hombres: la teoría del medio artificial. Esta nueva teoría demostraría que el carácter de cada país depende de sus aparatos de calefacción, y semejante demostración tendría una gran importancia, porque nos llevaría a la conclusión siguiente: para acabar con las diferencias raciales que separan a unos pueblos de otros, y que tanto han contribuído al origen de la guerra europea, bastará que todo el mundo se caliente con el mismo procedimiento de calefacción y que ponga sus casas a una idéntica temperatura.

Julio Camba.—La rana viajera.

El camino hasta la puerta de casa es lo más duro del viaje.

Varrón.

El que no sirve para tocar un instrumento de cuerda, toca la flauta; y el que no sabe hablar se contenta con ser legista.

Cicerón.—Pro mur.

Escritores: simplificaos y no penséis más que en el pueblo. Sólo así es posible que el pueblo se acuerde alguna vez de vosotros.

Marc Jacob.—Art poétique.

Sólo los versos mediocres pueden ser puestos en música: la música los embellece. Los buenos versos tienen su música propia, que es perfecta.

Jean Moreas.

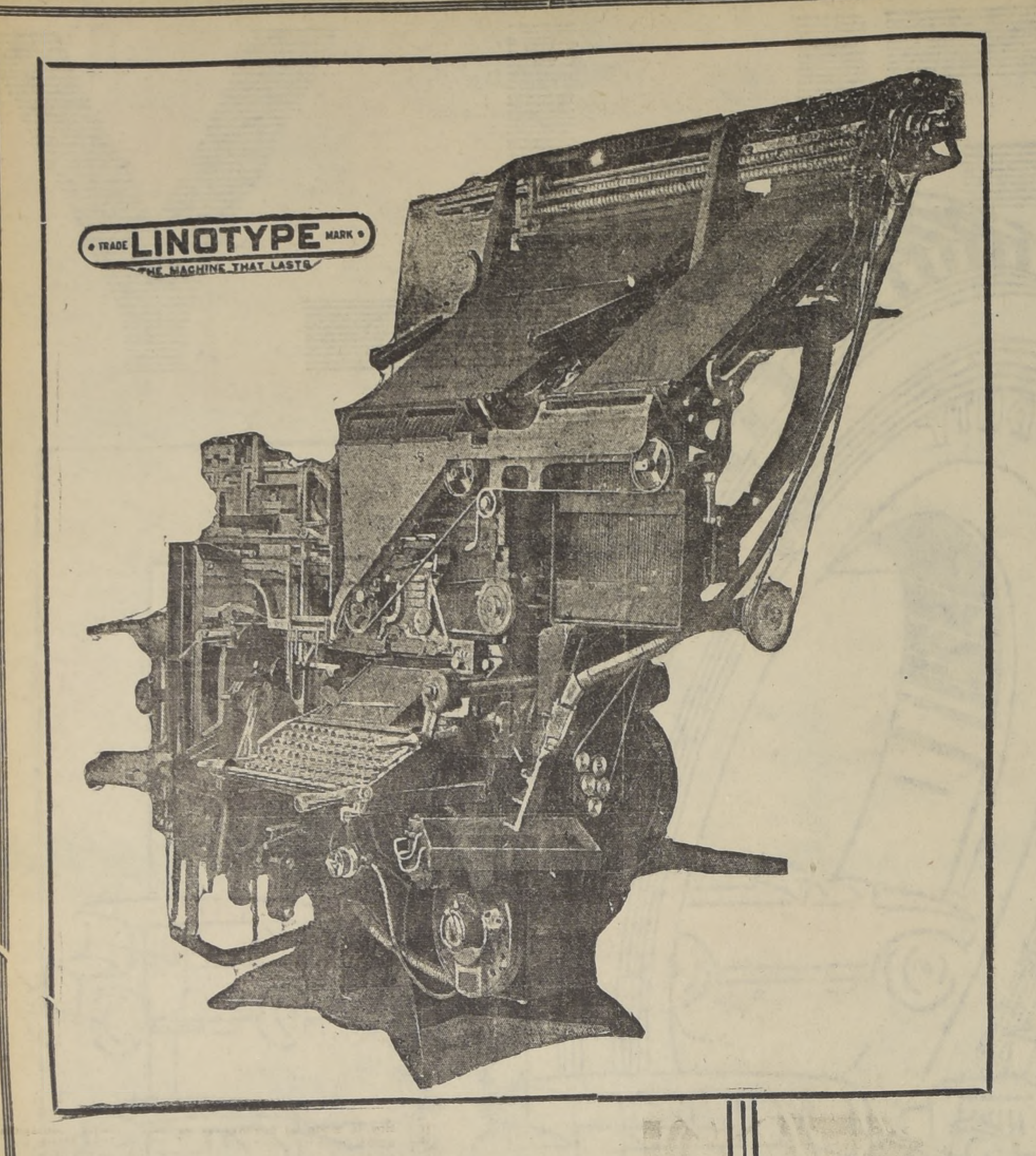
Un sabio es un hombre que sabe muchas cosas que nosotros tendríamos que conocer mejor que él, para saber si es o no un asno.

Como el niño que en los canales de riego de los jardines sigue atento con los ojos la marcha de la rama o de la hoja seca, y toma interés en ver cómo la rama se para en un islote formado por piedras, y corre al estrecharse el canal, y se precipita en la microscópica catarata, y se detiene en el remanso, así contemplo yo a mi espíritu que pasa por la vida.

Y si alguien me preguntara si ocupación tan necia era digna de un hombre, le diría que el hombre me parece la cosa más repugnante de este planeta, y además le diría que fuera a convencer al niño que se emociona viendo correr la rama por el agua del jardín de que eso no tiene importancia, que no haga caso de la rama que corre por el arroyo, porque hay océanos y acorazados en el mundo.

Pío Baroja.— El tablado de Arlequín.


LAURA
Por
PAT SULLIVAN
OIGA, JOVEN, ¿QUE ES LO QUE LLEVA AHI?
NOVELITAS, SEÑOR. SE LAS DEJO AL SEMANAL
BUENO; LE COMPRO UNA...
¡PERO NO QUIERO LATAS!! ¿EH?
..... NO QUIERO LATAS....
PEPE, HOY CUMPLIMOS DIEZ AÑOS DE CASADOS
¡¡¡NO QUIERO LATAS!!! ¿EH?
Felix
¿QUE QUEDA PARA NOSOTRAS LAS GAVIOTAS AHORA QUE ESTOS IDIOTAS HAN TOMADO LA TRAVESIA DEL ATLANTICO CON QUIEN VA A PIRQUE?
A VER QUÉ VA A HACER SIN HÉLICE
CREO QUE YA DEBIÉRAMOS HABER LLEGADO A EUROPA
¡¡¡MIL MILLONES DE HERMANOS ARMANDO TRIFULCA SOBRE UN TECHO DE ZINC EN AGOSTO!!! ¿QUE HAGO AHORA?
¡¡¡EUREKITA!! ¡ALLÁ SE VE UN PEDACITO DE IRLANDA!
¿QUE TAL? ¡¡ VIVA CHILE!!
PAT SULLIVAN
Obesidad
para Enflaquecer
con seguridad y sin riesgos tomense "PILULES GALTON" (a base de extracto de Fuco).— El mejor remedio contra la Obesidad. Las "PILULES GALTON" hacen enflaquecer mejorando la digestión.
Exito constante, absoluta seguridad.
J. RATIÉ, Farmacéutico 45, R. de l'Echiquier, Paris
En Santiago: DROGUERIA FRANCESA Delicias 757 y todas farmacias.
FLORES DE PRAVIA
EL REY DE LOS JABONES
Para el tocador por su abundante y suave espuma, su intenso perfume y delicado aroma lo hace ser el jabón más perfecto de todos los jabones del mundo. Pídalo juntamente con los ricos polvos y agradable agua de colonia, Flores de Pravia.
SE VENDE EN TODAS LAS FARMACIAS DEL PAIS
¿Resfrío? Quiteselo así
Aplíquese Linimento de Sloan donde esté la congestión. Hace circular la sangre libremente . . . y
—quita el resfrío
Linimento de Sloan
—mata dolores
Para Reumatismo, resfríos y dolores musculares
Fórmula: Tint. trementina de cápsico, ac. es. de pino, sasafrás y alcanfor y salicilato de metilo.
Muebles y Catres
CON FACILIDADES DE PAGO
Entrega inmediata con grandes rebajas de precio, en la MUEBLERIA LA EUROPEA
BANDERA 214
(Frente al Banco Anglo)
TELEFONO INGLES



LA LINOTIPIA Y EL PROGRESO DE LA PRENSA NACIONAL

El adelanto y eficiencia de los rotativos modernos son, sin duda alguna, los signos más manifiestos del progreso cultural y comercial de un pueblo. Signo evidente de este progreso es la rápida transformación que en pocos años nos presenta la prensa Chilena — en menos de 20 años ha tenido un cambio fundamental, en el cual le ha cabido una acción directa y eficaz al factor LINOTIPO, sin cuyo concurso, los rotativos no podrían desenvolverse con la rapidez y hermosa presentación con que lo hacen hoy día.

Nuestra Casa felicita a la prensa nacional, y especialmente a "La Nación", por el gran éxito alcanzado en los últimos años, y se congratula de haber podido aportar a este progreso su modesto grano de arena.

DAVIS BROTHERS
REPRESENTANTES
MERGENTHALER LINOTYPE Co.
NEW YORK - U. S. A.

PARA la MUJER y el HOGAR

Un poema chino

LAS PERLAS DE JADE

(Por Chan Tiu Lin)

He visto pasar la primera esposa de el gran mandarín Lo Wang-Li. Paseábase a caballo, cerca del lago, por el paseo donde la luna blanqueaba las hojas de los sauces.

Al pasearse ella dejó deslizar de su cuello algunas perlas de jade; un hombre que se encontraba allí, presuroso y alegre, las recogió.

Pero yo, yo no me he inclinado para juntar las perlas; porque sólo atinaba a contemplar el hermoso rostro de la joven, más blanco que la luna sobre las hojas de las sauces.

Y me marché llorando...

Consejos útiles

Nunca exageres.

Nunca reveles un secreto.

Nunca te rías de las desgracias ajenas.

Nunca prometas lo que no has de cumplir.

Nunca dejes de ser puntual a la hora señalada.

Nunca dejes de dar una contestación política a una pregunta atenta.

Nunca interrogues a un criado o un niño acerca de asuntos de familia.

Nunca leas las cartas que encuentres dirigidas a otro.

Nunca llames la atención hacia las imperfecciones de alguno estando presente.

Nunca refieras que has hecho algún regalo o algún favor.

Nunca te asocies con malas compañías. Busca una buena o ninguna

Nunca mires lo que otro está escribiendo o leyendo.

Nunca te fijes en la cicatriz, deformidad o defecto de alguno presente.

Nunca llames la atención de nadie tocándole. Háblale.

Nunca contestes en sociedad alguna pregunta que se le haya hecho a otro.

Nunca prestes a otro lo que te hayan prestado a tí a no ser que tengas facultad.

Nunca demuestres cólera ni incidente.

Nunca pases por el medio de impaciencia cuando ocurra algún dos personas que están platicando.

Para renovar la piel

A los varios días de haberse dado un baño turco, el rostro tiene una expresión radiante de belleza y atracción. Es el único remedio eficaz para aliviar las erupciones de la piel y esas horribles manchas que estropean la belleza.

Es un gran factor para la eliminación de las impurezas del cuerpo.

La epidermis siendo por naturaleza aceitosa, atrae todas las partículas nocivas que flotan en el aire, y las más de las veces, una buena crema, o un buen jabón, no son suficientes para limpiar estas impurezas adheridas a la piel.

Después de un baile, o de una semana de fiestas continuas, nada tan práctico como este procedimiento.

Si la persona padece de alguna afección cardíaca, no le recomendamos estos procedimientos, pues producen casi siempre alguna sofocación.

Vestidos de niños

El traje de mis niños—nos decía últimamente una mamá elegante—constituye para mí una gran preocupaciónñ. Efectivamente, así es en la generalida dde los casos y esto se explica no sólo por el hecho de que por ley natural a los padres corresponde la misión de vigilar por el bienestar y buena apariencia de sus retoños, sino porque la elección del traje infantil en cierto modo equivale a la de nuestra propia toilette, ya que el vestido del hijo viene a ser como un complemento del que luce la madre. Por estas razones, resulta lógico que este punto ocupe un lugar principal en el plan de vacaciones veraniegas de toda madre de familia.

El calor que se avecina nos avisa que debemos poner el guardarropa de nuestros pequeños en armonía con la estación.

Tratándose de vestidos infantiles, los tejidos lavables se imponen. El linón de hil ocupa, entre todas las telas de verano, el primer lugar. Ciertamente que seduce por su ligereza, pero es frágil y se gasta pronto; por esta razón, son preferidas las cretonas y las sedas lavables para el traje de niños, de uno u otro sexo, siendo sumamente prácticos para las criaturas que no hayan pasado de la edad de los juegos puramente infantiles.

Después de haber escogido la tela más ventajosa, hay que buscar el modelo que más conviene a nuestros pequeños.

Este año los hay en infinidad de clases, de todo género y estilos. Para un modelo práctico os recomendaría la clásica "robe Claudine", con pliegues en la pechera y en el dorso, mantenido por un cinturón de cuero.

El crespón blanco es también una tela ideal para las niñas de 4 a 6 años; se usa en vestiditos sin bloques; pero con un festón plisado en la parte baja.

Para el jardín y para el campo se pueden hacer muy diversas combinaciones, debiendo prevalecer siempre una idea sencilla y práctica. Durante los días de gran calor del mes de Julio, pueden ponerse unos ligeros trajecitos directamente sobre la camiseta, estando así dispuestos a entregarse cómodamente a sus juegos, que son el encanto de los niños y representan la momentánea liberación de la madre.



Sombrero de tarde en Leghorn natural de color azul pálido con cinta de terciopelo oscuro

La mujer moderna y la belleza

¡Encubrir, disimular hasta los límites de lo imposible el cruel ultraje del tiempo!... He ahí la preocupación de la mujer moderna, no bien traspone los límites de la juventud, para penetrar en esa zona de la vida donde ya acechan a la belleza femenina las inexorables garras de la "implacable" vejez, eterna hilandera de la existencia humana.

Desde los tiempos más remotos recogieron y procuraron disipar esa preocupación de la mujer hermosa amenazada en su imperio por la fuerza incontrastable de los años, magos nigromantes, confeccionadores de cosméticos y toda la interminable teoría de reparadores más o menos científicos de lo en realidad irreparable hasta llegar a los modernos colegios de embellecimiento.

Recomiéndase mucho para poseer una belleza perfecta el ejercicio.

No basta el ejercicio que se hace en la casa poniendo las cosas en orden y dando disposiciones a los sirvientes. Esto, según opinión de un médico muy afamado, estropea, sin hacer ejercitar todos los músculos, que es lo interesante.



Sombrerito Lindberg de fieltro claro con adornos de terciopelo

La moda y los deportes

La mujer elegante de nuestros días exige, como complemento esencial de su vida, la práctica de los deportes. En el plan que diariamente se traza toda hija de Eva que vive en armonía con la época, figura en primer lugar el capítulo dedicado al tennis. Para esta clase de sports, el color blanco del vestido es insustituíble, porque simboliza la gracia, la agilidad y la sencillez y por lo tanto la elegancia suprema.

En los courts de tennis de París, se hacen notar las "costumes" de lana blanca, falda plisada y paletot oficial de marina con botones dorados. La falda puede ser completamente plisada y la blusa guarnecida de un plastrón igualmente plisado, adornado con una fila de botones de nácar.

En la confección de esa clase de prendas se emplea siempre un tejido lavable, que bien puede ser de piqué de lana o de popelina de algodón. El cinturón debe ser estrecho de cuero trenzado o en forma de serpiente. Como es natural, poseyendo diversas blusas se puede variar constantemente el aspecto de este traje deportivo.

La fantasía puede recoger todos los colores para el paletot o el sweater, que son prendas indispensables hasta el Verano, después de terminado el juego.

Lo más elegante y lo que se impone al gusto de la mayoría, es el paletot forma oficial de marina, en lana o satiné azul oscuro.

Sugestiones para el peinado

Después de cepillar cuidadosamente los cabellos, limpios por un shampoo cuidadoso, hay que ensayar el peinado que mejor siente a la fisonomía para acentuar su belleza o aminorar sus defectos. Al elegir el peinado, hay que tener primeramente en cuenta la forma de la cara y la estatura y volumen de la figura; sin embargo, hay algunos estilos que sientan bien siempre, si se les asocia más que con nada, con el color de los cabellos.

El "bob" mostrando las orejas, casi siempre resulta apropiado para los cabellos oscuros. Puede hacerse una raya a un lado, arreglando luego los cabellos en ondulaciones largas sobre la frente, las sienes y las mejillas. La parte de atrás puede cortarse en "shingle", acabando en una "V". Las orejas pequeñas y sonrosadas prestarán un toque muy bonito a este peinado, contrastando con la oscuridad de la cabellera.

Los cabellos castaño oscuros o castaños, deben llevarse arreglados de la manera más sencilla que sea posible, ya que su principal belleza consiste en el tinte y generalmente en su finura. Los cabellos pueden llevarse más largos en la parte posterior, y cubiertos con un torcido o trenza en la nuca, cuando se trata de un peinado para noche.

La rubia de frente alta se verá bien con un fleco ligeramente rizado sobre la frente. Si la frente no es muy alta, se verá bien con los cabellos partidos al centro.

Cuando se trata de buscar peinado para una rubia muy clara, de cuerpo fino y cara ligeramente redonda, los peinados con los cabellos alborotados se verán muy bien. En cambio, tratándose del tipo clásico, hay que buscar cierta severidad de líneas. Si el rostro es muy perfecto, se verá mejor con un peinado de raya al centro y un pequeño nudo de cabellos largos sobre la nuca.

La moda de llevar los cabellos rizados sobre las mejillas, va desapareciendo, pero algunas personas no se resuelven a dejarla, porque se ven muy mal al ponerse el sombrero; sin embargo, se puede sacar una ligera onda, siempre recogida hacia atrás, que suavice un poco la expresión del rostro cerca de la breve ala del sombrero, sin que sea precisamente el pequeño cuernito de cabellos que se llevaba anteriormente.

Hermosa gorrita de fieltro gris con bandas claras

EL SECRETO DE LA SONRISA FEMENINA

El delicioso autor de "Esmaltes y Camafeos" ha escrito acerca de este sugestivo tema, un interesante artículo. Dice así, Teófico Gautier:

"La sonrisa en las mujeres debe tener la gracia del vuelo de un pájaro alrededor de una rosa"...

Así de alada y de sutil la concibe y la conseja el poeta inmortal: levedad de ala; claror de luna; trisaciones de nube deben informar nuestras sonrisas para que ellas sean todas caricias, todas suavidad, todas destellos. Pero hay que distinguir entre la risa y la sonrisa. La primera es semejante a un cantar de pájaros, a un suspirar de flautas o de brisas, a un cuchicheo de hojas y de ramas. Hay mujeres que se descubren totalmente en una carcajada; digámoslo mejor: que a través de su risa, enredada en los giros cantarines que brotan de su garganta, muestran sin velos la serena hermosura de su espíritu.

Y es que este privilegio es dable a muy corto número de las hijas de Eva; hay que saber reir para que aparezcamos bellas en todo instante. La risa estrepitosa afea aún a las más bonitas.

En cambio, el bien sonreír necesita de la azudización de nuestra espiritualidad, que así como la risa es explosión brillante, la sonrisa tiene el divino temblor de un lirio al entreabrirse. Hay sonrisas enigmáticas como las que Vince sorprendió en Monna Lisa y que no sabemos qué sentimiento reflejan: lo mismo pueden señalar el rojo guión de una ironía que el gris paréntesis de un desencanto; el atisbo de una visión ultraterrena, que la mansa transición de una amargura. Hay sonrisas blancas como un vellón de niebla que transfiguran los rostros y que sólo saben dibujarse en los que son verdaderamente mansos y puros de corazón; sonrisas de niños y de vírgenes, de madres y de mártires. Las hay rosadas como esos celajes aurorales, en los que todavía se prende el fulgor de los últimos luceros; son las de las noviecitas ingenuas, todas rubor, pureza y emoción: las de las dulces princesitas que enfloran las estancias donde ha de posar el amor, el ensoñado, el enviado, el dueño al que hay que regalar con todas las dulzuras y fascinaciones del celeste sonreír.— X. X.

El ramillete para el traje de noche

Las grandes flores empiezan a ceder su sitio en los trajes de noche, a los pequeños ramilletes de menudas florecitas. Sin embargo, no con todos los trajes se admite esta innovación. Ya que las faldas no se ciñen a un solo modelo, sino que las hay amplias y ajustadas, igualmente los pequeños adminículos, han de armonizar con el corte o estilo del traje.

Así como los vestidos ajustados, llevan con mucho donaire, la flor grande, sobre el hombro de la dama, las anchas faldas, que recuerdan las que vistieron nuestras abuelas, exigen el ramillete de florecillas apretadas dentro de un embulo de raso del color del vestido; que va orlado con finísimo encaje.

Las dams en 1840 llevaban estos ramilletes, en la mano, y cuando bailaban lo hacían en forma que las flores no estorbasen. Hoy la moda, al introducirse de nuevo, permite prenderlos en la cintura, o en el pecho, ya que sobre el hombro resultarían antiestéticos.

La sombra de los ojos

Si os gustan los ojos sombreados, aplicad el azul o el marrón moderadamente extendiéndolo con igualdad y cuidado sobre el párpado superior con la punta de los dedos y siempre sosteniendo un espejo de mano mientras se hace el maquillage. Este se aplica también al rouge, al polvo y al lápiz para los labios, lo mismo que para el sombreado líquido de los ojos. El ponerse afeites ante el espejo grande de una mesa de toilette, es fatal, porque el resultado será que invariablemente se incurra en la exageración. Si el mquillge prece bien con el espejo de mano, resultará igualmente en un salón o en la calle.

La belleza de los cabellos y su color

Lo primero que llama la atención en una cabellera, es su color. Si es de un tono extraordinariamente hermoso, el peinado resulta ya cosa secundaria.

El colorido de los cabellos depende de la composición química de la secreción ólea que llena el canal o médula de aquellos. En los cabellos negros, la substancia química grasosa es en realidad de un color verde parduzco, que toma su tinte del sulfato de hierro y del manganeso que contiene. La materia colorante en los cabellos rubios contiene menos hierro más sulfuro que en los tonos oscuros. El cabello rojo y el rubio Ticiano provienen de una proporción relativamente grande de óxido de hierro y sulfuro en esa materia que no solamente llena, sino que alimenta los cabellos. En los cabellos completamente blancos ha desaparecido la materia colorante en proporción tal, que no basta para dar tonalidad a los tubos. A veces también pequeñas burbujas vacías dentro del canal central, hacen un efecto decolorante, que puede corregirse con un tratamiento apropiado.

No todo el mundo puede tener cabellos como cascada de oro o como ala de cuervo, ni es preciso tampoco que los cabellos sean precisamente de este o de aquel otro color para ser hermosos. Las cabelleras sanas, bien cuidadas, pueden ser hermosas siempre, cualquiera que sea su color. Pero los cabellos no siempre llenan su objeto de formar una aureola de belleza en torno del rostro femenino.

Hay muchas cosas pequeñas que restan belleza a la mayoría de las cabelleras, y que no deben tolerarse. Está por ejemplo, el cabello sin lustre y de tintes diferentes de la rubia. El colorido desigual y el aspecto mortecino de los cabellos vienen generalmente de un exceso de lavados, o sea de shampoos demasiado frecuentes con un jabón y agua que no convienen a esa clase especial de cabelleras. El remedio puede consistir entonces en un ungüento alimentador del cuero cabelludo, aparte del uso regular del cepillo y del masaje. Los cabellos tomarán entonces gradualmente su suavidad y su belleza naturales, y adquirirán un tinte parejo y hermoso.

Cuando hay un exceso de grasa en los cabellos rubios éstos acaban por tomar tinte oscuro desagradable. Entonces, en vez de lamentarse de algo irremediable, su propietaria puede recurrir a un lavado que aclare de nuevo los cabellos hasta el tinte natural. A veces basta emplear en el agua en que se enjuagan los cabellos, el jugo de uno o dos limones: el cocimiento de camomila alemana también es beneficioso.

Lo que se lleva...

—Los adornos de flecos y plegados.

—Los trajes de dos volados y los géneros estampados.

—La línea en pico se observa en todo los modelos.

—Guantes de piel, forrados de cabritilla y sujetos por un cierre plateado.

—Para los trajes de sport las carteras de cocodrilo forma bolsa de tamaño grande y con una boquilla y correa de metal.

—Piel de víbora y cabritilla combinadas.

—Los foulares con lunares claros y oscuros.

—El verde tuna y el azul flor de lino para trajes de fiesta.

—Los chalones de todas clases con grandes y anchos flecos para acompañar los trajes de baile.

—Los abrigos-capa para paseos marítimos, de género escocés.

—Trajes de brin de hilo beige para sport o calle.

Otros detalles

Puede y debe, ante todo, prepararse el color natural.—¿Habréis probado pellizcar las mejillas en lugar de aplicarles rouge?—Un cuidado escrupuloso e inteligente de la salud y el cutis hace casi innecesarios los afeites. La única cosa esencial es un buen coldcream.

Otra cosa: tened en vuestra mesa de toilette un buen cepillo, de cabeza, de pelo de camello (la parte que cepilla debe ser espesa y como de tres centímetros de largo). Con ese cepillo, que naturalmente no se usará para otra cosa, quitad el exceso de polvo, después de haber aplicado éste en abundancia con el cisne. Sacará toda aspereza dejada por el rouge, o el polvo y el cutis quedará deliciosamente aterciopelado.

Cómo se desinfectan las verduras

Aun cuando los higienistas hayan llamado la atención sobre este asunto, no se ha podido todavía conseguir que los horticultores se abstengan de emplear los abonos naturales para la salud del consumidor, que puede así contraer enfermedades contagiosas, tales como el tifus, cólera, etc.

Todo el que desee librarse de tan terrible peligro y que sepa velar por su salud, o debe abstenerse de comer verduras crudas, o debe proceder a su desinfección, cosa por otra parte facilísima.

Basta tener las verduras durante cinco minutos en un baño de agua acidulada con ácido acético al dos por ciento, o con la misma proporción de ácido tártrico. Mediante este baño, nada sufren las verduras, ni se marchitan, y aun parece ser que resultan más sabrosas. Es necesario, sin embargo, tratándose de ciertar verduras, tales como el apio, los cardos y algunas ensaladas, destacar las hojas de sus troncos, a fin de que todas sus partes se pongan bien en contacto con el baño desinfectante.

Manera correcta de usar el rouge

Póngase a lo último, después del polvo y, antes de empezar a aplicarlo, sonrisas. Sígase la línea levantada de las mejillas, aplicando el color donde éstas empiezan a quedar infladas. Si no se hace esto, es probable que se vaya muy abajo y como consecuencia, el rostro parecerá demasiado largo.

La morena oscura

Los cabellos lacios, indómitos y oscuros, pueden tornarse hermosos a fuerza de cuidados. Con frecuencia estos defectos se deben al uso de agua mala y a los shampoos mal dados. Hay que usar siempre el agua más pura que sea posible, porque el jabón forma de otra manera una especie de pasta difícil de quitar de la superficie de los tubos capilares, y que les roba su brillo natural. En los cabellos oscuros no debe emplearse para enjuagar agua con jugo de limón, porque ésta tiene un efecto ligeramente colorante. En este caso, es mejor usar agua de lluvia o agua con una ligera cantidad de bórax. Unas cuantas gotas de vinagre suavizan los cabellos demasiado ásperos, sin bajar su color. Tratándose de cabellos completamente negros, pueden ponerse unas cuantas gotas de índigo al agua de enjuagarse.

Hay que cepillar siempre los cabellos por quince minutos diariamente, si se quiere que éstos tengan un aspecto siquiera presentable. El cepillo debe lavarse dos veces por semana, cuando menos, enjuagándolo con agua de amoníaco. De nada serviría cepillar los cabellos con un cepillo sucio, polvoroso o grasiento. En algunos casos puede ponerse una pequeña cantidad de brillantina a los cabellos para suavizarlos y darles algún brillo


MEJORES TIEMPOS
PARA LOS QUE APROVECHEN LOS PROGRESOS DE LA TÉCNICA
1827
1927
M. Cia
M.C.R.
KOENIG & BAUER · WURZBURG
¡¡ IMPRESORES!!
NO DERROCHEN SUS ESFUERZOS CON MAQUINARIAS RUDIMENTARIAS Y GASTADAS
PODEMOS PROCURARLES LAS INSTALACIONES MAS MODERNAS Y DARLES LOS CONSEJOS MAS IDÓNEOS POR EXPERTOS VERSADOS PARA CADA CASO EN PARTICULAR.
PAPEL
CARTON
EFICIENCIA Y SUFICIENCIA
SUMINISTRAMOS DESDE UNA PINZA HASTA LA MAS PODEROSA ROTATIVA
SOLO CON
MAQUINARIA MODERNA Y
MATERIALES BUENOS
Se puede
mejorar la calidad
aumentar la produccion
bajar los precios y
ganar más.
Tintas para imprentas y litografías.
Materiales para encuadernación
surtido completo
PRENSAS: automáticas
MAQUINARIA para estereotipia
ZINC para el fotograbado.
INSTALACIONES para reproduccion.
MAQUINAS "Offset" MANN
Maquina para componer
TYPOGRAPH "UNIVERSAL"
la más practica por su sencillez, de gran resultado economico.
TIPOS el mayor y mejor surtido en Chile.
BARNIZ K&E ST.
KAST & EHINGER STUTTGART

La VIDA TEATRAL y CINEMATOGRAFICA por MAX LINDER





Tres destacadas artistas de la escena muda: de izquierda a derecha, Jacqueline Gadsden, Marjorie Zier y Marceline Day

...ora dramática que ... logró imponerse en Madrid

...el teatro Novedades de Ma... se estrenó el mes pasado, ...comedia dramática en tres ac... de don Javier de Burgos, titu... "En las garras del león". ...esta "premiére" el cro... de "El Sol" declaró que, a ...icio, debía tratársela como "suceso sangriento", titulando ...crónica "Un domador es ata... por las fieras y sufre heri... mortales". Y a continuación ...postilla:

...endo todavía está latente en ...mo público el infausto su... de la Casa de Fieras del Re... un caso semejante, quitó ano... la vida también a un pobre ...re en el teatro Novedades ...ocasión de hallarse el domador ...eras Clown Bebé (señor Agua... haciendo ejercicios en la jau... una pantera — o de un león ...esto no está muy claro, — el ...al — sin que se sepan cierta... las causas — atacó al artista ...produjo heridas gravísimas. ...ladado el herido a una de... ...encia del local falleció a po... ...deado de todos sus compa... Parece que la muerte del ...n Bebé la provocó él mismo, ...sado por desengaños amoro...

...asegura que este mismo su... ocurrió hace bastantes años, ...úsica, en el teatro Martín. ...che en honor de la verdad ...hizo nada por evitar la des... El propio señor Aguado dió ...su labor tan plañideros ...llamó tantas veces a la ...y hasta en verso, que hubo ...del público—horror da de...—que encontró el negro final ...justificado. Hubo tam... ¡quién lo creyera! — otra ...que tomó a risa la agonía ...desventurado domador. Al... no obstante aplaudió. To... comentarios del escaso pú... que asistió al Novedades gi... en torno del luctuoso suce...

...autoridades debieran buscar ...fórmula en evitación de que ...como éste se repitan. ...heredero del Clown Bebé, don ...de Burgos, enviamos nuestro ...sentido pésame así como a la ...conjuntada compañía de cir... ...actúa en el Novedades".

...or los teatros de Italia

...los teatros italianos, lo más ...te de los dos meses últi... ...sido el estreno en Milán ...ema escénico de Domenico ..."Merlino y Viviana", se... ...parte de una trilogía basada ...leyendas de la "Tabla re..." y el de la traducción de ...media dramática de Berns... "Félix", compuesta—a juicio ...eminente crítico italiano— ...actos, separadamente bien ...ados y construídos; pero ...cajan y se acoplan mal.

...y interesante la inaugura... del teatro romano de Ostia, ...eo al aire libre, edificado ...de nueva planta; pero en co... perfecta imitación de los an... teatros latinos.

...n representado en él obras ...ocles y de Esquilo, nueva ...ración de la "grecofilia", ...ha despertado con inusita... ...za en toda Italia. Esta re... ...ón de las representaciones ...parece haber alcanzado el ...buen éxito que las celebra... recientemente también, en las ...del teatro helénico de Del...



Bobbe Arnst, bailarina que ha obtenido un gran éxito en Nueva York, en la revista "A la carte"

Concursos de arte dramático de París

El mes pasado se han celebrado en París interesantes ejercicios de arte dramático, organizados por un periódico profesional, con el concurso de los principales empresarios.

Tenían estos exámenes por objeto apreciar las facultades artísticas de los actores y de las actrices de diferentes géneros (drama, comedia, opereta, etcétera), que andan sueltos por provincias, sin lograr el tan ambicionado ajuste de un teatro de París.

La concurrencia al certamen era libre, y los artistas premiados —finalidad de estas verdaderas oposiciones—han sido contratados inmediatamente por los empresarios adheridos, firmándose compromisos por tres, dos y un año de duración, según la calificación obtenida ante tribunal muy competente.

He aquí un sistema que bien podría aplicarse en todas partes.

Lo que hacen ciertos empresarios madrileños

Según da a entender un colega de Madrid que tenemos a la vista, en aquella ciudad se está desarrollando una nueva "industria" teatral muy curiosa.

Parece que a un autor novel le ha exigido una empresa dos mil pesetas por estrenar una comedia. El autor, agrega el colega, que, aparte del éxito que se ha apuntado con motivo del estreno, tiene dadas pruebas de no ser tonto, se ha burlado en esta ocasión muy lindamente de la empresa. Accedió a la petición, pero aplazó el pago para el día del estreno. Llegado que fué éste, y requerido para "retratarse", el joven autor contestó que no tenía inconveniente... ni dinero, y que por lo tanto las dos mil pesetas las satisfaría con los derechos de propiedad.

La empresa, indignadísima, dió por terminada la temporada aquella misma noche.

¿Puede seguir este estado de cosas?, dice el diario madrileño. ¿No es muy censurable el silencio y la pasividad de la Sociedad de Autores?

Lo que han producido el año pasado los teatros de París

Durante el pasado año de 1926, los teatros de París recaudaron 190 millones de francos, o sea unos cuarenta millones más que el año 1925.

¿Cuánto han recaudado todos los cinemas de la gran ciudad? Poco más de 146 millones de francos, y los "music halls", con sus magníficos espectáculos alegres, suntuosos, apenas han recogido 133 millones.

Los que argumentan en pro de la decadencia del teatro dicen que sumadas las recaudaciones de cinematógrafos y de "music halls", se elevan a 279 millones de francos, cifra muy superior a la que representa lo cobrado por las boleterías de los teatros parisienses. Pero el hecho es que la recaudación máxima corresponde a aquellos y que figuran a la cabeza la Gran Opera y la Comedie Francaise, con 44 millones entre los dos teatros.

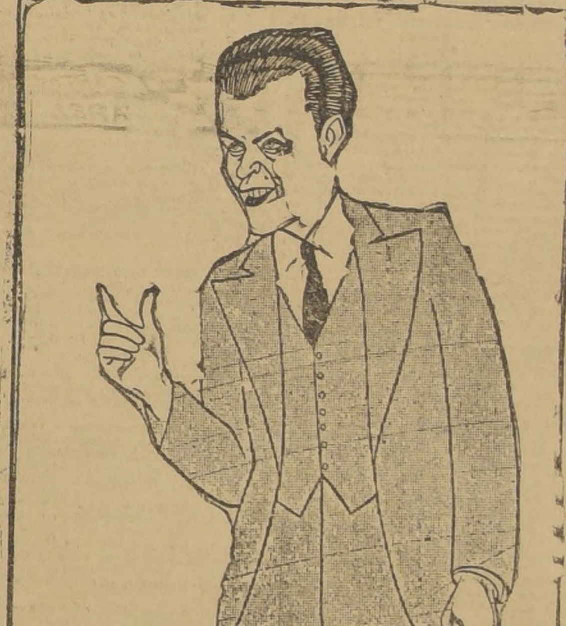
Resulta que, a pesar de las modas del modernismo en los espectáculos, de la competencia del cine y del "music hall", los habitantes de la gran capital y sus huéspedes prefieren las obras del repertorio lírico y dramático.

De la crisis teatral, si existe, no es responsable, como observa el notable cronista Henry Bidou, el público, que presta su apoyo a los grandes teatros. No es cierto que todos los extranjeros se apresuren a tomar billetes en los "music halls" y no parezcan por la gran Opera, la Opera Comique y la Comedie Francaise; los estadistas demuestran lo contrario.

Si hay crisis es puramente literaria, argumenta monsieur Bidou, puesto que el espectador, a pesar del fracaso de las obras, vuelve una y otra vez, esperando encontrar lo que anhela, demostrando su firme amor por el teatro.

Ante la estadística consignada, monsieur Henry Bidou, deseoso de que el teatro recupere sus buenos días, escribe:

"Una producción normal supone obras trágicas y obras amables, comedias de observación y obras de aventuras, de poesía y de prosa, lo que ha existido hace treinta años y lo que existirá mañana. Se dice que el público no quiere teatro serio. ¿Cómo explicarse entonces que los espectadores lloren en el cine ante dramas cuya estupidez exige la mayor benevolencia? La verdad es que no hay autores, al menos entre los que entregan obras. En gran número de los que usurpan el nombre de autor se encuentran media docena de escritores. Los demás son negociantes, revendedores, imitadores..."



Jay C. Flippen, protagonista de "Padlocks of 1927", comedia estrenada recientemente en Estados Unidos

LAS ULTIMAS PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS

"VENGA AGUA"

"Venga agua" es la más reciente comedia Douglas MacLean.

Douglas aparece aquí como soldado-marino, a bordo de un buque de guerra. Por más cuidadoso que sea en cumplir con sus obligaciones, siempre tiene la mala fortuna de hacer las cosas al revés.

Los colaboradores son Shirley Mason, Frank Campeau y Lincoln Stedman.

Película de Paramount dirigida por Eward Cline.

"LA DAMA ENMASCARADA"

En esta película Anna Q. Nilsson interpreta el papel de una dama enmascarada que asiste al baile celebrado en el castillo de un barón francés. Un espectáculo de gran lujo es la danza de cien bailarinas ricamente adornadas.

El barón decide dejar su fortuna a la esposa de un doctor, lo que hace sospechar de la fidelidad conyugal de la dama.

Colaborado con Miss Nilsson aparecen Einar Hanson, Charley Murray y Ruth Roland.

Película de First National dirigida por Silvano Balboni.

"THE COUNTRY BEYOND"

Esta es la filmación de una de las novelas del Oeste del escritor James Oliver Curwood.

Es el eterno argumento de valentonadas y cumplimiento del deber de los famosos Policías Rurales Montados del oeste del Canadá.

En el reparto aparecen Olive Borden, Ralph Graves, Gertrude y Alfred Fisher.

Película de Fox dirigida por Irving Cummings.

"CUANDO HABLA EL CORAZON"

Esta película de Metro-Goldwyn - Mayer está basada en una caricatura cómica que aparece diariamente en todos los diarios de los Estados Unidos pertenecientes a Hearst.

Marion Davies interpreta la bonita y veleidosa dactilógrafa, quebradero de cabeza de los oficinistas y desesperación del patrón.

Colaborando con Miss Davies aparecen Matt Moore, George K. Arthur, George Fawcett, Ralph Forbes y Arthur Hoyt.

Dirigida por Hobart Henley.

"EL DISCIPULO DEL DIABLO"

Este es un drama horripilante de odio y venganza. Una joven de Sicilia y su hermano juran vengarse de un joven inocente sobre quien recae el crimen de su padre.

Cuando el padre del muchacho hace bancarrota trae consigo en su ruina al padre de los sicilianos, quien se suicida. La niña hace que el joven se enamore de ella para así obtener la más completa venganza.

Una tremenda tempestad en el océano los hace naufragar, arrojándolos en una isla tropical.

En el reparto aparecen Monte Blue, Myrna Loy y Paul Ellis.

Película de Warner Brothers dirigida por Harry Moyt.

"LLANTAS DE GOMA"

Esta es una jocosa comedia de Cecil B. DeMille, dirigida por Alan Hale.

La trama consiste en una joven que, despedida de su empleo en Nueva York, marcha a California con su familia haciendo todo el viaje en un automóvil viejísimo. El auto fué hecho en 1910, y el fabricante decide ofrecer diez mil dólares para recuperarlo y conservarlo como recuerdo.

El modo como el auto cambia de manos y quién recibe al fin la recompensa es la parte más graciosa de la cinta.

Los intérpretes son Bessie Love, Harrison Ford, May Robson, Junior Coghlan y John Patrick.

"LOS AMANTES DE MEDIA NOCHE"

El tema preliminar de esta película es un aviador que se acaba de casar y sale en luna de miel con su esposa en aeroplano. Ella se siente tan atemorizada después de esta primera aventura aérea, que decide volver en tren y esperar a su marido en la casa de él. Aquí se encuentra con que toda la casa está adornada de aparatos aéreos, y determina renovarla. El artista decorador se enamora de ella; y entonces empieza el enredo.

Lewis Stone, Anna Q. Nilsson y John Roche interpretan esta cinta de First National dirigida por John Francis Dillon.

Una película cuyos actores son insectos de yeso

Un director de escena ruso, llamado Starewitsch, se ha especializado en un género singular.

Starewitsch acaba de realizar, para una compañía berlinesa de ilusionistas, una serie de películas de no muy largo metraje, en las que los intérpretes son nada menos que insectos, pero insectos hechos en yeso y de plomo y que se conducen por un procedimiento fantástico.

He aquí algunos asuntos:

Algunas hormigas, a banderas desplegadas, conducen sobre unas parihuelas a uno de sus campeones, muerto sobre el campo de honor... Sobre una espiga gigantesca un pequeño David, un mísero gusano, armado de una brizna, marcha valientemente en busca de un coleóptero-Goliath, para abatir su altanería...

Para realizar estas y otras escenas análogas hace falta una paciencia mucho mayor de lo que pueden suponer nuestros lectores.

Para hacer estas películas, cada posición, cada movimiento, se ha de fotografiar separadamente, descompuesto de un modo racional, para que la unión de todas esas fotografías, que es la que filma en realidad, dé la apetecida sensación de que está tomada del natural y de que son los "actores" los que se mueven espontáneamente.

Como cada imagen representa una actitud que dura parte infinitésima de segundo y que se han de pasar dieciséis imágenes (separadas por otros tantos intervalos, naturalmente), por segundo, es necesario repetir los pequeños cambios de actitud de los insectos millares de veces para hacer una película de reducido metraje.

Para un espectáculo de una hora de duración, aproximadamente hay que hacer unos 30 mil clisés diferentes, por lo cual nada tiene de particular que Starewitsch pase meses y meses para producir una película de este género.

La nueva Opera en Berlín

El nuevo gran Teatro de Opera con que Berlín contará a partir del próximo mes de Enero, ocupará, hacia el final del paseo Unter den Linden, el mismo emplazamiento que la antigua Opera Real, cuyas representaciones hubieron de ser interrumpidas hace más de dos años en vista de que el histórico edificio amenazaba ruina. Las dificultades técnicas que ha sido preciso vencer para cegar las importantes filtraciones del vecino río Spree—causa del peligro de derrumbamiento en que fué puesta la Opera antigua,— han hecho que las obras de reconstrucción resultaran en extremo laboriosas y hubieran de prolongarse durante mucho más tiempo de lo que en principio se había supuesto.

El escenario del nuevo teatro tendrá 28 metros de ancho y 28 de profundidad, con escenas laterales auxiliares de 13 metros de ancho y 17 de profundidad cada una y el sistema de iluminación escénica será el más completo y complicado de que hasta hoy disponga teatro alguno en el mundo. El coste total de las obras de reconstrucción ascenderá a muy cerca de los diez millones de marcos.

"LA NACION" Y EL CAMPEONATO MUNDIAL DE AJEDREZ

Nuestros lectores ya se habrán impuesto por las columnas de este diario del envío de Rodrigo Flores a Buenos Aires a presenciar este magno campeonato, en que toman parte los dos más grandes genios del tablero, José Raúl Capablanca y Alejandro Alekhine, quienes dieron comienzo a sus matchs en esta semana, ante la presencia del presidente de la República Argentina, doctor Marcelo Alvear.

Rodrigo Flores, nuestro virtuoso de 13 años, que gracias a munificencia de "La Nación" y del apoyo del protector del ajedrez, el entusiasta deportista señor Pablo Ramírez, Ministro de Hacienda, ha podido ir a Buenos Aires a demostrar el valor del ajedrez chileno y le ha cabido tener el honor de haber vencido al fuerte jugador argentino señor León Mirias. El Sr. Mirias es el campeón sur-americano de partidas a la ciega. El 28 de Nov. de 1925 se realizó en los salones del Club Argentino una hermosa exhibición de ajedrez a la ciega. En ella el señor León Mirlas, que detentaba el título sur-americano de esta clase de juegos, con ocho partidas y el score de 5 puntos, intentó superar su propio record, jugando 15 simultáneas sin ver el tablero, lo cual, indudablemente, significa un extraordinario despliegue de energía mental.

El señor Mirlas, llevó a feliz término su árdua empresa. Después de siete horas y media de juego ininterrumpido, y presenciado por numerosa así como interesante concurrencia, estableció un brillante récord, ganando seis partidas, entablando 8 y perdiendo sólo 1, es decir, obtuvo el hermoso "score" de 10 puntos sobre 15.

En esta forma estableció como aficionado un récord difícil de igualar en Sur-América.

Nuestro redactor de ajedrez ha recibido muchas felicitaciones por este hermoso triunfo de Rodrigo.

Capablanca y Alekhine, que presenciaron el juego de Rodrigo, lo felicitaron y pidieron le sacaran una fotografía con el futuro "as" sur-americano.

MANIOBRAS INSTRUCTIVAS EN EL MEDIO JUEGO DEL DOCTOR S. G. TARTAKOWER

I. OPRESION

Es sabido que la titulada "Superioridad de posición", puede provenir de factores diversos, los cuales pueden ser, o bien la "fuerza" (conquista de la iniciativa) o el "tiempo" (ganancia en desarrollo), o "masa" (conquista de un peón o ya de una pieza) o al fin, y tal vez, sea éste el factor más profundamente fundado, "el espacio", el cual se manifiesta en forma más imponente en los llamados "partidos de bloqueo".

Así por ejemplo, después de 1 P 4 R-P 3 A D; 2 P 4 D-P 4 D; 3. P5R o también 1. P4R-P3R; 2. P5R, el contrario está en alguna manera oprimido, y la cuestión gira sobre la posibilidad de sacudir por medio de medidas adecuadas como ser P4ARD, P5AR, etc., el yugo tna tempranamente establecido. ¡Y la "teoría" asegura que eso podrá conseguirse!

Más persistente es por lo tanto una opresión establecida en un punto más adelantado de la apertura o bien en el medio juego, y es común entonces, prestar la máxima atención al centro del tablero, estudiando las posibilidades de P5R o también, muy frecuentemente P5AD. Que este grandioso objetivo puede alcanzarse también desde las alas puede demostrarse por medio de la siguiente partida de bloqueo en miniatura:

Partida N.o 54. — Tartakower, Blancas; Mieses, Negras. Jugada en el Torneo Internacional de Baden-Baden 1925. — 1. P4D-P4AR; 2. P4RPxP; 3. C3AD-C3AR; 4. P4CR. jugada rara pero muy picara; lo usual es 4. A5OR; 4. . . P4D. Para conservar la pieza cobrada. Como la mejor defensa contra el ataque a la bayoneta del enemigo, debe considerarse 4. . . P3TR; 5.P5C. Introducción de la cuña de bloqueo. 5. . . C1C; 6. P3A! Eliminación del centinela enemigo. Al mismo tiempo lleva a la apertura de la línea AR que se utilizará como base de operaciones. Esta maniobra con doble función posee singular importancia. 6 . . PxP; 7. DxP-P3R; 8. A3D-P3CR; 9. C2R-D2R; 10. A4AR!! La utilización más conveniente y en el momento preciso!

Por el contrario, después de la jugada rutinaria 10. O—O seguiría 10. . . P3A; 11. A4AR-A2C y las Negras hubieran podido defenderse eficazmente. 10. . . P3A. 11. A5R. Con ésto, como lo demostrará la próxima pjugada, se conqista también el importante punto 6D. 11. . . A2C; 12. D3C!-C3TD; Es evidente que no pueden jugar 12. A x A, porque perderían una pieza. Pero desgraciadamente tampoco puede jugarse 12... CD2D; a causa de 13. A6D-D1D; 14. T1AR y entonces C2R sería fatal por 15. A7A. 13. O—O-A2D. Ahora se produce un final clásico. 14. A6D-D1D; 15. D4A. Las Negras abandonan ya que la doble amenaza del mate en 7 y 8 Alfil sólo puede ser evitada con la pérdida de una pieza. Se ve cómo la jugada 4. del blanco produjo la hemiplejia de todo un costado del enemigo.

¿EXISTE EN EL AJEDREZ LA JUGADA JUSTA?

Breve disquisición sobre la índole filosófica del noble juego

Por LEON MIRLAS

Los que nos hemos dedicado con cierto interés y empeño al cultivo del juego intelectualmente aristocrático por excelencia, nos planteamos, en muchos casos, en una posición dada, frente al cúmulo de complicaciones y de distintos caminos a seguir, (un ataque directo sobre el rey, una escaramuza en el centro o un amago en el flanco dama, y aún dentro de éstas, nuevas posibilidades, diversas jugadas, aparentemente de igual bondad), este acerado interrogante, esta duda, molesta como una obsesión: ¿Existirá aquí, "una jugada justa"? ¿Podríamos captarla del dominio de lo ignoto? ¿Obligarla a convertirse, de una abstracción, en una realidad? ¿Y si hay, aquí, "una jugada justa"?— habrá siempre "la jugada justa". Hemos visto, más de una vez, por cierto, a don X. el "chocolatero", el chambón por excelencia, el que juega, las más de las veces, por pura intuición, sin conocer nada de "los libros", reflexionar, quince, veinte minutos, media hora, reconcentrado, huraño, tensos los nervios, abstraído en la contemplación de las 64 casillas, como queriendo arrancarles su secreto, para terminar por hacer una jugada inferior, mala, o simplemente pésima, la "jugada justa". . . para perder.

Y hemos visto también, casos de maestros o fuertísimos aficionados, concentrar sus facultades mentales, agudizados por el ejercicio del análisis, el conocimiento de la teoría, el "concepto" de la posición, para ejecutar, finalmente, una jugada que un análisis posterior califica de muy débil.

¿Qué significa ésto? Es que el análisis, ante el tablero y el reloj, tiene un alcance limitado? ¿O es que no existe, o poco menos, la jugada justa? Parecerá muy categórica esta pregunta. Se me dirá; la jugada justa existe: en muchos casos, se ha jugado lo que todos los presentes (vulgo "patos") consideraban lo mejor. Esta concordancia no se puede explicar de otra manera. Para unificar el pensamiento de muchos ajedrecistas, es necesario un punto de referencia, algo abstracto, pero que sea como un preconcepto inmanente en todos los espíritus.

Sin embargo, contesto, eso no es la estricta verdad. Primero: porque, desde luego, más de una vez hay discrepancia entre el jugador y "la cátedra", y sucede ¡cosa sorprendente! que el primero tiene razón. Segundo: que no debemos confundir a la jugada justa con la lógica. Esta es la que debemos ejecutar en las posiciones ya más o menos claras, dilucidadas, con algunas características evidentes, en que las jugadas se presentan como eslabones de un encadenamiento perfecto.

(Continuará)

TORNEO ENTRE PERIODISTAS

"La Nación" — El Martes 20 se dará principio a la eliminatoria final de este diario en la que toman parte los señores Luis Gómez, Aurelio Díaz Meza, Meza Torres, V. Bianchi, Ramón Lartundo, M. Volwisky y Jorge Fleck.

"Zig-Zag". — Hace tiempo, terminó su eliminatoria, resultando vencedor el señor Ramón Olivares Lara.

"El Mercurio". — Se le ruega apurar su eliminatoria.

"Diario Ilustrado". — Igual que "El Mercurio".

TORNEOS POR CORRESPONDENCIAS

Internado Barros Arana (Santiago) con Instituto Comercial (Talca). Instituto se le ruega contestar.

Instituto Comercial (Talca) con Liceo San Agustín (Santiago).

San Agustín se le ruega contestar, ya es tiempo.

SOLUCIONES DEL PROBLEMA 14. "LA NACION"

Soluciones buenas, cinco puntos arriba

Nelly Silva y E. Villegas del H.

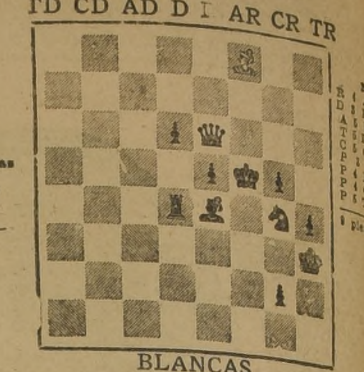
VARIANTES DEL SEÑOR VILLEGAS

Negras	Blancas
1. R 2 D.	1 R 4 C.
2. R 3 A.	2 C 3 A.
3 R 4 D.	3 A 7 C mate.

Problema N.o 16 "La Nación" LA ESCALERA

NEGRAS

TD CD AD D R AR CR TR



BLANCAS

Blancas

R 3 T R
A 8 A R
P 2 C R

3 piezas

Repetimos este famoso problema, en vista de que no fué [...]cado por ningún escalerista.— Soluciones y variantes hasta el Martes 27. — Negras juegan primero y ayudan a las blancas a dar mate en cuatro jugadas

SOLUCIONES PROBLEMA N.o 15 "LA NACION"

En vista de que ningún escalerista mandó solución a este problema, todos bajarán cinco puntos.

LOS RAYOS ULTRA VIOLETA Y LA ALIMENTACION DE LAS GUAGUAS

Con las características de la vida moderna, afectada por una parte por cien causas que irritan constantemente la nerviosidad, y por otra no compensan esa irritación con una movilidad muscular adecuada, dos enfermedades se van arraigando cada día más, que parece van a ser los grandes azotes del porvenir próximo: el cáncer y el raquitismo.

Se habla no poco de las terribles consecuencias de la tuberculosis y del número extraordinario de tuberculosos; de la enorme cantidad de víctimas que produce el tifus en todos sus grados, que está evidentemente diezmando al mundo. Pero, sin negar esas cifras y lo horrible de sus estragos, puede afirmarse con toda evidencia científica que, ya en estos instantes, el número de víctimas que produce cada una de las dos enfermedades nombradas — cáncer, raquitismo—afecta a mayor número de víctimas que cada una de aquellas otras enfermedades y es reciente la afirmación de un gran doctor inglés, apoyada en cifras de los dos últimos años, según el cual sólo el cáncer produce triple número de víctimas que la tuberculosis y sólo el raquitismo se extiende a más individuos que el tifus, la sífilis y la tuberculosis juntos.

LA GRAN PLAGA ACTUAL: EL RAQUITISMO

Esto prueba que la gran plaga para la humanidad en estos tiempos es el Raquitismo. Tiene esta enfermedad en su haber maléfico el carácter de un doble azote: como dolencia específica, que mata a millares de seres, especialmente niños, y como base de las demás enfermedades microbiosas, incluso el cáncer, constituyendo la puerta por la cual advienen sobre el cuerpo los peores azotes.

Los estudios que han hecho los mejores doctores sobre tuberculosis, las graves enfermedades intestinales y la mayor parte, que afectan a la infancia, prueban que los microbios específicos de cada enfermedad necesitan, en el hombre, para su acción maléfica, la base de una degeneración orgánica total o parcial. Los micro-organismos no actúan en cualquier condición. Como las plantas cuyas raíces se hunden en la tierra que no se desarrollan sin especiales condiciones del terreno, así las infinitamente pequeñas plantas que llamamos microbios que viven en el organismo humano exigen medios adecuados para la realización de su acción perniciosa.

Pues bien: es la degeneración orgánica la condición básica para el desarrollo de esos seres que tantas víctimas producen, a pesar de su enorme pequeñez. Knoch ha probado que la bacteria de la tuberculosis nada puede en pulmones fuertes, sanos y bien desarrollados, ayudados de un costillaje que actúe enérgicamente. Y lo mismo podría decirse de otras numerosas enfermedades que matan a millones de seres todos los años.

El misterio del cáncer viene desentrañándose cada día más. Y aunque no se ha podido llegar a la conclusión de sus verdaderas causas, parece demostrado que tienen en ellas gran influencia las vacunas, inyecciones y otros modernos métodos de curación de graves enfermedades los cuales, al curar unas, producirían otra más grave. Pero los doctores que han estudiado a fondo la materia en estos últimos años y en especial el Instituto del Cáncer han demostrado ya la relación estrecha entre esta nueva y terrible dolencia y la debilidad general y el Raquitismo.

De ahí podría deducirse la importancia especial del Raquitismo en el mundo de las enfermedades. Porque, si esa dolencia es esencialmente ósea, produce tales efectos generales en la economía corpórea, que siempre va acompañada de una debilitación extremada de funciones, terreno apropiado para la actuación de los microbios de las enfermedades infecciosas.

Podríamos, pues, decir que el Raquitismo es la enfermedad básica, siendo causa, no sólo de los millares de muertes que directamente produce, sino aún de los millones de víctimas que producen otras enfermedades que no se desarrollarían sin la previa degeneración orgánica producida las más de las veces por el Raquitismo.

EN QUE CONSISTE EL RAQUITISMO

Las señales específicas del Raquitismo están en los huesos, especialmente de las guaguas y de los niños.

Aún así, ya los primeros doctores que estudiaron especialmente la grave enfermedad —Glisoon, Mayow, Rufz, Guerin, Trousseau— evidenciaron el doble carácter de la dolencia: al lado de las deformaciones y pobrezas óseas, muy graves desórdenes de la nutrición, y en las funciones generales, cuyo efecto es la fortaleza orgánica o la debilidad. Hutiuel ha demostrado que ese segundo carácter de la dolencia, relativo a los desórdenes nutritivos, es tan esencial en el Raquitismo, que:

1.º son precisamente esos desórdenes nutritivos la causa de las deformaciones óseas; y

2.º que precisamente son síntomas referentes a la nutrición los únicos que ponen en guardia a la familia y al médico, respecto a la existencia de la enfermedad en los primeros tiempos de ella.

De ahí se explica que sea esa enfermedad de marcha lenta y crónica. Tiene sus causas en las funciones nutritivas, y sobre todo, en cuanto se refiere a una insuficiencia de esas funciones.

Las deformaciones esqueléticas de los niños, raquíticos, que raras veces aparecen plenamente y muy pronunciadas, afectan especialmente a las costillas falsas, a las pelvis y a las extremidades. Las costillas se hunden, acabando de enfermar los órganos delicados colocados debajo de ellas. La pelvis se estrecha, deformando más todavía las funciones digestivasy preparando el terreno a todas las enfermedades de la gestación, en el futuro. Los huesos de las piernas se presentan delgados y más o menos torcidos, andando a veces el niño lateralmente, a manera de pato, que se balancea.

Estos efectos óseos del Raquitismo van acompañados, como se dijo, de trastornos graves nutritivos.

El estómago está afectado de numerosas desviaciones en sus funciones, tales como la ictericia catarral y la dispepsia crónica; y, a base de esto, aparecen pocas veces, sobre todo en los meses de los grandes calores y cuando es más intenso el consumo de fruta cruda, el cólera infantil, que no pocas veces mata al pequeño enfermo.

Respecto al aparato respiratorio, acompañan a las desviaciones óseas —y son con causa de su agravamiento— numerosas manifestaciones anormales, tales como la bronquitis sibilante; abscesos de asmas y congestiones que son los rieles seguros que llevan al niño a la tuberculosis. De ahí que la causa de esta grave enfermedad pulmonar esté las más de las veces en el Raquitismo.

Los nervios y el cerebro sufren también las consecuencias del Raquitismo. Aparecen cantidad de veces convulsiones, ya generales, ya especiales, de algunos miembros, el espasmo de la laringe, la hidrocefalia ,que se distingue por el desarrollo excesivo del cráneo y el abultamiento de la frente, siendo también frecuentes los terrores nocturnos.

Y no pocas veces es la piel, también gravemente afectada, con eczemas cuyo origen es misterioso, prurigos crónicos y otras dolencias que mortifican notablemente al enfermito.

Como se comprende por lo dicho, el Raquitismo es una enfermedad ósea, si no general de todo el organismo, aunque sean los huesos y sus deformaciones los efectos más lamentables y visibles a veces. El hueso duro, destinado a sostener el cuerpo, se agujerea y esponja, mientras el hueso blando o cartilaginoso, destinado a otras funciones, pierde su elasticidad y se osifica, impidiendo a veces los movmientos de los miembros.

LAS CAUSAS DEL RAQUITISMO

Los orígenes de esa terrible enfermedad —que afecta principalmente a las guaguas de menos de dos años —está principalmente en una alimentación insuficiente, y, por lo mismo, en la leche deficiente que las guaguas beben. Se añaden a esta causa principal, otras, que son coadyuvantes y agravantes de esta primera.

Millares de experimentos realizados prueban que la causa primaria está en la escasa alimentación láctea de la guagua o en el insuficiente poder alimenticio de la leche que toma.

El doctor Depaul ha provocado el Raquitismo experimental en becerros, perritos y lechones, proporcionándoles una alimentación láctea insuficiente. Aparece en ellos la enfermedad con los mismos caracteres de las no provocadas, que afectan a los niños.

Jacobi ha realizado trabajos interesantísimos sobre la producción del Raquitismo cuando el organismo no asimila en cantidad suficiente las sales calcáreas que su normalidad requiere. Estos experimentos han sido completados por Baginsky, al producir experimentalmente el Raquitismo suprimiendo de la leche la cal que contiene.

Está esto estrechamente relacionado con el problema de las vitaminas. Estas se han dividido en las series A. B. y C. y está demostrado que es la supresión, de la vitamina A. y en segundo término de la C., la que produce en los organismos la degeneración raquítica. Así lo han probado Hume y Sketon, los cuales han demostrado, además, hasta la evidencia, que cuando se somete la leche a la ebullición (con objetivo de eliminar el microbio de la tuberculosis) y aun cuando se la sujete a la esterilización mediante el autoclave o la pasteurización simple, las vitaminas se eliminan, produciendo en las guaguas el Raquitismo rápidamente, si no es contrarrestado por otros medios.

Podríamos decir, pues, que la causa principal de la degeneración raquítica está en una alimentación calcárea y vitaminosa insuficientes.

También existen causas concurrentes, que ayudan a la principal en sus destructivos efectos. La debilidad y raquitismo de la madre es una de ellas. Las malas condiciones de las viviendas, faltando en ellas luz, ventilación y cubicación; la falta de aire en las casas y aún en las calles de las grandes urbes, ayudan a la enfermedad. Por esto ella es más común en las ciudades que en los campos, y más entre las familias, cuyos generadores viven en fábricas, oficinas obscuras y otros locales insanos.

Esta última observación ha llevado a los investigadores a examinar las relaciones entre la madre y la guagua desde el punto de vista de la alimentación de la primera y de la segunda. La madre beneficia enormemente a su guagua tomando leche que contenga la cal y las vitaminas específicas en cantidad suficiente; y la guagua se degenera, no sólo si toma leche desvalorizada respecto de aquellos principios alimenticios, sino también si toma cantidad insuficiente de leche valorizada y aún—y con mayor razón—si mezcla con la leche alimentos sólidos, especialmente cárneos. En el Jardín Zoológico de Londres se ha experimentado largamente que los leoncitos que recibían carne con leche antes de la edad, se volvían rápidamente raquíticos. Aquel adagio de que "la carne hace carne" ha pasado a ser una verdad, pero vuelto al revés: "la carne hace Raquitismo agudísimo" proporcionada a los niños, sobre todo si se comete la torpeza de alternársela con la leche durante el período de la lactación, antes de los tres años.

EXPERIMENTOS SOBRE LA LECHE RADIOACTIVA

Es ya de todos conocido el poder de la luz—y, sobre todo, de ciertos rayos de luz para aumentar el poder alimenticio de lo que se come, desarrollando en ello maravillosamente las vitaminas.

En estos últimos tiempos se han realizado acerca de ello numerosos experimentos, sobre todo en los Laboratorios de las más grandes universidades, entre las cuales sobresale la de Yale, en Estados Unidos.

La exposición de ciertos alimentos a la pura luz solar los convierte en dos, tres y hasta diez veces más alimenticios. Repetidos experimentos han hecho llegar a esta conclusión, que abre a las ciencias de la nutrición anchas perspectivas. Ello ha entrado ya en la fase industrial, y en Alemania y Estados Unidos se han montado negocios a base de la fabricación de alimentos radioactivados, por medio de su exposición a la luz solar u otros métodos, mediante los cuales se desarrollan en las materias comestibles o bebestibles grandes cantidades de vitaminas que yacían inactivas e ineficaces.

Hess y Steenbock, a los cuales se deben los primeros y más interesantes descubrimientos en esta materia, al demostrar que sometiendo los alimentos a los efectos de la luz ultravioleta, numerosos productos alimenticios quedaban mejorados en cuanto se refiere a su poder alimenticio y curativo, hicieron dar un paso de gigante a la ciencia de la nutrición, así como a la terapéutica del Raquitismo.

Uno de los alimentos más sensibles a la acción radioactiva de los rayos ultravioleta, es la leche. Así lo demostró el propio Hess, en Junio de 1925, al publicar sus numerosos experimentos en "Journal of the American Medical Association". Los niños afectados de Raquitismo, si eran alimentados suficientemente con leche seca sometida a la luz de aquellos rayos, aumentaban su peso y volumen rápidamente y su raquitismo desaparecía. Sus comprobaciones eran incontrovertibles, como que estaban respaldadas por numerosas fotografías internas y repetidos análisis sobre el aumento de fósforo en la sangre de los niños enfermos".

Kramer, Hottinger y Cowell llegan a las mismas conclusiones posteriormente, agregando este último que, mediante esa leche irradiada, la calcificación de los huesos de los niños se realizaba rápidamente. Hemos visto que uno de los caracteres más claros del Raquitismo era esa falta de cal en el sistema óseo.

Se dijo que la leche sometida a una cocción para que desaparezcan los bacilos que pueda contener, perdía sus vitaminas y no era alimenticia. Sobre esta base realizaron numerosos experimentos Halac y Nassau. Sometieron numerosos niños a experimentos acerca del poder ratritivo de la leche cruda irradiada, de la leche cruda sin irradiar y de la leche hervida. Las consecuencias fueron que los niños ranutritivo de la leche cruda irradiatación de leche cruda irradiada durante menos de un minuto, curaban rápidamente, algunos de ellos a las tres semanas de haber aplicado el sistema. Esta afirmación fué confirmada por otros experimentadores en el sentido de que no sólo curaba la leche irradiada la debilidad raquítica, sino que sanaba las lesiones óseas procedentes de un raquitismo agudo y aún la tetania.

Es imposible traer aquí cuanto se ha experimentado durante los últimos 24 meses acerca de este punto. La ciencia de las vitaminas y de la radiación alimenticia está dando pasos enormes todos los días.

LOS EXPERIMENTOS DE UNA FIRMA COMERCIAL

Sin embargo, queremos traer aquí el resultado de las experimentaciones hechas por una de las más conocidas firmas comerciales del mundo.

Hemos dicho que los avances de la radiación alimenticia habían ya tomado caracteres comerciales en las más grandes naciones y especialmente en Estados Unidos. Este interés del alto comercio por estos resultados prueba lo sólido que ellos son: jamás una firma expone su capital en vano.

Una de estas firmas, la conocido por el nombre "Dryco", quiso aplicar los métodos radioactivos a la leche para guaguas y con especial mira de vencer el Raquitismo. Ello suponía la realización de numerosos experimentos en animales y personas, así como cantidad de análisis realizado todo por un personal especialmente preparado, ya que se trataba de una experimentación nueva.

La radioactivación de los alimentos viene acompañada siempre de un sabor muy desagradable y de un olor repugnante. Hubo que realizar numeroso estudios para vencer estos obstáculos, que hubieran impedido a muchos usar este maravilloso invento. Se logró la finalidad buscada.

Otro inconveniente—o, mejor dicho, desconocimiento—se refería a si la radioactivación de la leche se perdía rápidamente si ella no era consumida inmediatamente, o bien si perduraban en la leche por cuánto tiempo. El resultado de cantidad de experimentos, realizados por eminencias químicas y médicas, fué el siguiente: las cualidades de la leche irradiada se conservan en la leche durante largos meses, sin desaparecer y ni aún disminuir. Ello hacía imposible la explotación industrial de ese maravilloso invento; pues sólo a base de poder fabricar en gran escala, exportar y almacenar, podía ser viable un negocio semejante.

Los rayos ultravioletas afectan casi siempre a las vitaminas, y era necesario hallar un procedimiento para que, al radioactivarse la leche, las vitaminas no fuesen afectadas. Este procedimiento fué también hallado, después de numerosos investigaciones, realizadas en lo Laboratorios de experimentación de esa firma industrial.

Uno de los experimentos más importantes fué conocer los efectos comparados de la leche Dryco activada y de la misma sin activar. Estos resultados fueron verdaderamente sorprendentes: por ejemplo: 4 centímetros cúbicos de la leche Dryco radioactivada añadida a los alimentos ordinarios de un raquítico, daban el mismo resultado que 15 centímetros cúbicos de leche no activada. Es decir, que la Dryco activada era cerca de cuatro veces superior en poder nutritivo que la leche común.

Se presentaba a la vez otro problema: el del distinto poder alimenticio de leche, según que hubiese sido recogida en verano o en invierno. Los rayos del sol son tan profundamente despertadores de las cualidades nutritivas de los alimentos, que la leche producida por un animal en verano tiene mucho más valor alimenticio que la producida en invierno. Era necesario tomar medidas para que la leche secada y radioactivada en invierno no desmereciese de la trabajada en verano. Y ello se consiguió, después de numerosas pruebas y experimentos.

Así, mientras la leche producida en Invierno, no irradiada, tenía un poder nutritivo equivalente a 55, y la no irradiada producida en Verano un poder nutritivo de 60, la Dryco irradiada producida en Invierno tenía un valor de 60 y medio (superior a la no irradiada producida en Verano), mientras que la irradiada producida en Verano alcanzaba un poder nutritivo de 61.

Los exámenes de los huesos de conejos expresamente tratados por el Dryco activado, sacados mediante fotografía Rayos X, constituyó otra de las más concluyentes pruebas del poder nutritivo de la radioactivación.

Los experimentos y rebuscas se dirigieron finalmente al siguiente objetivo: lograr que la exposición de la leche a los rayos ultravioletas, y ya antes, los procedimientos para la desecación del alimento, no afectasen a las vitaminas que contiene la leche natural, sobre todo a las de la serie A, que tienen alto poder nutritivo, y a las de la serie C. que poseen cualidades eminentemente anti-escorbúticas y anti-raquíticas.

Para ello se prepararon animales del todo raquíticos, mediante una alimentación previa, con alimentos de los cuales se habían extraído las vitaminas A. Pues bien: al pretender entonarlos y curarles el raquitismo provocado, mediante el Dryco irradiado, la curación vino rápidamente. Ello prueba que los procedimientos de irradiación no habían eliminado de la leche la vitamina A, pues, de ser así, el Raquitismo hubiera ido en aumento en el animal puesto en experimentación. Ello se comprobó mediante numerosos experimentos, de los cuales el más importante fué el siguiente: animales alimentados con alimentos ordinarios y otros alimentados sólo con Dryco, crecían siguiendo la misma curva de crecimiento, aumentando todavía un poco más los alimentos con Dryco.

Estos experimentos movieron precisamente a la firma industrial que los realizaba bajo la dirección de afamados químicos y médicos, a añadir a su antiguo producto de leche Dryco una variedad llamada Dryco activado, que contenía las mismas cualidades alimenticias del antiguo producto y, además, poseía ahora, por virtud de la radioactividad, eminentes cualidades preventivas y curativas del terrible Raquitismo.

LA RADIOACTIVIDAD, BASE DE SALUD, DE PAZ SOCIAL Y DE PATRIOTISMO

Este es, pues, el trascendental invento, que ha de influir enormemente en la salud del mundo. La leche sometida a la influencia de la radioactividad, no sólo es altamente alimenticia y conserva las vitaminas necesarias, sino que previene y cura el Raquitismo.

Las leches hervidas y pasteurizadas reducían las vitaminas a la impotencia. Las leches sin hervir contenían microbios de las más terribles enfermedades. Ni unas ni otras poseían las virtudes halladas en los últimos años en los alimentos sometidos a la acción de los rayos ultravioleta. Para reunir todas las ventajas apetecidas contra el Ra[...]tismo, se ha logrado obtener a[...]tos radioactivados y, sobre [...] leche radioactivada, como la [...]cido Dryco, que, además de a[...]to, es remedio contra el raq[...] y sus consecuencias.

Hemos dicho, al comenzar, [...] Raquitismo de las guaguas [...] puerta por la cual entraban [...] los microbios, especialmente [...]sis, las convulsiones, el c[...] debilidad cerebral. Si esas [...] alimentos propios y exclusiv[...] las guaguas—son ahora capa[...] sí solas de matar el Raq[...] quedará eliminada la mayor [...] tuberculosis infantiles, convul[...] y demás graves azotes que [...]pladamente diezman a la n[...] los primeros 30 meses de su [...]cia.

La trascendencia familiar [...] y nacional que ello supone, [...] la vista. Las familias, azota[...] esas enfermedades de sus [...] pierden en ellas la plata, [...]quilidad familiar y a veces [...]ma paz entre sus miembros [...] siempre es poco sólida cua[...] enfermedades de los pequeños [...]nan la base del hogar.

Los ciudadanos, criados [...] las terribles condiciones del [...]tismo, que los vuelve [...] huraños, descontentos y tris[...] templarán los problemas soci[...] una mayor imparcialidad y [...] y disponiendo de más salud [...]ca para ganar, dispondrían [...] de más medios para satisfa[...] necesidades, siendo menos [...] ante los patrones, el gobier[...] sociedad.

Y la nación, atacando por [...]ma base ese margen terri[...] mortalidad infantil que en C[...] va a la tumba a la mitad de [...]cidos antes de cumplir los [...] de existencia, se poblará r[...]damento y con mejor base [...] multiplicando en la paz e[...] y la eficacia de los brazos, [...] guerra disponiendo de una [...]mana bien nutrida, capaz [...]nerse a cualquier extraño [...]

Estas son las enormes p[...]nes de un problema que p[...] sencillo como es la irradia[...] la leche para las guaguas, [...] todos los filántropos amant[...] paz social y patriotas, es [...] preciso de propagar las b[...] conclusiones.

85 millones de pesos tenía disponibles en Caja, el 31 de Agosto, la Tesorería General de la República

INTERESANTE EXPOSICION DEL TESORERO GENERAL, DON AUGUSTO MERINO

Con fecha de ayer, el Tesorero General de la República, entregó al Ministerio de Hacienda el siguiente oficio por el cual informa sobre la situación de la Caja de la República en 31 de Agosto de 1927:

"Entrego a VS. el estado de la Caja correspondiente al 31 de Agosto último y los estados de Ingresos y Egresos de Julio y Agosto.

Considero necesario manifestar que la organización que tenían la Tesorería General y las Tesorerías fiscales, son causa de que aún en este momento no pueda entregar al Gobierno un estado exacto al centavo de la situación de su Caja. Espero entregar a VS. en los primeros días de Octubre el estado correspondiente a Setiembre, con la exactitud y precisión que requieren estas informaciones.

Estimo igualmente necesario exponer ante VS. ligeras explicaciones sobre algunos rubros:

SALDO DE LAS TESORERIAS DEPOSITADO EN LA CUENTA UNICA

El sistema de Cuenta Unica, implantado en 30 de Junio, dispuso en primer término la concentración de los fondos que todas las Tesorerías tenían en sus Cajas, a excepción de Londres.

Como un dato ilustrativo, debo manifestar a VS. que la suma de $ 35.503,326.94, se descompone en la siguiente forma:

Fondos generales $ 26.740,223.37
Puentes y Caminos $ 8.165.557.37
Derechos y exportación Salitre y Yodo.. $ 597,546.30

SALDO DE LA TESORERIA EN LONDRES

Se considera el saldo en Caja y las letras remitidas que se encontraban en trámite.

TRASPASO DEL SALDO DE LA TESORERIA DE SANTIAGO EN 30 DE JUNIO

Esta Tesorería se ha visto en la imposibilidad de enterar totalmente su saldo por el atraso en que se encontraba la rendición de sus cuentas y por la conveniencia de cerrar sus libros para dar lugar a las operaciones entre Tesorerías que han sido necesarias. Aún no ha depositado el total de su saldo en 30 de Junio. El 10 de Setiembre ha depositado $ 932 ... más.

INGRESOS QUE NO HA SIDO POSIBLE CLASIFICAR HASTA HOY

Como VS. puede verlo, la cantidad de $ 1.692,515.17 que no pudieron clasificarse en el mes de Julio por defectos en los datos suministrados por algunas Tesorerías, ha quedado, reducida en Agosto a $ 256,856.49. Aunque no deben producirse estas situaciones y no se producirán en adelante, es necesario considerar que son causadas por la implantación de un nuevo sistema y una clasificación de ingresos que hasta el 30 de Junio no existía.

Igual observación cabe hacer respecto de los Egresos ascendientes a $ 1.280,819.64 correspodientes a Julio y Agosto conjuntamente, que tampoco ha sido posible clasificar por defectos de los datos de algunas Tesorerías.

TRASPASOS DEL BANCO CENTRAL A LA CUENTA UNICA

En vista de autorización superior, se han tomado fondos para cubrir el déficit de 1920. Como un dato ilustrativo debo manifestar a VS. que los gastos de cargo al Presupuesto de 1926 cancelados en 1927, ascendieron, según datos de las Tesorerías, a más de $ 110.000,000.00.

En Julio se efectuó la cancelación de la cuoa de amortización e intereses del empréstito contratado por ley 4087 (2.a parte). Este pago se efectuó directamente po rla Tesorería General, autorizada por el Ministerio de Hacienda. La Dirección del Tesoro, hoy Tesorería General, ordenó al Banco Central, traspasar a Kissel Kinnicutt en Estados Unidos, la suma de $ 7.910,787.50.

Este egreso está considerado en el rubro de Gastos Fijos de Julio.

EGRESOS

En general, puedo manifestar a VS. que en Julio y Agosto se han producido egresos en cantidades extraordinarias, tanto en los pagos con cargo al Presupuesto, como en la cancelación de depósitos. Esta situación se produjo por la circunstancia de que antes del 30 de Junio los fondos fiscales se encontraban repartidos en todo el país en cantidades excesivas, en algunas Tesorerías, mientras en otras y especialmente en Santiago, que es la oficina que tiene mayores egresos, carecía de recursos. Al concentrarse todos los fondos fiscales en la Cuenta Unica, la Caja Fiscal dispuso de fondos para cancelar sus compromisos impagos de meses y aún de épocas anteriores, lo que motiva la natural inflación en los gastos.

DEPOSITOS

Este rubro merece especial atención. Hasta hoy ha sido imposible establecer por la Comisión designada por VS. el monto efectivo de los depósitos vigentes.

En el balance de la Hacienda Pública correspondiente a 1925, se estableció para esta cuenta la suma de $ 149.895,547.75, considerado en esta cifra lo correspondiente a Sueldos y Gastos por Pagar, que representaba un valor de $ 86.092,636.04. Como esta cantidad se paga en los primeros meses del año siguiente, figurando, puede decirse, transitoriamente en dicha cuenta, queda un saldo propiamente de depósitos de $ 63.802,911.71.

Sobre esta base y teniendo presente la índole misma de esta cuenta que mantiene un valor que altera muy poco de un año para otro, podría estimarse muy aproximadamente como saldo actual de depósitos el valor indicado más un 10 por ciento o sea una suma que fluctúa alrededor de $ 70.000,000.

En Julio y Agosto se han cancelado depósitos por una suma superior en $ 14.433,262.53, a los ingresos de las mismas cuentas, situación extraordinaria, ya que generalmente los ingresos y egresos por depósitos se equiparan, debiéndose ésto a la existencia de fondos en Santiago que ya hemos anotado como consecuencia de la Cuenta Unica, lo que permitió inmediatamente cancelar a diversas instituciones como la Caja de Retiro del Ejército y Armada, Caja de Ahorros de Empleados Públicos, etc., deudas anteriores que no había sido posible cancelar y que hoy están saldadas o muy cerca de ello.

COMPROMISOS FISCALES

Considero también necesario imponer al señor Ministro de los Fijos y Decretos de Variables que las Tesorerías tenían pendientes en 31 de Agosto; suman aproximadamente las siguientes cantidades, según las informaciones recibidas de las respectivas oficinas:

Fijos . . . $ 3.405,912.89
Variables . $ 71.716,898.54

En esta última cantidad están incluídos los decretos que conceden fondos por mensualidades (autorizaciones), de manera que es necesario considerar que no se trata de compromisos exigibles inmediatamente. Un cálculo aproximado da para los decretos exigibles $ 11.000,000 y para pagar por mensualidades $ 60.000,000 o sean 15 millones meusuales hasta fin de año. En el mes próximo considero posible dar a VS. el dato exacto.

FONDOS DEL BANCO CENTRAL

La Caja Fiscal ha tomado desde hace tiempo fondos depositados en el Banco Central con exceso a lo legalmente autorizado. Se trata de $ 56.323,968.16 (en 31 de Agosto), que es necesario reintegrar al objeto a que estaban destinados.

Para ésto se cuenta cón una autorización legal calculada en $ 32.876,000 quedando, en consecuencia, un saldo por reintegrar de $ 23.447,968.16.

DEUDORES AL FISCO

Así como no ha sido posible establecer exactamente las cantidades que el Fisco adeuda, tampoco se ha podido hasta hoy fijar las cantidades que por contribuciones y diversos motivos se adeudan al Estado, que suman varios millones. Espero poder dar a VS. cifras precisas en plazo relativamente corto.

Al hacerce cargo de la Tesorería General, he considerado mi primera obligación informar al Gobierno del estado de la Caja Fiscal, lo que entrego a VS. lamentando que la organización que tenían los servicios a mi cargo, impida dar esta información con la precisión matemática que estimo indispensable.

Dios guarde a VS. — Augusto Merino.

SITUACION DE LA CAJA DE LA REPUBLICA DE CHILE, EN 31 DE AGOSTO DE 1927

1927 ENTRADAS

Concepto			
Junio 30.—**SALDO DE LAS TESORERIAS**, depositados en la Cuenta Unica en esta fecha		$ 35.503,326.94	
En Londres, Caja	22.980,920.—		
Letras en tránsito	9.846,310.80	32.827,230.80	
PARTE DEL SALDO TESORERIA SANTIAGO, en 30 de Junio traspasado a la Cuenta Unica, parcialidades, Julio y Agosto		4.354,878.52	
			72.685,436.26
RENTAS:			
Julio		74.803,065.37	
Agosto		72.333,025.48	
			147.136,090.85
DEVOLUCION DE ANTICIPOS:			
Julio		91,065.40	
Agosto		102,406.34	
			193,471.74
DEPOSITOS:			
Julio		10.038,590.86	
Agosto		8.294,413.48	
			18.333,004.34
INGRESOS QUE NO HA SIDO POSIBLE CLASIFICAR, por defectos en los datos suministrados por algunas Tesorerías:			
Julio		1.692,515.57	
Agosto		256,856.49	
			1.949,372.06
TRASPASO DEL BANCO CENTRAL, a Cuenta Unica, en Julio, para reponer gastos del año 1926, hechos en 1927		34.500,000.00	
En Agosto, para efectuar rescate de Bonos, operación considerada Ley 4087		4.860,000.00	
A Kissel Kinnicut, para servicio empréstito Ley 4087 (2.a cuota)		7.910,787.50	
			47.270,787.50
			287.568,162.75

CARLOS A. CONCHA C., Sub-Tesorero.

SALIDAS

Concepto			
PAGOS CARGO AL PRESUPUESTO:			
Fijos:			
Julio	43.392,417.27		
Agosto	53.279,962.41	$ 96.672,379.68	
Variables:			
Julio	29.072,036.24		
Agosto	22.227,881.29	51.299,917.53	
Londres, en Julio, no ha comunicado detalle (pagos Agosto, incluídos totales anteriores)		9.265,140.00	
			157.237,437.21
LEYES ESPECIALES:			
Julio		2.835,136.39	
Agosto		7.936,821.14	
			10.771,957,53
ANTICIPOS.			
Julio		137,479.03	
Agosto		103,735.66	
			241,214.69
DEPOSITOS:			
Julio		14.572,034.88	
Agosto		18.191,515.29	
			32.763,550.17
EGRESOS QUE NO HA SIDO POSIBLE CLASIFICAR, por defectos en los datos suministrados por algunas Tesorerías			1.280,819.64
SALDO DISPONIBLE, en 31 de Agosto, como sigue:			
Cuenta Unica:			
Caja Nacional de A.		23.300,249.44	
Cuentas giradoras de Tesorerías		13.027,859.55	
Londres, Caja	28.945,074.52		
Letras en tránsito	20.000,000.00	48.945,074.52	
			85.273,183.51
			287.568,162.75

AUGUSTO MERINO, Tesorero General.

ESTADO MENSUAL DE INGRESOS — JULIO Y AGOSTO DE 1927

GRUPO A
Especies Valoradas

Cta. N.o	Concepto	Valor
	Específicos	$ 336,879.35
	Estampillas de Impuesto	.240,413.49
	Estampillas de la Vivienda	1.722.00
	Estampillas Postales	J28,808.59
	Fajas para cigarros, tabacos, puros y barajas	1.760,751.80
	Fajas para vinos y chichas embotellados	228,023.57
	Papel Sellado	324,352.15
	Fajas de Reconocimiento	259,65
	Total del Grupo A	$ 5.621,210.60

GRUPO B
Impuestos y Rentas sujetos a Rol

Cta. N.o	Concepto	Valor
	Arriendo de propiedades fiscales	$ 0,994.75
	Arriendos de sitios en el malecón	112,281.48
	Concesiones fiscales	11,094.60
	Contribuciones de alcantarillados	220,502.01
	Contribución de caminos	589,208.00
	Contribución de pavimentación	207,789.71
	Deudores morosos de contribuciones	126,658.64
	Deudores morosos de impuesto a la Renta	426,521.11
	Deudores remate puerto San Antonio	10,068.93
	Deudores remate tierras fiscales	14,836.01
	Impuesto a la Renta 1.a Categoría	581,183.28
	Impuesto a la Renta 3.a Categoría	.169,992.33
	Impuesto a la Renta 4.a Categoría	145,524.41
	Impuesto a la Renta 6.a Categoría	43,044.40
	Impuesto a la Renta Adicional	620,363.48
	Impuesto a la Renta Complementario	390,009.80
	Intereses de deudores del Fisco	15,403.93
	Patentes fiscales de minas	2,554.20
	Serv. Pts. Let. d) Art. 3.o del decreto-ley 367	126,769.43
	Contribución de Viñas	94,023.66
	Total del Grupo B	4.939,102.16

GRUPO C
Impuestos y Rentas

Cta. N.o	Concepto	Valor
	Almacenaje	170,267.38
	Arts. 9 y 16 de la ley 4113	104,455.31
	Art. 15 de la ley 4113	34,065.60
	Contribución de Tonelaje	37,257.10
	Derechos Consulares	178,769.32
	Derechos exp. a los productos forestales	1,509.70
	Derechos de exportación de bórax	40,572.05
	Derechos de exportación de hierro	73,822.28
	Derechos exportación de salitre	26.711,437.35
	Derechos exportación de yodo	895,499.65
	Derechos de internación	20.189,162.26
	Derechos de timbre	622,858.05
	Derechos de venta de animales en feria	43,569.78
	Espectáculos públicos	127,815.07
	Faros y Balizas	261,949.35
	Fonógrafos, planos y pianos eléctricos	2,740.00
	Herencias y donaciones	663,105.92
	Impuesto a la dieta parlamentaria	0.00
	Impuestos a las ventas	386,242.74
	Impuesto alcoholes, vinos y cervezas	736,742.63
	Impuesto a la Renta 2.a Categoría	3.271,945.31
	Impuesto a la Renta 5.a Categoría	809,138.60
	Impuesto a la Pesca	34,098.19
	Inspección de Bienes Nacionales	144.00
	Muellaje, descarga y movilización	261,471.58
	Multas a beneficio fiscal	72,845.22
	Otros ingresos fijados por decreto-ley 350	9,168.48
	Patentes especiales de Bolsas	15,000.00
	Patentes y privilegios exclusivos	15,948.10
31	Patentes sobre compañías de seguros	113,557.00
32	Reintegros por pagos ilegales	123,019.65
33	Remates de terrenos salitrales	0.00
35	Sobre compañías de seguros, vida, etc.	93,275.11
36	Ventas de bienes muebles	367.70
37	Rentas generales	13,848.98
38	Ley 3852	154,851.40
39	Dos por ciento prop. austral, decreto-ley 601	411.80
	Total del Grupo	$ 57.386.527.66

GRUPO D
Productos de servicios nacionales:

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Biblioteca Nacional, censura cinematográfica	$ 302.80
3	Comisión de Puertos: Valparaíso, San Antonio y Valdivia	12,254.00
4	Dirección de Especies Valoradas	384,511.54
5	Dirección Fiscal de Alcantarillado y Pavimentación de Santiago	942.73
6	Dirección General de Correos y Telégrafos	576,958.30
7	Dirección General de Policías	13,536.10
8	Dirección General de Tierras, Bosque y Pesca	5,107.00
9	Escuela Dental, atención público	24,207.80
13	Enseñanza pública, matrícula y exámenes	4,115.00
14	Estación Sanitaria de Arica	2,560.00
16	Guías de tránsito	6,364.00
17	Intereses bancarios	66,105.06
18	Inspección de Servicios Eléctricos	1,727.10
19	Inspección de Agua Potable y Desagües	158,938.06
20	Inspección de Sociedades Anónimas	9,164.95
21	Instituto de Sordo-Mudos	1,180.60
22	Inspección General de Ferrocarriles	3,847.12
25	Servicios Agrícolas	11,674.00
26	Superintendencia de Bancos	125,000.00
27	Servicios de Puentes	929,148.29
28	Trib. Ctas. Municip., FF. CC. y CC. H.	16,040.94
29	Talleres de Penitenciarías	7,223.27
30	Rentas generales	1.283,256.13
31	Inspección General de Caminos y Puentes	207,646.91
32	Dirección del Tesoro	7,852.25
	Total del Grupo D	$ 4.629,153.95

GRUPO E
Ingresos del año anterior:

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Ingresos del año anterior	$ 695.00
	Total del Grupo E	695.00

GRUPO F
Devolución de anticipos

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Devolución de anticipos	91,055.40
2	Obras de regadío	0.00
	Total del Grupo F	$ 91,055.40

GRUPO Z
Depósitos, Retenciones y Fondos de Terceros:

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Caja de Ahorros de EE. PP.	29,686.05
2	Caja de Prev. de la Policía	312,776.75
3	Caja de Retiro del Ejército y Armada	439,249.25
4	Caja Nac. de Emp. P.	1.444,038.55
5	Club Militar	32,435.60
6	Cooperativa Militar	22,628.86
7	Depósitos (que no tienen cta. especial)	450,787.30
8	Depósitos tramitaciones judiciales	68,522.88
9	Derechos de Hospital	14,114.95
10	Derechos de Recaudación	92,989.41
11	Derechos de internación, liquid provmte	604,280.93
12	Descuento . por ciento auxilio empleados cesantes	32,11 58
13	Encomiendas internacionales	21,549.20
14	Giros Interior	1.094,959.38
15	Giros Internacionales	1,507.28
16	Intereses con destino legal indicado	32,423.75
17	Inspección de Agua Potable y Desagües, erog. part.	2,606.33
18	Inspección Servicios Eléctricos, art. 7, decreto-ley 252	0.00
19	Inspección General de Caminos y Puentes	140,722.65
20	Multas con destino legal determinado	99,090.00
21	Mutual del Ejército y Armada	75.442.95
22	Ley 4054	48,067.27
23	Llaves de casillas	28,286.22
24	Particip. Beneficenc. arrendam. fiscales	5,845.13
25	Patentes de abogados	12,817.68
26	Préstamos de semillas	13,144.53
27	Retención de contratos	167,124.71
28	Rezagos correspondientes	84,024.81
29	Servicios combinación telegráfica	125,585.75
30	Servicios de empréstitos	1.374,047.25
31	Sobrantes de remates de mercaderías	0.00
32	Sueldos policías no cobrados	567.40
34	Cooperativas	449,090.42
35	Depósitos p. responder a multas	40,076.75
36	Fondos de Municipalidades	288,207.56
37	Fondos de Sanidad Municipal	99,499.92
38	Montepío Militar	3,187.81
39	Retenciones judiciales	19,407.47
40	Protecc. Mutua Empleados Públicos	74.00
41	Depósitos de Carabineros	2,844.50
	Total del Grupo T.	$ 10.038,590.86

RESUMEN DE RENTAS FISCALES POR JULIO

TOTALES DE:

Concepto	Valor
Grupo A, Especies Valoradas	$ 5.621,210.60
Grupo B, Impuesto y Renta suj. a rol	4.939,102.16
Grupo C, otros impuestos y rentas	57.386,527.66
Grupo D, productos de servicios nacionales	4.629,153.95
Grupo E, ingresos del año anterior (error de Tesorerías)	695.00
Tesorería de Chile en Londres	2.226,376.00
	$ 74.803,065.37
Por ingresos que no ha sido posible clasificar hasta hoy, por defectos en los datos suministrados por las Tesorerías	$ 1.692,515.57
	$ 76.495,580.94

EN EL MES DE AGOSTO DE 1927

GRUPO A.
Especies valoradas

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Específicos	$ 331,627.96
3	Estampillas de Impuesto	2.178,070.04
4	Estampillas de la Vivienda	489.—
5	Estampillas Postales	799,652.80
6	Fajas para cigarros, tabacos puros y barajas	1.750,845.45
7	Fajas para Vinos y Chichas	241,726.70
9	Papel Sellado	314,249.59
10	Fajas de Reconocimiento	188.84
	Total del Grupo A.	$ 5.616,850.38

GRUPO B.
Impuestos y Rentas sujetos a Rol

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Arriendo de propiedades fiscales	28,587.29
2	Arriendo de sitios en el malecón	173,270.73
3	Arriendo de terrenos en Tierra del Fuego	34,365.—
	Arriendo de terrenos Magallánicos	970.—
5	Concesiones fiscales	39,505.80
6	Contrib. de Alcantarillado	517,728.30
7	Contrib. de Caminos	845,591.39
8	Contrib. de Pavimentación	376,455.28
9	Deudores morosos de contribuciones	246,720.77
10	Deudores morosos de impuesto a la renta	.916,992.59
11	Deudores Remate puerto San Antonio	7,818.30
12	Deudores Remate tierras fiscales	13,215.23
13	Impuesto a la Renta 1.a categoría	1.698,379.57
14	Impuesto a la Renta 3.a Categoría	1.094,367.75
15	Impuesto a la Renta 4.a Categoría	1.927.13
16	Impuesto a la Renta 6.a Categoría	28,284.42
17	Impuesto a la Adicional	131,842.88
18	Impuesto Complementario	433,856.41
19	Intereses de deudores del Fisco	15,774.81
20	Patentes fiscales de minas	1,192.31
21	Servc. Pts. Let. d) art. 3.o del Decreto Ley 367	302,443.21
22	Contribución de Viñas	18,724.14
	Total del Grupo B.	$ 7.922,501.78

GRUPO C.
Impuestos y Rentas

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Almacenaje	$ 725,783.70
2	Apuestas Mutuas en los Hipódromos	135.—
3	Art. 9116 de la Ley 4113	141,483.48
4	Art. 15 de la Ley 4113	38,699.15
5	Contribución de Tonelaje	144,046.05
6	Derechos consulares	104,563.69
7	Derechos exp. a los productos forestales	4,834.03
8	Derechos exp. de Bórax	42,074.65
9	Derechos exp. de Hierro	86,450.06
9	Derechos exp. de Salitre	2.189,633.15
11	Derechos exp. de Yodo	171,953.80
12	Derechos de Internación	18.590,957.76
13	Derechos de Timbre	610,264.26
14	Derechos de venta de animales en feria	50,129.96
15	Espectáculos públicos	148,815.10
16	Faros y Balizas	165,277.65
17	Fonógrafos, pianos y pianos eléctricos	4,700.—
18	Herencias y donaciones	492,958.48
19	Impuesto a la Dieta Parlamentarias	0.—
20	Impuesto a las ventas	90,340.99
21	Impuesto alcoholes, vinos y cervezas	643,574.68
22	Impuesto a la Renta 2.a Categoría	2.196,398.82
23	Impuesto a la Renta 5.a Categoría	812,891.30
24	Impuesto a la Pesca	46,387.97
25	Inspección de Bienes Nacionales	5,037.70
26	Muellaje, descarga y movilización	236,193.55
27	Multas a beneficio fiscal	51,656.02
28	Otros ingresos fijados por el Decreto Ley 350	5,601.59
30	Patentes y privilegios exclusivos	5,300.—
31	Patentes sobre compañías de seguros	29,580.—
32	Reintegro por pagos ilegales	177,053.94
33	Remate de terrenos salitrales	0.—
35	Sobre Compañías de Seguros, Vida, etc.	134,406.68
36	Ventas de bienes muebles	520.—
37	Rentas Generales	2,599.79
38	Ley 3852	259,202.50
39	2 o/o Const. prop. austral Decreto Ley 601	716.28
	Total del Grupo C.	$ 52.409,751.73

GRUPO D.
Producto de Srv. Nacionales

Cta. N.o	Concepto	Valor
2	Casa de Moneda	$ 6,803.87
4	Dirección de Especies Valoradas	32.487.50
5	Dirección Fiscal de Alc. y Pav. de Santiago	1.009,043.52
6	Dirección General de Correos y Telégrafos	596,289.70
7	Dirección General de Policías	328.—
8	Dirección General de Tierras, Bosques y Pesca	20,851.40
9	Escuela Dental, atención público	10,078.60
11	Enseñanza Industrial de Hombres	25.—
13	Enseñanza Pública, matrícula y exámenes	2,101.53
14	Estación Sanitaria de Arica	2,640 00
16	Guías de Tránsito Ley 4023	5,363.45
17	Intereses Bancarios	1,519.47
18	Inspección de Servicios Eléctricos	0.—
19	Inspección de Agua Potable y Desagües	862,630.68
20	Inspección de Sociedades Anónimas	1,000.00
22	Inspección General de Ferrocarriles	7,159.51
25	Servicios Agrícolas	4,560.60
27	Servicios de Puentes	407,820.48
28	Trib. Ctas. Munic. FF. CC. C. C. H.	21.879.30
29	Talleres de Penitenciaría	8.408.65
30	[illegible]	158,428.52
31	Inspección General de Puentes y Caminos	20,617.01
32	Dirección del Tesoro	4,853.45
	Total del Grupo D.	$ 2.999,685.21

GRUPO E.
Ingresos del año anterior

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Ingresos del año anterior (error de Tesorerías)	3,257.09
	Total del Grupo E.	$ 3,257.09

GRUPO F.
Devolución de anticipos

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Devolución de anticipos	$ 100,642.04
2	Obras de Regadíos	1,764.30
	Total del Grupo F.	$ 102,406.34

GRUPO Z.
Depósitos, Retenciones y Fondos de Terceros

Cta. N.o	Concepto	Valor
1	Caja de Ahorros de EE. PP.	$ 24,368.20
2	Caja de Previsión de la Policía	252,664.28
3	Caja de Retiro del Ejército y Armada	494,080.06
4	Caja Nacional de EE. PP.	2.021,408.15
5	Club Militar	15,830.03
6	Cooperativa Militar	28,310.78
7	Depósitos (que no tienen cuenta especial)	1.011,269.48
8	Depósitos tramitaciones judiciales	29,171.28
9	Derechos de Hospital	19,282.80
10	Derechos de Recaudación	82,023.33
11	Derechos de Internación, liq. provmte.	365,439.11
12	Descuento 1 o/o auxilio Empleados cesantes	143,523.12
13	Encomiendas internacionales	7,027.73
14	Giros Interior	1.164,682.34
15	Giros Internacionales	1,614.56
16	Intereses con destino legal indicado	392,116.94
17	Insp. de Agua Pot. y Desagües erog. part.	3,613.86
19	Inspección General de Caminos y Puentes	3,904.77
20	Multas con destino legal determinado	159,067.01
21	Mutual del Ejército y Armada	86,001.20
22	Ley 4054	29,040.63
23	Llaves de Casilla	1,447.—
24	Partic. Beneficenc. arrendm. Fiscales	21,946.55
25	Patentes de Abogados	6,440.27
26	Préstamos de semillas	87.496.59
27	Retenciones de contratos	550,733.12
28	Depósitos Ejército	122,201.52
29	Servicio combinación telegráfica	79,021.83
30	Servicios de empréstitos	442,8[illegible].03
31	Sobrantes de remates de mercaderías	0.—
33	Censos por pagar	171.45
34	Cooperativas	251,387.26
35	Depósitos para responder a multas	26,814.80
36	Fondos de Municipalidades	263,[illegible]55.05
37	Fondos de Sanidad Municipal	88,120.60
38	Montepío Militar	4,513.82
39	Retenciones Judiciales	3,153.13
40	Protección Mutua EE. PP.	112.—
41	Depósitos Carabineros	9,860.85
	Totales del Grupo Z.	$ 8.294,413.48

RESUMEN DE RENTAS FISCALES POR AGOSTO

TOTALES DE:

Concepto	Valor
GRUPO A. Especies Valoradas	5.616,850.38
GRUPO B. Impuesto y Renta suj. a Rol	7.922,501.78
GRUPO C. Otros Impuestos y Rentas	52.409,751.78
GRUPO D. Produc. de Serv. Nacionales	2.999,685.21
GRUPO E. Ingr. año anterior (error de Tesorerías)	3.257.09
Lo ingresado en Londres	3.380,979.29
	$ 72.333,025.48
Otros ingresos que no ha sido posible clasificar hasta hoy por defectos en los datos suministrados por las Tesorerías	256,856.49
	$ 72.589,881.97

ARTURO ARZE GALLO
p. Jefe Sección Ingresos.

CRONICA LITERARIA por ALONE

"JOURNAL DE SALAVIN", por Georges Duhamel (M. de France)

La vida ordinaria encierra tantos misterios como la vida que llamamos extraordinaria; en la superficie del mundo suceden cosas más raras que en el fondo de los mares y no son los pueblos lejanos ni los tiempos remotos depositarios exclusivos de los hechos que nos parecen inauditos.

Para encontrar novelas y dramas, idilios y tragedias no se necesita siquiera inventar: basta poseer esa mirada de los poetas que, como la vara de Moisés, hace brotar el agua fresca de la realidad dura y cotidiana.

He aquí a Luis Salavin.

Acaba de cumplir cuarenta años. Nunca en su vida ha hecho nada fuera de lo vulgar: está casado, quiere a su esposa, vive con su madre, tiene un empleo de oficina que le da para vivir y se aviene con sus compañeros. Su existencia parece una laguna de aguas mansas, incoloras, tibias. Pues al cumplir cuarenta años, en pleno mediodía, un gran pensamiento cae sobre este hombre, como un aerolito sobre una hormiga. Quiere ser santo. Nada más ni nada menos. Al principio pensó ser sabio; pero había mucho que estudiar y sentíase cansado. Después se le ocurrió ser artista; pero para eso hay que nacer con ciertas dotes. No le quedaba sino la santidad, que—así pensaba Salavin—está al alcance de cualquiera. El que quiere ser santo es santo. Salavin lo quiso.

Y empezó.

Duhamel nos ha dado el diario íntimo de este hombre.

El día de su cumpleaños, después de un largo examen de conciencia. Salavin, que no cree en lo sobrenatural, que no profesa ninguna religión, decide entregarse a la santidad y espera. Ese día termina:

—Estoy pronto. Me espero. Parto a mi encuentro.

Desde ese día hasta el 21 "rien á signaler"; nada, nada. El 21, un romadizo muy violento que acepta con serenidad, casi con alegría. "Pas la peine d'en parler" —reconoce él mismo. Y sigue: Nada notable, nada, nada. Hasta que el 27 de Enero reconsidera su actitud, se encuentra absurdo y decide enmendarse. ¿Qué espera digno de notarse? ¿Un milagro? ¿La perfección súbita? Nada de eso ocurre de buenas a primeras. Habrá que resignarse a consignar los pequeños hechos. Por ejemplo...

Mme. Baratti, la portera, no pierde ocasión de molestar a Salavin. La ha negado el saludo. Salavin, por mortificación, la saluda todos los días, aunque ella no le conteste. Al poco tiempo de este régimen, Salavin observa que su proximidad causa a Mme. Baratti un malestar vecino al terror. Su política la espanta. Para no incomodarla, le suspende el saludo; lo que Mme. Baratti considera una nueva ofensa.

Como todos los místicos, Salavin tiene gran finura de análisis íntimo, una ciencia innata de las almas. Temiendo que su madre o su mujer descubran su diario y se rían de su aspiración a la santidad, resuelve cambiar esta palabra por otra y, tras mucho buscar, encuentra la palabra turismo. No dirá:—Si llego alguna vez a ser santo... Dirá:—Si alguna vez llego a ser turista... Si logro superar las dificultades del turismo... Pone en práctica su sistema; pero, cada vez siente una ligera incomodidad y, al fin, estalla: "Esta palabra turista se " me ha hecho odiosa—escribe. " Mezcla al concierto de mis re" flexiones una nota cómica pe" nosa. Temo que a la larga in" troduzca en mis proyectos un " germen de corrupción..." Resuelve eliminarla.

Retratando a su jefe, encuentra detalles exquisitos:

—M. Mayer tendrá cincuenta años. Viene casi todos los días a ver el trabajo. Dicen que sabe mucho. Es un intelectual. Posee, según parece, una biblioteca suntuosa. Usa una cortesía exquisita con todo el mundo, maneras finas, algo distantes; a mí me habla con suavidad, como cualquier persona de buen carácter le hablaría a un animal.

La vida corre para Salavin, como para todo el mundo, sin traerle nada extraordinario, ninguna prueba rara, ninguna ocasión heroica. Busca; pero no encuentra. ¿Alguién a quien ayudarle a llevar un fardo por la calle? Un mozo de cuerda. Pero tal es su oficio y se ofendería si le ayudaran. Creería que trataban de robarle su propina o su carga. Aquel caballero. Pero sólo lleva una maleta pequeñita, bien poco pesada. Seis o siete kilos, a lo más... ¡Ah! ¡qué difícil resulta a veces socorrer al prójimo!

Quedan las mortificaciones. Mirándose al espejo, Salavin experimenta el deseo loco de vivir "al otro lado del cristal", de ser el que está detrás de la muralla, el fantasma. Se reprocha este deseo y proyecta disciplinarse, usar un cilicio. La dificultad está en hallar dicho artículo en el comercio. No concibe que alguien vaya a la tienda del Louvre a pedir un cilicio. Por lo demás, costumbre bárbara. Salavin substituye el cilicio y la disciplina por una puerta. Coloca un dedo en la juntura y aprieta poco a poco, hasta que ya no puede tolerar el sufrimiento. Un día su mujer abre la puerta violentamente, le destroza el dedo y Salavin ahulla, casi cae desmayado del dolor. Para colmo, injuria injustamente a su mujer, inventa mentiras para explicar su actitud, comete toda clase de villanías.

¡Ah! la santidad, la rigidez ascética parecen incompatibles con la felicidad conyugal. Salavin lo va comprendiendo y ¡ay! de su mujer el día que acabe de comprenderlo! Tiene con ella una discusión característica a propósito de la palabra boulevard. Ella ha dicho boulebard y él la corrige. Ella niega:

—He dicho boulevard.

—Margarita, ya sabes que tengo el oído fino: dijiste boulebard. Un lapsus, hé ahí todo.

—No, Luis, no. Dije boulevard bien claro. ¿Por qué quieres que haya dicho boulebard?

—No lo quiero: lo dijiste. No pusiste atención, no importa nada.

—Sí importa, porque puse mucha atención y dije boulevard. Además me llevas corrigiendo el día entero y ya no me atrevo a abrir la boca.

—Si te reprendo es por tu bien. Todo el mundo puede equivocarse.

—Y tú también, porque me oíste mal.

—En eso no: estoy absolutamente seguro.

—Pues yo también estoy segura de haber dicho boulebard.

—¿No ves? Otra vez dijiste boulebard!

—Ah! Luis, Luis! es que tú me enredas toda. ¡Hay para volverse loca!

Margarita huye, sollozando, a la cocina. Salavin la sigue, la acaricia, la consuela, le asegura que, en efecto, le oyó mal y que, en efecto, ella dijo "bolevard" y no "boulebard". En seguida, reflexiona: "No es cierto. La oí " muy bien: dijo boulebard. La " cosa no tiene importancia; pe" ro, por apaciguar a Margarita, " he traicionado la verdad..."

Hace tiempo proyecta dejar su casa. Un incidente grotesco lo decide. Junto a Salavin, vive un ebrio perdido. Salavin lo encuentra tirado en la escalera y trata de levantarlo. El borracho, creyéndolo agresor, le da una bofetada. Salavin, tembloroso, pensando, le presenta la otra mejilla. El ecrio le da otra bofetada. Salavin se exaspera y, para terminar con todo de una vez, se va a vivir solo.

Tampoco encuentra la santidad en el aislamiento.

Necesita compañía íntima, eco a su ansia mística; y entra en las iglesias, mira las ceremonias del culto, observa los confesonarios. ¿Por qué no se confesaría él también? ¿Por qué no? Carece de la fe; pero, precisamente, se acusará de eso... De pronto, se resuelve y se acerca al confesor. ¡Con qué indiferencia le oye sus pecados! Salavin cuenta su vida y milagros, trata de presentarse como un ser muy desdichado, refiere todos sus secretos. El sacerdote le pregunta: ¿No tiene nada más de qué acusarse? Y le pide que se apure: porque otros penitentes aguardan. Así, pues—reflexiona—lo que me saco del alma con tanto dolor ¿no es siquiera interesante?" Exasperado, se inventa culpas terribles. El confesor le impone como penitencia que rece un rosario al día durante todo la semana. Y le da la absolución. Salavin se retira escandalizado.

Al fin el pobre se desliza poco a poco hacia la locura. Hizo su camino al revés de don Quijote; pero por las mismas huellas.

Y es cómico y conmovedor.

Puro el estilo, límpido, insensible, clarificado en la mejor tradición francesa. Con razón algunos consideran a Duhamel el sucesor de Anatole France, más un estremecimiento de piedad que el otro no tenía.

"SEIS FALSAS NOVELAS" por Ramón Gómez de la Serna (Agencia Mundial de Librería, París).

Mil quinientos volúmenes cuidadosamente leídos y anotados, un viaje al Africa para ver el color de las arenas, ocho años de trabajos forzados, con infinitas noches gritando en el "gueuloir" de Croisset, tal es un pequeño balance de lo que costó a Gustavo Flaubert componer esa novela de la que él mismo dijo: El mundo no sabrá nunca cuán triste ha sido necesario estar para querer resucitar a Cartago!

Ramón Gómez de la Serna no habría hecho nada de eso.

Habría escrito, sencillamente: "Falsa Novela Cartaginesa". Y habría continuado...

Ahora Uds. querrían—y nosotros también—que el resultado correspondiera al esfuerzo en relación matemática; pero, desgraciadamente, esas cosas tan justas casi nunca suceden; y no podríamos decir si Salambó se lee ahora con tanto gusto o sin tanto gusto como este volumen. Quién sabe. Salambó es admirable; la han llamado "ópera en prosa"; y ni Sainte-Beuve le pudo meter el diente—¡qué diente!— a su documentación. Eso no significa que valiera la pena darse tanto trabajo. Gómez de la Serna nos produce el mismo efecto con sus rusos, sus chinos, sus tártaros, sus negros y su americanos inventados a pulso, a punta de desplante y seriedad. El que los conozca ¿los hallará ridículos? Nada importaría y ni aún eso es seguro; además se trata de conseguir un resultado. Y no se puede negar que el español lo consigue con sus personajes de papel, en cada uno de los cuales hallamos una chispa de su ingenio.

"EL BLANCO DE LA MUERTE" Cuentos por por N. Yáñez Silva

Mientras más se leen los cuentos de exquisitos dulces y lleteces de Natanahel Yáñez Silva mayor admiración se siente por las páginas ásperas y llenas de malezas de Mariano Latorre.

"ATENEA", número 5, de 1927

Es una honra para la cultura de nuestro público lector que una Revista como "Atenea" pueda mantenerse y haya entrado, próspera, en su cuarto año.

Al entrar en su año quinto, con el objeto de extender su circulación y realizar mejor el fin de difundor cultura que siempre ha perseguido, la dirección ha resuelto bajar el precio de tres a dos pesos y la subscripción anual de veinticuatro a dieciséis pesos.

Su material de lectura ha mejorado.

"MARSYAS", año I, N.o 6, Agosto

En el bendito reino musical —decía Shake — muchos son los llamados y pocos los elegidos. No diremos, pues, que solamente estos últimos deben leer la Revista "Marsyas"; porque le deseamos un gran número de lectores; pero si atendiéramos a la calidad de sus artículos y al espíritu de elección que los anima, pensaríamos que estaba destinada a circular entre una selecta minoría. Hay un verdadero fervor de arte puro en sus páginas, que jamás descienden a las pequeñas rencillas lugareñas, y un deseo alto y desinteresado de hacer comulgar a todos en la misma devoción. La música, que tiene por fundamento la armonía, no podría acentuar las disonancias y "Marsyas" obedece fielmente al genio musical.

En su último número hallamos varios estudios sobre Alfonso Leng, uno de los artistas consagrados que mayor prestigio tienen: "El Canto Gregoriano", por don Luis Vergara Larraín; "Tomás L. de Victoria", por Carlos Humeres; "Claudio Arrau Triunfa", por Fernando García Oldini, etc., etc., etc.

La impresión material, muy sencilla, es de un notable buen gusto.

Alone

Hojeando libros y revistas

VISTAS

Sobre Robert de Flers publica en "Les Nouvelles Littéraires", un artículo Fernando Gregh.

Un nuevo libro de Henry Duvernois, titulado **Los viajes de M. Pimperneau**, ha sido editado por Flammarion.

Kra, publica **La unidad del mundo**, obra nueva de Guglielmo Ferrero.

De Mauricio Verne, la Nouvelle Revue Critique publica **En el Jardín de la Mancha**.

André de Hevesy, publica un artículo sobre el libro de Marius André, "La verdadera aventura de Cristóbal Colón".

LIBROS NUEVOS

En busca de Balzac, por Carlos Leger.

El espíritu del pueblo chino, por Kou Houng Ming.

Al soplo del pampero, o La vida en la Argentina, por Claudio Jonquiere.

Llegada en Rusia, por Luc Durtain.

Soeren Kierkegaard, Intermedios.

Viaje al Congo, por André Gide.

La Casa Baudiniere, ha editado un libro del Caballero Audaz, titulado **La dama de la media noche**.

Mimes des Courtisanes, es el título de la última obra de Pierre Lonys.

El último libro de Jean Giradoux, llamado Eglantine, ha alcanzado un tiraje de cuarenta mil ejemplares hasta hoy.

El doctor Gilbert Robin, antiguo jefe de clínica de la Facultad de París, dió una conferencia sobre Psicoanálisis, conferencia que fué reproducida por Les Nouvelles Littéraires.

George Duhamel, continúa publicando su Viaje a Moscú.

Sobre André Gide ha publicado una obra Albert Thibaudet.

Del General ruso Krassnoff, el General Murat ha traducido al francés **La Amazona del Desierto**.

Una nueva obra de Gustavo Le Bon es **La evolución actual del mundo; Ilusiones y Realidades**.

De Wells, Odette Keun ha traducido **La Perla del Amor**.

Ha llegado a Buenos Aires el crítico y poeta español Gerardo de Torre; en el número Julio-Agosto, de Martín Fierro, publica un estudio sobre Gerardo de Diego.

Mon Cure au Cinema es la obra de Maurice de Marsan, que ha aparecido con dibujos de René Giffey.

Gabriel Alphaud, en Comoedia publica un artículo titulado **La amable atmósfera de los días de Madrid**.

Una sencilla ceremonia, presidida por el General Lyautey, en homenaje a Mauricio Barrés, se llevó a cabo en Nancy, auspiciada por la Asociación de Escritores Loreneses. En la casa habitada por el novelista fué colocada la siricio Barrés, cuando era estudiante, la siguiente placa: "Aquí habitó Maute (Noviembre 1880 - Julio 1882)".

Asistió el hijo del escritor Felipe Barrés.

Sobre **El viaje al Congo**, de André Gide, escribe en "Le Temps", M. Paul Souday.

En Les Cahiers Libres, aparecen, entre otras cosas:

Nueve cartas a su mujer, por Dostoiewsky.

..Poesía pura, por Henry Cremieux.

Traducido por Samson Kra, publica el libro de Ludwig dedicado a Guillermo II.

Emilio Henriot ha publicado la tercera serie de sus **Libros y Retratos**.

Un libro de poemas titulado **Los horizontes desplegados**, de Pablo Reuss, publica La Revue Mondiale. Este libro ha sido alabado por Paul Souday.

NUEVAS EDICIONES DE CASA GRASSET

La Rive d'Asie, por Claude A

Jaco et Lori, por Jacques B ville.

L'Ecorche, por Robert de T

Aline, por C. F. Ramuz.

Souffrences Perdues, por Ar Therive.

El Peregrino del Sol, de Pie Gormaere, publicado por A Michel, ha sido muy loado por mayor de los Rosny, de la Academia Goncourt.

La canción de mi vida, memorias de Ivette Guilbert, ha también editado por Grasset.

De Kra ha aparecido:

De Sainte Beuve a Fenelón Henry Bremond, escrito por Maurice Martin du Gard.

Plon ha editado el discurso recepción a la Academia Francesa, de Paul Valery, y la contestación de Gabriel Hanotaux.

La NRF ha editado de Charles Peguy, el libro de poesía **Trozos Escogidos**.

CHILE

Lorenzo Montes, ha editado libro de arte nuevo, **Violines ... ratas**, poemas.

Las obras de juventud, de Rubén Darío, con un ensayo sobre el poeta, escrito por Armando Donoso, ha aparecido editado por la Editorial Nascimento. Las obras de Darío, comprendidas en él, son las siguientes: Memorias de Chile, Abrojos, Impresiones de Santiago, Emelina, Rimas, Canto épico a las glorias de Chile, Azul, Hombres de Chile, A. de Gilbert.

El estudio de Armando Dono... bien documentado e interesantísimo, se extiende por casi la tercera parte del libro y estudia todas sus fases la vida de Rubén en Chile; puede decirse que dista mucho de ser la parte menos importante de la obra.

G. G.

Un libro interesante: ciudad de opio

Un nuevo libro—entre el fárrago de libros malos—y un nuevo autor, predestinado al éxito, preocupan ahora a nuestro pequeño mundo literario.

Con "Ciudad de Opio", selección de poemas en prosa, se inicia en el campo de la poética, en el que tan pocos han podido descollar en Chile a lo largo de una centuria de historia literaria—historia que registra media docena de nombres ilustres, otros pocos ilustrados y nada más. El "continente estúpido" nos llamó Pío Baroja y con cuanta razón! Se inicia Cuevas con un éxito halagador para su juventud. Es un tanteo generoso hacia la conquista de un arte personal, un ensayo de vuelo en demanda de las altas cumbres.

Las alcanzará porque es escritor que lleva en sí los elementos básicos del triunfo que perdura, no el efímero que forja la crítica. Mañana cuando nuevos triunfos sellen su reputación, muchos de los aplausos de hoy por idénticas manos se tornarán en rechazo y esa será la confirmación de su triunfo.

Eduardo Barrios en prólogo tan finamente trabajado como justo en la alabanza, dice de "Ciudad de Opio" que hay en ella originalidad, emoción, alta calidad de arte. Quizá un erotismo de buen gusto, un sereno erotismo de artista joven domina en sus páginas. No es un defecto. Wilde ha dicho que todo aquello que se siente serenamente es justo, y en el fondo de esa paradoja se aconcha una observación justa. El autor de "Dorian" y de "La Balada" olvidó decir que esa afirmación, como todo lo suyo, no rezaba con los tontos, más los tontos forman legión, pueblan el espacio, llenan el tiempo, de sus cadáveres, de sus pensamientos—caricatura de pensamiento— se forma el polvo que estiriliza a los artistas, paraliza su genio, enturbia la sagrada emoción. Todo se resolvería con bien si los artistas pudiesen formar una masonería espiritual, viviesen de ella y escribieran para ella.

Esta atmósfera nuestra de incomprensión, de ataque solapado, este indignante afán de recortar alas, restando méritos o intentando restarlos, esteriliza esfuerzos. Vivimos a la defensiva en un ambiente de conventillo, con el arma al brazo y el corazón atqueado. Someterse al rasero de la mesocracia intelectual reinante en el campo de las letras es una prenda de éxito; no sobrepasando el nivel se aquietan envidias: "Fulano está bien—dicen ellos. Su obra es discreta y es discreto equivale a una ejecutoria y a una... lápida. ¡Que carguen con ella todas las medianías florecientes en el "Continente Estúpido"!

A propósito del conventillo literario iba a extenderme sobre la cobardía ambiente, sobre la envidia ambiente, sobre la incomprensión ambiente, sobre la limitación ambiente, limitación que sería horrenda si, por ser producto de una crasa estupidez casi colectiva, ni de eso merece calificársela, pero veo que me aparto del tema: aplaudir sin reservas la aparición de un autor y de un libro, de un libro que merece detener la atención de los individuos inteligentes y un autor a quien reconocemos ya como un auténtico artista.

E. O. V.

CRONICAS CIENTIFICAS DE "LA NACION"

¿Está resuelto el problema de la curación definitiva del cáncer?

LAS NUEVAS EXPERIENCIAS DE TRATAMIENTO MEDICO. — SINTOMAS PRECOCES DE LA ENFERMEDAD CANCEROSA.—LA INFLUENCIA DE LA HERENCIA Y DE LAS INFLAMACIONES CRONICAS.

En nuestro último artículo nos hemos referido a las célebres experiencias de Maud Slye que demuestran de un modo concluyente la no contagiosidad del cáncer, y el papel todopoderoso de la herencia ayudada de una irritación conveniente aplicada sobre los tejidos propensos a esta enfermedad.

Debemos ocuparnos ahora de los síntomas precoces, cuyo conocimiento permite aplicar a tiempo el tratamiento salvador.

El cáncer primitivo del estómago es el más frecuente de todos los cánceres humanos. Aparece generalmente entre los 40 y los 60 años de edad y es dos veces más frecuente en el hombre que en la mujer. Parece qu elos países con alcoholismo crónico son los más atacados; Normandía en Francia; los Condados del Sur en Inglaterra; la región de Munich en Alemania; en los países musulmanes, donde el alcoholismo no se observa sino excepcionalmente, el cáncer es raro; el alcohol obra, entonces, por la inflamación crónica que produce; del mismo modo obra la úlcera del estómago.

Letulle y otros autores aseguran, asimismo, que la sífilis prepara el cáncer gástrico; el hecho es indiscutible para el cáncer de la lengua. Un adulto, alrededor de los cincuenta años de edad que por la primera vez sufre de su estómago, pierde el apetito y enflaquece, es casi seguramente un canceroso. Existe a menudo el dolor que no alivia, en general, por los alimentos o los alcalinos. Se producen, también, en ocasiones vómitos tanto alimenticios como de sangre, casi siempre negra, de color concho de café.

Sigue en frecuencia el cáncer del útero, que se inicia por un flujo muco-sanguinolento en el intervalo de los períodos. Si se trata de una mujer que ha franqueado la edad crítica, llama la atención el hecho de reaparecer la sangre. Durante el primer tiempo no hay fenómenos dolorosos y la enferma puede ofrecer el aspecto de la más completa salud; en un segundo tiempo aparecen los sufrimientos en el bajo vientre y en los riñones; se presentan síntomas urinarios y aparece la consunción.

En las mujeres, la glándula mamaria sigue inmediatamente al útero como sitio de elección para la enfermedad cancerosa; el primer signo observado por la paciente es la aparición de un pequeño tumorcito; en casos más raros, un dolor en la parte afectada ha conducido al descubrimiento de dicho nódulo; pero, por regla general, el dolor y la molestia son nulos; un flujo sero-sanguinolento del pecho, el endurecimiento y arrugamiento de la piel que la cubre, su ulceración, dolores en la columna vertebral o signos de parálisis indican a menudo un grado avanzado de diseminación, de modo que el caso es ya desesperado cuando se observa por primera vez.

El cáncer de la piel es un notable ejemplo de su relación con las irritaciones crónicas, especialmente en los individuos que trabajan con la pez; el alquitrán o la parafina; en un caso que llegó a nuestro conocimiento la enfermedad se presentó en un operario ocupado en alquitranar los durmientes del ferrocarril. La repetida exposición a los Rayos X es un curioso ejemplo del paso de la inflamación crónica a la enfermedad maligna. El cáncer de la piel se presenta como una ulceración de base endurecida, con hinchamiento precoz de los ganglios linfáticos de la región afectada.

El cáncer de la lengua es, por desgracia, muy común y su sitio de predilección, el borde lateral; adquiere, como en otras regiones, la forma de un averruga o una úlcera. En muchos casos la dolencia comienza en un punto donde la lengua ha sido irritada persistentemente por un diente cariado; en otros ejemplos se origina en el punto donde el tubo de la pipa o el cigarro está en contacto habitual con la lengua. Las modificaciones linguales relacionadas con la sífiles, con los excesos alcohólicos, o con una dispepsia crónica, son de igual manera precursoras del cáncer

El carcinoma de la vejiga de la hiel es mucho más común en las mujeres que en los hombres y está casi siembre asociado a los cálculos biliares, como resultante de la irritación continuada producida por ellos. Se manifiesta por molestias dolorosas semejantes a los cólicos del hígado, o por ictericia, o por la presencia de un tumór en la parte alta derecha del abdómen.

El cáncer de la última parte del intestino grueso es dos veces más común en el hombre que en la mujer y los primeros síntomas suelen presentarse aproximadamente a los 50 años de edad. Consisten en expulsión de sangre, el flujo mal oliente y los pujos; puede presentarse diarrea o estitiquez y aparecen más tarde los dolores sordos; el estado general se altera, las fuerzas decaen y la consunción se declara.

Baronaki, cirujano Honorario del Hotel-Dieu acaba de publicar sus trabajos basados en un estudio incansable de 11 años consecutivos. Para él, lo mismo que para el profesor Robin, Leriche, Thomas y más recientemente aún para el cirujano Reding y el profesor Slosse de la Universidad de Bruselas, el cáncer es una afección general cuya localización no es sino la consecuencia de ciertas influencias exteriores, tales como una irritación prolongada, golpes repetidos una clcatriz, etc. El origen residiría en perturbaciones serosanguíneas consecutivas a las desviaciones de las glándulas de secreción interna, que provocan una ruptura en los cambios nutritivos del organismo. Para que el cáncer nazca y se desarrolle es necesario que estas diferentes modificaciones sean reforzadas por elementos tóxicos inflamativos e irritativos secretados por el organismo para constituir, por último, el foco irritante inicial que imprime un carácter de anarquía a la célula proliferantes.

Esta multiplicación de células cancerosas progresa aumentando su propia masa, comprimiendo y destruyendo los elementos de vecindad. El tratamiento se reduciría; por lo tanto, a estimular las secreciones internas y a suplir artificialmente a su insuficiencia secretoria, sea por acción directa, sea por correlación glandular indirecta; a obviar las fermentaciones viciadas, en seguida, regenerar el suero sanguíneo, mejorando de su composición química, su equilibrio globular y su tenor en oxígeno; favorecer las funciones celulares y finalmente oponer una barrera defensiva a su multiplicación anárquica. Bajo estos principios, Baronaki, ha establecido un tratamiento químico-orgánico, llamado neoplastina, que tiene por base los agentes de compensación minerales siguientes: sales de calcio, magnesio, fósforo, potasio y sodio, asociados al extracto tiróideo y suprarrenal, bajo una forma perfectamente equilibrada, para suplir artificialmente a las sustancias químicas en déficit en el suero y plasma sanguíneo y para ejercer ,al mismo tiempo, una acción excitante sobre las secreciones glandulares. Se practican inyecciones intramusculares cada 3 ó 4 días, según la gravedad de la afección Por otra parte, el tratamiento diastásicos y típicos para favorecer las fermen diastásicos y tripsicos para favorecer las fermentaciones orgánicas; además, Oxi-hemoglobina y lecitina, para llenar el déficit de estas sustancias en los glóbulos rojos, el suero y el plasma sanguíneo y, por último sales solubles a base de calcio y de sodio, que están en notable disminución en todo el organismo de los cancerosos; es de notar, a este propósito, que la integridad de estas dos sales es tanto más indispensable cuanto que contribuyen, con su presencia, a oponer una cierta resistencia al desarrollo de la célula cancerosa. Después de un mes de tratamiento se deja al paciente en descanso 8 días y después se recomienza hasta la completa mejoría.

Baronaki apoya sus observaciones en una serie de enfermos cancerosos, cuya naturaleza maligna fué comprobada por el examen anátomo-patológico y que han llegado a una curación completa que se ha mantenido por un tiempo más o menos largo.

El porvenir nos dirá hasta qué punto está así resuelto el problema de la curación definitiva del cáncer, que hasta ahora sólo ha consistido en la extirpación operatoria amplísima, empleada precozmente, antes que las raíces malignas hayan penetrado profundamente en el organismo o hayan ido a colonizar en órganos alejados e inaccesibles a la experta mano del cirujano.

Dr. CASASBELLAS.

V A L P A R A I S O

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

Permiso para izar el pabellón nacional

El Comité pro festejos a los marinos del crucero alemán "Emden", hizo una presentación a la Intendencia de este puerto a fin de que se concediera a la Colonia el permiso necesario para izar banderas el día de la llegada de este barco. Igualmente se pedía autorización para izar banderas el día 2 de Octubre, fecha en que el Presidente de Alemania, general Von Hindenburg, celebra sus ochenta años de vida.

En la mañana de ayer, el Intendente de la Provincia dictó un decreto autorizando a los alemanes residentes en Valparaíso y Viña del Mar para que puedan izar las banderas nacionales de Chile y Alemania durante los días 30 de Setiembre y 2 de Octubre.

Ex-Ministro de México

A bordo del vapor "Orbita" se dirigió ayer a su patria el ex-Encargado de Negocios de México en Chile, señor Efraín Rebolledo.

Entradas de la Aduana

Hasta ayer la Aduana de este puerto ha recaudado, durante el presente mes, la cantidad de 7.115,372 pesos.

AYER FONDEO LA ESCUADRA EN VALPARAISO

EL "LATORRE" ENTRO A LAS 10 DE LA MAÑANA

Se ha cumplido la orden de que las unidades de guerra de la Armada se encuentren en Valparaíso durante los días de festividades patrias.

El Viernes en la tarde y Sábado en la mañana llegaron algunos de los barcos que se encontraban en el Norte, y en la mañana de ayer llegaron los que estaban en Talcahuano.

El acorazado "Almirante Latorre" fondeó en Valparaíso poco antes de las diez de la mañana.

En cuanto fondeó el "Latorre", salió a saludar al Comandante en Jefe de la División de Cruceros, comodoro don Hipólito Marchant, el Ayudante de Ordenes de la Comandancia en Jefe del Apostadero Naval, capitán de corbeta don Eliodoro Muñoz Toro.

RELATOR DE LA CORTE DE APELACIONES.—En Claustro Pleno de ayer la Corte de Apelaciones acordó proponer para el cargo de Relator de este Tribunal al secretario del 2.o Juzgado del Crimen, don Franklin Quezada Rogers.

El señor Quezada, abogado joven y de muchos merecimientos, pertenece a una familia de funcionarios judiciales. Su abuelo, don José del C. Quezada, murió siendo Juez Letrado de Chillán, y su padre, don Franklin Quezada Acharán, fallecido últimamente, fué Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago.

EL PROGRAMA DE FIESTAS PATRIAS

SALVAS Y DIANAS EN LA MAÑANA DE HOY.—MISA DE CAMPAÑA Y DESFILE EN HONOR DE LA BANDERA.—VISITA A LOS ESTABLECIMIENTOS PENALES Y ORFELINATOS.—LAS REGATAS.—FUEGOS ARTIFICIALES Y FESTIVALES

Ayer se inició el desarrollo del programa de fiestas patrias. Las calles centrales del plan y los barrios altos presentaban el más hermoso golpe de vista semejando un jardín de banderas en el que se mezclaban los tres colores de nuestro pabellón con los de las banderas de países amigos.

El programa de ayer se cumplió en todas sus partes con el más halagador éxito, principalmente la concentración escolar en el Coliseo y la recepción al Magisterio en el Estadio Ferroviario.

EL PROGRAMA DE HOY

Concentración general en la Avenida Montt y Plaza Victoria, para efectuar el gran desfile hasta el monumento a los héroes de Iquique, como homenaje a la patria. Antes de ponerse en marcha el desfile, se dirá una misa de campaña. El altar se colocará en la Plaza Victoria, dando frente a Pedro Montt, para que la misa pueda ser vista por toda la concurrencia.

El desfile seguirá después por las calles centrales hasta el monumento antes citado, en el que se leerá el acta de la Independencia, y en seguida se cantará el Himno Nacional por toda la concurrencia. Las tropas, sin armas, y lo mismo las escuelas públicas y los scouts serán distribuídos convenientemente entre el público, para que le guíen en el canto de la Canción, la que será acompañada por todas las bandas de músicos.

Estas deberán hacer un ensayo de conjunto, para que el himno patrio sea ejecutado por un gran conjunto musical.

A las 14 horas, matinée infantil gratis en todos los teatros de la ciudad, para las escuelas públicas.

A las 16 horas, reparto de obsequios y comestibles a los asilos y cárceles, para lo cual, el día 15 se hará una colecta de especies, por medio de un camión de la Municipalidad que recorrerá la ciudad, acompañado del Orfeón y escoltado por scouts.

Desde las 20 hasta las 22 horas, bailes populares en Avenida Pedro Montt, desde Plaza Victoria hasta Crucero Rubio.

A las 22 horas, fuegos artificiales en el Cerro del Barón, en Playa Ancha y en la Plaza Victoria.

DIA 19

Revista militar en Playa Ancha, a las 15 horas.

La revista será presentada al Intendente de la Provincia y al Jefe de la División.

Las entradas a las tribunas y a sus cercanías para presenciar la revista, estarán a cargo de la Intendencia.

EN PLAYA ANCHA

Durante los días 18 y 19 se permitirá la instalación de fondas en Playa Ancha, con la condición de no expender licores.

Los interesados en obtener permiso para fondas, pueden concurrir a la secretaría de la Alcaldía, a cualquiera hora del día, desde hoy.

El comité oficial de festividades patrias quedó encargado de fiscalizar la instalación de las fondas, para que no contravengan a la Ley de Alcoholes.

DE VIÑA DEL MAR

Se dió cuenta en el Comité oficial de una comunicación del Alcalde de Viña del Mar, por la cual puso en conocimiento del comité, que los viñamarinos se concentrarán el día 18 en la Avenida Argentina, para partir desde ahí a tomar parte en el gran desfile de homenaje a la Patria.

EMBANDERAMIENTO

La Alcaldía y la Intendencia harán cumplir estrictamente el decreto sobre embanderamiento obligatorio los días 17, 18 y 19. Los carabineros quedarán encargados de anotar las infracciones a dicha disposición.

EN EL DESFILE

Se nos encarga hacer presente, en nombre del comité, que no deben llevarse banderas chilenas extendidas, sino en asta, porque no es forma patriótica el conducir la bandera de otro modo que en alto y flameando.

LA COLECTA DEL 15

También se nos encarga hacer presente al comercio y a los particulares que quieran contribuir con cualquier objeto, para obsequiar a los asilos y encarcelados, que si antes de salir el camión recolectador desean enviar algo, las remesas deben hacerse al vocal de la Junta de Vecinos y Presidente del Comité oficial, almirante don Agustín Fontaine.

Obsequio al Círculo de la Prensa

La firma Curphey y Jofré ha obsequiado al Círculo de la Prensa de este puerto, una valiosa victrola ortofónica con motivo del centenario de "El Mercurio".

Apertura del teatro Victoria

La Alcaldía ha dictado un decreto permitiendo la apertura del Teatro Victoria. Esta conocida sala de espectáculos reinició anoche su funcionamiento.

LOS MARINOS DEL "EMDEN"

SERAN FESTEJADOS POR LA COLONIA ALEMANA DE VALPARAISO

Para el día 30 del presente es esperado en este puerto el crucero "Emden" de la Escuadra alemana, nave que realiza un viaje de instrucción de cadetes alrededor del mundo.

La Colonia alemana de este puerto ha tomado el acuerdo de festejar a los marinos alemanes y para este efecto ha preparado el siguiente programa:

El Sábado 1.o de Octubre se realizará en el Colegio Alemán una gran velada de gala en homenaje al Presidente de la República alemana, Von Hindenburg. El mismo día habrá recepción y baile en el Salón Alemán.

El Domingo 2 de Octubre habrá una misa de campaña en el Colegio Alemán.

El Lunes, una excursión de los cadetes y tripulación a Quilpué.

El Martes 4, un gran banquete en el Club Alemán y el Sábado 8 de Octubre, fiestas deportivas en las canchas del Valparaíso Sporting Club.

Los festejos terminarán con una gran reunión en el Salón Alemán.

Festividades de bandas

Hoy y mañana, a las 21 horas, el Orfeón Municipal dará festivales en el Parque Italia.

Contralor Municipal subrogante

La Alcaldía ha nombrado contralor municipal sobrogante al señor Gerardo Jiménez, por el tiempo que dure la ausencia del titular, don Isaac Jara.

LA NACION

Santiago, 18 de Setiembre de 1927

18 DE SETIEMBRE

Hace hoy 117 años que un puñado de visionarios asió con mano dispuesta al sacrificio esa quimera de la libertad, nacida como una ilusión gigantesca en el alma de un pueblo que presentía su destino, bajo su ruda corteza de montañeses sufridos y laboriosos.

En esa sobriedad chilena, enemiga de palabras y enamorada de los actos heroicos que clavan la vida de un pueblo a las páginas de la historia, en esa parca energía de nuestra raza, que ha jalonado de epopeyas su vida republicana, prendió la llama avasalladora que iluminaba los espíritus europeos con un resplandor de aurora en las postrimerías del siglo dieciocho. Así se incendió de sublime heroísmo el poderoso y el humilde, el hombre de la ciudad y el campesino, haciendo de todos una apretada legión de soldados ciudadanos, prestos a luchar y a morir en la conquista de un legado digno de las generaciones venideras. Es entonces cuando aparecen circundados de la aureola de la gesta y el sacrificio los nombres gloriosos que hoy están esculpidos en el panteón de los patricios ilustres y en el enorme corazón del pueblo, O'Higgins, Camilo Henríquez, Freire, Manuel Rodríguez, los Carrera, la espada y la pluma, los forjadores de nuestra libertad.

El recuerdo de esos hombres es el que resplandece en este día, surgiendo del horizonte como una inmensa y silenciosa llamada. El hombre de letras que concibió el pensamiento gigante o que arrojó sus palabras como una simiente de fuego en el alma nacional; el guerrero ilustre que condujo los batallones a la victoria o a la muerte; el oscuro hombre del pueblo, el artesano y el labrador; los que abandonaron sus herramientas por las armas al oír en la distancia el vibrante clarín de la batalla, todos, grandes y humildes, contribuyeron a forjar la gloria de este día. Y es por eso, ahora, después de 117 años, también nos pertenece a todos. Es nuestro mejor patrimonio y es también el que sacamos una vez al año del arca santa de los recuerdos para clavarlo en el pórtico de la República, fundido con nuestra bandera, formando un solo símbolo y una sola emoción.

Nunca esta virtud del patriotismo alcanzó en tiempos de paz importancia más capital. Ha sido, precisamente, esa paz, con su cortejo de despreocupaciones y de molicies que acecha a los pueblos viriles y enérgicos en cada recodo de su camino victorioso, la que nos ha traído la comprensión de la necesidad de robustecer siempre en esta raza el orgullo de sus éxitos legítimos, la emulación de los grandes heroísmos y de los grandes sacrificios de las generaciones que hicieron su poderío. Las naciones que olvidan el culto de sus glorias son naciones condenadas a la decadencia primero y a la abyección más tarde. Y este país no quiere decaer, porque decaer es rodar a la fosa que los siglos han cavado para las grandes ruinas de la humanidad. Quiere vivir, quiere triunfar, aspira a aprisionar el progreso entre sus manos fuertes y embriagarse en el perfume rudo de la lucha en que se disputan al destino adverso los días felices de la prosperidad.

Por eso el país entero vibra hoy a un solo ritmo triunfal. Sabe que viene de un pasado difícil y que marcha a un futuro risueño y promisor; y no habrá ningún obstáculo capaz de detenerlo en esa senda, porque lleva su bagaje de recuerdos, como las tropas veteranas portan en su mochila la experitncia de las campañas pasadas.

Llegará, al fin, y cada año, como hoy, hará un alto en este día para hacer un recuento de sus glorias y cobrar nuevas fuerzas para el camino.

CREDITO AGRARIO

...cute aún el Congreso las re...s que ha menester la ley ...ora de la Caja de Crédito ...rio. Se trata de aclarar uno ...s factores de más vital im...ncia para la riqueza del ... Poco o nada había hecho el ...rno de la República en pro ...omento de nuestra agricul... y la iniciativa particular ...necía enredada en las zar... de las viejas costumbres. ...imados nuestros congresales ...atriótico anhelo de recupe... el tiempo perdido se han en...do en una serie de observa...s un tanto utópicas, que no ...lan el camino y al contrario ...curecen.

...y laudable es tal empeño, ...e el porvenir de nuestra ...ltura reside en el fomen... los pequeños predios; el ...ltor modesto debe ser el ...ido, como un estímulo a su ...zo y como el medio más ... de acrecentar en Chile la ...cción de la tierra.

...vencido de la bondad de ...grama el Director de la Ca... ...ñor don Luis Correa, ha ...ado la forma cómo facili... ...nero a los pequeños agri...es, sin peligro alguno para ...ma institución.

... fórmula se ha encontrado ... consiste en el seguro del ...mo; mediante el pago de ...equeña prima, el solicitan...egura a la Caja la seguri... el cumplimiento de sus obli...es.

... su parte los agricultores ...rtuna encontrarán facilida...ara sus siembras, para la ...ación de la cosecha, sin ...ir al préstamo usurario, ... absorbe todo, aún la ener... ... inteligencia y el trabajo ...ombre.

... protección decidida al ...o agricultor es de una con...cia tan notoria para la ri... pública, que en todas par... el mundo es realizada con ...osa solicitud.

En la República Argentina, el Banco de la Nación, lleva facilitado en préstamos, no superiores a dos mil pesos, la cantidad de doscientos veinte millones de nacionales, esto es, más de setecientos millones de pesos chilenos.

Nuestra Caja, en todas sus operaciones apenas alcanza a veinte millones de nuestra moneda!

Hay, pues, mucho camino que recorrer aún para llegar al ideal de la protección agrícola en debida forma.

Mientras el capital obtenga, sin mayores molestias, ni riesgos, el subido interés que alcanza entre nosotros, el agricultor, como el industrial se desenvolverá en una lucha encarnizada por la fortuna.

Hay que crear un mayor estímulo al trabajo; una compensación más positiva al esfuerzo diario; una recompensa más fructífera al sacrificio que impone la vida del campo o la del taller.

Si el capital y el trabajo, son las dos herramientas que producen la riqueza, lógico es que una no ahogue a la otra.

A realizar ese programa de justicia y de conveniencia pública está encaminada la Caja de Crédito Agrícola, y su buen éxito será una inmensa y patriótica satisfacción para los gobernantes que la han impulsado y han protegido sus primeros pasos.

Lo importante es que la ley empieza desde luego a producir sus frutos; los defectos que ella tenga, como inherentes a toda obra humana, ya los irá señalando la práctica y habrán de ser corregidos en su oportunidad.

No perdamos el tiempo en detalles, pequeños unos, ingenuos otros; la agricultura ha esperado mucho y reclama con urgencia el socorro que necesita.

ECOS

VEINTE CONTOS

Aquellos veinte contos no eran unos contos cualesquiera, es decir, no eran veinte millones de reis vulgares y corrientes, alineaditos, simétricos.

No. Aquellos veinte contos habían sido robados en un Consulado. Nada menos que en el Consulado portugués, en el mismo donde se habla también la lengua dulce y quejumbrosa que susurra por entre los cocoteros y los bananos del Brasil, la que se hizo fuerte y sonora en la boca robusta del poeta Camoens y sutil y penetrante en los labios delgados del maestro Eca de Queiroz.

Aquellos veinte contos tenían que ser recuperados, costare lo que costare. Toda la policía de Río Janeiro se puso en movimiento. Toda.

La cosa no fué larga. Bastó con llegar hasta el Consulado. El temblor de las manos y la vaguedad de los ojos del cajero indicaron la pista de los veinte contos.

Allá, en el Departamento de Policía, se frotaban las manos. Un caso fácil. Novato en el delito. La confesión sería inmediata. Desgraciadamente, el cajero no quiso confesar la verdad. No quiso. Negó. Volvió a negar. Tan bien lo hizo que los mismos guardias se desconcertaron un poco y él aprovechó aquella milésima de segundo para... escaparse de un salto y caer a pies juntos en las pistas de la Muerte, desde un tercer piso, hecho pedazos contra el asfaltado pavimento de Río de Janeiro, bajo el cielo intenso y azul y el olor de las flores, entre el zumbido de los insectos y los lentos abanicos del calor.

¿Quién iba a pensar en una resolución así, reconcentrada y violenta, absurda en una tierra dormida bajo un cielo pesado y rumoroso, al lado de un mar que avanza contra la playa verdegueante el concierto ronco y azul de sus caracolas?

¿No creen ustedes que veinte contos no valen un salto así, desde un tercer piso del Departamento de Policía?

BROMA

El posadero del Hotel de Menclud no tenía por qué pensar demasiado en aquel señor que venía de Bruselas e iba para París.

Es por eso que cuando vió en la ficha el nombre de León Daudet, calle de Roma, París, se quedó muy tranquilo. Un señor que permanezca muchos días en el hotel, consuma mucho, pague regularmente y además se llame Daudet, tiene que ser una personalidad para un hotelero que conoce su oficio.

El señor Daudet tampoco tenía muchas preocupaciones, a pesar de llevar a cuestas un nombre tan espinudo y que sigue sonando en el mundo como un clarín romántico y sonoro de una batalla perdida.

Y fué así como el señor Daudet, León, calle de Roma, París, dormía a los pocos momentos a pierna suelta en el Hotel de Menchuld.

Pero ni él ni el hotelero contaban con los gendarmes de Chalons-sur-Marne que al llegar al hotel y ver las fichas sufrieron un verdadero ataque nervioso. ¿Cómo? ¡León Daudet!, el famoso leader, evadido de La Santé, perseguido por toda la policía de Francia, estaba allí, allí, a dos pasos de distancia! ¿Era él, él, quien iba a caer entre sus manos y los iba a cubrir de gloria para siempre a ellos, los humildes gendarmes de Chalons-sur-Marne?

Desgraciadamente en el momento de aprisionarlo se pudo averiguar que era un falso Daudet el que dormía en el Hotel de Menclud. Un caballero que nada tenía que ver con Daudet. Quizá si no lo conocía. Quizá, pero... la distancia es tan larga entre Bruselas y París cualquiera tiene derecho para soñar mecido por el tren, y creerse que, verdaderamente, es León Daudet, y propietario de "L'Action Francaise".

Es una lástima que los gendarmes de Chalons-Sur-Marne, después del gran chasco, no lo quieran entender así. Es una lástima. Porque aquel soñador o aquel bromista está pagando cara su broma tras los barrotes de un calabozo provinciano.

DEMANDA

No hay la menor duda.

Mr. Thomas Mac Hale debe ser, además de yanqui, un individuo novedoso y singular. Es posible que su única riqueza esté en su jacquet irreprochable y su plastrón de hombre de gran mundo.

Entre ocho millones de neoyorkinos es muy difícil que sepamos quién es Mr. Thomas Mac Hale y por qué preocupa ahora la atención de muchas personas.

Pero lo que no sabemos nosotros, lo sabe el mismo, Mr. Thomas Mac Hale.

Es un convencido de su importancia y del delicado, del exquisito rol que desempeña en una sociedad culta y bien organizada.

¿Un pedagogo, un maestro, un apóstol, un iluminado?

Nada de eso.

Simplemente un secretario social. Es decir, el acompañante tipo, el que marcha al lado de la celebridad, que le da tono, que bebe con displicencia un soda-water en Manhattan y sabe entregar con un gesto soberano su "macfarlan" a los mozos del Metropolitan Opera House. El que no se desconcierta por nada y tiene siempre su audacia y su cortesía apretadas entre sus manos, junto con los guantes, sobre el bastón, jaspeado o la malacca fina.

Mr. Thomas Mac Hale conoce muy bien los aires de "gentleman" que fascinan a Gene Tunney y cuando el campeón llegó a Nueva York se vió acosado por este Mr. Thomas Mac Hale, tan elegante, tan distinguido, tan fino y amable compañero.

Pero en lo que nunca pudo sospechar Gene Tunney fué en los quince mil dólares que iba a cobrarle judicialmente el elegante Mr. Mac Hale por haberle proporcionado por algunos días su elegante compañía para andar por la calle.

"Busines are business" ¿No es cierto, Mr. Mac Hale?

La política internacional chilena

Dos libros sobre Chile. — El ideal de los políticos chilenos. — Unión americana. — América sin fronteras. — Tratados de Amistad, Comercio y Navegación. — La rectitud de Chile. — Las luchas entre Perú y Bolivia. — El primer tratado. — México y Estados Unidos.

Dos libros sobre la cuestión de Tacna y Arica acaban de ser publicados en los Estados Unidos de Norte América. En uno de ellos su autor, William Jefferson Dennis, dice que su obra presenta "una parte de la historia de Chile, Perú y Bolivia y un fondo adecuado para su estudio".

Durante estos días, en que Chile celebra con Argentina, su compañero de gloria, el aniversario de su independencia, conviene recordar los hechos olvidados, por desgracia, y que demuestran palmariamente que la confraternidad americana ha sido el anhelo generoso que ha inspirado siempre nuestra política internacional.

Muchas de esas nobles ideas, prohijadas hoy por estadistas de fama mundial, fueron balbuceadas por los hombres que guiaron los primeros pasos de la República.

Portales, Tocornal, Benavente, Rengifo, Gandarillas, Egaña, soñaron con la supresión de las fronteras en el Continente americano; proclamaron en más de una oportunidad que las naciones de América "debían cimentar su unión y prosperidad en tratados de comercio que les asegurasen mutuos privilegios respecto de los demás Estados del mundo y que los equiparase en lo posible a las secciones o provincias de una sola potencia."

No es otra cosa lo que pide el programa contemporáneo de la unión aduanera de las repúblicas americanas. Ese ideal, nacido al calor de los acontecimientos últimos, fué acariciado por los estadistas chilenos, hace ya un siglo.

¿Fueron las teorías de Alejandro Hamilton, el fundador de la Unión Americana, o fué un sentimiento romántico, lo que influyó en la mente de aquellos hombres?

¿Vieron ellos que la grandeza económica de los Estados Unidos iba a tener, como base, la unión de sus Estados?

Sea como fuere, el hecho es que aquellos hombres trazaron la norma de la conducta internacional de Chile, y hoy el mundo entero proclama sus ideales, como los únicos buenos y convenientes para el Continente colombino.

Ya en 1819 celebró con la República Argentina el tratado que dió libertad al Perú.

No se contentó Chile, para ayudar al Perú, con el esfuerzo gigantesco de la Escuadra Libertadora; en 1822 contrató un empréstito en Inglaterra, y le cedió al Perú seiscientos mil pesos. Nunca pudo obtener un arreglo sobre esa deuda, cuyos intereses, en resguardo de su crédito, servía el fisco chileno.

Don Manuel Rengifo, con toda su paciencia, no pudo conseguir otra respuesta a tan justo reclamo, que una hostilidad tal que en 1826 abandonó Lima. El pago que alcanzó Chile por su generosa actitud fué el alza de los derechos aduaneros para el trigo que enviaba al Perú.

Un año después, en 1827, el Gobierno de Chile, tenaz en su deseo de estrechar su unión con el Perú, acreditó en ese país, como Ministro Plenipotenciario, a don Pedro Trujillo; su misión era de arreglar y liquidar la deuda de seiscientos mil pesos y pactar un tratado de amistad y de comercio.

Dos años permaneció en Lima el señor Trujillo; su labor fué infructuosa; nada obtuvo. Fué inútil que propusiera un tratado de alianza, de navegación y de comercio, en el cual quedaban libre de todo derecho los productos y mercaderías de ambos países, los cuales se declaraban perpetuamente aliados "para sostener recíprocamente su independencia contra el enemigo común a entrambas".

El Presidente del Perú, que lo era en ese entonces el general La Mar, no tenía otra preocupación que atacar a Bolívar, y propuso una alianza contra Colombia, lo que Chile no aceptó, a pesar de que en 1826 el Libertador había decretado la expulsión de todos los chilenos del territorio peruano.

Chile quería tratados de comercio, que afianzasen la concordia entre los pueblos de América; no alianzas inspiradas en odios o ambiciones que engendrasen la guerra.

Y aunque el Perú ofreció un comercio libre, Chile rehusó la oferta y su representante Trujillo regresó a Santiago en 1829.

No tardaron en surgir las represalias aduaneras, como un castigo a la nobleza chilena; el trigo que iba de Valparaíso fué hostilizado en tal forma, que provocó reclamaciones y un alza en nuestras aduanas a los derechos de importación de azúcar y chancaca peruanos. El comercio de uno y otro país padeció mucho con esta guerra de tarifas; Chile siempre persistía en su anhelo de amistad sincera; pero el Perú, envuelto en la vorágine de cien revoluciones, no oía la voz de la concordia.

En Marzo de 1831 el plenipotenciario chileno, don Joaquín Campino, firmaba en México un tratado de amistad, comercio y navegación, el primero de esta especie celebrado por nuestra República. El artículo 17 de ese tratado decía: "Con el fin de arreglar puntos sumamente importantes y de común interés a todas las nuevas repúblicas de la América antes española, las dos partes contratantes se comprometen a promover con ellas el nombramiento de Ministros o agentes bastante autorizados, para la formación de una **"asamblea general americana"** que podrá reunirse en México o en el punto que acordase la mayoría de los gobiernos de dichas nuevas repúblicas." He ahí la idea de los Congresos panamericanos, protocolizada por primera vez, y gracias al esfuerzo de Chile!

En ese tratado fueron acordadas, también, ventajas aduaneras, especiales para "los gobiernos de los países de la lengua española, con quienes hasta el año 1810 formaban una sola nación."

El primer jalón del nuevo programa sobre las murallas aduaneras, se encuentra en ese tratado.

A pesar de las desconfianzas y rozamientos suscitados en el Perú, entre Bolívar y los chilenos, ningún país americano honró más sinceramente la memoria del Libertador.

En Abril de 1831, al tener conocimiento de la muerte de Bolívar, ocurrida en Diciembre de 1830, el Gobierno chileno decretó que todos los funcionarios públicos vistieran luto durante ocho días; aquel duelo nacional fué, según la circular del Ministro Portales "una solemne manifestación de respeto al Libertador de Colombia y del Perú, de profundo dolor por tan triste pérdida y de gratitud por la larga carrera de servicios gloriosos prestados por este ilustre caudillo de la independencia americana". Así buscaba Chile la confraternidad americana; obtenerla amplia, sin fronteras, era su ideal.

Pero Gamarra en el Perú y Santa Cruz en Bolivia, trabajaban impulsados por sus ambiciones personales y olvidaron las conveniencias de sus pueblos.

En los primeros meses de 1831 esos dos generales iban a lanzarse en una guerra que tenía todos los caracteres de un fratricidio; no había odio entre pueblos del mismo origen y que juntos acababan de terminar las campañas de la independencia; era la desenfrenada ambición; quien dominaba a quien, la que empujaba, uno contra otro, a esos dos hombres, que habían traicionado a Bolívar, su jefe y libertador.

Ya, desde los tiempos del general La Fuente, en 1826, cuando el colombiano Ignacio Ortiz de Zevallos cedió a Bolivia los territorios de Arica, Tacna y Tarapacá, los gobernantes peruanos abrigaban aviesas intenciones contra la vida independiente de Bolivia.

Pues bien, en este conflicto de Santa Cruz y Gamarra, el Cónsul de Bolivia en Chile, don Dámaso Uriburu, solicitó, en nombre de su Gobierno, la mediación de Chile.

El Ministro chileno en Lima, don Miguel Zañartu, recibió encargo de proponer también esa mediación, y aceptada por el Perú y Bolivia, produjo, como consecuencia, dos Tratados, uno de paz y amistad y el otro de comercio.

En ese tratado, el artículo 21 establecía: "Las partes contratantes reclamarán del Gobierno de Chile o en caso de negarse éste, del de los Estados Unidos de Norte América, o en su defecto, del de cualquiera nación libre europea, que garantice el cumplimiento de todos y cada uno de los artículos del presente tratado".

Chile, de árbitro y fiador de un tratado hecho entre el Perú y Bolivia, alcanzaba una honra, pero quedaba expuesto a inmiscuirse en las luchas de otras naciones, y ésto no lo quería el Gobierno chileno.

Era también curioso — y esto demuestra la ausencia de buena fe — que el Perú aceptase a Chile, como árbitro y fiador en un pleito de límites, y no hubiese querido jamás firmar con él un tratado de comercio, ni siquiera arreglar la deuda que tenía pendiente desde 1822.

Por su parte el Gobierno de Bolivia — acaso agradecido a la mediación — aceptó discutir un tratado de amistad, comercio y navegación que fué firmado en Octubre de 1833, por don Manuel Rengifo, como representante de Chile y don Dámaso Uriburu, de Bolivia.

Este tratado, en el que se establecía que los productos chilenos o bolivianos pagarían la mitad de los derechos aduaneros establecidos para otras naciones, no fué sancionado por el Congreso de Bolivia. El general Santa Cruz quería, como Gamarra, en el Perú, obligar a Chile a una alianza, para servirse de ella en sus planes ambiciosos.

Y si Chile procuraba crear los lazos del comercio — que son los únicos duraderos — para la unión de los pueblos de América, no descuidaba su defensa, contra los proyectos de absorción que maquinaba la diplomacia europea.

"América libre y en lo posible inglesa" había sido el lema de Canning, cuando reconoció la independencia de las colonias españolas, y de acuerdo con este propósito sus agentes querían obtener de las nuevas repúblicas, concesiones y privilegios para el comercio inglés. Otras naciones, como Francia, procuraban lo mismo.

El Gobierno de Chile, celoso en su dignidad, se opuso serenamente a celebrar, con las naciones poderosas, ningun tratado que menoscabase en lo más mínimo su soberanía, ni disminuyese en un ápice su rango de país independiente.

De acuerdo con estas ideas, designó a don Andrés Bello para que con el representante de los Estados Unidos de Norte América, firmase en Mayo de 1832, un tratado de amistad, comercio y navegación. Allí se dijo: "deseando vivir en paz y armonía con las demás naciones de la tierra, por medio de una política franca e igualmente amistosa con todos, se obligan mútuamente a no conceder favores particulares a otras naciones, con respecto a comercio y navegación, que no se hagan inmediatamente comunes a una u otra".

Era eso una solemne notificación a Europa de que América no era tierra de factorías, ni de colonias privilegiadas.

Tal era el rumbo de la política internacional del Gobierno de Chile, cuando los acontecimientos provocados por la ambición de los hombres dirigentes del Perú y de Bolivia, lo obligaron a tomar las armas y defender con ellas su propia independencia.

JOSE MARIA RAPOSO

La facultad de medicina
VETERINARIA DE BUENOS AIRES

(Correspondencia especial para "La Nación", por el Veterinario Dr. L. Schmidt Herman)

Cuatro años hacía que había visitado este hermoso plantel. Creí que casi nada nuevo podría encontrar, al solicitar nuevamente más conocimientos para mi carrera profesional. Quiero confesar mi error, en obsequio a la verdad de los hechos, que tanto hablan en favor del anhelo de progreso de los argentinos. Es necesario conocer este pueblo para admirarlo en su espíritu enteramente nacionalista; no quiero que se me tache de extremista, pero son grandiosos, como lo demostraré en el curso de mi correspondencia.

Las ciencias veterinarias, que en mi patria se desarrollan casi ignoradas, por la indiferencia de autoridades y pueblo, en general, se desenvuelve aquí con todo el prestigio que se le debe a una ciencia que está estrechamente vinculada con la salud pública y la riqueza ganadera del país. Es lo que el Gobierno argentino sabe proteger: la salud y vida de las personas que nacen o llegan a este suelo hospitalario; sólo así puede comprenderse el gran esfuerzo que ha gastado para llegar a establecer un servicio de inspección sanitaria, que le hace honor como país culto.

Las autoridades protegen las industrias, y en materia de ganadería, desean todavía a pesar de su gran progreso, intensificarla y valorizarla cada vez más; por eso, por todos los medios posibles, se ilustra al agricultor, a fin de que pueda sacar el mayor rendimiento de sus campos y animales.

La Facultad de Agronomía y Veterinaria de Buenos Aires, responde a este hermoso y patriótico programa. En primer término, cuenta con un núcleo de expertos profesores, que han envejecido dictando sus clases e investigando en sus laboratorios, a los cuales cada vez montan mejor para facilitar el estudio y la experimentación.

Así se explica que exista un pabellón de disección donde los alumnos estudian la anatomía, en forma cómoda, limpia y apropiada. Anexo hay un imponente museo de piezas y preparaciones anatómicas, de todas las especies de animales, hasta de los más inferiores.

Este museo de anatomía comparada y la regia instalación de la sala de disección harían honor a nuestra Escuela de Medicina.

Los pabellones de clínica con cuatro máquinas a estilo de mesas operatorias, permiten intervenir quirúrgicamente en los grandes animales con toda clase de comodidades. La práctica de las anestesias se ha hecho perfectamente corriente. Los diagnósticos clínicos se hacen con la mayor exactitud posible; una hermosa y potente instalación de rayos X facilita los exámenes y aclara muchas dudas.

Además cuenta la Facultad con hermosos y muy bien instalados laboratorios, donde los alumnos estudian la Bacteriología en todas sus ramas; hay gabinetes especiales para histología, parásitos, química, física, etc. Para el estudio de las razas y exterior, hay otros museos, con grandes vitrinas que contienen esqueletos de las distintas especies, con cuadros que reproducen los animales en vivo.

Se comprenderá, pues, la abnegación de los profesores y el entusiasmo de los estudiantes, que después de largos años de estudio, salen aptos para el ejercicio de su profesión, ya sea en el campo, en el Ejército, frigoríficos y Asistencia Pública. En esta última repartición para la inspección de artículos alimenticios.

Cuán triste es establecer la diferencia con nuestro país; mientras nuestra Escuela de Medicina Veterinaria, es mutilada cada vez más por razones de economía, aquí no satisfechos todavía con lo que tienen, están construyendo nuevos departamentos y pabellones, que valen aproximadamente, tres millones de pesos chilenos!... Y tómese nota, que existen dos Facultades más, una en la ciudad de La Plata y otra en Corrientes.

Y todos los profesionales egresados tienen inmediatamente su campo de acción; en Buenos Aires solamente, trabaja una verdadera legión noche y día, porque la organización es tan perfecta, que la inspección de artículos alimenticios se hace durante las 24 horas, por turnos permanentes.

Mientras en la Argentina los doctores en Medicina Veterinaria, se confunden en la Asistencia Pública, con los doctores en medicina humana, luchando todos por salvar la salud y la vida de las personas cada uno en su especialidad, en nuestra patria, se nos ignora tanto, que, no ha faltado quien, como última mutilación, haya propuesto que a nuestra Escuela se le suprima el nombre de "Medicina" Veterinaria, para dejarla solamente con el último título.

Es que la ciencia, cuando es ciencia, no reconoce castas ni fronteras.

Dr. L. SCHMIDT HERMAN.

VERDADES ETERNAS

Cuando se llega atrasado a la oficina, la tarde se hace más corta.

César Cascabel

A. J. C. F.

"Para la Iglesia Católica Romana no hay pecadores ni inconscientes, tratándose de consolar y de regenerar, sino almas que salvar."

WILLIAM TAFT,
Ex-Presidente de los EE. UU.

CLUB DE LA UNION.— Biógrafo.—En la función social de esta tarde, esta aristocrática sala, estrenará en Santiago una copia nueva de la conmovedora producción dramática "El pelícano", una de las más brillantes producciones de la genial actriz Alma Rubens.

Martes 20, "El corazón de Salomé".

Miércoles 21, "El navío ciego".

Jueves 22, "La fuga".

Gran orquesta Alex.

Además, actualidad "Mercurio" N.o 35 y cómica Fox, titulada "Esposas a puntapié."

ALMUERZO EN LA EMBAJADA NORTEAMERICANA.—Al almuerzo que ofreció el Excmo. señor Wm. Miller Collier, Embajador de los Estados Unidos de América, en el Palacio de la Embajada ayer (Sábado 17), asistieron las siguientes personas:

Excmo. señor Ministro de Francia y madame des Longchamps; Excmo. señor Ministro de Bélgica, honorable señor Joaquín Meza, Encargado de Negocios de México; honorable señor Alberto Mackenna Subercaseaux y señora Victoria M. de Mackenna; señor Gustavo Munizaga Varela, Cónsul General de Chile en los Estados Unidos; señora doña Carolina Valdés de Concha; señorita Munizaga y señorita Elisa Munizaga; señor Horacio Uribe, tercer secretario de la Legación de México.

BAUTIZOS.—Ha sido bautizado en Coquimbo Federico Leonardo Hernán Gálvez Gaete.

Sirvieron de padrinos el señor Alfredo S. Chesuz y señora Fructuosa de Alvarez.

—Hoy será bautizado en la Gratitud Nacional José Miguel Gilardino Luxoro, hijo del señor Primitivo Gilardino y señora Pelegrina Luxoro de Gilardino.

—Ha sido bautizada Marina Elsa, hija del señor Carlos Menares y de la señora Rebeca González Aguirre de M.

Fueron padrinos el señor Fernando Aguirre y la señorita Elisa Aguirre.



..LA SEÑORA SOLEDAD SEPULVEDA DE MOLINA.—Cuando, a pesar de sus 76 años, mantenía en pleno vigor su contextura material y espiritual, un inesperado y violento ataque de angina, acaba de llevar al sepul-



cro a la distinguida señora Soledad Sepúlveda de Molina, heredera de esas hidalgas familias que dieron origen a la buena sociedad chilena.

Con un carácter lleno de fuerza y bondad, al mismo tiempo, la señora Sepúlveda de Molina cruzó por la vida sembrando el bien y sacrificándose generosa e incansablemente por sus semejantes.

Con el fallecimiento de la señora Sepúlveda de Molina, se enlutan distinguidos hogares de nuestra sociedad y de la sociedad peruana, en la que figura la distinguida dama señora Clotilde Bromberg de Molina.

LAS FIESTAS DE HOY EN EL TEA-ROOM PALET.—Brillo extrordinario alcanzaron ayer las reuniones de esta elegante Sala de la calle del Estado, elegido ya como el Tea-Room de moda por nuestras familias, con la concurrencia de un numerosísimo público, compuesto por todo lo más distinguido de nuestro mundo social.

Como lo hemos venido anunciando, para hoy día 18 culminará el programa con la atracción de los servicios extraordinarios, y los grandes conciertos que, con programa todo escogido, ofrecerá la excelente orquesta Folatre, sinfónica y de jazz-band.

De 12 a 13 horas se efectuará el aperitif concert de moda, con un gran acto de concierto, en el que serán ejecutados los himnos Nacional y Argentino, como homenaje a la presencia de los cadetes.

MATRIMONIO.—Hoy, a las 3.30 P. M., será bendecido, en la parroquia de La Asunción, el matrimonio de la señorita Yolanda Nagel Rasmussen con el señor Gonzalo Gutiérrez Escala.

EN EL CONSERVATORIO CATOLICO DE MUSICA Y DECLAMACION.—Hermosa fué la 23 velada artística que tuvo lugar el Jueves pasado en la Sala Beethoven. Cantaron aventajadas alumnas del profesor señor A. Ferroni, la señorita Raquel Villela y señora Laura Guzmán y el señor Ilabaca, que progresa enormemente.

Las niñitas Eliana y Ximena Lira Saint-Jean llamaron justamente la atención del numeroso público por su fina interpretación y elegancia con que tocaron piecesitas de Tarenghi y de Steiger a cuatro manos, como asímismo las señoritas Luz Esther Salas Merino y el joven Carlos Krogoer que ejecutó en el piano la sonata op 90 de Beethoven.

El artista señor Antonoff cantó fuera de programa hermosos trozos de ópera y de salón y fué muy aplaudido.

En fin fué un concierto magnífico que agradó sobremanera.

Entre los asistentes notamos a los Excmos. señores Ministros de Francia y de la Santa Sede, al director artístico señor Mackenna, al señor Marcial Martínez de Ferrari, a los señores Leonardo Lira, Luis Valencia Courbis, Samuel Salas Rodríguez, Presbo. Guillermo Viviani, Preb. Pedro José Infante, José Antonio Lira, Dr. Grunberg, etc.

Consejos de la Comtesse Ivon

VIENEN LOS ARGENTINOS.—

Ya llegaron y darán gran brillo a las fiestas patrias y a las sociales que se darán en su honor. Nuestras damas, deseosas de encantar con la belleza de su cutis se están proveyendo de **Velouty Dixon-París (M. R.)** que importan únicamente **Salazar y Ney** y que se vende en todas las perfumerías y boticas; así presentarán un cutis ideal, fresco, inalterable y sin manchas.

PIELES DE VERANO.—

Aunque pueda parecer un contrasentido, la verdad es que este año se usarán muchísimo las pieles durante la Primavera y Verano y en previsión de la gran demanda que habrá, la **Peletería Americana, Alameda esquina de San Diego**, ofrece un gran surtido de abrigo de Petit gris, zorros de colores de última moda, y pieles sueltas para adornos. Hace transformaciones y reparaciones. También tiene un precioso surtido de casacas, sweater y chalecos tejidos, que vende a precios muy convenientes. Antes de hacer compras en pieles o tejidos, conviene consultar con esta antigua Casa.

NO PARECIA VIEJA!—

Por desgracia, por falta de pretensiones, muchas personas se dejan devorar por los años sin hacer nada de su parte para conservar un aspecto más juvenil, más conquistador, como hacen otras de mucho más edad y que aparecen como hermanas de sus hijas, debido a los cuidados que les prodiga la **Peluquería Loubat, San Antonio 208**, frente al Teatro Municipal, donde, con el **Eneol** sabiamente aplicado, le vuelven el cabello al color natural primitivo, sin que pueda nadie sospechar el tratamiento.

APROVECHAR EL VIAJE.—

Ha venido a Santiago una cantidad inmensa de familias de provincia, a pasear las fiestas patrias, a divertirse, a conocer la capital, y siguiendo su costumbre práctica; comenzarán en seguida a visitar el comercio para hacer sus compras y cumplir con los encargos hechos antes de la partida. A ellas principalmente, les llamamos la atención hacia las extraordinarias condiciones que ofrece la **Casa Emilio Delporte y Cía., calle de Bandera 689-693, esquina de Rosas**, con el nuevo y variado surtido de telas importadas que acaba de recibir, entre las cuales hay las últimas creaciones en telas para Primavera y Verano para confeccionar trajes. Sus precios son siempre los más bajos y sus telas son las mejores y más hermosas que pudieran desearse.

CAMBIE DE COLOR.—

En la variedad está el gusto, dice un aforismo popular y en verdad, tiene razón. Por eso tal vez las modas cambian con tanta frecuencia, ya sea en la forma, los adornos o los colores. Lo más fácil de hacer es esto último, o sea, variar de color para poner una tela o traje pasado de moda, al color o tono del día, casi sin gasto alguno y así sacarle envidia a las rivales que no están en el secreto e ignoran que existe la **Tintorería Las Novedades, calle San Francisco 425, quinta cuadra, frente al Tercer Escuadrón de Carabineros**, donde rápidamente le hacen los teñidos más difíciles al tono elegido, gracias a su magnífica instalación de maquinaria, con tintes de primera clase y sus técticos europeos.

LOS TEJIDOS.—

Buscando tejidos de lana, tuve la suerte de encontrar una casa, cuyos trabajos me dejaron admirada por su perfección, buen gusto y elegancia con que están confeccionados, hechos sobre modelos especiales y en materiales de primera clase. Esta es la conocida **Casa Visionet, calle Moneda 931**, donde nuestras lectoras encontrarán las más hermosas casacas y sweaters en estilo jersey adornado con rayas tan en boga en París, y además toda clase de trajes, chalecos, etc., en lana bondé.

LAS MEJORES SEMILLAS.—

Son muy felices las personas que pueden disponer de un pedazo de tierra donde cultivar sus flores y hortalizas y pueden deleitar más tarde su vista y su paladar con el fruto de sus esfuerzos; pero sufren muchos desengaños los que compran semillas fijándose en las lindas etiquetas, mientras que las que hacen sus compras en la **Semillería Morandé 717**, nunca pierden sus siembras.

AL SAN CRISTOBAL.—

Estos hermosos días de ... tan a una ascensión a ... nífico paseo, lleno de air... vivificante; es el paisaje ... que puede admirarse, ... sus montañas y cordillera ... panorama que constituye ... ración de todos los extr... chilenos amantes de la n... y sus bellezas. El antiguo ... **rant Pabellón San Cri...** preferido de nuestra buena ... dad, ofrece sus magnífico... cios; además, este estable... cuenta con una espléndida ... ta que hará las delicias d... blico.

OBSEQUIAREMOS A LOS ARGENTINOS.—

En Buenos Aires se ... mayores agasajos a nuestr... tes, los colmaron de cariño... ciones, comprometiendo ... fraternales sentimientos. ... pagan la visita y nos bri... oportunidad para d... nuestra característica hosp... poco bulliciosa, pero ... fondo del corazón. Apar... programas oficiales se ... innumerables fiestas, ... midas, etc., por las famili... sas de tener una oportuni... exteriorizar sus sentim... con ese fin le está lleg... cantidad de órdenes al ... **voyard, Merced 802**, ... **San Antonio**, que pondrá ... ba su capacidad para p... comestibles, fiambres, ch... frutas, conservas, marisc... vino y licores, que han d... buir al éxito bucólico de ... tas.

NI VELLOS, NI MANCHAS.—

Estos son dos defectos q... atrozmente el rostro fe... que siempre se trata de ... con afeites que dan u... efecto. Ambos defectos ... desaparecer por el Electr... especialista G. M. Sierra ... **Establecimiento Mayo, Por... nández Concha 962**, donde ... a su distinguida clientela.

COMTESSE I...

Señorita Inés Elzo Luco O., cuyo matrimonio con el señor Carlos Dagnino B. se verificó en privado últimamente en esta capital.

Soy Elegante — Soy Patri...

DE ALDA DE DT...

Soy chiquilla elegante, bonita y muy joven, recién cumplo 17 años, nací — aquí — en Santiago de Chile el año del Centenario; mi origen es una mezcla de sangre anglo con latina, sin faltar afines étnicos cobrizos, lo que posiblemente ha influído en la formación de mis antepasados que fueron cerebros potentes, mentalidades de grandes ideales, verdaderos conquistadores del mundo civilizado.

Hojeando pergaminos veo que, éstos, mis abuelos, fueron refinados idealistas, aristócratas y democratizadores...

Estas ideas tan adversas — como se pudiera creer en la biografía de mis abuelos, están claramente explicados y dice así: Harrods era el más entusiasta idealista, él soñaba conquistar el mundo entero, atravesando mares, cumbres y llanuras, para llevar a todas partes sus mercancías de lujo, de utilidad y de imperiosa necesidad.

—Mi ideal más preciado — decía, — cuando lápiz en mano ejecutaba intrincadas operaciones numéricas, es conquistar capitales, de allende el mar y transformar las poblaciones haciéndolas elegantes en su vestimenta y agradable en sus hogares... y este ideal soñado se realizará después de ciertas operaciones comerciales.

Luego agregaba — los artículos europeos, se confundían con las industrias americanas y en tan íntima unión todo se perfeccionará y el ambiente general respirará cultura".

Veo que mi abuelito en el transcurso de cierto número de años realizó su ideal aristócrata por el refinamiento y selección de su comercio y democratizador por la protección que dispensa a las industrias nacionales; estoy pues, orgullosa de ver la obra de mi abuelito y aquí he apren... los ideales no están re... los números luego los gra... blemas numéricos son hijo... des ideales, esto es ... mí, porque yo creía que ... les no podrían ser tan gra... lidades — como mis ... mi poder, porque yo soy ... poderosa...

Mis hermanas de Lond... Buenos Aires son mucha... cantadoras y lo curioso es ... otras no envejecemos, ... vimos por nuestra elegan... finamiento en una etern... edad... Somos hasta ... pues la moda nos hace ... cernos, transformándonos ... estaciones y somos ... nuas más imperiosas, ... ponemos sin lucha, ... y somos el amor eterno ... los mortales...

Como mis relaciones so... hacen la vida muy amabl... trato con los muchachos ... ciedad me entusiasma, a ... fuyo en que los represent... mi papá acá en Chile ... siempre lo más chic y ... nuaré siendo la preferida ... Santiago, ¡tán querido y ... pático!

Hoy, día de la Patria, ... todo el mundo con sincer... y al Jefe da la Nación ... Excmo. señor Ibáñez, ... un **Sandade** (vocablo de l... de Camoens, que expresa ... delicados afectos y noble... para el porvenir).

¡Saudade para la patri... na! ¡Saudade para los ... detes argentinos...!

CATHA CH...

(Gath y Cha...)

El Martes 20, de 9 a ... 14 a 18 horas, recibiré a ... laciones, en mi residencia ... tado esquina de Huérfanos.

Manera de desprenderse de un cutis malo

(Del "Woman's Realm")

Es una tontería intentar cubrir un color cetrino, cuando se le puede hacer desaparecer o cambiar el cutis. Lo mejor es aplicar cera pura mercolizada lo mismo que si se tratara de cold cream, lavándose la cara por la mañana con agua caliente. En efecto, después de las primeras aplicaciones, es sencillamente maravilloso. Gradualmente y sin dolor, la cera absorbe la cutícula mortecina en partículas imperceptibles, mostrando la hermosa piel nueva y aterciopelada que hay debajo. Ninguna mujer ostentará un cutis pálido, con ronchas, barrillos o pecas, si compra en la farmacia cera pura mercolizada y la usa en la forma indicada.

EL PRIMER IMPULSO ES SIEMPRE EL MEJOR; EL ENCANTO ESTA EN LO DESCONOCIDO.— C. NODIER.

HOY

DIA INDEP. NACIONAL.

MAÑANA

FIESTA INDEP. NACIONAL. San Jenaro, ob.

AL EXTRANJERO.— Por la próxima combinación se dirigirán a Buenos Aires, para seguir viaje a Londres por el vapor "Arandora" de la Blue Star Line, el Vicecónsul británico, señor don Thomas C. Sargent y don Douglas Philip Thres.

—A bordo del "Cap. Polonio" partirán a Europa la señora Hortensia G. de Benavente y señorita Pilar Day Martínez.

EN LA LEGACION DE ESPAÑA.— El señor Ministro de España don Santiago Méndez de Vigo y su señora esposa doña Victoria Méndez de Vigo, ofrecieron anteayer un almuerzo para despedir al señor Ministro del Ecuador don Manuel Elizalde y señora Irene Morales de Elizalde, con motivo de su traslado a Buenos Aires.

Asistieron además de los festejantes y festejados, las siguientes personas:

Señor Ministro de Relaciones Exteriores, don Conrado Ríos Gallardo; subsecretario de Relaciones, don Nicolás Novoa Valdés y señora Cristel Grohnert de Novoa Valdés; señor Félix Nieto del Río, jefe del Servicio Diplomático, y señora Filomena de Sarratea de Nieto; señor Ricardo Crespo Ordóñez, primer secretario de la Legación del Ecuador; señor Domingo de Toro A-B, y señor Luis Barceló Errázuriz.

MATRIMONIOS CONCERTADOS.— Se ha concertado el matrimonio de la señorita Leonor M. Salas Silva con el señor Joaquín Riveros Díaz.

—Se ha concertado el matrimonio de la señorita Teresa Valenzuela Rodríguez con el señor Gregorio Contreras Rodríguez.

RECEPCION.—El señor Oreste Serrato y señora Elvira Rodríguez de Serrato, ofrecieron una recepción a la señora Hortensia G. de Benavente y señorita Pilar Day Martínez, para despedirlas por su viaje a Europa.

—Ayer se verificó en esta capital el matrimonio de la señorita Adriana Norambuena Rodríguez con el señor Teodoro Wipple.

Fueron padrinos, por parte de la novia, el coronel señor Arturo Norambuena y señora Laura Rodríguez de Norambuena, y por el novio el coronel señor Luis Marchant y señora Rosalía Berardi de Wipple.

Testigos por la novia fueron los señores Enrique del Solar y Pablo Sahle y por el novio el mayor Agustín Letelier y don Arturo Valdivieso.

VIAJEROS.—Por el expreso de mañana parten a Chillán el capitán de carabineros, señor Guillermo Meric S. y señora Clara Godoy de Meric e hijito.

—En viaje de placer ha partido a Concepción don Domingo González Uribe, acompañado de su señora esposa señora Corina Duarte de González.

—El señor Manuel Molina Lackington y familia se han dirigido a San Antonio.

—Don Ramón Segundo Jiménez y su hijo Ramón Alberto han partido a Tiltil.

NACIMIENTO.—Ha nacido una hijita del señor Carlos Saenger B. y señora María Gianoni de Saenger.

—Ha nacido una hijita del señor Carlos Saenger B. y señora María Giaconi [illegible] de Saenger.

EL BAILE DE ANTENOCHE EN HONOR DE LOS CADETES ARGENTINOS.—



Un aspecto de la concurrencia durante el baile ofrecido antenoche por la Asociación de Estudiantes Católicos en honor de los visitantes argentinos.

CLUB DE SEÑORAS.—Las funciones que se efectuarán en el teatro del Club de Señoras durante las Fiestas Patrias.— Para la función de esta tarde a las 6 y cuarto se exhibirá la magnífica cinta de gran lujo "Londres", creación del celebrado actor chileno Adelqui Millar que ha tenido un gran éxito en Europa. Acompañá a este actor Dorothy Gish en esta película que se desarrolla en los más hermosos castillos de Inglaterra. Cacerías y carreras espléndidas y un lujo sobresaliente adornan esta producción.

En la función del 18 de Setiembre y en celebración del aniversario patrio, se dará "El hombre del hispano" cinta francesa que ha sido uno de los más grandes éxitos de la bella Huguette Duflos que sacó premio en París por su hermosura. En la función del Martes irá "La fuga", película rusa interpretada por grandes actores y actrices de la pantalla. En todas estas funciones de cine el maestro Alex acompañará con su magnífica orquesta eligiendo sus mejores programas.

Tienda del Trabajo.— Esta importante institución estará abierta desde el Martes para dar facilidades al público que desee adquirir dulces y toda clase de ropa para guaguas y niños. Llevarán ese día nuevas obras las señoras exponentes, como vestidos, chales y toda clase de objetos útiles al hogar.

EN LA TERRAZA DEL SANTA LUCIA. — Como de costumbre, con motivo de las festividades patrias y en homenaje a los oficiales y cadetes del Colegio Militar Argentino, se llevarán a cabo reuniones sociales, con baile, en la Terraza del Santa Lucía, punto de reunión que por su belleza y ambiente de cultura y distinción ha congregado siempre a numerosas familias.

No dudamos que los dancings de la tarde y nocturnos han de alcanzar simpáticas proporciones, sobre todo atendiendo que durante las festividades patrias nuestra capital no cuenta con sitios apropiados para este fin.

MUSICA

ANOCHE SE ESTRENO LA TEMPORADA LIRICA CON "BOHEME"

HOY VA "GIOCONDA" CON EL REPARTO CONOCIDO Y EL LUNES PRESENTACION DE GILDA DALA RIZZA CON "MANON" O "BUTTERFLY"

Con la popularísima partitura de Puccini, Boheme, puesta en cartel a última hora por la retirada de Gioconda, debido a indisposición del tenor Mirasou, se estrenó anoche la temporada Lírica Oficial.

Un público numerosísimo se dió cita en el Municipal para conocer el estreno del tradicional espectáculo lírico. La versión que se hizo anoche de Boheme fué bastante correcta estando muy lejos de ser extraordinaria. El mayor éxito correspondió sin duda a Borgioli, quien en la interpretación de su papel de Rodolfo lució una espléndida voz de tenor grandemente afinada, ductil, de fácil emisión y segura. Hay en él una tendencia a abrir las notas agudas pero esta particularidad gracias a su espléndida emisión no es un defecto sensible. A una altura inferior, aún cuando poseedora de cualidades indudables, se encuentra Polla Puecher, quien posee una voz de soprano lírico que si bien es pequeña es en cambio de un timbre sumamente hermoso. Marcello fué cantado por el barítono Weimber, artista de buena escuela pero de medios vocales nada extraordinarios. Colline, el filósofo, fué cantado por Mansueto, el espléndido actor y viejo cantante conocedor de los últimos secretos de la técnica vocal y de la [illegible]dade[illegible] escuela clásica italiana del canto. Gracias a esta particularidad conserva fresca, vigorosa y amplia voz de bajo pudiendo dar a su papel simpático relieve. Muy bien la Rettore en su ingrato papel de Museta. La orquesta [illegible] las órdenes de Padovani bastante correcta. El maestro compatriota es un entusiasta animador del espectáculo.

L. B. G.

Mañana se cantará Gioconda con el reparto conocido y el Lunes presentación de Gilda Dalla Rizza con Manon o Buterfly.

NOTA.—Es absurdo que se comience un espectáculo de la importancia de la Opera Oficial a las 9 de la noche en un país como Chile en donde a esa hora nadie aún ha comenzado a comer. Los espectáculos se deben someter a las costumbres ya que estas no se pueden someter a aquellos y los empresarios deben dar las mayores facilidades posibles para que el público concurra en mayor número. Por otra parte la hora ha sido adelantada en cuarenta y cinco minutos y las noches no están tan frías para que no se pueda retardar en algunos minutos la salida. Sería preferible acortar los entreactos [illegible] ahora que aún no tenemos foyer en donde el público femenino pueda lucir sus toilettes y así la entrada podrá ser algo más tarde.

Allende, Leng, Soro, Rengifo, Pereira y Aracena

SON LOS COMPOSITORES CHILENOS QUE FIGURAN EN EL PROGRAMA DEL CONCIERTO TRITINI

La gran audición musical que prepara Américo Tritini tendrá una importancia excepcional en la parte dedicada a los compositores nacionales. Figuran allí trozos novedosísimos de músicos como Humberto Allende, Soro, Rengifo, Cannobio, Leng, Pereira, Montes y Aracena. Tritini ensaya estas composiciones con verdadera dedicación para dar al público una grata muestra del progreso que se advierte en nuestras actividades musicales y de las orientaciones últimas de la música chilena.

El concierto Tritini será el festival de música más heterogéneo que se haya ofrecido hasta ahora, pues aparte de las novedades ya señaladas, el programa anota dos poemas sinfónicos de Rabaud y de Revel y el gran concierto para piano y orquesta del ruso Bortkiewicz en que actúa como solista Américo Tritini.

Las discípulas del señor Tritini señoritas María Ulloa, Josefina Barat, Dina Braun, prestarán su concurso en esta fiesta de arte.

Unión Musical de Chile

Cítase a los señores [illegible] para el Martes próximo a las 10.[illegible] horas. Se recomienda encarecidamente la asistencia por haber asuntos de suma importancia que resolver.

Los señores socios últimamente aceptados deben pasar a firmar el libro de registro a nuestra oficina social, de 14.30 a 16 horas.

Los señores socios que deseen pagar cuotas, pueden hacerlo a estas mismas horas, los que serán atendidos por el Director de turno.

Los cuatro huasos en el O'Higgins

El debut de "Los 4 huasos" en el O'Higgins, en plenas fiestas patrias, ha sido la apoteosis de los entusiastas jóvenes que han hecho el milagro de hacer interesar a nuestro público por las cosas de nuestra tierra. El enorme coliseo de la calle San Pablo estaba repleto y los huasos tuvieron que desarrollar una labor ardua por las exigencias de bis de la entusiasmada concurrencia.

Los huasos trabajarán hoy en matinée, vermouth y nocturna, después de las películas.

LOS PROGRAMAS DE HOY

TEATROS

MUNICIPAL.—Temporada lírica de 1927.— Noche: Gioconda, de Ponchetti.

COMEDIA.—Compañía Valicelli.—Matinée: Ha pasado una mujer y El rival de Valentino.
Vermouth: El cabo Scamione. Noche: El pobre Pérez y Va cayendo gente al baile.

SANTIAGO. — Compañía Luisa Arozamena.— Matinée: Adelante con los faroles y Al rasguear de mi guitarra. Vermouth: Papá, llévame al teato, y México típico. Noche: Aguántate, mateos y Adelante con los faroles.

COLISEO.—Arturo Prat y Avenida Matta.— Compañía Española "Ramón Caralt".—Matinée, El apache misterioso. Vermouth, La dama del antifaz. Noche, El rey de los detectives.

ESMERALDA.—Compañía de Operetas Santacruz.—Vermouth, a las 5.30, Madame Pompadour. Noche, Los gavilanes.

CIRCOS

CIRCO SANGER'S.—Pabellón Delicias.—Matinée, a las 15.30 y Noche, a las 21.30, Funciones de gala. Himno Nacional y dos debuts circenses.

CINES

ALHAMBRA.—San Antonio esquina Monjitas. —Matinée, 3.a función de El rey de Montmartre y Cómico N.o 3. Vermouth, Troupe Contini-Mara y Madres sin corazón y París.

APOLO.—Victoria frente Juan Vicuña.—Matinée, Más rápido que un rayo y La vuelta del jinete misterioso. Vermouth y noche, Amor de marinos y Chaplin jornalero.

ATENAS.—Maestranza 1035.—Matinée, Camino a Texas y Antes muerto que vencido. Vermouth y noche, Amor, sangre y fuego.

AVENIDA.—Matinée, Un beso para Cenicienta, por Betty Bronson, y Chaplin bombero y vigilante. Especial y noche, La mujer que mintió, por Nita Naldi.

AVENIDA MATTA.—Matinée, El chacal de los mares y El rey de la pradera, por Jack Hoxie. Especial y noche, Enigmas del amor, por Corinne Griffith y El amor nos vuelve locos, por Sally Phipps.

BRASIL.—Matinée, Huellas en la nieve, por el perro Rin Tin Tin y Vaya una chiquilla, por el enano Billy. Vermouth y noche, La fuga, por Marcela Albani.

CARRERA.—Matinée, Huellas en la nieve, por el perro Rin Tin Tin y Vaya una chiquilla, por el enano Billy. Vermouth y noche, La fuga, por Marcela Albani y tonadillas por La Chilenita.

ESMERALDA.—Matinée, Huellas en la nieve, por el perro Rin Tin Tin y 2.a función de El cinturón fatal. Vermouth y noche, Véanse teatros.

O'HIGGINS.—Matinée, 2.a función de El cinturón fatal y Huellas en la nieve, por el perro Rin Tin Tin. Vermouth y noche, Desengaño, por Norman Kerry y Clara Windsor. Las tres funciones cantarán los 4 huasos y se dará Los cadetes chilenos en Buenos Aires.

SETIEMBRE.—Matinée, 2.a función de El cinturón fatal y Huellas en la nieve, por el perro Rin Tin Tin. Vermouth y noche, La fuga, por Marcela Albani. Variedades por Carlos Ibar.

CHILE CINEMA.—Recoleta 2120.—Matinée, El domador de caballos, por Fred Humes, Noticiario Fox y Cómicas. Vermouth y noche, El romance negro, por Marcela Albany y Paul Ritchter.

CINEMA STAR.—Avenida Recoleta 3434.—Matinée, 3.a función de El rey de Montmartre y Cómico N.o 7. Vermouth y noche, El castillo del amor y de la muerte.

COLON.—Plaza Ecuador.—Matinée, El cinturón fatal, 1.a; La reina destronada y El rey de Montmartre, 3.a Vermouth y noche, La tierra del moro y La novela de una fotogénica.

PROVIDENCIA.—Manuel Montt 38—60.—Matinée, Un beso para Cenicienta; Chaplin bombero y vigilante. Vermouth y noche, La mujer que mintió.

DELICIAS.—Alameda y San Alfonso.—Matinée, El cinturón fatal, 1.a; El chacal de los mares; y El rey de Montmartre, 2.a Vermouth, Enrique IV; y El cinturón fatal, 2.a Noche, Los tres herederos y Enrique IV.

COUSIÑO.—San Ignacio 1249.—Matinée, Por querer casarse y Los audaces. Vermouth y noche, Un knockout al corazón y Cadetes del amor.

DIECIOCHO.—Dieciocho 14.—Matinée, El Emden o El buque fantasma; Chaplin marino y Programa cómico. Vermouth y noche, El amor nos vuelve locos.

ELECTRA.—Catedral esquina Sotomayor.—Matinée, El knockout y Chaplin atorrante. Vermouth y noche, Casada y soltera.

EXCELSIOR.—Independencia 1070.— Matinée, Chaplin bombero; La reina destronada; Chaplin vigilante; y La casa del misterio, fin. Vermouth y noche, La tierra del moro y Las tristezas de Satán.

FERROVIARIO.—Exposición 155.—Matinée, La bestia del mar; Basta de tiros; y Programa cómico. Vermouth y noche, Corazón de Salomé; y La princesa trágica.

HIPPODROME CIRCO.—Artesanos 725.—Matinée, 1.a El rey de Montmartre, fin; La casa del misterio; y Programa cómico Imperio. Vermouth y noche, 2.a función El cinturón fatal y la película chilena Mi viejo amor.

IDEAL CINEMA.—Mapocho 4117.—Matinée, 2 y media, Cuando un hombre quiere; Al borde de la muerte y Programa cómico. Vermouth y noche, Las tristezas de Satán y En el desierto.

IMPERIAL.—San Diego 1344.—Matinée, fin de El rey de Montmartre y Cómico N.o 9. Vermouth y noche, Mujer enmascarada y El ídolo de París.

IMPERIO.—Estado 239.—Matinée, fin de El rey de Montmartre y Cómico N.o 9. Vermouth y noche, Castillo del amor y de la muerte.

IRIS.—Castro 130.—Matinée, La bestia del mar por John Barrymore y Programa cómico. Vermouth y noche, El navío ciego, por Adelqui Millar, Colette Darfenil y Jorge Infante.

LATORRE.—Delicias 3734.—Matinée, a las 2.30 Basta de tiros; Un hombre del Oeste; y Programa cómico. Vermouth y noche, Las tristezas de Satán.

LUCERNA.—Ahumada 262.—Vermouth y noche, Huyendo del miedo, por Edmundo Lowe.

MINERVA.—Matinée, El chacal de los mares y La bala marcada, por Buck Jones. Especial y noche, El corazón de Salomé, por Alma Rubens, y La novela de una fotogénica, por Collen Moore.

MUNDIAL.—Plaza Almagro.—Matinée, El cinturón fatal, 1.a; El Emden o El buque fantasma; y El rey de Montmartre, 2.a Vermouth y noche, La tierra del moro y Enrique IV.

POLITEAMA.—Portal Edwards.—Matinée, Amor de marinos; Chaplin aventurero; y El crucero Moewe. Selecta, Su valor temerario. Vermouth y noche, Corazón valeroso y El crucero Moewe.

PRINCIPAL.—Ahumada 162.—Matinée, El Emden o El buque fantasma (apta para niños). Vermouth y noche, Ivan el Terrible, gran producción rusa.

REPUBLICA.—Avenida República 239.—Matinée, Amor de marinos y La bala marcada. Vermouth y noche, Casada y soltera.

ROGELIO UGARTE.—Plaza Bogotá.—Matinée, fin de La vuelta del jinete misterioso; El tren desenfrenado y Cómicas. Vermouth y noche, El chacal de los mares y Los 3 herederos.

SALA ORIENTE.—San Francisco 178.—Matinée, Basta de tiros, por Tom Mix; El lago de fuego; y Chaplin marinero a la fuerza. Vermouth y noche, Los bohemios del amor, por Alice Joyce y Helena D'Algy.

SANTA FILOMENA.—Santa Filomena 149. — Vermouth y noche, El terrible pirata, por Víctor Varcony.

SPLENDID.—Huérfanos 1060.—Matinée, Miguel Strogoff. Vermouth y noche, El jardín del amor y La locura.

VICTORIA.—Matinée, El doctor Jack y El haragán. Vermouth y noche, Cuando el amor muere, por Natacha Rambova.

YUNGAY.—Plaza Yungay.—Matinée, 3.a función de El rey de Montmartre y Puños y espadas. Vermouth y noche, El ídolo de París.

CLUB DE LA UNION.—New York esquina de Alameda.—Vermouth, El Pelícano, por Alma Rubens.

LOS ESPECTACULOS DE LA COMPAÑIA SANTACRUZ

VERMOUTH, "MADAME POMPADOUR"; NOCHE, "LOS GAVILANES"

La Compañía Santa Cruz anoche obtuvo un suceso con "Madame Pompadour", la bella opereta de argumento versaillesco y que devolvió a Leo Fall el prestigio alcanzado en "La Princesa del dollar".

La interpretación fué un acierto, destacándose Pilar Aznar y Enriqueta Serrano, quienes dieron extraordinario realce a sus respectivos roles. Muñiz, Martínez, y la Romero contribuyeron al éxito.

Hoy la compañía da dos funciones en celebración del aniversario patrio. En la tarde va "Madame Pompadour", con el mismo reparto de anoche y en la nocturna "Los Gavilanes".

Las dos funciones se iniciarán con el Himno Nacional cantado por la tiple chilena "Matilde Palou", y acompañada por el coro de la compañía.

Caralt en el Coliseo

En matinée irá "El apache misterioso", obra dramática original del escritor alemán Paul Lindau; esta obra adaptada al cine, con el título de "El procurador Hallers", fué estrenada ayer. En vermouth subirá a escena la divertida comedia francesa "La dama del antifaz", obra elegante, graciosa y entretenida, que da margen de lucimiento a Raimunda Gaspar. En nocturna se repetirá "El rey de los detectives", drama policial que narra interesantes episodios de Sherlock Holmes, el más hábil pesquisante.

Carlos Ibar Huneeus en el Setiembre

Ha sido grande el éxito que Carlos Ibar Huneeus ha conseguido en el Setiembre. Este joven humorista chileno ha demostrado ser superior en gracia natural, en cultura y en facultades escénicas, a la mayoría de los bufos extranjeros que nos han visitado.

Sus parodias de Berta Singerman, de una beata, de un colegial y de una niñita declamadora, son admirables.

Carlos Ibar trabajará en matinée, vermouth y nocturna después de las películas.

En honor de los cadetes argentinos

La compañía de Carlos Valicelli, ofrecerá en la noche del Martes próximo una función en honor de los cadetes de la Escuela Militar del país amigo, festejo que será patrocinado por el Centro Argentino y al que concurrirá la representación diplomática del país amigo.

Valicelli estrenará en esta ocasión los dos últimos éxitos de Buenos Aires: el hermoso sainete de Carlos R. Paoli "Pata de palo", que lleva ya más de doscientas representaciones en la capital argentina, "El bailarín del cabaret", graciosa pieza en tres cuadros de Manuel Romero. Habrá, además, números extras a cargo de las tanguistas y guitarristas de la compañía.

Valicelli en La Comedia

En la matinée se interpretará la hermosa comedia sentimental "Ha pasado una mujer", original de Pedro Benjamín Aquino, y en la que hay también notas de comicidad. Este programa se completa con "El rival de Valentino", recientemente estrenada.

—Para la vermouth se anuncia la segunda representación de "El cabo Scamione", graciosísima obra de Florencio Parravicini, reprisada anoche.

—En la nocturna, se iniciará el espectáculo con la Canción Nacional, para presentarse a continuación la comedia en un acto y tres cuadros "El pobre Pérez".

Como final de espectáculo, se reprisará la hilarante obra en tres cuadros de Alberto Vacarezza: "Va cayendo gente al baile".

La Chilenita en el Carrera

La Chilenita, hizo ayer su presentación en el Carrera. Hace cinco años que esta tonadillera inició su carrera teatral en las salas de la empresa Valenzuela. Entonces era una simpática muchacha con muchas aptitudes y mucho entusiasmo, pero estaba muy lejos de ser la artista completa, seductora y elegante en que la vemos transformada hoy.

La Chilenita trabajará en la vermouth y nocturna de hoy en el Carrera.

Las tres funciones del Santiago

La compañía Luisa Arozamena ... rá hoy tres funciones, en las ... birán a escena las revistas de ... éxito en la temporada.

La matinée se hará con la ... sima revista de Cariola y ... "Adelante con los faroles", ... fantasía en once cuadros, ... guear de mi guitarra", de ... chea, Soto Aguilar y el maestro ... lenzuela.

—Para la vermouth se ha ... la graciosa pieza de Malbrán ... paña "Papá, llévame al teatro" ... revista "México típico", ... cientemente con gran éxito.

—La función de la noche se ... rá con el Himno Nacional y ... pretará la humorada del ... maestro Juan Arozamena "... te, Mateos".

Esta función se completará ... revista "Adelante con los faroles" ... Cariola y Torrens.

CIRCOS

"The Sanger's Circus"

Vientos favorables han ... la Empresa Melhao y ... del Pabellón Delicias. Las ... do el Sanger's Circus, se ... zado ante públicos numerosos ... han aplaudido bastante todos ... pectáculos.

Este circo dará hoy dos funciones de gala, matinée a las 15 ... lada a las 21.30, debutando ... vos artistas, iniciándose ... ciones con el Himno Nacional ... tado por toda la Compañía ... nando con los leones y ... trados. Tomará parte todo ... nal íntegro del conjunto.

NOTICIAS CINEMATOGRAFICAS

LA PARAMOUNT, JUNTO CON SALUDAR A LA REPUBLICA EN SU GLORIOSO ANIVERSARIO ANUNCIA SU GRAN ESTRENO: LINDOS MODALES

Extraordinaria producción de la eminente Gloria Swanson.— "Lindos modales". se estrenará en el Victoria el Viernes 23

La Paramount saluda hoy a la gran nación chilena en su día de recuerdos gloriosos y se asocia al júbilo de sus habitantes con calurosa espontaneidad. Los regocijos cívicos de esta República no le son ajenos, porque convive con sus hijos. La Paramount, como lo ha expresado en varias ocasiones y como lo demuestra con hechos, tiene puestas las miradas en la América del Sur y para ella dedica una buena parte de sus actividades. Su anhelo de latinizar las producciones de más mérito de sus estudios y la aspiración ya realizada, de acertar con los gustos sudamericanos, justifican la sinceridad de su acercamiento a este continente, y estas frases de congratulación.

Para hacerse más grata a los públicos de estas latitudes ideó una nueva atracción: el "Paramount News" (sucesos mundiales), iniciativa que se desarrolla de acuerdo con los gustos de cada medio ambiente. Estas películas novedosas, de información, que dan cuenta de los hechos sobresalientes de los diversos países de la tierra, que muestran cosas típicas o curiosidades sorpresivas no van, por igual, a todas las agencias de la Paramount. Van seleccionados; consultan el interés de cada público y se reparten cuidadosamente en los diferentes sectores.

La Paramount se complace en anunciar su próximo gran estreno, "Lindos modales". creación atinadísima de la genial y dúctil Gloria Swanson, obra de observación fina, de aspectos gratamente disparejos, llena de acción y nimbada de gracia. Acompaña en este film a Gloria Swanson uno de los galanes que más ha preocupado al mundo femenino por la arrogancia de su porte y la espontaneidad de su trabajo interpretativo, Eugenio O'Brien. "Lindos modales", por tener a estas dos figuras en su reparto, se recomienda sola y constituye una fundada promesa de triunfo. Hay en ella escenas callejeras alegres; curiosas descripciones de las interioridades de un teatrillo de barrio; presentación admirable del fausto y de la distinción en que viven los aristócratas multimillonarios; un romance de amor que fluctúa entre estos ambientes antitéticos (el de la bohemia farandulera y el de la elegancia impecable y exquisita); gestos de dolor y notas regocijadas; un mundo, en fin, de luz y de penumbras, tal como el que nos muestra la vida real. "Lindos modales", subirá a la pantalla del teatro Victoria el próximo Viernes 23 con un acompañamiento especialmente valioso de la orquesta.



AVENIDA

En especial y noche estrena: "La mujer que mintió", por Nita Naldi. —En matinée va: "Un beso para Cenicienta", por Betty Bronson y "Chaplin bombero y vigilante"

Un programa excepcional presenta hoy esta sala. En matinée va la hermosa novela de John M. Barrie, titulada: "Un beso para Cenicienta", romance de amor y ternura, que revive la famosa historia de la Cenicienta. Betty Bronson es la protagonista. A continuación se estrenan las dos mejores creaciones cómicas de Chaplin, tituladas: "Bomberos" y "Vigilante", que son dos formidables tanques de risa.

En especial y noche se estrena la novela pasional de gran lujo, titulada: "La mujer que mintió". El argumento de este fotodrama es una conmovedora historia de amor. Nita Naldi y Virginia Valli llevan los roles principales en este film.

CINEMA STAR

Este cine estrena en su funciones de tarde y noche "El castillo del amor" y de la muerte", super-producción inolvidable a cargo de los artistas del cine Richard Barthelmess y Dorothy Mac Kall.

En la matinée va la "Esfinge de dos hielos" y "Perico de Santa Fé".

LAS FUNCIONES DEL TEATRO COUSIÑO SON DE GALA HOY EN HOMENAJE AL ANIVERSARIO PATRIO

Las funciones de las seis y media y nueve y media, son hoy de gala en el elegante Teatro Cousiño, como homenaje a las festividades patrias.

La orquesta de Armando Carvajal, ejecutará la Canción Nacional, y el cine presentará dos estrenos extraordinarios. En efecto anuncia la presentación de dos super-producciones de relevantes méritos artísticos; nos referimos a "Un knock-out al corazón", vigoroso drama realista, interpretado por el genial actor Milton Sills, y al bello romance pasional titulado "Los cadetes del amor", creación del simpático actor Richard Barthelmess.

En la matinée estrena la última función de la bonita serial "Los audaces", y la brillante comedia dramática interpretada por el actor de moda Ricardo Cortez: "Por querer casarse". Además se sorteará el lindo velero "Tres Hermanos".

Como en todos los teatros de la Casa Max Glücksmann, en éste tienen entrada libre los gentiles huéspedes, cadetes argentinos.

—Para mañana anuncia también tres funciones.

LAS FUNCIONES DE HOY EN EL SPLENDID

ESPECIAL Y NOCHE: "EL JARDIN DEL AMOR Y LA LOCURA", POR BLANCHE SWEET Y BEN LYON. — MATINEE: "MIGUEL STROGOFF", LA OBRA COMPLETA

Tres funciones de notables programas cinematográficos ofrece hoy, la elegante sala del Splendid, en conmemoración a las festividades patrias; tres funciones que se iniciarán con nuestro Himno Nacional ejecutado a toda orquesta por Armando Carvajal.

En las funciones de especial y noche, 18.30 y 21.45 horas, respectivamente, irá la colosal película First National Pictures "El jardín del amor y la locura'', notable cinedrama que encierra, en admirables y emocionantes escenas, el más intenso, poderoso y sublime poema de amor y fatalidad. Obra que protagoniza la gentil pareja Blanche Sweet y Ben Lyon. "El jardín del amor y la locura'', lleva en sus visiones, a París, el Perlas de los turistas americanos, con su vertiginoso Montmartre, con su célebre Café de los Artistas y sus alegres y bellas bataclanas.

A las 15.30 horas irá una colosal matinée infantil con la exhibición de la nueva copia de la grandiosa adaptación francesa de "Miguel Strogoff'', la más bella, popular y cinematográfica de las novelas de Julio Verne.

HOY PRESENTA LA SALA IMPERIO UNA COPIA NUEVA DE LA SUPER-PRODUCCION "EL CASTILLO DEL AMOR Y DE LA MUERTE"

CREACION DE RICHARD BARTHELMESS Y LA SEDUCTORA DOROTHY MAC KAIL. — EN LA FUNCION DE MATINEE SE PASARA LA FUNCION FINAL DEL "REY DE MONTMARTRE" Y EL PROGRAMA COMICO N.o 10

La Sala Imperio reestrena en sus funciones de hoy la película caballeresca más perfecta que haya producido la cinematografía norteamericana intitulada "El castillo del amor y de la muerte", creación del célebre actor de la pantalla Richard Barthelmess, a quien acompaña la seductora rubia Dorothy Mac Kail, secundado por Lee Bakuer, Morgan Wallace y Frederik Burton.

En sus escenas grandiosas podemos admirar vistas reconstructivas del Londres del año 1644. El argumento de esta notable producción nos relata las hazañas de un noble capitán cuya espada jamás fué vencida.

En la función de matinée estrenará la última etapa de la gran serial de lujo, intriga y emoción, "El rey de Montmartre" y tres divertidas comedias de risa que forman el desmandibulante programa cómico N.o 10.

"PHI-PHI", MODELO DE PELICULA HUMORISTICA, SE ESTRENARA LUEGO EN SANTIAGO

La célebre obra de Willemets y Solar, titulada "Phi-Phi",—que se mantuvo durante años en el "Bouffes Parisiens", en medio del más ruidoso éxito que hayan consagrado los franceses,—ha sido vertida al cine y ha resultado una película humorística de valores extraordinarios. El triunfo de la obra escénica se ha repetido con mayor intensidad en la pantalla, gracias a la habilidad de los adaptadores y al talento del meteur en scene, el ruso Dimitri Fexis. Obra suntuosísima, necesitaba ante todo un artista habilidoso y conocedor que pudiera reproducir los escenarios griegos que en esta evocación magnífica se presentan.

La obra es una sátira a la vida en la Grecia antigua y así en una parte desconcertantemente cómica de ella vemos aparecer a Phidias, a Aspasia, a Pericles en anécdotas sabrosísimas.

"MANON LESCAUT", POR LYA DE PUTTI, ES LA GRAN PELICULA QUE ANUNCIA EL VICTORIA

Quien vea a la grande actriz alemana Lya de Putti en su interpretación de "Manon Lescaut" hallará nuevamente a la artista excepcional, emotiva y dinámica de "Varieté".

"Manon Lescaut" es una película enorme desde todo punto de vista. La novela ardiente del abate Prevost ha encontrado en los directores de la U. F. A. de Berlín, respetuosos adaptadores que han mantenido la esencia de su espíritu y que han hecho sacrificios enormes por reproducirla con toda pulcritud. Es por eso que ha resultado una obra de arte completa, vibrante, turbulante, subyugadora.

Lya de Putti asombra con su exquisita personificación de esa Manon aparentemente voluble, coqueta, que supo sin embargo entregar su vida por un amor. Wladimir Gaidarow da vida vigorosa al tipo del místico y atormentado caballero de Grieux. El cuadro se completa con magníficos actores que hacen una labor de conjunto remarcable.

LOS TEATROS DE MAX GLUCKSMANN

ELECTRA. — "Casada y soltera" se titula la magnífica producción Paramount que estrena en sus funciones sociales de vermouth y noche de hoy el Electra.

En la matinée doble se da la sensacional película "El knockout", por el actor coloso Milton Sills, y la chispeante película de Carlitos, titulada "Chaplin atorrante".

POLITEAMA: "Corazón valeroso", emocionante drama que narra la historia de un apuesto muchacho que es despreciado por llevar en sus venas la sangre indígena.

En la matinée doble se da el grandioso film "Amor de marinos", por el conocido actor Richard Barthelmess, y la colosal cinta de Carlitos titulada "Chaplin aventurero". Además, en las tres funciones se exhibe la impresionante descriptiva "Las hazañas del crucero alemán "Moewe'.

REPUBLICA: Da hoy en vermouth y noche, "Casada y soltera", por Thomas Meighan, Mary Astor y Lila Lee.

Para la matinée anuncia "Amor de marinos", por Richard Barthelmess y "La bala marcada", por Buck Jones.

COUSIÑO. — "Un knockout al corazón", creación del actor coloso de la pantalla, Milton Sills, que se estrena en especial y noche en programa doble, con la maravillosa película "Los cadetes del amor", por el apuesto galán Richard Barthelmess. En la matinée doble da la deliciosa comedia de líos y peripecias "Por querer casarse', por el divertido gordito Walter Hiers, y nuevos episodios de la grandiosa serial "Los audaces" por George O'Hara.

APOLO: Da hoy en vermouth y noche: "Amor de marinos", emocionante interpretación de Richard Barthelmess, y "Chaplin jornalero", una de las mejores del popular Carlitos. En la matinée se da "Más rápido que un rayo", por Budd Roosevelt y nuevos episodios de la serial "La vuelta del jinete misterioso', por William Desmond.

ATENAS: Da hoy, en vermouth y noche: 'Amor, sangre y fuego", impresionante drama que interpreta la seductora y bella actriz Anita Stewart y Edmund Burns.

En la matinée doble da el drama de aventuras que cowboys "El camino a Texas", por el popular y querido vaquero Harry Carey (Cayena) y nuevos episodios de la serial "Ante muerto que vencido", por Charles Hutchison.

YUNGAY

Este cine estrena en especial y noche "El ídolo de París", basada en la vida del recordado boxeador y atleta George Carpentier.

En la matinée se dará la tercera función de la serial "El rey de Montmartre" y "Puños y espadas".

"EL PRINCIPE DE LAS TINIEBLAS", SUPER-PRODUCCION FIRST NATIONAL PICTURES, SE ESTRENA EL MIERCOLES EN LA SALA IMPERIO

El inmenso progreso del cinematógrafo, ha familiarizado ya al público con las películas de gran mise en scene. Hoy ya nadie se impresiona por el hecho de que una película sea nada más que grandiosa en su presentación escénica. Si esta cualidad se admira en la medida de lo que realmente vale, no basta por sí sóla para sostener el prestigio de una super-producción. Metro Goldwyn Mayer y First National Pictures, lo han comprendido así hace ya mucho tiempo, y por esto agregan a la grandeza de sus presentaciones escénicas argumentos siempre interesantes y de real vibración humana, lo cual constituye el motivo que hace de las películas de esta marca las más favorecidas por el gusto del público.

Un caso típico de lo que afirmamos, es el constituído por "El príncipe de las tinieblas". Esta película podía descansar perfectamente en el renombre de sus estrellas principales o en la belleza de su presentación escénica. Sin embargo, First National Pictures ha querido reforzar esos valores con un argumento vigoroso y nuevo que tiene enorme profundidad dramática y vastas proyecciones morales.

First National Pictures presenta esta película dentro de la norma impuesta por Metro Goldwyn Mayer para lanzar sus producciones.

El tema aborda un problema intenso. Se trata de la lucha de los instintos vitales del individuo contra las convicciones de una austeridad llevada a su más alto extremo. Es la historia de un joven que vivió hasta los veinte años vistiendo los sombríos hábitos del monje y que llegado a esa edad, por un capricho del destino se vió actuando en el ambiente más mundano de Europa. La vida, con todas sus bellezas, con toda su fuerza, se presenta a los ojos de un hombre que lo ignora todo y que, a pesar de haber dejado los vestidos del monje, persigue en el fondo de su alma un ideal de santidad. La lucha no tarda en producirse y el conflicto moral se desarrolla en todo su vigor.

Ben Lyon, Lya de Putti y Lois Moran, son las tres figuras principales de esta super-producción. Nuestro público las conoce bien y sabe aquilatar sus méritos. Dejamos, pues, al público, calificar las cualidades de cada una de estas tres estrellas.

TRES FUNCIONES EXTRAORDINARIAS OFRECE HOY EL VICTORIA

EN SECCIONES ESPECIALES SE ESTRENA "CUANDO EL AMOR MUERE", CREACION DE NATACHA RAMBOVA. EN MATINEE: "EL DOCTOR JACK", POR HAROLD LLOYD Y "EL HARAGAN". — LOS CADETES ARGENTINOS ESTAN INVITADOS A TODAS LAS FUNCIONES DE FIESTAS PATRIAS

Tres funciones de verdadera atracción ofrece hoy el teatro Victoria con motivo de las festividades patrias. Las tres se iniciarán con la ejecución de los himnos chileno y argentino, como un homenaje a los cadetes militares que nos visitan y que han sido especialmente invitados por la dirección del teatro para asistir a todas las funciones de gala de estos días.

En la matinée se dará un programa brillante compuesto por la super producción de Harold Lloyd titulada "El Doctor Jack", que ha constituído el suceso humorístico más grande de la temporada y por la notable película de aventuras de la Fox "El Haragán". Esta matinée será ilustrada con selecto programa musical.

En las secciones sociales habrá un estreno de importancia excepcional. Nos referimos a la hermosa comedia moderna de tema y ambientes sociales titulada "Cuando el amor muere". De argumento muy emocionante y humano, de apasionante desarrollo, esta película gustará francamente al público distinguido que frecuenta el Victoria, tanto por el alcance didáctico, moral y social de su trama, como el hecho de estar interpretada en el papel principal por la bella actriz Natacha Rambova, la viuda de Rodolfo Valentino. Esta actriz da enorme relieve a la atormentada heroína de la comedia, una mujer amorosa que es olvidada por su marido cuando éste pasa de la pobreza a la opulencia.

Providencia

El Providencia, en celebración del Día de la Patria, da un programa extraordinario y que tendrá además el aliciente de obsequios de objetos patrióticos para los asistentes.

En matinée infantil se exhibirá "Un beso para Cenicienta", por Betty Bronson y "Los Chaplines de Juan Silva", "El vigilante" y "El bombero". Además se pasarán vidrios con leyendas patrióticas y retratos de Padres de la Patria.

Todas las funciones se iniciarán con el Himno Nacional.

EL SETIEMBRE, CARRERA Y EL BRASIL EXHIBEN HOY, EN VERMOUTH Y NOCHE, "LA FUGA"

EN MATINEE DARAN "HUELLAS EN LA NIEVE" Y OTRAS ATRACCIONES. — EN EL SETIEMBRE TRABAJA CARLOS IBAR HUNEEUS Y EN EL CARRERA LA CHILENITA

En las funciones de gala de hoy, en vermouth y noche, en celebración de las Fiestas Patrias, los teatros Setiembre, Carrera y Brasil, exhibirán la extraordinaria película alemana "La fuga", que ha constituído uno de los mayores éxitos de la temporada. Es una obra interpretada por Marcela Albani y Wladimir Gaidarow. Narra los tristes amores de un Príncipe ruso y de una humilde muchacha, amores santificados por un hijo, pero no aceptados por los prejuicios de casta.

En la matinée se dará en los tres teatros la linda vista de aventuras "Huellas en la nieve", interpretada por el maravilloso Perro Rintintín. En el Setiembre, además, irá la segunda función de "El cinturón fatal". En el Carrera y el Brasil, el programa será completado con "Vaya una chiquilla", por el enano Billy.

En las tres funciones del Setiembre trabajará el parodista chileno Carlos Ibar Huneeus. En la vermouth y nocturna del Carrera, trabajará La Chilenita.

EL O'HIGGINS ESTRENARA HOY "DESENGAÑO", POR NORMAN KERRY Y CLARA WINDSOR

EN MATINEE "EL CINTURON FATAL" Y "HUELLAS EN LA NIEVE". — EN LAS TRES FUNCIONES CANTARAN LOS 4 HUASOS

En las funciones de vermouth y nocturna, el O'Higgins estrenará en Chile "Desengaño", la extraordinaria producción de la Casa Universal, interpretada por Norman Kerry, protagonista de "Los amores de un Príncipe", y Clara Windson.

El argumento de esta obra es de corte sentimental y épico. Una noble dama inglesa se enamora de la aureola de prestigio que envuelve a un Coronel y explorador. Lo cree un ser superior y por él rechaza a su novio. Su atracción por ese héroe es tal, que lo sigue, disimuladamente al Africa. Pero poco a poco el desengaño va matando sus ilusiones ya que ese hombre, fuera de ser un gran soldado, no tiene otro mérito para una esposa.

—En matinée se darán la segunda función de "El cinturón fatal", por Joe Bonomo, y "Huellas en la nieve", maravillosa creación del perro Rintintín.

Fuera de programa, en las tres funciones se pasará la película tomada durante la visita de nuestra Escuela Militar a Argentina, en 1910. Se ve en ella de cadetes a los que hoy son Generales.

—En las tres funciones trabajarán "Los 4 Huasos", y se repartirá el Boletín O'Higgins, revista profusamente ilustrada y con detalles de las Fiestas Patrias.

ALHAMBRA

Ayer debutó con gran éxito el conjunto Contini-Mara, formado por 7 lindas muchachas de cuerpos esculturales y de fina gracia. Hoy va en ambas funciones de tarde y noche con un escogido programa bataclanesco que hará las delicias del público.

El biógrafo estrena en ambas funciones "Madres sin corazón", basada en la emocionante novela de Jules Renard y París, una película panorámica en dos partes, cuyas escenas nos muestran la belleza diurna y nocturna de la capital del mundo.

IMPERIAL

Este cine presenta en sus funciones de especial y nocturna un interesante programa doble formado por "La mujer enmascarada" y "El ídolo de París". En matinée van la última función del "Rey de Montmartre" y el desmandibulante programa cómico N.o 9.

EL ESTRENO DE "LOS MISERABLES" EN NUEVA YORK

La primera presentación de los films de Francia "Los Miserables", en Nueva York, dada en la gigantesca sala del Carnegie Hall, empavesada con las banderas francesas y americanas bajo el patrocinio del Embajador de Francia y la presidencia de M. Mongendre, cónsul general de los Estados Unidos, ha obtenido un triunfo ruidoso.

Más de 4 mil espectadores, compuestos de la flor y nata de Nueva York, no temieron en desafiar el terrible calor que hacía estragos ese día, para aclamar la obra maestra de los films de Francia.

Entre los asistentes se notaban numerosas personalidades que habían querido asociarse a esta manifestación: Adolphe Ochs, dueño del "New York Times"; M. Ogden Reid, dueño del "Herald Tribune"; y Madame Reid; M. Franc Pavey, presidente de la Federación de la Alianza Francesa, así como los propietarios y directores de los principales diarios.

M. Milliken, antiguo Gobernador del Estado del Mayne, asistente de M. Vills Hays, jefe de la Federación del Cinema americano, delegado oficialmente por M. Hays, leyó sobre la escena con los aplausos frenéticos de la asistencia, el telegrama siguiente:

"Toda bella obra merece pertenecer al mundo entero. El genio de Víctor Hugo es esencialmente una parte de la herencia común de la Humanidad. La industria americana del cinema reconoce la importancia de su responsabilidad presentando al público americano los más bellos films, cualquiera que sea su origen, y está feliz de acoger cordialmente aquí, esta noche, la producción de los Films de Francia".

Esta presentación, que fué constantemente saludada con calurosos aplausos, produjo la más profunda impresión en todos los centros americanos y los diarios de Nueva York reconocen toda la importancia y la comentan de la manera más favorable y la más entusiasta.

SIGUE EN EL PRINCIPAL "IVAN EL TERRIBLE", LA MARAVILLOSA PRODUCCION RUSA

EN MATINEE SE DARA "EL EMDEM" O "EL BUQUE FANTASMA". — EN ESTAS TRES FUNCIONES DE GALA SE TOCARA EL HIMNO NACIONAL

"Ivan el Terrible", la primera magnífica producción cinematográfica que envía la Geskino Film del Soviet Ruso, es una cinta excepcional, digna de ser vista por todos, pues traslada al espectador al sitio mismo y a la época de los sucesos trágicos que pinta en impresionantes cuadros, sin comentarios, y da la sensación de un espectáculo originalísimo, apasionante en grado sumo, variado, sólidamente apoyado en la historia y en la realidad, sin artificios ni exageraciones, sin ósculos finales ni "flappers". "Ivan el Terrible", es un drama macizo, recio, varonil y ardiente; todos sus personajes, delineados con mano maestra, son protagonistas de aislados episodios, que van mezclándose, como en la vida, y formando un conglomerado de pasiones, de ternura, de gestos nobles, de pureza, de refinada crueldad, de martirio y de horror.

"Ivan el Terrible", la gran producción cinematográfica que entrega el Soviet, es un drama soberbio y ácido, con la amargura acumulada durante siglos y con la emoción inenarrable que emana del relato apasionante de un fragmento de su historia, que es una mancha de sangre y de horror entre las blancas páginas de heroísmos y de noblezas. Veinte portentosos artistas rusos han dado realce estupendo a esta película gigantesca, que permanece en el cartel del Principal.

—Hoy, la sala de los hermanos Sanfuentes Smith, conmemora las Fiestas Patrias, con tres funciones de gala, tocándose en todos el Himno Nacional: en matinée se anuncia "El Emden" o "El buque fantasma", super-producción de arte alemán, apta para niños, cuyo argumento se desenvuelve en el interior de los submarinos; el hundimiento de un acorazado es una de las escenas más admirables de esta cinta; en especial y nocturna, sigue dándose "Ivan el Terrible".

EL DIECIOCHO OFRECE HOY TRES GRANDES FUNCIONES

El Dieciocho ha confeccionado para estos días solemnes de estas patrias, programas de singular y positiva atracción, tanto en lo relativo a los valores cinematográficos como en lo referente a los méritos de la parte orquestal. Hoy dará tres grandiosas funciones. Su matinée de las 13 horas estará formada por la interesante super producción de aventuras marítimas, "El Emden", el famoso buque del misterio, y por un nutrido y variadísimo programa cómico y cow-boy.

Las secciones sociales de la vermouth y la nocturna se desarrollarán a base del notable y moderno estreno Fox de lujo inaudito y novedad sorprendente, "El amor nos vuelve locos", ingeniosa comedia, salpicada de escenas amables y de aspectos mundanos que muestran cómo se baila el verdadero charleston. Un programa cómico extraordinario de la Fox completará estas dos funciones.

AVENIDA MATTA

En especial y noche estrena: "Enigmas del amor", por Corinne Griffith y "El amor nos vuelve locos", por Sally Phipps.—En matinée va: "El rey de la pradera", por Jack Hoxie y "El chacal de los mares", por Ralph W. Ince

Un programa extraordinario ofrece hoy esta sala. En matinée se estrena la última creación de Jack Hoxie, titulada "El rey de la pradera". A continuación se estrena la vibrante novela dramática: "El chacal de los mares", drama de sensacionales alternativas que relata la historia de un pirata que atacaba los buques y los hundía sin importarle nada el botín ni si los hombres morían o se salvaban.

En especial y noche va "El amor nos vuelve locos". La gran vampiresa Sally Phipps es la protagonista.

A continuación se estrena la intensa novela pasional titulada "Enigma del amor", tragedia de un fatalismo y una emotividad pocas veces vista en el cine. La dulce y bella Corinne Griffith es la heroína de esta impresionante película.

ESPECTACULOS DE SANTIAGO SERRA

MUNDIAL

En vermouth y noche, esta sala anuncia el genial drama trágico de Pirandello "Enrique IV", por Conrad Veidt, y la imponente visión de Arabia, "La tierra del moro", drama exótico por Richard Barthelmess y Patsy Ruth Miller; apasionante y variado es el desarrollo de este romance de amor entre un inglés y una mora.

—En matinée se dan la primera serie de "El cinturón fatal", por Joe Bonomo; la 2.a de "El rey de Montmartre", que describe la pintoresca vida del barrio latino de París, y "El Emden" o "El buque fantasma", con la vida en los submarinos y el hundimiento de un gigantesco acorazado.

COLON

Ofrece hoy el Colón, en especial y nocturna "La tierra del moro", drama de amor, de sacrificio y de luchas en el misterioso y seductor ambiente oriental, por Richard Barthelmess y Patsy Ruth Miller, y "La novela de una fotogénica", divertida cinta que relata las curiosas peripecias por que atraviesa una chiquilla aturdida, loca por el cine; Colleen Moore es la protagonista.

—En matinée irán: "El cinturón fatal", primera serie, por Joe Bonomo; 3.a de el rey de Montmartre", y la preciosa super-producción pasional "La reina destronada", por Pola Negri.

DELICIAS

En la tarde y noche, el Delicias anuncia "Enrique IV", la colosal novela de Pirandello, creación de Conrad Veidt; esta película irá en vermouth con "El cinturón fatal", la serie y por la noche con "Los tres herederos", comedia del Far West por Hoot Gibson.

—La matinée anuncia la primera de "El cinturón fatal', por Joe Bonomo, la 2.a de "El rey de Montmartre", por artistas franceses, y "El chacal de los mares", por Ralph Ince.

EXCELSIOR

En vermouth y noche, dará este teatro "Las tristezas de Satán", por Lya de Putty, Adolfo Menjou, Ricardo Cortés y Carol Dempser, cuarteto interpretativo que subraya los valores de esta cinta, y "La tierra del moro", visión de la Arabia poética por Richard Barthelmess y Patsy Ruth Miller.

—La matinée anuncia las dos grandes creaciones bufas de "Chaplin vigilante" y "Bombero", la final de "La casa del misterio", por Ivan Mosjoukine y "La reina destronada", simpática creación sentimental por Pola Negri.

METRO GOLDWYN MAYER ESTRENA MAÑANA "RESCATE SENTIMENTAL" EN LA SALA IMPERIO

UNA DE LAS MAS HERMOSAS CREACIONES DE ELEANOR BOARDMAN Y CONRAD NAGEL. — EL ESTRENO DE "BEN HUR" REVISTE EN BERLIN LOS CARACTERES DE UN ACONTECIMIENTO UNICO

Las actividades de la Metro en la semana que hoy se inicia, serán, como siempre, intensas. La gran cantidad de material Metro Goldwyn Mayer y First National Pictures, permite a esta empresa lanzar estreno tras estreno con incansable energía.

"Rescate sentimental" será mañana el acontecimiento de la Sala Imperio. Esta película ha sido elegida especialmente para el público de damas elegantes que concurren en los días de fiesta en busca de un espectáculo social, suntuoso y delicado. "Rescate sentimental reúne todas las condiciones requeridas para gustar ampliamente a las personas del temperamento fino y de verdadero sentido artístico.

Sobre una trama encantadora de juventud y de elegancia se teje el idilio principesco que llena de emoción las escenas de este film. Vemos cómo los príncipes tienen los mismos conflictos sentimentales que el resto de la humanidad y cómo pasan por situaciones difíciles en las cuales de nada les sirven sus altos rangos.

Otro de los aspectos atractivos y principales de este film es la brillante actuación de sus protagonistas. La linda Eleanor Boardman actúa en todo el brillo de su juventud y con todo el sentimiento de su delicado temperamento dramático. Ella, mejor que nadie, puede encarnar roles de princesas, pues su figura parece exigir siempre las pompas de una corte. Conrad Nagel es el galán apuesto y simpático, exigido por esta clase de producciones.

"BEN HUR" TRIUNFA EN BERLIN

El estreno de "Ben Hur" en Berlín, fué un gran acontecimiento. Entre los que asistieron a él se encontraban el Canciller Marx y el Embajador de los Estados Unidos, Sherman.

Un corresponsal dice textualmente acerca de este gran suceso: "Al pasar la vista por la selecta concurrencia, vino a nuestra mente el recuerdo de una noche de ópera en tiempos del Imperio. La plaza frente al teatro estaba ocupada por millares de personas, contenidas a duras penas por un cordón de policías. La plaza misma estaba alumbrada como si fuese de día, para tomar fotografías de los altos dignatarios, según iban llegando al teatro.

"Las películas así tomadas, fueron exhibidas en las semanas siguientes en todo el país, lo que, aparte de su gran valor como noticias, tuvo un valor esencial como publicidad para familiarizar al país con "Ben Hur".

"La prensa de toda Alemania dedicó a "Ben Hur", las más extensas informaciones que se han visto en ese país, para película alguna. En suma, puede decirse que todas las actividades convergieron a reflejar el interés y el entusiasmo que el estreno de esta magna producción Metro Goldwyn Mayer inspiró en el país".

GRAN ENTUSIASMO HA DESPERTADO EN LA COLONIA ITALIANA EL ANUNCIO DEL ESTRENO DE "LOS "MIL DE MARSALA" O EL LLAMADO DE GARIBALDI"

Casi la mayoría de las localidades numeradas, para la sección de 18.30 horas del próximo Martes 20 del Splendid Theatre, han sido adquiridas por las más destacadas personalidades de la Colonia Italiana residente. Ese día, el Splendid Theatre, en sus secciones de tarde y noche, estrenará en Chile una grandiosa película italiana, realizada por italianos y para los italianos: "Los mil de Marsala" o "El llamado de Garibaldi", espectáculo gigantesco, artístico y de gran emoción; notable fotodrama que mereció las felicitaciones del propio Rey Víctor Manuel III y en cuya interpretación toman parte artistas de reconocida fama, tales como Soava Gallone, Emilio Ghione, Jeanne Brindau, Di Giorgio Galvani y Van Riel.

Una música propia, sincronización a base de las canciones y de los himnos más populares de Italia, ha realizado Armando Carvajal para ilustrar las visiones de este gigantesco estreno.

"MAÑANA ESTRENA EL VICTORIA "EL DERBY", COMEDIA SOCIAL E HIPICA DE LA "TERRA", INTERPRETADA POR GRANDES ARTISTAS ALEMANES

Una película simpática, emocionante, llena de bellezas espectaculares y de interés es la que con el título de "El Derby" se estrena mañana en el Teatro Victoria. Se trata de una obra de ambientes sociales e hípicos que tiene como atracción especial dos sensacionales carreras de trote desarrolladas una en Budapest y la otra en Berlín.

Es la historia de una vampiresa internacional que desorienta la vida de un noble barón von Reiffenberg tras de haber perdido al famoso jockey Arpad Varady. La trama pasional de esta obra es cautivadora y da lugar a escenas sociales y de toda índole muy llamativa y amenas.

En la interpretación de esta cinta concurren tres artistas de mucho prestigio en Alemania: Grete Mosheim, Henry Stuart y Bárbara von Annankoff. Todos ellos hacen un trabajo brillante en el curso del cual logran destacar excepcionales condiciones.

"LOS FESTEJOS A LOS CADETES ARGENTINOS", FILMADOS POR LA "ANDES FILM"

SE ESTRENARAN EL MARTES PROXIMO EN EL PRINCIPAL

Pasado mañana, el Teatro Principal llevará a efecto una función de gala, en la que será estrenada la Actualidad de la Andes Films sobre los Festejos a los cadetes del Colegio Militar Argentino. La Andes no ha desperdiciado ocasión para hacer en esta actualidad una película para afianzar la amistad de los países hermanos. La ola de entusiasmo que ha hecho vibrar a todo Santiago con motivo de la visita de estos huéspedes, aparece emocionante y rica de detalles en esta película de palpitante actualidad que el Principal anuncia para el Martes.

BOX

Cuitiño y Celis empataron anoche en el Hippodrome

Ante un público regular, se efectuó anoche en el Hippdrome Circo el programa anunciado por la empresa Tagini, en el cual figuraba como encuentro de fondo el match a doce vueltas entre Eduardo Cuitiño de Valparaíso y Manuel Celis, de Santiago.

No estábamos errados al predecir que el encuentro en referencia sería una pelea reñida e interesante, dado los méritos que adornan la personalidad pugilística de ambos contendores.

Se inició el programa, con el match preliminar entre Waldo Iglesias y Alberto Alonso.

Después de una pelea interesante, el fallo favoreció por puntos a Alonso.

A continuación subían al ring los contendores del lance de semi-fondo: Domingo Sánchez y Ernesto Pastene.

Este encuentro a pesar de la importancia que le correspondía en el programa, no fué lo que de él se esperaba, tanto así, que el referee señor Héctor Piñeiro, tuvo que suspender la pelea en el transcurso del sétimo round, no habiendo fallo.

EL MATCH DE FONDO

Celis fué el primero en aparecer al cuadrado, minutos después lo hacía Cuitiño, siendo ambos recibidos por una cariñosa salva de aplausos de parte del público.

El anunciador oficial dió a conocer el siguiente peso: Eduardo Cuitiño 57.600 y Manuel Celis 57.700.

Previos los trámites del estilo, y, bajo las órdenes del referee señor Oscar Anguita y de un jurado compuesto por los señores Francisco Avila y Oscar Rodríguez, ambos contendores iniciaron el combate con un breve finteo. Cuitiño, contrarrestaba los ataques de su adversario con precisión, aplicando golpes hooks derechos e izquierdos rectos que daban en la mandíbula de su adversario.

Celis, no desmayaba y continuaba el ataque con ángulos de ambas manos que lanzaba a la cara de su rival. Cuitiño, demostraba en todo momento ser un boxeador científico, pues cada golpe era dirigido con certeza y con habilidad.

La ventaja de Cuitiño en las 4 primeras vueltas fué clara y dió ocasión para apreciar sus dotes de buen boxeador.

CELIS, REACCIONA

En la quinta vuelta Celis imprimió un tren violentísimo al combate, llevando a cada momento a su adversario sobre las cuerdas, situación que aprovechaba Celis para castigar a Cuitiño en la mandíbula y estómago con ángulos derechos e izquierdos que parecían no tener la fuerza necesaria para hacer retroceder a su rival.

Sin embargo, Cuitiño, bloqueaba con habilidad y aminoraba el castigo.

Celis mantuvo esta ventaja hasta el 7.o round.

La pelea se hace equiparada en el 8.o round, pues Cuitiño, contrarresta el ataque de su adversario con éxito, aplicándole algunos derechos en plena mandíbula que hicieron retroceder a su rival.

En la novena vuelta, Celis, vuelve a recuperar terreno, dominando con certeros derechos e izquierdos a la cara de Cuitiño, quien se defendía bloqueando con habilidad.

EL EMPATE

El final del combate, fué bastante equiparado, pues mientras Cuitiño algo agotado haca esfuerzos por liquidar a su adversario, Celis, castigaba con su derecha la mandíbula de su rival Ambos boxeadores se atacaron con golpes de ambas manos al cuerpo y mandíbula, logrando equiparar sus fuerzas en la 8.a, 10.a, 11.a y 12.a vueltas.

Al final del 12.o round, el referee, después de oír al jurado declaró el encuentro en empate.

UN BUEN MATCH

La pelea de anoche merecía mayor público. Se esperaba un buen match y así sucedió. Mientras Cuitiño, hacía derroche de buen boxeo, su rival se destacaba por su agresividad.

Si bien es cierto que el fallo fué un empate, puede decirse que Cuitiño ganó mayor número de puntos y para ésto hay que tomar en cuenta que cuitiño aplicó sus golpes con precisión, eran bien dirigidos y bloqueaba con habilidad la mayoría de los ataques. Estamos, pues en presencia de un buen boxeador que gustará mucho en cada una de sus presentaciones. Un hermoso match sería con Uzabeaga.

UNA ENTREVISTA RELAMPAGO

por K. O. TROTZYY

FROILAN ROJAS NO PIERDE SU POPULARIDAD.—LAS NUEVAS ACTIVIDADES.—RECORDANDO SUS TRIUNFOS.—UN DERECHO, ME SOBRABA PARA LIQUIDAR UN ADVERSARIO.—¡Y SI NO QUE LO DIGA HEVIA!—QUIERE VOLVER AL RING

Nada más fácil que hacer una entrevista a Froilán Rojas, aquel boxeador que en una época fuera la atracción de los aficionados, por sus fuerzas formidables y su valentía. Hemos dicho que es fácil para el cronista hacer una entrevista a este púgil, porque Froilán tiene muchas cosas interesantes que contar en su carrera de ring.

Froilán, no ha perdido su popularidad. Todo el público lo conoce y recuerda. Noches pasadas en el Hippodrome el popular boxeador, recibió el saludo de don Conrado Ríos Gallardo, Ministro de Relaciones, quien alentó al boxeador a que continuara en la práctica del boxeo.

¿.......?

Me preguntan a qué me dedico y yo puedo responderles que a lo mismo de siempre, con la diferencia de que ahora en mis ratos de ocio trabajo en un automóvil de alquiler. Gano mi dinero tranquilamente y boxeo diariamente como en mis mejores tiempos.

¿.......?

Estoy resuelto a volver al ring. Soy demasiado jóven para que me aleje, y tengo las mismas fuerzas de antes.

¿.......?

Estoy seguro que mi golpe es el mismo con que liquidaba un hombre por fuerte que fuera. ¿Recuerdan Uds. a Hevia A ese boxeador que era duro y que jamás había sido puesto fuera de combate, me bastó dejarlo K. O. en dos ocasiones.

¿.......?

Sí, es efectivo que ahora último perdí algunos combates, pero sólo yo conozco las razones.

Froilán ríe socarronamente.

¿.......?

Sí, vuelvo al ring, y para esto haré un match muy luego y por eso quiero que Uds. desafíen en mi nombre a cualquier boxeador del peso medio liviano que esté dispuesto a batirse conmigo.

Miramos a Froilán; lo vemos tan fuerte y musculoso, que pensamos en sus buenos tiempos, los que seguramente él sabría repetir ahora.

K. O. T.

CAMPEONATOS NACIONALES

LOS SELECCIONADOS DEL PRESENTE AÑO SE MIDEN EL JUEVES CON LOS CAMPEONES DE NOVICIOS DE 1926

En el Hippodrome Circo se medirán el próximo Jueves los aficionados que fueron seleccionados en el presente año contra los campeones de novicios de 1926.

La lucha es interesante, y dará margen para presenciar reñidos encuentros en todas las categorías.

Damos a continuación el programa completo:

Peso mínimo: Simón Guerra, campeón de novicios del G. Tórtora, contra Samuel Pontillo, del Tani.

Peso mosca: Aquiles Osorio (novicio del Green Cross), contra Antonio Fernández, del R. Franco.

Peso gallo: Raúl Ahumada, (novicio), del P. Martínez, con Osvaldo Ibáñes, del Providencia.

Peso pluma: José Sepúlveda (novicio), de Los Sports, con Alejandro Gálvez del A. González.

Peso liviano: José Molinet (novicio), del B. Tallmann, con Zorobabel Rodríguez del Green Cross.

Peso medio liviano: Miguel Peiret (novicio), del P. Martínez, con Antonio Torres, del R. Franco.

Peso medio: Juan de Dios Gutiérrez (novicio), del R. Jaramillo, con Arturo Riveros, de Los Tiempos.

Peso medio pesado: Luis Zambrano (novicio), del B. Tallmann, con Sergio Ojeda, del Green Cross.

Peso pesado: Juan Gaete, del F. Helfmann (novicio), con Emilio Godoy, del J. Rojas.

Se ha elegido esta fecha con el objeto de dar a conocer a los asistentes el resultado del campeonato del mundo de la categoría superior entre Jack Dempsey y el actual detentor del título, Gene Tunney.

La información será suministrada directamente por el diario "La Nación".

ASOCIACION DEPARTAMENTAL DE BOX. — Junta general.— Cítase para el Martes próximo a las [illegible] P. M., en la secretaría, Bandera [illegible] oficina 20, a junta general extraordinaria de delegados.

Tabla: Informe del árbitro y jurado del match Torres-Reyes.

VELOSO TRIUNFA EN CAUQUENES. — Anoche se realizó en Cauquenes, el match entre Ignacio Veloso e Indalicio Lillo.

Buen público se dió cita a presenciar el desarrollo del combate.

Después de tres rounds de dura pelea, el match fué declarado por K. O. a la tercera vuelta a favor de Veloso, quien con un formidable "cross" de derecha, supo conquistarse el triunfo contundentemente.

Veloso vendrá pronto a Santiago, donde piensa radicar en lo futuro sus actividades.

Alejandro Posca, en «Dodge», se adjudica el 4.o Circuito Borbollón

EL VENCEDOR OBTIENE TAMBIEN EL RECORD DE LA VUELTA Y EL PREMIO DE REGULARIDAD EN LAS TRES PRIMERAS VUELTAS EL ACCIDENTE DE ZELAYA.—EL SEGUNDO LLEGO A 30 MINUTOS DEL VENCEDOR.—LOS 500 KILOMETROS SE HICIERON EN 4 HORAS 1' 15".—DETALLES DEL RECORRIDO

POSCA QUEDA CLASIFICADO COMO "AS" DEL VOLANTE MENDOCINO

El Domingo 11 del presente se realizó en Mendoza el 4.o Circuito El Borbollón, una de las pruebas automovilísticas más importantes de la provincia y que logra despertar mayor entusiasmo en los aficionados.

Este interés se había acrecentado después de la contienda del 31 de agosto por el Circuito "El Parque" en que alcanzaron tan sonado triunfo los pilotos Alejandro Posca y José Zelaya, conduciendo "Dodge" los cuales volverán a participar en esta oportunidad.

Por el último correo hemos recibido de Mendoza amplios detalles de la prueba de Borbollón. Uno de los principales diarios de esa localidad se expresa en los siguientes términos:

La carrera

Ayer se llevó a cabo la prueba automovilística denominada "El Borbollón", que bajo el patrocinio del Motor Club Mendoza, se realizó por cuarta vez.

En cuando participaron 18 corredores, no tuvo un final reñido, por cuanto los corredores que podían haber presentado una seria competencia al vencedor, fueron abandonando después de la segunda vuelta, quedando en consecuencia éste solamente siguiendo una vez detrás por los demás participantes de otras categorías.

Es indudable que los accidentes sufridos en sus máquinas por la mayoría de los corredores se deben a dificultades que presenta el circuito, y que obligaron a los participantes y a los coches a rendir el máximo de energías, pues si bien es cierto que el camino en su mayoría es bueno, tiene algunos repechos como el que les tocó después de la salida.

El ganador, Alejandro Posca, ha cumplido una performance notable, confirmando sus condiciones de volante experto y tesonero.

Desde el primer momento imprimió a su máquina gran velocidad, cubriendo las vueltas con tiempo más o menos parejos, sin que el tren que partiera lo disminuyera, y es así que se adjudicó el primer puesto de la vuelta, con 32 minutos de segundos.

Cabe hacer notar asimismo, la performance de Ricco, que con su característico entusiasmo ha conseguido clasificarse en segundo término, a 29 minutos 50 segundos del ganador.

En resumen, la reunión automovilística de ayer ha tenido éxito, igualando a la del año pasado, por el número de disputantes.

Los que participaron

Publicamos a continuación la nómina de los pilotos que participaron en la prueba:

A. Mirasso.
H. Koltes.
J. Zelaya.
H. Ricco.
A. Borgogni
J. Rodriguez
F. de la Vega.
E. Repetto.
E. Quesada.
P. Ortiz.
A. Posca.
J. Pedemonte.
J. P. Henríquez.
P. Ricco.
G. Blanco.
G. Carcaterra.
I. César.
C. Bax.
J. Morichetti

Estuvieron representadas las siguientes marcas: Dodge, Rugby, Chevrolet, Hudson, Essex, Studebaker y otras.

La llegada

De acuerdo a lo establecido por el reglamento de la carrera, ésta se inició a las 10 horas, con la partida del coche N.o 1, que en un pique dió principio a la disputa del Cuarto Circuito "El Borbollón".

Los demás salieron con un minuto de intervalo hasta el N.o 8, siendo después el 10 con dos minutos, por no haberse presentado el N.o 9, que recién cuando los demás habían cumplido la primera vuelta se fué dada la salida por haberse presentado tarde.

Los demás, hasta el N.o 23 fueron saliendo con igual intervalo, a los que por número debían hacerlo.

En las partidas, llamaron la atención los coches de Zelaya, Ortiz, Posca, Blanco Cesar y Bax, por la violencia del pique.

Los que no se presentaron

Llegada la hora de la partida, no se presentaron: Herrada que le correspondía el N.o 14 y Bataglia con el N.o 17.

El N.o 20, quedó vacante, pues Morichetti, que lo debía ocupar por sorteo pidió el 22, es decir, el último.

Los demás habían quedado rezagados, debido a accidentes y desperfectos en las máquinas, que lo obligaron a detenerse y perder su colocación.

En esta vuelta, Zelaya choca con Mirasso, accidente este que informamos en otro lugar y que los imposibilitó de seguir en el certamen.

Borgogni, Henríquez y Bax han sufrido inconvenientes en sus motores, por lo que abandonan la carrera.

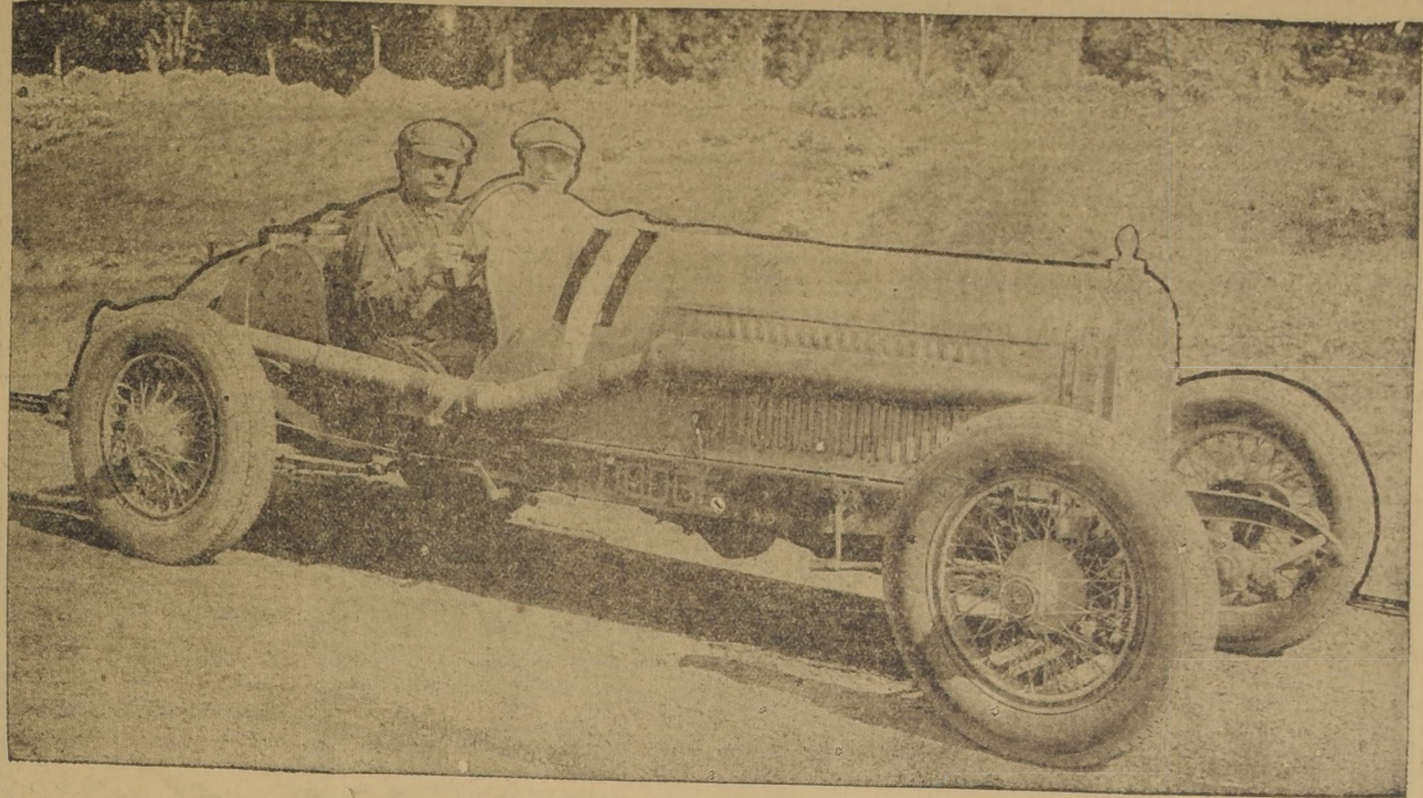
Como puede verse por lo que antecede, esta vuelta favoreció a Ortiz, Rodriguez, Posca, Pedemonte, Ricco, Cartatena, Blanco, César y Marchetti, por su mejor colocación.

Primera vuelta

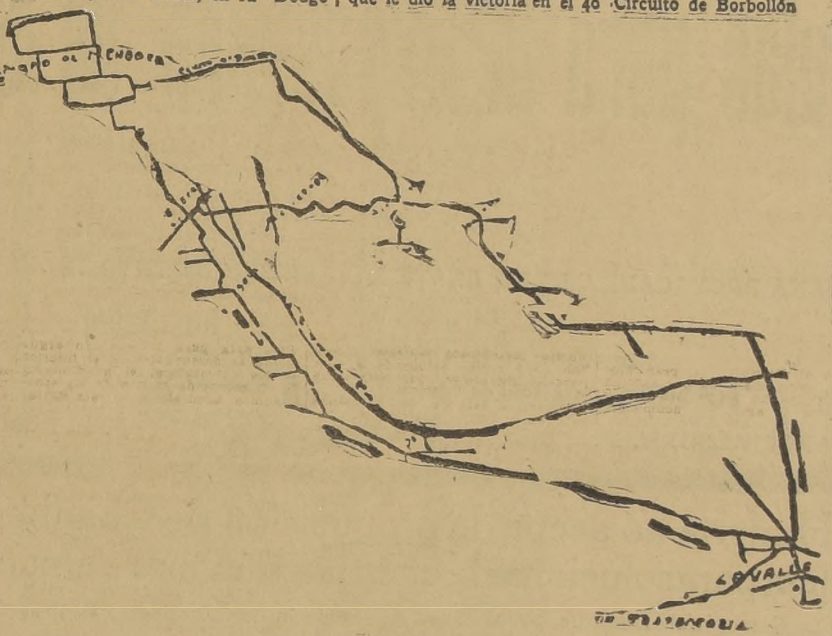
Dió fin a la primera vuelta del recorrido total con la siguiente colocación:

1.o Zelaya, 2.o Ricco, 3.o Borgogni, 4.o Posca, 5.o F. de la Vega, 6.o Rodriguez, 7.o Quesada, 8.o Koltes, 9.o Pedemonte, 10 Italo César, 11 Ortiz, 12 Blanco, 13 Bax, 14 J. P. Henríquez, 15 Morichetti, 16 P. Ricco y 17 Carcaterra.

Como se ve por lo que antecede la lucha por el primer puesto empezó a disputarse entre Posca, César, Bax y Morichetti, que habían mejorado notablemente su colocación.



Alejandro Posca, en su "Dodge", que le dió la victoria en el 4o Circuito de Borbollón



El recorrido del circuito

Segunda vuelta

Posca llega primero, 2.o Ricco, 3.o Rodriguez, 4.o Pedemonte, 5.o F. de la Vega, 6.o Ortiz, 7.o Italo César, 8.o Morichetti, 9.o Blanco, 10 Koltes, 11 Carcaterra, 12 P. Ricco y 13 S. Quesada.

Tercera vuelta

Finaliza esta vuelta con la siguiente colocación:

1.o Posca, 2.o H. Ricco, 3.o Pedemonte, 4.o César, 5.o Morichetti, 6.o Blanco, 7.o F. de la Vega, 8.o Koltes y 9.o Carcaterra.

Ha abandonado Ortiz.

Cuarta vuelta

Con Posca siempre en primer término, da fin a esta vuelta, si-
1.o Posca, 2.o Ricco, 3.o Pedemonte, 4.o Morichetti y 5.o Kolguiendo Ricco, 3.o Pedemonte, 4.o Morichetti, 5.o César, 6.o Blanco y 7.o Koltes.

Abandonaron en esta vuelta Quesada y sufrieron demora De la Vega y Carcaterra.

Quinta vuelta

Finaliza esta vuelta, con la siguiente colocación:
tes.

Carcaterra y de la Vega pasan, el primero detrás de Posca y el segundo en 6.o lugar, cumpliendo recién la 4.a vuelta, debido a inconvenientes sufridos.

Sexta vuelta

Da término a esta vuelta para empezar la última con la siguiente colocación:

1.o Posca, 2.o Ricco, 3.o Pedemonte, 4.o Morichetti y 5.o Koltes.

Carcaterra que recién cumple la quinta vuelta abandona a continuación.

Como puede verse, esta colocación no varía hasta el final, llevando Posca una ventaja de casi 30 minutos a su más cercano competidor.

En tanto Ricco y Pedemonte han aventajado también por varios minutos a Morichetti y Koltes.

Morichetti, por accidente sufrido, ha perdido tiempo, el que no pudo recuperar al final, por lo que se clasificó en 4.o puesto.

Los accidentes

Podemos decir que la carrera de ayer se ha realizado con toda felicidad, pues los accidentes producidos no han puesto en serio peligro la vida de los corredores, salvo en el caso de Quesada, el que se encuentra en el Hospital Provincial, donde está en observación, según se nos informó. A consecuencia de un vuelco que sufrió su máquina, recibió algunas heridas, saliendo ileso su acompañante.

Mirasso y Zelaya chocaron en el trayecto del circuito denominado La Pega, produciéndose este accidente a consecuencia, de un descuido e imprevisión del primero, que se cruzó en el camino en circunstancias en que Zelaya a gran velocidad pretendía pasarlo.

De resultas del choque, ambos vehículos sufrieron desperfectos, no hiriéndose sus tripulantes por una verdadera casualidad, pues la colisión podría haber tenido consecuencias desagradable.

Morichetti en un viaje cerrado sufrió una patinada de su máquina, la que cayó dentro de un canal, sin causarle mayores perjuicios.

La clasificación final

El orden oficial de llegada a los cinco premios fué el siguiente:

1.o Alejandro Posca, en "Dodge", en 4 horas 1' 15".
2.o Humberto Ricco, en 4 horas 31' 10".
3.o Juan Pedemonte, en 4 horas 37' 48".
4.o J. Morichetti, en 4 horas 38' 55".
5.o H. Klotes, en 5 horas 39' 10".

Premios especiales

El vencedor, Alejandro Posca, obtuvo además del premio de la carrera, la del record de la vuelta y la de regularidad en las tres primeras vueltas del recorrido.

La prueba total comprendía un recorrido aproximado de 500 kilómetros.

Comentarios de la prueba

La brillante victoria del señor Posca, aventajando por cerca de 30 minutos al resto de los competidores y la regularidad en su marcha para un circuito que presenta tan variadas dificultades, al mismo tiempo que agiganta su performance, ha llamado vivamente la atención de los aficionados al volante, tanto más cuantos se recuerdan sus recientes victorias, principalmente durante el Circuito El Parque.

Descartando sus probadas condiciones de piloto, se comenta el hecho que su "Dodge" de carrera con el que ha obtenido sus dos últimas victorias, está equipado con el nuevo motor de cuatro cilindros llamado "124", con que viene equipados ahora todos los automóviles de esta marca. Se ha puesto en práctica, con el éxito que se conoce, las ventajas que reportan las importantes modificaciones introducidas por los fabricantes en estos motores, entre las que se destacan sus mayor aceleración y su cigueñal de cinco descansos, con su nuevo sistema de lubricación interna.

Posca ha sido muy felicitado y bautizado como el "as" del volante mendocino.

Zelaya, el vencedor del Tercer Circuito Borbollón, actuó con mala suerte. Un accidente provocado por el descuido de uno de los concursantes, lo dejó fuera de carrera, lamentándose mucho este hecho, pues era uno de los favoritos de la contienda y tenía opción para ocupar uno de los primeros lugares.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR
DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

El mercado salitrero de los Estados Unidos mantiene su firmeza, predominand[o] las ventas en el Sur

La tendencia general de los negocios, indica un alza.— El stock de oro de la Unión excede a las reservas de todos los principales países del mundo

(Correspondencia cablegráfica de Lloyd Allen exclusiva para "La Nación")

NUEVA YORK, 17.—El mejoramiento de las condiciones de las cosechas ha ejercido benéfica influencia en la tendencia general de los negocios, la que ha sido algo irregular; pero la actividad de la Bolsa de Valores continúa en sentido ascendente.

ORO

"Dominik and Dominicks Review", que apareció hoy, dice lo siguiente:

"El total del stock en monedas de oro en los Estados Unidos excede actualmente al stock de todos los principales países que tienen reservas en oro en el mundo".

Y agrega:

"El total en oro perteneciente a los Bancos Centrales de los Gobiernos ha aumentado de cuatro mil doscientos noventa y siete millones, que era en 1914, a ocho mil doscientos sesenta y uno millones que es el monto actual, de los cuales corresponden a los Estados Unidos cuatro mil quinientos sesenta y cinco millones."

Comenta dicha revista la política de descuentos de los Bancos de Reserva Federales y que la apertura del Mercado de Operaciones haya sido absorbida por las mencionadas operaciones en oro, sin que haya habido una inflación en los créditos o una especulación. Sin embargo dice que los últimos resultados son que en todo el mundo están bajando los precios de las mercaderías.

Dice que mientras continúan las importaciones en oro y los Bancos Federales de Reserva "continúan impidiéndolas, ello tiene que tener su efecto normal en el nivel de los precios de las mercaderías, precios que continuarán bajando."

COSECHAS

La temperatura que con las mismas características de mediados de Verano se ha dejado sentir durante toda la semana, y que aún no ha decaído, ha llegado a ser un factor importante en el mejoramiento de las probabilidades económicas, al tener benéfico efecto sobre las cosechas.

TRIGO

Durante toda la semana el mercado de granos se ha mostrado firme, aunque se debilitó parcialmente el Sábado después que la prensa libre de Winnipeg predijo que tres provincias del Canadá rendirán el record en la producción de trigo, llegando a 424 millones de bushels.

La temperatura sin precedentes de mediados de Setiembre, parecida a la de Julio, que se ha dejado sentir en la región de las plantaciones de maíz, ha dado un enorme impet[u] la cosecha de este grano, a la cual ha respondido del mercado en forma parcial, y aunque ha quedado este mercado en la misma situación, se mantiene, de todas maneras.

Un cálculo extraoficial estima que se requiere otros diez días o dos semanas de esta favorable temperatura; pero si esta última termina pronto, sobrevendrá un retardo en la cosecha.

El Departamento de A[gric]ultura ha anunciado que el total de pedidos en trigo de todas las naciones que lo importan, en 1928, será ent[re] 675 millones y 800 millones de bushels.

Ha dicho, también, que de acuerdo c[on] las actuales indicaciones, l[a] cosecha de 1927 excederá a la cosecha de 1926.

Según un cálculo aproximado, la cosecha norteamericana excede a la del año pasado en 78 millones de bushels.

BONOS

Las nuevas emisiones de bonos se han triplicado, comparadas con las de la semana anterior, pues llega a doscientos millones, que comprenden treinta emisiones, de las cuales 55 millones corresponden al extranjero y el resto al país.

La cotización de bonos en el Mercado se ha mantenido firme a fines de semana con las nuevas emisiones populares.

Circulan rumores de que las próximas emisiones saldrán de un gran block financiero extranjero, formado por la Municipalidad de Berlín y el Estado Prusiano.

AZUCAR

El mercado del azúcar se ha fortalecido en forma apreciable, después de las noticias recibidas de La Habana sobre que se habría confeccionado una ley definitiva con el propósito de reducir la cosecha de 1928 conjuntamente con las informaciones de que las cosechas europeas todavía, desde hace quince días, estaban descendiendo.

Los informes semanales de Czarnikow Rionda y de la Wessels Kulenkampff Company están de acuerdo en que el Presidente Machado ha calculado la cosecha aproximadamente en cuatro millones de toneladas, de los cuales los pedidos norteamericanos se llevarán tres millones quinientas mil toneladas, colocándose el resto en el mercado cubano y en los países que la importan.

CUEROS

Los cueros en general se han mantenido firmes, especialmente los cueros de primera y los secos comunes. Sin embargo, los países compradores de cuero se han mostrado reacios para pagar los precios corrientes.

LINAZA

El mercado de la linaza ha estado medianamente movido. Se informa que los fabricantes de linoleum están comprando ligeram[e]nte en grande escala.

El mercado que tendía a bajar repentinamente el Lunes, revivió a fines de semana.

ALGODON

El mercado del algodón continúa apreciablemente fluctuante debido a los informes sobre el tiempo y la peste.

También ha respondido instantáneamente, pero en forma muy poco notoria, a la opinión del Gobierno contra las condiciones de las cosechas o los precios.

Este mercado declinó de una manera sensacional el Jueves, cotizándose a razón [d]e 6 1/2 dólares por fardo, después de la publicación del informe de la Oficina Económica del Departamento de Agricultura que dice lo siguiente: Si los actuales cálculos sobre — producción ... donera se realizaran y prevaleciese la ... relación entre la producción y la deman[da] ... probable que los precios bajen dentro de ... pocos meses más."

En todas partes se ha censurado el ... Departamento de Agricultura expresara ... nión sobre los precios.

Los corredores que traten de impedir ... tividades del Gobierno serán reducidos ... sión.

Este asunto fué llevado hasta la reun[ión] ... el Presidente Coolidge celebró el Viernes ... Gabinete, en la cual Mr. Jardine anun[ció] ... el Departamento de Agricultura de aquí ... lante pondría coto a toda publicación ... tendencia de los precios.

A fines de semana este mercado se r...

SALITRE

Parsons and Petit han anunciado qu[e] ... cado salitrero le muestra firme y que lo[s] ... pradores del Sur han continuado adquir[iendo] ... producto, pues las ventas se han mant[enido] ... rante toda la semana.

Las cotizaciones de los precios de ... ción no han cambiado desde la última ...

CAFE

Los corredores de café dirigen toda su ... ción hacia el estado del tiempo en el ... especialmente temen que ocurran heladas.

El consumo continúa lento. El merc[ado] ... general no ha tenido sino un pequeño ... miento.

Venta del automóvil que ocasionó la muerte a Isadora Duncan

NIZA 17. — El automóvil que ocasionó la muerte de la famosa danzarina Isadora Duncan, fué comprado en la suma de 65 mil francos por un coleccionista de recuerdos. Habían cincuenta interesados en la adquisición de este automóvil que perteneció a la Duncan. — U. P.

LITUANIA

CONTINUAN LOS ARRESTOS DE LOS MIEMBROS DE LA OPOSICION

HELSINGFOR 17 — Informaciones llegadas de Kovno anuncian que continúan los arrestos de miembros del partido de la oposición en Lituania, como resultado de la última revuelta.

Entre los detenidos figuran los editores de los periódicos socialistas y 10 diputados socialistas.

Los opositores tratan de aplazar la ejecución de varias sentencias de muerte mientras se investiga la causa de la revuelta. (U. P.)

NICARAGUA

Expulsión de dos Generales liberales

MANAGUA, 17.—De acuerdo con las órdenes del comandante de los soldados de marina norteamericanos, los generales liberales Telles y Moncada y un grupo de sus partidarios serán expulsados, debido a que habrían ayudado secretamente a los generales Sandino y Salgado contra los soldados de Marina. El general Moncada presentó su protesta.—(U. P.)

Homenaje a Chile ... Ecuador

Guayaquil 17. — Todas ... castas sociales se muestran ... nosas de rendir culto ... de amistad a Chile en la ... bración de su aniversario ... el cual se ha confeccionado ... patriótico programa.—(U. P.)

MARRUECOS

SE HA RESABLECIDO LA ... MA SOBRE LA SITUACION ... MARRUECOS

MADRID, 17.—Se desmiente ... cialmente que en el puesto ... jeula, Marruecos, haya sido ... to un oficial español y que ... soldados hayan sido herid[os].

Se ha reiterado la orden de ... sura para evitar la publicación ... todo lo relacionado con la ... dad y el orden públicos ... rruecos, sin que las noticias ... yan sido comprobadas.—(U. P.)

LA PEREGRINACION EN ... MENAJE A LA VIRGEN ... PILAR, SERA PATROCINADA POR EL MARQUES DE ESTELLA

MADRID, 17.—El marqués ... Estella patrocinará la peregrina... ción de las damas españolas ... homenaje a la Virgen del ... para agradecer la terminación ... la guerra de Marruecos.—(U. P.)

DUELO ENTRE UN ESCRITOR ESPAÑOL Y UN PROFESOR ... LA UNIVERSIDAD DE CO...BIA

MADRID, 17.— El "A ... prodiga elogios al escritor ... ñolista, señor José María ... na, residente en Orizaba ... cruz, quien desafió a ... profesor Russell, que tiene ... cargo la cátedra de geogra... la Universidad de Columbia ... motivo del duelo consiste ... el profesor Russell, en sus ... ñanzas denigra a España ... prestigia a los españoles.—

Se negociará un tratado de amistad entre Chile y Persia

WASHINGTON, 17.—De fuente autorizada se dice que pronto se iniciarán las conversaciones preliminares para restablecer el tratado de amistad entre Rusia y Chile. Las conversaciones se llevarán a cabo aquí entre la Embajada chilena y la Legación persa.

Estas negociaciones se efectuarán a raíz de la terminación del tratado de 1903 por parte de Persia y con la insituación de que Persia es partidaria de la negociación de otro tratado que no contenga las disposiciones del régimen capitulatorio, lo cual se ajustaría a la decisión persa de terminar todos los tratados que contengan cláusulas de extraterritorialidad. Se tiene entendido que el Gobierno de Chile se encuentra dispuesto a aceptar esta insinuación.—(U. P.)

La inflamación de un ojo, colocará a Tunney en situación de inferioridad para su próximo match

CHICAGO 17 — A pesar de los esfuerzos de Tunney para aminorar los esfuerzos de la lesión que tiene en el ojo derecho, se considera que esta lesión es lo bastante grave para afectar la precisión de los golpes del campeón.

Además, a menos que la herida esté completamente curada antes del Jueves, probablemente resultará un fácil blanco para los punches de Dempsey.

Tunney, conversando con el corresponsal de la United Press, reconoció que, cuando recibió esa herida hace 10 días, experimentó un ligero astimagtismo, pues observó que le afectaba para la apreciación de las distancias; sin embargo, mejoró rápidamente hasta que el encuentro de anoche con Chuck Wiggins se le reabrió la herida.

"Al entrar al ring anoche Tunney tenía el párpado ligeramente hinchado y le molestaba el globo del ojo".

Durante el entrenamiento de anoche Wiggins aplicó un ligero golpe sobre el ojo de Tunney, quien retrocedió y cuando terminó el round el ojo estaba inflamado. Los médicos lo sometieron inmediatamente a un tratamiento y ordenaron al campeón que desistiera de su entrenamiento fuerte durante el día de hoy y probablemente, también mañana. (U. P.)

Hungría no aceptó la proposición de Chanberlain para solucionar la cuestión húngaro-rumana

La Comisión de Desarme, podrá iniciar la redacción de un proyecto de acuerdo, susceptible de ser modificado

GINEBRA, 17 — La Comisión del Desarme de la Asamblea de la Liga estudia la preparación de un proyecto de convención opcional sobre arbitraje obligatorio, en conformidad a las bases propuestas por el delegado de Noruega, señor Nansen.

Cuando se termine la redacción del proyecto, éste será sometido a la consideración de la Asamblea para su aprobación.

LONDRES, 17. — El corresponsal del "Exchange Telegraph" en Ginebra informa que el Consejo de la Liga de las Naciones postergó para el Lunes su decisión con respecto a la cuestión rumano-húngara.—(U. P.)

VIENA 17. — Informan de Bucarest que el Gobierno ha telegrafiado a su delegado ante la Conferencia de Ginebra, señor Titulesco, para que acepte la proposición de la Liga de las Naciones en el sentido de que un Comité Jurídico se haga cargo de la disputa entre Rumania y Hungría, sobre propiedades.

Se llegó a este acuerdo en una reunión del Gabinete rumano, después que el señor Bratianu hizo una exposición sobre la materia.—(U. P.)

GINEBRA, 17.—La Comisión de Desarme de la Asamblea de la Liga de las Naciones ha sido autorizada para estudiar los preparativos de la redacción del texto, sujeto a las alteraciones que se introduzcan más tarde, de la Convención de Arbitraje Obligatorio de acuerdo con los principios enunciados por el delegado señor Mansen.

Cuando este texto esté redactado definitivamente, será sometido a la Asamblea para su adopción.—(U. P.)

GINEBRA, 17.—El señor Apponyi, delegado de Hungría, manifestó ante el Consejo de la Liga que Hungría no podía aceptar las proposiciones de Sir Austen Chamberlain, para solucionar la disputa húngaro-rumana, cuando insinuó someter algunas de las fases de esta disputa a la consideración de la Corte de La Haya.—(U. P.)

ITALIA

MUSSOLINI CONFERENCIO CON EL PREMIER LITUANO

ROMA, 17. — El señor Mussolini conferenció hoy durante cuarenta minutos con el Premier de Lituania, señor Waldemaras.—(U. P.)

PERSONALIDADES QUE ASISTIRAN AL CONGRESO DE AVIACION

ROMA, 17.—Sir Samuel Hoare, Ministro de Aeronáutica de Gran Bretaña; M. Bokanowski, Ministro de Comercio de Francia, y los aviadores Santos Dumont, Breguet, Latham y Sir Alan Cobham, han aceptado las invitaciones para asistir al Congreso Mundial de Aviación que se celebrará en Roma el 24 de Octubre.

Vendrán al Congreso delegaciones de toda Europa y de Norte y Suramérica.—(U. P.)

BELGICA

VIAJE IMPREVISTO DEL REY BORIS

LONDRES 17. — Sin aviso previo, el Rey de Bulgaria partió de la Estación Victoria, a las 4 P. M., en dirección a París, de donde espera dirigirse directamente a Suiza. — U. P.

Se ha iniciado la concentración de tropas argentinas en Mendoza, para las próximas maniobras

(Correspondencia cablegráfica de Luis María Alvarez, especial para "La Nación")

BUENOS AIRES, 17.—Acaba de iniciarse el movimiento de las tropas que irán a las maniobras que se efectuarán en el próximo mes en Mendoza, con la partida, desde los diversos puntos de guarnición de los Batallones de Pontoneros y Zapadores.

Según hemos anticipado en correspondencias anteriores, los ejercicios finales del año militar tendrán en esta ocasión excepcional importancia y se cumplirán entre el 15 de Octubre y el 15 de Noviembre.

Las fuerzas indicadas junto con las de comunicaciones y los alumnos de la Escuela de Radiotelegrafistas militares se encontrarán en el campo de maniobras a fin de recorrerlo detenidamente y determinar las faenas que habrán de realizarse para la mejor eficiencia de los caminos, cruces de ríos y arroyos, etc., mientras se extiendan las comunicaciones y servicios de índole permanente.

Las tropas de zapadores y pontoneros que partieron ... desde las provincias de Córdoba y Tucumán, son los Batallones 4.o y 5.o—(L. M. Alvarez).

El Embajador de Chile en EE. UU. huésped de honor del "New York Times"

NUEVA YORK 17. — El nuevo Embajador de Chile en Washington, señor Carlos G. Dávila, fué hoy huésped de honor del "New York Times".

En vista de que estaba ausente Mr. Adolph Ochs, propietario del "New York Times", le presentó sus respetos en su nombre Mr. Jones Ochs Adler, vice-Presidente.

Entre los invitados a esta recepción figuraban el ... Hitchcock, Ronald ... Wiley, gerente general del "New York Times", y otros ... pleados de este diario.

Después de la recepción, el señor Dávila visitó los talleres del diario y partió a Washington a las 4 P. M. — U. P.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

El aniversario chileno será celebrado con diversos festejos en los países extranjeros

LAS ESTACIONES RADIOTELEFONICAS DE BUENOS AIRES TRIBUTAN UN HOMENAJE A CHILE

BUENOS AIRES 17. — Las estaciones radiotelefónicas A. B. 8, A. D. 4 y H. F. 6, han dedicado su trasmisión de esta noche en honor de Chile, ejecutándose los himnos chileno y argentino.

Mañana a las 10 A. M., quinientos scouts rendirán también un homenaje a Chile. — U. P.

HERMOSA FIESTA EN UNA ESCUELA DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES 17. — En la Escuela "República de Chile", se efectuó una simpática fiesta en conmemoración del aniversario patrio de la República hermana, a la cual asistieron, el presidente del Consejo de Educación, señor Enrique Mosca, funcionario de la Embajada chilena y la delegación de profesores chilenos que visitan la capital.

Los alumnos del establecimiento cantaron los himnos de los dos países y a continuación la profesora, señorita Lena pronunció un hermoso discurso.

En el curso de la fiesta se cantó en coro la Canción Chilena, "Copihue rojo", y finalizó con un correcto desfile de los alumnos. — U. P.

Festejos en Venezuela

CARACAS 17 — Toda la prensa de esta ciudad dedica cordialísimos artículos de saludo al "Mercurio" de Santiago, con ocasión de celebrar su primer centenario. — U. P.

CARACAS 17. — El Ministro chileno, señor Bianchi, recibirá al Cuerpo Diplomático el Domingo con ocasión del aniversario chileno. — U. P.

BOGOTA, 17.—Todos los diarios anuncian que sus ediciones del Domingo las dedicarán a Chile, con motivo del aniversario de la declaración de su independencia.

El Ministro chileno, don Pedro Prado, ofrecerá mañana una recepción en la Legación.—(U. P.)

PERU

DISCURSO DEL CANCILLER SOBRE LA ELEVACION A EMBAJADA DE LA LEGACION EN BUENOS AIRES

LIMA, 17. — El ex-Canciller, señor Alberto Salomón pronunció un discurso en el Senado con referencia al proyecto de elevar a Embajada la Legación del Perú en Buenos Aires, y dijo:

"Debe tenerse en cuenta que la elevación de la categoría de nuestra representación en Buenos Aires nos reportará grandes beneficios, porque esta ciudad es la más grande de habla española en América y es una metrópoli de gran importancia, que descuella por sus adelantos y su exquisita cultura, a la cual convergen hombres eminentes de todas partes del mundo, resultando por consiguiente útil para el Perú tener allí una representación descollante a fin de poder difundir el conocimiento de nuestras industrias, productos y de todas nuestras actividades, constituyendo al mismo tiempo un centro propicio de propaganda.

Todas estas circunstancias hacen que el Perú no deba tener una representación diplomática inferior en categoría a la de otros países que no tienen vínculos tan sólidos y cordiales.

Tampoco es posible olvidar que la Argentina ha tenido la iniciativa en este asunto y los nobles móviles del país amigo en este sentido. Afectuosos lazos ligan al Perú y la Argentina de donde vinieron sus próceres a la cabeza del gran capitán para intervenir en la consolidación de nuestra independencia".

El señor Salomón fué muy aplaudido al terminar su discurso.—(U. P.)

Los aviadores navales argentinos iniciaron ayer un gran raid a través de todo el país

Cinco aviones toman parte en esta prueba, al mando de un teniente de fragata

Correspondencia cablegráfica de Luis María Alvarez, especial para "La Nación"

BUENOS AIRES, 17.—En la mañana de hoy se inició desde la estación aero-naval de Punta del Indio, el raid de los pilotos instructores y alumnos de esa Escuela de Aviación.

La prueba organizada por las autoridades de la aviación naval y que es una de las más importantes que se hayan realizado por aviadores de la Armada argentina, tendrá dos objetivos. Servirá de viaje de aplicación de los alumnos de aquel Instituto, y permitirá a los viajeros vincularse con sus sus colegas civiles que desarrollan sus actividades en los aeródromos regionales.

Realiza este vuelo una escuadrilla formada por cinco aviones de escuela tipo Petrel, motores Wrigth de 22 HP., al mando del teniente de fragata, don Clizio Bertucci. Tripulan las máquinas, además de los pilotos instructores, el teniente de fragata, don Evaristo Velo, los alféreces de navío, señores Lorenzo López Naguil y Mario Guerrero, el suboficial Rauld Fraga, los alumnos alféreces de fragata señores Olazabal, Sanfurriestra, Mason, Lugones y Bachini y un mecánico.

La escuadrilla irá primero a Rosario y Córdoba y luego se dividirá en dos patrullas para cubrir igual número de etapas a través de diversas provincias. La primera de estas escuadrillas, al mando del teniente Velo, saldrá de Córdoba el día 20, con destino a la provincia de San Luis, desde donde, un día después, seguirá viaje a Mendoza. El 23 continuará a San Juan y el 24 regresará al punto de partida, es decir a Córdoba.

En cuanto a la segunda escuadrilla partirá también el día 20 desde Córdoba al mando del teniente Bertucci hacia la provincia de La Rioja, desde donde continuará a Catamarca para seguir de aquí a Tucumán. La escuadrilla regresará el 24 a Córdoba, a fin de que al día siguiente los aviadores navales visiten la fábrica nacional de aeroplanos situada en las proximidades de la ciudad.

El día 26 los cinco aviadores emprenderán el regreso a la base aérea de Punta del Indio, deteniéndose un día en Santa Fe.

Con este viaje las autoridades navales quieren comprobar el grado de aplicación de los alumnos del mencionado Instituto, con ocasión de que esté próximo a finalizar el curso del año actual.

Como la escuadrilla volverá sobre algunas zonas poco propicias para la práctica de la aviación, podrá estimarse cuáles son los conocimientos adquiridos por los alumnos.—(L. M. Alvarez).

AVIACION

FONCK ESPERA LLEGAR A RIO DE JANEIRO EN VUELO SIN ESCALAS

NUEVA YORK, 17.—El primer punto de destino elegido por Fonck, en caso de que pudiera iniciar el vuelo a Suramérica, sería Río de Janeiro.

Los amigos del aviador dicen que, naturalmente, habría sólo una posibilidad remota de que Fonck pudiera continuar su vuelo a Buenos Aires, debido a las dificultades casi insuperables que implica un vuelo de tal magnitud.—(U. P.)

Mac Intosh, espera que mejore el tiempo para iniciar nuevamente su raid

DUBLIN, 17.—Mc Intosh anuncia que espera reanudar su tentativa de vuelo transatlántico cuando el tiempo lo permita.—(U. P.)

Lacoste venció por tercera vez a Tilden, en el campeonato de tennis de los EE. UU

Brugnon y Borotra, se han dirigido a Francia, conduciendo el trofeo "Copa Da vis"

NUEVA YORK 17 — Los tennistas franceses Jacques Brugnon y Jean Borotra, partieron hoy en viaje a París, a bordo del vapor France, llevando el heromoso trofeo consistente en la Copa Davis, en la cual han sido grabados sus nombres, junto con el de Lacoste.

Lacoste permanecerá aquí para medirse esta tarde con William Tilden en la partida final por el campeonato nacional de singles de Forest Hills y para defender en esta partida su título de campeón.

Este macht constituirá el tercer match de importancia del año que se efectúa entre dos contendores famosos: primero se jugó el del torneo francés en cancha dura y después la partida por la Copa Davis, en Germantown en los cuales Lacoste resultó victorioso. (U. P.)

CHARLES LAWRENCE INTRODUCIRA NUEVOS ADELANTOS A LOS MOTORES WRIGHT WHIRLWIND DE QUE ES DISEÑADOR

NUEVA YORK 17— Mr. Charles Lawrence diseñador del motor Wright Whirlwind y Presidente de la Wright Aeronautical Corporation, anuncia que, cuando estén terminadas las modificaciones de su motor, será posible efectuar vuelos hasta mil millas de distancia más allá de Roma, pues tales modificaciones permitirán obtener un radio de acción de 5,500 millas.

"Nosotros,—dice Mr. Lawrence, —únicamente hemos arañado la superficie y sólo hemos establecido el principio de lo que se puede hacer".

Mr. Lawrence no dió a conocer la naturaleza de las modificaciones. (U. P.)

LEVINE PARTIRIA EL LUNES HACIA ORIENTE

LONDRES 17. — Charles Levine declaró a la "United Press" lo siguiente:

"He determinado partir el Lunes en mi vuelo hacia el Oriente, si es que el estado del tiempo lo permite". — U. P.

ECUADOR

Cuba reconoce al Gobierno de la República

GUAYAQUIL, 17. — El Gobierno de Cuba reconoció al Gobierno ecuatoriano y en breve se nombrarán las personas que tendrán la representación diplomática en ambos países.—(U. P.)

ACTIVIDADES DEPORTIVAS MUNDIALES

LA OLIMPIADA CENTRO-AMERICANA

TEGUCIGALPA, 17.— En la Olimpíada iniciada el Domingo último van triunfantes los hondureños, sobre todo en el foot-ball.

Los salvadoreños ganaron definitivamente el campeonato de tennis.— (U. P.).

HART HUBBARD BATIO EL RECORD MUNDIAL DE SALTO

CINCINNATI, 17—De Hart Hubbard, campeón olímpico de color, en el salto largo, saltó hoy 25 piés 10 7|8 pulgadas, quebrando su propio record mundial.—(U. P.)

LA REPRESENTACION BOLIVIANA AL CAMPEONATO DE FOOTBALL DE LIMA

LA PAZ, 17.—El 19 del presente se reunirán los componentes del equipo de football de Bolivia, que participarán en el Décimo campeonato Suramericano, el cual se verificará en Octubre próximo en la ciudad de Lima.—(U. P.)

RESULTADO DE LOS ENCUENTROS DE FOOTBALL DE LA LIGA INGLESA

LONDRES, 17.—Los siguientes fueron los resultados de las partidas de football jugadas hoy entre los equipos de la primera Liga: Arsenal 2, Suderland 1; Birmingham 1, Cardiff City 3; Burnley 4, Astonville 2; Bury 1, Sheffield United 0; Huddersfield 4, Manchester United 2; Leicester City 2, Westham United 3; Liverpool 5, Derby County 2; Middlesborough 2, Blackburn Rovers 0; Newcastle United 2, Everton 2; Portsmouth 3, Tottenham Hotspur 0; Wednesday 3, Bolton Wanderers • —(U. P.)

EL RUGBY EN INGLATERRA

LONDRES, 17.—Un equipo de rugby de Nueva Gales del Sur derrotó al Deonshireand, de Cornwall, por 30 puntos contra 3.—(U. P.)

NOTICIAS BREVES DEL CABLE

GUAYAQUIL 17. —Los socios del Rotary Club, por intermedio de sus delegados residentes en Quito, solicitaron del Presidente de la República la pavimentación de la ciudad de Guayaquil, quien ofreció hacerlo, por estar consignado en su programa de Gobierno. — U. P.

LIMA 17. —Comunican del Callao que un convoy chocó en la dársena con un carro de carga que fué lanzado al agua; pero sus ocupantes se salvaron. — U. P.

TEGUCIGALPA 17. — El señor Hércules Johnson, secretario de la Legación norte-americana, partió en viaje a Estados Unidos. — U. P.

TEGUCIGALPA 17. — El Congreso se reunirá en sesiones extraordinarias, a partir del Lunes próximo, para discutir el contrato de arrendamiento del Ferrocarril Nacional. — U. P.

TEGUCIGALPA 17. — Durante una recepción presidencial el Ministro norte-americano pronunció un discurso en el cual abogó por el mantenimiento de la paz en toda Honduras. — U. P.

FRESNO (California) 17. — A las 6.07 se sintió un ligero temblor que rompió los vidrios de algunas ventanas, sin que ocurrieran otros perjuicios más serios. — U. P.

MADRID 17. — Se ha fijado para el 17 de Octubre la fecha en que se realizará el homenaje a los ex-combatientes del Africa, de los cuales en Madrid solamente hay diez mil. — U. P.

BOLIVIA

COMUNICADO OFICIAL DEL GOBIERNO ACERCA DE LA CUESTION DE LAS CORRESPONDENCIAS

LA PAZ, 17.—A propósito de las declaraciones hechas a la United Press, en Buenos Aires, por el agente comercial ruso Boris Kreevsky, la Cancillería boliviana ha entregado a la United Press el siguiente comunicado:

"En ningún momento el Gobierno de la República reconoció al agente ruso Boris Kraevsky. Las conversaciones de éste último con el Canciller, que está en viaje, señor Alberto Gutiérrez, fueron cortadas por órdenes del Presidente de la República, transmitidas desde su despacho el 11 de Abril de 1927".— (U. P.).

DECLARACIONES DEL MINISTRO EN BUENOS AIRES SOBRE LA CUESTION DE LOS DOCUMENTOS

BUENOS AIRES 17 — El Ministro de Bolivia, señor Diez de Medina, refiriéndose a la declaración del representante comercial del Soviet en Buenos Aires, señor Kraevsky, quien asegura que los documentos con que se pretende demostrar la participación del Soviet en los recientes disturbios de Bolivia son falsificados, dijo:

"Es inexacto la información de que el Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, señor Gutiérrez, con la aprobación completa del Presidente Siles, estaba dispuesto a reconocer al Gobierno del Soviet, reconocimiento que se supone ha sido postergado por razones técnicas o porque los documentos encontrados en París impedían tal reconocimiento".

Más adelante, el señor Diez de Medina agregó:

"El Presidente Siles, telegrafió el 11 de Abril al señor Gutiérrez, que entonces se encontraba en Montevideo, ordenándole suspender los pasos que había iniciado el 25 de Marzo". (U. P.)

Francia no cortará sus relaciones diplomáticas con Rusia

PARIS, 17.—Después de la reunión que celebró el Gabinete en Rambouillet, se ha publicado el siguiente comunicado oficial:

"El Gabinete ha examinado la cuestión de las relaciones con Rusia, la cual había sido postergada hasta el regreso a París de M. A. Briand, y ha decidido no contestar a la propuesta de la celebración de un pacto de no intervención formulado por el Gobierno de los soviets, por cuanto Rusia había dado ya los pasos al respecto el 29 de Octubre de 1924, contrayendo un compromiso absoluto e incondicional y reservándose el Gobierno francés el derecho de velar por su ejecución.

"El Gabinete ha considerado que actualmente nada justifica la ruptura de las relaciones diplomáticas y ha estimado que la propuesta de Rusia para celebrar un pacto de no agresión está de acuerdo con la política de Francia y con las necesidades de sus aliados del Oriente .

"En consecuencia, el Gabinete ha encomendado a M. Briand continuar sus negociaciones y adoptar las seguridades necesarias para adelantar la realización de todas las condiciones, cuya naturaleza imposibilite efectuarla."—(U. P.)

PARIS, 17.—En la reunión que M. A. Briand celebró hoy con su Gabinete en Rambouillet, el premier hizo resaltar el hecho de que el Gobierno de los Soviets había dado prueba durante varias semanas de sus deseos de conciliarse con Francia, como lo estaría demostrando la desaprobación por Chicherin de la actuación del Embajador Rakowsky, en París.

Quedan varias cuestiones por solucionar, las cuales deben ser negociadas.

El Gabinete escuchó la exposición de M. Briand, en la que el premier declaró que el principal asunto que había que decidir en la actualidad se concretaba a saber qué era lo que se iba a negociar y con quién.

Después de rechazar la proposición de los Soviets, de considerar un pacto de no intervención, el Gabinete decidió proponer un pacto de no agresión, pues el Gabinete es partidario de la política de continuar las relaciones diplomáticas.

Aún más, dicho pacto estaría estrechamente relacionado con Polonia, Rumania y los aliados orientales de Francia.

Se estima que son indispensables, estrictas garantías, porque Rusia no es miembro de la Liga de las Naciones.

Los miembros del Gabinete insistieron en que las negociaciones con el Embajador Rakowsky eran imposibles; por lo tanto, el Gabinete dió a M. Briand toda clase de poderes para que afronte la situación en la forma que él estime viable.

Se cree que M. Briand se valdrá de conversaciones con M. Herbette, Embajador en Moscú, para conseguir que Rakoswky sea llamado por el Soviet, sin correr el peligro de una ruptura.

El objetivo principal de todo esto es obtener la iniciación de las negociaciones para el pacto de no agresión, con cualquiera otra persona que no sea Rakowsky, con lo cual, indudablemente, está de acuerdo el Soviet.

El Gabinete consideró que la campaña de prensa llevada a cabo contra Rakowsky ha sido inspirada por cierta gran compañía petrolífera cuyos proyectos combatió el Embajador ruso en París.—(John O'Brien).

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

El Sen... aprobó el informe sobre la d...ón del Vice-Presidente señor Saavedra

LA PAZ, 17.—En la sesión de ayer del Senado, después de un intenso debate, se aprobó el informe del Gabinete sobre la detención en Tupiza del Vice-Presidente de la República, señor Abdón Saavedra.

El informe del Gabinete reafirma la sindicación formulada por el juez militar contra el señor Saavedra, en el sumario que se le siguió por haber conspirado contra el orden público, y se agrega que el Poder Ejecutivo ha obrado conforme a las peculiares atribuciones, dictadas para tomar medidas durante el estado de sitio. — (U. P.).

El Cardenal Billot renunció el capelo para morir humildemente

ROMA, 17. — Por segunda vez en la Historia del Catolicismo un Cardenal renunció al Cardenalato.

El Cardenal Billot, francés, de la orden jesuita, presentó su renuncia al Papa y da como motivo de ella la razón de que siente que se le aproxima la muerte y de que quiere morir humildemente, sin la pompa ni la ceremonia que se verifican cada vez que fallece un alto dignatario de la Iglesia.

El Cardenal Billot es uno de los más destacados miembros del Colegio Sagrado como aventajado teólogo, ofició en la coronación del actual Papa y colocó la tiara en la cabeza del Pontífice, actuando como Primer Cardenal y Diácono.

La única otra vez en la Historia que un Cardenal renunció a su cargo fué hace cien años atrás, cuando el Cardenal Odelscachi, Vicario de Roma, renunció en la misma forma que monseñor Billot.

Monseñor Billot se despidió del Sumo Pontífice, en la audiencia del 18 de Setiembre. El Cardenal entró ese día al Vaticano vestido de simple presbítero y se arrodilló delante del Papa, quien lo bendijo y pidió sentarse en los asientos de los fieles.

Monseñor Billot ha dedicado 60 años de su vida al culto de la Iglesia y tiene ahora 82 años de edad.

El Sumo Pontífice manifestó que monseñor Billot era notable por su talento como teólogo.

El Papa le dió la bendición apostólica, en vista de que el Cardenal ha decidido volver a hacer la vida de un simple sacerdote jesuita.

Monseñor Billot es alto; pero sus espaldas están ahora profundamente curvadas.

Cuando abandonó el Vaticano, salió solo y caminó en la misma forma hasta su humilde residencia, que está a orillas del río Tibet.—(U. P.)

EL "CAMPEON PIBE", RODRIGO FLORES, OBTIENE SU TERCERA VICTORIA EN SUELO ARGENTINO

(CORRESPONDENCIA CABLEGRAFICA DE LUIS MARIA ALVAREZ, ESPECIAL PARA "LA NACION")

BUENOS AIRES, 18.—Al entrar hoy a la sala de juego, el campeón Capablanca anunció que abandonaría la partida. En ese momento llegada Alekhine, el cual fué muy aplaudido por la concurrencia. Levantóse en seguida el acta de la primera partida, la cual fué firmada por los delegados chilenos, como testigos, junto con las autoridades argentinas.

En seguida el campeón chileno, Rodrigo Flores, enviado de "La Nación" de Santiago, derrotó en forma brillante al presidente del Club Argentino de Ajedrez, doctor Molina Carranza. La concurrencia que presenció esta partida aplaudió entusiasmada al joven ajedrecista chileno.

La muchedubre que estaba estacionada en la calle delante del local, aplaudió frenéticamente a Rodrigo Flores y lo acompañó un largo trecho por las calles, vivando a Chile y al "Campeón-Pibe", como cariñosamente lo llama el público argentino.

El campeón Alekhine invitó a tomar el té para hoy Domingo a toda la delegación de Chile, en homenaje al aniversario de este país.

La próxima partida entre Capablanca y Alekhine se jugará el Martes 29.—L. M. Alvarez).

ESPANA

PROGRAMA PARA LA VISITA DE LOS REYES A PONTEVEDRA

VIGO, 17. — Se conoce el programa de viaje de los Reyes de España a la provincia de Pontevedra.

Llegarán a Villagarcía el día 26 a bordo del acorazado "Jaime I" y con escolta de tres buques. Acompañará a los soberanos el Ministro de Marina, Almirante Honorio Cornejo y Carvajal.

El día 27 saldrán de Villagarcía para Marín, yendo a almorzar a Pontevedra.

El día 28 en la mañana saldrán de Marín para Vigo, en donde permanecerán cierto tiempo cuya duración se ignora.

En las distintas poblaciones se preparan manifestaciones de homenaje a las soberanos.—(U. P.)

Alekhine ganó la primera partida por el campeonato de ajedrez

BUENOS AIRES, 17. — El campeón mundial de ajedrez Raúl Capablanca, abandonó la partida después del 43.o movimiento.

El segundo match por el torneo se jugará el Martes próximo.—(U. P.)

BUENOS AIRES, 17. — La 43.o jugada fué la siguiente: P5TR T7AR. Las blancas abandonaron.—(U. P.)

ARGENTINA

VIAJE DEL MINISTRO DEL JAPON EN CHILE

BUENOS AIRES 17. — A bordo del vapor "Alcântara", se ha dirigido a Europa el Ministro del Japón en Chile, señor Nobumiche Salenobe. — U. P.

ALBANIA

AHMED ZOGU PROMETIO LA ABOLICION DE LA POLIGAMIA

ROMA, 17.—Comunican de Tirana que las reformas que el Presidente Ahmed Zogu prometió en su discurso de apertura de la Asamblea Nacional comprenden la abolición de la poligamia a partir del 1.o de Enero próximo, y la concesión de una anmistía amplia que beneficiará a más de 400 presos políticos y a numerosos expatriados.— (U. P.).

En las elecciones del Estado Libre de Irlanda el Gobierno ha obtenido la mayoría

LONDRES 17 — Comunican de Dublin que los cálculos incompletos que se tenían hasta las 6 de la tarde sobre el resultado de las elecciones, indicaban que el Gobierno había obtenido 28 asientos; el Fianna Fail 25; los laboristas 3; la Liga Nacional 2; los agricultores 1; y los independientes 9. (U. P.)

LONDRES 17 — Comunican de Dublin que los últimos cómputos incompletos sobre las recientes elecciones generales indican que el partido del Gobierno obtuvo 22 asientos; el Fianna Fail 18; los laboristas 3; los agricultores 1; la Liga Nacional 2; los independientes 7; y los comunistas 1. (U. P.)

DUBLIN, 17.—Es seguro que todos los miembros del Gabinete resultarán elegidos en las elecciones generales.

Los siguientes Ministros ... do elegidos ya miembros ... Eireann: Mr. Cosgrave ... gerald de Defensa; ... de Finanzas; y Mr. ... Gobierno Local.

En el escrutinio de ... Condado de Clare, ... Mr. Eamon de Valera ...

Se sabe que ha sido ... el dirigente laborista ...

Es probable que el G... ne por una mayoría de ... cinco asientos.

A las 9.30 de esta ... tuación de los candidatos ... siguiente: El Gobierno ... con 36 asientos; el F... 30; los laboristas, 8; la ... cional, 2; los indepen... los agricultores, 1; y ... Obreros, 1.—(U. P.)

Ceremonial con que se inaugura la Asamblea Nacional de España

HENDAYA, 17.—El ceremonial de la apertura de la Asamblea Nacional será el siguiente:

A la inauguración de la Asamblea asistirá el Rey, quien será recibido en la puerta del Congreso de los Diputados por el Presidente del Consejo y por el Presidente de la Asamblea, ex-Ministro don José Yanguas.

Una compañía de infantería rendirá los honores del caso. El Rey irá en un coche "de Paris", de media gala.

En la sesión inaugural sólo hablarán el Marqués de Estella y el Presidente de la Asamblea.

El señor Yanguas, Presidente de la Asamblea, se encuentra actualmente en Lausana e ignora todavía si se le designará o no Presidente.

El Gobierno se propone que la Asamblea ultime para ... proyectos tributarios y ... puestos de 1929. El G... tiende que los presupuestos ... ser bienales, porque es ... único modo de que res... realidad, pues así los ... pueden estudiarse so... de la liquidación del ... —(U. P.)

ECUADOR

SABIO QUE SE AGRE... UN HOSPITAL DE ...

NUEVA YORK 17 — ... llan Mackenzie famoso ... enfermedades tropicales ... barcó con destino a ... bordo del Santa Cecilia ... garse al personal del ... pital ... de Octubre ...

INFORMACIONES DEL INTERIOR

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

COQUIMBO

SE INAUGURO ANOCHE EL SERVICIO PUBLICO DEL PUEBLO LOS ROJAS

NUMEROSOS VECINOS PRESENCIARON EL ACTO

LA SERENA 17. — Anoche se verificó la inauguración del servicio del alumbrado público de Las Rojas.

Con este motivo el pueblo estuvo de gala, notándose en todas partes inmenso regocijo, por la implantación de este servicio, que era una de las más ardientes aspiraciones de todos los habitantes, desde hace mucho tiempo atrás.

Más o menos a las ocho de la noche llegó a ese punto el Alcalde, señor Gustavo Arqueros, acompañado de distinguidos caballeros de La Serena y de ésta y procedió a mover la manivela, que da el alumbrado al pueblo.

Este acto fué presenciado por numerosos vecinos, que agradecieron al señor Arquero sus gestiones en favor del alumbrado público de Las Rojas. — (Rodríguez).

DELEGADA A LA CONVENCION OBRERA

LA SERENA 17. — La Unión Social Obrera, formada por gremios de ambos sexos, designó delegada general a la Convención Obrera, que se celebra en Santiago, a la señora Carmen Andrade de Mencilla, directora de la Escuela Modelo "Germán Riesco", que partió hoy a Santiago. — (Rodríguez).

KERMESSE

LA SERENA 17. — La Sociedad de obreras "Unión Fraternal", celebrará una kermesse pública en celebración de las fiestas patrias. — (Rodríguez).

LA CELEBRACION DE LAS FIESTAS PATRIAS

LA SERENA 17. — Con general regocijo, hoy se dió comienzo a las fiestas patrias, notándose mayor entusiasmo popular que en años anteriores. — (Rodríguez).

EL NUEVO COMANDANTE DEL ARICA

LA SERENA 17. — Hoy llegó el nuevo comandante del regimiento Arica, teniente coronel señor Manuel Uriarte. Intervendrá en la entrega del regimiento el coronel don Ismael Carrasco y el contador señor Asenjo. — (Rodríguez).

CONCEPCION

LA BRIGADA DE SCOUTS PARTIO A SANTIAGO

LOTA 17. — En el tren de las 17 horas de ayer partió a Santiago la Brigada de Boy-Scouts, correctamente uniformada y con su banda de pitos y tambores.

La partida de los scouts dió lugar a una simpática manifestación, que se desarrolló en la estación. Los andenes se encontraban repletos de público, que vitoreó entusiastamente a los viajeros. — (Larrea).

LA CELEBRACION DE LAS FIESTAS PATRIAS

LOTA 17. — El Alcalde Municipal prepara un magnífico programa para celebrar las fiestas patrias.

En la tarde de hoy se reunieron los presidentes de las instituciones con el objeto de preparar un desfile que se efectuará mañana.

En el pueblo reina gran eutsiasmo. — (Larrea).

Velada de beneficencia

SAN JOSE DE MAIPO 17. — En la noche se verificó una gran velada, organizada por el presbítero señor Humberto Troncoso, en el teatro de ésta, a beneficio de una madre que ha quedado viuda con ocho hijos, en la casi más completa miseria.

Los fondos recolectados fueron entregados a la Liga de las Madres, a fin de que proceda a su entrega a la beneficencia. — (Barahona).

Entrega de una bandera a los carabineros

LINARES 17. — A las 16 horas de hoy, en presencia de las autoridades y de un numeroso público se efectuó la entrega de una bandera que el comercio obsequió al Cuerpo de Carabineros.

Con este motivo se verificó una interesante manifestación. — (Espinoza).

LINARES

SE INICIO LA CELEBRACION DE LAS FIESTAS PATRIAS

LINARES 17. — Con todo entusiasmo se ha iniciado el desarrollo del programa en celebración de las fiestas patrias. Durante el día de hoy las escuelas eefctuaron varios actos en conmemoración del aniversario patrio.

La ciudad presenta un hermoso aspecto, totalmente embanderada.— (Espinoza).

ÑUBLE

LA CELEBRACION DE LAS FIESTAS PATRIAS

CHILLAN 17. — La ausencia de un programa oficial para las fiestas patrias, que fué postergado a causa de la lluvia, no ha impedido a las gentes exteriorizar su entusiasmo patriótico. La ciudad amaneció hoy completamente embanderada, notándose gran entusiasmo. Las instituciones particulares han empezado a realizar fiestas, como bailes, conciertos, etc.

El Te Deum de mañana adquirirá grandes proporciones. — (Corresponsal).

LA LABOR DEL INTENDENTE

CHILLAN 17. — El Intendente desarrolla una campaña activísima en favor de los caminos, mejoramiento de edificios públicos, servicios administrativos, etc.

En su reciente viaje a Santiago obtuvo la resolución de importantísimos problemas. — (Corresponsal).

PARA LA CELEBRACION DE LAS FIESTAS PATRIAS

SAN JOSE DE MAIPO 17. — La Escuela N.o 37 de La Obra, con patriótico entusiasmo, ha ... un lucido programa de ... celebración del aniversario ... tra independencia. — (...

SE CONSTRUIRA UNA POBLACION MILITAR

SE PROYECTA UNA GRAN POBLACION OBRERA

CHILLAN 17. — Hoy regresó el Alcalde señor Navas Silva, de su viaje a Santiago, donde fué a gestionar el despacho de importantísimas peticiones en favor del progreso de la comuna.

A petición del Alcalde el Consejo de Bienestar Social acordó financiar el proyecto de construcción ... población militar, que ... millón de pesos. También ... vías de resolverse la ... de una gran población ... costará dos millones ... (Corresponsal).

CHILOE

LAS FIESTAS PATRIAS SON CELEBRADAS ENTUSIASTAMENTE

EL TIEMPO SE MANTIENE BUENO

CASTRO 17. — Se inició, con un entusiasmo pocas veces visto, la celebración de las fiestas patrias.

La ciudad amaneció completamente embanderada, notándose un enorme movimiento. En la mañana las bandas recorrieron las calles de la población, ejecutando himnos marciales. En la tarde se verificaron diversas fiestas, todas ... concurridas.

Mañana se desarrollarán ... tantes números, en los ... ticiparán los bomberos ... cuelas públicas, etc.

El tiempo ha mejorado ... bo un hermoso día ... ha contribuído a dar ... to a las fiestas. — (...

ANOCHE SE INAUGURO EL DANCING

DE LA TERRAZA DEL PARQUE FORESTAL.—CONCURRIERON DISTINGUIDAS FAMILIAS DE LA SOCIEDAD

Conforme lo habíamos anunciado, a las 20 horas de anoche, se llevó a efecto la inauguración de la Terraza de Baile del Parque Forestal, con asistencia de distinguidas familias de nuestra sociedad y numerosos jóvenes que han venido a la capital a celebrar las fiestas patrias.

Se sirvió a los concurrentes un espléndido buffet, el cual fué atendido personalmente por los propietarios, conquistando los plácemes y felicitaciones de los numerosos asistentes.

La orquesta que amenizó el acto, ejecutó escogidas piezas de baile, propendiendo a la animación de los asistentes, que, entre franca alegría, prolongaron la reunión hasta las primeras horas de la madrugada.

Dió especial relieve a esta inauguración, la presencia en ella de numerosos cadetes del Colegio Militar Argentino, que fueron invitados allí, después de la reunión del Club de la Unión, por sus compañeros chilenos de las Escuelas Militar, la Naval de Valparaíso, y la de Ingenieros de la Armada, de Talcahuano.

DECES

... avons le sentiment dejaire part a nos amis et connaissances du decés de notre regretté

Louis Bouneau

mort tragiquement dans sa Dia séptiénne anuée L'artanement aura lieu a trois heures le 18 courant.

Le cortége partira a pied de la Morgue au Cimetiére Générale.

Familles Bouneau. — Delgeon

Bazzani.—Delmazzo.

W DEFUNCION

Ayer ha fallecido en Concepción mi querida hermana,

Teresa Jiménez

Sus restos fueron sepultados privadamente.

Petrona G. de Aguilera.

DEFUNCION

Ha fallecido nuestra querida madre y abuelita, doña

Adelaida de la Vega v. de Cordero

Sus funerales se efectuarán hoy Domingo 18, en el Cementerio General, privadamente.

La Familia

DEFUNCION

Ha fallecido nuestro querido deudo,

Ana Avilés

Sus restos serán trasladados al Cementerio General desde el Hospital San Borja, hoy Domingo 18, a las 3 P. M.

La Familia.

GRAN VELADA INAUGURAL DEL BATALLON CIVICO

EN EL TEATRO LA COMEDIA

Conforme lo hemos anunciado anteriormente, hoy se llevará a efecto en el Teatro La Comedia, a las 10 y media horas, la gran velada inaugural del "Batallón Cívico Universidad del Trabajo", autorizado por el Ministro de la Guerra.

Honrará con su presencia este acto Su Excelencia el Presidente de la República, cadetes argentinos, distinguidas personalidades militares y civiles especialmente invitadas.

Un escogido programa artístico y bandas del Ejército contribuirán a dar mayor brillo a esta importante manifestación cívica.

La entrada es completamente libre, invitándose en especial a las instituciones educacionales, y sociales en general.

AYER SE HICIERON TRANSACCIONES DE SALITRE A 17 CHELINES

EL MERCADO CERRO MUY FIRME

Ayer, el mercado salitrero se presentó sumamente firme. Se hicieron las siguientes transacciones:

1,200 toneladas ordinario, entrega Octubre, a 16,11.

600 toneladas refinado, entrega inmediata a 16,11.

4,500 toneladas ordinario, entrega Diciembre, a 17.

Como ven nuestros lectores, los pronósticos que hemos hecho en ediciones anteriores se han cumplido exactamente, pagando los compradores 17 chelines para entrega Diciembre.

El mercado cerró muy firme y solicitado.

CARABINEROS DE CHILE

EL COMANDANTE DEL 4.o ESCUADRON DE CARABINEROS

Se nos ha dirigido para su publicación la siguiente nota:

"Los que suscriben, vecinos del sector correspondiente al 4.o Regimiento de Carabineros, creemos cumplir un imperioso deber al hacer pública la inmensa satisfacción que sentimos, nosotros en particular, y el barrio en general, por la acertada medida del Gobierno al nombrar para la Comandancia del nombrado Regimiento, al teniente coronel don Armando Oyarzún, y al mayor don Alfredo Rojas.

En efecto, desde que dichos jefes se hicieron cargo de esta repartición, un hálito de paz se posó sobre el vecindario. Es que cada cual se siente garantido en sus derechos, pues sabe que la autoridad encargada de velar por el cumplimiento de las leyes, está en manos de personas inteligentes y honorables; personas empapadas del espíritu renovador y constructivo que hoy impera en las esferas gubernamentales.

En el corto lapto que estos jefes llevan al frente del regimiento, han logrado extirpar del barrio casi todo el elemento maleante, de suerte que los hechos delictuosos tan corrientes en otro tiempo son hoy día casos excepcionales.

El estricto cumplimiento a la ley de Alcoholes y otras que afectan al comercio, ha logrado hacer desaparecer los negocios clandestinos y los comerciantes inescrupulosos, que tan funestas consecuencias tienen para el público. Por último, la política de acercamiento entre el personal de carabineros y el vecindario al mismo tiempo que prestigia la institución, hace que cada ciudadano se acostumbre a mirar al carabinero, no como enemigo, como se le consideraba hasta hace poco, sino como un amigo y protector.

Seríamos injustos si al terminar esta carta, no hiciéramos mención especial del capitán del 4.o Escuadrón, don Julio Díaz Valderrama, que en todo momento ha sabido colaborar en la labor de sus jefes en forma inteligente y desinteresada.

Esperando quiera dar publicidad a este testimonio de gratitud y justicia, quedamos de usted Attos. y SS. — Por Arturo Calvo Mackenna — **Hernán Calvo.** — Por Compañía Industrial de Catres, **Vicente L. Elgueta A.** — **José M. Llano,** Director administrador. — Y siguen las firmas".

CONSEJO DE FOMENTO SALITRERO

Presidido por el Ministro de Hacienda, señor Pablo Ramírez, celebró sesión ayer el Consejo de Fomento Salitrero.

El acta de esta sesión será entregada a la prensa el Martes próximo.

PLANTA Y SUELDOS DEL PERSONAL DE ADUANAS

En la tarde de ayer se reunieron algunos de los miembros de la Junta General de Aduanas para ocuparse del estudio de la planta y sueldo de los empleados de las Aduanas, estudio que quedó bastante adelantado.

BOY-SCOUT

UN ALMUERZO A LOS SCOUTS DE PROVINCIA. — El Directorio Provincial de los Boy Scouts de Santiago, saluda atenta y fraternalmente a los distinguidos visitantes scoutivos, llegados de provincias, y los invita a un modesto almuerzo el 19 del presente a las 12 horas, en Estado 83.

Se invita a participar en esta manifestación a los miembros de los Directorios General y Provincial.

SOBRE EL ENCARECIMIENTO DE LA CARNE

SOLICITUD QUE DIRIGEN AL ALCALDE LOS REPRESENTANTES DEL TATTERSALL Y DE LAS FERIAS UNIDAS YZQUIERDO Y RODRIGUEZ

Se nos pide la publicación de la siguiente solicitud dirigida al Alcalde:

"En los diarios de estos días, en los artículos que se relacionan con el encarecimiento de la carne, se han formulado serios cargos respecto de la seriedad y corrección de procedimientos de los establecimientos de Ferias de Animales. Estos cargos se refieren principalmente a la falta de seriedad de los martilleros de estos establecimientos, a la incorrección que se cometería al tomar el peso de los animales y al peso muerto que se agregaría a los animales dándoles forraje y agua en condiciones que nuestros detractores estiman fraudulenta.

Celosos del buen nombre de los establecimientos que tenemos a nuestro cargo venimos en solicitar de V. S. que si lo estima conveniente, tenga a bien designar una comisión de personas idóneas que hagan las investigaciones del caso a fin de establecer la veracidad de estas informaciones.

Creemos oportuno manifestar a V. S. que en diversas ocasiones, cuando se han producido alzas relativas en el precio de la carne, los diversos gremios que intervienen en su comercio, creen del caso defender su propia situación culpando a los otros gremios del encarecimiento producido, olvidando que la verdadera causa de estos encarecimientos está en la ley inexorable de la oferta y la demanda que, en el caso presente, se traduce en el mantenimiento permanente de la demanda de los consumidores que necesitan obtener, en cualquier época del año, una determinada cantidad de carne, en cambio de que la oferta, varía, fundamentalmente de las épocas de abundancia de ganado, gordo como ... el Otoño a la época de ... hace crisis a salidas de ...

Analizando las estadísticas ... riaciones de precio de la ... serva todos los años que ... ses de Agosto, Setiembre ... se llega a los precios ... año, como consecuencia ... tad de obtener ganado ... tos meses a través de ... cias del Invierno que ... das, fríos y lluvias, ... clima cordillerano como ... se agotan los pastos y ... los ganados a pesar de ... artificiales de abrigo ... forrajes que gurda el ... esta época.

Otro factor que ha ... año en forma muy ... encarecimiento de la carne ... pública Argentina, ... internación de ganado ... últimos meses de ... casi nulo, por el poco ... gen de utilidad que ... internadores, a pesar de ... rebajas del impuesto ... durante el presente ... 6 a 7 o|o del valor ...

En consecuencia y ... que indicamos al ... presentación, nos ... tar de US. que tenga a ... la comisión a que nos ... para que investigue ... los cargos que con ... han formulado contra ... blecimientos de Ferias ... y para que las autoridades ... bidamente informadas ... del problema.

Dios guarde a V. S. — ... ciedad El Tattersall ... **Daniel Risopatrón.** — ... Unidas Izquierdo y ... mado). — Eduardo ...

En su primer encuentro con Dempsey, Tunney no buscó nunca el K. O., en e[l] proximo match estará dispuesto a producirlo

Tunney se traza su programa al iniciar su encuentro, y lo sigue fielmente, a despecho de todas las situaciones.— Se solucionaría la discusión sobre el supuesto foul en el match Dempsey-Sharkey, si ambos campeoes volvieran a subir al ring

(Correspondencia cablegráfica de Henry Farrell, especial para "La Nación")

Especial para "La Nación"

Billy Duffy reclama para sí el mérito del K. O. sufrido por Sharkey en su reciente pelea con Dempsey. Duffy fué quien saltó al rincón de Dempsey y gritó "cuente" cuando el referée Jack O'Sullivan, que contemplaba intencionadamente el cuerpo caído de Sharkey que se retorcía, parecía estar pensando en irse a su casa después del match o pasar a alguno de los establecimientos nocturnos a echar un párrafo con sus amigos.

Es algo que nadie puede decir si fué el repentino grito de Duffy lo que movió a O'Sullivan para recoger el canto del time-keeper cuando llegaba a 4 ó 5; pero el hecho es que hasta ese instante preciso no se le oyó hacer cuenta alguna. Y hay que reconocer que una vez que inició la cuenta no se detuvo hasta llegar a su término.

Este incidente fué debidamente señalado en las crónicas de algunos periodistas listos, circunstancias que movió a Mr. Leo P. Flynn a formular vehementes protestas. Sostiene que Duffy no contribuyó en forma importante al resultado del match. "Yo gané la pelea para Dempsey"—replica Mr. Flynn—"Yo le dije lo que debía hacer y lo hizo. O'Sullivan tenía que contar. El hombre estaba K. O. ¿No era así? ¿Y qué acostumbran hacer los referées cuando un hombre está K. O.?"

COMO SE EVITO LO QUE PUDO HABER SIDO UN GRAVE TUMULTO

Hace seis años Johnny Kilbane defendía el campeonato de peso pluma contra Dany Frush. En el primer round Frush alcanzó a Kilbane con un robusto hook de izquierda que hizo que el irlandés se lanzara a un frenético clinch. Antes de separarse, Kilbane, siempre inventivo, ensayó una novísima arma de ataque: un uppercut con la rodilla izquierda. El arma cayó con gran violencia en la región de las ingles de Frush y éste cayó al tablado produciendo gran ruído al chocar en él.

El referée, un señor Kelly, importado para la ocasión por el campeón, se manejó con encomiable destreza para no hacer nada. Pasaron cinco segundos, seis, siete, ocho. Frush continuaba en el suelo con la apariencia más o menos completa de un arenque muerto. Una especie de agitación histérica empezaba a circular en el local del match. Los clientes pedían acción. El campeón permanecía en un rincón neutral contemplando el cuadro con entremezclados sentimientos de desdén y excepticismo.

De pronto una aguda voz estalló de entre el clamor general: "¡Levántase Frush. Seis. Siete. Es Sammy quien habla. Levántate. Ocho. Nueve!"

Frush se levantó, y el referée Kelly, que había continuado sin hacer nada, con la destreza de un perito, pareció notablemente aliviado. La penetrante voz pertenecía a uno de los seconds de Kilbane, que se había escabullido alrededor del ring hasta el rincón de Frush y desde este punto tan dominante se presentó a sí mismo en alta voz como Sammy Harris, el manager inglés.

Esta estratagema puede no haber salvado el campeonato para Kilbane; pero hizo que el pugilista caído entrara nuevamente en acción y evitó lo que fácilmente podía haberse convertido en un violento disturbio o en una batalla general.

LAS PELICULAS DEMOSTRARON EL FOUL

Las películas demostraron claramente el foul. Se pudo ver claramente cómo Kilbane levantaba su rodilla para golpear a Frush. No hubo división de opiniones, como en el caso del reciente match Dempsey-Sharkey, y los teatros de Cleveland anunciaban la exhibición de la película del match con el siguiente título: "Entrad a ver cómo Kilbane fué víctima de un foul".

Se dice que Kilbane mismo visitó uno de los teatros y cuando la película iba a llegar al incidente del foul, se llevantó y dijo: "Señoras y caballeros: vais a ver que el astuto Kilbane usa un nuevo punch patentado: un uppercut con la rodilla derecha. Observad con atención". Como Kilbane se encontraba en su ciudad natal, su triunfo, como el de Dempsey, fué recibido con regocijo popular, siendo pocos los ciudadanos a quien s importara un bledo la forma en que fué alcanzado.

Desde su casa de Hollywood, Dempsey anunció hace algunas semanas que no se mediría con Sharkey en un match de revancha. Naturalmente. ¿Por qué había de hacerlo? Sin embargo, un match de revancha es el único medio por el cual podría ser solucionada la contraversia de si Dempsey triunfó con golpes correctos o ilegales.

Si Dempsey venciera nuevamente a Sharkey, la disputa quedaría terminada para siempre. Si fracasara, su derrota convencería a todos los que pretenden haber visto golpes bajos de que su afirmación no es indigna de crédito como se ha dicho.

La psicología de un match de revancha sería interesante. Si Sharkey fué vencido por golpes correctos, él lo sabe mejor que nadie, y no lo olvidará. Y en este caso el triunfo sería para Dempsey relativamente fácil en un nuevo encuentro con él.

Muy probablemente, lo mismo se aplicaría para el caso de Dempsey. Si cometió fouls con Sharkey, él lo sabe, y si ganó por foul, el recuerdo le estaría cuchicheando tantamente en otra pelea. Este recuerdo le staría cuchichando constantemente: "no golpées bajo", o recordándole: "no habrías ganado la última vez si no hubieras golpeado bajo".

DEMPSEY PUEDE NO SER TAN FACIL PARA TUNNEY

Los que han tenido relaciones con Dempsey después de su pelea con Sharkey insisten en que el ex-campeón está convencido de que sus punches fueron correctos y que fueron aplicados más arriba de la línea permitida. Agregan que esto le ha dado una nueva confianza en sí mismo y que estima que golpea con tanta fuerza como siempre, todo lo cual ha hecho aumentar su confianza de que puede recuperar el título de campeón mundial de todos los pesos.

Si esto es efectivo no será tan fácil a Tunney vencer a Dempsey en el encuentro del Jueves próximo, como muchos lo creen. Con esta confianza en sí mismo, aumentada como se halla, Dempsey será un peleador más formidazle que cuando peleó con Sharkey.

Si Dempsey acomete contra Tunney en la forma violenta en que golpeó a Sharkey, puede abrigarse la seguridad de que todavía es un gran peleador a su propio juicio y que si hubo golpes aplicados más abajo de la línea del cinturón de Sharkey éstos no fueron intencionales y carecen de importancia.

Y si no se comporta así, ya es otro cuento.

TUUNEY, ENTRENANDOSE PARA EL K. O., HABRIA TENIDO MEJORES PROBABILIDADES HACE UN AÑO

La cuestión del referée lo inquieta

A juicio de numerosos entendidos en box, Gene Tunney no tiene probabilidades de batir a Dempsey.

A este respecto argumentan: "Dempsey era terrible hace un año y Tunney no podía derribarlo a sus pies. Este año Dempsey, posiblemente no estará peor, y hay buenas razones para creer que estará mejor. ¿Cómo, entonces, puede alguien imaginarse que Tunney le resista y aún que pueda derribarlo?". Se reconoce que hay algo de atinada en estas palabras. Dempsey ciertamente estuvo terrible en Filadelfia. Antes de que terminaran los dos primeros rounds tuve la impresión de que iba a ser aplastado. Parecía que no iba ser capaz de resistir los 10 rounds.

Mantengo aun la opinión de que Dempsey no estuvo mucho mejor cuando triunfó sobre Sharkey, aunque, naturalmente, demostró hallarse más fuerte, su trabajo mental fué indudablemente mejor y peleó en forma de hacer todo lo posible por ganar y de no hacer nada que lo llevara a un fracaso. Quiero decir que era un ex-campeón cuando se lanzó contra Sharkey y que si hubiera perdido siempre habría sido excampeón, mientras que inició como campeón la pelea contra Tunney, con la perspectiva—la grave perspectiva—de terminar como ex-campeón.

Los psicólogos estudiosos del ring dicen que esto produce una importante diferencia mental en la actitud mental de los pugilistas. Y tal vez así es. Dempsey tendrá esta cuña cuando se mida el Jueves con el que le conquistó el título. La corona ceñirá la otra cabeza. Dempsey empezará como ex-campeón y puede terminar en la misma forma; pero no peor.

DEMPSEY TIENE EN VISTA UN SOLO FIN

Si Dempsey hizo todo por ganar y nada por perder en su pelea contra Sharkey, el match de revancha contra Tunney lo encuentra en una posición aun mejor. Tenía que batir a Sharkey, en una forma u otra, a fin de obtener otro match con Tunney y la tentadora bolsa que acompañará al encuentro.

No existe tal estipulación para la pelea de Chicago. Dempsey estará allí por su propia cuenta y teniendo en vista un solo objetivo. Obtuvo 400.000 dólares por su pelea con Sharkey y obtendrá más de 600.000 por su próxima pelea con Tunney.

Puede presumirse que no presta gran atención a su cuenta bancaria, ya que parece que ésta ha quedado atendida automáticamente. Lo que le interesa más—dice—es la gloria de recuperar el campeonato. Se figura que con esta idea y nada más en su mente será más formidable que hace un año.

"Entonces, ¿cómo puede alguien imaginarse que Tunney tenga alguna posible probabilidad de batirlo?, preguntan muchos.

Personalmente, no lo sé; pero sé que Tunney tiene la idea de triunfar por K. O. y si diera a conocer sus pensamientos actuales, diría que esperaba vencer entre el 5.o y 8.o rounds.

En entrevistas y bajo su firma, Tunney ha proclamado la asombrosa condición del Dempsey diferente. Tunney puede querer efectivamente significar lo que dice y escribe; pero tengo la sospecha de que la performance de Dempsey contra Sharkey—en la cual el ex-campeón basa su entusiasmo—no causó mayor impresión a Tunney.

Hay otro factor que tener presente: Tunney sabe que podía haber batido a Dempsey en Filadelfia. Lo sabe ahora, aún si no lo hubiera sabido entonces. Tunney, cuando se concertó el match, se figuraba que podía superar a Dempsey en rapidez, resistencia y acometividad, y peleó todo el match teniendo presentes estas ideas. Tunney es un boxeador de este tipo. Se traza un programa y lo sigue religiosamente y sin variación. El programa que Tunney llevó al ring de Filadelfia fué el que se trazó cuando se concertó el match. En ningún momento tuvo la visión seria del K. O.

Aún más, Tunney debe haber tenido al principio de la pelea la impresión de que, empleando una agresividad mayor, podía vencer al aturdido y vacilante Dempsey. Pero esto habría significado romper su programa y correr riesgos innecesarios.

GENE ESTABA CONTENTO AL SABER QUE IBA GANANDO

A partir del 7.o round, Dempsey prácticamente ya no tenía esperanzas. Cualquier ataque violento de Tunney seguramente habría arrojado al campeón a tierra. En el ringside causaba sorpresa que sus seconds no lo enviaran a triunfar por K. O. Más tarde interrogué a Jimmy Bronsoin, sobre esto. Bronson era uno de los seconds de Tunney. "No hay duda, a mi juicio, de que Tunney podía haberlo derribad[o] —reconoció Bronson—"pero Tu[n]ney hacía su propia pelea; él s[a]bía que estaba ganando y eso bastaba". Con lo cual, para que conoce a Tunney, queda e[x]plicado todo.

Para esta ocasión tengo ente[n]dido que Tunney ha concebi[do] un programa diferente. Va a [ir] a la pelea a triunfar por K. O. si puede. No va a tener conte[m]placiones, sino que si encuent[ra] una ocasión propicia para rem[a]tar a su adversario, lo hará. Pu[e]de [s]er, naturalmente, que Tu[n]ney no pueda encontrar esa oc[a]sión propicia. Hay lógica en [la] afirmación que hacen algun[os] pensadores serios de que Dem[p]sey será más difícil de manej[ar] este año. A lo menos, no hab[rá] dudas sobre su estado físico, [como] las había hace un año.

De todos modos, esta es u[na] fase de la lucha que promete r[e]sultar interesante. "Si no lo p[u]do aniqrilar entonces, ¿cómo [va] a poder hacerlo ahora"?—se pr[e]gunta.— Puede ser que los le[c]tores conozcan la respuesta. [Y]o no.

GIBSON SE INQUIETA POR L[A] ELECCION DEL REFEREE

Cuando Dempsey ganó a Sha[r]key, Tunney anunció con estudi[a]da certeza académica que l[os] punches habían sido correctos.

El estaba sentado al lado d[el] ring en una posición que le pe[r]mitió observar el incidente en t[o]da su amplitud y su vista es bu[e]na. Otros, que ocupaban una p[o]sición análoga, consideran q[ue] los golpes fueron bajos. Y tien[en] tan buena vista, si no mejor, q[ue] la de Tunney. Dempsey no iba [a] ser el contendor de estos últim[os] en una pelea en que hay un m[o]vimiento de 3.000,000 de dól[a]res.

Sin embargo, he sabido m[ás] tarde que el agente de negoci[os] de Tunney, el profesor Willia[m] Gibson, manifiesta no poca i[n]quietud por la elección del ref[e]ree para la pelea de Chicag[o]. Puede ser que Tunney todav[ía] piense que los punches de Dem[p]sey fueron legítimos y que el pr[o]fesor meramente esté en de[s]acuerdo con él.

Se dice, entre otras cosas, q[ue] el profesor Gibson ha manifest[a]do que exigirá un referee que c[o]nozca, entre otras cosas, en do[nde] de empieza y termina la línea d[el] foul. Esto parecería indicar q[ue] tiene recelos particulares sob[re] la precisión de los punches [de] Dempsey.—**Henry Farrell.**

LOS CADETES ARGENTINOS RECIBIERON AYER LOS HOME

BRILLANTE JORNADA ECUESTRE Y GIMNASTICA EN LA ESCUELA DE CABALLERIA.— EN EL SAN CRISTOBAL.—LA RECEPCION EN EL CLUB DE LA UNION.— EN EL TEATRO POLITEAMA LOS OBREROS REALIZARON UN SIMPATICO ACTO DE CONFRATERNIDAD CHILENO-ARGENTINA

No nos engañábamos en nuestras ediciones anteriores, al predecir el entusiasmo arrebatador que, en incesante aumento, produciría la presencia de los cadetes del Colegio Militar Argentino en nuestra capital.

Es demasiado profundo el afecto con que el pueblo chileno se siente vinculado a la noble Nación argentina, es muy fuerte el nexo indestructible que forjaron entre ambas Naciones las víctimas gloriosas que pagaron con sus vidas la empresa de llevar hasta allende los Andes, hasta la misma costa oriental del Continente, el saludo caluroso y fraterno, para que no sucediera así.

Pero, preciso es decirlo, la realidad ha superado a las mejores expectativas; el entusiasmo, el cariño, la unción con que se les ha aplaudido y vitoreado, con que se ha rendido el más grandioso y espontáneo homenaje a la gran República hermana, ha pasado ya los límites previstos.

Cuando les vemos transitar por nuestra urbe, pasar al lado nuestro, experimentamos la certidumbre de que ellos se sienten en su ambiente, en un hogar cariñoso y tibio que les impide siquiera añorar su Patria querida.

Y hacen bien.

Una y mil veces debemos repetírselo, una y mil veces se lo dirán también las manifestaciones delirantes de la multitud, que se apretuja a su paso para vaciarle en cada grito, con todo calor y espontaneidad, toda su alma y todo su corazón: ustedes son de los nuestros, se les tiene aquí cariño sincero de hermanos, aquí se admira a la grande y próspera Nación argentina y ella, por hoy y siempre, formará con nuestra querida Patria un sólo núcleo, para juntas conquistar con trabajo y con tesón el lugar de avanzada que les corresponde en la civilización!

Y las altas cumbres del Andes majestuoso servirán de pináculo para mostrar al mundo entero dos emblemas sacrosantos estrechamente unidos, como una sola son sus tradiciones gloriosas, como uno sólo es su pasado y su alborada a la vida independiente.

La presentación ecuestre en la Escuela de Caballería

A las 10.30 horas llegaban al recinto de la Escuela de Caballería el Excelentísimo señor Ibáñez Presidente de la República, acompañado de los Ministros de Interior señor Enrique Balmaceda, Ministro de Guerra, señor Bartolomé Blanche; Embajador de la Argentina, Excmo. señor Manuel Malbrán; miembros del Cuerpo Diplomático; Adictos Militares a las diferentes Legaciones, Monseñor Rafael Edwards, Vicario Castrense y altos jefes y autoridades militares de esta capital.

Los alumnos de la Escuela de Caballería dieron comienzo al programa con algunos ejercicios reglamentarios y de Alta Escuela que fueron merecidamente aplaudidos por el inmenso público asistente.

En seguida se efectuó un recorrido en las pistas de obstáculos en el que nuestros jóvenes oficiales se supieron comportar a la altura que tan justamente ha sabido conquistarse nuestra Escuela de Caballería.

El inmenso público, que especialmente concurrió a presenciar esta demostración, aplaudió con entusiasmo las proezas de nuestros jinetes y tributó un homenaje al Colegio Militar Argentino que se encontraba presente durante el desarrollo del programa de equitación.

El terminar el programa de los alumnos de la Escuela de Caballería, el Colegio Militar Argentino efectuó diversos ejercicios gimnásticos a caballo y locomoción, cafestecia y por último en barras, paralelas, caballetes, etc., etc.

La presentación del Colegio Militar Argentino constituyó verdaderamente un acontecimiento que nuestro público no esperaba. La correcta y eficiente actuación de los cadetes argentinos fué muy entusiastamente aplaudida.

En esta magna presentación actuaron dos compañías del Batallón de Infantería y la sección montada del Colegio Militar Argentino.

Después de terminada la regia presentación, el Colegio Militar Argentino desfiló con todo la pompa del caso.

Terminado el desfile, las autoridades de la Escuela invitaron a los asistentes, Jefes y Oficiales del Colegio, altos Jefes de nuestro Ejército y Marina y destacadas personalidades de nuestros círculos sociales, al Casino del Regimiento donde se bebió champaña por el progreso y adelanto de las Repúblicas de Argentina y Chile.

El gran almuerzo en el Regimiento Dragones

Después del festival de la Escuela de Caballería las autoridades y oficialidad del Colegio Militar Argentino, especialmente invitados por el comando y oficialidad del Regimiento Dragones y de toda la guarnición de Santiago, dando cumplimiento a un número del programa oficial de festejos, se dirigieron al recinto del Dragones donde se les ofrecía un espléndido almuerzo, en el gran Casino de la unidad nombrada, considerado uno de los mejores de Sud América.

El amplio local del Casino y sus diversas reparticiones, se encontraban materialmente llenos de una numerosísima concurrencia, que charlaba animadamente comentando los ejercicios de equitación de la mañana. Oficiales argentinos y chilenos en amable camaradería, hacían la crítica profesional del caso, siendo escuchadas sus disertaciones con interés por los civiles asistentes.

Poco después de las 13,30 horas los invitados, a insinuación del Comandante del Regimiento y de los miembros de la Comisión de Festejos pasaban a los diversos comedores del Casino.

Numerosas mesas adornadas elegantemente con flores naturales y dispuestas con un gusto verdaderamente artístico, se encontraban diseminadas en los diferentes comedores del amplio casino.

En la mesa oficial tomaron colocación además de todos los Jefes del Colegio Militar Argentino, el Presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado y miembro de la Comisión de Festejos, don Roberto Sánchez García de la Huerta, el Ministro de la Guerra, general señor Bartolomé Blanche; el subsecretario del mismo Ministerio, coronel señor Guillermo Novoa; Intendente de la Provincia, don Manuel Salas Rodríguez; el comandante don Germán Ossa; monseñor Rafael Edwards, vicario castrense; Inspector General del Ejército, general señor Francisco J. Díaz; el Introductor de Diplomáticos, señor Darío Ovalle Castillo; el subsecretario de Relaciones Exteriores, don Nicolás Novoa; el director de la Escuela Militar de Chile, coronel José María Barceló Lira; general Aníbal Parada, jefe de los Carabineros de Chile de la provincia de Santiago, Capitán de Fragata Ejecutivo, señor Manfredo Becerra; vocal de la Junta de Vecinos de Santiago, señor Rafael Vives; y muchas otras autoridades militares y civiles de nuestra capital.

Solidarizaron en esta manifestación ofrecida a los Jefes y Oficiales del Colegio Militar Argentino, los oficiales del Ejército colombiano comandados en Chile.

A la hora de los postres el Senador de la República, don Roberto Sánchez García de la Huerta, a nombre de la Comisión de Festejos, ofreció el almuerzo con el siguiente discurso:

Discurso del señor Senador don Roberto Sánchez G. de la H.

"Señores: Se me ha confiado el encargo, para mí muy honroso, de ofrecer esta manifestación que la comisión organizadora de los festejos, dedica a los señores jefes y oficiales del Colegio Militar argentino; encargo que cumplo con la satisfacción de quien expresa sentimientos de confraternidad y de afecto; y de quien, ha de presentarlos, a huéspedes que un gran pueblo ha destacado, para vivir con nosotros los días y las horas que conmemoran el hecho trascendental de nuestra emancipación republicana.

Hay quienes creen que las relaciones internacionales las presiden y manejan los Gobiernos, no falta quienes echan de menos el formulismo frío de viejos y empolvados protocolos; hay quienes rezagados del movimiento evolutivo del presente, creen que tan sólo las cancillerías son el órgano de las naciones. Los sentimientos de paz y de amistad, que inspiran a los jefes de los Estados, no son otra cosa que la resultante de las aspiraciones nacionales; son ellos sí, los voceros prestigiosos y autorizados de los anhelos de sus pueblos.

El abrazo de San Martín y O'Higgins, que silenciosas contemplaron las cimas de los Andes, no fué tan el encuentro del alma de dos pueblos que buscaban, anhelosos, la libertad, la fusión de sus destinos. El sol de Chacabuco y de Maipú alumbró con sus rayos, no sólo la libertad de Chile, sino que trazó el camino, por el que, tomados de la mano chilenos y argentinos, habríamos de legar a esta altura que vuestros cadetes y los nuestros tegieran esta corona de juventud con que hoy ceñimos la frente de la patria.

Más de cien años han trascendido en vuestra historia y en la nuestra; nubes de tormenta han obscurecido nuestro cielo y vuestro cielo; rayos de tempestad parecieron divorciar al sol de Mayo y la estrella de Setiembre. Pero estaba escrito que había de llegar un día, en que el Redentor de los hombres, extendiendo hacia uno y otro pueblo sus brazos pacificadores, habría de llamarnos a la concordia y la armonía, invitándonos a llevar en holocausto nuestras querellas a los altares de la Justicia.

Fué ahí, señores, donde escribimos la página de oro de nuestras historias; fué ahí donde fundamos el pedestal granítico de nuestras grandezas; fué entonces cuando dimos ante el mundo le grandioso espectáculo de dos pueblos vigorosos sometiendo el derecho de la fuerza a la fuerza del derecho.

Chile ha hecho su culto internacional de la actitud que entonces asumieron sus gobernantes; la Conferencia del Estrecho de Magallanes en que Roca y Errázuriz echaron las bases de nuestro mutuo acercamiento, es y será el manantial en que habremos de beber inspiraciones, que nos lleven a extender un día una sola bandera sobre el Continente americano, bandera blanca que cobije pueblos convencidos, de que las horas de paz, conviertan en pesadilla interminable, el recuerdo de los días de incomprensión y de zozobra.

Extendemos, hoy como ayer, nuestra mano franca y leal a los hermanos de América; seguiremos invitando a solucionar en el derecho los problemas americanos: alzada la vista sera miramos con tranquilidad el porvenir y guardando en el fondo de nuestras almas el recuerdo de sangrientos sacrificios, podemos decir que sólo hemos anhelado la paz y que sólo hemos vivido para la paz.

Perdonadme esta expansión de mi pacifismo; pero al ver pasar por nuestras calles, gallardos y enlazados, los cadetes de vuestra patria y de la mía, no he podido impedir que vuele el pensamiento hacia el hogar de esos niños y haya querido recordar a sus madres, entonando con ellas el himno de la paz.

Chile se ha engalanado para recibir a los jóvenes cadetes argentinos; Chile abre sus brazos para estrechar en ellos a los herederos de San Martín; Chile ha querido cubrir de flores el paso de las primicias del Ejército argentino; Chile quiere que el recuerdo de la estrella, que simboliza sus glorias, les acompañe también en su camino de soldados".

Al terminar su discurso el señor Sánchez García de la Huerta, fué objeto de una verdadera ovación de parte de la numerosa concurrencia.

Habla el Coronel argentino, señor Jáuregui

Contestó agradeciendo en nombre de la oficialidad del Colegio Militar Argentino, el Coronel señor Jáuregui, los elogiosos conceptos emitidos por el senador señor Sánchez en palabras que merecieron

"LOS CADETES HAN IDO A CHILE A PAGAR UNA DEUDA DE AMOR FRATERNO, Y LOGRARAN VOLVER CON UNA DEUDA MUCHO MAYOR QUE LA QUE FUERON A PAGAR"

COMENTARIOS DE "LA NACION" Y "EL DIARIO" DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 17. — "La Nación", en un editorial titulado "Chile y la Argentina", dice:

"Podíamos y debíamos esperarla", refiriéndose a la gran recepción tributada a los cadetes argentinos en Santiago.

"Confesemos, no obstante — agrega — que la realidad ha ido más allá de las previsiones. Fué toda la capital de Chile la que acogió a los cadetes, vibrando todo el país hermano cuando llegaba la Escuela".

El desfile fué descrito por el corresponsal de "La Nación" en frases emocionadas.

Más adelante agrega "La Nación":

"Nunca dos corazones han estado más cercanos, latiendo al impulso de los mismos ideales.

"Si se ha llegado a dudar de la obra de paz en que están empeñados ambos pueblos, nada más categórico que el afianzamiento de los sentimientos entre ambos pueblos.

"Los cadetes han ido a Chile a pagar una deuda de amor fraterno.

"Lograrán volver con una deuda mucho mayor que la que fueron a pagar".—(U. P.)

COMENTARIOS DE "EL DIARIO" DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 17.—"El Diario" comenta editorialmente el recibimiento a los cadetes del Colegio Militar Argentino en Santiago, y dice que el pueblo chileno retribuye con creces la gentil visita ensombrecida con el infausto acontecimiento de Alpatacal.

"En verdad, — agrega, — nada hay que nos separe y todo nos une".

Termina diciendo que esta oportunidad es propicia para consolidar los vínculos de fraternal amistad entre Chile y Argentina. (U. P.)



Durante la presentación ecuestre de ayer en la Escuela de Caballería. — Los cadetes argentinos prensenciando el torneo. — Una vista de la concurrencia. — 3. El conjunto gimnástico del Colegio Militar Argentino. — 4. Durante el recorrido de obstáculos.

IMPONENTE RESULTO LA MANIFESTACION QUE LAS SOCIEDADES OBRERAS DE SANTIAGO TRIBUTARON A LOS CADETES ARGENTINOS

ASISTIO UNA DELEGACION DE LOS CADETES Y EL EXCMO. SEÑOR MALBRAN.—LOS CONCURRENTES VIVARON Y ARROJARON FLORES AL PASO DE LOS CADETES

Con todo brillo y con una numerosa asistencia se realizó anoche la velada que las sociedades obreras de Santiago ofrecían a los cadetes argentinos en su honor, en el Teatro Politeama.

Las aposentadurías del teatro se encontraban completamente llenas, presentando éste un imponente golpe de vista.

Los adornos, guirnaldas y las numerosas banderas de Argentina y Chile artísticamente dispuestas, transmitían a los saistentes una impresión de buen gusto y delicadeza.

Realmente el local del Teatro se hizo estrecho para contener a las numerosas delegaciones de las sociedades obreras del país entero que deseaban rendir un homenaje de simpatía a los representantes de Argentina.

LOS ASISTENTES

Entre los asistentes pudimos anotar la presencia del Embajador argentino, Excmo. señor Manuel Malbrán; el sub-secretario del Ministerio de la Guerra, general don Guillermo Novoa, altas personalidades de nuestros círculos militares y de nuestro mundo social y político, todos los cuales fueron atendidos con toda solicitud por el Comité Organizador.

LA LLEGADA DE LOS CADETES

Cerca de las 20 horas llegaba hasta el local del Teatro una delegación de cadetes argentinos para asistir al homenaje que se les iba a tributar.

Apenas el numeroso público que estaba en los alrededores del Teatro se dió cuenta de ésto, rompió en una salva de vítores para Argentina, su Ejército y sus dignos emisarios. Fué una ovación que llegó al delirio y en la cual el pueblo demostró la verdadera intensidad del cariño que profesa hacia el pueblo y al Ejército argentinos.

SE DA PRINCIPIO A LA VELADA

En un vibrante discurso el presidente del Comité Organizador, señor Alfredo Sánchez Arellano ofreció la manifestación, y al término del cual fué calurosamente aplaudido por la concurrencia.

A continuación trabajó el cuadro criollo chileno, desempeñándose en todos los números con corrección y maestría y dejando en los espectadores la más grata impresión.

Representó números netamente criollos con el objeto de dar a conocer a nuestros visitantes las costumbres innatas de nuestro pueblo y los aires propios de él.

En los intermedios la concurrencia no cesaba de aclamar a la Argentina y de tributar diversas manifestaciones de simpatía hacia los cadetes con Vivas a la Argentina! ¡Vivas a su noble representante! ¡Viva a los cadetes!

A la salida de la velada el pueblo vivó con mayor entusiasmo a los visitantes y arrojó una luvia ininterrumpida de fragantes flores.

Damos a contniuación el discurso del presidente del Comité señor Sánchez Arellano:

Señores Ministros, señores jefes y oficiales y cadetes del Colegio Militar Argentino, señores jefes y oficiales del Ejército de mi Patria:

Las sociedades obreras y deportivas de esta capital, unidas en un espíritu vibrante de afecto para los hermanos del otro lado de los Andes, han querido exteriorizar los sentimientos de amistad para la nación hermana y ofrecer esta velada a vosotros, dignos jefes y cadetes del Colegio Militar Argentino.

El Comité organizador de esta fiesta, ha querido que sea yo el portavoz para ofrecérosla. Sin merecimientos para ello, he aceptado gustoso esta hermosa misión.

Quisiera que mis palabras tuvieran el eco vibrante y sonoro del orador, y mis pensamientos que llevaran los sentimientos de todos los que en nombre de ellos hablo.

La venida del Colegio Militar Argentino en los momentos de la celebración de nuestro aniversario patrio, y en retribución de la visita que hiciera la Escuela Militar Chilena, viene a confirmar y a exteriorizar los lazos de amistad y sentimientos mutuos entre los dos pueblos. Y esos lazos de amistad y afecto quedaron más estrechamente unidos cuando nuestros cadetes, en viaje a la capital argentina para rendir un homenaje al ilustre Mitre, sufrieron la adversidad del destino y sangre generosa y joven empapó la tierra de Alpatacal.

Si Chile entero se conmovió de dolor ante la desgracia, también la nación hermana evidenció su pesar, no sólo porque ella también sufría las consecuencias, sino porque nos afectaba a nosotros tan directamente, porque el vínculo de amor entre ambos países ya era sólido, y ellos, los argentinos, recibían como suya la pérdida sufrida por Chile.

Así se explica que cuando llegó esa orden, que quedará grabada en letras de oro en nuestra Historia Patria, dictada en las horas de confusión y espanto por nuestro Primer Mandatario, y que dice: "Que sigan los que puedan, que para eso son soldados", se conmoviera en todos sus ámbitos la República hermana, y nuestros cadetes fueran arrancados de las filas en los brazos generosos del pueblo argentino, que no encontraba en ese momento otra forma más elocuente para exteriorizar su pesar por los caídos y su alegría por los que llegaban!

¡Pueblo hermano! ¡Nación poderosa! ¡Prestigio y honra de la América Latina! ¡Cuáanto os ama el pueblo chileno! ¡Cuán grande es la emoción que sentimos ante los futuros directores de tus fuerzas militares, que representan el orden, y por lo mismo, el progreso vuestro! ¡Cómo deseamos que la estada entre nosotros se prolongue, que sea indefinida, porque ya nos hacemos la ilusión de que son de los nuestros, que nos pertenecen, como nos pertenece por afecto el alma argentina!

No me considero autorizado para hacer la historia de estos afectos, para divulgar su origen, que nace desde la Independencia de ambos países, pero sí debo recalcar que el pueblo de Chile, así como es fuerte para afrontar todas las pesadumbres de la vida, todos los deberes que la misma le impone, es también noble y leal cuando sabe querer, y el afecto que siente no lo borran jamás ni las asperezas del camino ni las dificultades de cualquier orden que puedan producirse.

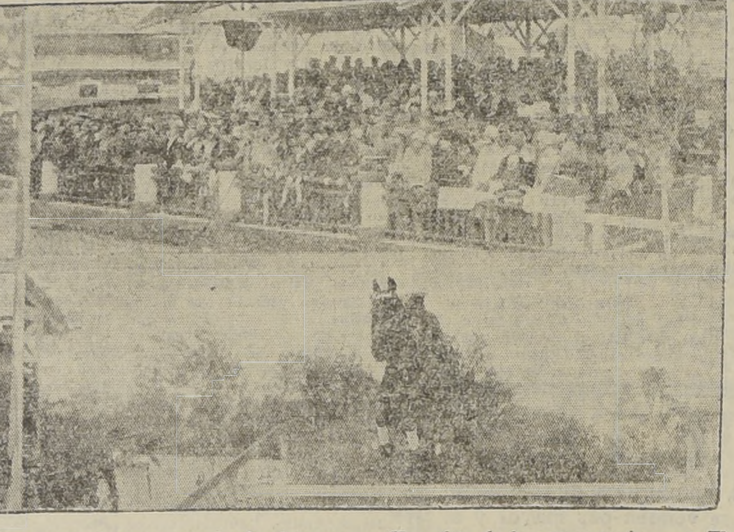
Amamos a la República Argentina porque una inclinación natural nos atrae a ella, y la amaremos igual y más y más, de generación en generación! ¡Los Gobiernos de ambos países han contribuído a esta solidez de afectos y los pueblos la han cimentado sobre bases definitivas!

Señores jefes, oficiales y cadetes del Colegio Militar Argentino: No olvidéis el momento en que habéis estado en contacto con el pueblo trabajador chileno. No olvidéis que para nosotros este momento será breve, y decid en vuestra patria a nuestros hermanos que los brazos que aquí luchan, estarán siempre abiertos para recibirlos, como a vosotros, y brindarles nuestros afectos!

Llevad al Excelentísimo señor Alvear, a vuestros superiores, a todos vuestros camaradas, el saludo del pueblo chileno, que mira en las fuerzas armadas el baluarte del bienestar y de la grandeza de todo país bien organizado!

He dicho.

Y a vos, señor Embajador argentino, no me cumple deciros sino que sois el cultivador de estos sentimientos de afecto; que seguís la huella de vuestros antecesores en la obra de acercamiento común, cuyos resultados ya pueden augurarse como definitivos, puesto que está probado que la confraternidad entre Chile y Argentina no se extinguirá jamás!



Oficiales del Colegio Militar Argentino en el Cerro San Cristóbal

LOS DIAS QUE PERMANECERA EN SANTIAGO EL COLEGIO MILITAR ARGENTINO

DECLARACION DEL SUB-SECRETARIO DE GUERRA, CORONEL SEÑOR GUILLERMO NOVOA

La visita del Colegio Militar Argentino, que tantas simpatías tiene ya conquistadas en el Gobierno, sociedad y pueblo de Chile, ha dado origen a que se piense con insistencia en una postergación de la fecha de partida a Buenos Aires del Colegio Militar, que ha sido fijada con anterioridad para el 21 de los corrientes.

Ante los rumores de una postergación en la fecha, que para Chile entero sería de especial regocijo, en la tarde de ayer preguntamos al Subsecretario del Ministerio de la Guerra, lo que había sobre el particular.

Este distinguido jefe nos hizo al respecto la siguiente declaración:

—"Como informamos oportunamente, el señor Ministro de Guerra, General don Bartolomé Blanche, solicitó dos veces consecutivas del Gobierno argentino la prórroga de la estada en Chile del Colegio Militar; pero, desgraciadamente, por razones que ignoramos y que, sin duda, deben ser de fuerza mayor, el Gobierno de esa nación amiga no accedió.

"En consecuencia, muy a nuestro pesar, el Colegio Militar Argentino partirá a Buenos Aires el día 21 a las 8.30 horas desde la Estación Alameda, saliendo su equipaje dos horas antes de la señalada.

"Esto sucederá siempre que no haya alguna nueva decisión del Gobierno argentino".

LA ACTUALIDAD MAS COMPLETA Y DETALLADA SOBRE LA VISITA DEL COLEGIO MILITAR ARGENTINO

SE EXHIBIRA POR "LA NACION" EL MARTES PROXIMO EN EL TEATRO PRINCIPAL

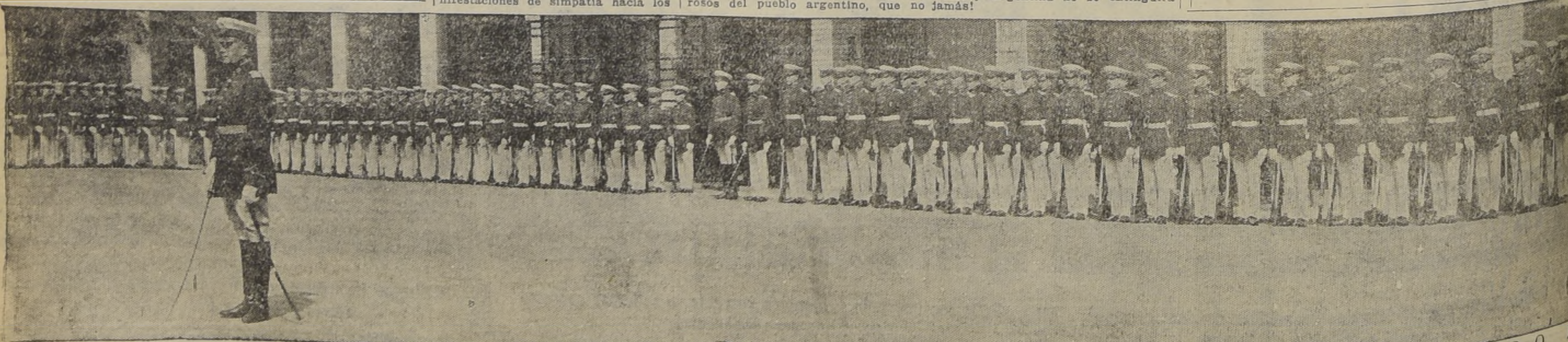
El solo anuncio hecho en nuestra edición de ayer sobre la actualidad completa que la Andes Film nos está preparando para demostrar los festejos de que están siendo objeto nuestros ilustres huéspedes, ha despertado inusitado interés en todo el público.

Los que asisten a los espectáculos de cine comprenden perfectamente este entusiasmo, pues saben el favor de que gozan nuestras actualidades, tanto por la perfección técnica de las películas que confecciona la Andes Film, como por el espléndido material informativo que logran reunir los operadores de esta conocida empresa.

Esta actualidad extraordinaria de "La Nación" contendrá entre otras, las siguientes informaciones:

Desfile del Colegio Militar ante la Moneda, La Jura de la Bandera en la Escuela Militar, La visita a los monumentos de O'Higgins y San Martín, Revista en la Escuela de Caballería, La para militar en el Parque, Las carreras en el Club Hípico, etc., etc.

Como hemos anunciado, esta película completa será exhibida el Martes próximo en el Teatro Principal.



EL COLEGIO MILITAR ARGENTINO FORMADO E

...NAJES DE LA SOCIEDAD, EJERCITO Y PUEBLO CHILENOS

...el aplauso unánime y caluroso de ...a concurrencia.

Se refirió en seguida al homena... que los cadetes argentinos rin... ...eron en Alpatacal en memoria ...de las víctimas de la terrible ca... ...strofe e hizo mención especial de ...unas tres monedas que fueron ob... ...sequiadas a nuestro Adicto Militar ...comandante señor Polanco, y que ...se encuentran íntimamente sol... ...dadas sin haber perdido el sello de ...su nacionalidad. Estas monedas, ...dijo el coronel Jáuregui, es como ...un símbolo de la unión chileno ar... ...gentina.

Terminó haciendo votos porque ...la amistad de los pueblos de Chile y Argentina se mantuviera indes... ...tructible.

En las diferentes mesas se pro... ...nunciaron por parte de los oficiales ...de confraternidad y ofrecimiento a ...los oficiales argentinos. En una de ...de la guarnición vibrantes discursos ...las mesas un oficial de Dragones ...cantó acompañado de la clásica v... ...huela algunos aires argentinos y ...criollos, resaltando nuestra tradi... ...cional cueca que fué entusiasta... ...mente vitoreada por los oficiales ...argentinos.

La oficialidad chilena en la ma... ...nifestación de ayer hizo derroche ...de entusiasmo desbordando en gen... ...tilezas para sus camaradas jamás ...superadas.

EL COLEGIO MILITAR ARGENTINO ASISTIRA HOY AL SOLEMNE TE-DEUM DE LA CATEDRAL.— A LAS 13 HORAS EL EJERCITO LE OFRECERA UN ALMUERZO EN EL CERRO SANT A LUCIA.— COMIDA EN LA ESCUELA MILITAR.— OTROS FESTEJOS

...mularon sinceros votos porque la unión tradicional de nuestros pueblos permaneciera siempre incólume y que el histórico abrazo de Maipú fuera más que un símbolo, una bella realidad de sincera confraternidad entre Argentina y Chile.

Después de más o menos una hora, los jefes y oficiales del Colegio Militar Argentino acompañados por el gentil invitante comandante señor Germán Ossa, descendieron del Cerro, por el Funicular, para tomar los automóviles que los esperaban en la calle Pío IX.

Desde este punto se dirigieron a la Escuela Militar.

La recepción en el Club de la Unión

Todo un acontecimiento social constituyó la gran recepción que el Club de la Unión ofreció en la tarde de ayer a los cadetes del Colegio Militar Argentino.

El suntuoso edificio de nuestra primera institución social, lucía en su frontis una iluminación extraordinaria y en el último piso del mismo, flameaban al aire enormes banderas argentinas y chilenas, haciendo pendant.

Momentos después de las 19 horas empezaron a llegar al Club las más distinguidas familias de nuestra alta sociedad, cuyas niñas, entusiasmadas por hacer vida social con los cadetes argentinos, lucían lujosas toilettes.

Poco a poco el gran hall central del edificio y los grandes salones de los diversos pisos empezaron a verse concurridos por numerosísimas parejas que bailaban al compás de magníficas orquestas.

Las salas de buffet, situadas en los lugares más propicios al acceso de los concurrentes, lucían grandes mesas, centradas con hermosos bouquets de flores rojas.

Las niñas asistentes hicieron objeto, en todo momento, a los cadetes visitantes, de las más finas y delicadas atenciones, haciendo galas de simpatía y buen humor que los cadetes argentinos retribuyeron con exquisita gentileza.

En el gran hall pudimos ver al General señor Francisco J. Díaz, bailando animadamente con una distinguida dama, mientras en uno de los extremos un grupo de muchachas hacía las delicias de varios cadetes argentinos, haciendo bromas picarescas con una alegría y entusiasmo sin igual.

En escalinatas y descansos, salones y comedores, la animación y el alborozo reinaron en todo instante y los cadetes hermanos demostraban en sus rostros la satisfacción que les producía encontrarse en un ambiente de tan alta distinción y buen gusto.

Poco después de las 21.30 horas, la numerosa y selecta concurrencia abandonó el espléndido local de nuestro Club de la Unión, gratamente impresionada de la reunión a que acababa de asistir y que hará eco en los anales de las fiestas de nuestra sociedad, por su magnitud y significado.

El baile de hoy en la Quinta Normal

EN HONOR DE LOS CADETES ARGENTINOS

Un sincero homenaje rendirá hoy la juventud chilena y el Club de Estudiantes a los cadetes del Colegio Militar Argentino el 18, con el gran baile que se celebrará en las canchas de tennis de la Quinta Normal después del corso que también se realizará en ese sitio.

Realzará el éxito de esta fiesta la presencia de las distinguidas damas argentinas, de nuestra sociedad, de altos jefes del Ejército y de la Armada y los representantes de nuestro Gobierno, que han sido especialmente invitados a esta fiesta.

Para el corso, las Avenidas estarán profusamente adornadas con guirnaldas de flores naturales e iluminadas extraordinariamente y embanderadas con los pabellones de ambas naciones; igualmente lo estarán las canchas de tennis de la misma Quinta Normal, donde se efectuará un baile que será amenizado por varias orquestas y bandas militares.

Las entradas para estos festejos estarán en venta en el Palet, Confitería Olimpia, Casa Otto Becker, Grimm y Kern, Casa Victor, Círculo Argentino, Ramis Clar, El Negro Bueno y Confitería Parisién.

El día de hoy estarán en venta en las boleterías de las canchas de tennis.

El Inspector General del Ejército opina sobre el Colegio Militar argentino

En la mañana de ayer, en circunstancias que el Inspector General del Ejército, presenciaba la revista de gimnasia de los cadetes argentinos, tuvimos la oportunidad de hablar algunas palabras con ese alto Jefe, respecto al Colegio Militar Argentino.

Realmente, nos dijo el señor Inspector General, el Colegio Militar, tanto en la presentación que hiciera ayer en el desfile ante S. E. el Presidente de la República, como en la revista de gimnasia espléndida que ha hecho hoy, acusa un brillante pie de preparación de ese establecimiento militar y demuestra en forma palpable la excelente instrucción que reciben los cadetes, de su profesorado y la atención preferente que le presta su distinguido Director, el Coronel señor García.

La visita de los cadetes argentinos al hogar de los Veteranos del 79

Se ultiman los preparativos para la recepción que en honor de los cadetes argentinos dará la Sociedad de Inválidos y Veteranos del 9, el Martes 20, en la tarde, y la cual promete alcanzar brillantes caracteres.

Como número principal de la velada patriótica, se llevará a cabo el descubrimiento del retrato al óleo del Excmo. señor Ibáñez. Además, diversos números artísticos completarán el programa de esta interesante velada.

Después de este acto, los visitantes serán festejados con un vermouth de honor en los comedores de la Sociedad, siguiendo a continuación un baile social durante el

lar hará una exhibición de Hupa-Hupa, la cuecha chilena modernizada, de que es autor.

La sucesora Otto Becker Ltda. ha facilitado graciosamente un gran piano de concierto Steinway y Sons, en el que se ejecutarán los números musicales.

El festival deportivo del Martes

EN HOMENAJE DE LOS CADETES ARGENTINOS

Un acontecimiento deportivo promete resultar el festival que el Cuerpo "Jorge Matte Gormaz", llevará a efecto el Martes 20 en su campo de la calle Concepción 1366, para recibir el hermoso homenaje hecho por la Asociación Sportiva Italiana de enviar con la delegación de cadetes argentinos un hermoso pabellón nacional del país hermano, como un acto de honor de los sportmen de allende los Andes a los de este país.

A su vez, el Cuerpo "Jorge Matte" hará entrega en este festival, al teniente señor Juan Esteban Vacca, portador de este homenaje, de una bandera de seda chilena, que envía como una retribución del regalo recibido, a la prestigiosa colectividad argentina de Mendoza.

Este acto de sincera confraternidad deportiva internacional, dará lugar por cierto, a una fiesta lleno de brillo y distinción, en la que quedará una vez más de manifiesto el cariño franco y abierto de los chilenos por sus nobles y buenos camaradas argentinos.

El Club organizador presentará al teniente Vacca y a la selecta delegación de cadetes argentinos, que concurrirá a este acto, un buen festival deportivo, cuyos números de fondo será la espléndida presentación de las "chicas" atléticas del Club, y otros buenos números a cargo de los socios y cadetes.

Debemos hacer presente que el teniente Vacca es el encargado del fomento de los deportes en el Colegio Militar Argentino, establecimiento en el que se da importancia capital al desarrollo de la cultura física.

Han sido invitados a este hermoso acto, el Embajador de Argentina, Cónsul del mismo país, presidente del Centro Argentino, señor José Barzelatto; Director General de Educación Física y personalidades del Gobierno, mundo social y deportivo.

Finalizará la reunión con un baile social.

Una función de gala en el Teatro de La Comedia

Como se ha anunciado, el Martes próximo se llevará a efecto en el Teatro de La Comedia, la función de gala que la Sompañía Valicelli viene preparando en honor de los cadetes argentinos.

Esta Compañía que cuenta con valiosos exponentes de la escena bonaerense, tiene entre nosotros hondas mipatías, por lo que espera todo un éxito en la velada en homenaje de los distinguidos visitantes.

La función del Martes será auspiciada por el Centro Argentino de esta capital. Se estrenará el sainete de Carlos Paoli, que ha constituído un franco éxito en Buenos Aires.



Asistentes al gran almuerzo ofrecido ayer en el Regimie nto Dragones a los jefes y oficiales del Colegio Militar Argentino por la Comisión de Festejos

El Intendente felicita a los sub-oficiales más distinguidos en el año último

Al terminar el almuerzo llegaron ...al local del establecimiento mili... ...tar los suboficiales del Ejército y ...Carabineros que más se distinguie... ...partamento. El Intendente de... ...on en el año último por su com... ...Santiago, señor Manuel Salas Ro... ...dríguez, a nombre de la Munici... ...palidad que preside, hizo entrega ...a estos suboficiales de los premios que se les acordó a sus méritos

Discurso del Intendente don Manuel Salas Rodríguez

Es grato y honroso para mí, sub... ...oficiales de la guarnición, cumplir ...ante vosotros con un acto de reco... ...nocimiento para aquellos que con ...su conducta ejemplar, militar y ...ciudadana, se han hecho acreedores ...al modesto pero significativo pre... ...mio que la Municipalidad de San... ...tiago, a cuyo frente estoy como ...Intendente, ha querido discernir, ...honrando también en esta forma ...nuestro aniversario patrio, a aquel ...de vosotros que en cada arma se ...hubiere distinguido durante el úl... ...timo año, por su buena conducta y ...por su espíritu militar.

Si valoráis este premio material... ...mente, él nada es; pero, si lo esti... ...máis como un símbolo de reconoci... ...miento a vuestros méritos, adquie... ...re ya todo el gran valor de esas co... ...sas que en la vida constituyen el ...patrimonio de honor que todo hom... ...bre de bien ambiciona conquistar ...para legarlas a los suyos y para ...que sirvan de recuerdo vivo que ...honre la memoria del deudo queri... ...do que supo descollar por sus vir... ...tudes.

Quiero referirme especialmente a ...vosotros, Carabineros de Chile, ins... ...titución grandiosa por la noble fina... ...lidad que ella encarna, por ser la ...guardadora de la ley, de la honra, ...de la vida y de la hacienda de los ...ciudadanos. Sed siempre conscientes ...de vuestra elevada y honrosa in... ...vestidura. Con vuestra ejemplar con... ...ducta y siempre recto proceder, ...realzad y cimentad cada día el ya ...bien ganado prestigio de este Cuer... ...po, para que su labor ardua, deli... ...cada y a veces ingrata, sea todo lo ...fructífera que lo desean vuestros ...jefes y la sociedad.

Perseverad, sub-oficiales de Ejér... ...cito y Carabineros, en el más estric... ...to cumplimiento de vuestros debe... ...res; propended a que cada día sea ...más eficiente vuestra preparación ...profesional, y, asimismo, gastad to... ...do vuestro empeño por guardar y ...hacer guardar la más pura disci... ...plina, ya que son estas dos condi... ...ciones las más sólidas columnas que ...siempre han sostenido muy sólido y muy en alto el prestigio de las ...instituciones armadas de Chile".

Una copa de champagne en el San Cristóbal

Después de esta ceremonia, el ...comandante señor Germán Ossa, ...en el siguiente discurso: ...invitó a los jefes y oficiales del ...Colegio Militar Argentino a tomar ...una copa de champaña al restau... ...rant del Cerro San Cristóbal, pun... ...to donde se dirigieron en automó... ...viles.

En la terraza del Cerro los ar... ...gentinos pudieron admirar el be... ...llo panorama que se ofrecía a la ...vista y tuvieron palabras de felici... ...taciones y entusiasmo por el her... ...moso aspecto que presentaba nues... ...tra capital.

Al beberse el champaña se for...

DISTINGUIDAS PERSON ALIDADES LLEGARON POR LA COMBINA CION DE ANOCHE

UNA DELEGACION DE MENDOZA, PRESIDIDA POR EL GOBERNADOR SEÑOR ORFILA, VIENE A PARTICIPAR DEL REGOCIJO CHILENO

Por la combinación transandina de anoche llegaron a esta capital, procedentes de Mendoza, los señores Alejandro Orfila, Gobernador de Mendoza; Juan A. Orfila, Director General de Salubridad; Enrique Orfila, Secretario particular del Gobernador; Juan A. Moyano, Jefe de la policía de Mendoza; Jacobo Klot, secretario de la Gobernación; los diputados señores José H. Lencinas y Rafael Lencinas y el señor Segismundo Klot.

Vienen a Chile, representando a la ciudad de Mendoza en nuestras fiestas patrias.

Han sido declarados huéspedes de honor por nuestro Gobierno.

Esperaban la llegada de los distinguidos huéspedes, el Embajador de Argentina don Manuel J. Malbrán, el Sub-Secretario de Guerra señor Manuel Novoa, el Coronel don Germán Ossa, el Capitán de Carabineros señor Zolezzin en representación del señor Intendente de la provincia y distinguidas personalidades de nuestro mundo social.

A su paso por Los Andes, el Gobernador Orfila, fué recibido por el Gobernador señor Luis Vargas, quien le presentó los saludos del Gobierno. Lograron conversar algunos momentos, tocando algunos puntos relacionados con el intercambio comercial y especialmente lo que se refiere a los caminos, a que el Gobernador Orfila le ha dado tanta importancia y cuyos proyectos serán pronto realizables.

EL SEÑOR ORFILA HABLA PARA "LA NACION"

Tuvimos oportunidad de conversar breves momentos con el Gobernador de Mendoza, quien, junto con sus saludos, nos pidió fuéramos intérpretes de los saludos de la provincia que representa, al pueblo chileno en este gran aniversario.

Refiriéndose al camino internacional, nos dijo que su construcción era cosa efectiva y que había varias partes listas. A medida que fueran recibiéndose las partidas de dinero indicadas en el presupuesto, se iría avanzando en la construcción a fin de llegar luego al término de una obra que ha deseado toda su vida.

OTROS VIAJEROS

Por la combinación de anoche llegaron ayer el periodista bonaerense, señor Mario Loureiro Gómez, don Eduardo Lyon, la señorita Elvira Santa Cruz Ossa (Roxane), quien regresa después de haber recorrido los principales países de Europa.

Arribaron también numerosos turistas argentinos y la delegación de football de Mendoza, formada por ferroviarios de aquella ciudad, quienes vienen a sostener encuentros con el Transandino F. C. de Los Andes.

EN EL CLUB DE SETIEMBRE.

Durante la fiesta de ayer en el Club de Setiembre, a la que concurrió un grupo de oficiales argentinos

EL PROGRAMA OFICIAL DE HOY

10 horas.—Te Deum en la Catedral. Asistirán las Escuelas Militar y Naval.

13 horas.—Almuerzo del Ejército en la plazoleta del Restaurant del Cerro Santa Lucía.

18 a 20 horas.—Corso de flores de los estudiantes en la Quinta Normal.

21 horas.—Comida en el Casino de Oficiales de la Escuela Militar.

Función de gala en el Teatro Municipal

CULTO

"La celebración del Franciscano"

LA PROMESA BENDECIDA POR S. S. PIO XI

De la Secretaría de la Acción Católica se nos envía la siguiente información:

"En un discurso reciente decía Pío XI:

"A álguien podría parecer que no es San Francisco de Asís, el Patrono más indicado para la Acción Católica.

"No, le diré yo. Está muy bien escogido el Patrono de la Acción Católica, bastaría para ello el hecho de que San Francisco haya sabido esparcir y exteriorizar la inspiración cristiana y santa de la vida... La particularidad del Santo de Asís es haber derramado desde las alturas de la perfección u a inundación de santidad que ha podido y sabido entrar en todas partes. Ya que a él le estaba reservado llevar todas las clases sociales a la imitación de su alta religiosidad y Santidad. Y ésta debe ser la substancia fundamental de la Acción Católica".

Esta es la razón por la cual también los católicos chilenos tenemos, como Patrono de nuestras obras de apostolado, a San Francisco de Asís y por eso el 4 de Octubre próximo celebraremos, para conmemorar su VII Centenario, el "día franciscano".

Además de las festividades de la mañana, a las 3 de la tarde, las sociedades católicas femeninas harán en el Templo de San Francisco (Delicias), su Promesa de Apostolado Social, tal como la ha bendecido el Santo Padre.

A las 5 1|3 de la tarde harán los hombres y sus sociedades una distribución análoga en el mismo Templo.

Rogamos a los directores de las sociedades católicas que inviten a sus socios para estos actos que revestirán gran solemnidad".

El Comité unido de estudiantes

PREPARA LA FIESTA DE LA PRIMAVERA

Este organismo ha designado ya algunas comisiones qu tendrían a su cargo preparar las próximas fiestas primaverales.

Así la comisión de secretaría ha quedado compuesta por la señorita Fresia Torres y por los señores Felicindo Torres, Leopoldo Valdivia, Germán Zamora y Enrique Servat; Secretario de prensa, fué designado el señor Oscar Parada; la comisión de propaganda quedó integrada por los señores Darío Vallino, Perotti y Servat.

"LA SEMANA PORTEÑA"

Desde hoy se encuentra en circulación el N.º 5 de "La Semana Porteña", la simpática revista de Valparaíso que tan buena acogida ha encontrado en todos los círculos de este puerto y la capital, y que importa un alto exponente de nuestra cultura regional.

El presente número, dedicado a conmemorar las Fiestas Patrias, viene profusamente ilustrado y con un espléndido material de lectura.

El sumario de este número es el siguiente:

Alegoría a la Patria, portada de Aníbal Alvial. — Papeles viejos, por Alvaro Valencia (Caupolicán). — La telefonista, cuento por Eduardo Budge Alcalde, premiado por el Ateneo de Valparaíso. — El amor y la poesía, por Merengue. — Sirenas de Tierra, por Juan Bardina. — Cinco gotas de agua, por José Picar — Los Consejos, por Juan Toribio. — Setiembre, por Lucía Condal. — El Amor a través de los tiempos. — Acuarelas porteñas, por Mario Ardínez. — Charla semanal, por Pablo de Cuenca. — Su Majestad el Niño, por Delia R. de Arrate (Isabel Morel). — Nuestros votos por la Patria, editorial. — Mundo social porteño. — Vida social santiaguina. — Los cuatro huasos, por Mimí Hubner Richardson. — Ejército y Armada. — Modas y hogar. — Cine y Teatros. — La Escuela Agrícola de Laguna Verde, por Fernando Mirto. —De cara al cielo, cuento por Victoriano Lillo. — La cosecha del mal y del bien, por Oscar Urquieta S.— El hombre, el mono y la medusa, por F. Randal. — El huaso heroico, por Luis Hurtado L. — Gotas de veneno, por José Manterola. — El desertor,, cuento por Joaquín Edwards Bello. — El galeón fantasma, cuento, por Oscar Lanas. — Noticias del país y del extranjero. — Los dramas del canibalismo, por Juan Bardina. —Crónicas de un emigrante, por José Costa, corresponsal en New York. —Mujeres de antaño, por Mariana Prana (Isabel Morel). — Deportes. —Canto lírico al Ejército y Armada (Patria Nuestra), por Alberto Riés. —Los trabajadores del mar, editorial obrero, por Carlos Araya Miranda.— Resultado del primer concurso de "La Semana Porteña'.

Trae, además, interesantes artículos cortos, Chistes y curiosidades y numerosas fotografías de las últimas actualidades de la semana.

ACADEMIA DE CIENCIAS JURIDICAS Y SOCIALES DE LA UNIVERSID AD CATOLICA

1. Los apuntes deberán entregarse en la secretaría de Leyes antes del 15 de Octubr, escritos a máquina y con seudónimo del compilador. Juntamente con el ejemplar se entregará un sobre cerrado que contenga el nombre del autor qu corresponda al sudónimo señalado.

2. Los apuntes deberán tener como base las explicaciones de la clase del profesor del ramo, don Roberto Peragallo, pudiendo sí agregarse en el texto de ellos, o en notas especiales referencias a otros textos o apuntes.

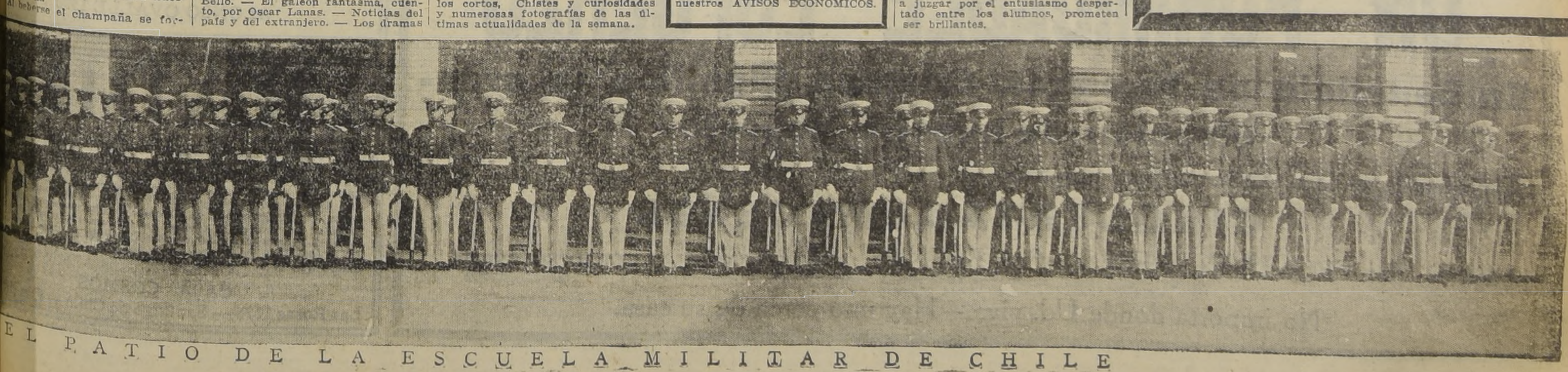
3. El objeto de esta recopilación es que los alumnos del tercer año de Leyes tengan a la mano una edición adecuada en qué poder estudiar y que les facilite el examen; servirán, pues, dichos apuntes tanto de texto de clase como de texto de examen. Queda, por tanto, excluído el texto estilo de tratado. Naturalmente pueden servir de base para la recopilación, los ejemplares de apuntes de años anteriores.

4. Una comisión compuesta del profesor titular del ramo en la Universidad Católica, don Roberto Peragallo, del Presidente de la Academia don Pedro Lira Urquieta, y del académico señor Eduardo Varas Videla, examinará los trabajos presentados y discernirá las recompensas.

5. El premio consiste en la suma de $ 350. (trescientos cincuenta), suma que se entregará al autor de la mejor recopilación, sin perjuicio de otras recompensas u honores que acordare la Mesa Directiva de la Academia.

6. Tendrán derecho a tomar parte en el Concurso todos los alumnos del tercero, cuarto y quinto años de Leyes de la U. C. que estén debidamente inscritos y aparezcan en la lista respectiva de clases.

Oportunamente daremos cuenta a nuestros lectores del resultado obtenido en los referidos concursos, que a juzgar por el entusiasmo despertado entre los alumnos, prometen ser brillantes.



EL PATIO DE LA ESCUELA MILITAR DE CHILE

El embellecimiento de las calles y plazas

RECOMIENDA A LOS ALCALDES EL MINISTRO DEL INTERIOR

El Ministro del Interior envió ayer la circular que copiamos, por la cual recomienda a los Alcaldes que se interesen por el embellecimiento de las calles y plazas del territorio de sus respectivas jurisdicciones:

"Una de las principales obligaciones de las Municipalidades es la de cuidar de la policía de comodidad, ornato y recreo en las poblaciones de sus respectivos territorios.

En efecto, en el artículo 46 de la Ley Orgánica correspondiente, se asigna a estas Corporaciones los deberes que tienen relación con esta fase de la actividad edilicia.

Por otra parte, el mejoramiento del medio urbano, pone más en relieve la eficacia de la labor de estas Corporaciones, ya que la comodidad, higiene y ornato de las poblaciones, son los exponentes del celo de la autoridad comunal.

El embellecimiento es una actividad social de alta cultura que provoca el optimismo y que la Municipalidad está en la obligación de fomentar por tratarse de una obra de bienestar colectivo.

Obran en poder de US. instrucciones impartidas por el infrascrito en diversas oportunidades, en las que se fijan normas para el desarrollo de la actividad edilicia y que reflejan la aspiración del Gobierno de que la administración de cada comuna responda a los anhelos de los contribuyentes.

En virtud de las consideraciones expuestas, sírvase US. recomendar a los Alcaldes del territorio de su jurisdicción, la necesidad de procurar el embellecimiento de las principales calles y plazas de las localidades respectivas, dotarlas de pavimentos que faciliten la locomoción; de árboles y plantaciones que junto con mejorar el aspecto estético de las mismas, contribuya al saneamiento de la población, y procurar que el estado del edificio en que funcionan las oficinas municipales, por su mantenimiento y limpieza, sirva de ejemplo a los vecinos.

El uso inteligente de los recursos de cada Municipalidad, puede suplir la falta de grandes medios para llevar a cabo esta obra de cultura democrática.

US. transmitirá la presente circular por intermedio de los Gobernadores de su dependencia, a las Municipalidades del territorio de su jurisdicción.

Dios guarde a US. (Fdo.): **Enrique Balmaceda.**"

LA VI EXPOSICION DE AVICULTURA CONTINUARA ABIERTA HASTA MAÑANA

EL REMATE DE AVES SE EFECTUARA MAÑANA DE 10 A 12 M.

Con un éxito que ha sobrepasado toda expectativa, la Sexta Exposición Clásica de Avicultura, inaugurada el Jueves próximo pasado, ha continuado abierta al público, que en número incontable, continúa visitándola.

Los productos que han figurado este año, son de la más acabada selección, y en las condiciones en que han sido exhibidos, en el hermoso patio del Colegio San Pedro Nolasco, que presta un marco admirable a tan alto conjunto de perfecciones, han constituído un espectáculo que por mucho tiempo se mantendrá vivo en las retinas de quienes hayan visto este vasto cuadro, lleno de color y de vida.

Las dos secciones industriales, Avícola y Apícola, han llamado justamente la atención, por las excelentes condiciones en que han figurado. Es algo de lo más completo que puede darse en estas exhibiciones.

Todas estas condiciones, destacan la presente exposición, como la mejor de cuantas hemos podido presenciar hasta ahora, y así se explica la forma en que ha sido socorrida por la afluencia de público, que sin duda acrecerá con los días festivos.

El remate de aves se efectuará mañana Lunes a las 10 A. M., día en que se clausurará la Exposición. Según se nos informa, saldrán a remate la mayor parte de los ejemplares, que se exhiben, y casi todos los premiados, lo que sin duda aprovecharán los aficionados y profesionales para adquirir tan notables productos.

De la comida en la Legación de España

A LOS PRESIDENTES DE SOCIEDADES DE LA COLONIA

SE ESPERAN POSITIVAS DERIVACIONES DE BENEFICIO COLECTIVO

El Sábado pasado se verificó la comida que los señores Ministros de España ofrecían a los presidentes de nuestras sociedades de la capital, y con objeto de tratar en ella los preliminares de la unión de la colonia que se ha propuesto realizar el señor Méndez de Vigo.

Al efecto, en el discurso de ofrecimiento, el señor Ministro, que damos al final, hizo una invocación al patriotismo de todos los presentes para que la idea de unificación se convierta en realidad tangible cuanto antes.

Por su parte el señor Rafael Ruidías, a nombre de los presidentes, agradeció la manifestación y prometió la cooperación incondicional de todos ellos para servir a tan alto propósito, que es, sin lugar a dudas, el anhelo más ambicionado de toda la colonia.

Después de la comida, visitaron las dependencias del palacio de la Legación, quedando gratamente impresionados de la suntuosidad y magnificencia de las mismas, lo mismo de las cariñosas atenciones que recibieron de parte de los señores Ministros.

Asistieron a esta comida las siguientes personas:

Excmo. señor Ministro de España y señora de Méndez de Viga.

Señor Cónsul don Alvaro Seminario.

Señor vice-Cónsul don Manuel Lueje y señora de Lueje.

Don Rafael Ruidíaz y señora, don José Noriega y señora, doña Ventura Caralps de Borlando, don A. Caralps, don Rosendo de Santiago, don Francisco Ramís Clar, don Juan Copano y señora.

Personal de la Legación: don Luis M. de Antelo, Agregado Militar, don Joaquín de Osma, Agregado Civil y don Lorenzo Serra y señora, Canciller.

He aquí el discurso del señor Méndez de Vigo:

"Señoras y señores:

Yo que soy hombre, que, por convicciónes y por temperamento no puedo dejar de exteriorizar mi sentir, en toda ocasión, siento en estos momentos la necesidad de hacer patente la inmensa satisfacción que embarga mi espíritu al veros aquí reunidos, a vosotros, los directores de la colonia española, que al ser elegidos como a tales, por nuestros compatriotas, no dudo ni un momento que ha sido porque en vosotros han visto la encarnación purísima de los primitivos fundadores de estas colonias y han contemplado en vuestra persona los méritos que habéis atesorado en vuestros trabajos y labores para encauzar las energías de nuestra colectividad. En calidad de tales, me es muy grato, esta noche, haberos llamado para que viniérais a convivir durante unas horas en este territorio español que es la Legación de España, horas de íntimo contacto con vuestro Ministro, para que él tenga ocasión de aplaudiros y alentaros en vuestra abnegación y patriotismo, pues habiendo ya desfilado en esta mansión la sociedad, el Gobierno y los elementos representativos de esta querida nación chilena, antes de cerrarla para proceder en su interior a importantes modificaciones de hermoseamientos y esplendor, hubiera considerado como un pecado mío, que no hubieran pasado por ella los que considero como colaboradores de la altísima Misión que España y su Augusto Soberano, me han encomendado, y estos cooperadores y colaboradores, sois vosotros, dignísimos presidentes de los organismos españoles residentes en esta capital.

Creo de mi deber, aprovechar esta ocasión, para que, sin ambajes ni rodeos insista en la idea que sintéticamente formulé en las palabras que tuve el gusto de pronunciar en el Centro Español, poco tiempo después de mi llegada al país, y en las que condensé, someramente, las ideas que he visto con gran satisfacción encarnar en una circular que no hace muchos días he recibido, sin duda como respuesta y afirmación a aquella insinuación mía, circular que el presidente y secretario del Centro Español de Instrucción y Recreo de Santiago, de Chile, han dirigido a todas las entidades españolas.

Nadie, con más autoridad, prestigio e innegable capacidad que vosotros, dignos directores de las colectividades, para que meditéis sobre estas ideas y estudiéis la forma o manera de **encajar en un organismo central la unión de la Colonia Española, organismo en el que puedan convivir bajo un mismo techo y una misma bandera todas las instituciones, hoy día a merced de un aislamiento suicida y peligroso para su existencia y vitalidad.**

Quiero, mis amados compatriotas, invocar en estos momentos un sentimiento profundamente patriótico que nos haga ver la realidad del momento, para que así en el mayor breve plazo posible me sometáis la fórmula que habrá de hacer efectiva una obra positiva, que tenga por lema: **"El esplendor de nuestra colonia y la glorificación de España en Chile"**, como con frases gráficas se menciona en la circular a que antes aludí.

DIOS os ilumine, La Patria, os lo premie, y que los hijos de España en Chile conquisten por sus virtudes y actuación, el puesto privilegiado que nadie les podrá negar en su patria de adopción.

Señoras y señores: brindemos por España, por S. M. el Rey, por su Gobierno y por este pueblo chileno en el que todos habéis encontrado aquellos anhelos e ilusiones que fundasteis al abandonar nuestra querida patria, y por cuya prosperidad y ventura hagamos los más fervientes votos".

Ayer se inauguró la Exposición de caricaturas de Chao

CON ESTE MOTIVO SE REALIZO EN EL CIRCULO DE PERIODISTAS UNA SIMPATICA FIESTA SOCIAL

Ayer fué inaugurada en los salones del Círculo de Periodistas y Artistas, la gran exposición del conocido dibujante, Raúl Figueroa (Chao).

En realidad, la impresión que se recibe al ver los cartones de Chao, es óptima. La originalidad en el trazado, los matices, y el parecido realmente admirable de los personajes, son las características principales de las caricaturas de este conocido artista que cuenta con tantas simpatías y cuya labor se conoce por su colaboración en las distintas revistas chilenas y en especial en "Zig-Zag" y "Sucesos".

Los cartones de Chao están distribuídos en tres salones, y suman alrededor de 230, que corresponden a una mínima parte de la obra realizada en estos últimos años por este caricaturista.

El acto inaugural de ayer revistió especiales proporciones. Asistió una concurrencia numerosa y entusiasta y la gentil tiple de la compañía Santacruz, señorita Enriqueta Serrano fué objeto de grandes aplausos en las interpretaciones que hizo acompañada al piano por el maestro señor José Salinas.

El eminente maestro de la ... oficial, señor Padovani, ... gunos trozos que fueron ... brados. También tomaron ... el acto de concierto, el ... Ilabarca y el señor Isaac G... Los asistentes a la ... de la exposición de carica... ron invitados a servirse ... champagne.

Durante la tarde y noche ... blico numerosísimo desfiló ... Círculo de Periodistas para ... los cartones de Chao, que ... licitado con entusiasmo.

Anoche vimos desfilar a ... guidas personalidades de ... mundo diplomático, del G... social, que deseaban ap... progresos de este conocido ...

La exposición de Chao ... abierta durante varios días ... dera 166.

A SEIS DIAS DEL GRAN CONGRESO DE JOVENES CATOLICAS EN TEMUCO

LAS DELEGADAS DE VALPARAISO.—ENORME ENTUSIASMO REINA EN TEMUCO.—SE HAN INSCRITO ALREDEDOR DE 400 DELEGADAS Y SOCIAS ADHERENTES

Enorme entusiasmo reina en Temuco ante la proximidad del Congreso de Jóvenes Católicas y todos los Círculos se aprestan para recibir a las numerosas jóvenes que de uno al otro extremo del país se dirigirán a Temuco el Jueves próximo.

En la Secretaría de Santiago ha habido gran movimiento, y ... recibido ayer las siguientes ... ciones:

Delegadas de Valparaíso.— ... tas Ester López Vitta, ... General de Valparaíso.

Centro Espíritu Santo.— ... pez Vitta, Alicia Vélez, ... llo y Antonieta Cicirello.

Centro Nuestra Señora del ... tuo Socorro.—Rebeca Mu... Murillo y Elsa Sarabia.

Centro Matriz.—María C...

Centro Lourdes.—Clara ...

Centro Bernardita.—Lidia ... Raquel Duque, Ana Duque y ... Presusser.

Centro Santa Juana de Arco ... bel Guajardo y Margarita ...

Centro Nuestra Señora del ... men.—Olga Aravena, E... María Echeverría y Teresa ...

Centro San Luis.—Eugenia ...

Centro San Miguel.— ... Berta García, Moraima ... sa León, Lila León, Mar... te, Teresa Almarza y ... Pérez Campos.

Como se ve, la Juventud ... Femenina de Valparaíso está ... bien representada en el Congreso ... Temuco. Las delegadas de ... Mar son las señoritas Gra... don y Margot Ropert.

Se han inscrito alrededor de cua... trocientas delegadas y socias adhe... rentes para ir a Temuco. ... a las delegadas y socias ... tes de Santiago concurran ... te a la secretaría para ... boletos y la tarjeta con ... tivo alojamiento.

El tren especial, com... cuatro vagones, partirá el ... a las 7.15 A. M., para llegar ... muco a las 10.40 P. M.

LA REUNION DEL MARTES. ACTO RELIGIOSO DEL ... COLES

El Martes, a las 5 P. M., ... rán todos los Directorios de ... tros de Santiago para las ... instrucciones. Hoy se cita ... torio Nacional, a las 11 A. ... casa de la secretaria general ... rita María Lira Lira, y ... les, a las 8.30 A. M. habrá ... sa de comunión general en ... sia de las Agustinas, de ... a las delegadas.

Hoy Domingo estará ... Secretaría Gener...

HAY PROBABILIDADES DE CAMBIO DE TIEMPO DENTRO DEL PLAZO DE 48 h.

Boletín especial del Observatorio del Salto

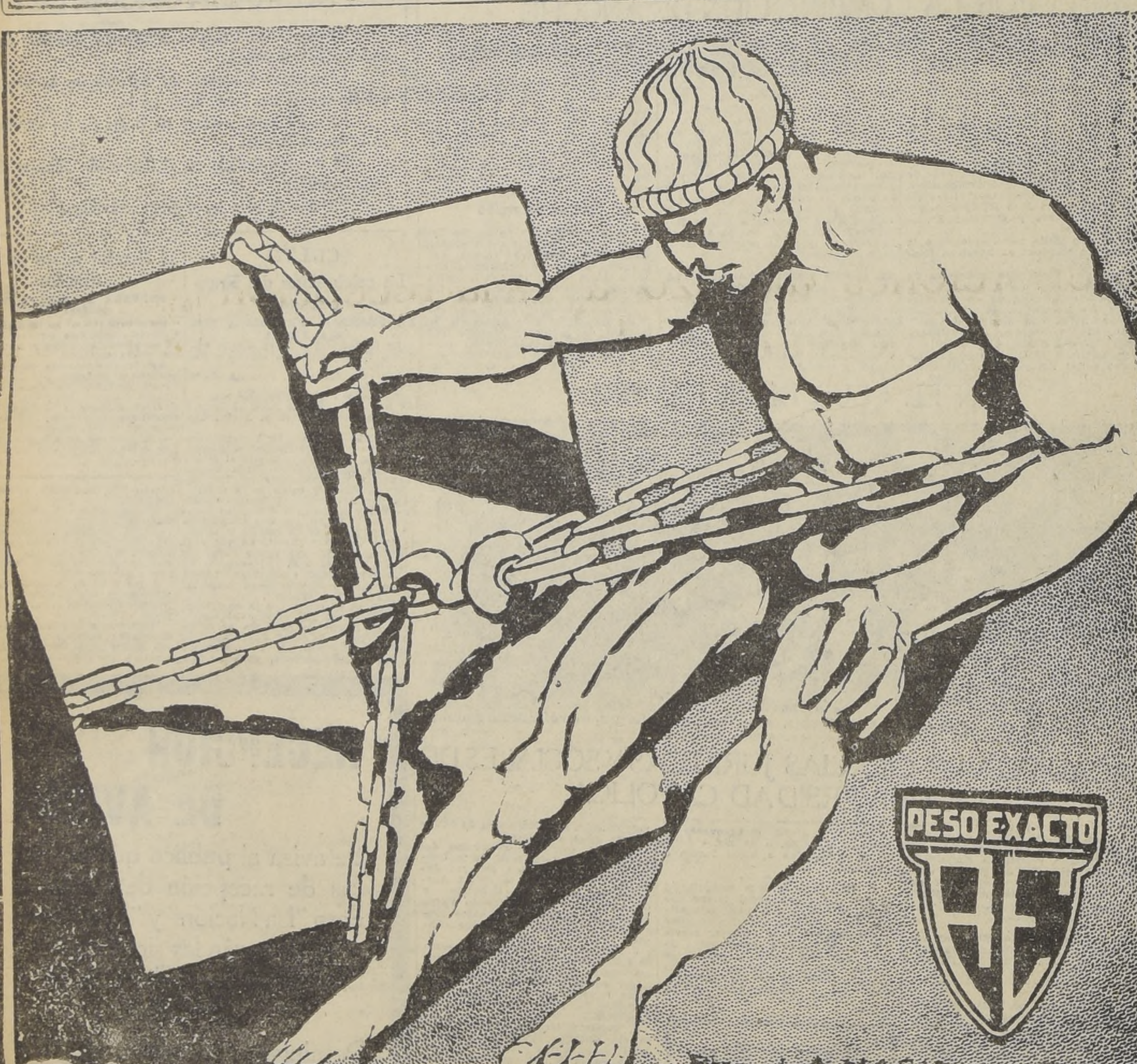
El extraordinario aumento de la actividad solar de los últimos días produjo un aumento de la radiación solar a 1,945 calorías. El alza total ha sido superior a cien millones de calorías por kilómetro cuadrado de superficie.

Esto produjo en primer término, un rápido aumento de la temperatura en la Zona Central, pero luego, la presión atmosférica principió a bajar, formándose una gran depresión frente a nuestras costas.

Esta depresión ha principiado a afectar gradualmente el ..., produciendo un ligero aumento de nebulosidad, y tendencia al ... de los vientos del Norte.

Dentro del plazo de cuarenta y ocho horas, es decir, entre el Domingo 18 y el Lunes 19, hay probabilidades de un cambio ... general en el país.

Observatorio del Salto, ... del 17 de Setiembre de 1927.



LAS FESTIVIDADES PATRIAS CULMINAN EN EL DIA DE HOY

AL SOLEMNE TE-DEUM QUE SE REALIZARA A LAS 10 HORAS, EN LA CATEDRAL, ASISTIRAN S. E. Y SUS MINISTROS, EL ARZOBISPO DE SANTIAGO, MIEMBROS DEL CUERPO DIPLOMATICO Y OTRAS PERSONALIDADES.— EL GRAN CORSO DE FLORES DE ESTA TARDE EN LA QUINTA NORMAL.

LAS MATINEES GRATUITAS DE HOY PARA LOS ESCOLARES PRIMARIOS.— LA GRAN FUNCION DE GALA DE ESTA NOCHE EN EL TEATRO MUNICIPAL.— LAS FIESTAS PATRIAS EN LAS COMUNAS.— EL PROGRAMA DE HOY DE LOS GRAFICOS.

LAS DISPOSICIONES DEL TRANSITO PARA LA PARADA MILITAR DE MAÑÑANA.— ORDEN DE LA GUARNICION PARA EL TE-DEUM DE HOY

especiales entre Santiago y Valparaíso, durante los días patrios.

Al efecto, la carrera de trenes excursionistas será entre esta ciudad y el vecino puerto, pudiendo el público aprovechar esta oportunidad para visitar ambas ciudades.

El precio de los pasajes para estos trenes excursionistas ha sido fijado en la módica suma de 15 pesos 60 centavos, moneda corriente, por ida y regreso, pudiendo aprovecharse los boletos de pasajes para viajar cualquiera de los días en que correrán estos trenes.

Una misa de campaña en la Cuesta de Chacabuco

En la tarde de hoy se dirigirán a Colina los vicarios generales del Arzobispado, monseñor Daniel Fuenzalida y el prebendado don Miguel Miller.

Mañana a las 9 A. M., el prebendado señor Miller, oficiará una misa solemne en la Parroquia de Colina, con asistencia de las autoridades, colegios, etc.

A las 10 A. M., las autoridades, escuelas, instituciones obreras, etc., se reunirán en la Cuesta de Chacabuco, donde el vicario monseñor Daniel Fuenzalida, oficiará una solemne misa de campaña. Terminará este acto con una conferencia patriótica que dará el ilustre prelado.

En la Comuna de Providencia

La comuna de Providencia, a cargo del entusiasta alcalde señor Almanzor Ureta, inició ayer los festejos para conmemorar nuestro aniversario patrio.

A las 10 de la mañana de hoy, en el Teatro Providencia, cedido por su empresario, señor José Berio, se reunirán todas las escuelas de la comuna para oír la conferencia patriótica que dictará el señor José Massa Sassi. El alcalde don Almanzor Ureta, distribuirá a los alumnos más aplicados y de mejor asistencia, diversos premios, y finalmente se desarrollará un interesante programa artístico, a cargo de artistas locales. La entrada es gratuita.

A las 2 P. M., en el estadio de Gath y Chaves, se reunirán las mismas escuelas y profesorado, donde se desarrollará un interesante programa deportivo. Habrá elevación de globos y reparto de frutas, dulces, sandwichs y otras golosinas. En la noche a las 9, habrá fuegos artificiales en la plazuela de Los Leones.

En la Comuna de San Miguel

El programa de fiestas que comenzará hoy en esta comuna es el siguiente:

A las 7 A. M.—Izamiento de la bandera en el cuartel de Carabineros y en la Escuela Superior de Hombres N.o 182, con la Canción Nacional, ejecutada por la banda de Carabineros.

A las 9 A. M.—Concentración de los establecimientos de instrucción primaria de la comuna, en el local de la Escuela Superior de Hombres N.o 182, donde se dará una conferencia patriótica, desarrollándose en seguida un programa de fiestas, organizado por las distintas escuelas.

A las 10 A. M.—Torneo atlético entre los niños de las escuelas públicas con premios municipales.

A las 11 A. M.—Repartición de dulces y galletas a los niños de las escuelas en el local de la Escuela Superior de Hombres N.o 182.

A las 12 M.—Elevación de globos.

A las 3 P. M.—Circo al aire libre en la Avenida Subercaseaux.

A las 8 P. M.—Fuegos artificiales en la Avenida Subercaseaux frente al cuartel de Carabineros.

Una banda militar amenizará esta fiesta, que será presidida por los miembros de la Municipalidad de San Miguel.

La concentración de mañana de los escolares de Providencia

En los Campos de Sports se efectuará hoy una concentración de los alumnos de las diversas escuelas de la comuna de Ñuñoa.

Esta reunión, que es auspiciada por el alcalde ,tiene por objeto desarrollar la revista anual de gimnasia, en la que participarán, además, las brigadas de scouts de laco muna.

Romería a la tumba del Presidente Balmaceda

Como todos los años, mañana Lunes los afiliados del Partido Liberal Democrático harán una romería a la tumba del ilustre estadista don José Manuel Balmaceda.

Entre los liberales democráticos y amigos y admiradores del ex-Presidente, existe interés por dar extraordinaria importancia a la romería de mañana, con el fin de rememorar con mayor intensidad este hecho, y hacer pública demostración del recuerdo para el malogrado Presidente, a quien el pueblo ha llamado el Mártir de la Democracia.

La fiesta de hoy en la población de los gráficos

Damos a continuación el programa confeccionado para hoy por la Cooperativa de Obreros y Empleados de Imprenta y que tendrá lugar en la Población Ministro Salas:

6.30 A. M.—Salva mayor de 21 cañonazos.

7 A. M.—Embanderamiento general.

7.30 A. M.—La banda de músicos de los Talleres de San Vicente recorrerá las calles de la Población tocando himnos marciales.

9.30 A. M.—Canciones patrióticas e himnos marciales por alumnas de la Escuela Mixta N.o 123, con el siguiente programa:

Canción Nacional.

Saludo a la Bandera, por el alumno de primer año, Oscar Navarro.

El Himno Nacional, recitación por la alumna del tercer año, Alicia Vergara.

18 de Setiembre, coro por la Escuela.

Saludo a mi Patria, recitación por el alumno del tercer año, José M. Urrutia.

Amor Patrio, recitación por el alumno Raúl Cárcamo.

Canción Tacneña, coro por la Escuela.

Cuando sea Militar, recitación por el alumno del segundo año, Ramón Soto.

El Roto Chileno, diálogo por los alumnos Andrés Cepeda y Raúl Moncada.

Himno de Yungay.

18 de Setiembre, poesía por el alumno Manuel Salas.

Conferencia por la directora de la Escuela Mixta N.o 123, señora Juana R. Morales de Cabello.

11 A. M.—Inspección y visita del Consejo y comisión de fiestas a los jardines de los chalets. (Habrá premio para los tres mejores).

1.30 P. M.—Preliminar de football infantil entre el team del Ministro Salas y el de igual categoría del José Santos Salas. Se disputará el trofeo Arturo Meza Olva.

2 P. M.—Recibimiento del Ministro de Previsión Social, doctor don José Santos Salas y comitiva oficial.

2.30 P. M.—Desfile de los deportistas ante la tribuna oficial.

3 P. M.—Presentación deportiva del Ministro Salas y del José Santos Salas F. C.

4.30 P. M.—Pic nic en honor de los visitantes.

5 P. M.—Acto literario-musical.

El programa de hoy

9 A. M. — Campeonato de tennis organizado por el Olympia Tenns Club, en el cual se disputará un premio municipal.

10 A. M. Concurso del Hogar Modelo. Se premiará con 500 pesos al hogar mejor tenido de empleados que ganen un sueldo máximo de 500 pesos mensuales y al hogar mejor tenido de obreros que ganen un salario máximo de 15 pesos diarios.

2. P. M. — Funciones gratuitas para niños en los diversos teatros y biógrafos de la ciudad.

3 P. M. — Visita a la Penitenciaría, por una comisión designada por la Intendencia, la que obsequiará una colección de libros a la Biblioteca del establecimiento.

3.30 P. M. — Fiesta deportiva en los Campos de Sports de Chile (Ñuñoa), y campeonato atlético organizado por el Bando de Piedad.

6 P. M. — Corso de flores organizado por los estudiantes, con premio municipal.

9. P. M. — Fuegos artificiales en la Avenida Matta esquina de San Diego y en la Población de Artesanos La Unión.

9.30 P. M. — Función de gala en el Teatro Municipal.

11 P. M. — Té ofrecido por el Intendente de la Provincia, en el Teatro Municipal, a S. E. el Presidente de la República y al Cuerpo Diplomático.

En la Comuna de Las Condes

Con un programa extraordinario se celebrará en la comuna de Las Condes el aniversario patrio.

El programa de hoy es el siguiente:

Salvas a la salida y puesta de sol.

9 A. M.—Paseo de los alumnos y alumnas de la Escuela Municipal por el sector Vitacura, cantando himnos patrióticos y acompañados por una banda 9de músicos. Misa de campaña en el local de las fiestas.

10 A. M.—Carrera pedestre media maratón ,ida y vuelta Vitacura, Lo Matta y Tropezón. Tres premios y medallas.

10.30 A. M.—Repartición de golosinas a los niños y niñitas de la Escuela Municipal.

11 A. M.—Elevación de globos y juegos varios.

11.30 A. M.—Carreras de enmascarados con premios.

12 M.—Almuerzo.

2 P. M.—Elevación de globos.

2.30 P. M.—Campeonato de football entre los clubs de la comuna, con doce medallas de plata de premios.

2.45 P. M.—Gran match de box por los campeones del barrio de Vitacura, con premios y medallas para los vencedores.

3 P. M.—Topeaduras de parejas y en grupos con premios de medallas a los vencedores.

3.15 P. M.—Palo ensebado, con premios.

3.30 P. M.—Caballos adiestrados en riendas; premios medalla al vencedor.

4 P. M.—Caballos amaestrados, medalla al vencedor.

4.30 P. M.—Carreras de vallas de 100 metros, con premios a los vencedores.

5 P. M.—Concurso de canciones criollas, donde pueden tomar parte las señoritas que lo deseen, con premios para las mejores cantantes.

5.30 P. M.—Baile general, de media hora, acompañados de la banda.

En la Escuela de Niñas 204

La Escuela de Niñas N.o 204, que dirige la señora Otilia Molina de Otaiza, ha preparado un buen programa para conmemorar el aniversario patrio y que tendrá lugar en la mañana de hoy, a las 10 horas.

Tráfico y estacionamiento de vehículos

DURANTE LA PARADA MILITAR

Damos a continuación las instrucciones dadas por el Comando de Carabineros:

Automóviles particulares y de alquiler: Entrada puerta principal Plaza Ercilla y salida por la Avenida Beauchef. Estos automóviles se estacionarán como sigue: **Los ocupados con familia**, en la primera y segunda fila detrás del público estacionado a continuación de los cordones que establecerán los carabineros, y en el costado Norte de las tribunas. **Automóviles desocupados:** en tercera y cuarta fla a continuación de los anteriores, y escalonados de Norte a Sur.

Vehículos de tracción animal: Entrada por la puerta esquina de Beauchef con Tupper y salida por las de Rondizzoni, Viel con Victoria y Viel con Matta.

Tranvías: Estos no tendrán acceso al Parque y circularán por la Avenida Blanco.

Autobús: Estos circularán por Blanco, Plaza Ercilla, costado Poniente, Tuper y Beaucheff hasta República, sin tener acceso al interior del Parque.

Automóviles de alquiler desocupados: no tendrán acceso al interior del Parque y sólo podrán estacionarse para tomar pasajeros, en la Avenida Tupper frente al edificio del Regimiento Tacna, cuneta Sur y hacia el Oriente; y Avenida Viel, cuneta Oriente, con la dirección hacia el Norte, y Beauchef, cuneta Oriente, frente al Norte.

Circulación interior del Parque: En la avenida adyacente a la elipse, la circulación de vehículos se hará en ambos sentidos, conservando la derecha, y en forma que el espacio que une los puntos principales de la Plaza Ercilla con la elipse se quede destinado únicamente para el tráfico de automóviles de llegada, comitiva oficial, tropas y peatones.

En consecuencia, los carruajes que circulen en el contorno de la elipse deberán dar vuelta más o menos veinte metros antes del cordón de caballería establecido en el espacio libre, ya indicado.

Carruajes de Gobierno y diplomáticos: Estos tendrán una colocación especial al costado Sur de las tribunas oficiales, el que será indicado por personal del Grupo Santiago. Estos mismos saldrán del Parque por la puerta principal de la Plaza Ercilla.

Nota.—Una hora después que las tropas se retiren del Parque, se establecerá la circulación ordinaria de vehículos, es decir: entrada por la puerta Poniente, y salida por la Oriente de los con frente a la Plaza Ercilla, sin perjuicio de la salida por las puertas de Tupper, Beauchef, Rondizzoni y las de la Avenida Viel.

Orden de guarnición para el Te-Deum de hoy

La Comandancia General de Armas ha expedido la siguiente orden de la guarnición para el Te-Deum de hoy:

1.o Con el fin de rendir honores a S. E. el Presidente de la República, en su asistencia al Te-Deum que se oficiará en la Iglesia Metropolitana, con motivo del 117.o aniversario de nuestra independencia nacional, las Escuelas que más abajo se mencionan se encontrarán formadas el Domingo 18 del presente, a las 9.45 horas, en el orden y recorrido que se indica en el croquis adjunto:

a) Escuela Militar, con su banda de músicos y estandarte.

b) Escuela Naval, con su banda de músicos y estandarte.

c) Escuela de Ingenieros de la Armada, con su banda de músicos y estandarte.

2.o Se invita a tomar parte en esta formación al Colegio Militar argentino, para cuyo efecto se le ha fijado su colocación en el croquis, a la cabeza de la formación.

3.o Mandará estas fuerzas el Coronel señor José M. Barceló, con los ayudantes que él designe.

4.o Un escuadrón de la Escuela de Aplicación de Caballería, servirá de escolta a S. E. el Presidente de la República, en su ida y regreso a la Catedral, debiendo encontrarse a las 9.40 horas frente al Palacio de la Moneda.—(Firmado).—**A. Moreno, Crl. Cdte. de Guarnición.**

Las fiestas de ayer en el Bando de Piedad

Poco después de las 2 se realizó ayer la matinée de biógrafo preparada por la Casa Hucke, de Valparaíso, con la cooperación del Bando de Piedad de Chile. No menos de 3 mil niños se congregaron en esa sala de espectáculos.

La Compañía Santacruz ofreció ayer en la matinée dar hoy a las 9 de la mañana una función dedicada a los niños, fiesta que correrá a cargo del Bando de Piedad y de la Casa Hucke. Las entradas de galerías y balcones será libre para los niños de las escuelas y colegios de Santiago. Las plateas son reservadas para las familias invitadas.

Una película de biógrafo y números de variedades por Gabrielín completarán el programa.

Torneo Atlético de hoy para los niños

Esta tarde, a las dos en punto, se desarrollará en el local de la Escuela del Bando de Piedad, Avenida Valdivieso, un campeonato de atletismo para los niños de las escuelas del barrio Recoleta. La I. Municipalidad ha obsequiado algunas medallas para que se entreguen a los campeones de la tarde deportiva de hoy.

Los socios deben reunirse en la secretaría un poco antes de las 2.

Las fiestas patrias en Colina

En la Comuna de Colina se desarrollará hoy el siguiente programa: 6.30 horas, Salvas; 7 horas, Diana por la banda, la que recorrerá la población; 10 horas, Misa en el templo parroquial; 12 horas, Almuerzo escolar; 14 horas, Acto literario y gimnástico por las escuelas; 17 horas, Competencia de football, en la cancha del San Luis F. C.; 20 horas, Desfile de carros alegóricos; 24 horas, Gran función de circo.

Homenaje a los padres de la Patria

Hoy, a las 14 y media horas se efectuará el acto patriótico en homenaje a los Padres de la Patria, que realizará el Directorio del Círculo Patriótico de Santiago.

Como punto inicial se ha fijado el monumento a O'Higgins.

En el pueblo de Nos

En este pueblo, cercano a San Bernardo, se efectuarán algunas reuniones con motivo de las Fiestas Patrias.

En Santa Inés habrá hoy a las 15 horas una fiesta escolar que se verificará en celebración del primer aniversario de la fundación de la Escuela N.º 63. Los alumnos harán un programa musical y se les repartirá ropa y otros objetos. Habrá algunos premios para los alumnos más distinguidos.

Escuelas superiores 193 y 221

Hoy a las 10 horas, en el teatro Chile-Cinema, de la Población Recoleta, se realizará la fiesta escolar que estos establecimientos han venido preparando para celebrar el aniversario patrio. Se desarrollará un interesante y variado programa en el que figuran coros a dos voces, ejercicios gimnásticos, couplets, danzas, bailes clásicos y números cómicos.

La profesora de la 193, señorita Emma Sanzón T., dictará una conferencia alusiva al acto. Los coros serán dirigidos por el profesor señor Alejandro Santana.

Se invita a los padres de familia y vecinos del barrio.

Saludo de la Escuela Normal de Buenos Aires a la Escuela "José A. Núñez"

El Director de este establecimiento, recibió ayer el siguiente cable:

Buenos Aires, 17. — Director Escuela Normal Abelardo Núñez. — Santiago. — Escuela Normal Mariano Acosta, saluda a los colegas chilenos en el aniversario de la Independencia de Chile. — **Alfredo C. Villalba**, Director de la Escuela Mariano Acosta."

El señor Castro, contestó así:

"Director Escuela Normal Mariano Acosta. — Buenos Aires. — Unidos por lazos históricos y comunes ideales, retribuimos en Ud. los saludos de los colegas argentinos, haciendo votos por una amistad siempre creciente. — **Eduardo Castro**, Director de la Escuela Abelardo Núñez".

En la Cárcel Pública

Programa de fiestas, en conmemoración del 117.º aniversario de nuestra Independencia Nacional, con el concurso entusiasta de la Dirección de la Escuela Pública N.º 242, de un Comité Pro-Infancia desvalida y de los reos carcelarios y los aplaudidos artistas del cuadro criollo.

Se hará igualmente, una exposición de los trabajos elaborados por los reos, los que se podrán adquirir por los precios fijados.

Primera parte:

1.º Obertura musical.

2.º "Las colombinas", danza por las niñitas Mardones, de la Fuente y Valenzuela.

3.º Canción, por los alumnos Miguel Gamboa y Juan Gómez, con acompañamiento de guitarras.

4.º "El 18 de Setiembre". Conferencia por el profesor señor Cancino.

5.º Baile, por el aplaudido alumno Miguel Gamboa.

6.º Monólogo cómico, por el alumno Segovia.

7.º "La hora gris", canción, por los alumnos Gamboa y Gómez.

8.º "Arenga de Lautaro", por el alumno Luis Banda.

9.º Canción en guitarra, por don Armando Merino y don Alberto Polite.

10. Discurso, por el Director de la Escuela, don Luis Ortúzar.

Segunda parte:

1.º Pieza musical.

2.º Composición original del alumno Luis Vásquez.

3.º Cueca chilena, cantada por los alumnos Miguel Gamboa, Roberto

Brillantes proporciones alcanzó ayer la recepción en la Legación de Colombia

OFRECIDA POR EL ADICTO MILITAR COLOMBIANO A LOS OFICIALES CHILENOS



Del as 17 a las 20 horas tuvo lugar en los salones de la Cancillería de Colombia, ubicada en la calle Moneda esquina de San Antonio, la gran recepción que el Adicto Militar de Colombia en Chile, coronel señor Carlos Cortés Vargas y los oficiales que componen la comisión de estudios militares, comandados en Chile, ofrecían en honor de los oficiales de nuestro Ejército, con motivo del 117.o aniversario de la Independencia de nuestro país.

Los elegantes salones de la residencia del señor Pedro I. Reyes, Consejero de la Legación de Colombia y el gran hall del edificio se encontraban llenos de una distinguida concurrencia formada por los más distinguidos jefes y oficiales del Ejército.

Concurrieron a esta reunión el señor Ministro de la Guerra, general señor Bartolomé Blanche, el Inspector General del Ejército, general señor Francisco J. Díaz; el Subsecretario de Guerra, coronel señor Guillermo Novoa; el Ministro de Colombia, Excmo. señor Ricardo Sánchez Ramírez; el Consejero de la Legación, señor Pedro I. Reyes; el general señor Pedro Charpín; el Director de la Escuela de Aviación, mayor señor Manuel Merino Benítez y otras diversas personalidades.

Durante el desarrollo de la recepción, una magnífica orquesta tocó aire colombianos que fueron objeto del mayor agrado de los concurrentes y que pusieron una nota más de atracción a la brillante reunión.

En el momento oportuno se ofrecieron varias copas de champagne, brindándose por Chile y por Colombia.

Momentos después la concurrencia abandonaba el recinto de la Cancillería, gratamente impresionada de la gentileza de los jóvenes oficiales colombianos que tantas y tan sentidas simpatías han sabido captarse en nuestra sociedad y entre sus compañeros de armas.

EL EXCMO. SEÑOR SANCHEZ RODRIGUEZ CONCEDE UN AUTOGRAFO A "LA NACION"

Instantes antes de retirarnos de la Cancillería, el Excmo. señor Ricardo Sánchez Rodríguez, Ministro de Colombia ante el Gobierno de la Moneda, tuvo la amabilidad de conceder a nuestro diario el siguiente autógrafo:

"**Con toda mi admiración y toda mi simpatía para el grande órgano de la prensa chilena, que es modelo de sensatez y de cordura en el Continente". — RICARDO SANCHEZ RAMIREZ**, Ministro de Colombia.

AYER COMENZO A CELEBRARSE EN BUENOS AIRES EL ANIVERSARIO CHILENO

EL NOMBRE DE CHILE FIGURA CON GRANDES CARACTERES EN TODOS LOS ORGANISMOS DEL PERIODISMO METROPOLITANO Y EN TODAS LAS BOCAS PRONUNCIADO CON VERDADERA EMOCION PATRIOTICA

(Correspondencia cablegráfica de Luis María Alvarez, especial para "La Nación")

BUENOS AIRES, 17. — Comenzaron hoy los actos conmemorativos del aniversario patrio chileno que se cumplirá mañana. Por la circunstancia especial de encontrarse en Santiago, los cadetes argentinos y de atravesar la actualidad argentina de horas de intensa confraternidad de los dos pueblos, el nombre de Chile figura con grandes caracteres en todos los órganos del periodismo metropolitano y en todas las bocas pronunciado con verdadera emoción patriótica.

Es así que la celebración de la efeméride chilena alcanzará hermosas proporciones como un eco del entusiasmo y del calor efusivo con que se vuelca Santiago al paso de los bizarros muchachos del Colegio Militar Argentino.

Los actos rememorativos de la fecha de la patria chilena quedaron iniciados en la mañana de hoy con una fiesta escolar que tuvo como magnífico escenario la Escuela República de Chile, donde se encontraba entre la numerosa concurrencia el Presidente del Consejo Nacional de Educación, señor Mosca, el Embajador Bulnes y demás personal de la Embajada.

Se inició el acto con la reunión de los alumnos en el patio central de la Casa, quienes ejecutaron el Himno Argentino y chileno, cantados por todos los educandos.

Pronunció luego un discurso alusivo a la festividad del pueblo hermano la profesora señorita Le[illegible]na, quién tuvo oportunos conceptos acerca de la hora actual que vive América. Sus palabras elocuentes y sentidas fueron aplaudidísimas.

Hubo a continuación un programa musical y de recitación. Un coro de alumnos interpretó con notable acierto las composiciones "Copihue Rojo" y "Guitarra Gaucha".

Terminó la interesante fiesta con un desfile general de alumnos mientras las profesoras, los alumnos y la concurrencia prorrumpía en vítores a Chile y Argentina.

Mañana, día de la gloriosa efeméride, se efectuarán diversos actos organizados por el Centro Chileno de Buenos Aires. Serán colocadas coronas de flores en las estatuas de San Martín y O'Higgins. Habrá un almuerzo extraordinario a que invita el Cónsul General de Chile, señor Mujica Pumarino, el que será servido en el Royal Hotel, con asistencia de la colectividad.

En la noche, la Estación radiotelegráfica Loo ofrecerá una velada en honor de Chile. Se ha confeccionado un extenso programa musical y canto. Se iniciará con la ejecución del himno argentino. Seguirá el chileno, cantado por el barítono trasandino Joaquín Pibernat y un coro formado por los miembros del Centro Chileno. En seguida pronunciará un discurso, ofreciendo el homenaje, el propietario de la estación, señor Teodoro Prieto. Fijarán además en el programa, cantos de Osmán Pérez Freire y discurso del Vice-Presidente del Centro Chileno, señor Mariano Necochea. El resto del programa estará a cargo de las tiples Inés Berutti, Soledad Soledad León, Elvira Andriani, actor Federico Mansilla y concertista Delvalle. — (ALVAREZ).

El discurso del agregado Militar de Colombia

El coronel Carlos Cortés Vargas, agregado militar a la Legación de Colombia pronunció el siguiente discurso:

"Señores Ministro de Guerra, señores oficiales:

Las efemérides patrias que en la hora actual celebra llena de júbilo la Nación chilena, son para todo corazón colombiano motivo también de regocijo· múltiples son los lazos que nos unen: ayer, combatimos juntos en las memorables jornadas de Junín y Ayacucho, segando lauros inmortales, como son los cosechados en las luchas por la libertad y por la independencia. Hoy, llenos de fe en los destinos de nuestra América, continuamos unidos por los mismos ideales de justicia y de confraternidad continental.

En nombre de los oficiales colombianos comandados en el Ejército de Chile, en el mío propio, traigo hasta vosotros, nuestros sentimientos y los de nuestros camaradas que, allá en la Patria, siguen con la vista fija en vuestra institución armada, de la cual nos enviasteis, en época para nosotros memorable, para bien del país y de sus hombres de armas, a los Ahumadas, los Díaz, los Charpines, los Monteros y los Saenz, quienes tan intensa cuanto científica labor realizaron y por quienes guardamos verdadero culto.

La nunca desmentida lealtad de éstos dos pueblos hermanos, es nuestro mejor vínculo, confiados en ella, iremos de la mano maestros y discípulos como hasta hoy: llevad, pues, a todo el Ejército chileno, el saludo y los votos que por su prosperidad hace el de Colombia en vuestra fecha clásica".



1. El Presidente de la República presenciando la con centración de scouts en el Parque Cousiño. — 2. La llegada de la comitiva oficial a la elipse. (Amplias informaciones desta reunión en la página 45)

González, Luis Mora y Juan Gómez, y ballada por los alumnos Eduardo Gálvez y Manuel González.
4.º Discurso de un miembro del Comité Pro-Infancia desvalida.
5.º Pieza musical.
6.º "La ventana desierta", poesía por la señorita María Henríquez.
7.º "Cancinó criolla", por N. N.
8.º Discurso por el señor capitán y Alcalde, don Eugenio Silva Ponce.
10. Marcha final.

Tercera parte:

De 2 a 4 P. M. Reparto de comestibles y especies, a la población carcelaria.

LLEGARON ANOCHE DOS BRIGADAS DE SCOUTS DE CONCEPCION

Anoche a las 23.45 horas llegaron de Concepción dos Brigadas de Scouts: la del Liceo de Concepción y del Instituto Comercial Junto con estas venían dos Brigadas, una de Lota y otra de Tomé.

En la Estación Alameda las esperaban los señores Pedro Medina Neira, Ramón Luis Ortúzar, Santiago Vallegos, el Comandante Abarca y muchos couts de la Biragada Federico Errázuriz.

Los de Concepción se hospedan en el Internado Barros Arana y los de Lota y Tomé en un regimiento.

Se avisa a las brigadas que tomarán parte en el homenaje que se le tributará a la familia del señor Cruz, el día 20 del actual, que ésta se efectuará ese día a las 10 horas, en el Cementerio, las 10 horas, no en el Cementerio, sino en su cas-habitación, en Moneda 1410.

El programa del Gobierno sobre las industrias nacionales

DI OA CONOCER AYER EL MINISTRO DE HACIENDA, DON PABLO RAMIREZ, EN EL ACTO INAUGURAL DE LA EXPOSICION DE PAÑOS DE TOME.— HOY ES EL PRIMER DIA DE EXPOSICION PARA EL PUBLICO

En la tarde de ayer se inauguró oficialmente el Pabellón que la Sociedad Nacional de Paños de Tomé levantó en la Alameda de las Delicias, a fin de exponer los productos de su fabricación.

Según los marcadores de las entradas el número de asistentes subió de tres mil personas.

A las 5 en punto de la tarde llegó al Pabellón de la Alameda, S. E. el Presidente de la República, acompañado de sus Ministros. Los miembros del Gobierno fueron recibidos y atendidos por el Director Delegado de la Sociedad, don Marcos Serrano, en cuya compañía recorrieron en toda su extensión los diversos boxes de exposición. En seguida el señor Serrano invitó a S. E. y señores Ministros a la sala de espectáculos donde se proyectó una película del desarrollo de la industria en Chile.

A continuación el señor Serrano hizo pasar a los distinguidos visitantes al casino, donde se les ofreció una copa de champagne.

Al ofrecerla el señor Serrano hizo uso de la palabra, se refirió sucintamente a la historia del desarrollo de la industria y a los inconvenientes que había tenido que vencer para surgir y terminó pidiendo, como ayuda para la industria textil nacional, el pronto despacho de la ley de Arancel Aduanero.

A continuación

EL MINISTRO DE HACIENDA PRONUNCIO EL DISCURSO INAUGURAL

que fué recibido con entusiastas manifestaciones de la concurrencia, y cuyo texto es el siguiente:

"Señor Presidente, señoras, señores:

En nombre de S. E. el Presidente de la República, inauguro esta exposición que es un elocuente ejemplo de perseverancia, de empeño y de laboriosidad.

Este maravilloso exponente del esfuerzo nacional, que habla muy en alto del poder industrial que puede alcanzar nuestro país, era casi desconocido para nosotros.

Nacen en nuestros corazones sentimientos de gratitud para los que han vencido las enormes dificultades inherentes al establecimiento de estas fábricas modernas, que no temen la crítica de sus competidores y no ven razón para ocultar sus métodos de fabricación, pues saben que no son superados. Esta apreciación de la Dirección de la Sociedad Nacional de Paños de Tomé acaba de ser confirmada en las últimas propuestas para aprovisionamiento de paños del Ejército de Colombia, en donde esta fábrica, en competencia con las de Europa y los Estados Unidos, logró demostrar que sus productos superaban a los demás en calidad, y se ofrecían a precios más convenientes.

Y nos preguntamos, ¿por qué la importación de paños extranjeros es todavía tan crecida? ¿Por qué nuestras excelentes lanas de Patagonia van a elaborarse a Inglaterra, Francia o Bélgica, para volver a Chile en forma de paños, de calidad no superior a los que vemos en esta exposición?

Contestar estas preguntas sería reconocer un punto débil de nuestra idiosincrasia nacional; gran parte de nuestra población tiene el prejuicio de que un producto importado es siempre mejor que el nacional. El inglés, el alemán, el belga, se sienten felices al ver en todas partes del mundo, estampada sobre cualquier producto, la marca "Made in England", "Made in Germany" o "Made in Belgium".

Basta decir que uno de nuestros productos de exportación más noble, el salitre, cuyas insuperables cualidades son universalmente reconocidas, no lleva siempre su marca de origen, para comprender a qué extremo han llegado las cosas. Más de la mitad del salitre que se exporta no lleva la honrosa marca de su procedencia.

Conviene que todos nuestros conciudadanos se convenzan de la potencia de nuestras industrias fabriles, de la perfección de su material y de su capacidad de produción, para que a todos agrade utilizar un producto "Made in Chile". Por esta razón debo, en nombre del Gobierno, felicitar al Directorio de la Fábrica Nacional de Paños de Tomé, cuya iniciativa tiende a estos fines.

En presencia de un esfuerzo tan noble, tan provechoso para nuestra patria, ¿cuáles han de ser los deberes del Estado? El Gobierno actual ha consagrado hasta la fecha sus mejores atenciones a proteger las grandes industrias mineras, metalúrgicas, salitrera, carbonera y agrícola. Solamente en los últimos tiempos se ha evidenciado la necesidad de preocuparse también de las industrias manufactureras; hay invertidos en ellas más de 800 millones de pesos de capital, en gran parte nacional; ellas producen al año por un valor superior a mil doscientos millones de pesos, y dan ocupación a más de 90 mil obreros.

Sin embargo, estamos siempre importando un valor casi igual de productos manufacturados que podríamos fabricar en el país. Para realizar este anhelo, el Gobierno adoptará una política de conjunto cuyos puntos principales serán los siguientes: Intensificar la enseñanza industrial y científica con el fin de formar el personal directivo y obrero necesario; establecer derechos aduaneros equitativos con una vigilancia de la producción y del comercio que impida que el consumidor resulte perjudicado; tomar las medidas necesarias para que los industriales puedan conseguir dinero a bajo interés y en abundancia; por medio de oficinas técnicas dirigidas por hombres de real valor, asesorará a los fabricantes para indicarles los métodos más adecuados, standardizar su producción, facilitarles la movilización y la colocación de sus productos en los mercados nacionales y extranjeros. Es muy posible que en breve, con la creación de la Dirección de Industrias Fabriles, y tal vez de un Instituto de Crédito Industrial, llegaremos a realizar estos anhelos.

En los tiempos antiguos los problemas económico-industriales, aún el de los paños, se resolvían con derramamiento de sangre. En el siglo XIV, en Flandes, los tejedores encabezados por los jefes de sus Corporaciones, convirtieron su territorio en campo de sangrientas batallas en las cuales intervinieron los reinos de Inglaterra y Francia. Por medio de estas luchas enconadas y violentas, se buscaba solución a las dificultades que la prosperidad creciente de los tejedores flamencos había originado a sus competidores.

Los tiempos han cambiado. La exposición que presenciamos demuestra que nuestros industriales, con una modestia digna de aplausos, sin necesidad de violencias, y casi sin protección gubernativa, han sabido defenderse en el terreno de la libre competencia, gracias a la perfección de su organización industrial y comercial, a la bondad de su obra de mano, a la calidad de sus directores y a la excelencia de sus productos.

Con la ayuda de una adecuada protección del Gobierno, unida a la buena organización de nuestras finanzas nacionales, y a la tranquilidad interna del país, no dudamos de que esfuerzos industriales tan sobresalientes, producirán en breve plazo la grandeza económica de nuestra patria.

Nuevo caso de un veterano que está insepulto

MURIO EN EL HOSPITAL DEL SALVADOR EL SEÑOR JUAN 2.o GONZALEZ ARANIS.— UN ERROR EN EL CERTIFICADO DE DEFUNCION QUE MERECE UNA SEVERA INVESTIGACION

En días pasados nos referimos al triste caso de la muerte desamparada del veterano señor Venegas Díaz en la Asistencia Pública, y que por una de esas casualidades de la suerte, no fué lanzado a la fosa común. Pasó ignorado este fallecimiento, aún para el Círculo de Oficiales Retirados y Liga Patriótica Militar, institución que hizo pública declaración de que el señor Venegas "no ha pertenecido al Ejército, y que agradecía al Administrador del Cementerio su generosidad para con el que creyó veterano de la guerra". Fué necesario hacer por nuestra cuenta la investigación, para comprobar el denuncio de que nos habíamos hecho eco.

UN NUEVO CASO

Ayer nos hemos impuesto de un nuevo caso ocurrido a un modesto sobreviviente de la guerra, llamado Juan 2.º González Aranís, que fué a morir, triste y abandonado, en una sala común del Hospital del Salvador.

La Beneficencia proporcionó un cajón de tablas para guardar sus restos y fué destinado para caer también en la fosa común.

Pero el señor González llevaba en su bocamanga la insignia gloriosa y no era posible que desapareciera abandonado de quienes estaban en el deber de proporcionarle honrosa sepultura.

UN CERTIFICADO DE DEFUNCION EN QUE SE ADULTERA EL NOMBRE

Pero no sólo aquí termina la odisea de este nuevo caso.

El certificado de inscripción de defunción N.º 1510, de la Circunscripción N.º 12 de Santiago, firmado por el oficial civil señor C. Westman, menciona el nombre de Juan 2.º Areni González, al fallecido, y según la inscripción hecha en el Hospital del Salvador, y que consta en la papeleta colocada en el modesto ataúd y proporcionada por la Beneficencia, señala el nombre de Juan 2.º González Aranís, que según nuestros informes, es el verdadero nombre del fallecido.

Se impone al respecto una severa investigación, pues no es posible que los certificados que sirven para constatar la muerte de un individuo, sean susceptibles de equivocaciones que pueden acarrear, a posteriori, gravísimas dificultades, con mayor razón en este caso, tratándose de una persona que recibía pensión del Estado y que lógicamente tiene descendientes con derecho a usufructuar de los beneficios del montepío.

LOS RESTOS ESTAN INSEPULTOS

Los restos del malogrado veterano señor Juan 2.º González Aranís, natural de Santiago, soltero, y de 64 años de edad, están aún insepultos en el Depósito del Cementerio General.



El modesto ataúl que guarda los restos del veterano Juan 2.o González, fallecido últimamente

EL SIGNIFICATIVO HOMENAJE OUE SE RENDIRA A LOS CAIDOS EN ALPATACAL

SE REALIZARA MAÑANA A LAS 10 A. M.

Como lo hemos venido anunciando en nuestras ediciones anteriores, el Comité organizador de esta significativa manifestación del sentimiento nacional, ha colocado ya en nuestra Escuela Militar la hermosa placa que, como un homenaje público se obsequia a ese establecimiento militar por erogación pública, y a la que contribuyen especialmente los alumnos y alumnas de los diversos establecimientos de instrucción pública y particular, Bando de Piedad y Brigadas de Scouts de Chile.

Concurrirán a este acto, ochocientos scouts y ochocientos alumnos y niñitas de los establecimientos de instrucción, miembros del Bando de Piedad y delegaciones de instituciones obreras.

Una nota eminentemente simpática será la entrega que el Presidente del Bando de Piedad hará de una medalla de oro al cadete más pequeño de la Escuela Militar.

El comité ha invitado especialmente a este acto a S. E. el Presidente de la República y Ministros de Estado como igualmente al Cuerpo Diplomático y altas personalidades de nuestra sociedad.

Damos a continuación el programa oficial de esta ceremonia:

1.o Recepción de S. E. el Presidente de la República, Cuerpo Diplomático y oficialidad superior del Ejército y Marina hasta situarse en el corredor Sur frente a la escala principal.

2.o Himno Nacional Chileno y Argentino a la llegada de S. E. por las bandas que concurran al acto.

3.o Discurso del Presidente del Comité para hacer entrega oficial de la placa a la Escuela, a quien acompañará todo el Comité.

4.o Himno patriótico de las Scouts Girls en homenaje a las víctimas de Alpatacal.

5.o Inmediatamente después de este acto y en presencia de S. E. el Presidente de la República empezarán a descender las escuelas por la escalera principal para depositar flores frente a la placa y continuar por el centro de la Escuela hasta la calle para disolverse la manifestación. Este último acto lo presenciará S. E. y la comitiva oficial mientras las bandas ejecuten himnos marciales.

Una delegación de estudiantes del Liceo de Osorno

VISITA SANTIAGO

EN LA TARDE DE AYER PRESENTARON SUS SALUDOS A S. E.— HAN RECORRIDO VARIOS PUEBLOS EN VIAJE DE ESTUDIO

En la tarde de ayer recibimos la visita de algunos alumnos del Liceo de Hombres de Osorno, acompañados del profesor, señor Arturo Mutizábal, que vinieron a agradecernos las publicaciones que hemos hecho de la jira que realizan por distintas ciudades del país.

El 28 de Agosto partieron de Osorno 23 jóvenes de los cursos superiores del Liceo, entre los cuales se encuentran algunas señoritas, en viaje de estudio y de recreo, costeando sus pasajes y estada en la ciudad con dineros de sus propios bolsillos.

Visitaron primeramente Valdivia y su alrededores, Lota, Talcahuano, Concepción, Tomé, Chillán, Talca ciudades donde se dedicaron, especialmente, a visitar los establecimientos industriales. De esta última ciudad pasaron, directamente a Quillota, para seguir después a Viña del Mar y después a Valparaíso, desde donde se dirigieron a esta capital.

Los jóvenes se muestran gratamente impresionados del progreso industrial, educacional y comercial de todas las ciudades que han recorrido, y sumamente agradecidos de las atenciones de que han sido objeto.

A esta capital arribaron el 14 del presente mes, y han visitado los establecimientos educacionales industriales y paseos de la ciudad, siendo en todas partes muy bien recibidos.

En la tarde de ayer pasaron a presentar sus saludos a S. E. el Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, quien los recibió en la Moneda, agradeciéndoles esta fina atención de los estudiantes.

El día 19 partirán de regreso a Osorno, en el tren nocturno.

La delegación que nos visita, viene a cargo del Rector del Liceo, señor Jorge Schwarzemberg y de los profesores señorita Hilda van Ungar y señor Arturo Mutizabal y forman parte do ella las señoritas Lidia Flores, Laura Schulz, Yolanda Piwonka, Sara Moraga, Ida Ringles, Elba Flores y Sofía Weber y los jóvenes Federico Hess, Félix Winkler, Fernando Schurmann, Víctor A. Bertin S., Alberto Iracabal, Oscar Engler, Adolfo Widmaier, Osvaldo Werner, Alfonso Irigoin, Rodolfo Ide, Alberto Niebrecht, Alfredo Daetz, Alejandro Wiedlehold, Julio Bie.

HOY SE EFECTUARA UN INTERESANTE PARTIDO DE BASKET-BALL EN EL GIMNASIO DE LA Y. M. C. A.

Ayer por el nocturno de Talcahuano, llegó una delegación de entusiastas socios de la Asociación Cristiana de Jóvenes de Concepción, entre los cuales figuran excelentes jugadores de basket-ball.

A las 5 P. M., en el hall de la Y. M. C. A., se les festejó con un té concierto que transcurrió en medio de la mayor cordialidad. En seguida se hicieron varias presentaciones de volley-ball.

Hoy a las 6 P. M., en el gimnasio de la Asociación ubicado en Delicias 1312, esquina de Nataniel, se juega un partido de basket-ball, entre el equipo "Pibe", del Comercial de Deportes de Concepción, cuyos componentes son todos socios de la Asociación de esa ciudad, y un equipo de la Asociación de Santiago.

El equipo penquista será compuesto por los señores: E. Moya (cap.), O. Skewes, C. Sauré, J. Jequier, J. Díaz, E. González y D. Henríquez.

El equipo santiaguino estará integrado por los señores: C. Rayburn, O. Ferrando, Rodríguez, Lindon, González, Cornejo y Mardones.

Se nos encarga advertir que, como de costumbre, la entrada es enteramente libre.

Miles de scouts, girl guides y lobatos aclamaron ayer al Presidente de la República, Ministros de Estado y cadetes argentinos

Con brillo extraordinario se han celebrado ayer las festividades del aniversario patrio, constituyendo uno de los números más simpáticos y de mayor relieve la gran concentración de los Boy-Scouts, Girl-Guides y Lobatos realizada durante la tarde en el Parque Cousiño.

1,800 scouts se reunen en la Elipse

A las 15 horas se habían reunido en el campo de concentración, 1,800 scouts, girl-guides y lobatos, correspondiendo de esta cuota 1,700 a la capital y 100 a las Brigadas de la Escuela Normal y Escuela Superior N.o 1 de Chillán, a cargo de los señores Fabio Flores y Naranjo.

El aspecto de la elipse del Parque era por demás imponente. Las banderas, insignias, el pabellón nacional, las banderolas de las decurias y la correcta uniformación de todas las Brigadas, formaban un conjunto que mereció por muchas veces las aclamaciones del numeroso público y de familias que presenciaron los diferentes aspectos de la interesante reunión.

El Presidente de la República y los Ministros de Estado

LLEGAN A PRESENCIAR LA REVISTA

A las 15.15 horas llegaba al Parque Cousiño S. E. el Presidente de la República acompañado de los Ministros del Interior, señor Enrique Balmaceda Toro; Ministro de Guerra, general señor Bartolomé Blanche; Ministros de Higiene e Instrucción, señor doctor don José Santos Salas; Ministro de Relaciones Exteriores, señor Conrado Ríos Gallardo; y el señor Carlos Frodden, quienes fueron recibidos por el Presidente de la Asociación Nacional de los Boy-Scouts de Chile, señor José Alfonso, y los señores Agustín Vigorena, Vice-Presidente del Directorio General; Guillermo Doren, Presidente del Directorio Provincial y el Comisionado Provincial, señor José M. Narbona.

Inmediatamente el Presidente de la República pasó revista a las Brigadas que ocupaban una extensión de 1,000 metros, acto que S. E. y las autoridades lo realizaron a pie, dirigiendo el Presidente de la República palabras de estímulo a cada una de las Brigadas, a su paso.

Luego después se dirigió a la tribuna oficial donde fué recibido S. E. y los señores Ministros de Estado, por los señores Alvaro Vicencio, Erasmo Vergara M., Diego Silva, Ivar Merino y Luis Pezoa G., directores que invitaron a las autoridades a presenciar los diversos números del programa.

Siguiendo el desarrollo, se izó el pabellón nacional y las banderas de Argentina y Gran Bretaña y las insignias del scoutismo internacional del Directorio Provincial, acto en que la banda de la Escuela de Reforma tocó la Canción Nacional.

Llega una delegación de cadetes del Colegio Militar argentino

Una gran salva de aplausos anunció la llegada de una delegación de cadetes del Colegio Militar a cargo del señor Santiago Menéndez, quien al ser recibido por el señor Doren le expresó que la Delegación Militar Argentina deseaba exteriorizar su afecto y admiración a la juventud chilena y por ello había concurrido muy complacido a la concentración de los scouts; el señor Doren agradeció las frases del señor Menéndez, manifestándole los votos que formulaban los scouts por la feliz estada en la capital de los hermanos y amigos argentinos.

EL GOBIERNO PROMETE TODA SU COOPERACION AL CURSO DE COMANDANTES, OTORGANDO EL PERMISO

NECESARIO A LOS EMPLEADOS FISCALES.— LA CONCENTRACION DE AYER ALCANZO UN BRILLANTE EXITO

Habla el Director señor Carlos Oportus

Seguidamente, las Brigadas se reunieron en forma de herradura, avanzando las Brigadas de Girl-Guides Tegualda, Mercedes Valdés de Barros Luco, Fresia, Rosa E .de Alessandri, Inés Echeverría de Larraín, Javiera Carrera y Gabriela Mistral, que iban a ser investidas.

El señor Carlos Oportus a propósito de esta ceremonia, pronunció el siguiente discurso:

"A nombre del Directorio Provincial tengo el honor de dirigiros la palabra en este día de recordaciones heroicas. Me dirijo especialmente a vosotros, comandantes, scouts y girl que váis a recibir la investidura del grado.

Formáis parte de una institución cuyas bizarras legiones integráis vosotros, modernos quijotes del ideal que, como el inmortal caballero mancheño, también tenéis una Dulcinea a quien brindar vuestras hazañas y vuestros desvelos. Vuestra Dulcinea es la más hermosa entre las hermosas; la más amada entre las amadas, la más pura entre las puras, vuestra Dulcinea es esta santa tierra que os vió nacer, es nuestro amado Chile, es nuestra Patria.

Esta Patria simbolizando en su bandera que flamea gallarda al viento de la libertad, os da todas sus ternuras de madre incomparable, os brinda todos los tesoros que oculta en sus entrañas de granito, os deleita el alma con la visión feérica de sus paisajes únicos, creados por la mano de Dios.

Scouts, debéis ser dignos paladines de esta Patria para merecer su amor. Y yo he deciros que cumpliendo las leyes del scout, observando fielmente los preceptos de nuestra institución, seréis dignos de llamaros hijosdalgo de la Patria.

Váis a jurar por vuestro honor y eso os hará entender que un hombre sin honor, sin virtud, sin tolerancia, sin ideas de su propio valer, es como esas embarcaciones que los vientos arremolinados estrellan desmantelados contra los acantilados de la costa. Recordad que O'Higgins dictó a las multitudes atónitas, su postulado inmortal: "Vivir con honor o morir con gloria".

Antes de terminar con mi mandato, debo recordaros que debéis permanecer inviolablemente adicto a la persona de S. E. el Presidente de la República, el Presidente ama como un padre afectuoso, porque sabe que vosotros le ayudáis a engrandecer la Patria; porque él sabe que todos y cada uno de vosotros cumplirá la promeza que pronto váis a prestar y que estáis dispuestos a derramar hasta la última gota de sangre en defensa de la Patria y de la bandera, si fuere necesario, porque el que soporta sobre sus hombros la carga enorme del Gobierno, sabe que vosotros os desparramaréis por todos los ámbitos del país, como bandadas de palomas que llevan el mensaje de pedir a todos cooperación, orden, altruismo, idealidad.

Scouts, arriba los corazones; unámonos a él y gritemos con todas las fuerzas de nuestro ser, la grandeza de la Patria".

Al término de su discurso, el Presidente de la República, Ministros de Estado y autoridades scoutivas felicitaron efusivamente al señor Oportus por su brillante disertación.

A continuación y conforme las prácticas reglamentarias, todas las girl y cada una de las jefes, prometieron por su honor: Amar a la Patria y serle útil en todo momento; ayudar en todo tiempo a los demás y obedecer y cumplir la ley del scout, reglamentos y disposiciones de la Asociación.

El Comisionado Provincial declaró entonces: "Confío en vuestro honor que sabréis mantener esta promesa. Os declaro investidos. Desde ahora pertenecéis a la Gran Asociación de los Boy-Scouts y Girl-Guides".

El público vivamente impresionado aplaudió al final de esta ceremonia.

Entrega de algunos estímulos

El Directorio General hizo entrega ayer a los siguientes dirigentes de algunos estímulos: señor Humberto Escobar, medalla de hierro con cinta roja; medalla swastica, a los señores Diego Silva, Ivar Merino, Erasmo Vergara O. y Fabio Flores.

A continuación la Ilustre Municipalidad entregó a cada uno de los Comandantes de Brigadas una mella conmemorativa de la fiesta.

La proclamación del scout jefe

Como es costumbre, antes del desfile de honor se realizó esta ceremonia en la que los scouts con los báculos en alto avanzan hasta las tribunas para rendir un homenaje entusiasta a las autoridades.

Miles de voces clamaron esta vez a S. E. el Presidente de la República y a cada uno de los Ministros de Estado, como también a los miembros del Directorio General y Provincial.

El desfile de honor

Con este número se puso fin a la gran reunión scoutiva, oportunidad en la que tanto el Presidente de la República, los Ministros de Estado y el público en general tuvieron ocasión de apreciar el brillante pie de progreso en que se mantiene la institución y la forma activa y laboriosa cómo sus dirigentes vienen trabajando por el mayor fomento de estas actividades a lo largo del territorio.

Algunas declaraciones del Presidente de la República

Conversando S. E. con don José Alfonso y algunos dirigentes, le expresó sus felicitaciones por la revista y concentración de la tarde de ayer. Yo le reitero mis deseos—le agregó—de ver muy pronto desde Tacna a Magallanes, 50,000 niños formando en las filas de esta gran institución. Mi Gobierno continuará cooperando a la obra que ustedes vienen desarrollando con tanto celo.

El Ministro del Interior, Balmaceda

Y EL CURSO PARA COMANDANTES

Impuesto desde hace algunos días el señor Ministro del Interior de una petición que había formulado la Asociación en el sentido de lograr el permiso necesario para algunos empleados fiscales que tenían interés por concurrir al Curso de Comandantes, manifestó ayer al señor Presidente don José A. Alfonso que los funcionarios a su cargo, en el Ministerio del Interior y Obras Públicas, tenían desde luego el permiso necesario para cumplir con esta misión. "Yo creo—agregó—que mis demás colegas procederán en igual forma".

Impuestos también los señores Blanche y el doctor Salas de esta misma cuestión, manifestaron que con el mayor agrado otorgaban también los permisos del caso.

Las personas autorizadas son las siguientes: Ignacio Cornejo, Enrique Fursterhein, Emeterio Santibáñez, Luis Contreras, Carlos Geisse, Luis Valenzuela, Carlos Jones, Osvaldo Tapia, Luis Pezoa Guzmán, Armando Mujica, Lauro Santiago, Edmundo Bonilla, Pedro Salce, Genaro Pinto, Manuel Castillo, de Parral; Santiago Chuminato, Alberto Oyanedel, de Los Angeles; Ismael Morales, de Rengo; Luis Bustos, de Osorno; Ivar Merino, Gastón Bianchi y Diego Silva.

El doctor Salas y el Scoutismo

El doctor señor José S. Salas que tiene actualmente a su cargo el Ministerio de Instrucción, declaró ayer que estaba muy bien penetrado de la finalidad que persigue la obra de los scouts en orden a la educación moral y física de los niños y que por ello en la reforma educacional tenía el propósito de incluir al scoutismo como una enseñanza obligatoria en nuestros establecimientos, dedicando para sus enseñanzas prácticas las tardes de los Miércoles y Sábado.

Estas palabras del señor Ministro fueron muy aplaudidas y elogiosamente comentadas por dirigentes y scouts.

Las brigadas abandonan el Parque

A las 17 horas, las diversas Brigadas abandonaron el Parque Cousiño, reiterándose los aplausos del público por la forma correcta y por el gran número que ayer participó en la concentración de que damos cuenta.

Los dirigentes pueden sentirse satisfechos del hermoso resultado de ayer que es una coronación a los esfuerzos perseverantes de cada uno de ellos.

El curso especial para Comandantes

A iniciativa del Directorio Provincial de los Boy-Scouts de Santiago se iniciará el Martes próximo un Curso especial para Comandantes y aspirantes a este título, curso que estará a cargo del Director señor Diego Silva y de un competente cuerpo de profesores.

El campamento se instalará en Conchalí

Los alumnos del curso instalarán campamento en Conchalí en un pintoresco sitio que han cedido los señores Aguirre Luco y don Pedro Aguirre Cerda, otorgando diversas facilidades a los acampantes.

Las materias que abarcará el curso

Son las siguientes: Psicología, Pruebas de Segunda Clase, Topografía y Fotografía, Higiene, Gimnasia, Juegos y cantos scoutivos, natación y salvamento, flora y fauna, sanidad, campamentos, ejercicios de lazo, señales, rastreos y acecho, tiro al blanco.

Los alumnos del curso necesitan llevar

Los siguientes útiles: uniforme de scout, pantalón corto, zapatillas dos piolas de seis metros, cuaderno para apuntes, papel blanco tamaño grande, servicio de campaña, ropa de cama, útiles de aseo personal y costura, útiles para lavar ropa, báculo 1.80 metro, pito tipo scout, cuchillo tipo Gillwer, seis alfileres gancho, hacha tipo scout, un instrumento musical en lo posible, una libreta de partes.

Una citación para hoy

Con el objeto de hacer entrega del equipo de campaña a los alumnos del curso, el Director señor Diego Silva nos pide citar a los inscritos para hoy, a las 8.30 horas, en Arturo Prat 1464.

La Brigada Alcibíades Vicencio

PARTICIPARA HOY EN EL FESTIVAL EN HONOR DE LOS CADETES ARGENTINOS

A la Brigada de Scouts Alcibíades Vicencio N.o 1 le corresponden los honores de haber iniciado una nueva campaña para revivir la práctica de los juegos araucanos, muchos de los cuales, con ligeras modificaciones han sido implantados en algunos países europeos.

Laudable propósito que esta vez parece logrará éxito, ya que son numerosas las instituciones deportivas y brigadas de scouts que se preparan para formar equipos que practiquen los juegos aborígenes.

Debemos recordar en esta oportunidad, la labor constante que en este sentido tuvo hace algunos años el profesor de Educación Física y conocido dirigente en los deportes nacionales, señor Leotardo Matus Z., quien ha escrito un libro en el que se refiere a "Los juegos y ejercicios de los antiguos araucanos", obra de mucha utilidad y que recomendamos a los profesores de educación física, comandantes de Brigadas de Scouts, instituciones deportivas, etc.

A las 14.30 horas se iniciará el juego

formándo los equipos en la forma siguiente:

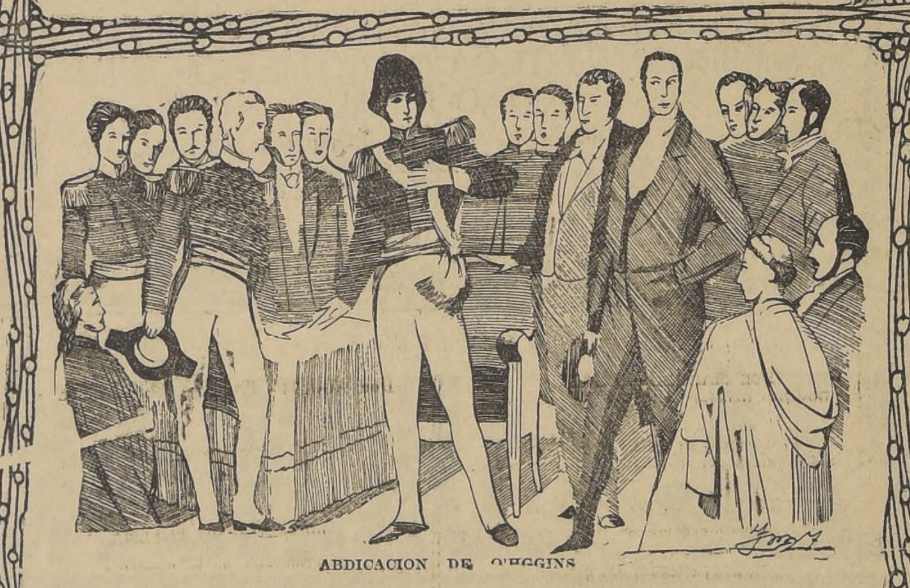
Rojos: Guillermo Iturriaga, Juan Tijmes, Gabriel Novoa, Guido Fazzini, René Ortúzar, Antonio Tijmes, Angel Olmedo, Max Thieme, Nicolás Nelis. Reserva: Fernando Caillaux.

Azules: Heraclito Gutiérrez, Roque Tarantino, Américo Felice, Guillermo Corona, Eduardo Konig, Osvaldo Rodríguez, Feliciano Muñoz, Mateo Villalobos y Ramón Urgelles.

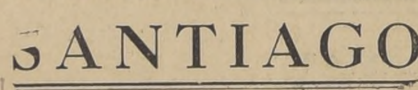
Se cita a las 8.30 horas en Plaza Italia a estos equipos, de civil, con rancho para todo el día.

Las brigadas de Providencia

En el Internado Barros Arana se alojan desde ayer las Brigadas de Scouts de Chillán que en forma tan brillante participaron ayer en la concentración ante S. E.



ABDICACION DE O'HIGGINS



Una visita a la Caja de Empleados Públicos y Periodistas

UNA ORGANIZACION QUE RESPONDE AMPLIAMENTE A LOS FINES CON QUE FUE CREADA.— LOS MULTIPLES BENEFICIOS QUE REPORTA A SUS IMPONENTES

REPARTIDOS EN TODO EL TERRITORIO.— SE HAN INVERTIDO MAS DE 14½ MILLONES EN PROPIEDADES Y SE HAN DESTINADO ALREDEDOR DE 5 MILLONES EN PAGOS DE SEGURO DE VIDA

EL GOBIERNO, EN ALGUNOS AÑOS MAS, QUEDARA LIBERADO DE LAS GRUESAS SUMAS QUE INVIERTE ACTUALMENTE EN JUBILACIONES

Era una aspiración largamente sentida a lo largo de todo el país, la existencia de una institución que viniera a regular las formalidades de ayuda y bienestar, que diversas organizaciones de mutualidad y socorro ofrecían a los numerosos empleados públicos de la República y a los periodistas, que nunca habían tenido la ayuda y el reconocimiento necesarios a su labor. Se hacía indispensable contar con un organismo sólidamente cimentado, con base bancaria y que asegurara el desenvolvimiento económico de empleados públicos y periodistas, haciendo extensivos sus beneficios a las familias de estos servidores del Estado que hasta entonces permanecían olvidados.

Así fué cómo, al oír surgir, de Norte a Sur del país, un grito de entusiasmo, impulsivo y resuelto, con la ayuda levantada y franca de la prensa, especialmente de "La Nación" que, desde sus columnas editoriales batalló incesantemente, el 15 de Julio de 1925 se dictaba un decreto-ley que creaba la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, viniendo ésta a satisfacer los anhelos de miles y miles de ciudadanos que, al igual que los demás, tienen amplios derechos para gozar del premio al buen cumplimiento de sus deberes.

Sería inoficioso entrar en detalles sobre la forma en que esta institución sirve los intereses que se tomaron en cuenta al crearla, y bástenos decir que, dentro de la América, es digno émulo del grado de adelanto a que han llegado en nuestro país los organismos oficiales de índole social.

"La Nación", que en todo momento ha sabido ser consecuente con el fruto de las campañas que sostiene, se encuentra orgullosa de poder ofrecer a sus lectores, en la fecha más gloriosa de nuestra historia, una relación de la visita hecha por uno de nuestros redactores a la institución que es hogar común de los Empleados Públicos y los Periodistas de la República.

VISITA A LA CAJA

Llegados al espléndido edificio que ocupa en la Avenida de las Delicias, fuímos recibidos por su Director, don Osvaldo Rengifo, y por el Secretario General del Consejo y de la institución, señor Juan Manuel Campos, quienes, con especial amabilidad, nos atendieron. Impuestos del objeto de nuestra visita, estos distinguidos funcionarios nos hicieron una breve historia de los dos años de vida que lleva la Caja, dándonos a continuación amplios informes y datos sobre el desarrollo alcanzado por la institución, los que podrán imponer a nuestros lectores de la forma inteligente y levantada en que ha sido dirigida y del magnífico pie de funcionamiento en que se encuentra.

SECCIONES EN QUE ESTA DIVIDIDA LA CAJA

La Caja está dividida en dos Secciones: la Sección de Empleados Públicos y la Sección de Empresas Periodísticas. Cada una de estas Secciones es independiente y su capital se forma con recursos diferentes. El Consejo de Administración, el Director y algunos departamentos que se encargan de la tramitación de los diversos beneficios que se conceden, son comunes para las dos Secciones.

LA SECCION DE EMPLEADOS PUBLICOS

Como su propia organización lo indica, esta Sección es una de las más importantes que funciona dentro de la Caja. Según la Ley, el siguiente es el personal que está obligado a permanecer en ella:

1.o Todos los empleados públicos que tengan nombramiento del Presidente de la República o de otra autoridad competente y se paguen con las entradas de los servicios en que desempeñan sus funciones, o con fondos del Estado; 2.o Los empelados de los servicios de Beneficencia, salvo los que no desempeñan funciones permanentes; 3.o Los empleados de las Sociedades de Fomento Fabril, Nacional de Agricultura y Nacional de Minería, (Sociedades privadas y no del Estado); 4.o Los empleados de la Caja de Crédito Popular (institución autónoma del Estado).

Pueden acogerse voluntariamente a los beneficios de la Caja: 1.o El Presidente de la República y los Ministros de Estado; 2.o Los empleados de la Caja Hipotecaria de nombramiento del Presidente de la República; 3.o Los funcionarios del fuero eclesiástico; 4.o Los empleados sometidos al régimen de la Caja del Ejército y de la Armada; 5.o Los empleados de las Policías Fiscales; 6.o Los empleados de las empresas industriales del Estado.

Están sometidos también al régimen de la Caja, los empleados civiles que gozan de una remuneración pagada por el Estado y decretada antes del 15 de Julio de 1925, en que entró en vigencia la ley y que se acogieron a sus beneficios dentro del año siguiente. Este personal debe imponer el 10 por ciento del sueldo, base de la jubilación de que disfrutan.

BENEFICIOS DE QUE DISFRUTA EL PERSONAL SOMETIDO A LA CAJA

Se conceden los siguientes beneficios obligatorios y facultativos:

Obligatorios: 1.o La jubilación; 2.o La cuota mortuoria; 3.o El seguro da vida; y 4.o El montepío.

Facultativos: La Caja está autorizada, además, para comprar propiedades para sus imponentes, para concederles préstamos personales o hipotecarios, para otorgarles auxilios extraordinarios en casos de enfermedad, para establecer el servicio de asistencia médica en su favor y en el de sus familias, y para propender a la formación de instituciones de ahorro y de crédito y de sociedades cooperativas entre el personal sometido a su régimen.

BENEFICIOS OBLIGATORIOS

1.o **La jubilación.**—La Caja está obligada a pagar las siguientes jubilaciones: a) La jubilación ordinaria, por haber cumplido 30 años de servicios. (La Ley de Emergencia ha modificado el plazo para jubilar, estableciendo como general el de 40 años, pero dejando subsistente en todas sus partes el régimen de jubilación de la Caja, o sea que ésta paga sus pensiones a razón de tantos treintavos como años se hayan servido con posterioridad al 15 de Julio de 1925, fecha de su creación; b) La jubilación por imposibilidad física o intelectual o por haberse inutilizado en actos del servicio; y c) La jubilación por retiro voluntario.

A CUANTOS EMPLEADOS JUBILADOS PAGA ACTUALMENTE LA CAJA

Según se desprende de los libros, en la actualidad la Caja contribuye al pago de 149 jubilados por el Estado por sus servicios prestados a contar desde el 15 de Julio de 1925, fecha de la creación de la institución.

El pago de estos empleados, le significa a la institución un gasto de $ 70,993.11 anuales.

LA CUOTA MORTUORIA

Este es otro de los servicios de importancia que reporta la Caja, y consiste en una suma igual a un mes de sueldo o a la pensión de jubilación, dinero que le es entregado a la familia del fallecido.

Se nos informó que la Caja, hasta el 31 de Agosto próximo pasado, por este capítulo y desde su fundación, ha pagado 455 cuotas que suman un total de $ 387,332.47.

LOS SEGUROS DE VIDA

Los beneficios de la Caja por este capítulo, son muy interesantes, pues sin prima extraordinaria de ninguna especie, las familias de los imponentes pueden disponer de una importante suma de dinero a la muerte del empleado público.

Según nos impusimos, desde el 15 de Julio de 1925, hasta Diciembre del mismo año, la Caja ha pagado por seguro de vida, la cantidad de $ 1.218,949.23. Existen algunos seguros pendientes porque los herederos no han presentado los documentos necesarios. La Caja ha calculado por este capítulo una suma de $ 126,032.32.

En el año 1926, la Caja canceló a la familia de los fallecidos la cantidad de $ 2.671,780.14.

Un cálculo prudencial hace subir a $ 1.331,081.54, las cantidades pendientes que corresponden a los herederos que no han presentado la documentación pertinente para acreditar sus derechos.

En el año en curso, existen anticipos pagados que llegan a la sumas de $ 14,465.70.

El Consejo después de estudiar los expedientes, resolverá cancelar en 1928, de acuerdo con la ley, las sumas que correspondan a las solicitudes que cumplan con todos los trámites que la Caja exige.

Sobre estos fallecimientos la Caja ha hecho una provisión como seguro probables a pagar $ 2.275,005.40.

LOS PRESTAMOS DE EDIFICACION

Dentro del propósito de dar el máximum de facilidades para que los empleados vivan en casa propia, se ha considerado que existe un interés público en procurar el hermoseamiento de las ciudades, poniendo al alcance de los servidores públicos las ventajas que reporta la edificación moderna en cuanto a higiene, solidez y belleza arquitectónica y con este fin la Caja ha resuelto conceder mayores facilidades a los empleados que deseen edificar por su intermedio.

Como medios de establecer esta preferencia, en las operaciones de préstamos de edificación se ha elevado la capacidad de los empleados a cuatro años de sueldo, fijándose un interés del 7 por ciento anual y una amortización de 3 por ciento anual, o sea, que la obligación se extingue en 17 años.

Los préstamos de edificación concedidos a empleados públicos hasta la fecha, son 22, por un valor total de $ 1.059,166.80.

COMPRA DE PROPIEDADES

El Consejo de la Caja se ha preocupado igualmente de dar facilidades a los empleados de la capital y de provincias en la adquisición de propiedades edificadas.

El número de operaciones de compra de propiedades, realizadas por empleados públicos desde que se fundó la Caja, es de 440, por un valor total ascendente a $ 14 millones 522,041.62

SITUACION ECONOMICA DE LA SECCION EMPLEADOS PUBLICOS

El 31 de Agosto próximo pasado la Sección de Empleados Públicos anota como su capital líquido la suma de $ 44.198,671.45, y sus inversiones están distribuídas en las propiedades adquiridas para los empleados, los préstamos personales, bonos hipotecarios y depósitos bancarios.



MIEMBROS DEL CONSEJO DIRECTIVO DE LA CAJA

El actual Consejo Directivo de la Caja

PRESIDENTE

SEÑOR MINISTRO DEL INTERIOR

VICE-PRESIDENTE

Don CARLOS RAMIREZ
Director General de Impuestos Internos

CONSEJEROS:

Don MANUEL ARANCIBIA
Director General de Enseñanza Comercial

Don MARCIAL ASTABURUAGA
Sub-secretario del Ministerio de Obras Públicas

Don ALEJANDRO CAVADA
Superintendente de Aduanas.

Don AUGUSTO MERINO
Tesorero General de la República.

Don ARTURO MEZA OLVA
Administrador-Gerente de "La Nación"

Don ARTURO MORENO CERDA
Representante de los operarios de las Empresas Periodísticas

Don AGUSTIN PARADA PENAVENTE
Ministro de la Corte Suprema

Don GUILLERMO PEREZ DE ARCE
Director-Gerente de "El Mercurio"

Don EDUARDO PUELMA
Sub-contralor de la República

Don OSVALDO RENGIFO
Director de la Caja.

Don DARIO SALAS
Director General de Educación Primaria.

Don EDECIO TORREBLANCA
Sub-Secretario del Ministerio del Interior

DIRECTOR

Don OSVALDO RENGIFO

Don CARLOS WILSON
Contador General.

Don J. MANUEL CAMPOS
Secretario General de la Caja y del Consejo.

Don FERNANDO ALESSANDRI
Fiscal

Empresas Periodísticas

Existen en la actualidad cincuenta y cuatro Empresas Periodísticas sometidas al régimen de la Caja.

Son las siguientes:

La Aurora, de Arica; El Amigo del País, de Copiapó; El Atacameño, de Copiapó; Boletín Comercial, de Santiago; El Correo del Sur, de Puerto Montt; El Comunista, de Antofagasta; El Correo de Valdivia; Chile Austral, de Valdivia; El Chileno, de Serena; El Despertar de Iquique; El Diario Ilustrado, de Santiago; Deutsche Zeitung, le Santiago; Diario Oficial, de Santiago; El Día, de Talca; el Día, de Chillán; El Diario, de La Serena; El Diario, de Los Angeles; El Diario Austral, de Temuco; El Diario Comercial, de Curicó; La Discusión, de Chillán; El Heraldo, de Valparaíso; El Heraldo del Sur, de Temuco; El Industrial, de Antofagasta; La Italia, de Valparaíso; Justicia, de Santiago; El Llanquihue, de Puerto Montt; El Magallanes, de Punta Arenas; La Mañana, de Talca; La Mañana, de Temuco; El Mercurio, de Antofagasta; El Mercurio, de Valparaíso; El Mercurio de Santiago; La Nación, de Santiago; La Nacional, de Iquique; La Patria, de Concepción; La Patria, de Iquique; La Prensa, de Coquimbo; de Prensa, de Curicó; La Prensa, de Tocopilla; La Prensa, de Osorno; El Progreso de Coquimbo; La Provincia, de Iquique; La Razón, de Taltal; El Sol, de Antofagasta; El Siglo, de Los Angeles; El Sur, de Concepción; El Tamaya, de Ovalle; El Tarapacá, de Iquique; La Tarde, de Santiago; La Unión, de Valparaíso; La Unión, de Punta Arenas; La Voz del Pueblo, de Taltal; Zig-Zag, de Santiago; Noticias, de Talca.

Todas estas empresas comprenden un personal en actividad, de 2,300 imponentes, entre empleados y operarios.

BENEFICIOS

El personal periodístico disfruta de los mismos beneficios que el de empleados públicos. Para ellos rigen las mismas disposiciones de la ley, salvo ligeras excepciones.

BENEFICIOS OBLIGATORIOS

Jubilaciones

El derecho al beneficio de la jubilación rige desde el 1.o de Julio de 1926, y a él se han acogido los siguientes empleados periodistas, que han sido favorecidos con el régimen transitorio que establece el decreto-ley 767, para aquellos que hubieran servido un determinado número de años antes de la fecha de su vigencia. Para mayor claridad, especificamos el nombre del beneficiado, la empresa a que pertenecía al solicitar la jubilación y la pensión anual concedida por la Caja, y de la cual disfruta actualmente:

Nombre y empresa, pensión anual.

Guillermo Cienfuegos Hidalgo, de "El Mercurio" de Santiago, $ 18.120; Vicente Iglesias González, de "El Mercurio" de Valparaíso, $ 9,865.33; José María Medina, de "El Mercurio" de Santiago, $ 2 947.80; José Ascanio Arteaga, de "El Sur" de Concepción, $ 6,900; Luis González Fuenzalida, de "La Unión" de Valparaíso, $ 7,215.86; Julio Torrealba T. de "El Diario Ilustrado", $ 10,323.10; Ignacio Gilberto Espinoza, de "El Mercurio" de Antofagasta, $ 11,328.50; Juan Muñoz Rencoret de la Empresa "Zig-Zag" $ 4,672.28; María Luisa Requena, de la Empresa "Zig-Zag" $ 1,546.95; Juan J. González, de "El Mercurio" de Valparaíso, 2,400 pesos; Eduardo Reyes Castillo, del "Diario Oficial" $ 2,725.19; Erasmo Garrido Concha, de "El Mercurio" de Santiago, $ 5,091.27; José R. Ponce Gutiérrez, de "El Diario Ilustrado" $ 3.253,70; Juan de Dios Pérez, de "El Diario Ilustrado", $ 5,396.48; José Luis Uribe D., de "El Diario Ilustrado" $ 3,750.20; Francisco Casanova Hidalgo, de la Empresa "Zig-Zag" $ 534.45; Mario Mitjans Prats, de "El Diario Ilustrado" $ 2.387; J. Manuel Cruz Contardo, de "El Mercurio" de Santiago, $ 8,562.50; Zoilo Roldán Villavicencio, de "El Mercurio" de Antofagasta $ 6,267.05; Nicanor Tapia Lobos, de "El Tarapacá" de Iquique, $ 4,549.60; Emilio Jara Inostroza, de "El Mercurio" de Valparaíso $ 1,758.69; Manuel Santiago Valencia Rojo, de "El Mercurio" de Santiago, $ 5,606.17; Galvarino Lee Gómez, de la Empresa "Zig-Zag" $ 6,580; Oscar Fuenzalida Cerda, de "El Industrial" de Antofagasta, $ 15,000; Augusto Carvajal Ortiz, de "El Diario Ilustrado" $ 7,970.16; Enrique Tagle Moreno, de "La Nación" de Santiago, $ 18,800; Emilio Miranda Navarrete, de "El Mercurio" de Valparaíso, $ 7,082.64; Alfredo Parrini Orlandi, de "La Mañana", de Talca, $ 1,078.10; Wenceslao Aliaga Contreras, de "El Mercurio" de Santiago, 3.520 pesos 90 centavos; José Tomás Verdugo, de "El Mercurio" de Santiago, $ 3,655.75; Rogelio Castillo Zepeda, de "El Chileno", de La Serena, $ 2,142.54; Heraclio Contreras Cruz de "La Mañana" de Talca, $ 3,081.25; Carlos E. Díaz Vergara, de "El Diario Ilustrado", $ 9,576.09; Luis Avila Morales, del "Diario Oficial, $ 2,517.40; Jesús Montenegro Bruna, de "Justicia" de Santiago, $ 2,862.87; Francisco Farías Rodríguez, de "El Mercurio" de Santiago, $ 750; Guillermo Kother Villanueva, de "La Patria" de Iquique, $ 3,847.08; Juan Rojas Navea, de "El Tamaya" de Ovalle, $ 2,000; Romilio Parra Aravena, de "La Discusión" de Chillán, $ 1,943.04; Carlos Toro Silva, de "El Mercurio de Santiago, $ 750; Pedro A. Morales Vera, de "El Industrial" de Antofagasta, $ 3,000; Narciso Ochoa Atencio, de "El Correo de Valdivia", 2,360.40; Bartolomé Navarro Azócar, de "La Italia" de Valparaíso, $ 1,776.15; Carlos Riffo Silva, de "El Sur" de Concepción, $ 5,036.56; Jaime Mandiola Vásquez, de "El Industrial" de Antofagasta, $ 4,590; Lauro Pérez Larraín, de "El Mercurio" de Valparaíso, $ 15,556.60; Valerio González Ahumada, del "Diario Oficial", $ 2,531.69; Abelardo Santisteban Fernández, de "La Italia" de Valparaíso, $ 1,739.40; Luis A. Gazmuri, de "La Nación" de Santiago, $ 17,500; Alfonso Power Ponce, de la Empresa "Zig-Zag" $ 5,342.76.

CUOTAS MORTUORIAS

Hasta el 31 de Agosto próximo pasado ha pagado la Caja, por empleados periodistas fallecidos desde su fundación, 43 cuotas mortuorias, por un valor de 17 mil 36 pesos 63 centavos.

SEGUROS DE VIDA

El 1925 se pagaron por este capítulo $ 32.783.19. En 1926 esta suma alcanzó a $ 100,981.40.

Para el año en curso se ha hecho un cálculo probable de 134 mil 532 pesos 72 centavos.

PERSONAL PERIODISTICO

Poco después de dictarse la ley, se registraron en la Sección Estadística de Periodistas los formularios de 3,540 individuos, entre empleados y operarios; pero esta cifra ha disminuído a 2,300 en la actualidad, por la razón de que muchos empleados se han retirado de las empresas afectas a la ley, ingresando a otras que están sometidas a las leyes de Empleados Particulares y de Seguro Obrero, y otros se han dedicado a otras labores extrañas al periodismo.

SITUACION ECONOMICA DE LA SECCION PERIODISTICA

El capital acumulado hasta el 31 de Agosto próximo pasado asciende a la suma de $ 4.883,572.21, de lo cual se ha invertido en bonos de la Caja Hipotecaria, y del Banco Hipotecario de Chile, en custodia en ambas instituciones, la suma de $ 3.135,571.76, y que representan un valor nominal de $ 3.278,200. Del saldo, se ha invertido en propiedades la suma de 1.345,360.13; en préstamos personales $ 268,140.81; en efectivo en el Banco Nacional $ 288,887.49 y lo que resta, en otras inversiones productivas para la institución.

RESUMIENDO

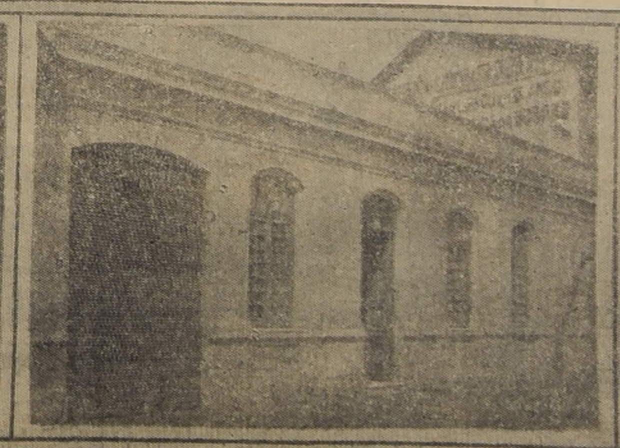
Esta es, a grandes rasgos, la labor realizada por la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas hasta el presente.

Por los datos consignados se deduce que ella responde ampliamente a las expectativas del personal sometido a sus disposiciones, a las aspiraciones de los legisladores que dictaron la ley y que su sólida situación financiera se afianza cada día más. Estamos ciertos que en pocos años la Caja constituirá uno de los organismos que cuente con mayores capitales disponibles en el país.

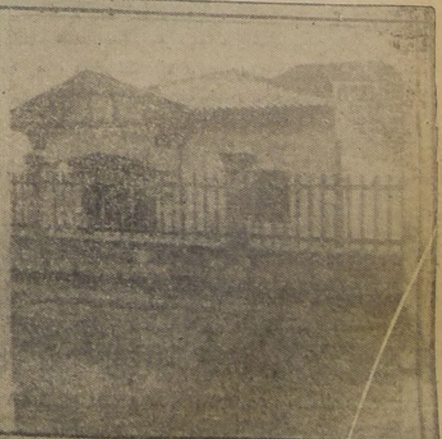
ALGUNAS PROPIEDADES EDIFICADAS POR LA CAJA PARA SUS IMPONENTES.



CARRERA 379 — SAN FRANCISCO 1369



CURICO 46



AVENIDA MACUL 2911

La tragedia de la calle Molina

LAS ACTUACIONES JUDICIALES DE AYER

El juez del crimen de turno ha seguido trabajando en el sumario que ha empezado a instruir para establecer las causas que originaron el bárbaro drama de sangre ocurrido en la calle de Molina en la casa signada con el N.o 1313.

Un hermano de la víctima se presentó al tribunal y dió a conocer algunos antecedentes que no fueron tomados en cuenta en los primeros momentos de las investigaciones.

Se acusa al protagonista de esta tragedia y que también perdió la vida en ella, Guillermo Tapia Lineros, de haber hurtado a Elcira Espinoza una suma de dinero de ésta, que había recibido como salario de sus labores en una fábrica y varios ternitos de ropa de sus pequeños hijos que guardaba en una caja en el interior de su pieza.

Como se sabe, ambos cadáveres se encuentran en la morgue para que se le practique la autopsia médico legal.

Tres personas en libertad

Y UNA INCOMUNICADA A CAUSA DEL INCENDIO DE LA CALLE ECHEVERRIA

En la tarde de ayer el juez del crimen de turno siguió trabajando en el sumario del incendio de la calle de Echeverría N.o 935, y que además de destruir un galpón y los talleres de carpintería de la Empresa de Pompas Fúnebres La Central, redujo a cenizas varias piezas de habitación de un conventillo contiguo.

Se encontraba detenidos e incomunicados por este incendio por la responsabilidad que les podía afectar, cuatro personas, las que fueron nuevamente interrogadas en la tarde de ayer.

Esas personas se llaman Bautista González Magraher, Arcadio Serrano Moncada, Carmen López Orellana y Pedro Pávez Orellana, quienes trabajaban en esos talleres o eran empleados de esa Empresa.

Como se sabe, el fuego empezó por los talleres y a causa de la inflación o algo parecido de un motor a gas.

Las tres últimas personas fueron puestas en libertad y la última quedó detenida e incomunicada.

Antes de caer a la cárcel, empiezan a reintegrar los fondos mal habidos

UN CURIOSO FENOMENO QUE ORIGINA EL SUMARIO POR LAS IRREGULARIDADES DEL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS.— FUERA DE LOS CINCO DETENIDOS QUE CONTINUAN INCOMUNICADOS, EXISTEN OTROS PERSONAJES QUE APARECEN TAN CULPABLES

COMO LOS ANTERIORES.— EL JUEZ SE CONSTITUYO AYER EN LAS OFICINAS DE LA CONTRALORIA Y DEL MINISTERIO.— SE ENCUENTRAN CONFESOS DE ESAS DEFRAUDACIONES LOS EMPLEADOS PRESOS Y SE EJERCERIAN INFLUENCIAS EXTRAÑAS A SU FAVOR.

Hasta las últimas horas de la tarde de ayer, estuvo trabajando el juez del crimen, señor Fontecilla, en el sumario que instruye sobre las irregularidades descubiertas en el Ministerio de Obras Públicas y que es la causa que más trabajo le ha demandado en la semana que termina.

Había mucho interés por conocer las actuaciones de este magistrado en el día de ayer, pues, como para algunos de los detenidos se terminaban los cinco días de incomunicación, se creía que podían presentarse novedades de importancia.

Después de haber trabajado hasta cerca de las 7 de la tarde, el señor Fontecilla se retiró del Grupo de Investigaciones donde está actuando, dando por terminadas sus labores del día.

¿Y los presos?

Continuaron detenidos e incomunicados...

EN LA CONTRALORIA

En la mañana de ayer el juez señor Fontecilla se constituyó en la Contraloría con el objeto de imponerse de algunos antecedentes relacionados con las irregularidades que investiga.

También se constituyó en algunas oficinas del Ministerio de Vías con el mismo fin.

Estas visitas a esas oficinas se consideran de mucho interés para la marcha del sumario, pues el juez Sr. Fontecilla se pudo imponer de algunos detalles que ignoraba y que dan luz acerca del origen de las defraudaciones que se halla empeñado en aclarar.

CONFESOS DE SUS DELITOS

De las informaciones que hemos podido obtener en fuentes fidedignas, se desprende que los cinco detenidos se hallan confesos de las irregularidades de que se les acusa.

No ha sido difícil para el magistrado sumariante obtener este resultado en sus interrogatorios y careos a que ha sometido a los presos.

En consecuencia, se trata de hechos ya comprobados que perjudican grandemente a los detenidos y quienes, sin duda alguna serán declarados reos en uno de estos días.

Esta es una de las causas principales por que los detenidos continúan incomunicados en sus celdas del Grupo de Investigaciones.

INFLUENCIAS EXTRAÑAS

A pesar de la seriedad con que se está trabajando en este sumario y la energía que despliega el juez sumariante, no han faltado influencias extrañas que se quieran ejercer a favor de algunos de los detenidos.

Pero todas esas influencias se han estrellado contra la actitud del juez sumariante y de los funcionarios encargados de llevar adelante el sumario para establecer las responsabilidades consiguientes.

Por otra parte el Gobierno se haya empeñado en castigar enérgicamente estos fraudes, sean quienes resulten culpables.

Y a fin de que nadie se escape de esta sanción, las investigaciones siguen adelante para descubrir a los comprometidos que aún no han caído en poder de la justicia.

REINTEGRANDO FONDOS

Una de las novedades de más importancia en este proceso es el hecho de que algunos candidatos a caer a la cárcel pública acusados de estas mismas irregularidades, se han apresurado a reintegrar fondos que habían adquirido por los mismos medios que hoy se persiguen y antes que el juez Sr. Fontecilla se deje caer en contra de sus personas.

Esas sumas han empezado a percibirse en la repartición respectiva, pero de ello ya tiene conocimiento el tribunal.

No eran, pues sólo los cinco detenidos los autores de las irregularidades que nos preocupa, sino que hay otros que temen ser enredados por la justicia.

Contra estos y otros que aún permanecen en la penumbra, van dirigidas las pesquisas y las diligencias que aún se hallan pendientes.

Encontró despiadada muerte

BAJO LOS ESCOMBROS DE UNA MURALLA DESPLOMADA

Desde la Comuna de San Miguel fué remitido al Instituto Médico Legal el cadáver de un desgraciado obrero llamado Armando Toledo Olivos.

Este obrero, en circunstancias que estaba trabajando en un edificio en demolición, ubicado en la Avenida Subercaseaux N.o 229, encontró despiadada muerte a consecuencias del derrumbe de una muralla que lo pilló en su caída.

Tan pronto como ocurrió la desgracia, fueron los obreros en su auxilio y sólo encontraron el cadáver de Toledo Olivos con el cráneo fracturado.

A los pocos momentos después los carabineros de la comuna se hacían cargo del cadáver de la víctima y lo conducían a la morgue a disposición del juez del crimen de turno.

Esta desgracia produjo la más dolorosa impresión entre sus compañeros de trabajo.

Un traidor ataque

LO PRIVO DE LA EXISTENCIA CUANDO SE HALLAZA DE VISITA

Los carabineros de la comuna de Quinta Normal dieron cuenta ayer al juez del crimen de turno de la muerte del señor Rodolfo González Vergara, en circunstancias que se encontraba de visita en la casa de don Enrique Gallardo, ubicada en la calle de Catedral N.o 3335.

El señor González Vergara se encontraba hasta momentos antes en perfecto estado de salud, pero un traidor ataque dió cuenta de su existencia en unos cuantos minutos.

Cuando se notó que el caballero se encontraba un tanto mal, se envió por la Asistencia Pública, pero en el camino dejó de existir.

En este establecimiento se dijo que el repentino fin de la víctima se debía a un ataque.

La desgraciada víctima de este mal repentino, tenía su domicilio en la calle de Maipú N.o 629 y el cadáver fué entregado a sus deudos de orden del juez del crimen de turno, a quien se dió oportuno aviso.

Una amenaza de muerte

QUE ORIGINA UN SERIO RECLAMO DEL PADRE DE LA FUTURA VICTIMA

La tiene amenazada de muerte...

Así lo dijo ante los carabineros de San Miguel don Alberto Soto al solicitar la detención de Enrique Peña, quien fué aprehendido en la calle de Padura esquina de Figueroa Larraín.

Y no sólo lo acusa de esta amenaza de muerte, sino también de que la futura víctima, una joven de 16 años llamada Fresia, hija del denunciante, fué objeto de un atentado en su persona por el mismo delincuente.

No contento, agrega el padre de la joven, con haberla hecho víctima de ese inicuo atropello, la amenaza de asesinarla si no lo sigue y deja el hogar de sus padres.

Con la grave acusación de que damos cuenta, el detenido pasó a disposición del juez del crimen de turno.

Se está convirtiendo en un rompe-cabezas

EL ESCONDITE DEL CAJERO THOMPSON

A pesar de los días trascurridos, continúa latente el desfalco de que fué víctima la sucursal Matadero del Banco de Chile.

Nuestros lectores ya tienen conocimiento hasta en sus menores detalles de como se efectuó el desfalco y quien fué el autor.

Pero a pesar de las activas investigaciones que se han hecho en estos últimos días y que en la tarde de ayer se redoblaron, no se ha podido dar con el autor de la defraudación.

El escondite del cajero Thompson se está convirtiendo en un verdadero rompe-cabezas para los detectives que andan en su busca y parece que el audaz personaje se perderá completamente de vista.

La mala suerte rodea a esa sucursal ya que hace poco fué víctima del audaz asalto de los apaches que se llevaron más de $ 20,000 y ahora es su propio cajero que se va con más de $ 350,000.

Si el primer golpe se hizo famoso por la audacia y sangre fría de sus autores, este último no es menos por el monto del desfalco.

EN LA RESIDENCIA UBICADA EN Santo Domingo 3808 penetraron los cacos y se llevaron especies que su dueño estima en la suma de $ 2,000. La víctima se presentó a los carabineros del sector y expuso que los ladrones habían penetrado por una muralla baja que da a su domicilio.

EN LA TARDE DE AYER EL JUEZ del crimen de turno se impuso de los antecedentes de la desgracia ocurrida en Delicias esquina de Bascuñán Guerrero y que costó la vida al joven Luis Boneaure Mulses. Interrogó a los testigos del accidente y al chauffeur Luis Soto Gallardo, que fué detenido por la responsabilidad que le pueda afectar.

EN INDEPENDENCIA ESQUINA de Pinto, el niño Luis Alberto Osorio fué mordido por un perro. Como la herida era de gravedad, hubo que conducirlo a la clínica de San Vicente de Paul. De este hecho se dió cuenta al juez del crimen de turno.

COMPRO UNA CARRETELA EN 800 pesos a don José Hernández Cárdenas, pero antes de haberla pagado la vendió, sin conocimiento de su dueño. El señor Hernández considerándose víctima de una estafa, se presentó a la justicia por intermedio de los carabineros en contra del comprador.

VICTIMA DE UN GRAVE ACCIDENTE fué conducido a la Asistencia Pública el obrero Francisco Cortés Venegas, con la pierna izquierda fracturada y lesiones en la frente. La víctima cayó desde ocho metros de altura, en Buenos Aires N.o 382 y en estos momentos se encuentra en el Hospital de El Salvador.

ACUSADO DEL HURTO DE UNA victrola fué detenido en la calle de Sargento Aldea esquina de Aldunate, un individuo llamado Carlos Onfray. La víctima de esa sustracción lo fué don Alfredo Figueroa Castro y la victrola se encontró en poder de una tercera persona que la había adquirido en la suma de $ 140.

Una caída de un cerro

LE CAUSO LA FRACTURA DE LA PIERNA IZQUIERDA

Se encuentra hospitalizado en El Salvador el vecino don Germán Molina Contreras, domiciliado en la Población Buenos Aires, calle de San Martín N.o 255.

Contreras fué víctima de un desgraciado accidente en circunstancias que viajaba en el carro N.o 3 del ferrocarril de la calle de San Pablo.

A consecuencias de una caída sufrió la fractura de la pierna izquierda.

Tan pronto como ocurrió la desgracia, fué remitido a la Asistencia Pública y de ese establecimiento al Hospital de El Salvador.

Según las investigaciones practicadas por los carabineros, la víctima se encontraba un tanto bebida cuando se originó el accidente.

SE LES EMPIEZA A DENEGAR LA EXCARCELACION

A LOS REOS COMPROMETIDOS EN EL PROCESO DE LOS CUATRO MILLONES

Han empezado a solicitar su libertad bajo de fianza los reos que trataron de usurpar la herencia del millonario Palomo y que hace algunos días fué el tema de los comentarios en los diversos círculos de esta capital.

Uno de los detenidos hizo llegar hasta el Juzgado sumariante un escrito en este sentido, pero el juez no le dió lugar.

Como se sabe, se encuentran a media incomunicación los reos Valeriano Mellado Vásquez y Nicanor Sepúlveda, en la cárcel pública, el primero Oficial Civil de San José de Maipo y el último, abogado que aparece mezclado en el delito.

Continúan en la Casa Correccional María Morales, autora de la falsificación y Hortensia Izquierdo, la presunta viuda.

En el Hospital de El Salvador continúa enfermo el procurador del departamento de la Victoria, Cirilo Vila, y en la Casa de Orates el ex-Oficial Civil Fuentes Robles.

A las 9 h. de hoy se inaugura la 8.a Convención de sociedades obreras

Hoy a las 9 horas será inaugurada en el Teatro Setiembre, Alameda esquina de Lira, la 8.a gran Convención de Sociedades Obreras que han sido convocadas por el Congreso Social Obrero de Chile y en la cual participarán delegaciones de todos los puntos de la República y una especial en representación de los obreros de Bolivia, compuesta por los señores Gumier e Ipone.

Esta Convención será, sin duda, la más importante que hayan realizado los obreros mutualistas de nuestro país, con la participación de sociedades femeninas que en gran número se harán representar también.

La tabla de trabajo que más abajo insertamos es como se ve, de importancia en la hora actual; los trabajos que han llegado a la secretaría de la Comisión organizadora y las numerosas e interesantes ideas que traen los delegados de provincias, le auguran a este torneo un buen éxito.

Se ha recibido una comunicación del Agregado Obrero Mexicano, don Carlos E. Gracidas, en que lamenta no poder concurrir a este acto de los obreros chilenos y les desea el mayor éxito.

INVITADOS A LA SESION INAUGURAL

A la sesión inaugural se ha invitado a los Ministros de Relaciones y Previsión Social, el representante diplomático de Bolivia, el Sub-secretario de Previsión, el Director del Trabajo, miembros y ex-miembros del Congreso Social Obrero, dirigentes de sociedades de empleados, representantes de la prensa y las sociedades obreras de la capital con sus estandartes.

EL PROGRAMA DE LA SESION INAUGURAL

Es el siguiente:

1.o Reseña social y saludo por el presidente del Congreso Social Obrero, don Bernardo Quiroga S.

2.o Cuenta de la organización de la Convención por el secretario de la Comisión Organizadora, don Juan Ignacio Moya A.

3.o Homenajes y saludos por los convencionales; y

4.o Cuenta del delegado obrero que fué a Ginebra a la X Conferencia Internacional del Trabajo.

MAS DE CIEN REPRESENTACIONES DE TODOS LOS PUNTOS DEL PAIS Y UNA DELEGACION BOLIVIANA PARTICIPAN EN ESTE TORNEO. —EL ACTO INAUGURAL SE LLEVA A CABO EN EL TEATRO SETIEMBRE Y LAS SESIONES DE TRABAJO EN EL LOCAL DE LA SOCIEDAD ARTESANOS



Don Bernardo Quiroga

El señor Hernán Román, presidente de la Comisión Organizadora

Estos actos irán acompañados de algunos números musicales y de declamación.

LAS SESIONES DE TRABAJO

Las sesiones de trabajo serán, posiblemente, en el local de la Sociedad de Artesanos "La Unión", que lo cedió galantemente, ubicado en Riquelme 851.

En todo caso, se anunciará en la sesión de la mañana. La elección de mesa directiva será en la tarde a las 14 horas. Como un acto de gratitud para el secretario de la Comisión Organizadora, señor Juan Ignacio Moya, hay una general idea para llevarlo a ocupar el puesto de secretario general de la 8.a Convención, puesto que merece por su preparación y actividad.

LA TABLA DE TRABAJOS

I. La organización obrera moderna y la nueva legislación social.
II. Colonización y subdivisión territorial.
III. Instrucción primaria, industrial y artística.
IV. Representación obrera en organismos públicos y legaciones.
V. Amparo a los araucanos, campesinos y asalariados domésticos.



El señor Julio Durán Delegado de la Sociedad Manuel Montt



Don Juan Ignacio Moya

VI. Protección al comerciante minorista y pequeño industrial.
VII. Vicios populares y deportes.
VIII. Prensa obrera y Casa del Pueblo.
IX. Reforma de estatutos del Congreso Social Obrero de Chile.
X. Temas libres.

DESARROLLO

Título I. — En este título tendrán cabida todas las ideas que tiendan a perfeccionar los actuales sistemas de asociación y todas las aspiraciones de reforma de las actuales leyes sociales y creación de otras.

Título II. — Tratará de los proyectos para colonizar con nacionales y de la subdivisión de los grandes latifundios improductivos.

Título III.—Tratará sobre la extensión y amparo de los escuelas primarias diurnas y nocturnas, fiscales y particulares; creación de escuelas fiscales industriales y artísticas, y subvención a las particulares gratuitas.

Título IV.— Equitativa representación obrera en corporaciones administrativas fiscales y misiones diplomáticas.

Título V.—Saneamiento definitivo de los predios ocupados por araucanos, reparando los perjuicios causados; instrucción, mejor salario y garantías para los obreros campesinos y asalariados domésticos.

Título VI.— Estimular y proteger el comercio minorista y la pequeña industria nacional, simplificando las gabelas que hoy los oprimen.

Título VII.— Impulsar los deportes populares, cediendo terrenos fiscales o municipales y subvencionando los clubs obreros; supresión de los hipódromos o restricción de las carreras, y creación de nuevas zonas secas que terminen paulatinamente con el vicio del alcoholismo.

Título VIII.— Ayuda y protección a la prensa obrera y creación del Hogar Común Obrero, con sus salas de lecturas y sanos entretenimientos en todas las grandes ciudades del país.

Título IX.— Adaptación más moderna de los estatutos del Congreso Social Obrero de Chile.

Título X.— En este título tendrá cabida todos los temas que no queden incluídos en los otros títulos que sean de simple tramitación, incluyendo desde luego la fecha de la próxima Convención General con invitación a los obreros de los países latinos.

LA SANTIAGO DE ZAPATEROS FESTEJA HOY A SUS SOCIOS HONORARIOS

Hoy se llevará a cabo en esta institución una reunión en honor de sus socios honorarios y cooperadores.

A este acto se ha invitado especialmente a los delegados bolivianos a la 8.a Convención Obrera y a los de Provincias. Asistirán además representantes de otras sociedades obreras de la capital.

Con este objeto, se ha adornado el local de la Sociedad con guirnaldas y luces de todos colores que le dan un hermoso aspecto.

En el interior se ha instalado una fonda a la chilena donde habrá un concurso de cueca, shymmy, vals, etc., y se cantarán canciones netamente criollas.

Se ha construído además algunos kioskos donde se jugará a la "Ruleta del amor" la que será atendida por los socios jubilados de la institución.

Un grupo de señoritas contribuirá a darle mayor atractivo, a esta reunión, las que se encargarán de la venta de flores, frutas y refrescos.

Rememorando hechos históricos relacionados con el "Congreso Social Obrero"

Fué cuando Chile entero se vistió con sus mejores galas, cuando todos los corazones latían henchidos de gozo, de orgullo, al rememorar la efeméride del Centenario de la Independencia de la República, cuando un puñado de hombres sanos, de espíritu y pletóricos de amor a sus hermanos de trabajo, tuvieron la feliz idea de llamar a todas las sociedades de socorros mutuos del país a una gran Convención.

Estos hombres que formaban el prestigioso cuerpo del Congreso Social Obrero de Chile, bajo el patrocinio del Gobierno, hicieron las gestiones del caso y obtuvieron el más brillante éxito en esta iniciativa.

Al torneo concurrieron delegados de las más apartadas regiones del país, los que llamaron la atención de las delegaciones extranjeras, que en aquellos días fueron huéspedes ilustres de la Nación, por sus razonados discursos, y por la brillante defensa que hicieron de sus derechos y de sus aspiraciones a una situación mejor.

Fué el tema del día aquella Convención de Trabajadores que discutían grandes problemas sociales y económicos y proponían soluciones dignas... Es que ya se habían dado los primeros pasos en la ilustración y cultura de las masas con la fundación del Congreso Social Obrero, en 1900, año en que un puñado de obreros ilustrados con clara visión de los destinos a que está llamada la clase trabajadora, puso en práctica la idea de fundar una institución que fuera la directriz de las organizaciones mutuales del país y que tuviera el control exacto de sus actividades, y las enrielara por el camino recto que les señalan la Constitución y la moderna evolución de los conglomerados obreros del mundo.

Estos hombres, vencieron obstáculos que parecían insalvables, agitaron la opinión obrera del país y consiguieron que todas las instituciones obreras se hicieran representar en el Congreso Social, hasta hacer de este organismo la fuerza latente que reflejara el sentir del mutualismo chileno.

El Gobierno de aquella época tomó muy en cuenta el gesto de estos esforzados trabajadores, atendió sus peticiones y concedió a este nuevo organismo el uso de una propiedad fiscal ubicada en calle San Diego esquina de Bío-Bío, donde instaló su Secretaría y la Escuela Nocturna (denominada "Nicolás Palacios") y difundió la cultura popular mediante conferencias públicas y concentraciones.

Este, puede decirse, fué el despertar de la clase trabajadora hacia destinos superiores, que comprendió el inmenso bien que reporta a su bienestar su asimilación con los altos problemas económicos y sociales, y fué así, como al fundarse las Extensiones Universitarias, el recordado luchador obrero Zenón Torrealba, pasó a ocupar la vice-presidencia de estas Extensiones, y tuvimos la satisfacción de ver que distinguidos obreros ,tales como Onofre Avendaño, Manuel Hidalgo, Zenón Torrealba, Luis Correaz Ramírez, y otros, acupar esa alta tribuna a la cual asistían los elementos de nuestra sociedad, quienes quedaron asombrados al ver en la forma clara, razonada y elocuente, como estos trabajadores dilucidaban sus temas.

Y se vió casos en que la sala entera prorrumpió en clamorososs aplausos para el conferencista obrero.

Por eso, en los días gloriosos para nuestra patria, recordamos con veneración y cariño a los héroes que nos dieron libertad y honor y también rendimos un homenaje a los iniciadores y fundadores del Congreso Social Obrero de Chile; queremos recordar con cariño sus nombres, para que los camaradas convencionales extranjeros, y de provincias, que cual heraldos de fraternidad y unión han acudido al llamado de esta organización, sepan que Vitaliano Valenzuela, Arturo Flores Vargas, Zenón Torrealba, Alberto Mesías, Vicente Fernández Rocuant, Arturo Blin, Enrique Díaz Vera, Manuel Hidalgo Plaza, Luis Bartolomé Díaz, David Basten, Genaro Alarcón Pardo, Fortunato Naranjo y la noble precursora del feminismo social obrero de Chile, señora Juana Roldán de Alarcón, pues a ellos se les debe el floreciente progreso del mutualismo en Chile, por ende, el adelanto intelectual y moral de las clases trabajadoras de Chile.

¡Loor a ellos!

RAMON AHUMADA PINTADO.

Delegado de la Sociedad de Cigarreros de Valparaíso y Vocal de la Comisión Organizadora de la VIII Convención.

OCUPACIONES PARA OBREROS EN LA DIRECCION DEL TRABAJO

Para las partes que se indican, se necesitan con urgencia, los siguientes empleados y obreros, llenando las formalidades que exige la ley 4,053, sobre contrato de trabajo:

300 trabajadores particulares, mineros, barreteros o perforistas, con o sin libretas de salitreras u otros documentos que acrediten su especialidad, de preferencia a los que hayan estado anteriormente en la pampa, gocen de buena salud ,y no tener defectos físicos por motivos de accidentes.

Casados o solteros, para Iquique, pasajes, incluyendo las familias y sus equipajes por cuenta de la compañía y alimentación hasta el punto de las faenas.

Salida el día Jueves 22 del presente.

Un gasfitter, trabajos a tratos, para la ciudad.

Un maestro pastelero, trabajos a tratos, para la ciudad.

Cocineras para servir en diversos barrios de la ciudad; sueldo mensual desde 40 a 70 pesos.

Empleadas de piezas, de la mano, comedor, cuidar niños, muchachos para mandados, etc., etc., sueldo mensual según empleo y competencia.

Se atiende cualquier pedido de provincias, por telegramas o correspondencias, indicando cantidad, calidad de obreros que se necesitan, sueldo o jornal se ofrece pagar y demás condiciones.

La Sección Accidentes, para los que reclamen sus indemnizaciones; Tribunal de Conciliación y Arbitraje para los obreros que reclaman pago de sus salarios, Tribunal de Empleados, Inspecciones de las fábricas, panaderías, etc., etc., funcionan diariamente en Monjitas número 737, altos.

Los obreros y empleados que deseen trabajo, pueden concurrir a la Sección Colocaciones, Monjitas 737, diariamente se les dará sus tarjetas o se les inscribirá para buscarles colocación.

Ofrecemos toda clase de empleados para oficinas, comercio, industrias en general ,obreros de los diversos oficios, muy competentes, trabajadores para toda faena, empleados para diversos servicios domésticos.

Los servicios de esta repartición son enteramente gratuitos, no se cobra derecho alguno.

La Union de los Tipógrafos cumple hoy 74 años de existencia

En un día como hoy, el 18 de Setiembre de 1853, un grupo de elementos de las artes gráficas fundaron la Sociedad Unión de los Tipógrafos, en esta capital, la que hoy es la institución mutual más antigua de Chile y de Sud América.

El gremio de las artes gráficas, es, en consecuencia, el precursor del mutualismo chileno, pues esta sociedad en su larga existencia, ha contribuído en gran parte al fomento de las sociedades de esta índole.

Prueba de ello es la Convención Obrera que se inaugura hoy, auspiciada por el Congreso Social Obrero, donde ha estado representada siempre por elementos de verdadero valer, como en la actualidad los señores Misael Pradenas y Arturo Moreno Cerda.

En la magna asamblea de hoy, esta Sociedad se hará representar por los señores Rogerio Rosas y Alfredo Sánchez Arellano, personas muy conocidas dentro del elemento trabajador del país.

—La celebración del aniversario se ha postergado para el próximo mes, pero hoy la comisión de fiestas ofrecerá dos bailes a las relaciones sociales; una a las cuatro de la tarde y otro en la noche. En ambos actos amenizará una buena orquesta.

Este diario felicita en el Directorio de la Unión de los Tipógrafos a todos los asociados; y evoca el recuerdo de los precursores del mutualismo chileno en este día, ante los elementos obreros, para instarlos a la más perfecta unión, única base de la prosperidad de los trabajadores.

Acuerdos de la Sociedad "Propietarios de la Población El Carmelo"

La Sociedad de Propietarios de la Población "El Carmelo", Comuna de San Miguel, tomó los siguientes acuerdos en la sesión del 14 del presente:

1.o Enviar una nota al Presidente de la República de los abusos que comete la Sucesión Vergara Montt en la venta de sitios por mensualidades;

2.o Fiscalizar al Tesorero de la ex-sociedad "Pro-defensa obrera" de esta Población;

3.o Citar a una reunión para el Domingo 18 del presente a las 3 P. M., en su local Vergara Montt N.o 740.

SOCIEDAD "JUAN MIGUEL DAVILA BAEZA".—Defunción. — Ha fallecido en la mañana de ayer la señora madre del socio señor Modesto Rojas, doña Rosario Vera de Rojas. Rogamos a los señores consocios se sirvan acompañar sus restos a su último morada, cuyo cortejo partirá desde su casa-habitación, Victoria 430, hoy a las 10 1|2 horas.

La Union de Comerciantes Ambulantes de Chile renueva su Directorio

Con asistencia de numerosos socios de provincias y de Santiago se llevó a efecto la elección del nuevo Directorio de esta institución, en la cual después de escrutados los votos de las delegaciones de Temuco y Concepción, se llegó al siguiente resultado:

Presidente, señor Rodolfo Vera;
Vicepresidente, señor Próspero Grille;
Secretario, señor Guillermo Muñoz Saguas;
Prosecretario, señor Víctor Bazán;
Tesorero, señor Claudio Pinto;
Protesorero, señor Ramón Neira;
Directores, señores: 1.o Rafael Cantarero; 2.o Luis García; 3.o Eliseo Guzmán; 4.o Carlos E. Ramos; 5.o Juan B. Hernández; 6.o Manuel Román.

Junta informativa, señores Francisco Espíndola, Enrique Aliste y Manuel Oviedo.

Delegados a la VIII Convención Obrera, señores Guillermo Muñoz Saguas, Juan B. Hernández y Aurelio Rojas.

Comisión revisadora de cuentas, señores: David Araya, Hipólito Freda e Isaac González.

En seguida se adoptaron los siguietnes acuerdos:

Enviar nota a los socios que han pedido su retiro, solicitando los antecedentes para que ingresen nuevamente a la institución, y especialmente al fundador y ex-delegado de Antofagasta señor Juan Francisco Labarca.

El presidente electo dió lectura a tres importantes proyectos presentados por el mismo, lo que discutidos y modificados fueron aprobados.

Rebajar la actual cuota de incorporación y todos sus servicios a los siguientes valores: incorporación 5 pesos; tres meses $ 9.; mortuoria $ 10; carnet $ 10; distintivo $ 10; estatutos $ 5.

BREVES PALABRAS DEL NUEVO PRESIDENTE

El presidente electo se dirigió a la asamblea en los siguientes términos:

"Mis estimados consocios:

Al elegírseme presidente de la institución, me siento emocionado con la honra que me hacen, al confiarme el puesto más elevado y de responsabilidad, como lo es el cargo de presidente de la sociedad.

Debo, en primer lugar, después de agradecer a mis estimados consocios esta designación, solicitarles su concurso, su franca y decidida cooperación para que en conjunto desarrollemos una labor fructífera y sincera.

Y para alcanzar el fruto que deseamos, es necesario trabajar al unísono y en franca armonía.

Yo, en mi carácter de presidente seré inflexible para combatir los malos actos, que son el peor enemigo de las buenas costumbres y para ésto confío en que mis honorables consocios no prescindirán de estas observaciones, pues de lo contrario iríamos al caos.

Y para terminar, debo de manifestar a la honorable asamblea, que para la reorganización y buena marcha de esta sociedad, seré inexorable en el orden de hacer respetar y conservar el respeto jerárquico.

Usaré de todos los medios posibles que estén al alcance de mi inteligencia para conservar de esta tradicional institución el nombre que le merece."

avanzada de la mutualidad chilena.

Sobre el mandato que traen de sus sociedades nos dijo el Secretario, que desean hacer que de esta Convención salga el mutualismo Científicamente y prácticamente modernizado de manera que el obrero tenga en sus respectivos organismos todos los medios que se hace sentir en la clase obrera. Como ser, el ramo de la atención médica, clínicas, dispensarios, botiquines y todos los accesorios de la terapéutica, etc. etc.

En el ramo del estudio, arte e intelectualidad, escuelas, liceos y universidades nocturnas, salas de lecturas, bibliotecas, veladas, conferencias instructivas, salas de músicas y declamación, de manera que el hijo del trabajo sea instruído hasta el grado máximo de su capacidad.

En el ramo de cultura física, excursiones a los campos, competencias de atletismo, football y todo lo concerniente en el deporte de manera de alejar al hijo del obrero de las tentaciones de la taberna, y de los vicios que degenera nuestra raza.

Nuestra preferente atención es con la juventud de hoy y de mañana de defenderla del alcoholismo para que así la futura generación sea fuerte y sana, en este sentido, la Mutualidad Chilena habrá defendido los sacrosantos intereses de la patria.

Para estas sociedades casi todos los pueblos del país cuenta con grandes y hermosos locales propios que están desocupados debido en muchos casos a la falta de iniciativa de los directores que las dirigen.

Para esto es de imprescindible necesidad que el Gobierno del Excelentísimo señor Ibáñez, debe prestarle su decidida y honrada protección acogiendo las observaciones y reformas que le haga la Convención y así habrá hecho un acto de verdadera justicia social a la clase obrera del país.

Los mutualistas chilenos no han resistido la Legislación Social sino que sus movimientos los ha hecho guiados en la defensa de sus organismos que llevan de existencia tres tercios de siglo y que tanto sacrificio, como vidas les ha costado, como también a los gobiernos pasados y al presente le hemos ahorrado cientos de miles de pesos y le hemos salvado la imprevisión en que durante largos años mantuvieron al pueblo".

También somos portavoces de un saludo al Primer Mandatario, Excelentísimo señor don Carlos Ibáñez del Campo, de las sociedades obreras de Viña del Mar.

Hasta aquí hemos cumplido nuestra misión ante la prensa y quedamos muy agradecidos de Uds. y hacemos extensivos nuestros saludos a todo el personal del diario.

LAS LEYES SOCIALES AL ALCANCE DEL PUEBLO

COBRO DE SALARIO DE MENORES Y MUJERES CASADAS

P.—Soy dueña de casa y trabajo en un establecimiento industrial para subvenir a los gastos de mi hogar. Tengo también un hijo de catorce años que ayuda a los gastos de la casa con su salario de la fábrica; pero me encuentro en la dificultad de saber a quién corresponden estos salarios, porque mi marido sostiene que es él quien manda en la casa y que él debe percibir mis salarios y los de nuestro hijo. Agregue usted a esto, que mi marido abusa del alcohol y comprenderá la constante intranquilidad en que vivo por esta causa.

R.—Según la ley 4053, que trata del Contrato del Trabajo, los obreros menores de edad y las mujeres casadas son declarados emancipados y, en consecuencia, pueden recibir y administrar válidamente el pago de sus salarios sin necesitar la intervención de sus representantes legales.

Además, si el marido ha sido declarado alcohólico por sentencia ejecutoriada, puede la esposa recibir válidamente hasta el 50 por ciento del salario devengado por su marido obrero, en conformidad al artículo 147 de la ley 3087 sobre contribución de alcoholes.

82

DAÑOS INTENCIONALES EN LOS TALLERES

P.—¿Cuáles son los daños excepcionales causados por el obrero en los talleres, instrumentos o materias de trabajo, que facultan al patrón para hacer descuentos por capítulo de multas, en los salarios de los obreros? Le hago esta

81

consulta de acuerdo con la respuesta publicada bajo el título de **Rebajas del salario de los obreros**.

R.—Ha habido en esa respuesta un error de copia. En vez de **excepcionales**, lea usted **intencionales**.

Las disposiciones pertinentes, contenidas en los artículos 20 y 21 de la ley 4053, sobre Contrato del Trabajo, dicen a la letra:

"Artículo 20. No podrá deducirse, detenerse o compensarse suma alguna que rebaje el monto de los salarios por concepto de multa, entrega de agua, medicinas, atención médica, arriendo de habitaciones, uso de herramientas u otras prestaciones en especies o en dinero. **Exceptúase de esta disposición el caso del obrero que hubiera causado daños intencionales en los talleres, instrumentos y materias de trabajo.**

"Art. 21. El valor de las multas que se impongan al obrero, en conformidad al inciso 2.o del artículo anterior, se fijará previamente en los reglamentos de orden y seguridad del establecimiento y, en ningún caso, podrá exceder del 50 por ciento del salario del obrero, debiendo destinarse su producido a los fines señalados en el artículo 46."

El artículo 46 estableec que dichas multas se depositarán en la Caja Nacional de Ahorros a la orden del administrador de la misma Caja, quien las distribuirá todos los años por mitad sobre las cajas de seguros obreros y los sindicatos obreros de la provincia a prorrata del número de sus miembros.

83

RETENCION DE LOS SUELDOS Y COMISIONES DE LOS EMPLEADOS

P.—¿Considera, usted, justo que, pretextando diversas razones que no quiero calificar, el empleador se niegue durante más de tres meses a pagar el sueldo a sus empleados? Desearía conocer su opinión al respecto.

R.—Entre las causas de caducidad de los contratos enumeradas en el artículo 116 del reglamento de la Ley de Empleados Particulares, figura la retención de los sueldos y comisiones del empleado por dos meses continuos.

84

PARTICIPACION DE LOS OBREROS EN LAS UTILIDADES DE LA INDUSTRIA

P.—¿En qué proporción participan los obreros en las utilidades de la industria?

R.—Según la ley 4057, sobre Organización Sindical, los obreros de las empresas en que se haya constituido el sindicato industrial tendrán derecho anualmente a una suma equivalente al 6 por ciento de los sueldos y salarios de los empleados y obreros sindicados. La mitad de esta suma será entregada al Sindicato para que la destine a los fines de mutualidad y asistencia social que determinen sus estatutos, y la otra mitad será distribuida a prorrata entre los obreros o empleados que hayan prestado sus servicios en la fábrica o industria durante 220 días a lo menos en el año anterior.

85

DELEGADO DE LOS EMPLEADOS ANTE EL EMPLEADOR

P.—¿Qué condiciones debe reunir la elección del delegado del empleado ante el empleador y cuáles con las atribuciones y deberes de esto delegado?

R.—El delegado de los empleados representa a todos sus compañeros de labores ante el empleador en todos los asuntos relacionados con la Ley de Empleados Particulares.

La elección del delegado debe hacerse en el mismo local del trabajo y fuera de las horas de labor, previa autorización del empleador. El elegido debe reunir, por lo menos, la mayoría absoluta de los sufragios de la totalidad de los empleados y el resultado de la elección debe consignarse en una doble acta, uno de cuyos ejemplares debe entregarse al empleador y el otro debe quedar en poder del elegido.

Nota de la Redacción.—Toda consulta acerca de las dudas que originen nuestras leyes sociales debe hacerse por escrito a la siguiente dirección: Sección Vida Obrera", Consultorio de Leyes **Sociales**".

La sociedad 18 de Setiembre celebra hoy su 28 y último aniversario

Como estaba acordado hoy tendrá lugar la celebración de su 28 y último aniversario social.

DATOS HISTORICOS DE ESTA CORPORACION

El 12 de Abril de 1899 se fundó bajo los auspicios y la iniciativa de un grupo de socios pertenecientes a la Sociedad Manuel Rodríguez, con la cual hoy está fusionada. Los iniciadores de la fundación de esta Sociedad fueron los señores Angel Mellones, actual Presidente Honorario de ella, don Rafael Lancaster que actuó de Secretario en aquella ocasión y don Manuel Ubeda como, primer Tesorero y otros. En aquella fecha 12 de Abril, en que nació esta Sociedad, se preocupó, de preferencia del bienestar de sus asociados y de la instrucción popular. Es así como el 12 de Abril de 1912 se fundó la Escuela Nocturna denominada "Juan de Dios Bravo", y en 1918 la Escuela Industrial con el nombre "18 de Setiembre". Con el fin de dar mayor amplitud a la educación del pueblo y a iniciativa del Directorio que presidía en aquella ocasión, año 1920, don Ignacio Oses Urrutia, se tramitó la compra de una propiedad por intermedio de la Caja de Ahorros de Santiago. Este acto se verificó por escritura público, celebrada con fecha 7 de Mayo del año indicado.

LA LABOR DE LOS ACTUALES DIRIGENTES

El actual Directorio durante su administración se ha preocupado también de la sección deportes, haciéndose representar en el torneo que ha iniciado la antigua institución "Artesanos La Unión", en cuyo acto tomarán parte en representación de esta Sociedad tres equipos siendo dos adultos y uno infantil.

LAS FIESTAS CONMEMORATIVAS

Los socios que forman la Unión Social Mutualista, y que por circunstancias ajenas no haya retirado sus tarjetas, para la manifestación de hoy, lo pueden hacer antes de las 10 horas. El banquete como se ha anunciado, tendrá lugar a las 12 horas en el Majestic Hotel, calle 21 de Mayo N.o 815.

Se pondrá término a esta fiesta con un gran baile social que se llevará a efecto en los salones de la Sociedad Mutual Lautaro, calle Tucapel N.o 407 y a la cual pueden asistir las familias de los socios.

Próxima manifestación

A UN NUEVO DIRIGENTE DE LA SOCIEDAD ARTESANOS

Ultimamente, la junta general de la Sociedad de Artesanos La Unión designó vice-presidente de la institución a don Daniel Castañeda M.; con este motivo, un grupo numeroso de consocios y amigos ha acordado ofrecerle una manifestación como exteriorización de las simpatías con que se ha recibido su designación.

La manifestación que se le prepara consistirá en una comida que se servirá en uno de los restaurants del centro, que oportunamente avisaremos.

Las adhesiones las reciben los señores Salvador Fernández, Rodolfo Valencia, Lorenzo Pérez, Juan Ignacio Moya y Genaro Forzanini.

Para hoy a las 17 horas la comisión de fiestas ha preparado una matinée con motivo del aniversario patrio, y estará dedicada a las familias de los asociados Una buena orquesta amenizará los bailes.

Para mañana a la misma hora habrá reunión familiar.

La Sociedad "La Aurora", celebra hoy su aniversario

La Sociedad "La Aurora" celebra hoy su aniversario.

Hoy a las 3.30 P. M., se llevará a cabo en el salón de esta institución el lunch para celebrar los 26 años de vida, al cual asistirán todas los consocios y sociedades amigas y a las 9 P. M. se proseguirá con una velada.

La velada y baile en honor de los delegados bolivianos

Mañana a las 9 horas se llevará a efecto en los salones de la Sociedad de Artesanos "La Unión, calle Riquelme 851 una velada y baile, que ofrecerá esta institución, en honor de la delegación boliviana, y los congresales, de provincias, que vienen a participar en la 8.a Convención Obrera.

La parte teatral estará a cargo de la Asociación de Cuadros Artísticos de Chile que presentará buenos números de variedades.

Especialmente invitados asistirán las autoridades locales y los representantes de los diarios.

Terminará esta fiesta con un baile social, el cual será amenizado por una orquesta de ocho profesores.

UN SALUDO A "LA NACION" DE LA DELEGACION DE VIÑA DEL MAR

Anoche recibimos la visita de la delegación de Viña del Mar, que viene a participar en la Convención a nombre de 4,500 obreros organizados.

Los delegados nos hicieron entrega del siguiente saludo para "La Nación".

La delegación de Viña del Mar a la Octava Convención: Cumple con en honroso encargo a nombre de los mutualistas viñamarinos, de saludar a la prensa santiaguina, propulsora del adelanto moral e intelectual en que se encuentra la clase obrera del país y le rendimos nuestra admiración y respeto por el progreso siempre creciente del periodismo nacional. Acepte señor Director este modesto saludo de que somos portavoces de cuatro mil ochocientos mutualistas de Viña del Mar.

También esta delegación nos pidió que hiciéramos extensivos el saludo a todos los delegados venidos a la Convención de Norte a Sur de la República y en especial a todas las Sociedades Mutualistas de Santiago, que mantienen la

Cómo conmemorarán nuestro aniversario patrio las sociedades obreras

Diversos festejos se han preparado para los días de fiestas patrias las colectividades obreras, a fin de adherir al regocijo nacional.

Enumeramos en seguida algunos de estos festejos:

CENTRO ARTISTICO Y PROGRESO.—A las 10 horas de hoy la Comisión de Fiestas de esta institución ha preparado un baile social que será amenizado por una buena orquesta.

En la tarde matinée a las 15 horas, y en la noche habrá una velada literario-musical y baile social.

Mañana el cuadro artístico de este Centro dará una velada patriótica en la Escuela de Reformas.

CENTRO FAMILIAR "LA JUVENTUD".—Los componentes de este Centro se dirigirán hoy a medio día a San Francisco del Monte donde conmemorarán la fiestas patrias con un día deportivo. Finalizará esta con un match de football de este centro con el Unión Andacollo de San Francisco.

EN EL HOGAR DE LOS GRAFICOS.—La Comisión de Fiestas ha confeccionado para conmemorar las festividades patrias una matinée que se efectuará hoy a las 16 horas y un baile familiar a las 21.30 horas, actos que serán amenizados por un buen conjunto orquestal.

Para mañana se repetirá el mismo programa y para el Martes prepara la Comisión respectiva números especiales que finalizará la conmemoración de nuestro aniversario patrio.

SOCIEDAD "MANUEL MONT".—La Sociedad de Choferes "Manuel Montt" ha preparado como número de fiestas patrias dos bailes familiares para hoy y mañana a las 21.30 y que serán amenizados por una buena orquesta.

FEDERACION DE OBREROS DE IMPRENTA.— Este organismo celebrará este año su aniversario social con un almuerzo servido en una quinta de los alrededores de Santiago.

A las 11 horas se encontrá el Directorio con algunos invitados y todos los organizados que lo deseen para trasladarse directamente del local social Alonso Ovalle N.o 1265, a la quinta donde se efectuará el almuerzo, Av. José Joaquín Pérez N.o 5093.

La Comisión organizadora nos encarga advertir que aunque llueva esta manifestación se hará en el mismo local por contar con las comodidades necesarias.

COLISEO DE LOS TRANVIARIOS.—Hoy a las 10 horas, se llevará a efecto un baile matinal en homenaje a las Fiestas Patrias en honor de el Círculo "Los Calaveras". Habrá buena música y espléndido buffet.

SOCIEDAD LIGA DEL TRABAJO.—Hoy a las 9 horas en la Iglesia Parroquial de La Estampa, esta colectividad celebrará el aniversario patrio con una misa y un Te-Deum a su Patrona la Santísima Virgen del Carmen, generala del Ejército de Chile.

SOCIEDAD DE SOCORROS MUTUOS "ANDRES EENER". — Esta noche a las 21 horas se llevará a efecto en su local social, ... 986, la velada literario-musical y baile, ofrecida a las familias del barrio en conmemoración del aniversario patrio. El conjunto artístico Matías Soto Aguilar, entre otros números presentará en escena la comedia nacional "Alma chilena".

SOCIEDAD "LA AURORA".—En el salón de actos de este conjunto, Diez de Julio 535, se llevará a cabo esta noche a las 21 horas la fiesta en honor a los delegados bolivianos, y en la que participará el prestigioso Conjunto Artístico "Aurora".

Pondrá en escena la obra cómica en un acto de Joaquín Abati titulada "Azucena".

Además habrá algunos números de variedades en el que tomarán parte la señorita Estrella Latapiat, el popular tony Agapito, Gaspar Mayer, A. Vergara, Z. Valderrama y otros artistas obreros.

RAAB, ROCHETTE, ROCA & Cía. Ltda.

Santiago, Valparaíso, París, New York, Lima.

Material Eléctrico | **INSTALACIONES ELECTRICAS**

MOTORES SEMI-DIESEL | **MATERIAL VITI - VINICOLA** | ASCENSORES OTIS

Maquinarias para Maderas | Maquinarias para Molinos | Maquinarias para Curtiembre

Material de Radio | Instalaciones de Calefacción Central | Instalaciones en Frigoríficos | Fierros de BARRAS Y PLANCHAS

FUNDICION "LAS ROSAS"

Banco Anglo Sud-Americano

LIMITADO

Oficina en Santiago: AGUSTINAS esq. BANDERA

The Anglo-South American Bank Limited

HEAD OFFICE:

117 Old Broad Street, London, E. C. Z.

The Bank, in Addition to 7 Branches in

SPAIN

Has with its Affiliated institution The British Bank of South America, Ltd. 53 offices in the principal countries of

LATIN AMERICA

Auxiliaries abroad:

ANGLO SOUTH AMERICAN TRUSS COMPANY

(Incorporated under the laws of the State of New York)

49 Broadway, New York

Banque ANGLO-SUD AMERICAINE, Soc. Anon., 19 Rue Scribe, París

Northern District Office: 60, Market St. Bradford

Lancashire Branch: 19, Spring Gardens, MANCHESTER

El Banco efectúa Giros Telegráficos y emite Letras y Cartas de Crédito sobre las principales plazas del mundo.

Se encarga de la compra y venta de valores, como también del cobro de dividendos, de la negociación y cobranza de Letras de Cambio, Cupones, Bonos sorteados y toda clase de operaciones bancarias.

Abre Cuentas Corrientes y recibe Depósitos a la vista y a plazo a tipos convencionales.

El Banco pone a disposición de su clientela sus Cajas de Seguridad para la custodia de sus valores.

Administra propiedades, encargándose del cobro de las rentas y cuotas de precio insoluto de terrenos, etc., pago de contribuciones, servicio de deudas, Hipotecas, Seguros y reparaciones, etc.

Casa Matriz: Londres Bradford - Manchester

Representado por Sucursales e instituciones afiliadas en:

EUROPA

BELGICA, FRANCIA, ESPAÑA

CENTRO AMERICA

GUATEMALA, MEXICO, NICARAGUA, SALVADOR

SUR AMERICA

ARGENTINA, BRASIL, CHILE, COLOMBIA, ECUADOR, PERU, URUGUAY, VENEZUELA y

ESTADOS UNIDOS de NORTE AMERICA

Ofrecemos en arriendo

CATEDRAL: DOS buenas casas. Bajos, 12 habitaciones, 2 toilette, hall, 2 patios, dependencias. Cánon: $ 800. Altos 8 piezas y dependencias, toilette, etc. Cánon, $ 600.

HUERFANOS: ALTOS, Salón, escritorio, comedor, sala, 8 dormitorios, 4 piezas de baño, dependencias. Cánon: $ 1,000.

RIQUELME: ALTOS. Salón, escritorio, comedor, hall, 8 dormitorios, magníficas dependencias, terraza, etc. Cánon: $ 1,300.

RIQUELME: BAJOS, 1 salón grande, 2 chicos, hall, 10 dormitorios, 4 toilette, gran patio, galerías. Cánon: $ 1,800.

JOSE MANUEL BALMACEDA y Cía.

BANDERA 70 — TELEFONO 2214 — BANDERA 70 — CASILLA 2338

FERROCARRILES DEL ESTADO

Tren excursionista a Temuco

El día 22 del presente partirá de Alameda a las 7.30 A. M., con destino a Temuco, un tren excursionista compuesto de coches de tercera clase. Llegará a Temuco a las 10.44 P. M.

Este tren regresará de Temuco el día 26, a las 5 A. M., para estar en Santiago a las 10.50 P. M.

El valor del pasaje de ida y vuelta entre Alameda y Temuco, es de $ 44 60.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE TRASPORTE.

Solicítanse propuestas públicas para la construcción de nuevas Boleterías en el Hall de la Estación Mapocho.

Las propuestas se recibirán en la misma Estación en la Oficina del Jefe del Departamento de la Vía y Obras, el 30 de Setiembre a las 15 horas.

Bases y antecedentes pueden consultarse en dicho Dpartamento, diariamente de 14 a 16 horas.

Señores Hacendados

PROTEJAN SU GANADO CONTRA

"LA PICADA" "EL ANTRAX" o "CARBUNCLO BACTERIDIANO",

USANDO LAS

VACUNAS ANTRAXOIDES

PREPARADAS POR

PARKE, DAVIS y Cía., en sus grandes laboratorios de Detroit, que son las principales del mundo.

Ensayada y aprobada por la Oficina de la Industria Animal del Gobierno de los Estados Unidos.

La vacuna Antraxoide { ES LA MAS SENCILLA, LA DE MAYOR DURACION, LA MAS VENTAJOSA, pues

CADA PILDORITA ES UNA DOSIS

PIDALA A LA SECCION FRUTOS DEL PAIS DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

FERIA URETA

Bandera 98.—SANTIAGO.—Casilla 1341

Set.—18

En Servicios para Mesa y Objetos de Arte

OFRECEMOS UN SELECTO Y VARIADO SURTIDO EN ESTILOS Y FORMAS RECIEN RECIBIDOS.

PRECIOS MUY REBAJADOS

Dell'Orto & Cía. Ltda.

ESTADO 149

MUEBLERIA Colón

56 — BANDERA — 58

GRANDES REBAJAS DE PRECIOS

NUEVO Y ESPLENDIDO LOCAL

NO COMPRE ANTES DE VISITAR ESTA CASA 18—8.

HERNIAS



Bragueros elásticos, fajas con pelotas neumáticas, piernas, brazos artificiales, aparatos ortopédicos, muletas.

Chappuis y Theóduloz

ARTURO PRAT 346—CASILLA 4[illegible]

Unicos especialistas en Chile.

¿Quiere Ud. agradar a su suegra?	HOMOACER
¿Quiere Ud. vivir largos años?	HOMOACER
Antes de casarse	HOMOACER
¿Está usted triste?	HOMOACER
¿Está Ud. cansado?	HOMOACER
¿Está disgustada su mujer?	HOMOACER
Hasta el pelo crece	HOMOACER
Vigor y fuerza	HOMOACER
Hasta los pájaros cantan en el cielo con	HOMOACER

Base: Calcio, hierro, sodio, neurosicodilio, licor Baumé.

LABORATORIO MADRID

Sacos Usados

DE TODAS CLASES OFRECE:

JOSE MUGGLI

EXPOSICION 250

CASILLA 245—TELEFONO 4488 SANTIAGO

Flor de Espino

LA MEJOR AGUA DE COLONIA NACIONAL

BOTICA FRANCIA

ESTADO 154

MUEBLES

DE COMEDOR, DORMITORIO, ESCRITORIO

A precios sumamente bajos, con grandes facilidades en el pago vende

La San Antonio

MONEDA 952

(FRENTE CASA MUZARD) 18—8.

CASAS Y CHALET

VENDEMOS:

SANTA BEATRIZ. . . . $ [illegible] Espléndido chalet recién construído; se compone de hall, salón, escritorio, 2 comedores, 5 dormitorios, garage y servicios

SANTA BEATRIZ. . . . $ [illegible] Hermoso chalet con hall, escritorio, salón, comedor, 4 dormitorios, garage y servicios

SAZIE, CERCA REPUBLICA. . . . $ [illegible] Cómoda residencia de 3 pisos con salón, escritorio, comedor, hall, 8 dormitorios y servicios

AVENIDA BROWN. . . . $ [illegible] Elegante chalet muy nuevo con Living-room, comedor, 3 dormitorios, garage y servicios

MONTEVIDEO. . . . $ [illegible] Flamante chalet con hall, comedor, salón, escritorio, 3 dormitorios y servicios

AVENIDA DE CIRCUNVALACION. . . . $ [illegible] Chalet con 6 habitaciones fuera de servicios

AVENIDA FRANCIA. . . $ [illegible] Casa de ladrillos y cemento en perfectas condiciones, compuesta de 6 piezas fuera de servicios

AVENIDA DE CIRCUNVALACION. . . . $ [illegible] Chalet, con 6 habitaciones fuera de servicios

Oficina Comercial Rojas Richard

BANDERA 330. — CASILLA [illegible] TELEFONO [illegible]

Paños para Billares

desde $ 35.00 el metro; ancho desde 1.60 mt., cómprelos en la

CASA MATEO DELPORTE

PUENTE ESQUINA SANTO DOMINGO

En el Premio Nacional se sabrá hoy cual es el mejor producto de la actual generación

Ha llegado hoy su turno a este clásico que con tanto éxito se incorpora en nuestros calendarios de carreras.

Su creación era necesaria, pues a los productos se les hacía pasar bruscamente de la milla a una distancia de fondo como son los 2,400 metros del Ensayo. Es así que se ha retardado la prueba más ricamente dotada de nuestro turf para darle salida al Premio Nacional sobre 2,000 metros y con una recompensa de $ 40,000 al ganador.

Q... competidores ratificaron su

QUINCE RIVALES HARAN ACTO DE PRESENCIA.— COMENTARIOS SOBRE LA GRAN CARRERA.— LO QUE OPINAN LOS PREPARADORES. — SUMAS Y CARRERAS GANADAS POR LOS ASPIRANTES A LOS 40 MIL PESOS DE RECOMPENSA. — TUTTI FRUTTI, DEFENDERA EL PRONOSTICO DE "LA NACION"

inscripción en la prueba base de hoy y, como decíamos, en nuestro comentario del Viernes último, resulta inexplicable la intervención de la mayoría de ellos. Se puede hacer esta afirmación ya que desde luego no es desconocida la superioridad de algunos de ellos sobre el resto del lote, como tampoco es desconocida la opción nula de más de la mitad de los anotados.

Sin embargo, el número de participantes hará que la carrera resulte aún más atrayente y su vencedor ganará en prestigio, pues ha debido afrontar entre otras muchas dificultades, la de actuar en un grupo crecido.

Hecho este breve comentario sobre la importancia y características de la carrera, entraremos a ocuparnos de su posible desenlace.

Tres productos son los que cuentan desde hace un mes con las preferencias de la cátedra: Bacchus Rex, Tutti Frutti y Sol Naciente.

El hijo de Royal Alarm, cuenta con una corta y hermosa campaña. Con justa razón es considerado como uno de los "ases", de su generación, pues une a su preciosa silueta gran calidad y condiciones poco comunes para la lucha. De su estado, su entraineur, lo declara en los reportajes que incluímos, podemos decir que es sobresaliente y que, habiendo ya empatado con Sol Naciente, en la Polla, que es junto con Tutti Frutti, su más serio enemigo, la opción que lleva hoy no puede ser más acentuada.

Tutti Frutti es, á nuestro juicio, el presunto ganador de la carrera. No hay dos opiniones distintas sobre el hijo de Salpicón. Es bueno a las derechas como lo demostró su rentrée después de más de seis meses de ausencia de la pista. De una docilidad extraordinaria, lleva la ventaja de poder actuar en el curso de la carrera en cualquier sitio. Sus progresos son innegables. Los cotejos a que ha sido sometido están demostrando que día a día dá más el pensionista de Guzmán. ¿Será la distancia un inconveniente para él, como algunos se temen? No lo creemos, ya que en sus apronies, las repeticiones mejoran al primer trabajo.

Nos queda el tercer gran candidato de la carrera, Sol Naciente, el linajudo hijo de Campanazo.

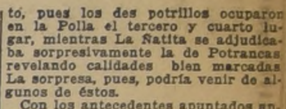
Su victoria, junto con Bacchus Rex en la Polla, vino a demostrar lo que en realidad valía este producto. Desde el primer instante, mejoró enormemente en el concepto de los entendidos que reconocieron en el pensionista de Bagu, a un animal llamado a tener descollante actuación en las pistas. Esa performance no puede haber sido más promisora.

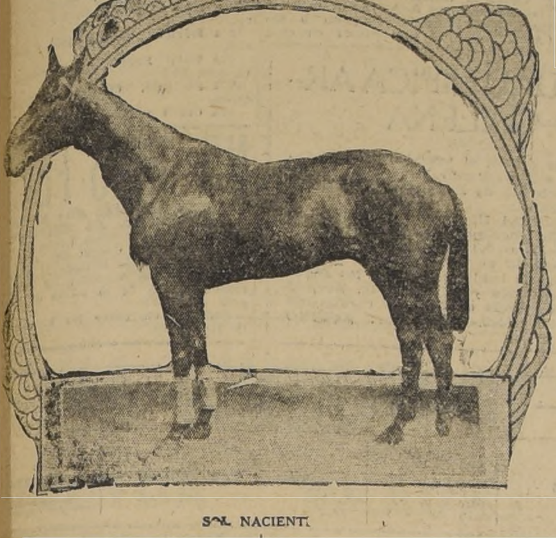
Sol Naciente, al activar su training para el clásico de hoy, ha demostrado una calidad evidente. Cuenta con los mejores apronies de la cancha, a pesar de que los ha hecho sin exigírsele a fondo y de llevar herraduras pesadas. No es, pues, un optimista su entraineur al considerarlo punto menos que fijo.

Del resto de los participantes, poco se puede decir, Salvo las excepciones de Sal si Puedes, El Fígaro y La Ñatita, los demás van tras el lance, tan acostumbrado en esta clase de pruebas, en que el premio sugestiona tanto.

Estos tres recientemente nombrados, no pueden decartarse en absoluto, pues los dos potrillos ocuparon en la Polla el tercero y cuarto lugar, mientras La Ñatita se adjudicaba sorpresivamente la de Potrancas revelando calidades bien marcadas. La sorpresa, pues, podría venir de algunos de éstos.

Con los antecedentes apuntados anteriormente, pasaremos a resumir nuestros pronósticos. La defensa de él queda encomendada a Tutti Frutti, junto con Sol Naciente y Bacchus Rex, que son nuestros candidatos para los placés.





SOL NACIENTE

BACCHUS REX

TUTTI FRUTTI



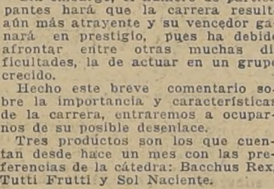
ALF. SILVA, JOCKEY DE BACCHUS REX



EDUARDO REBOLLEDO, JINETE DE TUTTI FRUTTI



... MUÑOZ, JOCKEY DE SALPICADO





W. FUENTES, QUE CONDUCIRA A NAJERA



LUIS GONZALEZ, QUE CONDUCIRA A SAL SI PUEDES



MANUEL PEREZ, JOCKEY DE BANQUETE



JUAN VERGARA, QUE CONDUCIRA A EL FIGARO





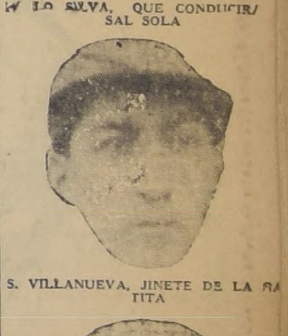
V. JARA, QUE CONDUCIRA A LA GRELE



EMILIO CACERES, JOCKEY DE OLDENBURGO

RICARDO SEPULVEDA, QUE CONDUCIRA A SOL NACIENTE

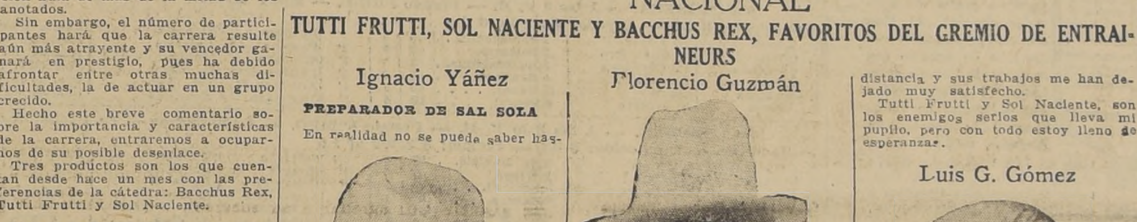
H. GUAJARDO, JOCKEY DE LOLOL



... SILVA, QUE CONDUCIRA SAL SOLA

S. VILLANUEVA, JINETE DE LA ÑATITA

JUAN GUAJARDO, JINETE DE AMBALEMA



OPINIONES PROFESIONALES SOBRE EL PREMIO NACIONAL

TUTTI FRUTTI, SOL NACIENTE Y BACCHUS REX, FAVORITOS DEL GREMIO DE ENTRAINEURS

Ignacio Yáñez

PREPARADOR DE SAL SOLA

En realidad no se puede saber hasta dónde pueda dar mi pupila. Invicta hasta ahora, día a día noto mayores progresos en ella y no sería de extrañarse que llegara metida en el marcador.

Florencio Guzmán

PREPARADOR DE TUTTI FRUTTI

Creo tener a mi cuidado el crack de la generación.

Está como nunca de bueno. Lleno de salud y totalmente sano de sus dolencias.

Un poco de suerte y debe ganar.

Andrés Rodríguez

PREPARADOR DE LA GRELE Y NAJERA

Las dos potrancas están bien. Creo que llegan a la distancia, al contrario de lo que el público se imagina. Como sorpresa La Grele lleva más probabilidades en calidad de lance, que muchos de los inscritos. Sus tiempos lo están diciendo. Nájera, puede ser una revelación.

La lógica nos está indicando, que Bacchus Rex, Tutti Frutti y Sol Naciente, son las cartas más sobresalientes de la carrera.

Carlos Rodríguez

PREPARADOR DE BANQUETE Y LOLOL



Voy tras un lance bien difícil con los dos pensionistas que tengo inscritos en la carrera. Se han visto tantas sorpresas, ¿por qué entonces vamos a desechar las ilusiones. Tanto Lolol como Banquete, están en excelente salud y aún cuando en realidad no es mucho lo que hasta ahora han hecho en la pista, creo que van bien a los 2.000 metros.

Bacchus Rex es a mi juicio el posible vencedor y lógico también que con iguales chances debo considerar a Tutti Frutti y Sol Naciente.

Pedro Bagú

PREPARADOR DE SOL NACIENTE

Puedo adelantarles que Sol Naciente me gusta punto menos que fijo. Ya vieron ustedes su triunfo en la Polla, demostrando con esa carrera, raro coraje para la lucha, lo que desde luego es una gran condición en un caballo. Ahora debo agregarles que sus progresos son notables como lo están diciendo sus trabajos. En ninguno de ellos ha sido exigido y sin embargo cuenta con los mejores tiempos.

Dentro de este optimismo, es claro que no puedo descartar totalmente a sus adversarios, especialmente a Tutti Frutti y Bacchus Rex. Uno de los tres, seguramente el mío, será el ganador.

Joaquín Rodríguez

PREPARADOR DE BACCHUS REX

El potrillo está en excelentes condiciones. Tengo mucha fe en la per-



formance que habrá de producir, es decir que debe ganar. Va bien a la distancia y sus trabajos me han dejado muy satisfecho.

Tutti Frutti y Sol Naciente, son los enemigos serios que lleva mi pupilo, pero con todo estoy lleno de esperanzas.

Luis G. Gómez

PREPARADOR DE LA ÑATITA

No puedo negar que la ganadora de la Polla está en muy buen estado y que tengo fe en ella. Su opción habría aumentado mucho si la pista hubiera permanecido pesada. Dicen que está liviana y así es más difícil ganar. Con todo, si es cierto que no me gusta lo mismo que en la Polla, no por esto dejo de estimarla como una de las buenas cartas de la carrera.

Darío Vial

PREPARADOR DE SALPICADO

El propietario del hijo de Salpicón y Fuga, ha querido que su potrillo intervenga en el Nacional, esta es la razón del por qué fué ratificada su inscripción.

Las cartas bravas de la carrera, son indudablemente las que han venido señalando ustedes en los comentarios de la semana. Es difícil que otro de los nombrados pueda triunfar.

Arturo Rodríguez C.

PREPARADOR DE AMBALEMA

No fué mucho lo que nos declaró el entraneur de Ambalema. A pesar de todo, salimos convencidos que la potranca le gustaba más de lo que nos imaginábamos. Respecto al posible resultado de la carrera, se limitó a decirnos que no nos apuráramos, que una vez corrida se sabría.



Florentino Galván

PREPARADOR DE LAMPAZO

Acaba de salir de perdedores el hijo de Hors Pair y nos hemos embarcado en la aventura. El Premio Nacional lo pueden correr sólo una vez los potrillos, de modo que sería una barbaridad si uno no tentara suerte.

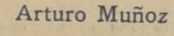
Carlos A. Gómez

PREPARADOR DE EL FIGARO

Estoy muy satisfecho con el hijo de Olascoaga. Su performance en la Polla, finalizando cuarto después de de haber corrido con visibles tropiezos y que hizo notar la prensa, demostró desde luego que iba bien al tiro de mañana.

En sus aprontos lo he podido confirmar.

Es claro que no me ciego. Reconozco en Tutti Frutti, Sol Naciente y Bacchus Rex los posibles vencedores de la carrera pero no esto dejo de tener mucha esperanza en mi pupilo.



Arturo Muñoz

PREPARADOR DE OLDEMBURGO

Muy esperanzado estaba con el estado de la pista. Pero este maldito sol ha estado calentando en tal forma, que según he pedido informarme, la cancha se presentará en excelentes condiciones. No contaba con este contratiempo.

Ya veremos lo que vale en realidad el tordillo.

Los del Club no se las llevarán muy pelada con los de acá. El Fígaro y La Ñatita no pueden estar en mejores condiciones.

Juan Cavieres

PREPARADOR DE SAL SI PUEDES

Ahora sí que estoy satisfecho con el estado de Sal Si Puedes. Sus performances en la prueba ordinaria que disputó antes de la Polla y la de este clásico, se explican porque el potrillo demora mucho en ponerse. Es un caballo de mucho desarrollo y al que se debe preparar con una anticipación como a pocos. Sus cotejos me están diciendo que está a punto y en tal situación creo





que puede ganar, no sólo creo, sino que algo mas... Claro, la lucha con Tutti Frutti y Sol Naciente, tiene que ser dura.

CARRERAS Y SUMAS GANADAS POR LOS COMPETIDORES DEL PREMIO "NACIONAL"

NOMBRE	Clásicos ganados	Carreras ordinarias	Total carreras ganadas	Total sumas ganadas
Bacchus Rex	1	2	3	$ 23.920
Banquete	—	1	1	6.300
El Fígaro	—	1	1	4.950
Lampazo	—	1	1	7.200
Lolol	—	1	1	7.200
Oldemburgo	—	3	3	9.000
Salpicado	—	1	1	5.400
Sal Si Puedes	—	1	1	13.135
Sol Naciente	2	—	2	29.370
Tutti Frutti	1	1	2	26.475
Ambalema	—	1	1	10.820
La Grele	2	—	2	24.280
La Ñatita	1	—	1	28.400
Najera	—	1	1	5.200
Sal Sola	—	2	2	6.900

Extraordinario éxito promete alcanzar la reunión de hoy en el C. Hípico

EL CLASICO Y LAS PRUEBAS ORDINARIAS, SON ALTAMENTE INTERESANTES.— APRECIACIONES Y PRONOSTICOS.— PROBABLES MONTAS

Y COMPETIDORES PARA LAS CARRERAS DE HOY, Y DEL MARTES 20.— ALGUNAS OPINIONES DE LA PRENSA.— OTRAS NOTICIAS

Un éxito poco común es el que habrá de alcanzar la reunión de hoy en nuestro principal hipódromo. Se une al hecho de haber caído en día Domingo el aniversario patrio, el de desarrollarse un programa de proporciones extraordinarias. En efecto, El Premio Nacional sirve de base al "meet", habiendo reunido los más destacados elementos de la generación de tres años. Además, la cartilla ordinaria, ofrece un interés bien marcado, presentándose todas sus pruebas bien concurridas y abiertas.

Nos parece que con estos antecedentes, la fiesta hípica de hoy constituirá no sólo un acontecimiento deportivo, sino también social.

Del Premio Nacional nos ocupamos por separado, de modo que entraremos a referirnos al resto del programa.

La reunión se iniciará con el Premio Friandise, prueba condicional sobre 1,600 metros.

El lote no se destaca en absoluto por su calidad; sin embargo, la carrera es abierta. Newton, Korin, Pour quols pas? y Messidor, llevan opciones equivalentes.

Nuestras preferencias están por el primero de los nombrados, que por las condiciones de la prueba ha caído en condiciones muy ventajosas de pesos, en relación a sus enemigos.

Para los placées señalamos a Korin y Pour quols pas?

A continuación viene un handicap sobre 1,100 metros, que ha reunido 13 competidores, la mayoría integrantes de los programas del Chile. La distribución de los kilos ha sido hecha con regular acierto y al tiempo que entre algunos la elección no es fácil, otros pueden descontarse desde luego.

Otra Vez nos parece dentro de este lote modesto, la carta más recomendable y por ella sufragamos para ganador, recomendando a La Loire y Pichinette, para el segundo y tercer lugar, respectivamente.

Ocupa el tercer lugar del programa el Premio Fiole, handicap sobre 2,300 metros y en el que se han dado cita sólo seis rivales.

La Pinguina no debe sino repetir sus performances anteriores para anotarse la victoria, de modo que sin mayores comentarios le recomendamos la defensa de nuestro pronóstico. Su enemigo más peligroso lo encontramos en Bandazo y queda entonces reservado para el hijo de Tullibardine el segundo lugar.

A continuación viene un handicap sobre 1,100 metros, en el que la gran mayoría de sus participantes son productos de tres años.

Master Bob, Batuco, El Duero, Alan Breck y Manzana de Oro nos parecen los rivales más calificados para obtener la victoria, no siendo raro que la carrera se resolviera por alguna sorpresa. En condiciones de darla está Bebé Daniels, que si no se abre puede cubrir la distancia en un cánter.

Optamos por los tres primeros en el orden expuesto.

A cargo de los productos perdedores está la 5.a carrera del programa. Son trece los aspirantes a una primera victoria, los que intervendrán en ella.

Por sus figuraciones anteriores, son Forja, Política, Berezin, Buick, Golden King y Morisco los más indicados para abandonar la categoría de no ganadores.

De éstos, Morisco, el hijo de Almirante Sturdee y Madelon, parece ser el que más vale y con el nos embarcamos para el primer lugar, no sin temer a Golden King, que viene progresando mucho y que es nuestro candidato para el segundo puesto. El tercer placé queda encomendado a Berezin.

A continuación del clásico viene el Premio Flammer, handicap sobre 1,400 metros, para todo caballo ganador de más de $ 10,000.

Esta carrera resulta ser la prueba más abierta de la tarde, ya que a lo numeroso del lote se une el que son demasiado los con opción a imponerse, siendo entonces sólo cuestión de suerte dar con el ganador.

Como al nombrar los con chance tendríamos que indicarlos a casi todos, pasaremos directamente a señalar nuestros pronósticos en esta carrera, que es: Pericolo, ganador; y Chichita y Curilafquen, placées.

Finaliza la reunión con una carrera de análogas condiciones a la anterior, de la que ha desertado Facundina.

Nos parece que no hay mucho que argumentar aquí para llegar a la conclusión que de acuerdo con su última performance, Corfú debe ser el ganador. Lo señalamos para ganador, optando para el placée por Nagasaki.

RESUMEN

1.a Newton, Korin y Pour quois pas?
2.a Otra Vez, La Loire y Pichinette.
3.o La Pinguina y Bandazo.
4.a Master Bob, Batuco y El Duero.
5.a Morisco, Golden King y Berezin.
6.a Tutti Frutti, Sol Naciente y Bachus Rex.
7.a Pericolo, Chichita y Curilafquen.
8.a Corfú y Nagasaki.

ULTIMAS PERFORMANCES

CLUB HIPICO.—DOMINGO 11 DE SETIEMBRE.—PISTA REGULAR

Primera carrera.— 1,400 metros.— 1.o Calambrito, 52; 2.o Sunna, 44; 4.o Pilot, 46; 4.o Manchego, 55.

0 Cáucaso, 58; 0 Azpeitía, 50; 0 Lince, 49; Tronador, 52; 0 Insecto, 43; Kanaka, 46.

Ganad por 1 1|2 cuerpo; el 3. a cabeza. Tiempo: 1.29.

No corrieron: Otra Vez, 50; Chevrolet, 52.

Segunda carrera.—1,600 metros.— 1.o Greenback, 50; 2o Newton, 45; 3.o Korin, 45; 4.o Campo Raso, 48.

0 Alce, 48; 0 Maximalista, 48; 0 Clarette, 43.

Ganada por 1|2 cabeza; el 3.o a 1 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.41 3|5.

No corrieron: Albano, 58; Pour quois Pas?, 53; Carl, 51; Manzana de Oro, 51.

Cuarta carrera.— 1,500 metros.— 1.o Lampazo, 56; 2.o Buick, 53; 3.o Bagatela, 51; 4.o Valentino, 53.

0 Florón, 53; 0 Alicantina, 54; 0 Antonina, 51; 0 Donnora, 51; 0 Más Respeto, 51; 0 Palmira, 51.

Ganada por 2 cuerpos; el 3.o a 3 cuerpos. Tiempo: 1.35 2|5.

0 Sin Sabor 62; 0 Oxford, 51; 0 Jana, 41; 0 Cartilla, 40; 0 Pictavia, 40; 0 Serenísima, 40.

Ganada por 1|2 cabeza; el 3.o a cabeza. Tiempo: 2.9 3|5.

Novena carrera.— 1,100 metros.— 1.o Kurichana, 49; 2.o Noche Triste, 51; 3.o La Corona, 41; 4.o Tibidabo, 60.

0 Leoncito, 52; 0 Sonata, 45.

Ganada por 1|2 cabeza; el 3.o a 1 1|2 cuerpo. Tiempo: 1.8 1|5.

No corrieron. Najerilla, 62; Pericolo, 43; Lunático, 42.

Quinta carrera.— 1,800 metros.— 1.o Cantimplora, 54; 2.o Skirmish, 54; 3.o Desdeñoso, 56; 4.o Monte Carlo, 56.

Ganada por 8 cuerpos; el 3.o a 4 1|2 cuerpos. Tiempo: 1.56 1|5.

Sexta carrera.— 1,400 metros.— 1.o Huasquino, 48; 2.o Nájera, 43; 3.o Bayeta, 43; 4.o Salfate, 43.

0 Ayacucho, 53; 0 Alan Breck, 50; 0 Bebé Daniels, 47; 0 On Rúe, 49; 0 Orsini, 48.

Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a pescuezo. Tiempo: 1.27 2|5.

No corrieron: Jonia, 50; Agua de Mar, 49; Salpicado, 49.

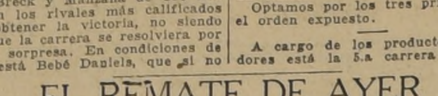
Sétima carrera.— 1,100 metros.— 1.o Ultimo Día, 56; 2.o Trompón, 48; 3.o Achao, 52; 4.o Chichita, 54.

0 Italiana, 45; 0 Facchinero, 42.

Ganada por 4 cuerpos; el 3.o a 1 1|2 cuerpos. Tiempo: 1.8 1|5.

No corrieron: Baldwin, 58; Artagnan, 54; Vaso de Oro, 51; Mezquita, 48; Foguista, 47; Por Merced, 40.

Octava carrera.— 2,000 metros.— 1.o Palestro, 51; 2.o Bandazo, 48; 3.o La Pingüina, 50; 4.o Vuela Vuela, 45.



EL REMATE DE AYER

Un público numeroso asistió al remate de productos del Haras Burlesco, que tuvo lugar en la tarde de ayer en el Tattersall de don Arturo Calvo.

El resultado del remate fué el siguiente:

Cuerpo a cuerpo, alazán, nacido el 21 de Octubre, por Ranquelino y Kurda, por Last Reason y Cautelosa, por St. Wolf, adjudicado en $ 8,400 al señor G. Krumenacker.

Frente a Frente, alazán, nacido el 4 de Octubre, por Ranquelino o Mago, y Cancha Rayada, por Burgomaster o Lord Bobs y Marcassite, por Winkfiel's Pride, adjudicado en $ 7,800 al señor P. Polanco.

Pelo a Pelo, mulato colorado, nacido el 3 de Noviembre, por Ranquelino o Mago y Pelo de Oro, por Pirapó y Avelina, por Calepino, adjudicado en $ 8,000 al señor J. Cavieres.

Palmo a Palmo, colorado, nacido el 9 de Octubre, por Mago y Hesperia, por Eclair II y Ormodía, por Almavida, adjudicado en $ 6,000 al Stud Basilea.

Tranco a Tranco, alazán, nacido el 1.o de Noviembre, por Falkland y Marsellesa, por Rolando II y Marcelle, por Effendi II, adjudicado en $ 4,000 al Stud Basilea.

Mano a Mano, colorada, nacida el 12 de Octubre, por Ranquelino y Provenza, por Marte II y Bárbara, por Ermack, adjudicada en $ 5,900 al señor Alfonso Silva.

Punta a Punta, alazana, nacida el 31 de Diciembre, por Ranquelino y Gloxinia, por Barsac y Mc. Yorvie, por Mc. Jarley, adjudicado en $ 8,000 al señor E. Rodríguez.

Cara a Cara, alazana, nacida el 16 de Setiembre, por Sebastopol y Pacotilla, por Pirapó y Avenida, por Celepino, defendida en $ 5,500.

Fechoría, alazana, nacida el 4 de Setiembre, por Sebastopol y Confidencia, por As de Espadas y Cafeína, por Pillito, defendida en $ 10,500.

Taca a Taca, mulata nacida el 2 de Octubre, por Sebastopol y Boa, por Alanés y Brújula, por Batt, adjudicada en $ 8,400 al señor Rodríguez.

Consulta, colorada, nacida el 22 de Octubre, por Mago y Flor de Thé, por Baratiére y Floriana, por King's House, adjudicada en $ 5,600 al señor J. Saavedra.

Delatora, mulata, nacida el 23 de de Setiembre, por Epson y Astra, por Barsac y Argentee, por Gallerte, adjudicada en $ 6,200 al Stud Carmencita.

Se Verá, colorada, nacida el 18 de Octubre, por Harold y Azotea, por Amphion y Shardeloes, por Chippendale, adjudicada en $ 3,100 al Stud Basilea.

Buena Pieza, mulata, nacida el 13 de Setiembre, por Marqués de Rical y La Lune II, por Greenan y Lune d'Or, por Val d'Or, adjudicada en $ 6,000 al Stud Adriana.

CONFRATERNIDAD HIPICA ARGENTINO-CHILENA

Con ocasión del aniversario patrio, el presidente de la Sociedad Hípica "Luis Cousiño", señor Joaquín Rodríguez, ha recibido del presidente de la Asociación de Entraineurs y Jockeys de Argentina el siguiente telegrama:

"Señor presidente de la Sociedad Hípica "Luis Cousiño".— Santiago de Chile.—Estrechando vínculos de confraternidad, la Asociación de Entraineurs y Jockeys del turf argentino se adhiere jubilosa al glorioso aniversario de vuestra patria por intermedio de esa institución, para lo cual formulamos los augurios más sinceros de engrandecimiento y solidificación. Recibid el homenaje de nuestro grande aprecio de fraterna cordialidad con motivo de tan magna efemérides.—(Firmado): RUFINO COLL, presidente".

CLUB HIPICO —:— Domingo 18 de Setiembre de 1927

1.a CARRERA, a las 2 P. M. — Premio FRIANDISE — 1,600 metros. — Para 4 años y más, que no hayan ganado más de 2 carreras, que no sean clásicas. — Peso: 50 kilos. — Recargo de 4 kilos por cada carrera ganada. — Inscripción: $ 35. — Premio: $ 3,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
E. Rodríguez	Puloyo	1 C. Raso	58	4	F	Eclair II	Renée	Blanca, anillos y g. cereza	L. Aguilar
J. Cavieres	Nos	2 Messidor	58	4	A. A.	Brasil	R. Rose	Azul eléctrico.	L. Torrealba
A. Rodríguez	V. Vergara	3 G. Paliza	56	4	F	H. Pair	Lelia	Café, m. y g. blanca	L. Lacroix
L. Pinochet	Alcázar	4 Agramonte	54	4	F	Marcosol	Barcola	Acero, alam., lacres, g. lacre.	R. Ravello
A. Muñoz	Izarra	5 Izar Bat.	54	4	F	El Tango	M. Noticia	Blanca est., verde p. y g. lacre.	H. Guajardo
G. de la Cerda	Carmencita	6 Korin	54	4	F	Fío	Efímera	Rojo, lunares blancos, g. r. y bl.	A. Gutiérrez
I. Espinosa	Partenope	7 Pour Q. Pas?	54	4	F	Pibe	Guinea	Verde, braz. blancos, g. lacre.	S. Gutiérrez
L. A. Figueroa	La Chance	8 Newton	50	4	F	L. Reason	Meridiana	Azul, rojo y bl., en r., m. az. y r.	M. Ibarra

2.a CARRERA. — a las 2.30 P. M. — Premio FRAZILITE. —1,100 metros. — Para caballos que no hayan ganado más de $ 15,000. — Handicap. — Inscripción: $ 35. — Premio: $ 3,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
D. Sandoval	E. Bouquet	1 Susanita	58	4	F	Burgomaster	P. Cigarrette	Blanco y az. en r., g. colorada.	L. González
L. G. Gómez	G. Toro	2 Alarida	57	5	F	Hassard	Alania	Azul m. amar., azul y bl. listado	E. Cáceres
C. A. Gómez	Alma Fuerte	3 A. Fuerte	57	3	F	Papanatas	Araucanía	Blanco, tirantes azules	J. Vergara
P. Polanco	Amsterdam	4 Facchinero	56	4	F	El Tango	Farándula	Naranja, lunares y g. negra	P. Silva
F. Rojas	J. L. Prain	5 La Loire	56	5	F	Altanero II	M. Curie	Naranja, m. turquesas.	J. Guajardo
J. Celpa	San Andrés	6 Otra Vez	55	5	1|2	Edecán	Chilena	Azul, g. negra.	E. Rebolledo
A. Muñoz	Izarra	7 Papiniano	54	4	F	Pibe	Burla	Blanco estrella verde, g. lacre.	S. Villanueva
D. Galaz	D. Galaz	8 Por Merced	54	5	F	Poseur	Mercee	Am. cuello, y gorra lacres.	S. Gutiérrez
F. Villa	F. Villa	9 V. Mayor	52	3	110|128	Danzig	Costana	Amarilla, m. lacres y amarillas.	C. Santander
J. Campo	B. Martínez	10 Epiro	51	3	F	El Tango	Etiquetta	Rojo, m. rojas, verde y blanco list.	R. Sepúlveda
J. B. Castro	S. Villarroel	11 Jubol	50	5	F	Altanero	Vinay	Rosado, m. café, g. blanca.	W. Fuentes
A. González	R. Marián	12 Pichenette	49	3	F	Pibe	Pánfila	Verde, blanco y rojo, en ruedas.	L. Torrealba
A. Huerta	A. Huerta	13 Nacre	47	4	F	Jimmy II	Cautelosa	Cereza, faja negra.	A. Sarmiento

3.a CARRERA. — A las 3 P. M. — Premio FIOLE. — 2,300 metros. — Para ganadores de más de $ 10,000. — Handicap. — Inscripción: $ 50. — Premio: $ 5,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
D. López	D. López	1 Paramount	55	5	F	Pasteur	Doncella	Lacre, blancas, braz., azul, g. az.	E. Rebolledo
J. Chamorro	J. Chamorro	2 Palestro	53	5	F	Pasteur	Grisette	Rojo, al. cuello, p. y g. oro.	S. Villanueva
R. Cárdenas	R. Cárdenas	3 La Pingüina	51	5	F	Altanero	Bobina	Rosado, m. y g. blanca.	H. Guajardo
I. Yáñez	Ossyris	4 Bandazo	49	6	F	Tullibardine	B. Glacé	Solferino, g. oro.	L. Reyes
I. Espinosa	Glacé	5 Luxor	40	5	F	Altanero II	Ch. Rip	Oro, cruz y gorra lacre.	F. Rojo
A. Huerta	A. Huerta	6 Perval	40	6	F	Olascoaga	Sencillez	Cereza, cruz y g. negra.	J. Zúñiga

4.a CARRERA. — A las 3.30 P. M. — Premio FILIPO. — 1,100 metros — Para caballos que no hayan ganado más de $ 15,000 .—Handicap. — Inscripción: $ 35. — Premio: $ 3,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
A. Cavieres	I. Palma	1 B. Daniels	57	3	3|4	Salpicón	Winnie	Amarillo, cruz y g. negra.	A. Gutiérrez
C. Quezada	Temporal	2 Marga	57	4	F	Hasard	Dundrenan	Gris perla y verde, en ruedas,	J. Vergara
D. Vial	Kangaroo	3 Nemrod	53	3	F	Brasil II	Japónica	Rosada, braz., y g. blanca.	L. Muñoz
D. Sandoval	Alnero	4 Batuco	51	3	F	A. Sturdee	Brújula	Blanco, lunares y g. lacre.	P. Silva
P. Bagú	San Carlos	5 M. Bob	51	3	F	L. Reason	Miss Silvers	Blanco y lacre a cuadros.	R. Sepúlveda
H. Michaels	B. Neff	6 A. de Mar.	49	3	F	Fisherman	A. Viva	Punzó, lunares blancos.	C. Durán
C. A. Gómez	G. Toro	7 M. de Oro	49	4	F	Ugolin	Verge d'Or	Azul, m. amarillas, azul y bl. list.	F. Alvarez
E. Polanco	Amsterdam	8 Pipirigallo	49	4	F	Pasteur	Semifusa	Naranja, lunares negros.	W. Fuentes
J. J. Munita	Almendro	9 A. Breck	48	3	F	Hassard	Alison	Negra, faja oro, g. oro.	J. Canales
A. Muñoz	Urbión	10 Mazarino	48	4	F	Nítrico	Golconde	Salmón m. y g. verde.	C. Guerra
C. Rodríguez S.	C. Rodríguez	11 Orsini	48	3	F	Bishop	Donna Sol	Rosado, lunares y g. verde	Alf. Silva
H. Pérez	Popeta	12 El Duero	47	3	F	Dichoso	D. Site	Morado, m. g. blancas.	J. Carrasco

5.a CARRERA. — A las 4 P. M. — Premio FOUGERE. — 1,400 metros. — Para 3 años que no hayan ganado. — Peso: 56 kilos — Inscripción: $ 45. — Premio: $ 4,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
F. Galván	Limited	1 Forja	57	3	F	Tullibardine	Fouille	Gris perla, g. negra.	V. Jara
I. Yáñez	I. Yáñez	2 Política	57	3	F	Perrier	Rebellion	Rosado y celeste, listado.	P. Silva
J. Ramírez	Justicia	3 Quinka	57	3	F	Tullibardine	Querencia	Rosado, banda morada.	R. Olguín
S. Guerra	S. Guerra	4 Berezin	57	3	F	Burgomaster	Batalla II	Rosado, cuello, puños y g. negra.	R. Ravello
D. Vial	B. Donnay	5 Buick	56	3	F	L. Reason	Quetta	Am. cruzada, viol. m. y g. amar.	H. Guajardo
C. Lacalle	"La Peña"	6 Chop	56	3	F	Buñuelo	Miragarria	Granate, m. celestes y g. neg. b. o.	C. Guerra
L. Silva	L. Silva	7 Comité	56	3	127|128	St. Cygne	Morisca	Blanco, lunares celestes, g. azul.	O. Godoy
U. Duque	Urbión	8 Gayarre	56	3	F	Rozno	Cuncuna	Salmón, m. y g. verde.	L. Torrealba
D. Sandoval	E. Bouquet	9 G. King	56	3	F	Campanazo	G. Lady	Blanco y az., en r., g. colorada.	L. González
H. Pérez	Parsifal	10 Morisco	56	3	F	A. Sturdee	Madelor	Castaño y negra.	J. Vergara
L. A. Benítez	Lampa	11 Bagatela	54	3	F	Brasil II	Pambú	Guinda seca.	no corre
F. Guzmán	Sta. Isabel	12 Papa Frita	54	3	F	Papanatas	Eximia	Solferino, cel., y v., en r., g. solf.	J. Canales
L. Pinochet	Alcázar	13 Refugio	54	3	F	Marcosol	Viviana	Acero, alam., y g. lacre.	O. Sepúlveda

6.a CARRERA. — A las 4.30 P. M. — Premio: NACIONAL. —(Clásico). — 2,000 metros — Para caballos de tres años nacidos en Chile — Peso: 56 kilos. — Inscripción. $ 400 en cuatro cuotas: de $ 50 el Lunes 1.o de Marzo de 1926; de $ 50 el Lunes 5 de Julio de 1926; de $ 100 el Lunes 7 de Marzo de 1927 y de $ 200 el Lunes antes de la carrera. —Premios: $ 40,000 al 1.o, $ 8,000 al 2.o y $ 4,000 al 3.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
J. Rodríguez S.	A. Lyon P.	1 B. Rex	56	3	F	R. Alarm	Esparceta	Azul marino, lunares blancos.	Alf. Silva
C. Rodríguez S	D. J. Lyon	2 Banquete	56	3	F	Salpicón	Banca	Turquesa, m. y g. blanca.	M. Pérez
C. A. Gómez	R. Urguelles	3 El Fígaro	56	3	F	Olascoaga	La Gaceta	Rojo y blanco, a cuadros.	J. Vergara
F. Galván	Limited	4 Lampazo	56	3	F	H. Pair	La Mañana	Gris perla, gorra negra.	A. Gutiérrez
C. Rodríguez	Ebeache	5 Lolol	56	3	F	Dichoso	R. Red	Verde obs., alam., y g. negra.	H. Guajardo
A. Muñoz	A. Escobar	6 Oldemburgo	56	3	F	Harold	Film	Morado, m. amarillas, g. negra.	E. Cáceres
D. Vial	Salpicado	7 Salpicado	56	3	F	Salpicón	Fuga	Rojo, m. moradas, brazaletes.	L. Muñoz
J. Cavieres	J. Cavieres	8 Sal Si Puedes	56	3	F	Salpicón	Aleta	Rosado, g. azul eléctrico.	L. González
P. Bagú	"Metrenquil"	9 Sol Naciente	56	3	F	Campanazo	E. Ferry	Plata, lunares y g. verde.	R. Sepúlveda
F. Guzmán	H. Johnson G.	10 Tutti Frutti	56	3	F	Salpicón	Damasca	Ladrillo, g. negra.	E. Rebolledo
A. Rodríguez C	El Aromo	11 Ambalema	54	3	F	Ugolin	Aldivia	Am., faja, braz. y g. rosada.	J. Guajardo
A. Rodríguez	Exito	12 La Griele	54	3	F	Ugolin	Rafale	Blanco, anillos lacres.	V. Jara
L. G. Gómez	J. Lira	13 La Ñatita	54	3	F	Alum	N. Acqua	Rosado.	S. Villanueva
A. Rodríguez	L. Olivares	14 Nájera	54	3	F	Altanero II	Swallow	Solf., y verde en r., m. v. y g. soh.	W. Fuentes
I. Yáñez	J. Silva R.	15 Sal Sola	54	3	F	Salpicón	Alefris	Escarlata, alamares y g. blanca.	P. Silva

7.a CARRERA. — A las 5 P. M. — Premio FLAMENER. — 1,400 metros. — Para todo caballo que haya ganado más de $ 10,000. — Handicap. — Inscripción: $ 40. — Premio: $ 4,000 al 1.o.

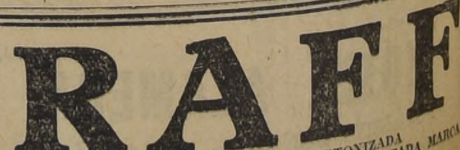
PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
C. Rodríguez	Mutton	1 Desdeñoso	59	3	F	Tiny	Dijitalina	Rojo costu., anillos y g. blanca.	E. Rebolledo
D. Sandoval	V. Maturana	2 Curilafquén	53	6	F	El Tango	F. Rose	Turquesa, mangas y g. lacre.	P. Silva
C. Morris	R. Cuevas	3 Ganadero	53	6	F	Tullibardine	Guérnica	Celeste, c. rojo, m. c. y r., g. roja.	J. Canales
E. Fuentes	"Ebeache"	4 Lunático	53	3	F	Sebastopol	Confidencia	Verde, alam., y g negra.	P. P. Quezada
G. Valenzuela	Dublín	5 Perícolo	53	4	F	Hasard	Addax	Amarilla, m. moradas, g. am. y m.	E. Rebolledo
L. Pinochet	Alcázar	6 Chichita	51	5	F	Marcosol	Bilz	Acero alam., lac., y g. lacre.	J. Guajardo
I. Espinosa	O. Zuaznábar	7 Mockery	51	4	31|32	Altanero	Cybelle	Celeste y castaño en r., m. y g. c.	S. Gutiérrez
J. Ramírez	Dufour	8 Bat	50	6	F	G. Stoessel	Amneris	Verde, ext., y m. luna, blanca.	L. Muñoz
J. Donati	San Luis	9 Serenísima	48	6	F	Calvito	Sapientia	Nar., m. y g. blanco y neg., listado	F. Fuentes
L. Silva	L. Silva	10 Trompón	47	4	F	A. Reeckie	Sixmileboltom	Blanco, lunares celestes y g. az.	Arm. Silva
J. Rodríguez S.	J. Rodríguez S.	11 Borelli	45	5	F	A. Sturdee	Brújula	Rosado, lunares verdes.	C. Guerra
I. Yáñez	I. Yáñez	12 Foguista	45	5	F	Campanazo	F. du Jale	Celeste y rosado, listado.	L. Reyes
C. Gómez	G. Toro	13 M. de Oro	45	4	F	Ugolin	V. d'Or	Azul m. azules y am., g. azul.	N. N.
D. Sandoval	"Alnero"	14 Pretallia	41	4	F	Pretal	Sungallia	Blanca, lunares y g. lacre.	J. Carrasco
A. Muñoz	A. Muñoz	15 Discutido	40	6	F	Eclair II	Le Victoire	Blanco cost. y g. azul.	no corre
A. Rodríguez	V. Vergara	16 Gran Paliza	40	4	F	H. Pair	Lelia	Café M. y g. blanca.	O. Domínguez

8.a CARRERA. — A las 5.30 P. M. — Premio FUGITIVA.— 1,400 metros. — Para todo cabllo que haya ganado más de $ 10,000 —Handicap. — Inscripción: $ 40. — Premio: $ 4,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
D. Sandoval	E. Bouquet	1 Paparrabias	60	4	F	Papanatas	Palomilla	Azul y blanco en rueda, y lacre.	L. González
A. Rodríguez	El Amigo	2 Decurión	57	4	F	Olascoaga	Decidedly	Rosado alam., cuello puño, g. az.	V. Jara
A. Rodríguez	"Chat Noir".	3 Facundina	56	5	F	Campanazo	Fuga	Celeste, anillos y g. rojo.	no corre
J. Cavieres	J. Cavieres	4 Buen Día	53	5	F	L. Reason	Dorama	Rosado y g. azul eléctrico.	C. Santander
P. Broncerío	Primavera	5 Corfú	53	4	F	Ródano	Atica	Rosa m. y g. negra.	A. Gutiérrez
D. Vial	P. Pagliai	6 Leoncito	51	6	F	L. Reason	B. Girl	Azul faja y m. abarillas.	E. Rebolledo
L. A. Figueroa	F. Bernstein	7 Nagasaki	51	4	F	L. Reason	Margot II	Rosa seca y g. verde esmeralda.	P. Silva
F. Galván	Limited	8 Favorita II	46	4	F	T. Pauther	Festejada	Gris perla y g. negra.	O. Lanzoni

PRONOSTICOS DE ALGUNOS DIARIOS Y REVISTAS PARA LA REUNION DE LA TARDE DE HOY EN EL CLUB HIPICO.

DIARIOS Y REVISTAS	1.a Carrera	2.a Carrera	3.a Carrera	4.a Carrera	5.a Carrera	6.a Carrera	7.a Carrera	8.a Carrera
"La Nación"...	Newton, Korin, Pous quois Pas?	Otra Vez, La Loire, Pichinette	La Pingüina, Bandazo	Master Bob, Batuco, El Duero	Morisco, Golden King, Berezin	Tutti Frutti, Sol Naciente, Bacchus Rex	Pericolo, Chichita, Curilafquén	Corfú, Nagasaky
"Los Tiempos" .	Newton, Korin, Pous quois Pas	Otra Vez, La Loire, Pichenette	La Pingüina, Bandazo	El Duero, Master Bob, Batuco	Morisco, Golden King, Berezin	Tutti Frutti, Sol Naciente, Bacchus Rex	Curilafquén, Pericolo, Chichita	Corfú, Nagasaky
"La Huasca" ..	Newton, C. Raso, Messidor	Otra Vez, Epiro, A. Fuerte	La Pingüina, Bandazo	Master Bob, El Duero, B. Daniels	Morisco, Berezin, Buick	Tutti Frutti, Sol Naciente, Sal Si Puedes	Chichita, Lunático, Trompón	Corfú, Decurión



Las carreras de la mañana de hoy en el Hipódromo Chile

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

Un programa de relativo interés nos ofrece el Hipódrmo Chile para su reunión matinal de hoy.

Las siete carreras que lo formen han reunido relativamente pocas inscripciones, debido a la reunión de mañana Lunes, que parece tendrá los contornos de un verdadero acontecimiento.

—Con el premio Catilina sobre 900 metros destinado para tres años no ganadores, se abre la reunión.

Ficha Negra, que viene de escoltar a El Duero, debe imponerse y sin mayor comentario la recomendamos para el puesto de honor, asignándole los siguientes a Antioquía y Alí Antu, este último potrillo dotado de grandes ligerezas y que inspira fe a su caballeriza.

—Los 1,200 metros del premio Cousiño han congregado un lote de 17 animales, entre los cuales no sobresale ciertamente la calidad. Baste decir que a Chanta le han correspondido 58 kilos para comprobar lo que decimos.

Nuestras preferencias están por Ugombo, que el Domingo cayó derrotado por Keel en los tramos finales en 1,400 metros. Para los placées señalaremos a Carmen y Chanta sin mayores comentarios.

—Entre Nawel, Clarette, Lloyd George, Alcurnia y Qué Simpática, nos parece que debe buscarse el vencedor de la 3.a carrera sobre 1,200 metros. La elección es difícil, decidiéndonos nosotros por Nawel, que en sus aprontes se ha visto bien y será guiado por Juan Vergara. Los más serios enemigos del hijo de Panguilemu los vemos en Lloyd George y Alcurnia, a los que dejamos para los placées.

—El 4.o lugar en el programa lo ocupa el premio Caucura sobre 1,200 metros, que es una carrera muy abierta, pues desde Alnero, que carga el top-weight, hasta Buena Cuna, que lleva 45 kilos, todos pueden ganar.

Sufragamos por Alnero, que al llegar 2.o de Susanita el Domingo, reveló estar volviendo por sus fueros y los puestos siguientes se los asignamos a Finado y Jacobino, que van bien puestos en el handicap.

—Siete competidores intervendrán en los 1,900 metros del handicap de fondo, cuya recompensa alcanza a $ 4,000.

Manchego, Obsequio II y Payador deberán contar con las más altas cotizaciones; pero nosotros buscaremos nuestro favorito en Fronteriza que a 43 kilos debe valer más que sus rivales y de cuy. estado tenemos buenas informaciones. Para el placé dejamos a Manchego.

—Mazarino, Tom Mix, Bat, María Vescera y Mezquita son, a juicio nuestro, las cartas más dignas de crédito en los 1,200 metros del premio Carillón. Optamos por María Vescera, que a 50 kilos se destaca sobre sus enemigos, de los cuales señalamos a Bat y Mezquita para los puestos siguientes de la tabla.

—La reunión se clausura con el premio Carbón sobre 1,200 metros con $ 3,000 de asignación al vencedor.

Baldwin, prestigiado con la monta de Juan Vergara y la última victoria obtenida en esta distancia, nos parece un candidato obligado para el cronista. La defensa de los placées se la encomendamos a Achao e Italiana sin mayores comentarios.

RESUMEN

1.a carrera: Ficha Negra, Antioquía y Alí Antu.

2.a carrera: Ugombo, Carmen y Chanta.

3.a carrera: Nawel, Lloyd George y Alcurnia.

4.a carrera: Alnero, Finado y Jacobino.

5.a carrera: Fronteriza y Manchego.

6.a carrera: María Vescera, Bat y Mezquita.

7.a carrera: Baldwin, Achao e Italiana.

Ultimas performances

HIPODROMO CHILE. — DOMINGO 11 DE SETIEMBRE DE 1927.— PISTA REGULAR.

Primera carrera.— 1,200 metros. —1.o Revilla, 43.7; 2.o Nacre, 45.1; 3.o Epoca, 51; 4.o El Dieciocho, 47.9.

0 Quitra 54.2; 0 Indomable 53.2; 0 Huecú 52.6; 0 Soisola 52.3; 0 Concordia 47.9; 0 Lacre 47.7; 0 Crueldad 43.2; 0 Pabellón 40.

Ganada por 4 cuerpos; el 3.o a pescuezo. Tiempo: 1.15 4|5.

No corrieron: Ducky 58; Vigésima VII 48; Estrella Volante 40.

Segunda carrera.— 1,400 metros.— 1.o Keel, 51.2; 2.o Ugombo 46.7; 3.o Rastra 43.4; 4.o Polenka 48.5.

0 Kayukeo 63.; 0 Vigésima 50.7; 0 Meruca 49.1; 0 Ch. Gift 47.4; 0 Aquelarre 45; 0 Joroba 42.2; 0 Indalicio 40.5.

Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 1|2 cabeza. Tiempo: 1.28 4|5.

Tercera carrera.— 900 metros.— 1.o El Duero, 54; 2.o My Own 57; 3.o Alcurnia 46; 4.o Flautín 59.

0 Jubol 53; 0 Puñalada 52; 0 Isluña 50; 0 Nostalgia 48; 0 Charming 44; 0 Cursova 43; 0 Vilana 40.

Ganada por 1 cuerpo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo. Tiempo: 55 1|5.

No corrieron: Naphta, 67; Nigua 58; Calabazo 40.

Cuarta carrera.—1,400 metros. — 1.o Kepí 51; 2.o Mala Nueva 56; 3.o ¡Qué Simpática! 47; 4.o Pichinette 53.

0 Jalea 55; 0 Milamores 52; 0 Grimace 50; 0 Hechicera 48; 0 Lloyd George 47; 0 Trianón 46.

Ganó Lloyd George, pero fué distanciado.

Ganada por 1|2 cabeza; el 3.o a 1|2 cuerpo. Tiempo 1.29 4|5.

Quinta carrera.— 1,500 metros.— 1.o Flemington 56.4; 2.o Descartado 55; 3.o Pajarera 55; 4.o Obsequio II 43.

0 Castor 50; 0 Carí 45; 0 Por si acaso 42; 0 Alarida 40.

Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos. Tiempo: 1.33 4|5.

Sétima carrera.— 900 metros. — 1.o Viareggio 44; 2.o Clarilla 47; 3.o Cabimbao 50; 4.o Putsuranka 51.

0 Rosca 54; 0 Morza 53; 0 Capullo 45; 0 Nawel 45.

Ganada por 2 cuerpos; el 3.o a 1|2 cabeza. Tiempo 55 3|5.

No corrieron: Galeno 66; Cautina 55; Zita 40.

Octava carrera.— 1,400 metros.— 1.o Susanita 44.2; 2.o Alnero 56; 3.o Harding 49; 4.o Buena Cuna 47.1.

0 Inmortal 54; 0 Interview 53; 0 Discutido 51; 0 Itch 50; 0 Melibea 48.

Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 1|2 cuerpos. Tiempo: 1.27 3|5.

No corrieron: Jacobino 51; Rutinario 50; Bayeta 48.

Pronósticos de la prensa

Los diarios y revistas de la capital que dan pronósticos para ambos Hipódromos, ocupan en el concurso la siguiente situación:

CLUB HIPICO

		G.	P.
1.o	"El Diario Ilustrado"	17	52
2.o	"La Nación"	15	52
3.o	"Los Tiempos"	15	51
4.o	"La Huasca"	12	54
5.o	"El Mercurio"	12	52
6.o	"La Meta"	12	51
7.o	"Las Ultimas Noticias"	12	45

HIPODROMO CHILE

		G.	P.
1.o	"Las Ultimas Noticias"	13	55
2.o	"La Nación"	12	59
3.o	"La Huasca"	12	59
4.o	"El Diario Ilustrado"	11	51
5.o	"El Mercurio"	10	52
6.o	"La Meta"	10	46
7.o	"Los Tiempos"	9	60

HIPODROMO CHILE —:— Domingo 18 de Setiembre de 1927

PRIMERA CARRERA, A LAS 8.45 A. M. — Premio CATILINA. — Para 3 años, nacidos en Chile, no ganadores. — Descargo de un kilo por carrera perdida en el Hipódromo Chile. — Inscripción: $ 35. — Premio: $ 3,500 al 1.o. — Distancia: 900 metros. — Peso: 56 kilos.

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
R. Pastene	M. A. Benavente	1 Alí Antu	56	3	F	Panguilemu	Farola	Azul turquesa, m. oro, g. blanca	J. Vergara
J. Rojas	J. Rojas	2 El Pirata	56	3	1|2	Sea Blaze	Chilena	Azul, bla. y lac. en rue., g. negra	L. Guzmán
U. Duque	B. Duque	3 Fleta	56	3	F	Rozno	Rodhesia	Naranja, lun. negros, m. verde	R. Ravello
Av. Muñoz	Sergio	4 Bismarck	55	3	F	Rigo	Buenaventura	Negro, blanco y lacre en ruedas	no corre
J. B. Ramírez	S. Hoffmann	5 Casitas	54	3	31|32	Julio César	Rosquilla	Celeste y blanco lista	R. Olguín
E. Michaels	C. Gómez Q.	6 Hanoi	54	3	F	Le Rappel	Silbatina	Celeste y blanco en rue., g. ros.	V. Fernández
D. Sandoval	E. Bouquet	7 Mucha Gracia	54	3	F	Campanazo	Miss Chile	Blanco y azul en rue., g. colora.	P. Silva
Alf. González	"Janus"	8 Pulcinella	54	3	F	Pibe	Whist II	Azul eléc., ala. oro, m. lac., g. or	L. A. Torrealba
I. Yáñez	I. Yáñez	9 Rívoli	54	3	F	Olascoaga	Eylau	Rosado y celeste listado	L. Reyes
J. Donati	Cayuchangui	10 Aguada	53	3	F	Pretal	Coraza II	Lacre, faja y g. verde	A. Garay
P. Boncerio	Agua Verde	11 Antioquía	53	3	F	Ródano	Hosanna	Verde nl., m. bl. y v. list., g. bl.	R. Alen
J. F. Salinas	Ronza!	12 Chinchoso	53	3	1|2	Faneo	Chilena	Blanco	C. Santander
P. Rojas	D. Venegas	13 Josefina	53	3	31|32	Ródano	Chupilca	Rosado, m. y g. amarillas	F. Fuentes
G. de la Cerda	L. Muzzio	14 Cañamito	52	3	F	Antaño	Riojana	Blanca, m. verde, g. lacre	J. F. Bravo
P. J. Medina	P. J. Medina	15 Ficha Negra	52	3	127|128	Elqui	Ciudadela	Azul, m. amar., g. morada	C. Sagredo
A. Toledo	Rup. Urzúa	16 Purísima	52	3	F	Académico	Qui Sait	Morada, faja, braz. est., y g. ver.	H. Guajardo
J. Cuevas	A. Veloso	17 Bayaguncia	51	3	1|2	Bayaceto	Chilena	Gris perla, faja y ani., y g. ver.	P. P. Quezada
F. Peralta	J. A. Fuenzalid	18 Leon Martel	51	3	15|16	Rob Roy III	Zarga	Lacre, m. blancas, g. azul	O. Sepúlveda
A. Toledo	M. Jara	19 Codihue	50	3	1|2	El Pícaro	Chilena	Gris perla y negro a cuadros.	J. Escobar

SEGUNDA CARRERA, A LAS 9.15 A. M. — Premio CURIOSO. — Handicap para no ganadores de 10,000 pesos o que se avalúen para rematarse en $ 3,000. — Inscripción: $ 20. — Premio: $ 2,000 al 1.o — Distancia: 1,200 metros.

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
J. Donati	J. Donati	1 Kayukeo	63	7	F	Last Reason	Best Girl	Rosado y negro en ruedas.	J. Vergara
J. B. Castro	A. Rosselot	2 Chanta	58	4	F	Julio César	Chingola	Verde, braz. y g. negra	R. Sepúlveda
C. A. Gómez	J. La Paz	3 Cursova	54	6	1|2	Julio César	Chilena	Celeste, gorra rosada	F. Alvarez
F. Peralta	F. Peralta	4 Maroma	54	3	F	Ben	Renée	Rosado, cuello, braz. pu. y g. ver	O. Sepúlveda
J. F. Salinas	El Milagro	5 Ugombo	53	5	1|2	Ugolín	Chilena	Salmón, lun. negros, g. blanca	E. Cáceres
P. P. Cancino	A. Vásquez	6 C. Gift	52	5	F	Sandridge	Lady Stone	Blanco, cint. y braz. solferino.	P. 2.o Cancino
P. Rojas	Chat Noir	7 Circasiana	52	4	F	Lechuguino	Bella Nina	Celeste, an. y g. roja	H. Guajardo
G. Rojas	G. Rojas	8 Brizna	50	5	F	Lechuguino	Enchantress	Lacre, azul y bla. en rue., g. neg.	R. Ravello
Alej. Zúñiga	Alej. Zúñiga	9 Milonguita	49	5	F	Last Reason	Muscade	Habano, braz. y g. lacre	F. Abarca
F. Villa	F. Villa	10 Rastra	49	5	F	Rozno	Bacha	Amarillo, m. amar. y lacre list.	C. Santander
D. Velasco	E. Cristi	11 Aquelarre	48	6	F	Lechuguino	Alice II	Oro, brazaletes verdes	R. Olguín
O. Fuenzalida	U. Verdugo	12 Carmen	48	4	F	Lechuguino	Enchantress	Verde, est. y g. rosada	F. Fuentes
D. Galaz	D. Galaz	13 Kandahar	48	5	F	Burlesco	Cómica	Amarillos, braz. y g. lacre	S. Gutiérrez
G. Gómez	O. Donoso	14 Don Berto	47	4	F	Pillastre	Rose and Black	Escocés, m. y g. rojo	G. Guajardo
J. S. Navarro	S. Castillo	15 Pabellón	45	4	1|2	Sea Blaze	Chilena	Azul y am. a cua., m. am., g. az.	P. Valderrama
A. Zúñiga	G. Fernández	16 Soisola	45	4	3|4	Cipayo	Pizarra	Café, lun. y g. verde	J. Guajardo
E. Rentería	E. Rentería	17 Revilla	44	5	F	Rozno	Kirkdale	Rosada y azul list., m. ros., g. az.	J. F. Fuentes

TERCERA CARRERA, A LAS 9.45 A. M. — Premio COTILLON. — Handicap para no ganadores de $ 10,000 o que se avalúen para rematarse en $ 3,000. — Inscripción: $ 20.— Premio: $ 2,000 al 1.o — Distancia: 1,200 metros

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
O. Fuenzalida	M. A. Benavent	1 Nawel	56	4	7|8	Panguilemu	Virgilia	Azul, m. oro y g. blanca	J. Vergara
C. Ruz	C. Ruz	2 Clarette	54	4	F	Antaño	Corchea	Rosada, m. amar., g. negra	F. Fuentes
P. Boncerio	Agua Verde	3 Agua Verde	53	4	F	Buñuelo	La Capilla	Verde n., m. ver. y bl. list., g. bl.	no corre
J. Ramírez	J. T. Miranda	4 Khiber	52	6	F	Gral. Stoessel	Amnéris	Verde, lunares negros, g. negra	L. Muñoz
S. Guerra	S. Guerra	5 Ll. George	51	6	F	Rolando	Divisa	Rosada, c. neg., m. ros., g. neg.	R. Ravello
Alf. González	Janus	6 Rendida	51	4	F	Pillastre	Glen Esk	Azul eléct. al. oro, g. lacre	L. A. Torealba
L. G. Gómez	G. Toro	7 Puñalada	51	3	F	Palosp. o Pre	Valmesa	Azul, m. blan., azul. am. list.	E. Cáceres
F. Rojas	Los Clarines	8 El Clarín	50	4	F	Marte	María Cristina	Morado, cintura y g. celeste	J. Canales
D. Yáñez	A. Vergara	9 Milamores	50	6	F	Critic	Milla	Lacre, blanco y azul en rue.	R. Rice
J. S. Navarro	M. Fernández	10 Casual	49	5	F	Buñuelo	La Capilla	Plomo, rosado y ver. list. g. plo.	P. 2.o Cancino
J. B. Ramírez	M. Araya	11 Q. Simpática!	48	5	1|2	Ogro	Chilena	Lacre, cruz amarilla, g. lacre	J. Guajardo
S. Santibáñez	El Oromo	12 Alcurnia	46	4	F	Hasard	Alania	Amarillo, f. b. y g. rosada	J. Zúñiga
Ig. Yáñez	Ig. Yáñez	13 Trianon	44	4	F	Burgomaster	Transmute	Rosado y celeste listado	L. Reyes

CUARTA CARRERA, A LAS 10.15 A. M. — Premio CAUCURA.— Handicap para no ganadores de $ 10,000 o que se avalúen para rematarse en $ 3,000. — Inscripción: $ Pre mio: $ 2,000 al 1.o — Distancia: 1,200 metros

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
P. Boncerio	Desfachatada	1 Alnero	58	6	F	Altanero II	Vain	Rojo, m. ros., cel. y mor. en rue.	J. Vergara
E. Polanco	Amsterdam	2 Pipirigallo	57	4	F	Pasteur	Semifusa	Naranja, lun. negros	W. Fuentes
J. Ramírez	Dufour	3 Bat	55	6	F	Gral. Stoessel	Olesa	Verde, lun. y est. blanca	L. Muñoz
L. Navarro	Nervión	4 Interview	54	4	F	Burlesco	Silene	Morado, br. y g. verde	P. Pizarro
H. Pérez	R. Pizarro	5 Cautina	52	4	7|8	Cautín	Martha	Oro y verde list., g. oro	M. Pérez
O. Fuenzalida	El Litre	6 Finado	50	4	F	El Tango	Fine Rose	Rosado, m. y g. celeste	C. Santander
A. Muñoz	A. Valdés	7 Jacobino	50	6	15|16	Burlesco	Anunciadora	Blanca, f. azul, m. y g. roja	E. Cáceres
J. B. Castro	Stud Cucaña	8 Voltaire	50	6	F	Burgomaster	Bretaña	Oro y negro en ruedas, g. oro	H. Guajardo
D. Yáñez	D. Yáñez	9 Kanaka	48	5	F	Critic	Milla	Azul, gorra blanca	R. Rice
U. Duque	B. Duque	10 Clarilla	47	6	F	Constant	Kirkdale	Naranja, lun. negros, m. verdes	L. Reyes
L. G. Gómez	O. Donoso	11 B. Cuna	45	4	F	Pillastre	Buena Raza	Escocés, m. y g. rojo	J. Carrasco

QUINTA CARRERA, A LAS 10.45 A. M. — Premio CENTOLLA.— Omnium handicap. — Inscripción: $ 40. — Premio: $ 4,000 al 1.o — Distancia: 1,900 metros.

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
F. Villa	F. Villa	1 Manchego	53	5	F	Rozno	Rhodesia	Amarillo, m. amar. y lac. list.	C. Santander
J. Cuevas	A. Fontecilla	2 Payador	52	6	F	Pirapó	Culata	Granate, m. lacres, g. rosada	R. Sepúlveda
J. Méndez	J. Méndez	3 Obsequio II	49	6	F	Estribor	Oblea	Lacre lista negra, m. y g. lacre	J. Canales
D. Galaz	D. Galaz	4 Piotavia	48	4	F	Posseur	Plumilla	Amarillo, cuello y g. lacre	S. Gutiérrez
A. Zúñiga	"A. B. C."	5 Por si Acaso	46	5	F	Pasteur	Shylass	Colorada, negras, negra	F. Fuentes
C. Ruz	F. Amunátegui	6 Sunna	44	5	31|32	M. de Rical	Temeraria	Lacre anillos y g4 blanca	J. Muñoz
Art. Muñoz	Samo Alto	7 Fronteriza	43	6	F	Campanazo	Frontera	Violeta, m. rojas, g. negra	O. Domínguez

SEXTA CARRERA, A LAS 11.15 A. M. — Premio CARILLON. — Handicap para ganadores de $ 10,000 o más. — Inscripción: $ 30. — Premio: $ 3,000 al 1.o. —Distancia: 1,200 metros.

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
F. Peralta	"Porvenir"	1 Galeno	64	5	7|8	Hassard	Dundrenan	Oro, azulinas, azulina	J. Vergara
Av. Muñoz	Urbión	2 Mazarino	53	4	F	Nítrico	Golconde	Salmón, m. y g. verde	A. Gutiérrez
P. Bagú	A. Arenas	3 Tom Mix	52	4	F	Gallinello	Punta Gruesa	Concho de v., braz. y g. oro viejo	R. Sepúlveda
J. Cuevas	Art. Fontecilla	4 Putsuranka	52	4	F	Pibe	Chilena	Granate, m. coloradas, g. rosada	L. Guzmán
J. Ramírez	Dufour	5 Bat	51	6	F	Gral. Stoessel	Amneris	Verde, est. y media luna plata	L. Muñoz
Art. Muñoz	A. León	6 M. Vescera	50	6	F	Burgomaster	Terracota	Solferino, cue. y gorra negra	E. Cáceres
J. F. Salinas	E. Auad	7 Itch	46	6	F	Old Boy	Baratura	Café, mor. y bl. list., m. caf y b	J. Pinto
A. Zúñiga	M. Gálvez	8 Plantín	46	6	7|8	Duty	Francisca	Amarillo y morado en ruedas	F. Fuentes
G. de la Cerda	Carmencitas	9 Mezquita	43	5	F	Last Reason	Grosella	Rojo, lun. blancos, g. rojo y bl.	J. Muñoz

SETIMA CARRERA, A LAS 11.45 A. M. — Premio CARBON. — Handicap para ganadores de $ 10,000 o más. — Inscripción: $ 30. —Premio: $ 3,000 al 1.o — Distancia: 1,200 metros.

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETES
F. Peralta	Mal Paso	1 Baldwin	59	4	F	A. Sturdee	Brújula	Morado y rojo, list., g. negra	J. Vergara
H. Pérez	Pin Pon	2 Comaire	54	5	F	Olascoaga	Comallina	Verde, f. blan., g. negra, bor. oro	M. Pérez
F. Villa	F. Villa	3 Villita	52	4	119|128	Danzig	Costanera	Amarilla, m. amar. y lac. list.	C. Santander
D. Yáñez	A. Del Pedregal	4 Achao	51	5	F	Panguilemu	Monna Vana	Blanca y gul. por mit., g. verde	E. Rebolledo
F. Rojas	J. L. Prain	5 V. de Oro	51	5	F	Osboch	Verge d'Or	Naranja, m. turquesas	J. Canales
J. Ramírez	Los Andes	6 Ford	50	4	F	El Pícaro	Quenelle	Blanca f. azul, m. bl. br. y g. az	L. Muñoz
P. Boncerio	Desfachatada	7 Alnero	49	6	F	Altanero II	Vain	Rojo, m. ros., celes. y mor en ru	F. Fuentes
Alf. González	Janus	8 Italiana	44	4	7|8	Pillastre	Juguetona	Azul, m. lacres, g. oro	J. Carrasco
A. Zúñiga	"A. B. C."	9 Morza	43	5	F	Gral. Stoessel	Aurista	Colorada, m. y g. negra	J. Muñoz

PRONOSTICOS DE ALGUNOS DIARIOS Y REVISTAS PARA LA REUNION DE LA MAÑANA DE HOY EN EL HIPODROMO CHILE

DIARIOS Y REVISTAS	1.a Carrera	2.a Carrera	3.a Carrera	4.a Carrera	5.a Carrera	6.a Carrera	7.a Carrera
"La Nación"	Ficha Negra Antioquía Alí Antu	Ugombo Carmen Chanta	Nawel Lloyd George Alcurnia	Alnero Finado Jacobino	Fronteriza Manchego —	M. Vescera Bat Mezquita	Baldwin Achao Italiana
"Los Tiempos"	Ficha Negra Antioquía Alí Antu	Cursova Revilla Ugombo	Nawel Puñalada Alcurnia	Alnero Finado Jacobino	Manchego Obsequio II —	Mezquita M. Vescera Galeno	Baldwin Achao Italiana
"La Huasca"	Ficha Negra Chinchoso Leon Martel	Ugombo Rastra Milonguita	Q. Simpática Lloyd George Clarette	Alnero Bat Kanaka	Payador Obsequio II —	Mazarino Tom Mix M. Vescera	Baldwin Achao Italiana

ALMIRANTE SIMPSON v. MAIPO DE BUIN

SE MEDIRAN HOY EN ESE PUEBLO POR LA COPA FCO. FERNANDEZ

Hoy se llevarán a efecto en el vecino pueblo de Maipo estos encuentros en competencia por la Copa Francisco Fernández Lafuente, en conmemoración de las fiestas patrias. Además se organizará un campeonato de atletismo entre los socios de ambas instituciones.

Los equipos actuarán en la siguiente forma:

Almirante Simpson I

Calderón
Banda González
Herrera Pizarro (cap.) Corbalán
Wastavino Pinto Moreno
Zanetta Ortiz
O
Gómez Pino
Leiva Osorio Valenzuela
Aguero (cap.) Correa Carrasco
Alguerno Inostroza
Arenas

Maipo I

Almirante Simpson II

Matta
Alvarez Fernández
Vergara (cap.) Clavel Abarca
Guerrero Valdés Carreño
Olea Alvarez
O
Rancos Pizarro
Inostroza Miranda Soto (cap.)
Silva Correa Castillo
Campos Contreras
Alguerno

Maipo II

Los jugadores del Almirante Simpson F. C. partirán de la Estación Alameda por el tren de las 8 horas.

LOS PARTIDOS DE ESTA TARDE EN LAS CANCHAS DE LA LIGA CENTRAL

El calendario de esta dirigente señala para esta tarde varios encuentros de importancia entre los cuales se destacan los que consignamos a continuación:

EN EL ESTADIO ALEMAN
Deustcher Sport Verein v. Jorge V

En este terreno, ubicado en la calle de Santa Margarita (Los Leones) se medirán estos clubs, cuyas últimas performances han demostrado encontrarse en excelentes condiciones.

A las 14 horas se encontrarán los segundos equipos y a las 15 lo harán a su vez los elencos superiores de ambas instituciones.

EN LA CANCHA SANTA FILOMENA

Un lance muy equiparado y por consiguiente lleno de agradables incidencias, promete resultar el partido que habrán de sostener estas instituciones, cuyos elementos jóvenes y dotados de gran destreza saben expedirse en forma.

En el preliminar jugarán los segundos cuadros y a las 15 horas intervendrán los elencos de honor de ambos clubs.

EN EL ESTADIO POLICIAL N.o 2
El Chileno v. Unión Cordillera

En esta cancha se encontrarán estas instituciones con sus dos equipos superiores. Así, a las 14 horas medirán sus fuerzas los segundos cuadros, y a las 15 lo harán a su vez los conjuntos de honor.

Dada la equivalencia de fuerzas, es de esperar que éstos lances revestirán inusitada importancia.

LOS DEPORTES EN LA POBLACION "MINISTRO SALAS"

HOY SE DESARROLLARA UN INTERESANTE PROGRAMA

En la tarde de hoy se verificará en la cancha que existe al Oriente de la Población José S. Salas, ubicada al final de los carros Bellavista, los lances que ha concertado el club Ministro Salas, de la misma población, con combinados adultos e infantiles del barrio Providencia.

Para estos encuentros se otorgarán copas y medallas a los vencedores.

Los encuentros empezarán a las 14 horas, entre los infantiles del José Santos Salas y Ministro Salas.

A las 15.15 horas, se presentarán los conjuntos adultos bajo la dirección del árbitro señor Ramón Luis Hernández.

Los infantiles actuarán así:

Ministro Salas

Fco. Serrano
J. Kallens H. Orellana
G. Kallens C. Cornejo M. Bravó
R. Cárcamo H. Núñez R. Fuentes
H. Díaz J. Serrano
O
B. Cruzat Aenishanling
R. Contreras R. Mella E. Cruzat
R. Avila G. Aenishanling L. Avila
C. Guerra A. Carrasco
Góngora

José Santos Salas

y el cuadro local será el siguiente:

E. Bravo
Aguirre Fuenzalida
Palomera Cornejo Zamora
Munizaga Roatti Cárcamo
Araya R. Suau

Club Deportivo La Cámara

Hoy irá este club a Quilicura a jugar un amistoso con el San Luis F. C., en el cual se disputarán 11 medallas de plata, para el I equipo donadas por el socio cooperador señor Arturo Zamora. De preliminar jugará el III equipo a las 14 horas, y de semi-fondo el II equipo, en estos dos preliminares habrá una medalla para los capitanes ganadores. La partida de fondo principiará a las 10 horas.

Se avisa a los jugadores, que deben encontrarse a las 11 horas en la secretaría, Carrascal 3346, que será la hora de la partida en góndola.

EL ELEUTERIO F. C. CUMPLE HOY 21 AÑOS DE VIDA DEPORTIVA. — Hoy cumple 21 años de vida activa este antiguo club obrero, formado por un grupo de decididos y entusiastas jóvenes en aquellos años.

Su aniversario lo encuentra compitiendo en la Liga Central por la serie G., donde va ocupando uno de sus primeros puestos.

El Directorio ha acordado aplazar la fecha de la celebración del aniversario, debido a que sus socios quieren asociarse a los agasajos que se les tributan a los cadetes argentinos.

Asociación Deportiva de Providencia

El directorio de este organismo pone en conocimiento de sus afiliados que el señor Ministro de Hacienda, don Pablo Ramírez, cuya labor en el Gobierno en pro de la difusión de la cultura popular ha sido tan aplaudida por la opinión pública, ha hecho partícipe a la Asociación de Providencia de los beneficios que representa disponer de algunas entradas a galería del Teatro Municipal durante la temporada lírica.

En efecto, ha puesto en manos del presidente de la Asociación 25 entradas diarias que serán distribuídas a los clubs afiliados que se hayan distinguido por su espíritu deportivo y disciplina.

Se nos encarga pasar a retirar dichas entradas a la secretaría diariamente de 18 a 19 horas.

AMISTOSOS

BANDERA F. C. v. ESTRELLA SOLITARIA.—Los tres equipos de estas instituciones jugarán hoy un encuentro amistoso en la cancha ubicada en Villasana esq. Mapocho.

El primer encuentro se jugará a las 13.30 horas.

JUNIORS LEALTAD I Y II v. UNION ATLETICO I Y II INFANTIL DE BUIN.—Hoy por tren de 12.30 partirán los I y II equipos infantiles de esta institución a jugar con el Unión Atlético infantil de ese pueblo, que figura en el programa de fiestas patrias.

Los componentes de este Club se reunirán en Francisco Bilbao 322, a las 11 horas para partir a la Estación Central.

FABRICA DE GAS F. C.—Por el tren de ocho de la mañana de hoy parte este club al vecino pueblo de Rosario, donde jugarán sus dos equipos interesantes partidos de foot-ball en disputa de once artísticas medallas de plata los segundos, y una copa los primeros; todo esto donado por el directorio del Fca. de Gas.

La partida de la Estación Alameda será a las 8 de la mañana, y toda la delegación irá presidida por el 2.o administrador de la Fábrica y entusiasta deportista señor P. Torres.

DEPORTIVO BARRANCAS versus SAN LUIS.—Esta tarde jugarán en la vecina comuna de Barrancas los primeros y segundos equipos de estas instituciones.

Se iniciará la tarde deportiva con un preliminar entre los segundos equipos, en disputa de 11 medallas donadas por el entusiasta deportista señor Amador Alvarez.

El match de fondo lo harán a las 14.30 horas los primeros cuadros, disputando un artístico trofeo donado por la Junta de Vecinos.

Se nota en el público de esta comuna un marcado interés por presenciar estos lances, que dado el bien ganado prestigio que se tienen ganado los equipos contendores, promete resultar lucido.

LUIS G. FLORES v. BRISAS DE MAIPO.—A las 14 horas, jugarán hoy un amistoso en La Cisterna, los primeros y segundos equipos de estas instituciones.

Los socios del Luis G. Flores, deberán reunirse a las 13 horas en Nataniel 2029.

REMINGTON F. C.— Esta institución llevará a efecto hoy un paseo a una quinta de los alrededores de Santiago.

Se encarece la asistencia a la reunión que llevará a efecto hoy en Rosas 1049, a las 10.30 A. M.

FABRICA DE TEJIDOS DE PUENTE ALTO F. C. CON BELLAVISTA DE SANTIAGO F. C.—Hoy, a las 15 horas se llevarán a efecto en el vecino pueblo de Puente Alto este importante encuentro en competencia por la copa Deportivo Bellavista.

Como preliminar actuarán los segundos equipos.

Para amenizar el acto habrá una excelente banda.

Los socios del Fca. de Tejidos festejarán a los visitantes con un lunch.

ESCUDO CONDOR CHILENO F. C. v. BRISAS DE MAIPO F. C.—Estos clubs se medirán hoy en un amistoso con sus tres equipos en la cancha que los últimos poeen en La Cisterna.

La partida de los primeros será a las 13 horas desde la secretaría, San Isidro 736.

LIGA JOSE ARRIETA.— Las siguientes partidas se jugarán hoy, en la cancha Peñalolén por el campeonato de fiestas patrias.

A las 14.30.—Junior I v. José Arrieta I. Arbitro señor José Díaz.

A las 15.15.—Oriental I v. Germinar I. Arbitro, señor Carlos Bascur.

A las 16.—La Reina I v. Peñalolén I. Arbitro, señor Manuel González.

A las -6.45.—Valparaíso I v. General Sucre I. Arbitro, señor Antonio Catenacci.

A las 17.30.—Guindos I v. Santa Lucía I. Arbitro, señor Antonio Catenacchi.

Para el día 19:

A las 14.30.—Ganador de la I v. Ganador de la V.

A las 15.15.—Ganador de la IV v. Ganador de la III.

A las 16. —Ganador de la II día 18 v. Ganador de la I día 19.

A las 17. Los ganadores finales.

LOS LANCES OFICIALES DE HOY

LIGA CENTRAL DE FOOTBALL

CLUBS	CANCHA	HORA	ARBITRO	DTOR. CANCHA
PRIMERA DIVISION				
Everton v. Samall Star	Santa Filomena	15.45	E. Guzmán	C. Carrasco
Deustcher Sport Verein v. Jorge V.	D. Sport Verein	15.45	R. Aguirre	M. Cisternas
El Chileno v. Unión Cordillera	E. Policial N.o 2	15.45	E. Zapata	F. Luque
SEGUNDA DIVISION				
Everton v. Small Star	Santa Filomena	14.30	R. Valencia	A. Schlack
Audax Italiano v. Adolfo Schlack	E. Policial N.o 1	10.45	M. Reyes	Delg. 4 Naciones
Deustcher Sport Verein v. Jorge V.	D. Sport Verein	14.30	C. Valenzuela	M. Cisternas
El Chileno v. Unión Cordillera	E. Policial N.o 2	14.30	R. Barrueto	F. Luque
TERCERA DIVISION				
Audax Italiano v. Adolfo Schlack	Estadio Policial	9.30	L. A. Lara	Delg. 4 Naciones
	D. Sport Verein	10.45	A. Tobar	Delg. 5 de Abril
El Chileno v. Unión Cordillera	Estadio Policial	10.45	F. Quintana	Delg. Chile Atlét.
QUINTA DIVISION				
Liverpool Wanderers v. Carioca	E. de Medicina	10.45	E. Valdebenito	D del Constitución

LIGA DE FOOTBALL YUNGAY

TERCERA DIVISION			
Iriondo III v. Talleres de Yungay III	9.15	S. Hernández	Sr. Matute
SEGUNDA DIVISION			
Iriondo II v. Franke Jullian III	10.45	M. Silva	Sr. Matute
PRIMERA DIVISION			
Juvenil Obrero I v. Franke Jullian I	1.45 P. M.	L. G. Gonzáles	Sr. Castro
Unión Argentina 1.o v. Lacámara I	3.45 P. M.	M. E. Cabello	Sr. Villarroel

LIGA INFANTIL DE FOOTBALL

Campeonato "Trofeo Semanita"				
TERCERA DIVISION				
U. D. Española v. L. Blanca	Sta. Laura	14.45	Vicente Ruiz	Sr. Gonzáles
D. Ranger v. San Eugenio	San Eugenio	14.30	Sánchez	Sr. Cabello
Carioca v. Wanderer	Santiago	10.00	B. Aros	Sr. Rahausen

P E L O T A V A S C A

EL GRAN PARTIDO DE ESTA TARDE EN EL FRONTON SAN PABLO

LA PRESENCIA DE LOS PROFESORES LASARTE Y ASTIRRAGA, LE DA ESPECIAL IMPORTANCIA A LA REUNON.—EL PROGRAMA COMPLETO DE HOY Y DE MAÑANA

En conformidad con lo que hemos venido anunciando, esta tarde se efectuará en el frontón de San Pablo el gran partido que se ha concertado a 35 tantos entre los afamados profesores Félix Lasarte y Baltazar Astirraga contra los mejores aficionados de Santiago, como son los hermanos Etcheverry y Tomás Arrazola. El partido promete tener características especiales si tomamos en consideración que Astirraga jugará únicamente con la mano izquierda, lo que como se ve, es una gran ventaja para sus adversarios.

Por esta consideración, los entendidos estiman que el partido será equiparado y violento desde sus principios, teniendo alternativas del mayor interés. No dudamos por un instante que los campeones que nos visitan deberán recurrir a sus mejores artimañas para vencer, pues los locales están en condiciones para triunfar. Así lo han manifestado en sus entrenamientos que nos han dejado la mejor impresión.

La lucha será reñida. Los contendores se merecen, dadas las condiciones en que se ha estipulado el partido.

Por las razones que hemos dado a conocer, estimamos que numeroso público se dará cita esta tarde en el frontón de San Pablo, ávido de presenciar este reñido partido.

Damos a continuación el programa completo de esta tarde y el de mañana:

Día 18. A las 3 P .M. Partido revancha entre Raúl Etcheverry contra Victoriano Zubia (Chapasta) a mano y a 30 tantos.

A las 4 P. M. Partido de fondo: Baltazar Astirraga con la izquierda solamente y Félix Lasarte contra los hermanos Etcheverry y Tomás Arrazola. A mano y a 35 tantos; árbitro don Alberto Etcheverry.

Día 19. A las 3 P. M. Preliminar entre los infantiles José Gortazar y Pedro Aguirrebeña contra Luis Aguirrebeña y Tomás Gortazar; a share y a 20 tantos.

A las 3 1|2 P. M. Exhibición del campeón Lasarte. estilo Iñurrieta, contra los representantes de Rancagua y San Fernando.

A las 4 1|2 P. M. Partido a share a 40 tantos: Baltasar Astirraga contra Francisco Larrañaga, Anselmo Pérez y Manuel González Ossa.

T I R O A L B L A N C O

Hoy se efectuarán los lances más interesantes del año en Tiro al Blanco

LOS PARTICIPANTES.— UN EQUIPO PELIGROSO.—LOS REPRESENTANTES DEL CLUB NACIONAL.— UN MINISTRO QUE SE ENTRENA.— OTRAS INTERESANTES INFORMACIONES SOBRE EL CAMPEONATO.

Ayer continuaron los preparativos para la realización del Campeonato de Tiro para optar a los premios donados por S. E. y el señor Ministro de Guerra.

No menos de cien personas concurrieron durante el día al Polígono de Recoleta a fin de prepararse para hoy.

DON PABLO RAMIREZ SE ENTRENA

Más o menos a las 15 1|2 horas llegó al Polígono el señor Ministro de Hacienda, don Pablo Ramírez. Fué recibido por el Presidente del Club señor Duarte. El señor Ramírez se dirigió inmediatamente al campo en que se practica el tiro a duelo e hizo preparar su revólver con el que efectuó algunos disparos de prueba. En seguida con su tradicional buen humor desafió a don Enrique Botinelli que aceptó el reto. El primero en disparar fué el señor Ramírez obteniendo cuatro blancos en seis disparos al "mono de fierro" a 25 metros. Dispara el señor Botinelli y hace también cuatro blancos en seis disparos. El señor Ramírez llama la atención sobre la estricta observancia de la posición al disparar y dando el ejemplo, en la serie siguiente, consigue 5 blancos a los 6 disparos, record que no logra superar su contendor. El señor Ramírez después, disparó a 50 metros, dejando ver la seguridad de su puntería, a pesar de no haberse preparado antes.

LOS PARTICIPANTES

Los equipos que tomarán parte serán los siguientes: Quillota, La Calera, San Bernardo, Melipilla, Rancagua, Escuela de Aplicación de Infantería, 1.o, 2.o, 3.o y 4.o del Regimiento de Carabineros; Ex 1.a Comisaría, Sección de Seguridad, Regimiento Telégrafo, Buin y Club Nacional de Tiro al Blanco.

UN EQUIPO PELIGROSO

Nos parece que difícilmente podrá ser batido el equipo que representará a la Sección de Seguridad . ya que en las prácticas han podido obtener un promedio de 210 tiros por cada tirador.

LA REPRESENTACION DE SANTIAGO

Hoy en la mañana a primera hora debe ser designada la representación del Club Nacional, los más señalados para los dos equipos por de cinco tiradores cada uno son los siguientes señores: Julio Alvarado, Antonio Martin, Jorge M. López, Baldomero Doering, A. Collao, José Pizarro, Carlos Pinedo, Víctor Sánchez, Alberto Botinelli, Luis Meléndez, Casiano Alcalde, Ernesto Peña, Z. Moya, Anacleto Hurtado, Julio Gormáz y Juan Aracena.

EN PISTOLA Y REVOLVER

Señores Pablo Ramírez, Enrique Botinelli, Félix de Amesti, Eulogio Duarte, Manuel Urrutia, Héctor Zañartu, Carlos Hohr, Julio Alvarado, José M. López, General Ernesto Peña, L. Ureta C., Baldomero Doering y Ernesto Lavín.

ES OBLIGATORIO EL USO DEL MAUSER

Por insinuación del señor Director General de Tiro y Deportes, se usará solamente el rifle Mauser y las balas de forma ojival, a fin de uniformar los elementos de todos los tiradores.

EXCURSIONISMO

CUERPO EXCURSIONISTAS Y EXPLORADORES "CAUPOLICAN".—Hoy se efectuará la excursión que este Cuerpo tenía organizada con motivo de las fiestas patrias al hermoso punto denominado "La laguna de Aculeo".

El programa deportivo está elaborado por el jefe señor Hugo Scamelli y será del agrado de los excursionistas.

Se ruega a los excursionistas la puntualidad en la hora de partida, a las 8 A. M., desde la Estación Alameda y punto de reunión.

Rancho libre y con equipo número 2.

ACTIVIDADES DEL CUERPO DE EXCURSIONISTAS SANTIAGO. — Hoy se van los socios de esta colectividad en excursión por los días 18, 19 y 20 a la Quebrada del Manzano, hermoso paraje situado al interior de la Estación del mismo nombre, del Ferrocarril de Pirque.

La brigada femenina que concurrirá en buen número va comandada por le entusiasta directora señorita Emma Concha. La excursión en general va a cargo del comisario señor Carlos Avila. Cruz Roja, señor Raúl Ubeda H.

Tiro al blanco

En el campamento de excursión se desarrollará un nuevo certamen de tiro, habiéndose inscrito para el efecto gran cantidad de socios. Además habrá tiro de revólver.

La dirección de esta actividad, que se desarrollará en el mismo campo de excursión, estará a cargo del señor presidente don Bernardo Klagges M. y del comisario de bienestar señor Cerda.

Campo deportivo

Ponemos en conocimiento de los socios y de las colectividades deportivas que concurrirán a nuestro campo de deportes de la calle de Nataniel 670, de que nos hemos visto en la dura necesidad de cerrar nuestra cancha por haberse vendido esos terrenos y que serán edificados muy pronto.

A pesar de este contratiempo, no desmayaremos en nuestro propósito de seguir proporcionando a nuestros socios y amigos deportistas en general, un buen campo de deportes, en el que pueden practicar basket-ball y deportes en general.

Tenemos absoluta confianza en la labor fecunda que puede desarrollar en este sentido el comisario de deportes señor Dionisio Díaz y estamos seguros de que en una fecha próxima podremos poner a la disposición de las demás colectividades excursionistas y deportistas en general, una nueva cancha de deportes.

EN EL CUERPO DE EXPLORADORES MAGALLANES.—Reina gran entusiasmo entre los socios del Cuerpo Exploradores Magallanes, ante la realización del certamen general de tiro que se efectuará mañana en el Carrascal, en disputa de una artística medalla de oro donada por el presidente del Club, señor Estanislao Pérez.

El punto de reunión para dirigirse a Carrascal es Mapocho esquina de Bandera, a las 9.30 A. M.

Terminado el certamen se efectuará una reunión íntima en honor del Directorio.

A T L E T I S M O

EL CIRCULO ATLETICO ROYAL LLEVARA A EFECTO EN LA TARDE DE HOY UN CROSS COUNTRY EN LA QUINTA NORMAL

Este conocido club del barrio San Pablo llevará a efecto en la tarde de hoy un interesante torneo atlético en la pista de la Quinta Normal.

Sabido es cuanto interés tiene en nuestro pueblo estos espectáculos gratuitos, y el club mencionado que ha venido desarrollando una activa labor en favor de los deportes atléticos, ha preparado un buen programa de pruebas pedestres y lanzamientos, y en el cual sobresale la carrera denominada Cross Countryl en la cual intervendrán atletas de reconocidos méritos en nuestro ambient deportivo, tales como: Ramón Espinosa, Manuel Avilés, Manuel Campos, Juan R. Torres, Manuel Arce, Guillermo Tapia, José Cáceres, Oscar Barahona, Oscar Baeza, Nicolá Montecinos, Eduardo Díaz, Luis Amaya, Luis Monasterio, Luis Valenzuela, José Cebra y otros. El orden del programa es el siguiente: 1.o a las 14.30, lanzamiento de la bala; 2.o, 400 metros planos; 3.o salto largo; 4.o cross country sobre una distancia de 10 mil metros.

EL JURADO

Arbitro general, señor José González; juez de partida, señor Héctor González; jueces de llegada, señores Samuel Carvajal, Armando Reyes, Carlos Pino; jueces de salto y lanzamiento, señores Ramón Pereira, Julio Díaz y Luis Santander.

Para estimular a los vencedores habrá numerosos premios.

Se les ruega a los atletas y miembros del jurado estar en sus puestos a la hora oportuna.

ATLETICO RAFAEL DEL CANTO.—Circuito Las 4 Avenidas.—En conmemoración del aniversario patrio, este prestigioso club atlético ha organizado la gran carrera que encabeza estas líneas.

La partida será a las 14 horas de la Plaza Ercilla.

Los competidores que tomarán parte, partirán con el siguiente handicap:

Con 5 minutos: O. Cornejo, R. Amo, M. Cantero, E. Silva, L. Barra, M. Villalobos, E. Collado, A. Maza, S. Ramos, S. Gálvez, A. Collao.

Con 4 minutos: E. Olea, A. Ruz, V. Miranda, M. García, S. Iturra, P. Iturrieta.

Con 3 minutos: Ar. Escares, P. Duarte, V. Pinto.

Con 2 minutos: L. Mariánguel.

Con 1 minuto: M. Osorio, Z. Marín, Z. Pérez, H. Romo, F. Hernández.

Sin handicap: E. Zúñiga, E. Rodríguez, J. Granados, S. Morales, M. Ramírez.

C I C L I S M O

EL TORNEO INTERNO DE LOS ESPAÑOLES

SE VERIFICARA HOY EN EL VELODROMO DE SANTA LAURA

En el Velódromo Santa Laura, se desarrollará hoy, en la mañana, un interesante programa ciclista entre los socios dueños de casa, en competencia por el trofeo "Colunga", el cual fué donado por el entusiasta socio de esta institución, señor Ramón Santos.

El programa que se desarrollará es el siguiente:

1.a carrera, tercera categoría, 1,500 metros.

Segunda carrera, segunda categoría, 4,000 metros.

3.a carrera, campeones, 4,000 metros.

4.a carrera, novicios, 2,400 metros.

5.a carrera, para penecas de diez años, 800 metros.

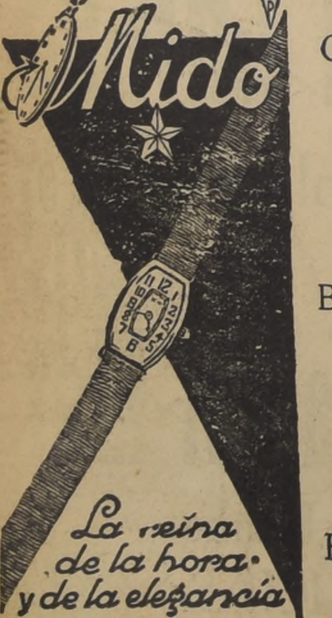
6.a carrera, para todo competidor, 20,000 metros, en cuatro llegadas parciales y pasadas por la meta.

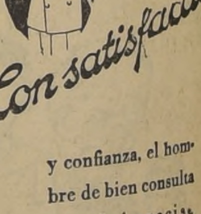
El jurado nombrado para controlar las distintas pruebas está formado por los señores Alfredo Santos, Fidel Ayarza, José Alonso, Basilio Regulez y Pedro Arenillas. Anunciador, señor Cadenazo, Cruz Roja, señor Astorquiza.

Al jurado y corredores se nos encarga advertirles que la partida de la primera carrera se dará a las [illegible] horas en punto.









y confianza, el hombre de bien consulta su reloj preciso y elegante: es un OMEGA



La fiesta deportiva de hoy en honor de los cadetes argentinos

A medida que se acerca el día designado para la efectuación de la gran fiesta deportiva en honor del Colegio Militar Argentino, v .. ía en aumento el interés en nuestros círculos sociales y deportivos por asistir a ella.

Se justifica sin duda alguna este interés si consideramos que hoy habrá oportunidad de exteriorizar las simpatías que todos los chilenos sienten hacia la representación militar que nos envía la República hermana en misión de confraternidad. Además ha contribuído en gran parte a incrementar este interés por asistir a la fiesta, la bondad del programa que se ha confeccionado, cuyos números son no sólo de importancia sino también de gran curiosidad, especialmente la exhibición de chueca, juego que muy pocos aficionados habrán tenido ocasión de ver y que será desarrollado por scouts de la Brigada Alcibíades Vicencio.

Otro número que interesará grandemente a nuestro público lo constituye la presentación gimnás-

EL COLO-COLO ENFRENTARA A UN COMBINADO GREEN CROSS-SANTIAGO. — PRESENTACIONES GIMNASTICAS DE LAS ESCUELAS MILITARES DE ARGENTINA Y CHILE. — INTERESANTES PARTIDOS DE CHUECA Y LINAO

tica que hará el Colegio Militar Argentino y para el cual sabemos que cuenta con toda clase de elementos y con una preparación que permite augurarle el más franco éxito.

El resto del programa es de tanta importancia como la parte de él que acabamos de citar, pues habrá encuentros de football y de linao.

MILITARES v. UNION VETERANA F. C.

Un número que alcanzará especial importancia será el encuentro de football que sostendrán un equipo representativo de la oficialidad de la guarnición y el de la Unión Veterana F. C.

Por los antecedentes de los jugadores que componen ambos cuadros es de presumir que tendrá caracteres de emoción. Desde hace varios días están designados los quince jugadores militares de los cuales se ha sacado el equipo definitivo.

La Unión Veterana, por su parte, ha entrenado a sus hombres con toda dedicación y por lo tanto el juego que desarrollará creemos que superará a la que hiciera frente al Santiago National hace quince días atrás. Los "viejos" que componen este once demostraron en otra época ser lo más representativo de nuestro football y a pesar de no haber jugado en mucho tiempo, su primera exhibición fué halagadora. Sin duda alguna nos demostrarán que poco a poco vuelven por sus fueros y que son capaces todavía de proporcionar instantes de emoción a los espectadores.

EL COLO-COLO ENFRENTARA A UN COMBINADO GREEN CROSS-SANTIAGO

Como número final de la reunión se consulta el gran match que ha sido confiado al Colo-Colo y a un combinado de los clubs Green Cross y Santiago.

El equipo albo que después de su larga jira ha dado repetidas muestras de su poderío, tendrá en el equipo combinado un adversario peligroso, que a la rapidez une el entusiasmo y la decisión y que por lo tanto estará en condiciones de hacer frente en buena forma al invencible Colo-Colo.

LOS EQUIPOS

Los equipos de ambos bandos están constituídos por excelentes jugadores, casi todos los cuales tienen un bien cimentado prestigio por sus actuaciones lucidas.

El Colo-Colo será defendido por varios de los hombres que tan buena actuación tuvieran en su jira por el extranjero. Así, entre otros formarán frente al combinado, Olguín, Schneberger, Morales, etc.

El cuadro combinado cuenta con el concurso de muchachos de la talla de Morales, Larraín, Miqueles, Rousseau, Prieto y otros, todos los cuales, por haber estado jugando casi constantemente, se hallan entrenados y en situación de dar el máximum de sus energías.

Al llamado del árbitro señor Juan Livingstone, los cuadros tomarán la siguiente colocación:

Colo-Colo

Arriola
Chaparro, Morales
F. Arellano, Saavedra, G. Arellano
Contreras, Subiabre, Muñoz
Schneberger Olguín

O

Miqueles Ramírez
Rosseau, Rodríguez, Vicuña
Prieto, Cáceres, Larraín
Goycolea, Pizarro
Morales

Green Cross-Santiago

LA CALLE JOSE DOMINGO CAÑAS

La calle donde se encuentra ubicados los Campos de Sports de Ñuñoa ha sido objeto de varios arreglos de parte de la Municipalidad de esa comuna.

EL PROGRAMA COMPLETO

El programa a que se sujetará la reunión es el siguiente:

2 P. M. Match de cueca por la Brigada de Scouts Alcibíades Vicencio.

2.20—Match de linao entre los equipos A y B del Club de Gimnasia Científica, del Instituto Superior de Educación Física. Organizador y director, señor Morales.

2.40—Match de football entre el primer equipo de la Unión Veterana, capitaneada por el señor Arturo Besoain y un cuadro formado por oficiales de la guarnición que dirigirá el capitán don Guillermo Jiménez.

4.— Presentación gimnástica del Colegio Militar Argentino.

5.—Gran match de football entre el primer equipo del Colo-Colo y el combinado de los clubs Green Cross y Santiago.

LA MUSICA

La fiesta será amenizada por la banda del Colegio Militar Argentino y la de los regimientos Buin y Lautaro, las que serán dirigidas por el señor Casanova, Director General de bandas.

LA MOVILIZACION

Teniendo en cuenta que la concurrencia al terreno de la fiesta será extraordinaria, habrá servicio especial de góndolas y de tranvías, con lo cual se facilitará enormemente el traslado a los Campos de Sports.

PRECIOS DE LAS LOCALIDADES

A pesar de la importancia de esta reunión, sus organizadores en su deseo de que a ella concurran muchos espectadores, ha acordado cobrar precios populares, los que indicamos a continuación:

Palcos con seis entradas	$ 40.—
Tribunas de cemento	5.—
Tribunas de madera	2.—

CITACION IMPORTANTE

Cítase para el Domingo a las 11 1|2 horas en los Campos de Sports a las siguientes personas que tendrán a su cargo el control de las entradas:

Juan Reyes, Alejandro Reyes, Dela Rosa, José Neira, Arturo Didier, Carlos Acevedo, Luis Vergara, A. Muñoz, David Clunia, José Sepúlveda, Orellana, Lazo, Julio Bravo, Francisco Bravo y César Pizarro.

ENTRE TRANVIARIOS DE SANTIAGO Y VALPARAISO

SE JUGARA HOY LA COPA C. Ch. E. L. EN EL ESTADIO POLICIAL

Hoy, a las 15 horas se realizará esta importante partida en disputa del trofeo donado por la Cía. Chilena de Electricidad Limitada, en el Estadio Policial N.o 1. Este encuentro promete ser interesante, ya que ambos equipos se han encontrado antes en el vecino puerto, donde empataron a dos tantos. Además figuran elementos de méritos reconocidos.

Habrá un buen preliminar a cargo del Maestranza Eléctrico II y El Tani.

A continuación formarán los equipos así:

Valparaíso

Jiménez
Polanio Vergara
Alcántara Rosas Moreno
Figueroa Bascuñán Ramírez
Barrera Jara

O

Morales Olivares
Cortés Muñoz Carrasco
González Chaparro Muñoz
Carrión Chaparro
Droguett

Santiago

Reservas de Valparaíso: Villalobos, González, Gómez, Gallardo.

Reservas de Santiago: Marchant, Aranda, Olivares, Negrón.

EN CONMEMORACION DE LAS FIESTAS ITALIANAS

EL INTERESANTE PROGRAMA DE MAÑANA EN ÑUNOA

Uno de los números principales que se desarrollarán con motivo de la celebración de la Unidad Italiana, lo constituye el clásico encuentro entre los equipos del Audax Italiano y del Sport Francais, en disputa de hermosísimos premios.

A las 14 horas, se disputará el trofeo donado por el Iberia de San Antonio. Se enfrentarán los primeros cuadros infantiles del Audax Italiano y del Iberia de San Antonio, club que ha querido asociarse a los festejos de la Colonia Italiana residente. La llegada de la delegación del Iberia está anunciada para mañana Lunes a las 11.30 horas en la Estación Alameda, a la que concurrirán los dirigentes del Audax con el objeto de darles la bienvenida.

El segundo preliminar estará a cargo de los segundos cuadros adultos del Audax Italiano y del Sport Francais, quienes tendrán como estímulo 11 medallas de plata obsequiadas por la "Gazetta Italiana".

En seguida harán acto de presencia los siguientes cuadros:

Sport Francais

Revein
Mac Donald Didier
Chartier Pagola Hugeat
Arroy Pabst Caussade
Magnere Rossier

O

Simonetti Scala
Visconti Giudice Chacón
Fruttero Corte Chiponti
Cassigoli Anglada
Valpreda

Audax Italiano

Estos cuadros encargados del match de fondo disputarán en este único encuentro el hermosísimo trofeo donado por el Cav. Ernesto Levy y que lleva el nombre de "Instituto Italiano".

Liga Central de Football de Santiago

Con motivo de la celebración de las fiestas patrias, la sesión ordinaria de Directorio que se efectúa los Martes, ha sido aplazada para el Miércoles 21 del presente, a las 19 horas.

La secretaría atenderá solamente el Martes en la mañana, de 10 a 12 horas.

Se advierte a los clubs, que toda omisión de informe será multada.

En la Comuna de Providencia

Los miembros del Deportivo Providencia y de la Asociación de Football Manuel Atria, instituciones que fomentan el deporte en todas sus manifestaciones en la Comuna de Providencia, han querido ofrecer en las festividades patrias a los niños pobres del barrio y a sus familias, una fiesta popular y biógrafo.

Con este objeto se efectuará hoy, a las 15.30 horas, en el Teatro Condell, cedido galantemente por su empresario señor Francisco Tapia Herrera, un variado programa popular.

A las 20 horas se quemarán juegos artificiales, facilitados por la Intendencia Municipal de Santiago al presidente de la Asociación Manuel Atria.

Sol de Mayo F. C.

Los jugadores del primer equipo deben encontrarse hoy, a las 10.15 horas en la estación Mapocho, donde el tesorero entregará los pasajes con el fin de hacer un paseo, invitados por un club amigo, la que se ha hecho extensiva a todos los socios.

LA JIRA AL ECUADOR DEL CLUB GIMNASTICO A. PRAT

EL MARTES HARA EN EL ESTADIO SANTA LAURA LA PRIMERA PRESENTACION EN PUBLICO ANTES DE LA PARTIDA

El tema obligado de nuestros círculos deportivos ha sido, en los últimos días, la jira que el Club Gimnástico A. Prat hará dentro de poco a la República del Ecuador.

Diversas conjeturas se formulan con respecto a la capacidad del cuadro que lo representará, como asimismo, acerca de la actuación que desarrollará en tierra ecuatoriana.

Es así, como el Directorio del Gimnástico A. Prat, ha resuelto efectuar el Martes próximo la primera presentación del cuadro, cumpliendo con lo anunciado anteriormente, de hacer dos exhibiciones en la capital.

El estadio Santa Laura, cedido graciosamente por la Unión Deportiva Española servirá de escenario del primer encuentro, cuyo posible contendor, seguramente lo será el cuadro de honor de la Unión Deportiva Española, o el combinado de los Clubs Santiago y Green Cross.

Los jugadores de la delegación que están en Santiago, durante toda la semana han sido sometidos a un severo entrenamiento, por lo que esperamos que el lance del Martes alcanzará un brillo extraordinario, ya que así lo exige el carácter mismo de la contienda.

Un buen preliminar se está tramitando, a fin de completar el programa.

UN BUEN PROGRAMA DEPORTIVO SE DESARROLLARA HOY EN SANTA LAURA

EL U. D. ESPAÑOLA Y EL MARCOS SERRANO DISPUTARAN EL TROFEO "SOCIEDAD NACIONAL DE PAÑOS DE TOME".—EL SANTIAGO NATIONAL Y EL BADMINTON EN EL PRELIMINAR

Ayer en la tarde arribó a Santiago la numerosa comitiva de las fábricas de paños de Tomé, que vienen a asistir a la exposición que se inaugura hoy en la Alameda.

Con ella viene el cuadro campeón de la Liga, que se medirá esta tarde en Santa Laura, por el trofeo donado por el personal de la Oficina en Santiago de la Sociedad Nacional de Paños de Tomé.

Tuvimos oportunidad de conversar breves momentos con sus dirigentes, y en verdad se hace notar inmediatamente la confianza que les inspira su cuadro: "Sabemos quién será nuestro adversario, y a pesar de ésto, tenemos fe en nuestros muchachos que se hallan en excelentes condiciones y poseídos de una moral muy elevada" nos dijo uno de los dirigentes a su llegada a la Estación Alameda. "Venimos sin arrogancias a demostrar que en aquellas regiones no sólo se progresa en trabajo y en industrias, sino también en los deportes."

Será, pues, digna de las fiestas patrias la reunión organizada para esta tarde en el Stadium de Santa Laura.

LOS PRELIMINARES

Excelente ha de resultar también el preliminar entre dos equipos que se merecen y que disputarán además un bonito trofeo, donado por el señor Manuel Muñoz Tapia; el Santiago National y el Badminton, éste último que está haciendo entusiastas esfuerzos por colocarse a la altura en que siempre ha descollado entre los mejores cuadros santiaguinos.

He aquí la forma en que se presentarán los elencos encargados del preliminar:

Badminton

Cavallone,
Castelblanco, Concha,
Campos, Alsina Schinfeld,
Cerda, Donke, Bollo,
Velásquez, Morales

O

Mondaca, Vargas
Reyes, R., Vargas, Mondaca,
Reyes, Jaramillo, Zarricueta,
Guajardo, Páez,
Pino,

S. National

POR EL TROFEO SOCIEDAD NACIONAL DE PAÑOS DE TOME

Actuarán los equipos contendores en la siguiente forma:

Marcos Serrano

Troncoso,
Villarroel, Hernández,
Cárdenas, Alarcón, Saavedra,
Molina, Vera, Reyes,
Guzmán, Moya.

O

Bengoa, Sánchez,
Mediavilla, Páez, Legarreta,
Pardo, Vásquez, Angel,
Vives, Vicuña,
La Piedra.

U. D. Española

EL MARRUECOS F. C. CELEBRA HOY SU ANIVERSARIO

DESARROLLARA UN INTERESANTE PROGRAMA DEPORTIVO EN COMBINACION CON EL BORGOÑO F. C.

Hoy se desarrollará en el vecino pueblo de Marruecos un interesante programa deportivo, que forma parte de los números oficiales organizados por las autoridades locales para celebrar el aniversario patrio.

Coincide esta fecha que el Marruecos F. C. conmemora la fecha de su fundación, circunstancia que contribuirá para darle al acto en cuestión caracteres excepcionales.

La institución local es una de las mejores organizadas de la región, como lo prueban los ruidosos triunfos que ha conquistado al través de múltiples temporadas.

El programa que hoy desarrollará en combinación con el General Borgoño, en disputa por la Copa Francisco de P. Valdés, promete asumir importancia.

A primera hora, como preliminar, se enfrentarán los segundos equipos de las mismas entidades, en competencia por unas medallas donadas por la Municipalidad local, y a las 15 horas se medirán los conjuntos superiores.

POR LA COPA "ENRIQUE ZUÑIGA" SE ENFRETARAN HOY EL CARIOCA Y GOLD CROSS

LOS TERCEROS Y SEGUNDOS CUADROS INFANTILES DEL CARIOCA CONTRA WANDERERS Y GOLD CROSS, HARAN LOS PRELIMINARES.—INUSITADO BRILLO PROMETE ESTA REUNION DE BATH Y CHAVES

Una de las reuniones a verificarse esta tarde que promete mayor lucimiento, será sin duda alguna la que tendrá por escenario el Estadio que el Gath y Chaves posee en Los Leones, en donde deben definir posiciones por la Copa Enrique Zúñiga, los cuadros representativos del Carioca y Gold Cross.

Hemos informado ya que el Carioca, de un total de dos encuentros que fijan las bases de esta competencia, tiene anotada una victoria, lo que hace presumir que los goldcrossinos apelarán a todos sus recursos para alcanzar los honores de la jornada y de esta manera igualar posiciones en el cómputo, para lograr una chance definitiva.

Por otra parte, tanto cariocanos como los de la cruz de oro se presentan en esta temporada en óptimas condiciones, lo que hace vaticinar que la contienda resultará interesante.

LOS PRELIMINARES

Completarán esta reunión dos interesantes partidas preliminares a cargo de equipos infantiles, pequeños jugadores por los cuales nuestra afición tiene singulares simpatías.

A las 14.30 horas se presentarán los segundos equipos del Gold Cross y Carioca, cuadros que en las competencias de la dirigente infantil tiene una sobresaliente actuación.

Como lance de semi-fondo harán acto de presencia los terceros elevens del mismo Carioca contra Wanderers, frente a la dirección del señor C. Córdova, quienes hacen su partido oficial de las competencias de la dirigente respectiva.

EL LANCE DE FONDO

Una vez terminados los preliminares, se presentarán al terreno los encargados del partido principal, quienes formarán así:

Gold Cross

Ramírez
Altamirano, Ampuero
Román, Grijalba, Silva
Pruneda, Calderón, Soto
Mack Erazo

O

Nilson Díaz
Olivares, Gutiérrez, White
Acevedo, Latuz, Orellana
Riffo, Vásquez
Ibacache

Carioca

Reservas: Gold Cross: Quezada, D. Soto, Márquez y Bobadilla.

Carioca: Ossa, Freite, Ramírez y Arriagada.

EL ARBITRO

El señor Tobías Guzmán ha sido designado para dirigir esta contienda, árbitro oficial que posee profundos conocimientos de la materia.

Dados los antecedentes de los contendores, seguramente que el Estadio Gath y Chaves se verá esta tarde muy concurrido en la expectativa de presenciar una bonita reunión.

POR LA COPA "OSCAR MIQUEL"

JUGARAN HOY EN EL OLIVAR EL SANTOS DUMONT v. SANTA CECILIA

Por la combinación que parte al Sur a las 8 A. M. de hoy, se dirigirán al vecino pueblo de Lo Olivar el Santos Dumont F. C. a medirse con el poderoso cuadro El Santa Cecilia, en disputa de un hermoso trofeo donado por el señor Oscar Miquel, socio del Santos Dumont. Será esta partida un número del programa que acostumbra la gente de ese pueblo celebrar el aniversario patrio, y dada la calidad de los conjuntos, es de presumir que el lance será interesante.

Los cuadros actuarán así:

Santos Dumont F. C.

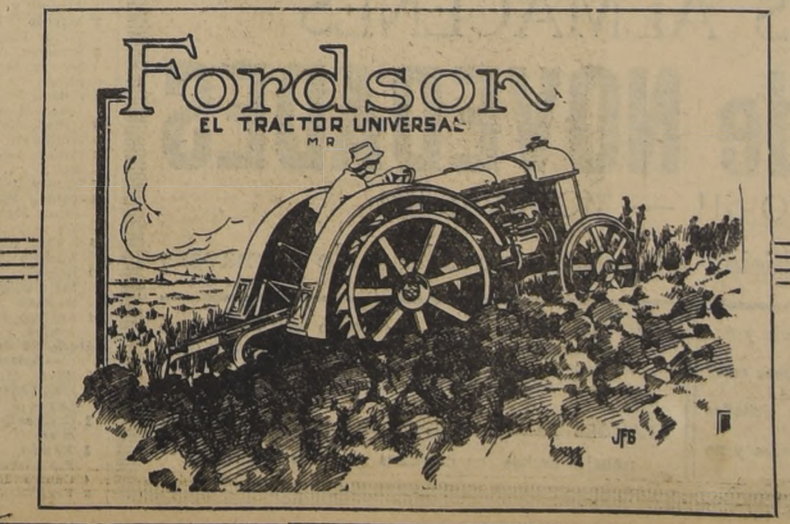
Cerda,
Flos, Adasme,
Miquel, Fredes, Romero,
Martell, Cabrera, Martell,
Moreira, Beltramín.

O

Valdivia, Duarte,
Vargas, Reyes, Urzúa,
Abarca, Duarte, Urzúa,
Núñez, Abarca M.,
L. Abarca.

Santa Cecilia F. C.

Como reserva del Santos Dumont irán los señores Mori, Ibacache, Pérez, Rojas y Pezoa. Punto de reunión se acordó en la estación a las 7 1|2 A. M.



Citaciones

Club de Gimnasia Científica. — Se cita a todos los gimnastas para hoy a las 2 1|2 P. M. en punto en la Plaza Ercilla, frente al Parque, para entrenarse para el torneo de Linao que se efectuará mañana en los Campos de Sports de Ñuñoa.

El directorio del club donó la pelota con que se jugará para ser disputada entre los cursos A de la noche, y B. de la tarde. El curso A. usará pantalones blancos y el B. azules.

Las entradas a los Campos se repartirán hoy a la hora del entrenamiento y mañana a las 2 en punto frente a la puerta principal de los Campos de Sports.

Cítase a los aficionados del equipo que compondrán el 3.º y 4.º equipos de basket-ball para hoy a las 10 A. M., cancha Santa Laura.

Constitución. F. C. — Cita a sus socios para hoy a las 12 horas en la Estación de Pirque, para ir a Puente Alto, a jugar con el Victoria Nacional de esa localidad.

Everton F. C. — Cita para hoy a las 13.30 horas en Recoleta esquina Santa Filomena a los jugadores del primero y segundo equipos.

Franke Jullian F. C.—Junta general para hoy, a las 14 horas, en Lourdes 1167.

Tabla: 1) repartición de premios.

TRIBUNALES DE JUSTICIA

MOVIMIENTO HABIDO EN 16 DE SETIEMBRE DE 1927

CORTE SUPREMA

Primera Sala

1. Víctor Rosas C. contra Eduardo Shilling, acuerdo. Redactor señor ...rada.
3. Alfredo Vigneaux contra Domingo Ubeira, acuerdo. Redactor señor Alzérreca.
4. Luis Nanjarí con Alejandro Poblete, fallada, corresponde al Tribunal de Conciliación y Arbitraje de ... P.
5. Ana Quilles con Soc. Canal Maule, acuerdo. Redactor, señor De la Fuente.
8. Narciso Sánchez con Oficinas Salitrera Lima, acuerdo. Redactor señor Trucco.
9. Lorenzo Rivas H. contra Antonio Moreno, acuerdo. Redactor, señor De la Barra.

Las demás no vistas o suspendidas.

Alegaron:
Don Alejandro Lira, por el recurso y don Raúl Obrecht, contra el recurso en la primera; don Jorge Wilson se hizo presente en la tercera; y don Bernardo Muñoz en la 4.a; don Galvarino Gallardo alegó por el recurso en la 5.a

Segunda Sala

1. Fisco con Luis Moró, pendiente.
2. Suc. Isabel S. de Ward con Tomás Eastman y otro, acuerdo.
6. Schilling Hnos. con Bernardino Cárdenas, en trámite.

Las demás no vistas.

Alegaron:
Don Alejandro Lira, por el recurso y don N. Jara, contra el recurso en la primera y quedó pendiente; y don Alberto Riofrío por el recurso y don Luis Claro Solar, contra el recurso en la segunda.

Fallada de acuerdo:
Contra Vicente Araos y otro, sin lugar fondo. Redactor, señor Parada B.

Borradores de sentencia: El señor Parada entregó en la causa contra Contreras; y el señor Alzérreca en la causa de Ostertag, Wagner y Cía.

CORTE DE APELACIONES

Primera Sala

Relator, señor Ortúzar.
3. I. Schoomann y otra con M. ...lals y otras, confirmada.
No vistas las demás.
Fallada agregada: Eduardo Becker con A. Ramírez, confirmada.
Contra Fco. González V., aprobada.

Segunda Sala

Relator, señor Silva.
1. Cía. Avisadora Chile con M. Vega, fallada.
2. Martín y Pascual con J. Cattalli, acuerdo.
4. F. Acuña con R. M. González, en estado.
6. B. Lagos con Edo. Romo, fallada.
9. M. Fuenzalida con A. Ried, trámite.
No vistas las demás.
Fallada menor cuantía: J. Jirole con J. Cid.
Fallada incidente 2.a instancia: A. Cabelli con A. Galaz.

Alegaron:
En la 1.a, don Gregorio Contreras por la deserción.
En la 2.a, don Lautaro Benham confirmando.
En la 6.a don Enrique Escobar confirmando.

Tercera Sala

Contra Blanca Catalán, aprobada.
Julián Segundo Montero contra Pedro Angel Urrutia.
Julián Segundo Montero contra Pedro Angel Urrutia, acuerdo.

Alegaron:
Don Julián Montero y don Aquiles Vergara.
Don Julián Montero con don Bernardo Muñoz.

Cuarta Sala

González con Rojas, invalidada.
Echeverría con Guzmán, confirmada.
Meneses con Barros, acuerdo.
Cuevas con de Pabla, fallada.

Cuarta Sala

1. J. Montero con P. Urrutia, acuerdo.
2. Idem, acuerdo.
No vistas las demás.
Agregada: Contra B. Catalán, aprobada.
Fallada de menor cuantía:
N. de Bisogno con L. Bercovich.
J. M. Rossier con J. Fredes.
Contra R. Reyes.
A. Waissbluth con Edo. Gómez.

Alegaron:
En la 1.a, don Julián Montero con don Aquiles González.
En la 2.a, don Julián 2.o Montero con don Bernardo Muñoz.

CAUSAS EN TABLA DE LA CORTE SUPREMA

SEMANA DEL 20 AL 24 DE SETIEMBRE DE 1927

Martes 30.—Relator, señor Fontaine

De 13 a 17 horas: vista de las siguientes causas:

1 Petronila Salazar de Z. con Humberto Ellena 8106 (cont.) C
2 Banco Alemán Transatlántico, reclamo patente 8854 C
3 Juan Manuel Espinoza con Ferrocarriles del Estado 7983 C
4 Basilio Gutiérrez con Florentino Roa e Isidoro 2.o Ulloa 8056 C
5 Carlos V. Aramayo, Roberto, Emilio e Ismael Lauza con Fisco 8090 .. C
6 Fisco con A. E. Cooper 8172 C
7 Lucrecia Ubilla v. de D. con Empresa Ferrocarriles del Estado 8601 C
8 Banco Anglo Sud Americano con Dirección de Impuestos Internos 8821. .. C
9 Banco Garantizador de Valores con Daniel Rosales 8753.. C
10 Angel Gacitúa con Rosalía Molinares 8352 C
11 Agustín Tellería, cesionario de Pedro Etcheverry con Municipalidad de Talcahuano 8373 C
12 Miguel Varas V. con Víctor Ribin 8281 C
13 Quiebra Juan Milos 6529 C
14 Fisco con Tomás Mimiza y otros 8717 C
15 Fisco con Nitrate Agencies Ltd. 8716 C
16 Ricardo Bustos con Banco Crédito Unido 8294 .. C
17 Charles Somon y Cía. con A. y R. Falabella y Cía. 9027.. C

Jueves 22.—Relator, señor Novoa

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 Concepción Cordero v. de R. con Banco Español de Chile 8419 (cont.) C
2 Ester y Ofelia Martínez y Marta y Jorge Steck 8421 C
3 María Teresa Waddington v. de M. con Convento de Santo Domingo 8160 C
4 Elías Errázuriz con Francisco Echenique 8197. .. C
5 Clodomiro Lino con Juan de D. Plaza 8503 C
6 Antonio Mancilla con Angel C. Sapiain 8147 C
7 América del Sud con Alfonso Lizarralde 7948.. .. C
8 Compañía Carbonera Antihuala con Compañía Carbonera La Araucana 8118 C
9 Arturo Adriasola con Rosario Morales v. de A. y otros 8107 C
10 Félix y Lorenzo Canesa con Calixto Ovalle 8654 .. C
11 Banco de Chile y Alemania con Banco Nacional 6339 C
12 Domingo Venegas, nombramiento compromisario 7880 C
13 Comunidad Flor del Toco con Fisco 8809 C
14 Demetrio Vildósola con Serafín Zamora 8426 C
15 Arturo Hernández y otros con Florindo Martínez 8898 C
16 Suc. Guillermo Lyon con José Luis Contreras 8664 C
17 Morris y Cía. con Beckdorff y Ogalde 8692 C
18 Suc. R. de Eurangue con The Borax Consolidated Ltd. 8939 C

Viernes 23.— Relator, señor Fontain

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 José Santos Silva y otros con Elías Silva Vera y otros C
2 Adriana Lacoste de L. con Banco Español de Chile 4534 C
3 Quiebra Emilia Moisés 8795 C
5 The South American Metal Co., con Bruna Sampaio y Cía. 8639 C
6 Giacaman Hnos. con Adrián Soto 7416 C
7 J. Simón Vergara con Roberto Pradenas 8731 C
8 Cruz Antonio Parada con Suc. Manuel A. Contreras 7862 C
9 Luis Canessa con Banco Curicó 8721 C
10 Rodolfo Wedeles con Florindo Labbé 8686 C
11 Jorge Broquiaire y Cía. con Héctor Otazo C

PRIMERA SALA

Sábado 24.—Relator, señor Novoa

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 Contra Alejandro Ordenes 2662 C
2 Eulalia Chacama v. de T. con Ferrocarril Salitrero 6049 C
3 Valbuena Hnos. con Luis Córdoba 8919 C
4 Fisco con Sielfeld Briones Ltd. 8828 C
5 Partición Teresa Ovalle v. de P. 8986 C
6 Ernesta Agneli con Banco Garantizador de Valores 9026 C
7 Contra Manuel Oyarzún 2641.. C
8 Recurso de hecho de Emilio Pilasi 8913 .. .. .. A
9 Carlos Escobar y otra con Pedro Alliende 9053. A
10 César Moreno con Promotor Fiscal de Curepto 8812 A
11 Fernando Soro B. con José C. Verdejo 8959.. C
12 Francisco Caldera con Fisco 8818 C
13 Ester Mattienzi v. de G. con Fisco 8894 C
14 Ester Mattienzi v. de G. con Fisco 8895 C
15 J. Arturo Yávar con Agustín Ide C

Conforme.—Santiago, 17 de Setiembre de 1927.

SEGUNDA SALA

Sábado 24.—Relator, señor Fontaine

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 Fisco con Luis Moro 8985 (cont.) C
2 Clodomiro Maldonado con Guillermina Núñez 8942 .. C
3 Fisco contra Agustín Gómez García 2592 C
4 Schilling Hnos. con Bernardino Cárdenas 8747.. C
5 Recurso de amparo de Juan Mitjans 2659 .. .. A
6 Apelación de Benjamín Undurraga L. 8831 C
7 Laura Becerra Rodríguez contra Gerardo Hormazábal 2660.. C
8 Soc. Charles e hijos con Jorge Bustos 8845 C
9 Montmorency Iglesias de la Vega con Soc. Expreso Villalonga 8640 C
19 Expediente de Sabino con Florián Niedbalsyl. 8900 C
12 Francisco Huerta con Julio Ugarte 8993 C

Conforme.— Santiago, 17 de Setiembre de 1927.

CORTE DE APELACIONES

PRIMERA SALA

Martes 20 de Setiembre de 1927.— Relator señor Silva.

1 Contra Cándido González A.
2 Sumario por lesiones a Benjamín Miño . . . . A.
3 Contra José René Silva Domínguez, Miguel Corbin y otros ... ... A.
4 Crispín Alvarez contra Benito Carbonelle . . . . A.
5 Contra Ramiro González, Francisco Brito y Luis Acosta. ... ... A.
6 Contra Juan Francisco Torres. ... ... D.
7 Contra José Barahona. . . A.
8 Sumario por suicidio de Berta Guerrero. . . . . . A.
9 Contra Alfredo Márquez. . A.
10 Contra Julio Bravo. . . . A.
11 Sumario por muerte de Manuel Jara. ... ... A.
12 Contra Luis Miranda Moreno... . ... A.
13 Francisco Tasso contra Antonio Callis. Es parte la Caja de Crédito Popular ... ... A.
14 Julián 2.o Montero contra Onofre Rojas y Carpoforo Rojas ... ... A.

Miércoles 21. Señor Ortúzar.

1 Manuel Fuentes con Carolina Labra v. de Aranda Es parte Zorobabel Macuada. ... ... D.
2 Federico Schmidt contra Alfredo Lewin. . . . . . A.
3 Emilio Casabranca con Alfredo Ovalle. . . . . . A.
4 Contra Juan Parada Abarzúa. ... ... A.
Alfredo Pinto y Pedro L.
5 Roberto Perraudin contra Ugalde. ... ... D.
6 Alberto Hernández contra Alejandro González. . . . . A.
7 Luis Manzano, Enrique Ketlun y otros contra Hafez Carab. ... ... D.
8 Contra Teófilo Tapia Vilches. ... ... D.
9 Sumario por muerte de Clementina Muñoz Reyes D.
10 Sumario por robo a Martha Fritz. ... ... D.
11 Sumario por amago de incendio en la Bolsa de Comercio ... ... D.
12 Contra Guillermo Ramírez y Juan Medel. . . . . . D.
13 Sumario por hurto a Ildebrando Vila Delgado. . . . D.
14 Sumario por suicidio de Franklin Villarín. . . . . D.

Jueves 22. Señor Sanz.

1 Quiebra David Meyohas. Son partes Luis Edwards y Armando Bravo. . . . A.
2 Antonio Luksic con Fisco. A.
3 Juan Larrañaga con Gonzalo Campos. Cuaderno de tercería de dominio de Julián Alonso y Daniel Díaz. Es parte José Aguiló y Cía. A.
4 Guillermo Gervasio Risso con Aurelio, Paulina y Manuela Risso. . . . . . A.
5 Sucesión Máximo Velásquez con Fisco. . . . . . D.
6 Compañía de Tranvías Eléctricos de Valparaíso con Fisco. ... ... D.
7 Domingo Artega con Sociedad Carbonífera Valdivia. Es parte la Comisión Liquidadora formada por los señores Alfredo Lewin, Joaquín Prieto H. y Natalio Farinelli ... ... D.
8 José Menéndez con Dirección General de Sanidad. A.
9 Octaviano Donoso con Luis Muñoz ... ... A.
10 Quiebra José Aguirre. Son partes Atilio Hidalgo, José Bengochea, Luis Alvarez y Sociedad Paños de Tomé. . A.
11 Atalívar Zepeda. Distribución de aguas del canal Buzeta. Son partes Abraham Gatica, Alfredo Palazuelos, Luis y Alfredo Montes. ... ... D.
12 Dámaso Arancibia y otros con Sielfield y Briones. Es parte el Fisco. . . . . A.
13 Augusto Raab con Sara Mesa y otros Es parte Alilio Campomassi. . . . . . A.
14 Lucía de la Barra con Alfredo Carmona. . . . . . A.
15 Quiebra José Larrouceau. A.
16 Banco Anglo Suramericano Ltd. con Ricardo Fossatti. ... ... A.

TRIBUNAL PLENO A LAS 5 P. M.

Viernes 23. — Señor Videla.

1 Recurso de hecho de Abdón Góngora. . . . . . . A.
2 Luis Inzunza Guajardo o Luis Urzúa Guajardo. . . . D.
3 Román Alvarez y Gabriel Fabres. ... ... D.
4 Contra José Domingo Catalán. ... ... D
5 Contra José Soto Nilo y Luis Muñoz. . . . . . . D.
6 Contra Arturo Mujica. . . D.
7 Alberto y Manuel Carreño contra Elcedario, Moisés, Alejandro y Anacleto Guzmán. ... ... D.
8 Contra Vicente Lázaro Zúñiga. ... ... D.
9 Contra Horacio González y Miguel Cordero. .. ... D.
10 Contra Juan 2.o Contreras, Miguel Tapia, Juan Ebnes, Jorge Valencia, Manuel A. Morel, Pedro Hurtado, Simón Aracena y Benicio Pinilla. ... ... D.

Sábado 24. — Señor Bernales

1 Elvira García con John Dickson, Juan Castel, José Chastias y Carlos Morel Bazán. (pendiente). . . . . A.
2 Contra José Alvarez y otros ... ... A.
3 Contra Jorge Suárez. . . A.
4 Contra Salvador Quezada. A.
5 Sumario por muerte de Luis Alberto Becerra. . . A.
6 Contra Erasmo Díaz. . . A.
7 Contra Estanislao Cesani. D.
8 Contra María Cordero. . . D.
9 Sumario por lesiones a Osvaldo Villegas. . . . . . A.
10 Fernando Guzmán contra Ramón Marchantt. . . . . D.
11 Sumario por denuncia de don José Manuel Silva, por estafa. ... ... A.
12 Margarita Céspedes de Córdova contra José Antonio Córdova, Nicolás Meneses y Ana Cristina Córdova. . . A.
13 Ernesto Nuesch contra Arturo Moore. ... ... A.
14 Contra Eduardo Pradenas Bustos. ... ... D.
15 Aníbal Bascuñán contra Tulio Guzmán. . . . . . . A.
16 Julia Ritter contra Roberto Sánchez y otros. . . . A.
17 Francisco del Campo con Elías Correa. . . . . . . A.
18 Contra Arturo Cleveland y Jorge Hormann. . . . . A.
19 Eduardo Grez Padilla contra Andrés Herrera y Cristina Saavedra. . . . . . D.

Ministro de semana señor Burgos.
Conforme.—Santiago, 17 de Setiembre de 1927.

SEGUNDA SALA

Martes 20 de Setiembre.— Relator, señor Bernales

1 Adriana Mac-Clure con salvador Morandé . . . . . D
2 Sumario por muerte de Agustín Pérez . . . . . A
3 Sumario por robo a L. Alberto Ramírez . . . . . . A
4 Contra Juan Andrés Muñoz A
5 Sumario por incendio en el corral de N. Ríaz . . . . A
6 Sumario por incendio en Santiago Concha 616 . . . A
7 Contra Rigoberto Valencia A
8 Sumario por incendio en Macul 17 . . . . A
9 Sumario por muerte de Rosa Aguilera . . . . A
10 Contra María Rosa Lobos. A
11 Contra Oscar Wolf . . . . A
12 Sumario por amago de incendio en el Ministerio del Interior . . . . A
13 Sumario por muerte de N.N. . . . . A
14 Sumario por hurto a Augusto Contreras . . . . . A
15 Sumario por muerte de Florencio Zamorano . . . A
16 Sumario por suicidio de Rubén Arriagada y otra . . A
17 Contra Agapito Verdugo, Oscar Calderón, Lorenzo Altántara y otros . . . . . A

Miércoles 21 de Setiembre.— Relator, señor Videla

1 Sumario por incendio galpones Juan Reina . . . . D
2 Sumario por muerte de Feliciano Monsalve . . . . . D
3 Sumario por muerte de Clemente Olguín . . . . . . D
4 Sumario por violación de Elena Guzmán . . . . . D
5 Denuncia de Pedro Córdova . . . . D
6 Contra Rosa Campos V., Juan Valenzuela C. y Rafael Valle . . . . D
7 Contra Elisa Ferrary . . . A
8 Pilard Ferreira contra Pedro García . . . . A
9 A. Vergara D. y Cía contra Juan Castillo . . . . . D
10 Contra Manuel Miranda Alegría . . . . A
11 Contra Luis Ferreto M. . . D
12 Norberto Pérez contra Evaristo Riquelme . . . . . . D

Jueves 22.— de Setiembre.—Relator, señor Illanes

1 Samuel Acevedo contra Alfredo Acevedo . . . . . . A
2 Contra Manuel Arévalo . . D
3 Contra Luis Verdugo . . . D
4 Contra Oscar Chávez O. . D
5 Contra Miguel Flores M. . D
6 Contra José María Matta Quiroz . . . . D
7 Contra Emilio Azócar . . . D
8 Ramón Flores Cabezas . . D
9 Contra Teresa Jería, Eliseo Silva, Santos Moreno, Eduardo Cárdenas, Néstor Carrascos y José Santos Boquiera . . . . D
10 Contra Arturo Barrios y otros . . . . D

Viernes 23 de Setiembre.—Relator, señor Ortúzar

1 Patricio Blest contra Federico y Víctor Barros . . . D
2 Roberto Matus contra Federico Arriagada, Enrique Riquelme y otros . . . . . D
3 Angel Sapiain contra Rodolfo Cavada . . . . D
4 Eulogio Rodríguez contra Manuel Pereira . . . . . D
5 Ulises Camogline contra Germán Silva, Laura Santelices y Sofía Vera . . . D
6 Antonio Molinos contra Vicente Barrade . . . . . . D
7 Contra Alfredo Huerta y Oscar Pino . . . . D
8 Contra Luis Quinteros . . . D
9 Contra Luis González Sagredo . . . . D
10 Director General del Trabajo contra Manuel Martínez . . . . D
11 Director General del Trabajo contra Manuel Fernández . . . . D
12 Director de corral del Trabajo contra José Ascarategui D
13 Sumario por hallazgo de un feto . . . . D
14 Contra Abelino 2.o Salazar y Luis Navarrete . . . . D
15 Sumario por suicidio de Domitila Pino Briones . . . . D
16 Sumario por muerte de Luis N. Alfaro Egaña . . D
17 Contra Pedro Martínez Rivera y otros . . . . . . D
18 Contra Domingo Vega Carrasco y otros . . . . . . D
19 Contra José R. González y otros . . . . D
20 Contra Rogelio Navarrete Quezada y otros . . . . . D
21 Contra Juan Pavez Orellana y otros . . . . D
22 Contra Juan de D. Ruiz Ramírez . . . . D
23 Contra Manuel Hurtado Madariaga y otros . . . . . D
24 Contra Efraín A. Muñoz Bastías y otros . . . . . . D
25 Contra Ramiro Miranda L. y otros . . . . D

Sábado 24 de Setiembre.—Relator, señor Silva

1 Eusebio Dieguez con Municipalidad de San Antonio . C
2 Dolores Ramírez C. v. de L. con Empresa de los Ferrocarriles del Estado . . . A
3 Banco Chileno Garantizador de Valores con Neftalí Urzúa y Municipalidad de Santiago . . . . D
4 José Luis Cornejo Jiménez con Eduardo Solís Vergara A
5 Juan Ullrich con Fernando Rioja (sucesión) . . . . A
6 Alberto Valdivieso y Oscar Erdmann con Bernardo Gómez S. . . . . A
7 Rafael Lorca con Sociedad Comerciantes Mercado Central . . . . A
8 Francisco Navarrete con Juan de D. Urrutia . . . . A
9 Mariano Aguilar con Víctor Aguilera . . . . D
10 Alfredo Montt con Carlos Pérez (incidente Pedro R. Bahamondes) . . . . . . A
11 José Martínez Llanos con Pedro Donoso y Cía. . . D

Ministro de semana, señor Carvajal.

TERCERA SALA

Martes 20 de Setiembre de 1927. —Relator señor Videla

1 Contra Juan Pavéz Orellana y otros. Rancagua A
2 Contra Daniel Eguiguren A. Rancagua . . . . . D
3 Contra Benjamín B. Polanco y otros. Rancagua D
4 Contra Alfredo Pinto G. y otros. Rancagua . . . . D
5 Romelio Miranda y otros
5 Contra Romelio Miranda y otros. Rancagua . . . D
6 Contra Armando López y otros. Rancagua. . . . . D
8 Contra Bernarlo Zamorano y otros. Rancagua . . . D
9 José Manuel Quiroga y otros. Rancagua. . . . . D
10 Contra Daniel Núñez C. y otros. Rancagua . . . . D
11 Contra Tomás Bedewell y Carlos Vicencio. Rancagua . . . . D
12 Contra Nicolás Monzón. Rancagua . . . . D
13 Contra Abdón Góngora. Rancagua . . . . A

Miércoles 21 de Setiembre de 1927. Relato rseñor Sanz

1 Sumario por suicidio de Carlos Larraín Claro . . A
2 Contra Pedro Atenas Quiroz y otros . . . . A
3 Contra Armando Olivares A
4 Sumario por infracción a la ley de Reclutas y Replazos (San Felipe . . . A
5 Sumario por amago de incendio en Rosas N.o 1019 A
6 Contra Esquirito Ortiz . A
7 Contra Marcos Gómez . . A
8 Sumario por muerte de Lindor Cuevas . . . . A
9 Sumario por hurto a Froilán Catalán . . . . . . A
10 Contra Pedro Méndez y Francisco Anabalón. . . . A
11 Julio de la Vega contra Fernando Chacón . . . . A
12 Contra Carlos Allende . . A

Jueves 22 de Setiembre de 1927. — Relator señor Silva

1 Julián Segundo Montero contra Pelro Angel Urrutia . . . . A
2 David Ramírez y Miguel A. Reyes Juan Calle Codet . . . . A
4 Francisco Barrera contra Honorio Valenzuela . . . . A
5 José Santos González contra Alejandro Sánchez (es parte Efraín Silva) . . . A
6 Jorge Sabat contra Fidel Tadres . . . . A
7 Fernando Guzmán contra Arturo Aguilera . . . . . D
8 Contra Graciela C. de Martínez . . . . D
9 Contra Erasmo Valderrama . . . . D
10 Contra Justiniano Olea . . D
11 Juan Castagneto contra Francisco Herrera y Juan Rivera . . . . D
12 Arturo Núñez contra Juan Saldaño, Plácido, Humberto y Demofila Pulgar y Carlos Westman . . . . . A
13 Fernando Boudon contra Samuel Gajardo . . . . . A

A LAS 17 HORAS. — TRIBUNAL PLENO

Viernes 23 de Setiembre de 1927. — Relator señor Illanes

1 Horacio Meza contra Luisa Alvarez v. de Castro . . . D
2 Alfredo Vigneaux contra Víctor Riquelme . . . . . D
3 Sumario por infracción a ley de Reclutas y Reemplazos de San Felipe . . D
4 Contra Pedro Peralta y Alfonso Muñoz . . . . D
5 Contra Roberto Orellana y Guillermo Olguín . . . . . D
6 Contra Luis Armando Cerda . . . . D
7 Contra Juan Palma . . . D
8 Contra Samuel Lazo, Enrique Jaiva y Luis Corvalán . . . . D
9 Contra José Bilbao Z. y Eusebio Armandaria A. . D
10 Reinaldo Parra contra Alberto Gómez y Heraldo Larrañaga . . . . A
11 Antonio Rivas con Vicente Avalos . . . . A

Sábado 24 de Setiembre de 1927. —Relator señor Ortúzar

1 Elisa Montecinos v. de Hernández contra Angel C. Lagos F.
2 Contra Enrique Valdés Ramírez
3 Ramón Montes contra Francisco Godoy.
4 Contra Leonidas Arenas
5 Francisco Astorga y otros.
6 Contra Juan R. Cornejo Palma y otros.
7 Contra Rubén Trujillo Zamorano y otros.
8 Contra Carlos Leiton Almarza y otros.
9 Contra Tomás López Galdames y otros.
10 Contra Bernardo Zamorano Guerero y otros.
11 Contra Pedro Martínez Rivera y otros.
12 Contra Gregorio Vera Carrasco y otros.
13 Contra Germán Donoso Catalán y otros.
14 Contra Arterio Azócar Ramos.

Ministro de semana, señor Rondanelli.

CUARTA SALA

Martes 20 de Setiembre.—Relator, señor Illanes

1 Sumario por muerte de Marco Antonio Verdejo.. D
2 Contra Pedro Allendes y Eduardo Godoy .. .. .. D
3 Contra Miguel Murúa .. D
4 Rosa Moreno Huerta .. .. D
5 Jorge Valenzuela .. .. .. D
6 Eudoro Valenzuela .. .. D
7 Pablo Torterovich .. .. A
8 Nicolás y Núñez contra Carlos Cristi .. .. .. D
9 Contra Pedro Manuel Martínez .. .. D
10 Contra José Hidalgo y Patricio Fuenzalida .. .. D

Miércoles 21 de Setiembre.—Relator, señor Bernales

1 Cavalde Villegas contra Rosario Rodríguez, Roberto Butrón, Abel Zamora Luis Haeuler y Manuel Salas Gude (pendiente) .. .. A
2 Josefina Flarinde con Silla Bartoccini. Precautoria .. A
3 Orlando Ramírez con Elisio Jara .. .. A
4 Luis A. Maturana con Obispado de Ancud .. .. A
5 Ana Bascuñán de G., Rafael y Manuel Bascuñán con Tumayán y Dides .. A
6 Banco Germánico de la América del Sud con Benjamín Errázuriz y María Lastarria de Errázuriz .. A
7 Pedro Valdés con Gudelia Aránguiz. Tercería de dominio de Luis Samaniego .. .. A
8 Sali Hochschild con Pedro Honnywelt .. .. D
9 Juliá Viguera con Eduardo Castillo C
10 Julio Díaz con Aurelio Valladares C
11 The South American Metal Co. con Saavedra, Benard y Cía. Ltd. .. .. D
12 Abraham Briceño con Juan Poirier .. .. .. A

Jueves 22 de Setiembre.—Relator, señor Ortúzar

1 Contra Patricio Valenzuela Barros .. .. A
2 Sumario por lesiones a Alberto Briones Rojas .. .. D
3 Juan Llona contra Eduardo Miranda .. .. D
4 Héctor Arnaldo Guerra contra Carlos Sánchez .. D
5 Contra Aniano González Laiz .. .. D
6 Contra Fortunato Verdugo Gaete .. .. D
7 Contra Jorge y Elías Aich Nazar .. .. D
8 José Morral Durán contra Antonio Callis .. .. .. D
9 José Luis Corominas contra Alfredo Lira Valencia .. .. D
10 Luis José contra Francisco Zaragoza .. ..

TRIBUNAL PLENO A LAS 17 HORAS

Viernes 23 de Setiembre.—Relator, señor

1 Contra Humberto Cornejo Cubillos .. ..
2 Contra Ernesto Fernández, Domingo Grez. Alvice Marmentini, Juan Quezada y Juan Retamal .. .. A
3 Isidoro Vásquez Grille con Sara Cuevas de García y Rogelio Ugarte .. .. .. D
4 Comunidad Canal Puangue con Municipalidad de Melipilla .. .. D
5 Luis Barahona con Bernardino Carrasco y Elías Valdés .. .. D
6 Luis Eguiguren con Ferrocarriles del Estado .. D
7 Luisa Figueroa v. de Vergara y otros con herencia yacente de Hipólito Silva.. .. .. .. D
8 Pieper y Leonhardt con Juan B. Dibarrart .. .. D
9 Celia Fuenzalida con Fisco. Son partes Rosa Fuentevilla de Aspillaga, María Antonieta Arbulo, Angel C. Fuenzalida, Alfredo Fuenzalida, Cía. Salitrera H. B. Sloman y Cía. y The Anglo Chilian Nitrate and Railway Co. Ltd... .. ..
10 Humberto Honorato con Reinaldo Boza .. .. .. D

Sábado 24 de Setiembre.—Relator, señor Sanz

1 Carlos Wettstein y Guillermo Kramar con Luis Márquez, Otto Sieffert K., Luis de Castro y Alfredo de Castro (relación pendiente) .. .. .. D
2 Angela Mignelina Astudillo, su curador, con Pasteriza Puebla v. de Astudillo. Son partes Francisco Covarrubias, Agustín Nadeau y Manuel Caro .. A
3 Amadeo Simonelli con Zabaleta Hnos. y Francisco Zabaleta .. .. ..
4 Eutiquio del Barrio y otros. Cobro de honorarios de Miguel Retamal F. a José Arrazola .. .. A
5 Banco Anglo Sud Americano con Genaro Donoso .. .. D
6 José M. Balart. Inhibitoria .. .. A
7 Alejandro Eguiguren con Fernando Cortés Monroy .. .. D
8 Luisa Figueroa v. de Vergara con Cirilo Cabrera. D
9 Fisco con Carlos Sánchez García de la Huerta .. D
10 Judith Molina L. y Celia Rojas F. con Guadalupe Campo v. de Bustamante.
11 Guadalupe Campo v. de Bustamante con Juan José Molina Ramos. Son partes Judith, Tulio y Juan José Molina L., Armando Molina C., Albina Lavín v. de Molina, Luis Eduardo, Hernán, María Teresa Molina L. y Agustín Gómez por doña Trinidad A. Molina .. .. ..
12 Guadalupe Campo v. de Bustamante con Juan José Molina Ramos. Son partes Judith, Tulio y Juan José Molina L., Armando Molina C., Albina Lavín v. de Molina, Luis Eduardo, Hernán, María Teresa Molina L. y Agustín Gómez por doña Trinidad A. Molina (cuaderno de apremio) .. .. ..
13 Rosa N. Acuña G. con sucesión de Fidel Acuña. Son partes Matilde Torres de Acuña, Protasio, Casilda, Filomena, Juana, Juan, Eladio, María Acuña Torres y Hugo, Lía y Ramiro Acuña Tondreu (cuaderno de medidas precautorias) .. ..
14 Rosa E. Acuña C. con sucesión de Fidel Acuña. Son partes Matilde Torres de Acuña, Protasio, Casilda, Filomena, Juana, Juan, Eladio, María Acuña Torres y Hugo, Lía y Ramiro Acuña Tondreu (nulidad de compromiso)....
15 Florindor Zelaya y otros con ...ila Manríquez .. ..
16 Concurso Joaquín M. Feliú. Son partes Alfredo Montecinos, Luis Olivares, Domitila Silva, Teófilo Pineda y Gustavo Sanhueza .. ..
17 Manuel Oyarzún con Fisco .. ..
18 José Santos Garland con Federico Schaeffer y Hernán Castro N. .. .. ..

Ministro de semana, señor Fontecilla.

Bolsa de Comercio

MOVIMIENTO

DE 13 FLUCTUACIONES DE PRECIOS SUBIERON 11 Y BAJARON 2 TITULOS

Las operaciones y ofertas y demandas fueron en privado por haberse suspendido la única rueda debido al fallecimiento del socio de la institución don Antonio Hidalgo.

A la clausura del mercado a las 12 M. los precios acusaron alza y general firmeza.

SUBIERON

BONOS
Caja 8-1 de 102 a 102 1|4.
Hipot. 8-1 de 99 7|8 a 100.

MINERAS
Disputada de 12 3|4 a 13.
Gatico de 3 1|2 a 3 5|8.
Morococala de 15 7|8 a 16 1|2.
Patiños de 165 a 169.
Schwager, de 26 a 26 1|2.
Tocopilla de 67 a 67 1|2.

SALITRERAS
Loa de 33 5|8 a 33 3|4.
Lautaro Port. de 137 a 139.

INDUSTRIALES
Vapores Ord. de 21 1|4 a 22.

BAJARON

MINERAS
Onix de 5 1|2 a 5 1|4.

SALITRERAS
N. Castilla de 28 1|2 a 28.

OFERTAS Y DEMANDAS FUERA DE RUEDA

BONOS
Caja 8 1|2, 101 1|2 c. 101 5|8 v.
Caja 8-1, 102 c.
Hipot. 8-1, 99 7|8 c.

BANCOS
Chile, 210 c., 211 v.
Nacional, 72 c.

MINERAS
Disputada 12 7|8 cp.
Kelluani, 3 cp.
Minera, 24 3|4 vc.
Morococala, 16 cp.
Gatico, 3 1|2 cm.
Oplocas, 107 cp.
Oruro, 39 1|4 cp.
Patiños 170 cp., 171 vp.
Potasa, 5 cp.
Schwager, 26 1|4 cp.
Tocopilla, 67 cm.

SALITRERAS
Loa 33 3|4 cm., 34 vm
Lautaro, 139 vp.
Tocopilla, 362 cp.

INDUSTRIALES Y VARIOS
Paños Tomé, 56 vc.
Club Hípico, 6.500 vc.
Vap. Ord. 22 cp.
Gas de Santiago 67 c. 68 v

CIERRE A LAS 12 M.

Cambio: vendedor 39.66; comprador, 39.65.
Caja 8 1|2, 101 1|2 c.
Caja 8-1, 102 1|2 c.
Hipot. 8-1, 100 c.
Disputada, 13 cp.
Morococala, 16 1|2 cp
Oploca, 107 cp.
Patiño, 169 trp.
Tocopilla, 67 1|2 cp.
Schwager, 26 1|2 cp
Loa, 33 3|4 cp.
Loa, 33 3|4 cp.
Laut. Port. 139 trp.
Onix, 5 1|4 cp.
Gatico, 3 5|8 cp.
Vap. Ord. 22 cp.

OPERACIONES EN VALPARAISO

UNICA RUEDA
500 Vapores, Ord. O. 13, 22.
300 Peñón, 9.
200 Patiño, O. 13, 170.
400 Patiño, S. 29, 170.
600 Vapores Ord. S. 29, 22.
200 Vapores Ord. O. 13, 22 1|8.
400 N. Castilla, S. 29, 28.
700 Gatico, S. 29, 3 3|4.
53000 Caja 8-1, 102.
2000 £ S. 20, 39.66.

CAMBIO
Vendedor 39.66
Comprador 39.65

Frutos del País

HUGO L. BUNSTER, CORREDOR DE COMERCIO — GALERIA ALESSANDRI, OF. 15-A

Compra y venta de frutos del país — Bandera 242 — Teléfono 3203 — Casilla 2760

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

TRIGO

Blanco del centro, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, $ 52.50.
Florence, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, $ 53.00.
Blanco del Sur, los 100 kilos, sin saco, base Providencia, $ 51.50.
Candeal fino, los 100 kilos, con saco, en Providencia, 64 pesos nominal.
Candeal corriente, los 100 kilos, con saco, en Providencia, 58 pesos nominal.
Precio oficial del trigo del centro, Corredores de Productos, en Providencia, sin saco, $ 52.

CEBADAS

Inglesa o Chevalier, los 100 kilos, con saco, base Puerto, según clase, de 43 a 45 pesos.
Del país, clase cervecera, los 100 kilos, con saco, base Puerto, 40 pesos.
Del país, clase exportación, los 100 kilos, con saco, base Puerto, 33 pesos.
Del país, clase forrajera, los 100 kilos, con saco, base Puerto, 37 pesos.
Cebada del país, exportación nueva cosecha, $ 31, base Puerto.

HARINAS

De 1.a, flor, cilindro, 46 kilos, con saco, $ 35.50.
De 3.a clase, los 46 kilos, con saco, $ 30.
Candeal, los 46 kilos, con saco, $ 34.

FREJOLES

Araucanos chicos, $ 44 los 100 kilos con saco.
Araucanos grandes, $ 45 los 100 kilos con saco.
Bayos grandes, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 36.
Bayos chicos, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 30.
Burritos claros, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 32.
Caballeros, los 100 kilos, con saco, en estaciones, de Teno al Norte, 44 pesos.
Coscorrones, los 100 kilos, con saco, en estaciones, 44 pesos.
Milagros, los 100 kilos con saco, en estaciones, 30 pesos.
Pallares, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 42.
Triguitos, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 28.
Red Kidney, los 100 kilos, con saco, base Puerto, 94 pesos.

SEMILLAS

De alfalfa chilena, los 100 kilos con saco, según clase de 240 a 280 pesos.
De Provence, importada, 600 pesos los 100 kilos con saco, Santiago.
Oro, a 350 pesos los 100 kilos, con saco, Santiago.
De trébol rosado, 46 kilos, con saco, en estaciones, clase exportación, 140 pesos.
De curagüilla, los 100 kilos, con saco, en estaciones, 18 pesos.
De trébol purificado, para semilla, 150 pesos.
De mostaza, puesta en Santiago, 60 pesos.

VARIOS

Afrecho, los 100 kilos, con saco, en Santiago, a $ 20.
Afrechillo, los 100 kilos, con saco, en Santiago, a $ 21.
Avena rubia revuelta, los 100 kilos con saco, a bordo Talcahuano, 31 pesos.
Avena Storking, los 100 kilos, con saco a bordo Talcahuano, $ 35.
Arvejas Petit Pos verdes, los 100 kilos, con saco, en estaciones, 48 pesos.
Arvejas blancas, los 100 kilos con saco, en estaciones, $ 45.
Carbón de espino, el saco, según clase, de 14 a 17.
Carbón blanco, el saco, según clase, de 6 a 9.
Cera, en estaciones, $ 290 los 46 kilos.
Lana, trasquila Marzo, los 46 kilos, enfardada, 160 pesos.
Lana trasquila Marzo, los 46 kilos, ensacada, $ 160.
Lentejas, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 82.
Maíz amarillo, los 100 kilos, con saco, en estaciones, 22 pesos.
Maíz colorado, los 100 kilos, con saco, en estaciones, tipo Minesota, 21 pesos.
Maíz colorado, a 18 pesos los 100 kilos, con saco, en estaciones.
Miel blanca, los 46 kilos, $ 46.
Miel rubia, los 46 kilos, $ 48.
Nueces, los 100 kilos, con saco, base doce por ciento malas, 150 pesos.
Pasto primer corte, los 100 kilos, según clase, en Santiago, $ 10.
Pasto segundo corte los 100 kilos, según clase, en Santiago, $ 12.50.
Quillay, los 46 kilos, estaciones, $ 150, nueva cosecha.
Garbanzos chicos, según clase y zona, en estaciones, $ 50.
Garbanzos regulares, según clase, y zona, en estaciones, 72 pesos.
Garbanzos grandes, según clase, en estaciones, 100 pesos.
Papas amarillas, los 80 kilos, con saco, 9 pesos.





SOCIEDADES ANONIMAS

DIVIDENDOS.—CITACIONES.—CIERRE DE REGISTROS

Gente Grande Soc. Ganadera.—Cita a junta general ordinaria el 26 de Setiembre, a las 4.30 P. M., Bolsa de Comercio.

Los accionistas que deseen recibir al próximo dividendo en £ sobre Londres, deben dar aviso por escrito antes del 6 del presente, día que fijará el cambio para el pago en m|c. Cierra su registro del 6 al 26 de Setiembre.

Hugo Stinnes Soc. Comercial (en liquidación).—Cta a junta general extraordinaria para el 22 de Setiembre, a las 2 P. M., en Prat 178, Valp. Dar cuenta de la terminación de la liquidación.

Transandino San Martín, Soc.—Cita a junta general ordinaria y extraordinaria para el 23 de Setiembre, en el "Ilustrado". Venta del activo y pasivo a la Co. Electro Siderúrgica e Ind. de Valdivia.

Salitrera Nacional, Comunidad.—Cita a junta general extraordinaria para el 26 de Setiembre, en Teatinos 166.

Asociación de Productos de Yodo de Chile. — Cita a junta general ordinaria para el 28 de Setiembre a las 2.30 P. M., en Prat 136 (Valparaíso). Marcha de la Asociación y elegir nuevo directorio.

Máfil Soc. Carbonífera de.—Cita a junta general ordinaria el 23 de Setiembre, a las 2.30 del 30.—6-927. Cierra su registro del 10 al 23 de Setiembre.

Volcán Cía. Industria.— Cita a junta general ordinaria el 21 de Setiembre a las 5 P. M. en Bolsa de Comercio. Memoria y balance anual. Cierra su registro del 11 a 21 de Setiembre.

Laguna Blanca Soc. Ganadera.— Desde el 16 de Setiembre está pagando su dividendo N.o 39 de sh. 3 en m|c. 5.96.85 por intermedio del Banco Anglo Sud Americano.

Cerrillos de Antofagasta Co. Salitrera.—Cita a junta general extraordinaria para el 17 de Setiembre, a las 10 A. M., en Cochrane 865, Valp. Decidió el pago de la deuda con la Co. Salitrera Astoreca. Tratar de la liquidación de la Compañía por disminución de su capital.

Administración y Crédito de Valores.— Cita a junta general extraordinaria el 23 de Setiembre a las 11 horas en Blanco 709, Valp.

Agrícola de Coquimbo Cía.—Cita a junta general extraordinaria el 23 de Setiembre a las 5 P. M., en la Galería Alessandri N.o 29. Proposición de compra del activo y pasivo de la Sociedad y autorizar al Directorio para suscribir un contrato de ad referendun.

Aysen Sociedad Industrial del.— Cita a junta general ordinaria el 30 de Setiembre a las 14.50 horas en Blanco 725. Memoria y balance del 30|6. 1927.

El 27 de Setiembre se fijará el tipo de cambio para el pago del dividendo en moneda corriente. Cierra su registro el 21 al 30 de Setiembre.

Electricidad Industrial Co. General de.— Cita a junta general ordinaria y extraordinaria el 27 de Setiembre a las 16 horas. Memoria y balance el 2.o semestre de 1927 y venta de algunas propiedades de la Cía.

Ascensores Mecánicos de Valparaíso Cía. — Cita a junta general ordinaria el 23 de Setiembre a las 15 horas en Prat 283. Memoria y Balance del último semestre. Cierra su registro del 14 al 24 de Setiembre.

Lincoln de Tocopilla Co. Minera.— Cita a junta general el 23 de Setiembre en "El Ilustrado".

Tierra del Fuego Soc. Empresa de.— Dividendo N.o 64 de ch. 3.6 en moneda corriente 6.55 libre de impuesto el 21 de Setiembre en Moneda 1109.

LA SEMANA BURSATIL

NUMERO DE ACCIONES TRANSADAS DURANTE LAS RUEDAS DE LA SEMANA CON SUS PRECIOS MAXIMUM, MINIMUM Y CIERRE:

TITULOS	Cantid.	PRECIOS Máxim.	Mínim.	Cierre
BONOS				
Caja 7-1..	2000	98	96½	97
Caja 8-1|2..	268500	101½	101½	101½
Caja 8-1..	125000	102	102	102
Hip. 8-1..	56200	100	99⅞	99⅞
Hip. 7-1..	2000	97¼	97	97
Debentures	700	40	40	40
Electr. Ind.	700	34½	34½	34½
BANCOS				
Chile..	597	212	210	210
Hip. de Chile. . . .	91	640	638	640
Nacional.	300	72¼	72	72
MINERAS				
Caylloma..	700	4	3¼	3¼
Carahue.	500	3	3	3
Condoriaco.	450	4½	4½	4½

TITULOS	Cantid.	PRECIOS Máxim.	Mínim.	Cierre
Disputada	2300	14	12½	13
Gatico.	1500	3⅝	3½	3⅝
Higuera	300	3	3	3
Máfil	500	10	9⅝	9⅝
Minera	200	24⅞	24⅞	24¾
Oruro.	100	39¼	39	39¼
Tocopilla	700	68¼	67	67½
Vacas.	500	0.95	0.90	0.95
SALITRERAS				
Loa.	3000	33¾	33½	33¾
Lautaro port. . . .	900	140½	137	139
INDUSTRIALES Y VARIOS				
C. Hípico.	2	7000	6400	6400
Electr. Ind.	900	54	54	54
Gas	150	67	67	67
Paños Tomé	305	56	55½	55½
Papeles y Cartones .	350	149	148	149
Viña..	90	31½	31½	31½
Tejidos Salto.	10	120	120	120

FLUCTUACIONES DE PRECIO DURANTE LA SEMANA

DE 40 FLUCTUACIONES SUBIERON 19 Y BAJARON 21 TITULOS

SUBIERON

BONOS
Caja 8-1, de 102 a 102 1|2.

BANCOS
Hipotecario de Chile, de 638 a 640.
Nacional, de 72 a 72 1|4.

INDUSTRIALES Y VARIOS
Cervecerías, de 67 a 67 1|2.
Papeles y Cartones, de 147 a 149.
Rafael Vives, de 11 1|2 a 18.
Vapores ord., de 21 1|2 a 22.
Telégrafo, de 44 1|2 a 45.

SEGUROS
Española, de 185 a 187.

MINERAS
Condoriaco, de 4 a 4 1|2.
Chacaltaya, de 2 5|8 a 2 3|4.
Gatico, de 3 3|8 a 3 5|8.
Higuera, de 2 1|2 a 3.
Kelluani, de 3 a 3 1|4.
Patiño, de 165 a 169.
San Vicente, de 4 a 4 1|2.
Vaca, de 0.85 a 0.95.

SALITRERAS
Lautaro nom., de 130 1|2 a 133.
Tocopilla, de 365 a 370.

BAJARON

BONOS
Caja 7-1, de 98 1|2 a 97.
Hiu. 7-1, de 97 1|4 a 97.

BANCOS
Chile, de 211 a 210.

INDUSTRIALES Y VARIOS
Club Hípico, de 7000 a 6400.
Electr. ord., de 8 1|8 a 8.
Globo, de 70 a 69.
Tattersall, de 99 a 98.

SEGUROS
Chilena Cons. de 34 a 33 1|2.

MINERAS
Dicha, de 1 5|8 a 1 1|2.
Disputada, de 14 a 13.
Mineras, de 25 a 24 3|4.
Monte Blanco, de 11 a 7.
Onix, de 6 a 5 1|4.
Oploca, de 109 a 107.
Oruro, de 39 1|2 a 39 1|4.
Schwager, de 28 1|4 a 26 1|2.
Tocopilla, de 68 1|2 a 67 1|2.

SALITRERAS
Galicia, de 16 1|2 a 16 1|4.
Lautaro port., de 143 a 139.
N. Castilla, de 28 1|2 a 28.
Perfetti, de 4 1|2 a 4.

CAMBIO INTERNACIONAL DURANTE LA SEMANA

VALOR £ VENDEDOR 0.05 Y COMPRADOR 0.05

Lunes:
Primera rueda. — Vendedor, 39.71 y comprador 39.70.
Segunda rueda. — Vendedor 39.71 y comprador 39.70.
Martes:
Primera rueda. — Vendedor 39.63 y comprador 39.61.

CAMBIO

TIPO DE VENDEDOR

COMERCIAL . . . . $ 39.66

UN PESO PAPEL . . 6 1|16

LIBRAS EN ORO AMERICANO: 4.86 1|2

BANCO DE LONDRES Y AMERICA DEL SUD. LTDA.

Cambio sobre el exterior

PLAZA	90 D. V.	Vista
Londres	39.90	40.35
París . . .	0.32 3|8	0.32.60
Amberes .		1.15 3|4
New York		8.30
España . .		1.40 3|8
Italia . . .		1.45 1|8
Brasil . .		40.50
Uruguay .		8.60
Argentina		3.56 1|2
Holanda . .		3.33
Suiza . .		1.60
Siria . .		40.50
Portugal .		40.50
Panamá .		40.50
Perú . .		40.50
Alemania .		1.99

Segunda rueda. — Vendedor 39.61 y comprador 39.59.
Miércoles.
Primera rueda. — Vendedor 39.53 y comprador 39.51.
Segunda rueda. — Vendedor 39.55 y comprador 39.54.
Jueves:
Primera rueda. — Vendedor 39.63 y comprador 39.62.
Segunda rueda. — Vendedor 39.65 y comprador 39.63.
Viernes:
Primera rueda. — Vendedor 39.66 y comprador 39.64.
Segunda rueda. — Vendedor 39.67 y comprador 39.65.
Sábado:
Primera rueda. — Vendedor 39.66 y comprador 39.65.

ESTAÑO £ DURANTE LA SEMANA

AL CONTADO BAJO £ 4.5.0 A PLAZO BAJO 4.5.0

Lunes:
Al contado 287.17.6 y a plazo, 281.0.0.
Martes:
Al contado, 284.0.; y a plazo, 278.10.0.
Miércoles.
Al contado, 284.15.0 y a plazo 279.5.0.
Jueves:
Al contado, 286.0.0 y a plazo, 281.0.0.
Viernes:
Al contado, 285.5.0 y a plazo, 279.10.0.
El Viernes de la semana pasada cerró a 289.10.0 al contado y 283.15.0 a plazo: por consiguiente, bajó al contado £ 4.5.0 y a plazo 4.5.0.

COBRE STANDARD DURANTE LA SEMANA

AL CONTADO SUBIO 0.13.9 A PLAZO SUBIO 0.13.9

Lunes:
Al contado a 54.6.3 y a plazo a 54.17.6.
Martes:
Al contado a 54.6.3 y a plazo a 54.17.6.
Miércoles.
Al contado a 54.16.3 y a plazo a 55.6.3.
Jueves:
Al contado a 54.18.9 y a plazo a 55.8.9.
Viernes:
Al contado a 55.1.3 y a plazo a 55.11.3.
El Viernes de la semana pasada cerró a 54.7.6 al contado y 54.17.6 a plazo; por consiguiente, subió al contado 0.13.9 y a plazo subió 0.13.9 libra esterlina.

PLATA d. DURANTE LA SEMANA NO VARIO

Lunes:
Al contado.. .. .. 25 1|2
Martes:
Al contado.. .. .. 25 5|8
Miércoles.
Al contado.. .. .. 25 5|8
Jueves:
Al contado.. .. .. 25 9|16
Viernes:
Al contado.. .. .. 25 1|2
El Viernes de la semana pasada cerró a 25 1|2; por consiguiente, no varió.

PATIÑO EN NUEVA YORK, DURANTE LA SEMANA NO VARIO

Lunes:
Vendedor a 21 y comprador a 20 1|4.
Martes:
Vendedor a 21 y comprador a 20.
Miércoles.
Vendedor a 21 y comprador a 20 1|4.
Jueves:
Vendedor a 21 y comprador a 20.
Viernes:
Vendedor a 21 y comprador a 20.
Sábado:
Vendedor a 21 y comprador a 20.
El Sábado pasado cerró a 20 comprador y vendedor a 21.

LAUTARO EN LONDRES DURANTE LA SEMANA

BAJO 0.2.6

Lunes:
Vendedor, a 3.10.7.
Martes:
Vendedor, 3.10.7.
Miércoles:
Vendedor a 3.10.0 y comprador a 3.8.9.
Jueves:
Vendedor a 3.10.7 y comprador a 3.9.4.
Viernes:
Vendedor a 3.8.1 y comprador a 3.6.10.
Sábado:
Vendedor a 3.8.1 y comprador a 3.6.10.
El Sábado de la semana pasada cerró a 3.10.7.

Movimiento marítimo en Valparaíso

AYER SABADO ENTRARON:

El vapor nacional Alba, de 545 toneladas, capitán Arancibia, procedente de Arica e intermedios, con surtido y consignado a los señores Germain Gaudie, Limitada.

El acorazado "Almirante Latorre", procedente de Talcahuano.

Los cruceros "Blanco Encalada", "Chacabuco" y "O'Higgins", procedentes de Quintero.

Los destroyers "Uribe" y "Williams", ambos procedentes de Quintero.

Los sumergibles "H-4" y "H-6", ambos procedentes de Quintero.

AYER SABADO SALIERON:

El vapor Orbita, para Liverpool e intermedios vía Panamá; zarpó a las 13 horas y despachado por la Compañía Inglesa de Vapores.

El vapor Laguna, para puertos del Norte y Liverpool vía Panamá y despachado por la Compañía Inglesa de Vapores.

El vapor Lagunas, para Coronel, directo y despachado por los señores S. Pearson y Son, Limited.

El vapor Gilda, para Puerto Montt y Castro, despachado por la Compañía Inglesa de Transportes Marítimos.

El vapor Taltal, para Arica e intermedios y despachado por los señores González, Soffia y Cía.

El vapor Gundelic, para Antofagasta y Europa, despachado por los señores Baburizza, Luvinovick Co.

HOY DOMINGO SALE:

El vapor Atto, para Hamburgo vía Panamá y despachado por la Compañía Transportes Marítimos.

EL MARTES 20 SALDRAN:

El vapor Thompsen, para Lota directo y despachado por la Compañía Minera e Industral Chile.

El vapor Guayas, para Guayaquil directo y despachado por los señores Toledo, Rey y Cía.

El vapor Chile, para Corral e intermedios y despachado por los señores González Soffia Co.

EL MIERCOLES 21 SALDRAN:

El vapor Tarapacá, para Arica e intermedios y despachado por Braun y Blanchard.

El vapor Aconcagua, para San Antonio directo y despachado por la Cía. Sud-Americana de Vapores.

El vapor Ballena, para Corral e intermedios y despachado por la Cía. Inglesa de Vapores.

El vapor Huasco, para Lota e intermedios y despachado por la Compañía Sud Americana de Vapores.

EL JUEVEVS 22 SALDRAN:

El vapor Santa Ana, para San Antonio y Talcahuano, despachado por los señores W. R. Grace y Cía.

El vapor "Rakuyo Maru", para Hong-Kong e intermedio y despachado por los señores W. R. Grace y Cía.

El vapor Imperial, para Guayaquil e intermedios y despachado por la Compañía Sud-Americana de Vapores.

El vapor Valdivia, para Punta Arenas e intermedios y despachado por Braun y Blanchard.

El vapor Flora, para Iquique e intermedios y despachado por los señores R. W. James y Cía.

PROXIMAS LLEGADAS:

El vapor Tarapacá, de Punta Arenas, llega hoy Domingo, Braun y Blanchard.

El vapor Margit, de Iquique, llega hoy Domingo, Rafael Torres.

El vapor Valdivia, de Arica, llega hoy Domingo, Braun y Blanchard.

El vapor Charlton Hall, de Nueva York, llega mañana Lunes, Gibbs y Cía.

El vapor Plum Blanch, de Liverpool, llega mañana Lunes, Gibbs y Cía.

El vapor Flora, de Corral, llega mañana Lunes, R. W. James y Cía.

El vapor Huasco, de Guayaquil, llega el Martes, Cía. Sud-Americana de Vapores.

El vapor Rokuyo Maru, de Hong Kong, llega el Martes, W. R. Grace y Co.

El vapor Ballena, de Liverpool, llega el Martes, Cía. Inglesa de Vapores.

El vapor Boskoop, de Hamburgo, llega el Martes, Duncan, Fox y Cía.

El vapor Chile, de Iquique, llega mañana, González Soffia y Cía.

El vapor Araucanía, de Arica, llega el Martes, T. Landgren y Cía.

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

Situación de los vapores de la línea Europa-Centro América-Pacífico, el Sábado 17 de Setiembre de 1927.

VAPORES CORREOS:

El Venezuela, salió el 16 del corriente de Puerto Colombia para Valparaíso, a donde debe llegar el 2 de Octubre.

El vapor Nápoli, saldrá de Génova el 22 de Setiembre para Valparaíso, vía Canal de Panamá.

El vapor Orazio, saldrá de Génova en viaje inaugural a Valparaíso el 22 de Octubre próximo, llegando a este puerto el 25 de Noviembre.

El vapor Bologna, salió el 15 del Callao en viaje de regreso a Génova.

VAPORES DE CARGA:

El vapor Tirso, cargando en Caleta Buena, en viaje de regreso a Génova.

El vapor Posillipo, salió el 17 de Cristóbal para Valparaíso, a donde es esperado a mediados de Octubre.

El vapor Vittorio Veneto, salió de Génova el 6 del corriente para Valparaíso vía Canal Panamá y es esperado a mediados de Noviembre.

Valparaíso, 17 de Setiembre de 1927.

Informaciones Comerciales e Industriales del Extranjero

DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

CAMBIOS

NUEVA YORK, 17. — Hoi se cotizaron los siguientes cambios:

Argentina, 42.76 centavos oro por peso; Chile, 12.08 centavos oro por peso; Japón, 46.75 centavos oro por peso; Perú, 3.92 dólares por libra peruana; Brasil, 11.89 centavos oro por milreis; Suecia, 26.88 centavos oro por corona; Noruega, 26.41 centavos oro por corona; Dinamarca, 26.76 centavos oro por corona; Austria, 14.089 centavos oro por corona; Portugal, 4.92 centavos oro por escudo.—(U. P.)

NUEVA YORK, 17.—Hoy se cotizaron los siguientes cambios:

Estados Unidos, 4.86 1|8 dólares por libra esterlina; Francia, 3.92 centavos oro por franco; talia, 5.44 1|2 centavos oro por lira; Bélgica, 13.92 centavos oro por belga; Suiza, 19.28 3|4 centavos oro por franco; Alemania, 23.79 1|2 centavos oro por Reichsmark; España, 17.08 centavos oro por peseta; Yugoeslavia, 1.76 1|4 centavos oro por dinar.—(U. P.)

LA LIBRA

LONDRES 17. — La libra esterlina en monedas extranjeras se cotizó como sigue:

Estados Unidos, 4.86 1|2 dólares. Francia, 124.02 francos. Bélgica, 34.92 tres octavos belgas. Alemania, 20.43 cinco octavos marcos oro. Finlandia, 193 marcos. Austria, 34.50 chelines austriacos. Holanda, 12.13 13|16 florines. Italia, 25.21 7|8 francos. Suiza, 25.21 7|8 francos. Suecia, 18.08 1|4 coronas. Noruega, 18.41 coronas. Dinamarca, 18.16 3|4 coronas. España,

El yen se cotizó a 23 1|8 peniques; el peso oro argentino a 47 31|32; la libra sobre Praga a 164 1|8 y el escudo portigués a 2 7|16. U. P.

TITULOS

NUEVA YORK 17.— Los títulos que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

American Metal, 44 1|4; American Smelting and Refining, 177 1|2; American Woolen, 24 1|2; Anglo Chilean Nitrate, bonos, 22 1|2; Anglo Chilean Nitrate, acciones, 94 1|2; Ferrocarril Atchinson de Santa Fe, 192 5|8; American Telephone and Telegraph, 175 5|8; Anaconda Copper, 49; Allis Chalmers, 117; Bethlehem Steel 62 5|8; Chile Copper, 37; Cerro de Pasco, 66 1|8; Continental Oil, 18 1|2; Central Leather, 18 1|8; Du Pont de Nemours, 338; Dodge Brothers, 17 3|4; General Motors, 271; Great Western Sugar, 42; General Electric, 138; Hudson Motors, 82 1|2; International Cement, 56; International Harvester, 233 1|2; Kennecott Copper, 76; Missouri Pacific Railway, 54; National City Bank, 745; Standard Oil of New Jersey, 39 3|4; Standard Oil of California, 53 1|2; Southern Pacific Railway, 120; Studebaker Corporation, 57 3|4; Texas Gulf Sulphur, 74; Union Pacific Railway, 189 1|2 United States Rubber, 54 1|2 General Asphalt, 72 5|8; United States Steel, 157 7|8; International Railroad Carr, no se cotizó.—(U. P.)

FERTILIZANTES

NUEVA YORK 17. — Las siguientes fueron hoy las cotizaciones de fertilizantes:

Súlfuro de amonio, 2.45 dólares. Nitrato de soda, 2.27. Fosfatos ácidos, 58. Clorhidrato de potasio, 38.40. Sulfato de potasio, 47.30. —U. P.

VALORES SALITREROS

LONDRES, 17.—Los valores salitreros que se indican se cotizaron a los siguientes precios:

Angela Nitrate Co., no se cotizó; Alianza Nitrate Co., 170; New Pacha Jazpampa Nitrate Co., 8 1|2; New Tamarugal Nitrate Co., 22 1|2; Pan de Azúcar Nitrate Co., 25; Rosario Nitrate Co., 13 1|2; Salar del Carmen Nitrate Co., 22; Santa Catalina Nitrate Co., no se cotizó; Tarapaca Nitrate Co., 8 1|2; London Nitrate and Railway Co., no se cotizó; Anglo Chilean Nitrate Co., 2 3|4; Aguas Blancas Nitrate Co., no se cotizó; Lautaro Nitrate Co., 65; Liverpool Nitrate Co., 21; Santiago Nitrate Co., no se cotizó.—(U. P.)

COTIZACIONES DE METALES

LONDRES 17. — Cotizaciones de metales: Plata en barras, la onza, £ 0-25 11|16. Mercurio, la botella, £ 27-6-0. Tungsteno, la unidad, £ 0-13-0. — U. P.

NUEVA YORK, 17.—El estaño se cotizó a 62 1|8 centavos oro por libra, y el cobre a 13 1|4.—(U. P.)

GRANOS

CHICAGO, 17. — Hoy se cotizaron los siguientes precios de granos, en dólares por bushel, para entrega en las fechas que se indica:

Trigo: Setiembre, 1.25 1|8; Octubre, 1.28 5|8. Maíz: Setiembre, 0.90; Octubre, 0.92 5|8. Avena: Setiembre, 0.45 1|8; Octubre, 0.47 3|8.—(U. P.)

CARNE

CHICAGO, 17.—La carne de cerdo se cotizó a razón de 1.57 dólares las 100 libras.—(U. P.)

GANADO

CHICAGO, 17.—El ganado en pie se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Novillos, 15.75; Terneros de un año, 15; Terneros, 16.50.—(U. P.)

CUEROS

CHICAGO 17. — Los cueros de frigoríficos se cotizaron hoy a los siguientes precios, en centavos oro por libras:

Novillos del país, pesados, 23. De Texas, pesados, 21 1|2. De vacas, marcados, 21 1|2. De vacas, 21. Del interior, del país, de vaquillonas y novillos, 21 1|2. De vacas, pesados, 17 y medio. De vacas, 19. De terneros, 24. De terneros, 24 3|4. — U. P.

CAUCHO

NUEVA YORK 17. — Al cierre de las operaciones en este mercado el caucho en bruto se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Un river de clase fina, 2. Un river de clase ordinaria, 19 1|2. Caucho en bolsas, 19 1|4. Caucho ahumado en planchas, para entrega inmediata, 33 cinco octavos. Caucho de primera calidad y "latex crepe", para entrega inmediata, 33 3|4. — U. P.

ALGODON

LIVERPOOL, 17. — Hoy se vendieron 6,000 fardos de algodón, a los siguientes precios, en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indica:

Noviembre, 11.42; Enero, 11.52; Febrero, 11.52; Abril 11.54; Junio, 11.57.—(U. P.)

NUEVA YORK, 17. — El algodón se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra, para entrega en las fechas que se indica:

Octubre, 21.03; Diciembre, 21.39; Enero, 21.40; Marzo, 21.70; Mayo, 21.88; Julio, 21.71.—(U. P.)

PRECIOS DE LAS MADERAS

SOCIEDAD NACIONAL DE BUQUES Y MADERAS

Moneda 1128 — Teléfono 893

Pino oregón, 0.35 pie cuadrado.
Pino Araucaria, $ 0.70 pie cuadrado.
Roble pellín, de 4 1|3 a 5 varas, $ 0.32 pie cuadrado.
Roble pellín de 6 varas, 0.35 pie cuadrado.
Roble pellín de 6 a 7 metros, $ 0.45 pie cuadrado.
Raulí corriente, $ 6 la pulgada.
Raulí tercera, 3.50 la pulgada.
Lingue corriente, $ 5.80 la pulgada.
Lingue tercera, $ 3.50 la pulgada.
Laurel corriente, $ 3.50 la pulgada.
Laurel 3.a, $ 3.50 la pulgada.
Alamo de 1|2", $ 0.85 cada uno.
Alamo de 3|4", $ 1.30 cada uno.
Alamo de 1", $ 2 cada uno.
Viguetas Alamo de 5 varas, $ 8 cada uno.
Tejuelas raulí, 4", 55" y 6", $ 8 el paquete.
Pintura al agua "Olsina", $ 3.50 el kilo.
Pintura antiséptica "Carbolineum" $ 28 la lata.
Camento "Ok", $ 23 el barril.
Los precios son nominales y están sujetos a variaciones.

MATADERO PUBLICO

Los corrales de este establecimiento encerraron ayer el siguiente ganado para la venta de hoy:

Ganado mayor		Ganado Menor	
Bueyes . .	21	Corderos. .	276
Novillos . .	58	Cerdos. . .	75
Vacas . . .	49	Cabros. . .	—
Q. vivos. .	—	Terneros. .	2
Id. en vara.	61		
Total . . .	189	Total . . .	353

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILOS

Ayer se fijó el siguiente precio para las ventas de hoy

Carne de buey, 1.a	2.05	a	2.10
Id. de 2.a	1.90	a	2.00
Id. de 3.a	1.40	a	1.80
Carne de novillo, 1.a	2.10	a	2.15
Id. de 2.a	1.90	a	2.00
Id. de 3.a	1.40	a	1.80
Carne de vaca, 1.a.	2.10	a	2.15
Id. de 2.a	1.90	a	2.00
Id. de 3.a	1.40	a	1.80
Carne de cordero, 1.a	3.30	a	3.40
Id. de 2.a..	3.00	a	3.20
Id. de 3.a..	2.40	a	2.80
Carne de oveja, 1.a	2.80	a	3.00
Id. de 2.a	2.50	a	2.70
Id. de 3.a..	3.00	a	2.40
Carne de cerdo de 1.a	2.05	a	2.10
Id. de 2.a.	1.90	a	2.00
Id. de 3.a	1.70	a	1.80
Grasa en rama. ..	1.30	a	1.40
Sebo de ovejuno .	90	a	1.00
Cuero de buey	1.40	a	1.60
Id. de novillo	1.80		
Id. id. ovejuno	96	a	$ 144 docena.

Ferias Unidas Izquierdo y Rodríguez

DIAS DE FERIAS: LOS MARTES, VIERNES Y SABADO. — OFICINA CENTRAL: MORANDE 350

Algunas de las más importantes transacciones de nuestra Feria del Sábado 17:

Novillos:

10 con 4956 kilos, a 1.45
10 con 5760 kilos, a 1.44
4 con 1814 kilos, a 1.44
10 con 5420 kilos, a 1.40 1|2
6 con 2960 kilos, a 1.40 1|2
10 con 5164 kilos, a 1.39 1|2
10 con 4322 kilos, a 1.36 1|2
1 con 472 kilos, a 1.32

Vacas

2 con 1090 kilos, a 1.40 1|2
3 con 1490 kilos, a 1.39 1|2
1 con 514 kilos, a 1.36
5 con 2210 kilos, a 1.32 1|2
2 con 936 kilos, a 1.31
1 con 378 kilos, a 1.24
7 con 2640 kilos, a 1.23 1|2
10 con 3920 kilos, a 1.19 1|2
6 con 2194 kilos, a 1.13
2 con 916 kilos, a 1.12
1 con 392 kilos, a 1.09
11 con 4256 kilos, a 1.06 1|2
1 con 450 kilos, a 1.06 1|2
11 con 4084 kilos, a 1.03
11 con 4080 kilos, a 1.00

Bueyes

5 con 3162 kilos, a 1.33
1 con 724 kilos, a 1.33
3 con 1776 kilos, a 1.32 1|2
1 con 656 kilos, a 1.30 1|2
1 con 656 kilos, a 1.29
1 con 640 kilos a 1.28
2 con 968 kilos, a 1.27 1|2
1 con 730 kilos, a 1.26 1|2
1 con 716 kilos, a 1.24
1 con 670 kilos, a 1.24
1 con 544 kilos, a 1.20 1|2
5 con 3328 kilos, a 1.20 1|3
1 con 662 kilos, a 1.20
1 con 758 kilos, a 1.19
1 con 686 kilos, a 1.18
1 con 674 kilos, a 1.18
1 con 716 kilos, a 1.18
1 con 590 kilos, a 1.18
1 con 558 kilos a 1.17
5 con 2838 kilos, a 1.16
5 con 2434 kilos, a 1.08
1 con 630 kilos, a 1.06
3 con 1810 kilos, a 1.10 1|2
3 con 1776 kilos a 1.05
1 con 630 kilos, a 1.03
1 con 604 kilos a 1.00
1 con 570 kilos, a 0.96 1|2

EDUARDO RODRIGUEZ
Director-Gerente

AVISOS ECONOMICOS

1.—Judiciales. (Posesiones efectivas, quiebras, sociedades, remates, demandas, etc.)

EL 29 DEL PRESENTE, A LAS 4 P. M., procederá inventario solemne los bienes quedados al fallecimiento Manuel Antezana, en Secretaría Cuarto Juzgado Civil.—Baeza E., secretario. 26-S

POR AUTO 5.o JUZGADO CIVIL, concedióse posesión efectiva de Eduardo Heaps Inghan, a Julia Cáceres v. de Heaps, Eduardo 2.o, María Elena, Ana Rosa, Guillermo, Armando y Sara del Pilar Heaps Cáceres. 22-S

AVISO. — PIDE UNA MERCED DE agua del estero que indica, señor Intendente de Valdivia: Alfredo Schuster, comerciante domiciliado en Valdivia, a US. digo: que vengo en solicitar se me conceda una merced de agua en el estero Amargos, ubicado en el Balneario A. de mi propiedad, en la comuna y subdelegación de Corral del Departamento de Valdivia. El objeto de esta merced de agua es para la bebida en el expresado balneario y para proveer de agua a los vapores surtos en la Bahía de Corral, en cuyas inmediaciones está el Balneario referido. La merced de agua que solicito es de dos regadores, o su equivalente de treinta litros por segundo. La ubicación de la boca-toma la haré dentro del terreno de mi propiedad en Amargos y consistirá en un tranque para almacenar el agua solicitada y el sobrante caerá al mismo estero por rebalse en el tranque. Todas las obras proyectadas y la restitución de las aguas sobrantes se harán dentro del terreno de mi propiedad. Para la presentación de los planos definitivos de la obra, necesito el plazo de tres meses y el plazo de seis meses para la terminación de los trabajos a contar desde la fecha de la publicación de esta presentación. No acompaño boleta de depósito por ser la petición de agua para bebidas y no para usos industriales o regadío, de acuerdo con el Art. 27 del Decreto-Ley N.o 160 de 18 de Setiembre de 1924. Acompaño una memoria explicativa de la obra y el croquis correspondiente. Ruego a US. que previo los trámites legales y reglamentarios, se me conceda la merced de agua que solicito, manifestando que no hay otra concesión de aguas del estero Amargos, anterior a esta petición. Alfredo Schuster, Providencia, Valdivia 7 de Setiembre de 1927. N.o 1736. Publíquese por tres veces consecutivas en un diario de la cabecera de la provincia y en "La Nación" de Santiago. — Anótese, Ricardo Olea Rivas, Pedro Castelblanco Aguero, Sec. Hay un sello de la Intendencia de Valdivia. Conforme. — Pedro Castelblanco Aguero. S—19

5.o JUZGADO, CONCEDIO POSEsión efectiva de Belisario Peña Díaz a Elvira Díaz v. de Peña. 29-S

QUINTO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva de Jorge Martín Servais a Emma y Mercedes Martín Pérez. Secretario practicará inventario veintiséis actual, cinco tarde, su oficina. S—22

POR RESOLUCION DE 9 DE SEtiembre corriente, concedióse posesión efectiva bienes quedados fallecimiento Claudina Arratia Rodena a David Poblete Manterola y a Deidamia Arratia Rodena. 22—S.

EXTRACTO. — CERTIFICO QUE por escritura de hoy ante mí, los señores Miguel Sans y Miguel Vera, comerciantes, de este domicilio, formaron sociedad comercial colectiva por tres años para girar en la compra - venta de frutos del país con la firma "Sans y Vera", que usarán ambos indistintamente. El capital es setenta y ocho mil doscientos quince pesos ochenta y nueve centavos, aportados por el señor Sans, sesenta mil pesos en efectivo y el saldo, aportado por el señor Vera en el negocio de frutos del país denominada Bodega Parral. El domicilio social será Santiago. Santiago, nueve Setiembre, mil novecientos veintisiete.— F. Errázuriz Tagle. 21—S

5.o JUZGADO CONCEDIO A JUAN Samuel, Sara y María Rider Lederman, posesión efectiva de las herencias de Abraham Rider y Paulina Lederman. 24—S.

QUINTO JUZGADO CONCEDIO A Ismael Tagle Ríos, posesión efectiva de la herencia de Ramón Tagle Castro. S—22

PIDE MERCED DE AGUA PARA regadío. — S. I. de la P. — Guillermo Muñoz, agricultor, domiciliado en la ciudad de Linares, subdelegación N.o 3 Arrayanes, con los planos, escritura y depósito en Tesorería Fiscal que acompaño, a US. dice: que solicita una merced de agua del estero "El Apestado" que está ubicado en la expresada subdelegación y dentro de mi propiedad y que atraviesa el camino público que conduce de Linares a Yerbas Buenas; para regadío de mi propiedad San Manuel cuyos deslindes son: Norte y Oriente con sucesión Chaparro, hoy Adela Pizarro; Sur, con don Manuel Casanueva y Poniente con camino público de Linares a Yerbas Buenas. El agua que solicito es medio regador o su equivalente de 7.5 litros por segundo, siendo la extensión por regar de cinco hectáreas. El suelo que deseo regar es permeable, partes de suelo arcilloso y trumagoso. La bocatoma la ubicaré dentro de mi propiedad y a 700 metros al S. O. del puente carretero que existe sobre el mismo estero en el camino de Linares a Yerbas Buenas. Este estero tiene abundancia de agua de vertientes muchas de éstas dentro de mi propiedad y como se explica en el deslinde de la escritura que acompaño. Los derrames de agua irán a caer dentro del mismo estero, después que riegue mi suelo y dentro de mi propiedad. Los que sacan agua más abajo de donde ubicaré mi boca-toma son los siguientes: Don Luis Gana, Anatolio Díaz y Ulpiano Movillo, cuyos canales recibirán los derrames de mi fundo mucho más arriba de sus boca-tomas. Las publicaciones pido que US. se sirva, si lo tiene a bien, disponer se hagan en el diario "El Comercio" por ser más económico. — Guillremo Muñoz. —Linares, 4 de Agosto de 1927. — Publíquese por tres veces consecutivas y por cuenta del interesado en un diario de esta ciudad, y en "La Nación", de Santiago. — Anótese.— E. Insulza Q.— Conforme con su original.— Miguel Luis Bustos S. S—19

5.o JUZGADO CONCEDIO A LUIS, Manuel, Francisco y Eduardo Figueroa Geisse, posesión efectiva de Héctor Figueroa Vial. Secretario practicará inventario solemne 23 actual, 4 tarde, su oficina. S—20

2.— Arboles y plantas. (Compra-venta).



TORNERIA, MUEblería, Tonelería. Especialidad jardineras y tinas de lujo. Muebles y lámparas coloniales. — Precios incompetibles. — Tinas para plantas, todos tamaños. **Delicias 2439.** R—

COMPRE SUS SEMILLAS EN



la Gran Semillería Du Belloy, Lahaye y Co., Puente 563. Casilla 1706. Catálogo General ilustrado N.o 4. Precio $ 2.00. Atiende órdenes provincias. R

SEMILLAS: LLEGARON LAS AFAmadas Vilmorin, reconocidas las mejores, precios fuera toda competencia. Revendedores, 20 pesos ciento paquete. Hortaliza y Flores. Casa Levy. Casilla 756. Concepción. 28-S

SEMILLAS: LLEGARON LAS AFAmadas Vilmorin, reconocidas las mejores, precios fuera toda competencia. Revendedores 20 pesos ciento paquete. Hortaliza y Flores. Casa Levy. Casilla 756. Concepción. 28-S

3.—Automóviles, afines y accesorios.— Escuelas de choferes.— Garages.— Vehículos, accesorios y animales de tiro.— Talajes

Automóviles, Afines y Accesorios

PUELMA Y CIA. LTDA., HUERFAnos 819. Agentes autorizados Lincoln, Ford, Fordson. Repuestos Ford legítimos. N|O.

ESTACION DE SERVICIO FORD, de Puelma y Cía. Ltda., Mapocho 1276, entre Morandé y Teatinos, atende reparaciones de automóviles. N|O

CAMIONES DE CARGA Y REPARTO Ford LISTO PARA ENTREGA INMEDIATA - NUEVOS Y USADOS. PEDRO MEDINA - DELICIAS 2488 R.

CHEVROLET TURISMO O CAMION 1 1|2 tt. Envíenos dirección y hora, a Casilla 13304. Demostración sin compromiso. Facilidades pago. 20—S

NO OLVIDE QUE LA "ESTACION de Servicio" y Garage Rugby, Gray y Austro-Daimler, está en Delicias N.o 1751. Antonio Escobar Williams. S-23

AUTOMOVIL CHANDLER PERfecto estado, garantido, partida automática, vendo de gran ocasión. Herrera 574. S-18

MOTOCICLETAS ALCION, CON DOS



cambios de velocidad, son las ganadoras de los 6 días. Véndese en Fábrica de Bicicletas. Repuestos y accesorios. **B. Tisne.—Castro 141.** R.

AUTOMOVIL "CHANDLER" Speedster en muy buen estado, véndese. — Delicias 1152. 17—S.

ESTACION DE SERVICIO FORD, se hace trabajos rápidos. A. Rommer, Delicias 2474. S—18

REPUESTOS FORD LEGITIMOS, vende, A. Rommer. Delicias 2476. S—18

BOCINAS para eje 1|2 patente N.o 40, 45, 50, 55, 60, 70. BOCINA Y EJES para carretones, carretas y carretelas. Se hace toda clase de trabajo al Martinete, Torno, Fresa, Cepillo. Se funde toda clase de piezas agrícola e industrial. Precios sin competencia. SAN DIEGO 1948 N|O

AUTOMOVIL DODGE VENDO DE ocasión. Avenida Aromos N.o 684. Comuna Quinta Normal. 18—S.

MOTO INDIAN SCOUT, NUEVA, MOdelo 1927 con o sin side-car. Vendo de oportunidad. Tratar: Elizondo, Bodega Club de la Unión. S—19

LAS MAS GRANDES OPORTUNIdades en automóviles de ocasión, las encontrará en la Exposición de Automóviles, de Antonio Escobar Williams. Delicias 1751. S-23

$ 3,500 SE REGALA GRAN AUTO. móvil Buick, turismo, siete asientos, en perfecto estado. Alameda 1435. S—19

AUTO HUDSON TURISMO, SIETE asientos, patente particular, arriendo días fiestas patrias. Carmen 947. S—18

VENDO $ 100, CARROCERIA, GONdola Ford, buenos cojines.— Bondi, Delicias 2197. S—18

AUTO CHICO PARA NIÑO DOS asientos, en perfecto estado, vendo. Aldunate 702. 19-S

AUTOMOVIL FORD LINCOLN, VArios turismo, auto grande seis cilindros, perfectísimo estado, vendo regalado. Vicuña Mackenna 456. S—20

ARRIENDO AUTO HUDSON PAtente particular, 7 asientos, por los días fiestas patrias. Carmen 947. S—18

CAMION A VALPARAISO, OFREZco flete 6 viajes. Tratar: Hotchkiss Cía. Banco Anglo, 2.o piso of. 5 casilla 3818. 20—S.

CAMION SE ARRIENDA DIAS fiestas patrias. Picarte 327.

REPUESTOS "FORD" VENDO gran ocasión. San Diego 1932.

4,000 PESOS VENDO BUICK, SEIS cilindros, perfecto estado. — Delicias 2774.

VENDESE AUTOMOVIL FIAT, TUrismo, siete asientos. Ejército 180.

AUTO CHICO CON CAPOTA VENdo mitad valor. Amunátegui 652.

Vehículos, Accesorios y Animales de Tiro

FABRICA DE VEHICULOS PARA NIÑOS COCHES CUNAS "LA HISPANO CHILENA" PRAT 1840

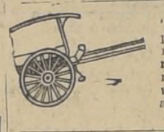


BICICLETAS PEUGEOT, Velocípedos COLSON, Repuestos PEUGEOT legítimos ofrece **Julio Hamel. MONEDA 833**

CARRETON VINERO, VENDO, Germán Riesco 3999. 18-S

OCASION, VENDO COCHE IMPORtado, de guagua, balanza precisión. Av. Matta 681.

VENDO CARRETELA APERADA con dos caballos, verla a toda hora, San Diego 2140.



PANADEROS: "La Mercería Mapocho", tiene para la venta 2 carretones panaderos nuevos y 3 usados. 1 pareja arneses usados. **MAPOCHO 2246**

COCHERO CASADO, SIN NIÑOS, SE necesita. Luis Cousiño 1900. S-19

SE VENDE UNA CARRETELA con tres caballos, buenos, Nueva de Matte 163. 18-S



DOS BICICLEAS $ 260 VENDO. Victoria 588. S-19

BREAK, FAETON, VIS a VIS, faetón chico, cab-tonneau, coches Ideal y varios otros vendo. Delicias 2474. 21-S

Escuelas de Choferes

ESC. PRACTICA CHAUFFEURS. mecánicos. Cursos rápidos, enseñanza por sus dueños, varias marcas. — Vicuña Mackenna, 456. Dic-14

4.—Animales. (Compra y venta).

VENDO VACAS PARIDAS, TERNEros chicos, de 12 y 14 litros, dos son holandesas, Antonio Varas esquina Antofagasta 1243. 18-S

PERRITOS BARATISIMOS, Padres importados. Galería San Carlos 27.

5.—Alhajas, joyas, monedas, etc. (Compra y venta).

NOVIOS: ARGOLLAS DE ORO DE 14 y 18 k. desde $ 30 el par, ofrece la Relojería Sportman. San Diego 780. 26—S.

llantes, perdida paseo Ahumada, gra**MEDALLITA PLATINO CON BRI**tificaré quien devuelva. Bellavista 129-L. S—18

7.—Aves y Pájaros. (Compra y venta).

CRIADORA DE CAMPANA, INCUbadoras, colmenar cera estampada, útiles. Manuel Rodríguez 854. 1-O

CANARIOS FLAUTA, 150 PESOS pareja. Recinto Exposición Avicultura. S—18

SE VENDEN PAVOS. ALDUNATE 1479. S-18

VENDO PAVOS GORDOS, 30 PESOS José M. Infante 1171.

POLLITOS CATALANES FINOS vendo 150. Irarrázaval 1753. 19-S

APROVECHE ESTOS DIAS DE FEriado para hacer una visita al Criadero Rhode Island y ver su incubadora cargada con dieciséis mil huevos. Hay disponibles huevos para incubar, pollitos de un día, gallos de un año. Avenida Macul 396. 19-S

GALLITOS REPRODUCTORES, HIjos gallinas de 200 huevos, Leghorn sangre Schilling. Av. Macul 980.

HUEVOS INCUBAR, DE GALLINAS de 200 huevos, Leghorn, americanas. Av. Macul 980.

Cuerpo de Bomberos.

11.a COMPAGNIA POMPIERI. POMpa Italia. — D'ordine superiore convoco i signori volontari ad accademia per Martedì, 20 del presente mese, alle ore 11 A. M. Riunione Alameda angolo Miraflores. Tenuta di parata.—Il Segretario. 20—S

8.—Avisos varios.

SOMBRERERIA "LAS NOVEDADES". — Delicias 387.

Recién comprada por otro dueño. Se tiñe y transforma toda clase sombreros **Señoras y Caballeros.** Ultimas novedades sombreros modelos. Confecciones para el gusto más exigente. R.

VIAJES RAPIDOS PARA CIUDAD y campos, camión carga, se fleta. Picarte 327, teléfono 4184 Central.

RECEPCION DE AVISOS

Se avisa al público que las horas de recepción de AVISOS para "La Nación" y "Los Tiempos" serán las siguientes: Días de trabajo: de 9. A. M. a 10 P. M.

Domingos y Festivos: de 11 a 12.30 y de 6 a 9 P. M.

12.—Propiedades. (Compra-venta y arrendamientos)

COMPRA - VENTA

A.—Chacras, fundos y terrenos

TERRENO CUADRA Y MEDIA CAmino San Diego, arriéndase. Tratar Sotomayor 37.

$ 70,000, VENDO EN AVENIDA MIguel Claro 214, chalet ocho habitaciones, cinco servidumbre, superficie, 500m2. tratar dueño. Román Díaz 281. 19-S

LOTE TERRENO FRENTE GRAN Avenida Santiago San Bernardo, apropiado para subdividirlo o hacer población, se vende tercera parte de su valor. Dirigirse casilla 4552.

A.—Casas Quintas, Chalets y Sitios

$ 9,000, VENDO SITIO, POBLACION Besa, comuna Yungay, 4,020 varas, una cuadra carro, Picarte 246, casilla 3523. 18-S



SITIOS VENDO, PAGADEROS mensual. San Pablo, paradero góndolas Blanqueado. Tratar: Domingos, días festivos. S-18

PERMUTO O VENDO CASA, SITIO en Curicó, 38x70, por casita en Santiago inmediaciones "Matadero". Dirigirse: Aldunate 1886. 19-S

OCASION VENDO CASITA CONTAdo, servicio luz y mampara, $ 11,000. Maipú 1292. 19—S

VENDO QUINTA, PARADERO 14, una cuadra Avenida San Bernardo, frutal, gallineros, incubadora funcionando, todo servicio. Tratar, San Diego 1118. 22—S.

SE VENDE UNA CASA CON RENta. Cuevas 1253. S-19

VENDO CASA BONITA FACHADA. Cuevas 1359. 18-S

SITIOS

43 SITIOS

-: HOY :-

puede elegir uno de los que remataré

EL HOGAR PROPIO

el 2 de Octubre, a las 3 P. M. En Carrascal Villasana, Pedro Montt y Castellón de Costa, Pedro Montt y L. Bañados.

HOY — Todo el día atiendo en Carrascal y Villasana

CASAS

En venta particular: Mujica al 200, 8 ps., chalet. Av. Mira al 100, 7 ps., chalet. M. A. Matta, al 600, 5 ps., Carrascal al 4400, 5 ps., quinta. Av. Mendoza al 1500, 5 ps., quinta. Sigo. Concha, al 1500, 8 ps., familia. San Isidro, al 1500, 5 ps., familia. Maestranza al 1200, 12 ps., altos. Sotomayor al 500, 5 ps., chico.

Y otras, pida datos, a:

EL HOGAR PROPIO

MORANDE 450.— OFI. 12 y 13

SE VENDE EN ÑUÑOA DOS SITIOS muy centrales. Tratar: Alameda 193. 18S

SE VENDE CASA DE CAMPO, ALmacén instalado, dos habitaciones de primera, dependencias. Datos: Arturo Prat 1294. S—20

VENDO CASA, VIVACETA 750. TRAtar: Cochrane 310. S—18

COMPRO CASITA ÑUÑOA O PROvidencia pocas piezas y terreno, hasta $ 25,000. Avenida Matta 319.

Z 80,000 CASA. SANTO DOMINGO 2132.

VENDO CHALET MODERNO PROvidencia. Ballet 107. Verlo: 2 a 5. Tres dormitorios. Toda comodidad. Datos dará Eduardo Llewellynjones. Nueva York 54. 19—S.

QUINTA PRODUCTIVA, COMUNA Yungay, carros puerta regalo cuatro pesos metro. Washington 1263. 1 a 3 P. M. 19—S.

$ 10,800 VENDO CASITA CALLE Cuevas. Tratar: Washington 1263. 1 a 3 P. M. 19—S.

$ 42,000 y 36,000 VENDO DOS ESquinas comerciales. Tratar: Washington 1263. 1 a 3 P. M. 19—S.

LINDO SITIO, AVENIDA SANTA Elena 33x63, de ocasión vendo, sólo $ 14.50 metro. Washington 1263. 1 a 3 P. M. 19—S.

CHALET MODERNO, CALLE BEllet 107, Providencia, construcción sólida, vendo, toda clase de comodidades, lindo jardín, terraza, alcantarillado. Precio $ 135,000, deuda Caja $ 47,000. Verlo de 3 a 6 P. M. 20—S.

VENDO QUINTA.—PURISIMA 178.

"SITIOS NEGRETA VIVACETA!! Entregamos inmediatamente desde $ 45, títulos saneados, hay con mejoras. Tratar: Maestranza 480.

CARTAGENA: OCASION: $ 13,000, vendo casa amoblada, $ 6,000 al contado. Rosales 1690.

VENDO SITIO CON MEJORAS, POblación E. Ibar. Tratar: Calle Javiera Salas N.o 4263.

$ 13,000, 10,000 Y 6,000 NECESITO, dando buenas garantías hipotecarias. Ramón Herrera. Compañía 1065. 19—S

$ 19,000 LINDA QUINTA FRUTAL en Ñuñoa, 1,600 metros una cuadra carro. Exequiel Fernández 1171.

VENDO CASA ASEADA. FONTEcilla 70. 19—S

$ 80,000 AL CONTADO PAGO CAsa central con 500 metros extensión. Casilla 3359. 19—S

COMPRO CASA CON QUINTITA, intermedio Caja Empleados, alrededor $ 35,000, prefiero barrio alto. Jab. Casilla 107-D.

VENDESE CASA-ESQUINA, 6 PIEzas grandes, subterráneo, todo servicio, patio pavimentado. Central 2190 (Población San Eugenio). Eleuterio Ramírez 1198.

OCASION, 8 CUADRAS PLAZA ARmas, gran Avenida, reglas casas decoradas, estuco piedra, vendo a 22 mil 500, 35,000 y 42,500 pesos, pago largo plazo, Caja, tratar 12 a 2 P. M., Avenida Matte 681.

SITIOS EN LA POBLACION DELIcias, a pocos pasos de la Alameda, vendo con sólo 1,000 pesos de anticipo, saldo, $ 100 mensual. Verlos entrar por Delicias 4,400. Tratar días de trabajo, en la misma. 19-S

SE VENDE CASA QUINTA, 5 PIEzas, luz, calle San Joaquín N.o 365, al llegar a Santa Rosa. 19-S

$ 72,000, VENDO EN AVENIDA Manuel Montt 448 casa ocho habitaciones, cuatro servidumbre, superficie 780m2. Tratar dueño, Román Díaz 281. 19—S

LOTE TERRENO FRENTE GRAN Avenida Santiago San Bernardo, apropiado para subdividirlo o hacer población, se vende tercera parte de su valor. Dirigirse casilla 4552.

$ 53,000, DARDIGNAC 64, ENTRE Purísima y Siglo XX, 8 piezas, patio embaldosado. Verla, de 12 a 6. 20—S

ARRENDAMIENTOS

A.—Casas Quintas, Chalets y Sitios

ARRIENDASE $ 180 ALTITOS, Gay 2500. 19—S

Arriendo

Bilbao 255, frente la Plaza Manuel Rodríguez, 7 piezas. Augusto Matte al 1900, 8 piezas. Augusto Matte al 1900, 5 piezas con entrada autos o carretón. **Datos:**

EL HOGAR PROPIO

MORANDE 450 — OFICINA 12 y 13

$ 220 ARRIENDO ESPLENDIDAS casas matrimonios. Coquimbo 1123. 27—S.

ESTABLO ARREGLADO, ALMAcenes, casitas flamantes, arriéndase separados. Maestranza 209. 20—S.

ARRIENDO CASA ALTO, DIEZ habitaciones, jardín, baño instalado, llaves en los bajos. Sta. Victoria 368. Tratar: Claras 32. 19—S

$ 255 ELEGANTES BAJOS, 5 PIEzas, servicios, hall, patio. Lira 1160. 19—S

EN CASA-QUINTA ARRIENDO pieza con pensión a caballero o señora sola. Av. Salvador 2033.

$ 140 CASA RECIEN REFACCIOnada. Víctor Manuel 1532.

$ 180 Y $ 250 ARRIENDASE BUEnas casas Cochrane 1846 y Ñuble 1430, tres cuadras carros Matadero. Tratar: Cochrane 1821. 20-S

CASAS NUEVAS, CINCO HABITAciones, hall, galería y todo servicio, por Delicias 3557 interior y Ecuador 3558 frente Laboratorio Chile, de 46 a 60,000, vendo facilidades. Tratar su dueño interior 0.60. 19—S

CASAS NUEVAS CINCO HABITAciones, hall, galería y todo servicio, por Delicias 3557 interior y Ecuador 3558, frente Laboratorio Chile, de 46 a 60,000 vendo, facilidades. Tratar su dueño 0.60. 19—S

$ 350 SERRANO, 523, ALTOS, BAjos, próximo Alameda, Mena. Bandera 323.

$ 350, GORBEA, CERCA CASTRO, 7 piezas, toilette, dependencias, $ 600. Compañía, esquina, 3 dormitorios. Dieciocho 495, bajos, 6 dormitorios, $ 650. Local para oficinas, grande, Morandé cerca Huérfanos. $ 600. — Freudenburg. Morandé 330.

$ 370 ALTOS MODERNOS, 7 PIEzas, Rosas 2654.

$ 50 CASITA COCHRANE 877. 19S

$ 500 ARRIENDO COMODA CASA asoleada altos, 9 departamentos fuera dependencias, frente Plaza Yungay. Libertad 654.

$ 230 CASA CINCO GRANDES PIEzas, todo servicio, jardín, gran patio. Viel 1995.

$ 600 SANTA ISABEL 69, AL LLEgar Vicuña Mackenna, lujosos altos, 5 dormitorios, hall, galería vidrios, escritorio, salón, comedor, fuera dependencias, patio embaldosado. 21—S

$ 500 ARRIENDO MAGNIFICA CAsa cerca Parque Forestal; otra, $ 400 Diez de Julio. Ramón Herrera. Compañía 1065. 19—S

325 CINCO PIEZAS, HALL, GALErías, servidumbre, servicios, gas y electricad. San Francisco 901. 20—S

ARRIENDASE ESPLENDIDOS BAjos. Ejército 180.

ARRIENDO ALTOS, CATEDRAL 2948, 12 piezas, fuera dependencias. Tratar 2950. 20—S

250 BAJOS RECIEN REFACCIONAdos, seis habitaciones, patio, servicios en García Reyes 763.

300 LORETO 81, A UNA CUADRA forestal, recién refaccionados, 5 habitaciones, patio, servicios: Llaves en Bellavista 197-B. 20-S

ARRIENDO CASAS DE CINCO PIEzas, altos y bajos desde ciento ochenta pesos. Tratar: Maturana 720.

CHALET O CASA-QUINTA, RADIO urbano, compro $ 5,000 al contado, resto mensualidades $ 600. Casilla 481. 20—S

MUDANZAS, SERVICIO RAPIDO auto-camiones, ciudad, provincias, Nataniel 10.

ARRIENDASE COMODA CASA HIgiénica, canon módico, Victoria 739, altos. 19-S

$ 150, BUENA CASITA, ARRIENDAse, Andes 2869. 19—S

ALTOS CONFORTABLES ARRIENdanse. Dieciocho 715. 20—S.

ARRIENDO COMODA CASA EN bajos, 8 habitaciones, Argomedo 342. Tratar: Carmen 542. 18-S

ARRIENDASE CASA NUEVA, BAjos, todo confort o véndese la propiedad. Cueto 767. 18—S.

SITIOS VENDO, PAGADEROS mensual. San Pablo, paradero góndolas Blanqueado. Tratar: Domingos, días festivos. S—18

$ 325 Y $ 380 ALTOS, PROXIMOS Alameda. Recién pintados, muchas piezas fuera dependencias. Sotomayor 37. S—19

$ 800 ARRIENDASE LIRA 105. S—19

REGIA CASA ARRIENDASE pleno centro. Hay comodidades para dos médicos. Agustinas ...

VERGARA 42, ARRIENDASE una casa espléndida situación, ... so, Alameda, ocho piezas fuera dependencias.

CASA CHICA RECIEN CONSTRUIda, estilo moderno, arriéndase, calle Antonio Varas 108, una cuadra Delicias.

ARRIENDO ALTOS ESQUINA ... ventilados. Matucana 34...

$ 160 CASA INTERIOR, BARRIO ... 83.

$ 16, 22, 27 SEMANALES ARRIENdo casitas; gratis una semana ... loé 1740. Administración.

ARRIENDO BUENA CASA, ... Domingo 1435.

CASA ESQUINA, SEIS PIEZAS, ... vicios, ofrezco. Carmen 1296.

$ 130 ARRIENDASE CERCA ... Diego, casa bajos, aseada, independiente. Arauco 1069.

ARRIENDO CASA AV. AROMOS 666. Tratar en el 684, Comuna Quinta Normal.

CASA CON 7 DEPARTAMENTOS, hall. Canon $ 500. Pedregal ...

ARRIENDASE CASA ALTOS ... co piezas, frente Parque Forestal ... Esmeralda 636.

ARRIENDASE ESPLENDIDA ... habitación recién terminada ... Arturo Prat 304. Tratar: ... no 338.

ARRIENDO CASA, BASCUÑAN ... rrero 52, con ocho piezas ... Canon: quinientos pesos ... Tratar: Unión Americana 61.

$ 210 ARRIENDO CASAS, VICU... Mackenna 584.

ARRIENDANSE COMODAS CA... recién refaccionadas, Avenida ... pendencia 1062, frente Escuela ... cina. Datos: Pastelería 1069.

SE VENDE UNA CASA, ... tranza 848, con facilidad de pago.

ARRIENDO CASA CUATRO PIEZAS, patio y todo servicio. Jofré ... Tratar 202.

ARRIENDASE MEDIA CASA, ... la: 2 a 7. Santa Rosa 381.

$ 280 ARRIENDO CASITA MUY ... moda y muy bonita, recién pintada y empapelada, luz eléctrica, ... dustrial, a un paso del centro, ... nida Brasil N.o 832. Tratar: ... Pablo N.o 2001.

NECESITO FUNDO ARRIENDO hasta seis mil hectáreas, ... prendida entre Santiago y ... cercano línea central. Dirigirse J. V. A., Vicuña Mackenna ... dando bases y antecedentes. No entiendo con comisionistas.

$ 550 HUERFANOS 1260, ARRIENdase. Tratar: Bandera 195.

$ 400 BAJOS, EN BARRIO ... que Forestal, ocho habitaciones, patios, servicios. Loreto 4...

$ 1,000 CATEDRAL 1506, ... casa esquina, amoblada, ... torio, gran hall, comedor, ... mitorios, dependencias.

$ 100 ARRIENDO CASITA A ... calle, 3 piezas y luz eléctrica ... Cochrane 1425.

NECESITO CASA-QUINTA ... Providencia. Pago vencido ... Tratar: Tucapel 344, Italia ...

$ 340 CHALET PEDRO VALDI... 339; dos cuadras Providencia, ... pintado, empapelado, luz ... gas, hall, galerías, 5 piezas y ... dencia.

280 BAJOS NUEVOS CENTRALES mos, poca familia, todo servicio. Cóndor 861.

$ 340 ARRIENDASE CASA ... ras 1681, recién empapelada, ... piezas, baño instalado. Tratar: Libertad 420.

$ 250 ARRIENDO COMODA CASA Avenida San Eugenio 34, a media ... de Irarrázaval.

$ 105, 150 ARRIENDASE CASAS ... y tres piezas, patio, servicios. ... 1445.

ARRIENDO CASITA EN CA... Marcoleta 373, tratar: Santo Domingo 1064, con M. T.

$ 500 COMODA CASA BAJOS ... tos, Lira 320.

$ 450 ARRIENDO ESPLENDIDA ... sa, extenso sitio. Grajales ... tre República y España.

CASAS NUEVAS, ALTOS Y BAJOS 6 piezas, $ 260, 3 piezas, $ ... tad 19. Tratar dueño, ... Verlas 2 a 4.

ALTOS RECIEN TERMINADOS, piezas, dependencias, luz ... Diego 1321.

ARRIENDO CASA BUQUE ... llerizas y parrones. ... 3999.

$ 150 CASITA CON ENTRADA ra vehículos arriéndase. ... zote 254.

13.—Compra-venta de negocios.— Notificaciones comerciales.— Instalaciones y accesorios para negocios. —Locales y oficinas.— Socios capitalistas e industriales

Compra-Venta de Negocios

IMPRENTA UNIVERSIDAD SAN DIEGO 53-55 JUAN J. RIOS ALAMOS RAPIDAMENTE Y A PRECIOS FUERA COMPETENCIA EJECUTA TODA CLASE TRABAJOS IMPRENTA Y ENCUADERNACION R

VENDO PASTELERIA CON BUENA casa-habitación, Delicias 3577, por viaje al Sur. S—22

DE OCASION, VENDESE OFICINA copias a máquina, instalada, con buena clientela. Huérfanos 1059. Ofic. D. 18-S

VENDESE ACREDITADA PENSION en la calle Ahumada, pensionistas fijos, ganancias comprobadas. Casilla 1327. 19-S

VENDO OCASION NEGOCIO VARIO $ 400, buena casa habitación arriendo $ 130. Huemul 937.

VENDESE CARNICERIA BUENA situación, imposibilidad atenderla. Vicuña Mackenna 301.

VENDO CARNICERIA, ESPLENDIDO local, Edison, esquina Genoveva. 19-S

1,500, SE VENDE PELUQUERIA, Y arriendo casa en bajos. San Pablo 2644.

FUENTE SODA, IGUAL A IMPORTADAS, doy funcionando aquí o provincias. Instalación garantida. Facilidades pago. Consulte precios. San Diego 1639.

CARNICERIA ESQUINA NATANIEL Ñuble, bien instalada, véndese urgentemente, viaje extranjero, cualquier precio, buena venta al contado.

VENDO FUENTE SODA IMPORTADA con facilidades, de ocasión. San Diego 998. S-18



Grabados en metales. Planchas bronce y níquel, fundidas, caladas, esmaltadas. Lacradores, folliadores, fechadores. Timbres de goma y metal. — L. PINO, San Pablo 1084. Tel. Ing. 5192 R.

POR ENFERMEDAD Y POR NO poderlo atender, vendo acreditado almacén con mucha clientela, ventas y ganancias a la vista. — San Alfonso 301. 19-S

FRUTOS DEL PAIS, ABARROTES, casa esquina grande, excelente habitaciones, arriendo barato por enfermedad vendo. Correo 7, casilla 7017. 19—S

VENDO SOMBRERERIA DE SEÑORA, poco capital. San Diego 1955.

LAVANDERIA MUY ACREDITADA vendo por no poder atenderla. San Isidro 539. S—18

VENDO PELUQUERIA. PROVIDENCIA 1287. S-18

BAR-RESTAURANT VENDO DOS, por dedicarme otras actividades. Utilidades comprobadas. Tratar: Sama 1223. De 12 adelante. S-20

Locales y Oficinas

ESTUDIO PROFESIONAL, PRIMER piso, independiente, ofrécese en arriendo, Merced 560. Tratar 1.30-3. 19—S

$ 200, ESQUINA PARA NEGOCIO arriendo. Chiloé 1740. Administración. S—18

FRUTOS DEL PAIS, ABARROTES, casa esquina grande, excelentes habitaciones, arriendo barato por enfermedad vendo. Correo 7, casilla 7017. S—18

PELUQUERO SE HAGA CARGO O arriendo el local. Lord Cochrane 976. S—17

ARRIENDASE LOCAL NUEVO, Santa Rosa esquina Tarapacá, para cualquier negocio, menos abarrotes. 18—S.

GARAGE GRANDE ARRIENDO. Lira 170. S-18

OFICINA DE CONTABILIDAD Chile. Esperamos sus órdenes. Delicias 2628. Teléfono 130. Estación. 21S

SE ARRIENDA LOCAL PARA LUSTRIN. Tratar: Oficina de Empleos, Delicias 842, La Veloz. — Marta González C. S—18

BODEGA DE 250 METROS CUADRADOS arriéndase en Román Díaz inmediata a Providencia. Tratar. N.o 75.

350 LOCAL CON CASA HABITACION, independiente, 8 habitaciones, patio, servicios en García Reyes 781.

LOCAL GRANDE, CON GALPON, paar bodega, fábrica, garage, arriéndase, cerca Alameda. Tratar Sotomayor 37.

Notificaciones Comerciales

AL COMERCIO: HABIENDO COMPRADO la pensión y casa cena "Las Rosas", San Pablo 3314, no respondo por cuentas pendientes después tres días. S-18

HABIENDO COMPRADO A DON Tomás Jara el negocio de abarrotes Jotabeche 299, no respondo por ninguna cuenta pasado tres días.— Enrique Hodges. 18—S.

Instalaciones y Accesorios para Negocios

COMPRO ESTANTERIA Y MOSTRADOR usado, para abarrotes. Correo, Casilla 2725. S-18

INSTALACION PARA REFINAR grasa compro de ocasión. Casilla 3663. 19-S

VENDO ESTANTERIA, ROMANA, balanza, vidrieras, Valparaíso 1379. S—20

Socios Capitalistas e Industriales

NECESITO SOCIO PARA UNA nueva industria patentada y garantizada con buen éxito. Dirigirse: Andes 4450.

15.—Compras y ventas varias.



MAQUINAS DE TEJER a punto. Fabricación sueca, **marca Persons.** 50,000 en uso, 20 años, garantía. Facilidades de pago. **Haarmann Ringborg y Cía., Sto. Domingo 814. Casilla 1838, Teléfono 1632.** R

SEÑOR ALMACENERO: GANE Ud. dinero vendiendo mantequilla fresca en panes de 0.20. Se da el 20 o|o de utilidad. Se necesitan vendedores San Pablo 3635. Teléfono Inglés 75, Yungay. 20—S.

QUESO Y MATEQUILLA PIDA siempre al gran depósito "El Toro", 21 de Mayo 879, esquina Mapocho. Teléfono 5128. Venta por mayor y menor. R—

SOMBREROS FIELTRO FINO, CON pequeñas fallas, para hombre, liquidan a $ 18 por cuenta de Fábrica las Sombrererías **R. Berti. — San Diego 244 y Delicias 3027.** R

HELADOS ESPECIALES REPARTE A DOMICILIO LA ESTRELLA DE CHILE DELICIAS 2489 TEL. 2429

PAPAS PRIMERA PARA COMERCIANTES, precio de feria. Brasil 560. 20—S

BOTONES SE FORRAN DESDE los más chicos. Merced 681. 20-S



Mantequilla al por mayor y menor PAPAS Unot Helmdach Vega Central 131. Teléfono 2274 R

COMPRO APAREJOS PARA MULAS. Bandera 160.

"ASEOL", EL MEJOR JABON PARA limpiar cristales, mármoles, enlozados, bronces, etc. Pídalo en mercerías y almacenes.

MEDIDOR GAS, CAÑERIA 1 1|4 compro. Estado 167.



"SCHAFFHOUSE" MAQUINA SUIZA PARA TEJER LANA Y SEDA EN DIBUJOS MULTICOLORES Y JACQUARD DESDE DOSMIL PESOS CON FACILIDADES.- STO. DOMINGO 1223 —R

TOFO VENDO POR CARROS. — José Frías, Tiltil. S-19

ACEITE NUBE MUY RECOMENDABLE para diabéticos. Depósito: Botica Fritz, Ahumada. S-19

COSTO VENDESE CARBON BLANCO. San Francisco 170. S—18

PLUMEROS, UTILES de aseo en general, los precios más bajos de plaza. Atiendo pedidos de provincias AGUSTINAS 1070 R.

ALCACHOFAS: SE VENDE LA producción de cuatro cuadras. Tratar: Fundo Santa Rosa de Apoquindo. S—20

VENDESE CAJA FONDOS NUEVA, 500 pesos; escritorio ministro. Esmeralda 636. 20—S.

TONELERIA Y FABRICA DE TINAS para plantas. Realiza cuarterolas, barriles, tinas de lujo para salón, corrientes, para panaderías y tintorerías. Obsequiamos una tina a cada compra. — Independencia 306. R.

FAROLES CHINESCOS. JUGUETES, artículos escritorio, antifaces para carnaval, ofrece, Castro 72, abierto días festivos. S—20

CARBON ESPINO, $ 15; LEÑA monte, saco, $ 5; maíz chico, cien kilos, $ 26; frejoles bayos, nuevos, $ 36. Reparto domicilio. Gálvez 953. S-21

SOMBRERERIA "La Argentina" recibió elegante surtido sombreros señoras, caballeros niños, precios muy convenientes por ser depósito afamadas fábricas. Especialidad en composturas. **San Diego 1248-50** Sucursal, San Diego 1771.



COMERCIANTES: LA gran Fábrica Nacional de Pasteles y pan de dulce, ya ha iniciado la venta al público de estos artículos con descuentos especiales. **Moneda 3240.**

MIGUEL DE LA BARRA 459, TELEFONO 4932 realiza domicilio carbón espino garantido, leñas, descuento a comerciantes. 19-S

Dentistas

DENTADURAS
(Planchas) quebradas, compónense rápidamente. Laboratorio especial para este objeto, Julio Todo. Mecánico Dental.
AHUMADA 11 21-S

EN TRES HORAS COMPONEMOS dentaduras quebradas. En 24 hacemos nuevas. Alameda 2740. S-20

DENTISTA, CARMEN 411. EXTRACCIONES difíciles sin dolor, compónense planchas rápidamente. S-18

18.—Extravíos y hallazgos.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS recibos de Custodia del Banco Anglo Sud Americano Ltdo., oficina de Santiago, que a continuación se indican a nombre del Obispado de Ancud, quedan nulos y sin valor por haberse dado al Banco el aviso correspondiente: Recibo N.o 4761, por $ 18,200. Nomls. Caja de Crédito Hipotecario 7%-1%, $ 25,600. Nomls. Caja de Crédito Hipotecario 8%-1%, $ 1,000. Nomls. Caja de Crédito Hipotecario 8%-½%, y $ 2,100 Nomls. Banco Chileno Garantizador de Valores, 7%. Recibo N.o 5734, por $ 15,000 Nomls. Caja de Crédito Hipotecario 8%-1%. 18—S.

BUENA GRATIFICACION DA A quien devuelva un gato persa, color plomo, perdido el Viernes de Cienfuegos 4, esquina Alameda. Responde nombre Cachivache. S—18

GRATIFICACION A QUIEN DEVUELVA patente de prueba N.o 7554. Alonso Ovalle 1658. 20-S

19.—Empleados para comercio y oficinas. (Pedidos y ofrecidos).

ME OFREZCO COMO EMPLEADO para pastelería o para cualquier negocio Dirigirse por cartas o personalmente, a López 573, casita 3. A. C. Aros. 18—S

LLAMASE A CONCURSO PARA proveer una vacante de topógrafo 3.o en el Instituto Geográfico Militar. Sueldo $ 750. Bases y antecedentes en la Ayudantía del Instituto. Castro N.o 354. S—19

PIDA EMPLEADOS A VENEGAS Salas. Plazuela Santo Domingo. S—19

SE NECESITAN CORRESPONSALES, en cada ciudad y pueblo. No necesitan experiencia. Dirigirse a International Service 232, East Erie Street (Chicago), Estados Unidos. 28-S

NECESITO CAJERAS RESTAURANT Juanito. Plaza Almagro. S-18

NECESITO SEÑORITA CON RECOMENDACION para atender oficina. — Oficina de Empleos "La Veloz", Delicias 842. 18-S

SEÑORITA EMPLEADA PARA CIGARRERIA con lustrín necesítase. Presentarse 9 a 10 A. M. Bandera 879.

FOTOGRAFO COMPETENTE PARA trabajar cámara minutera, necesito. San Diego 173.

FOTOGRAFO, RETOCADOR NECESITO. San Diego 492. 19—S

SEÑORAS, SEÑORITAS Y JOVENES decentes, delacionado, para trabajo fácil, ganancia diaria $ 18 necesítanse. Teatinos 148, de 11 a 12 y 2 a 4. 19-S

VENDEDOR CASA IMPORTADORA necesita vendedor práctico, paquetería. Dirigirse por carta, indicando edad y última ocupación a Casilla 1848.

SEÑORITA BUENA PRESENCIA, joven, independiente, para venta trajes importados, buen sueldo. Presentarse Martes: "Oficina Periodística". Jofré 353-A.

EMPLEADOS (SEÑORITAS, CABALLEROS), obtendrán ocupación rápidamente, pasando nuestra sección escritorio. "Oficina Periodística". — Jofré 353-A. Inscripción: desde el 15.

22.—Hoteles y Pensiones.

HOTEL BOHEME. SAN ANTONIO 54, pieza $ 5 diario. 20c.

CATEDRAL 1249, PENSION. S—30

DOY PIEZA, COMIDA, SEÑORA, sin pretensiones, cuide casa y guagua. De 8 a 10. Molina 451.

ARRIENDANSE ESPLENDIDAS piezas balcones, excelente pensión. — Gálvez 179.

ARRIENDO REJIO DEPARTAMENTO o pieza, baño, anexo con pensión. Compañía 1435. 19-S

REGIA PIEZA AMOBLADA CON pensión, balcón calle. — Galería San Carlos 27.

MATRIMONIO PENSION PIEZA, amoblada, $ 300. Tarapacá 834. 20S

MAGNIFICA PENSION PIEZAS amobladas, días, meses, San Diego 339 20-S

REGIAS PIEZAS BALCON CALLE, pensión con o sin muebles matrimonios o caballeros. Moneda 1364. 19S

PENSION MADRILEÑA, VIAJEROS meses, días, 21 Mayo 843. 20S

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA con o sin pensión. Calle Eleuterio Ramírez 711.

PENSION, PIEZA, BALCON 140, diario 7. Molina 50.

ARRIENDO REGIAS PIEZAS Campo de Marte 89, casa G. 20-S

ARRIENDANSE BUENAS PIEZAS pensión, Catedral 1650. S—19

GRAN HOTEL BUENOS AIRES. — 150 piezas amobladas, desde $ 3 diarios. Delicias 2921. 20—S.

LIBERTAD 14-A., ESPACIOSA PIEZA calle a matrimonio, pensión. S—22

CATEDRAL 1291, CASA EXTRANJERA ofrece regia residencia con pensión. S-18

PIEZA Y PENSION. — SANTO DOMINGO 1227, altos. 18—S.

BUENAS PIEZAS CON PENSION. Maestranza 154. S—20

DEPARTAMENTOS, PENSION. — Huérfanos 1494. 19—S.

ARRIENDO LINDOS SALONES A la calle, piezas interiores: buena pensión de mesa. Claras 162. S—19

CASA PARTICULAR ARRIENDO pieza pensión, matrimonio o jóvenes. Sazié 2874. S-19

HOTEL ROYAL, CARTAGENA. Atiendo pedidos. Teléfono 23. S—19

PENSION DE MESA, PARA FAMILIA a domicilio necesito, Cumming 736. 19-S

LINDA PIEZA BALCONES CALLE, interiores, buena pensión. Precios módicos. Teatinos 537. 18S

PIEZA PENSION A MATRIMONIO Cochrane 117. 20-S

PIEZA PENSION BALCON CALLE con o sin muebles. Claras 675. 18S

PIEZAS CALLE, PENSION, TELEFONO. Todo respeto. Carmen 56. 21S

SAN DIEGO 79, CASA TRANQUILA ofrece piezas pensión. S—22

$ 6 DIARIOS, PIEZAS PENSION. San Francisco 170. S—20

A CUATRO CUADRAS PLAZA DE Armas, media Cerro y Forestal dormitorios con buena pensión. Merced 332. 18—S.

BUENAS PIEZAS CON SIN PENSION arriéndanse. García Reyes 57. 18—S

PIEZAS AMOBLADAS, PENSION. Serrano 122. S—18

DRADIGNAC 273, ARRIENDO PIEZA, con pensión o pensión sola. 18-S

LINDAS PIEZAS BALCON CALLE, bien asoleadas, casa quinta, con o sin muebles, pensión. Miguel Claro 221, cerca Providencia. 18—S.

BUENA PIEZA, BIEN ASOLEADA, casa con lindo parrón, arriendo con pensión, a matrimonio o persona sola. O'Higgins 1255, casi esquina Independencia. 18—S.

TO LET NICE FURNISHED DEPARTMENT, Bedroom parlour, private Bath, with Board for Married couple. Casa Residencial. Estado 75. O-10

PIEZAS
DEPARTAMENTOS, con sin pensión, con sin muebles, pensión de mesa. Bandera 131. Of. 16.
SOCIEDAD CASAS RESIDENCIALES Y DE PENSION COOPERADAS N|O

24.—Instrucción y educación. (Colegios, academias y profesores).

ENSEÑASE RAPILAMENTE CONTABILIDAD comercial, general, taquigrafía, idiomas, escritura máquina. Cursos individuales rápidos. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. San Diego 995. S-25

SEÑORITA DA CLASES DE PIANO a domicilio. Precios módicos. —Independencia 1044. 20-S

PROFESORA FRANCES, CON 23 horas clases establecimientos fiscales, provincia no lejana Santiago, permutaría con profesora sirviera hasta 6 horas semanales esta capital. Dirigirse: profesora: Casilla 3518. 18-S

SEÑORITA CURSADO 6.o AÑO DE Humanidades hace clase niñitos. Arturo Prat 1221. S—19

SEÑORITA TITULADA DA CLASES de piano. Dirigirse: Avenida Manuel Montt 1448. S—18

$ 5 MENSUALES: ENSEÑANZA rápida, correcta, escritura a máquina. Independencia 318. 20—S.

INSTITUTRIZ FRANCESA, NURSE inglesa, necesita Club de Señoras.— Oficina de Empleos. Compañía 1263. 19—S.

PROFESORA TITULADA EN PREPARATORIAS y kindergarterina se ofrece para enseñar y cuidar niñitos. Valparaíso 1457. 19-S

OFICINA DE CONTABILIDAD Chile. Esperamos sus órdenes. Delicias 2628. Teléfono 130. Estación. 19S

CONTABILIDADES POR MENA Velásquez, sin profesor, consultas gratuitas. Indices. Librerías. Enseñanza garantida. Contabilidad Comercial, jurídica, bancaria, minera, fiscal, agrícola, industrial. Diplomas legalizados. Contador, perito mercantil, Estado, ex-contador renta Impuestos Internos. Instituto Mercantil. — Bandera 323.

INGLES, PROFESOR LONDINENSE da clases. Enseña el idioma en cortísimo tiempo. Traducciones, repasos. Exámenes. Enseñanza garantizada. Referencias espléndidas. Claras 46. 20—S

Aprenda Ud. a Bailar
Bailes teatrales clásicos, rusos y característicos
con el Prof. de la high life y moda, JUAN VALERO, el "as" y nombrado en Francia "representante suramericano". Enseñanza única de gran chic y tal cual se baila en Europa y N. América. Arte, lujo, distinción. Aristocrático Estudio. 39 ECHAURREN 39

25.—Instrumentos musicales, afines y accesorios. (Compra-venta y composturas).

DISCOS VICTOR, COLUMBIA Y demás marcas, desde cuatro pesos. Siempre las últimas novedades. Máquinas Singer, victrolas, vendemos, facilidades pago, repuestos en general, composturas económicas, muebles para victrolas. San Pablo 2786. Set-26

VENDO VICTROLA VICTOR OCASION. San Uablo 2786. S—22

OFICINA DE CONTABILIDAD Chile. Esperamos sus órdenes. Delicias 2628. Teléfono 130. Estación. 19.-S

VENDO VICTROLA VICTOR OCASION. San Pablo 2786. S—25

PIANOS ALEMANES ARRIENDANSE o vénden. Lord Cochrane 1235. 18—S.

DOS PIANOS ESTUDIO. BUENAS marcas, vendo barato, Lira 393. S—18

RICO PIANO ALEMAN VENDO. — Carmen 73, de 2 a 5. 18S

RICO PIANO ALEMAN REGALO, Molina 679. 18S

VENDO RICO PIANO CONCIERTO, clavijero bronce, $ 2,500. Chacabuco 569. 18S

VIOLIN MUY SONORO, VENDO $ 350. Cuevas 846. 19—S.

CLASES DE PIANO SEGUN PLAN Conservatorio. Precios módicos. Domeyko 2355. 22—S.

$ 1,000 REGALO BUEN PIANO.— Maestranza 661. 19—S

FLAMANTE PIANO ALEMAN vendo. Carmen 73, de 2 a 5. 20—S

PIANO ARRIENDASE MESES, días. Huérfanos 2494. 19—S

1,100 PIANO ALEMAN FLAMANTE. San Ignacio 169.

VICTROLA ORTOFONICA, PAGO mensual. Avise domicilio O. B., casilla 3862. 28-S

TRIO: VIOLINES, PIANO, OFRECESE para biógrafos, pastelerías. Argomedo 383. —Guzmán.

VENDO PIANO ESTUDIO, MUEBLES antiguos, Marcoleta 412. 19—S

VICTROLAS VICTOR, DE MUEBLE roble, y portátil, con discos nuevos vendo. Eyzaguirre 636.

26.—Libros, estampillas y Periódicos, (Compra-venta)

LIBROS COMPRO. VOY DOMICILIO. San Diego 186. 18—S.

LIBROS CHILENOS: HISTORIA, Derecho, escasos, importantes, compra-vende, Compañía 1065. Oficina 2. Rosa Cepeda.

27.—Medicina y Farmacia

IMPOTENCIA, NEURASTENIA, cansancio cerebral, anemia. Su gran tónico Energiol. Llegó Daube y buenas farmacias. Base: Fósforo, calcio, fierro. 22—S.



G. TSCHUMI, ÓPTICA ESTADO esq. HUÉRFANOS ZEISS PUNKTAL R

LAS OBLEAS LAPONI, DEL MEDICO del Papa, alivian en pocos minutos los dolores de cabeza y muelas. Suprimen los dolores de caderas, curan la influenza o Grippe en pocas horas. Base: Paracetatenetidina carbonatada, Cafeína. Muestras y cotizaciones: Irarrázaval 2953. Casilla 53. Correo 10.

PIDA COCOA PEPTONIZADA RAFF M.R. BASE: CACAO MALTA PEPTONA, etc. (EN FORMA de CREMA) R

PUPILOL, ESPECIFICO DE LAS enfermedades de la vista. Quita en un día la irritación, fortifica la masa de los ojos, dando una vista envidiable. Base: Infusiones Zincumsulfatado. Muestras y cotizaciones: Irarrázaval 2953. Casilla 53. Correo 10.

LAS CANAS
Desaparecen en pocos días con una loción diaria de Agua Colonia Vanitas. No mancha, inofensiva, agradable, cómoda. Exito garantido. Botica Gamboa. Portal Mac-Clure, Daube y Cía., y buenas boticas. Precio: $ 8. R.

REUMON, UNTURA PARA DOLORES, son bastante algunas fricciones para conseguir mejoría de Reumatismo. Gota, base: Aceites vegetales. Trementina. Mentol. Muestras y cotizaciones: Irarrázaval 2953. Casilla 53. Correo 10.

MAGNESIA MARAVILLOSA "GEKA" M.R CONTRA VINAGRERAS Y DESARREGLOS INTESTINALES PIDASE EN LAS BOTICAS BASE: MAGNESIA.-BISMUTO CARBONATOS-B-ALCALINOS

SIFILIS, GONORREAS, Consultas gratuitas, 1-6. Nocturna, 8.30-10. Rayos X. Doctor Cifuentes. Santo Domingo 1953.

SIFILIS, GONORREA. CONSULTAS gratuitas 2 - 6, nocturna 8.30 - 10. Rayos X. Doctor Cifuentes. Santo Domingo 1953. 19-S

28.—Materiales de construcción. (Compra y venta).

CEMENTO "MELON" $ 12 SACO vende Avenida Matta 739. 24-S

ASFALTADORES: BREA BLANDA, rendidora CGV, 14 metros, por barril; precio fuera de competencia: Matucana 1227. 25-S

ARADOS REPUESTOS ASTRAS CULTIVADORAS FUNDICION JOSE ROBINOVITCH HUERFANOS 2653 R

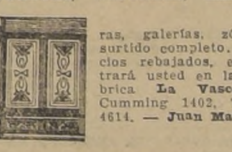
MAQUINARIAS Y MATERIALES, de ocasión. Phillippi 36. Alameda 2690. 24—Sep.

PINTURAS PREPARADAS CGV, varios colores, desde $ 1.50 litro, diversos envases. Matucana 1227. 28-S

PRODUCTOS CGV. — CREOLINA, Naftalina, Cera antiséptica, ofrece: Matucana 1227. 25-S

VENDO PUERTAS USADAS, DE varias dimensiones. Francisco Lobos 875. 28S

PUERTAS, VENTANAS, MAMPARAS, galerías, zócalos surtido completo. Precios rebajados, encontrará usted en la Fábrica **La Vasconia:** Cumming 1402. Teléf. 4614. — **Juan Maiz.** R.



RESORTES PARA CORTINAS Y PLANCHAS ONDULADAS TODOS TAMAÑOS JOSE ROBINOVITCH HUERFANOS 2653-CAS. 1234

FIERRO NEGRO Y GALVANIZADO para techos y planchas lisas véndense de ocasión. Chacabuco 559. 20-S

CONSTRUCCIONES EDIFICIOS, llave en mano, presupuestos y planos, hacen, Sotomayor 37.

PUERTAS, MAMPARAS, GALERIA hace fábrica Sotomayor 37.

CORTINAS PERSIANAS PUERTAS, VENTANAS Y GALERIAS DE MADERA MUESTRARIO A DOMICILIO O EN LA FABRICA SIERRA BELLA 1301 TOMAS LOPEZ BRAVO.

FIERRO GALVANIZADO, USADO compro cualquier cantidad. Morandé 450, oficina 3. 19



$ 26.50
PUERTAS DE 1|2 CUERPO, tablero y tragaluz fijo en 0.70 m., 0.75 m. y 0.80 m., de ancho por 2.20 m. de alto.
FERIA DE MATERIALES MONJITAS 845

FIERRO ACANALADO, GALVANIZADO para techo de todas dimensiones. Canales caballetes y cornisas. Cemento Melón. Precios bajos. Barraca de Fierro. PAUL y BANFI — San Diego 494

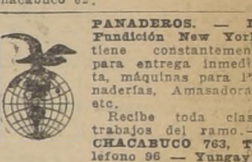
¡PUERTAS BARATISIMAS! Carrión 1441.

29.— Máquinas, motores afines y accesorios (Compra-venta y composturas).

MAQUINARIAS Y MATERIALES de ocasión, Phillipi 36. Alameda 2690. 26-Set.

CORREAS, CALDEROS, TALADROS, trasmisiones, descansos, sierra-huincha, sierras circulares, cadenas, fraguas, tornillos vendo ocasión. Phillipi 36, Alameda 2690. 20-S

RIELES DECAUVILLE, CARROS volcar, clavos rieleros, tornamesas Chacabuco 62.



PANADEROS. — La Fundición New York tiene constantemente para entrega inmediata, máquinas para panaderías, Amasadoras etc. Recibe toda clase trabajos del ramo.— **CHACABUCO 763, Teléfono 96 — Yungay.** R.

VENDO MAQUINA VULCANIZADORA Charles, Bulnes 60.

ROMANA FAIRBANKS VENDO facilidades pago. Avenida Chile 76 por Recoleta.

MAQUINA ESCRIBIR "CORONA" gemelos prismáticos vendo. Casilla 13239.

TUPI COMPLETA CON CONTRAJE, vendo. San Pablo 1884. 21-

MAQUINAS DE ESCRIBIR DE OCASION COMPOSTURAS BANDERA 139 R

TRACTOR FORDSON COMPRO EN buen estado. Santa Isabel N.o 83. S—

TORNOS MECANICOS, TALADROS, esmeriles, descansos, transmisiones etc., véndese de ocasión. San Isidro 609. S—

PRENSAS HIDRAULICAS PARA baldosas, centrífugas para lavanderías. Romanas 1,200, 500, 300 kilos - Balanzas 5-10 kilos, vende barato Fundición Fábrica Romanas. Bulnes 216. 18-



TODO PARA TRANSMISIONES, Poleas partidas de fierro y acero. Descansos de bolitas y automáticos de todos tipos. Ejes acero. Machones, anillos, consolas, etc. Entrega inmediata. Precios convenientes. **Pacile y Pinat Ltda. Catedral 1476. — Casilla 383 — Teléfono 4550**

CALDEROS DIFERENTES TIPOS autoclave, motores, chancadoras.— Chacabuco 63.

VENDEMOS POR ENTREGA DE local una máquina con cuatro bolas para helados, nuevos, regalamos varios útiles chanchería, 22 sillas tijera, un mostrador con mármol algunas mesitas, varios útiles más. Compro estantería de ocasión. Independencia 428. 19-

MAQUINA SIERRA DE HUINCHA especial, repartidora madera, véndese Sotomayor 37.

COMPRO MOTOR 1 1|2 H. P., CORRIENTE continua. Cumminng 343. 21—

30. — Menajes de casa (Compra-venta y composturas).



NO COMPREN MUEBLES SIN compara precios, estilos y calidad de la enorme existencia que ofrece la gran Fábrica y Mueblería "Washington", Maestranza 444. Grandes facilidades de pago con entrega inmediata. R-

DE OCASION VENDO JUEGO COMEDOR completo, flamante, por ausentarme del país. Carmen 1227. S—

SE VENDE TODA CLASE DE muebles y libros. Santa Rosa 759. S—

VENDO PEINADOR BARATO. Madrid 890. S—

COMPRO
toda clase de muebles, máquinas de coser, colchones y lana. Voy a domicilio. SAN DIEGO 962 30—Set.

ESPLENDIDA SILLA PARA ENFERMO vendo. Santa Isabel 363. S—

CASA SEGOVIA BANDERA No. 12 OFRECE A LOS PRECIOS MAS VENTAJOSOS.- CATRES, COLCHONES, SOMIERES, Y TODA CLASE DE ROPA PARA CAMA